



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>

My Libraries



132 476



• LINDEN TOWERS •
MENLO PARK • CALIFORNIA

• MAYD • LEE • FLOOD •

STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES



OEUVRES
CHOISIES
DE LE SAGE.

TOME TROISIÈME.

Se Excuſez

CHEZ { NICOLLÉ, Libraire, rue de Seine, N.^o 12 ;
GARNERY, Libraire, rue de Seine, N.^o 6 ;
LEBLANC, Imprimeur-Libraire, Abbaye
Saint-Germain-des-Prés.

OEUVRES
CHOISIES
DE LE SAGE.

Avec Figures.

~~~~~  
TOME TROISIÈME.  
~~~~~



PARIS,
DE L'IMPRIMERIE DE LEBLANC.

~~~~~  
1810.

Co

655591

243.5  
146 217m  
V.3

Y. H. H. H.

**HISTOIRE  
DE GIL BLAS  
DE SANTILLANE.**

---

**TOME DEUXIÈME.**

---



RECEIVED

NOV 10 1966

LIBRARY

U.S. DEPT. OF JUSTICE

# HISTOIRE DE GIL BLAS DE SANTILLANE.

---


## LIVRE SEPTIÈME.

---

### CHAPITRE PREMIER.

*Des amours de Gil Blas et de la dame Lorença Séphora.*

---

J'ALLAI donc à Xelva porter au bon Samuel Simon les trois mille ducats que nous lui avions volés. J'avouerai franchement que je fus tenté sur la route  m'approprier cet argent, pour commencer mon intendance sous d'heureux auspices. Je pouvois faire ce coup impunément ; je n'avois qu'à voyager cinq ou six jours, et m'en retourner ensuite, comme si je me fusse acquitté de ma commission. Don Alphonse et son père n'auroient pas soupçonné ma fidélité. Je ne succombai pourtant point à la tentation, je puis même dire que je la surmontai en garçon d'honneur ; ce qui n'étoit

pas peu louable dans un jeune homme qui avoit fréquenté de grands fripons. Bien des personnes qui ne voyent que d'honnêtes gens ne sont pas si scrupuleuses ; celles sur-tout à qui l'on a confié des dépôts qu'elles peuvent retenir sans intéresser leur réputation , pourroient en dire des nouvelles.

Après avoir fait la restitution au marchand , qui ne s'y étoit nullement attendu , je revins au château de Leyva. Le comte de Polan n'y étoit plus ; il avoit repris le chemin de Tolède avec Julie et don Fernand. Je trouvai mon nouveau maître plus épris que jamais de sa Séraphine , sa Séraphine enchantée de lui , et don César charmé de les posséder tous deux. Je m'attachai à gagner l'amitié de ce tendre père , et j'y réussis. Je devins l'intendant de la maison ; c'étoit moi qui réglois tout ; je recevois l'argent des fermiers , je faisais la dépense , et j'avois sur les valets un empire despotique : mais , contre l'ordinaire de mes pareils , je n'abusais point de mon pouvoir. Je ne chassois pas les domestiques qui me déplaisoient , ni n'exigeois pas des autres qu'ils me fussent entièrement dévoués : s'ils s'adrescoient directement à don César ou à son fils pour leur demander des graces , bien loin de les traverser , je parlois en leur faveur. D'ailleurs , les marques d'affection que mes deux maîtres me donnoient à toute heure , m'inspiroient un zèle pur pour leur service. Je n'avois en vue

que leur intérêt. Aucun tour de passe-passe dans mon administration : j'étois un intendant comme on n'en voit point.

Pendant que je m'applaudissois du bonheur de ma condition , l'amour, comme s'il eût été jaloux de ce que la fortune faisoit pour moi , voulut aussi que j'eusse quelques graces à lui rendre : il fit naître dans le cœur de la dame Lorença Séphora , première femme de Séraphine , une inclination violente pour monsieur l'intendant. Ma conquête , pour dire les choses en fidèle historien , frisoit là cinquantaine. Cependant un air de fraîcheur ; un visage agréable et deux beaux yeux dont elle savoit habilement se servir , pouvoient la faire encore passer pour une espèce de bonne fortune. Je lui aurois souhaité seulement un teint plus vermeil ; car elle étoit fort pâle , ce que je ne manquai pas d'attribuer à l'austérité du célibat.

La dame m'agaça long-temps par des regards où son amour étoit peint ; mais , au-lieu de répondre à ses œillades , je fis d'abord semblant de ne pas m'apercevoir de son dessein : par-là je lui parus un galant tout neuf, ce qui ne lui déplut point. S'imaginant donc ne devoir pas s'en tenir au langage des yeux avec un jeune homme qu'elle croyoit moins éclairé qu'il ne l'étoit , dès le premier entretien que nous eûmes ensemble elle me déclara ses sentiments en termes formels , afin que je n'en

de donner la chasse au chirurgien, je formois le dessein de l'appeler en duel. Cette dernière résolution prévalut. Je me mis en embuscade sur le soir, et je vis effectivement mon homme entrer d'un air mystérieux dans l'appartement de ma duègne. Il falloit cela pour entretenir ma fureur. Je sortis du château, et m'allai poster sur le chemin par où le galant devoit s'en retourner. Je l'attendois de pied ferme, et chaque moment irritoit l'envie que j'avois de me battre. Enfin mon ennemi parut : je fis quelques pas en matamore pour l'aller joindre ; mais, je ne sais comment diable cela se fit, je me sentis tout-à-coup saisir, comme un héros d'Homère, d'un mouvement de crainte qui m'arrêta. Je demurai aussi troublé que Pâris quand il se présenta pour combattre Ménélas. Je me mis à considérer mon homme, qui me sembla fort et vigoureux ; et je trouvai son épée d'une longueur excessive. Tout cela faisoit sur moi son effet. Néanmoins, par point d'honneur ou autrement, quoique je visse le péril avec des yeux qui le grossissoient encore, et malgré la nature qui s'opiniâtroit à m'en détourner, j'eus l'assurance de m'avancer vers le chirurgien et de mettre flamberge au vent.

Mon action le surprit. Qu'y a-t-il donc, seigneur Gil Blas ? s'écria-t-il ; pourquoi ces démonstrations ? Vous voulez rire : apparemment. Non, monsieur le



barbier, lui répondis-je, non : rien n'est plus sérieux. Je veux savoir si vous êtes aussi brave que galant. N'espérez pas que je vous laisse posséder tranquillement les bonnes grâces de la dame que vous venez de voir au château. Par saint Côme ! reprit le chirurgien en faisant un éclat de rire, voici une plaisante aventure. Vive Dieu ! les apparences sont bien trompeuses. ~~À~~ ces mots, m'imaginant qu'il n'avoit pas plus d'envie que moi de se battre, j'en devins plus insolent. A d'autres, interrompis-je, mon ami, à d'autres. Ne pensez pas que je me paye d'une simple négative. Je vois bien, répliqua-t-il, que je serai obligé de parler pour prévenir le malheur qui arriveroit à vous ou à moi. Je vais donc vous révéler un secret, quoique les hommes de notre profession ne puissent pas être trop discrets. Si la dame Lorença me fait entrer à la sourdine dans son appartement, c'est pour cacher aux domestiques la connoissance de son mal. Elle a au dos un cancer invétéré que je vais panser tous les soirs : voilà le sujet de ces visites qui vous alarment : ayez désormais l'esprit en repos sur elles. Mais, poursuivit-il, si vous n'êtes pas satisfait de cet éclaircissement, et que vous vouliez que nous en venions absolument aux mains, vous n'avez qu'à parler : je ne suis pas homme à refuser de vous prêter le collet. En disant ces paroles, il tira sa longue rapière qui me

fit frémir, et se mit en garde. C'est assez, lui dis-je en rengainant mon épée; je ne suis pas un brutal à n'écouter aucune raison; après ce que vous venez de m'apprendre, vous n'êtes plus mon ennemi : embrassons-nous. A ce discours, qui lui fit assez connoître que je n'étois pas si méchant que je l'avois paru d'abord, il remit en riant sa flamberge, me tendit les bras, et ensuite nous nous séparâmes les meilleurs amis du monde.

Depuis ce moment-là, Séphora ne s'offrit plus que désagréablement à ma pensée : j'élu dai toutes les occasions qu'elle me donna de l'entretenir en particulier; ce que je fis avec tant de soin et d'affectation, qu'elle s'en aperçut. Étonnée d'un si grand changement, elle en voulut savoir la cause; et, trouvant enfin le moyen de me parler à l'écart : Monsieur l'intendant, me dit-elle, apprenez-moi, de grace, pourquoi vous fuyez jusqu'à mes regards. Il est vrai que j'ai fait les avances, mais vous y avez répondu. Rappelez-vous, s'il vous plaît, la conversation particulière que nous avons eue ensemble. Vous y étiez tout de feu; vous êtes à présent tout de glace. Qu'est-ce que cela signifie? La question n'étoit pas peu délicate pour un homme naturel. Aussi je fus fort embarrassé. Je ne me souviens plus de la réponse que je fis à la dame; je me souviens seulement qu'elle lui déplut on ne peut pas davantage. Séphora, quoiqu'à son air

doux et modeste on l'eût prise pour un agneau, étoit un tigre quand la colère la dominoit. Je croyois, me dit-elle, en me lançant un regard plein de dépit et de rage, je croyois faire beaucoup d'honneur à un petit homme comme vous, en lui découvrant des sentiments que de nobles cavaliers se feroient gloire d'exciter. Je suis bien punie de m'être indignement abaissée jusqu'à un malheureux aventurier.

Elle n'en demeura pas là : j'en aurois été quitte à trop bon marché. Sa langue, cédant à sa fureur, me donna cent épithètes qui enchérissoient les unes sur les autres. J'aurois dû les recevoir de sang-froid, et faire réflexion qu'en dédaignant le triomphe d'une vertu que j'avois tentée, je committois un crime que les femmes ne pardonnent point. Mais j'étois trop vif pour souffrir des injures dont un homme sensé n'auroit fait que rire à ma place, et la patience m'échappa. Madame, lui dis-je, ne méprisons personne. Si ces nobles cavaliers dont vous parlez vous avoient vu le dos, je suis sûr qu'ils borneraient là leur curiosité. Je n'eus pas si tôt lancé ce trait, que la furieuse duègne m'appliqua le plus rude soufflet qu'ait jamais donné femme outragée. Je n'en attendis pas un second, et j'évitai, par une prompte fuite, une grêle de coups qui seroient tombés sur moi.

Je rendois graces au ciel de me voir hors de ce

mauvais pas , et je m'imaginois n'avoir plus rien à craindre , puisque la dame s'étoit vengée. Il me sembloit que , pour son honneur , elle devoit taire l'aventure : effectivement , quinze jours s'écoulèrent sans que j'en entendisse parler. Je commençois moi-même à l'oublier , quand j'appris que Séphora étoit malade. Je fus assez bon pour m'affliger de cette nouvelle. J'eus pitié de la dame : je pensai que , ne pouvant vaincre un amour si mal payé , cette malheureuse amante y avoit succombé. Je me représentois avec douleur que j'étois cause de sa maladie , et je plaignois du-moins la duègne si je ne pouvois l'aimer. Que je jugeois mal d'elle ! Sa tendresse , changée en haine , ne songeoit alors qu'à me nuire.

Un matin que j'étois avec don Alphonse , je trouvai ce jeune cavalier triste et rêveur. Je lui demandai respectueusement ce qu'il avoit. Je suis chagrin , me dit-il , de voir Séraphine foible , injuste , ingrate. Cela vous étonne , ajouta-t-il en remarquant que je l'écoutois avec surprise ; cependant rien n'est plus véritable. J'ignore quel sujet vous avez pu donner à la dame Lorença de vous haïr ; mais je puis vous assurer que vous lui êtes devenu odieux à un point que , si vous ne sortez au plus vite de ce château , sa mort , dit-elle , est certaine. Vous ne devez pas douter que Séraphine , à qui vous êtes cher , ne se soit d'abord

révoltée contre une haine qu'elle ne peut servir sans injustice et sans ingratitude ; mais enfin c'est une femme. Elle aime tendrement Séphora, qui l'a élevée ; n'est pour elle une mère que cette gouvernante, dont elle croiroit avoir le trépas à se reprocher, si elle n'avoit la foiblesse de la satisfaire. Pour moi, quelque amour qui m'attache à Séraphine, je n'aurai jamais la lâche complaisance d'adhérer à ses sentiments là-dessus. Périssent toutes les duègnes d'Espagne, avant que je consente à l'éloignement d'un garçon que je regarde plutôt comme un frère que comme un domestique.

Lorsque don Alphonse eut ainsi parlé, je lui dis : Seigneur, je suis né pour être le jouet de la fortune. J'avois compté qu'elle cesseroit de me persécuter chez vous, où tout me promettoit des jours heureux et tranquilles. Il faut pourtant me résoudre à m'en bannir, quelque agrément que j'y trouve. Non, non, s'écria le généreux fils de don César ; laissez-moi faire entendre raison à Séraphine. Il ne sera pas dit que vous aurez été sacrifié aux caprices d'une duègne, pour qui d'ailleurs on n'a que trop de considération. Vous ne ferez, lui répliquai-je, seigneur, qu'aigrir Séraphine en résistant à ses volontés. J'aime mieux me retirer, que de m'exposer par un plus long séjour ici à mettre la division entre deux époux si parfaits : ce seroit un malheur dont je ne me consolerois de ma vie.

Don Alphonse me défendit de prendre ce parti, et je le vis si ferme dans le dessein de me soutenir, qu'indubitablement Lorença en auroit eu le démenti, si j'eusse voulu tenir bon. Il y avoit des moments où, piqué contre la duègne, j'étois tenté de ne la point ménager; mais quand je venois à considérer qu'en révélant sa honte, ce seroit poignarder une pauvre créature dont je causois tout le malheur, et que deux maux sans remède conduisoient visiblement au tombeau, je ne me sentois plus que de la compassion pour elle. Je jugeai, puisque j'étois un mortel si dangereux, que je devois, en conscience, rétablir, par ma retraite, la tranquillité dans le château; ce que j'exécutai dès le lendemain avant le jour, sans dire adieu à mes deux maîtres, de peur qu'ils ne s'opposassent à mon départ par amitié pour moi. Je me contentai de laisser dans ma chambre un écrit qui contenoit un compte exact que je leur rendois de mon administration.



---

---

**CHAPITRE II.**

*Ce que devint Gil Blas après sa sortie du château de Leyva, et des heureuses suites qu'eut le mauvais succès de ses amours.*

---

J'ÉTOIS monté sur un bon cheval qui m'appartenoit, et je portois dans ma valise deux cents pistoles dont la meilleure partie me venoit des bandits tués et des trois mille ducats volés à Samuel Simon; car don Alphonse, sans me faire rendre ce que j'avois touché, avoit restitué cette somme entière de ses propres deniers. Ainsi, regardant mes effets comme un bien devenu légitime, j'en jouissois sans scrupule. Je possédois donc un fonds qui ne me permettoit pas de m'embarrasser de l'avenir, outre la confiance qu'on a toujours en son mérite, à l'âge que j'avois. D'ailleurs, Tolède m'offroit un asile agréable. Je ne doutois point que le comte de Polan ne se fît un plaisir de bien recevoir un de ses libérateurs, et de lui donner un logement dans sa maison. Mais j'envisageois ce seigneur comme mon pis-aller, et je résolus, avant que d'avoir recours à lui, de dépenser une partie

de mon argent à voyager dans les royaumes de Murcie et de Grenade, que j'avois particulièrement envie de voir. Dans ce dessein, je pris le chemin d'Almanza, d'où, poursuivant ma route, j'allai de ville en ville jusqu'à celle de Grenade, sans qu'il m'arrivât aucune mauvaise aventure. Il sembloit que la fortune, satisfaite de tant de tours qu'elle m'avoit joués, voulût enfin me laisser en repos : mais elle m'en préparoit bien d'autres, comme on le verra dans la suite.

Une des premières personnes que je rencontrai dans les rues de Grenade fut le seigneur don Ferdinand de Leyva, gendre, ainsi que don Alphonse, du comte de Polan. Nous fûmes également surpris l'un et l'autre de nous trouver là. Comment donc, Gil Blas, s'écria-t-il, vous dans cette ville ! qui vous amène ici ? Seigneur, lui dis-je, si vous êtes étonné de me voir en ce pays-ci, vous le serez bien davantage quand vous saurez pourquoi j'ai quitté le service du seigneur don César et de son fils. Alors je lui contai tout ce qui s'étoit passé entre Séphora et moi, sans lui rien déguiser. Il en rit de bon cœur ; puis reprenant son sérieux : Mon ami, me dit-il, je vous offre ma médiation dans cette affaire. Je vais écrire à ma belle-sœur. . . . Non, non, seigneur, interrompis-je, ne lui écrivez point, je vous prie : je ne suis pas sorti du château de Leyva pour y retourner. Faites, s'il vous plaît,

un autre usage de la bonté que vous avez pour moi. Si quelqu'un de vos amis a besoin d'un secrétaire ou d'un intendant, je vous conjure de lui parler en ma faveur : j'ose vous assurer qu'il ne vous reprochera pas de lui avoir donné un mauvais sujet. Très-volontiers, répondit-il ; je ferai ce que vous souhaitez. Je suis venu à Grenade pour voir une vieille tante malade ; j'y serai encore trois semaines ; après quoi je partirai pour me rendre à mon château de Lorqui, où j'ai laissé Julie. Je demeure dans cette maison, poursuivit-il en me montrant un hôtel qui étoit à cent pas de nous. Venez me trouver dans quelques jours : je vous aurai peut-être déjà déterré un poste convenable.

Effectivement, dès la première fois que nous nous revîmes, il me dit : Monsieur l'archevêque de Grenade, mon parent et mon ami, voudroit avoir un jeune homme qui eût de la littérature et une bonne main pour mettre au net ses écrits ; car c'est un grand auteur. Il a composé je ne sais combien d'homélies, et il en fait encore tous les jours qu'il prononce avec applaudissements. Comme je vous crois son fait, je vous ai proposé, et il m'a promis de vous prendre. Allez vous présenter à lui de ma part. Vous jugerez, par la réception qu'il vous fera, si je lui ai parlé de vous avantageusement.

La condition me sembla telle que je la pouvois désirer. Ainsi, m'étant préparé de mon mieux à

paroître devant le prélat, je me rendis un matin à l'archevêché. Si j'imitois les faiseurs de romans, je ferois une pompeuse description du palais épiscopal de Grenade ; je m'étendrois sur la structure du bâtiment ; je vanterois la richesse des meubles : je parlerois des statues et des tableaux qui y étoient ; je ne ferois pas grace au lecteur de la moindre des histoires qu'ils représentoient : mais je me contenterai de dire qu'il égaloit en magnificence le palais de nos rois.

Je trouvai dans les appartements un peuple d'ecclésiastiques et de gens d'épée, dont la plupart étoient des officiers de monseigneur, ses aumôniers, ses gentilshommes, ses écuyers ou ses valets-de-chambre. Les laïques avoient presque tous des habits superbes : on les auroit plutôt pris pour des seigneurs que pour des domestiques. Ils étoient fiers, et faisoient les hommes de conséquence. Je ne pus m'empêcher de rire en les considérant, et de m'en moquer en moi-même. Parbleu ! disois-je, ces gens-ci sont bien heureux de porter le joug de la servitude sans le sentir ; car enfin, s'ils le sentoient, il me semble qu'ils auroient des manières moins orgueilleuses. Je m'adressai à un grave et gros personnage qui se tenoit à la porte du cabinet de l'archevêque, pour l'ouvrir et la fermer quand il le falloit. Je lui demandai civilement s'il n'y avoit pas moyen de parler à mon-

seigneur. Attendez, me dit-il d'un air sec : sa grandeur va sortir pour aller entendre la messe ; elle vous donnera en passant un moment d'audience. Je ne répondis pas un mot. Je m'armai de patience, et je m'avisai de vouloir lier conversation avec quelques-uns des officiers ; mais ils commencèrent à m'examiner depuis les pieds jusqu'à la tête, sans daigner me dire une syllabe. Après quoi ils se regardèrent les uns les autres, en souriant avec orgueil de la liberté que j'avois prise de me mêler à leur entretien.

Je demeurai, je l'avoue, tout déconcerté de me voir traiter ainsi par des valets. Je n'étois pas encore bien remis de ma confusion, quand la porte du cabinet s'ouvrit. L'archevêque parut. Il se fit aussitôt un profond silence parmi ses officiers, qui quittèrent tout-à-coup leur maintien insolent pour en prendre un respectueux devant leur maître. Ce prélat étoit dans sa soixante-neuvième année, fait à-peu-près comme mon oncle le chanoine Gil Perez, c'est-à-dire, gros et court. Il avoit, par-dessus le marché, les jambes fort tournées en dedans, et il étoit si chauve, qu'il ne lui restoit qu'un toupet de cheveux par derrière ; ce qui l'obligeoit d'emboîter sa tête dans un bonnet de laine fine à longues oreilles. Malgré tout cela, je lui trouvois l'air d'un homme de qualité, sans doute parce que je savois qu'il en étoit un. Nous autres personnes

du commun , nous regardons les grands seigneurs avec une prévention qui leur prête souvent un air de grandeur que la nature leur a refusé.

L'archevêque s'avança vers moi d'abord , et me demanda , d'un ton de voix plein de douceur , ce que je souhaitois. Je lui dis que j'étois le jeune homme dont le seigneur don Fernand de Leyva lui avoit parlé. Il ne me donna pas le temps de lui en dire davantage. Ah ! c'est vous , s'écria-t-il , c'est vous dont il m'a fait un si bel éloge : je vous retiens à mon service. Vous êtes une bonne acquisition pour moi : vous n'avez qu'à demeurer ici. A ces mots , il s'appuya sur deux écuyers , et sortit après avoir écouté des ecclésiastiques qui avoient quelque chose à lui communiquer. A-peine fut-il hors de la chambre où nous étions , que les mêmes officiers qui avoient dédaigné ma conversation , la recherchèrent. Les voilà qui m'environnent , qui me gracieusent , et me témoignent de la joie de me voir devenir commensal de l'archevêché. Ils avoient entendu les paroles que leur maître m'avoit dites , et ils mouroient d'envie de savoir sur quel pied j'allois être auprès de lui ; mais j'eus la malice de ne pas contenter leur curiosité , pour me venger de leur mépris.

Monseigneur ne tarda guère à revenir. Il me fit entrer dans son cabinet pour m'entretenir en particulier. Je jugeai bien qu'il avoit dessein de tâter



mon esprit. Je me tins sur mes gardes, et me préparai à mesurer tous mes mots. Il m'interrogea d'abord sur les humanités. Je ne répondis point mal à ses questions : il vit que je connoissois assez les auteurs grecs et latins. Il me mit ensuite sur la dialectique. C'est où je l'attendois : il me trouva là-dessus ferré à glace. Votre éducation, me dit-il avec quelque sorte de surprise, n'a point été négligée. Voyons présentement votre écriture. J'en tirai de ma poche une feuille que j'avois apportée exprès. Mon prélat n'en fut pas mal satisfait. Je suis content de votre main, s'écria-t-il, et plus encore de votre esprit. Je remercierai mon neveu don Fernand de m'avoir donné un si joli garçon : c'est un vrai présent qu'il m'a fait.

Nous fûmes interrompus par l'arrivée de quelques seigneurs grenadins qui venoient dîner avec l'archevêque. Je les laissai ensemble, et me retirai parmi les officiers, qui me prodiguèrent alors les honnêtetés. J'allai manger avec eux quand il en fut temps ; et s'ils m'observèrent pendant le repas, je les examinai bien aussi. Quelle sagesse il y avoit dans l'extérieur des ecclésiastiques ! Ils me parurent tous de saints personnages, tant le lieu où j'étois tenoit mon esprit en respect. Il ne me vint pas seulement en pensée que c'étoit peut-être de la fausse monnoie ; comme si l'on n'en pouvoit pas voir chez les princes de l'église.

J'étois assis auprès d'un vieux valet-de-chambre nommé Melchior de la Ronda. Il prenoit soin de me servir de bons morceaux. L'attention qu'il avoit pour moi m'en donna pour lui, et ma politesse le charma : Seigneur cavalier, me dit-il tout bas après le dîner, je voudrois bien avoir une conversation particulière avec vous. En même-temps il me mena dans un endroit du palais où personne ne pouvoit nous entendre, et là il me tint ce discours : Mon fils, dès le premier instant que je vous ai vu, je me suis senti pour vous de l'inclination. Je veux vous en donner une marque certaine, en vous faisant une confidence qui vous sera d'une grande utilité. Vous êtes ici dans une maison où les vrais et les faux dévots vivent pêle-mêle. Il vous faudroit un temps infini pour connoître le terrain : je vais vous épargner une si longue et si désagréable étude, en vous découvrant les caractères des uns et des autres. Après cela, vous pourrez facilement vous conduire.

Je commencerai, poursuivit-il, par monseigneur. C'est un prélat fort pieux, qui s'occupe sans cesse à édifier le peuple, à le porter à la vertu par des sermons pleins d'une morale excellente, qu'il compose lui-même. Il a, depuis vingt années, quitté la cour pour s'abandonner entièrement au zèle qu'il a pour son troupeau. C'est un savant personnage, un grand orateur. Il met tout son

plaisir à prêcher, et ses auditeurs sont ravis de l'entendre. Peut-être y a-t-il un peu de vanité dans son fait ; mais, outre que ce n'est point aux hommes à pénétrer les cœurs, il me siéroit mal d'éplucher les défauts d'une personne dont je mange le pain. S'il m'étoit permis de reprendre quelque chose dans mon maître, je blâmerois sa sévérité. Au-lieu d'avoir de l'indulgence pour les foibles ecclésiastiques, il les punit avec trop de rigueur. Il persécute sur-tout sans miséricorde ceux qui, comptant sur leur innocence, entreprennent de se justifier juridiquement au mépris de son autorité. Je lui trouve encore un autre défaut, qui lui est commun avec bien des personnes de qualité : quoiqu'il aime ses domestiques, il ne fait aucune attention à leurs services ; et il les laissera vieillir sans songer à leur procurer quelque établissement. Si quelquefois il leur fait des gratifications, ils ne les doivent qu'à la bonté de quelqu'un qui aura parlé pour eux. Il ne s'aviserait jamais de lui-même de leur faire le moindre bien.

Voilà ce que le vieux valet-de-chambre me dit de son maître. Il me dit après cela ce qu'il pensoit des ecclésiastiques avec qui nous avions dîné. Il m'en fit des portraits qui ne s'accordoient guère avec leur maintien. Il ne me les donna pas, à-la-vérité, pour de malhonnêtes gens, mais seulement

pour d'assez mauvais prêtres. Il en excepta pourtant quelques-uns, dont il vanta fort la vertu. Je ne fus plus embarrassé de ma contenance avec ces messieurs : dès le soir même , en soupant , je me parai comme eux d'un dehors sage. Cela ne coûte rien. Il ne faut pas s'étonner s'il y a tant d'hypocrites !

---

### CHAPITRE III.

*Gil Blas devient le favori de l'archevêque de Grenade , et le canal de ses graces.*

---

J'AVOIS été , dans l'après-dînée , chercher mes hardes et mon cheval à l'hôtellerie où j'étois logé ; après quoi j'étois revenu souper à l'archevêché , où l'on m'avoit préparé une chambre fort propre et un lit de duvet. Le jour suivant , monseigneur me fit appeler de bon matin : c'étoit pour me donner une homélie à transcrire. Mais il me recommanda de la copier avec toute l'exactitude possible. Je n'y manquai pas : je n'oubliai ni accent , ni point , ni virgule. Aussi la joie qu'il en témoigna fut mêlée de surprise. Père éternel ! s'écria-t-il avec transport , lorsqu'il eut parcouru des yeux

tous les feuillets de ma copie , vit-on jamais rien de si correct ? Vous êtes un trop bon copiste , pour n'être pas grammairien. Parlez-moi confidemment, mon ami : n'avez-vous rien trouvé , en écrivant , qui vous ait choqué ? quelque négligence dans le style , ou quelque terme impropre ? Oh ! monseigneur , lui répondis-je d'un air modeste , je ne suis point assez éclairé pour faire des observations critiques ; et quand je le serois , je suis persuadé que les ouvrages de votre grandeur échapperoient à ma censure. Le prélat sourit de ma réponse. Il ne répliqua point ; mais il me laissa voir , au travers de toute sa piété , qu'il n'étoit pas auteur impunément.

J'achevai de gagner ses bonnes grâces par cette flatterie. Je lui devins plus cher de jour en jour ; et j'appris enfin de don Fernând , qui le venoit voir très-souvent , que j'en étois aimé de manière que je pouvois compter ma fortune faite. Cela me fut confirmé peu de temps après par mon maître même : et voici à quelle occasion. Un soir il répéta devant moi avec enthousiasme , dans son cabinet , une homélie qu'il devoit prononcer le lendemain dans la cathédrale. Il ne se contenta pas de me demander ce que j'en pensois en général , il m'obligea de lui dire quels endroits m'avoient le plus frappé. J'eus le bonheur de lui citer ceux qu'il estimoit davantage , ses morceaux

favoris. Par-là, je passai dans son esprit pour un homme qui avoit une connoissance délicate des vraies beautés d'un ouvrage. Voilà, s'écria-t-il, ce qu'on appelle avoir du goût et du sentiment ! Va, mon ami, tu n'as pas, je t'assure, l'oreille béotienne. En un mot, il fut si content de moi, qu'il me dit avec vivacité : Sois, Gil Blas, sois désormais sans inquiétude sur ton sort ; je me charge de t'en faire un des plus agréables. Je t'aime ; et pour te le prouver, je te fais mon confident.

Je n'eus pas si tôt entendu ces paroles, que je tombai aux pieds de sa grandeur tout pénétré de reconnoissance. J'embrassai de bon cœur ses jambes cagneuses, et je me regardai comme un homme qui étoit en train de s'enrichir. Oui, mon enfant, reprit l'archevêque, dont mon action avoit interrompu le discours, je veux te rendre dépositaire de mes plus secrettes pensées. Écoute avec attention ce que je vais te dire. Je me plais à prêcher. Le seigneur bénit mes homélies : elles touchent les pécheurs, les font rentrer en eux-mêmes, et recourir à la pénitence. J'ai la satisfaction de voir un avare, effrayé des images que je présente à sa cupidité, ouvrir ses trésors et les répandre d'une prodigue main ; d'arracher un voluptueux aux plaisirs, de remplir d'ambitieux les hermitages, et d'affermir dans son devoir une épouse

ébranlée par un amant séducteur. Ces conversions, qui sont fréquentes, devroient toutes seules m'exciter au travail. Néanmoins, je t'avouerai ma faiblesse, je me propose encore un autre prix, un prix que la délicatesse de ma vertu me reproche inutilement : c'est l'estime que le monde a pour les écrits fins et limés. L'honneur de passer pour un parfait orateur a des charmes pour moi. On trouve mes ouvrages également forts et délicats ; mais je voudrois bien éviter le défaut des bons auteurs qui écrivent trop long-temps, et me sauver avec toute ma réputation.

Ainsi, mon cher Gil Blas, continua le prélat, j'exige une chose de ton zèle : quand tu t'apercevras que ma plume sentira la vieillesse, lorsque tu me verras baisser, ne manque pas de m'en avertir. Je ne me fie point à moi là-dessus : mon amour-propre pourroit me séduire. Cette remarque demande un esprit désintéressé : je fais choix du tien, que je connois bon : je m'en rapporterai à ton jugement. Graces au ciel, lui dis-je, monseigneur, vous êtes encore fort éloigné de ce temps-là. De plus, un esprit de la trempe de celui de votre grandeur se conservera beaucoup mieux qu'un autre, ou, pour parler plus juste, vous serez toujours le même. Je vous regarde comme un autre cardinal Ximenès, dont le génie supérieur, au lieu de s'affoiblir par les années, sembloit en rece-

voir de nouvelles forces. Point de flatterie, interrompit-il, mon ami. Je sais que je puis tomber tout d'un coup. A mon âge, on commence à sentir les infirmités, et les infirmités du corps altèrent l'esprit. Je te le répète, Gil Blas ; dès que tu jugeras que ma tête s'affoiblira, donne-m'en aussitôt avis. Ne crains pas d'être franc et sincère : je recevrai cet avertissement comme une marque d'affection pour moi. D'ailleurs, il y va de ton intérêt. Si, par malheur pour toi, il me revenoit qu'on dît dans la ville que mes discours n'ont plus leur force ordinaire, et que je devrois me reposer, je te le déclare tout net, tu perdrois avec mon amitié la fortune que je t'ai promise. Tel seroit le fruit de ta sotte discrétion.

Le patron cessa de parler en cet endroit, pour entendre ma réponse, qui fut une promesse de faire ce qu'il souhaitoit. Depuis ce moment-là, il n'eut plus rien de caché pour moi : je devins son favori. Tous les domestiques, excepté Melchior de la Ronda, ne s'en aperçurent pas sans envie. C'étoit une chose à voir, que la manière dont les gentilshommes et les écuyers vivoient alors avec le confident de monseigneur. Ils n'avoient pas honte de faire des bassesses pour capter ma bienveillance : je ne pouvois croire qu'ils fussent Espagnols. Je ne laissai pas de leur rendre service sans être la dupe de leurs politesses intéressées.



Monsieur l'archevêque , à ma prière , s'employa pour eux. Il fit donner à l'un une compagnie , et le mit en état de faire figure dans les troupes. Il envoya un autre au Mexique remplir un emploi considérable qu'il lui fit avoir ; et j'obtins pour mon ami Melchior une bonne gratification. J'éprouvai par-là que si le prélat ne prévenoit pas, du moins il refusoit rarement ce qu'on lui demandoit.

Mais ce que je fis pour un prêtre , me paroît mériter un détail. Un jour , certain licencié appelé Louis Garcias , homme jeune encore et de très-bonne mine , me fut présenté par notre maître-d'hôtel , qui me dit : Seigneur Gil Blas, vous voyez un de mes meilleurs amis dans cet honnête ecclésiastique. Il a été aumônier chez des religieuses. La médisance n'a point épargné sa vertu : on l'a noirci dans l'esprit de monseigneur , qui l'a interdit , et qui , par malheur , est si prévenu contre lui , qu'il ne veut écouter aucune sollicitation en sa faveur. Nous avons inutilement employé les premières personnes de Grenade pour le faire réhabiliter : notre maître est inflexible.

Messieurs , leur dis-je , voilà une affaire bien gâtée. Il vaudroit mieux qu'on n'eût point sollicité pour le seigneur licencié : on lui a rendu un mauvais office en voulant le servir. Je connois monseigneur ; les prières et les recommandations ne font qu'aggraver dans son esprit les fautes d'un

ecclésiastique. Il n'y a pas long-temps que je le lui ai ouï dire à lui-même : Plus , disoit-il , un prêtre qui est tombé dans l'irrégularité engage de personnes à me parler pour lui , plus il augmente le scandale , et plus j'ai de sévérité. Cela est fâcheux , reprit le maître-d'hôtel , et mon ami seroit bien embarrassé s'il n'avoit pas une bonne main. Heureusement il écrit à ravir , et il se tire d'intrigue par ce talent. Je fus curieux de voir si l'écriture qu'on me vantoit valoit mieux que la mienne. Le licencié , qui en avoit sur lui , m'en montra une page , que j'admirai : il sembloit que ce fût un exemple de maître écrivain. En considérant une si belle écriture , il me vint une idée. Je priai Garcias de me laisser ce papier , en lui disant que j'en pourrois faire quelque chose qui lui seroit utile ; que je ne m'expliquois pas dans ce moment , mais que le lendemain je lui en dirois davantage. Le licencié , à qui le maître-d'hôtel avoit apparemment fait l'éloge de mon génie , se retira aussi content que s'il eût déjà été remis dans ses fonctions.

J'avois véritablement envie qu'il le fût ; et dès le jour même j'y travaillai de la manière que je vais le dire. J'étois seul avec l'archevêque. Je lui fis voir l'écriture de Garcias. Mon patron en parut charmé. Alors , profitant de l'occasion : Monseigneur , lui dis-je , puisque vous ne voulez pas faire

imprimer vos homélies , je souhaiterois du-moins qu'elles fussent écrites comme cela. Je suis satisfait de ton écriture , me répondit le prélat , mais je t'avoue que je ne serois pas fâché d'avoir de cette main-là une copie de mes ouvrages. Votre grandeur, lui répliquai-je , n'a qu'à parler. L'homme qui peint si bien est un licencié de ma connoissance : il sera d'autant plus ravi de vous faire ce plaisir , qu'il pourra , par ce moyen , intéresser votre bonté à le tirer de la triste situation où il a le malheur de se trouver présentement.

Le prélat ne manqua pas de demander comment se nommoit ce licencié. Il s'appelle , lui dis-je , Louis Garcias. Il est au désespoir de s'être attiré votre disgrâce. Ce Garcias , interrompit-il , a , si je ne me trompe , été aumônier dans un couvent de filles. Il a encouru les censures ecclésiastiques. Je me souviens encore des mémoires qui m'ont été donnés contre lui : ses mœurs ne sont pas fort bonnes. Monseigneur, interrompis-je à mon tour , je n'entreprendrai point de le justifier , mais je sais qu'il a des ennemis. Il prétend que les auteurs des mémoires que vous avez vus , se sont plus attachés à lui rendre de mauvais offices , qu'à dire la vérité. Cela peut être , répartit l'archevêque : il y a dans le monde des esprits bien dangereux. D'ailleurs , je veux que sa conduite n'ait pas toujours été irréprochable , il peut s'en être repenti ; enfin , à tout

péché miséricorde. Amène-moi ce licencié : je lève l'interdiction.

C'est ainsi que les hommes les plus sévères rabattent de leur sévérité , quand leur plus cher intérêts'y oppose. L'archevêque accorda sans peine au vain plaisir d'avoir ses œuvres bien écrites , ce qu'il avoit refusé aux plus puissantes sollicitations. Je portai promptement cette nouvelle au maître-d'hôtel , qui la fit savoir à son ami Garcias. Ce licencié , dès le jour suivant , vint me faire des remerciements proportionnés à la grace obtenue. Je le présentai à mon maître , qui se contenta de lui faire une légère réprimande , et lui donna des homélies à mettre au net. Garcias s'en acquitta si bien , qu'il fut rétabli dans son ministère : il obtint même la cure de Gabie , gros bourg aux environs de Grenade.

---

#### CHAPITRE IV.

*L'archevêque tombe en apoplexie. De l'embarras où se trouve Gil Blas , et de quelle façon il en sort.*

---

TANDIS que je rendois ainsi service aux uns et aux autres , don Fernand de Leyva se disposoit à quitter Grenade. J'allai voir ce seigneur avant son

départ, pour le remercier de nouveau de l'excellent poste qu'il m'avoit procuré. Je lui en parus si satisfait , qu'il me dit : Mon cher Gil Blas , je suis ravi que vous soyiez content de mon oncle l'archevêque. J'en suis charmé, lui répondis-je. Il a pour moi des bontés que je ne puis assez reconnoître : il ne m'en falloit pas moins pour me consoler de n'être plus auprès du seigneur don César et de son fils. Je suis persuadé , reprit-il , qu'ils sont aussi tous deux mortifiés de vous avoir perdu. Mais vous n'êtes peut-être pas séparés pour jamais : la fortune pourra quelque jour vous rassembler. Je n'entendis pas ces paroles sans m'attendrir : j'en soupirai ; et je sentis dans ce moment-là que j'aimais tant don Alphonse , que j'aurois volontiers abandonné l'archevêque et les belles espérances qu'il m'avoit données , pour m'en retourner au château de Leyva , si l'on eût levé l'obstacle qui m'en avoit éloigné. Don Fernand s'aperçut des mouvements qui m'agitoient, et m'en sut si bon gré , qu'il m'embrassa en me disant que toute sa famille prendroit toujours part à ma destinée.

Deux mois après que ce cavalier fut parti, dans le temps de ma plus grande faveur , nous eûmes une chaude alarme au palais épiscopal : l'archevêque tomba en apoplexie. On le secourut si promptement , et on lui donna de si bons remèdes , que quelques jours après il n'y paroissoit plus. Mais son

esprit en reçut une rude atteinte. Je le remarquai bien dès le premier discours qu'il composa. Je ne trouvais pas toutefois la différence qu'il y avoit de celui-là aux autres assez sensible , pour conclure que l'orateur commençoit à baisser. J'attendis encore une homélie pour mieux savoir à quoi m'en tenir. Oh ! pour celle-là , elle fut décisive. Tantôt le bon prélat se rabattoit ; tantôt il s'élevoit trop haut , ou descendoit trop bas. C'étoit un discours diffus , une rhétorique de régent usé , une capucnade.

Je ne fus pas le seul qui y pris garde. La plupart des auditeurs , quand il la prononça , comme s'ils eussent été aussi gagés pour l'examiner , se disoient tout bas les uns aux autres : Voilà un sermon qui sent l'apoplexie. Allons , monsieur l'arbitre des homélies , me dis-je alors à moi-même , préparez-vous à faire votre office. Vous voyez que monseigneur tombe ; vous devez l'en avertir , non-seulement comme dépositaire de ses pensées , mais encore de peur que quelqu'un de ses amis ne soit assez franc pour vous prévenir. En ce cas-là , vous savez ce qu'il en arriveroit ; vous seriez biffé de son testament , où il y a sans doute pour vous un meilleur legs que la bibliothèque du licencié Sedillo.

Après ces réflexions , j'en faisois d'autres toutes contraires. L'avertissement dont il s'agissoit me paroissoit délicat à donner : je jugeois qu'un auteur

entêté de ses ouvrages pourroit le recevoir mal ; mais , rejetant cette pensée , je me représentois qu'il étoit impossible qu'il le prît en mauvaise part , après l'avoir exigé de moi d'une manière si pressante. Ajoutons à cela , que je comptois bien de lui parler avec adresse , et de lui faire avaler la pilule tout doucement. Enfin , trouvant que je risquois davantage à garder le silence qu'à le rompre , je me déterminai à parler..

Je n'étois plus embarrassé que d'une chose ; je ne savois de quelle façon entamer la parole. Heureusement l'orateur lui-même me tira de cet embarras , en me demandant ce qu'on disoit de lui dans le monde , et si l'on étoit satisfait de son dernier discours. Je répondis qu'on admiroit toujours ses homélies , mais qu'il me sembloit que la dernière n'avoit pas si bien que les autres affecté l'auditoire. Comment donc ! mon ami , répliqua-t-il avec étonnement , auroit-elle trouvé quelque Aristarque \* ? Non , monseigneur , lui répartis-je , non. Ce ne sont pas des ouvrages tels que les vôtres que l'on ose critiquer : il n'y a personne qui n'en soit charmé. Néanmoins , puisque vous m'avez recommandé d'être franc et sincère , je prendrai la liberté de vous dire que votre dernier discours ne me paroît pas tout-à-fait de la force des précédents. Ne pensez-vous pas cela comme moi ?

---

\* Grand critique du temps de Ptolomée Philadelphe.

Ces paroles firent pâlir mon maître , qui me dit avec un souris forcé : Monsieur Gil Blas , cette pièce n'est donc pas de votre goût ? Je ne dis pas cela , monseigneur , interrompis-je tout déconcerté. Je la trouve excellente , quoiqu'un peu au-dessous de vos autres ouvrages. Je vous entends , répliqua-t-il. Je vous paroïs baisser , n'est-ce pas ? Tranchez le mot , vous croyez qu'il est temps que je songe à la retraite ? Je n'aurois pas été assez hardi , lui dis-je , pour vous parler si librement , si votre grandeur ne me l'eût ordonné. Je ne fais donc que lui obéir , et je la supplie très-humblement de ne me point savoir mauvais gré de ma hardiesse. A Dieu ne plaise , interrompit-il avec précipitation , à Dieu ne plaise que je vous la reproche ! Il faudroit que je fusse bien injuste. Je ne trouve point du tout mauvais que vous me disiez votre sentiment ; c'est votre sentiment seul que je trouve mauvais. J'ai été furieusement la dupe de votre intelligence bornée.

Quoique démonté , je voulus chercher quelque modification pour rajuster les choses ; mais le moyen d'apaiser un auteur irrité , et de plus un auteur accoutumé à s'entendre louer ? N'en parlons plus , dit-il , mon enfant. Vous êtes encore trop jeune pour démêler le vrai du faux. Apprenez que je n'ai jamais composé de meilleure homélie que celle qui n'a pas votre approbation. Mon



esprit, graces au ciel, n'a rien encore perdu de sa vigueur. Désormais je choisirai mieux mes confidants; j'en veux de plus capables que vous de décider. Allez, poursuivit-il en me poussant par les épaules hors de son cabinet, allez dire à mon trésorier qu'il vous compte cent ducats; et que le ciel vous conduise avec cette somme. Adieu, monsieur Gil Blas; je vous souhaite toutes sortes de prospérités, avec un peu plus de goût.

---

## CHAPITRE V.

*Du parti que prit Gil Blas, après que l'archevêque lui eut donné son congé. Par quel hazard il rencontra le licencié qui lui avoit tant d'obligation, et quelles marques de reconnoissance il en reçut.*

---

JE sortis du cabinet, en maudissant le caprice, ou, pour mieux dire, la foiblesse de l'archevêque, et plus en colère contre lui, qu'affligé d'avoir perdu ses bonnes graces. Je doutai même quelque temps si j'irois toucher mes cent ducats; mais après y avoir bien réfléchi, je ne fus pas assez sot pour n'en rien faire. Je jugeai que cet argent ne

m'ôteroit pas le droit de donner un ridicule à mon prélat : à quoi je me promettois bien de ne pas manquer , toutes les fois qu'on mettroit devant moi ses homélies sur le tapis.

J'allai donc demander cent ducats au trésorier , sans lui dire un seul mot de ce qui venoit de se passer entre son maître et moi. Je cherchai ensuite Melchior de la Ronda , pour lui dire un éternel adieu. Il m'aimoit trop pour n'être pas sensible à mon malheur. Pendant que je lui en faisois le récit , je remarquois que la douleur s'imprimoit sur son visage. Malgré tout le respect qu'il devoit à l'archevêque , il ne put s'empêcher de le blâmer ; mais comme , dans la colère où j'étois , je jurai que le prélat me le payeroit , et que je réjouirois toute la ville à ses dépens , le sage Melchior me dit : Croyez-moi , mon cher Gil Blas , dévorez plutôt votre chagrin. Les hommes du commun doivent toujours respecter les personnes de qualité , quelque sujet qu'ils aient de s'en plaindre. Je conviens qu'il y a de fort plats seigneurs , qui ne méritent guère qu'on ait de la considération pour eux ; mais ils peuvent nuire , il faut les craindre.

Je remerciai le vieux valet-de-chambre du bon conseil qu'il me donnoit , et je lui promis d'en profiter. Après cela il me dit : Si vous allez à Madrid , voyez-y Joseph Navarro , mon neveu. Il est

chef d'office chez le seigneur don Balthasar de Zuniga, et j'ose vous dire que c'est un garçon digne de votre amitié. Il est franc, vif, officieux, prévenant ; je souhaite que vous fassiez connoissance ensemble. Je lui répondis que je ne manquerois pas d'aller voir ce Joseph Navarro si tôt que je serois à Madrid, où je comptois bien de retourner. Ensuite je sortis du palais épiscopal, pour n'y remettre jamais le pied. Si j'eusse encore eu mon cheval, je serois peut-être parti sur-le-champ pour Tolède ; mais je l'avois vendu dans le temps de ma faveur, croyant que je n'en aurois plus besoin. Je pris le parti de louer une chambre garnie, faisant mon plan de demeurer encore un mois à Grenade, et de me rendre après cela auprès du comte de Polan.

Comme l'heure du dîner approchoit, je demandai à mon hôtesse s'il n'y avoit pas quelque auberge dans le voisinage. Elle me répondit qu'il y en avoit une excellente à deux pas de sa maison, que l'on y étoit bien servi, et qu'il y alloit quantité d'honnêtes gens. Je me la fis enseigner, et j'y fus bientôt. J'entrai dans une grande salle qui ressembloit assez à un réfectoire. Dix à douze hommes, assis à une longue table couverte d'une nappe mal-propre, s'y entretenoient, en mangeant chacun sa petite portion. L'on m'apporta la mienne, qui dans un autre temps, sans doute, m'auroit fait

regretter la table que je venois de perdre. Mais j'étois alors si piqué contre l'archevêque , que la frugalité de mon auberge me paroissoit préférable à la bonne chère qu'on faisoit chez lui. Je blâmois l'abondance des mets dans les repas , et raisonnant en docteur de Valladolid : Malheur, disois-je , à ceux qui fréquentent ces tables pernicieuses où il faut sans cesse être en garde contre sa sensualité , de peur de trop charger son estomac ! Pour peu que l'on mange , ne mange-t-on pas toujours assez ? Je louois , dans ma mauvaise humeur , des aphorismes que j'avois jusqu'alors fort négligés.

Dans le temps que j'expédiais mon ordinaire , sans craindre de passer les bornes de la tempérance , le licencié Louis Garcias , devenu curé de Gabie de la manière que je l'ai dit ci-devant , arriva dans la salle. Du moment qu'il m'aperçut , il vint me saluer d'un air empressé , ou plutôt en faisant toutes les démonstrations d'un homme qui sent une joie excessive. Il me serra entre ses bras , et je fus obligé d'essuyer un très-long compliment sur le service que je lui avois rendu. Il me fatiguoit à force de se montrer reconnoissant. Il se plaça près de moi , en me disant : Oh ! vive Dieu ! mon cher patron , puisque ma bonne fortune veut que je vous rencontre , nous ne nous séparerons pas sans boire. Mais , comme il n'y a pas de bon vin dans cette auberge , je vous mènerai s'il vous

plaît, après notre petit dîner, dans un endroit où je vous régalerai d'une bouteille de Lucène des plus secs, et d'un muscat de Poncaral exquis. Il faut que nous fassions cette débauche. Que n'ai-je le bonheur de vous posséder quelques jours seulement dans mon presbytère de Gabie ! Vous y seriez reçu comme un généreux Mécène à qui je dois la vie aisée et tranquille que j'y mène.

Pendant qu'il me tenoit ce discours, on lui apporta sa portion. Il se mit à manger, sans pourtant cesser de me dire, par intervalles, quelque chose de flatteur. Je saisis ce temps-là pour parler à mon tour ; et comme il n'oublia pas de me demander des nouvelles de son ami le maître-d'hôtel, je ne lui fis point un mystère de ma sortie de l'archevêché : je lui contai même jusqu'aux moindres circonstances de ma disgrâce, qu'il écouta fort attentivement. Après tout ce qu'il venoit de me dire, qui ne se seroit pas attendu à l'entendre, pénétré d'une douleur reconnoissante, déclamer contre l'archevêque ? Mais c'est à quoi il ne pensoit nullement : il devint froid et rêveur, acheva de dîner sans me dire une parole ; puis, se levant de table brusquement, il me salua d'un air glacé, et disparut. L'ingrat, ne me voyant plus en état de lui être utile, s'épargnoit jusqu'à la peine de me cacher ses sentiments. Je ne fis que rire de son ingratitude, et, le regardant avec tout le mépris

qu'il méritoit, je lui criai d'un ton assez haut pour en être entendu : Holà hô ! sage aumônier de religieuses , allez faire rafraîchir ce délicieux vin de Lucène dont vous m'avez fait fête.

---

## CHAPITRE VI.

*Gil Blas va voir jouer les comédiens de Grenade. De l'étonnement où le jeta la vue d'une actrice , et de ce qu'il en arriva.*

---

GARCIAS n'étoit pas hors de la salle , qu'il y entra deux cavaliers fort proprement vêtus qui vinrent s'asseoir auprès de moi. Ils commencèrent à s'entretenir des comédiens de la troupe de Grenade , et d'une comédie nouvelle qu'on jouoit alors. Cette pièce, suivant leurs discours, faisoit un grand bruit dans la ville. Il me prit envie de l'aller voir représenter dès ce jour-là. Je n'avois point été à la comédie depuis que j'étois à Grenade. Comme j'avois presque toujours demeuré à l'archevêché , où ce spectacle étoit frappé d'anathême , je n'avois eu garde de me donner ce plaisir-là : les homélies avoient fait tout mon amusement.

Je me rendis donc dans la salle des comédiens

lorsqu'il en fut temps, et j'y trouvai une nombreuse assemblée. J'entendis faire autour de moi des dissertations sur la pièce avant qu'elle commençât, et je remarquai que tout le monde se méloit d'en juger. L'un se déclaroit pour, l'autre contre. A-t-on jamais vu un ouvrage mieux écrit ? disoit-on à ma droite. Le pitoyable style ! s'écrioit-on à ma gauche. En vérité, s'il y a bien des mauvais auteurs, il faut convenir qu'il y a encore plus de mauvais critiques ; et quand je pense au dégoût que les poètes dramatiques ont à essuyer, je m'étonne qu'il y en ait d'assez hardis pour braver l'ignorance de la multitude, et la censure dangereuse des demi-savants qui corrompent quelquefois le jugement du public.

Enfin le *Gracioso* se présenta pour ouvrir la scène. Dès qu'il parut, il excita un battement de mains général ; ce qui me fit connoître que c'étoit un de ces acteurs gâtés à qui le parterre pardonne tout. Effectivement, ce comédien ne disoit pas un mot, ne faisoit pas un geste, sans s'attirer des applaudissements. On lui marquoit trop le plaisir que l'on prenoit à le voir : aussi en abusoit-il. Je m'aperçus qu'il s'oublioit quelquefois sur la scène, et mettoit à une trop forte épreuve la prévention où l'on étoit en sa faveur. Si l'on eût sifflé au-lieu de crier miracle, on lui auroit souvent rendu justice.

On battit aussi des mains à la vue de quelques autres acteurs, et particulièrement d'une actrice

qui lui dit d'un ton de voix fort élevé : Qui est-il ce jeune homme ? que me veut-il ? Qu'on le fasse entrer.

Je jugeai par-là que j'avois mal pris mon temps ; que son amant portugais étoit à sa toilette , et qu'elle ne parloit si haut que pour lui persuader qu'elle n'étoit pas fille à recevoir des messages suspects. Ce que je pensois étoit véritable ; le marquis de Marialva passoit avec elle presque toutes les matinées. Je m'attendois à un mauvais compliment, lorsque cette originale actrice , me voyant paroître , accourut à moi les bras ouverts, en s'écriant : Ah ! mon frère, est-ce vous que je vois ? A ces mots , elle m'embrassa à plusieurs reprises ; puis, se tournant vers le Portugais : Seigneur, lui dit-elle , pardonnez si en votre présence je cède à la force du sang. Après trois ans d'absence , je ne puis revoir un frère que j'aime tendrement , sans lui donner des marques de mon amitié. Hé bien , mon cher Gil Blas , continua-t-elle en m'apostrophant de nouveau , dites-moi des nouvelles de la famille ? dans quel état l'avez-vous laissée ?

Ce discours m'embarrassa d'abord ; mais j'y démêlai bientôt les intentions de Laure ; et , secondant son artifice , je lui répondis d'un air accommodé à la scène que nous allions jouer tous deux : Graces au ciel, ma sœur, nos parents sont en bonne santé. Je ne doute pas , reprit-elle , que vous ne



soyez étonné de me voir comédienne à Grenade ; mais ne me condamnez pas sans m'entendre. Il y a trois années , comme vous savez , que mon père crut m'établir avantageusement en me donnant au capitaine don Antonio Coello , qui m'amena des Asturies à Madrid , où il avoit pris naissance. Six mois après que nous y fûmes arrivés , il eut une affaire d'honneur , qu'il s'attira par son humeur violente. Il tua un cavalier qui s'étoit avisé de faire quelque attention à moi. Le cavalier appartenoit à des personnes de qualité qui avoient beaucoup de crédit. Mon mari , qui n'en avoit guère , se sauva en Catalogne avec tout ce qu'il trouva au logis de pierreries et d'argent comptant. Il s'embarque à Barcelone , passe en Italie , se met au service des Vénitiens , et perd enfin la vie dans la Morée , en combattant contre les Turcs. Pendant ce temps-là , une terre , que nous avions pour tout bien , fut confisquée , et je devins une douairière des plus minces. A quoi me résoudre dans une si fâcheuse extrémité ? Il n'y avoit pas moyen de m'en retourner dans les Asturies. Qu'y aurois-je fait ? Je n'aurois reçu de ma famille que des condoléances pour toute consolation. D'un autre côté , j'avois été trop bien élevée pour être capable de me laisser tomber dans le libertinage. A quoi donc me déterminer ? Je me suis faite comédienne , pour conserver ma réputation.

Il me prit une si forte envie de rire lorsque j'entendis Laure finir ainsi son roman , que je n'eus pas peu de peine à m'en empêcher. J'en vins pourtant à bout , et même je lui dis d'un air grave : Ma sœur, j'approuve votre conduite , et je suis bien aise de vous retrouver à Grenade si honnêtement établie.

Le marquis de Marialva , qui n'avoit pas perdu un mot de tous ces discours , prit au pied de la lettre ce qu'il plut à la veuve de don Antonio de débiter. Il se mêla même à l'entretien : il me demanda si j'avois quelque emploi à Grenade ou ailleurs. Je doutai un moment si je mentirois ; mais , ne jugeant pas cela nécessaire , je dis la vérité. Je contai de point en point comment j'étois entré à l'archevêché , et de quelle façon j'en étois sorti ; ce qui divertit infiniment le seigneur portugais. Il est vrai que , malgré la promesse faite à Melchior , je m'égayai un peu aux dépens de l'archevêque. Ce qu'il y a de plaisant , c'est que Laure , qui s'imaginait que je composois une fable à son exemple , faisoit des éclats de rire qu'elle n'auroit pas faits si elle eût su que je ne mentois point.

Après avoir achevé mon récit , que je finis par la chambre que j'avois louée , on vint avertir qu'on avoit servi. Je voulus aussitôt me retirer pour aller dîner à mon auberge ; mais Laure m'ar-

rêta. Quel est votre dessein , mon frère , me dit-elle. Vous dînerez avec moi. Je ne souffrirai pas même que vous soyiez plus long-temps dans une chambre garnie : je prétends que vous mangiez dans ma maison , et que vous y logiez. Faites apporter vos hardes ce soir ; il y a ici un lit pour vous.

Le seigneur portugais , à qui peut-être cette hospitalité ne faisait pas plaisir , prit alors la parole , et dit à Laure : Non , Estelle , vous n'êtes pas logée assez commodément pour recevoir quelqu'un chez vous. Votre frère , ajouta-t-il , me paroît un joli garçon ; et l'avantage qu'il a de vous toucher de si près m'intéresse pour lui. Je veux le prendre à mon service. Ce sera celui de mes secrétaires que je chérirai le plus ; j'en ferai mon homme de confiance. Qu'il ne manque pas de venir , dès cette nuit , coucher chez moi : j'ordonnerai qu'on lui prépare un logement. Je lui donne quatre cents ducats d'appointements ; et si dans la suite j'ai sujet , comme je l'espère , d'être content de lui , je le mettrai en état de se consoler d'avoir été trop sincère avec son archevêque.

Les remerciements que je fis là-dessus au marquis furent suivis de ceux de Laure qui enchérirent sur les miens. Ne parlons plus de cela , interrompit-il ; c'est une affaire finie. En disant cela , il salua sa princesse de théâtre , et sortit. Elle me fit aussitôt passer dans un cabinet , où se voyant seule

avec moi : J'étoufferois , s'écria-t-elle , si je résistois plus long-temps à l'envie que j'ai de rire. Alors elle se renversa dans un fauteuil ; et se tenant les côtés , elle s'abandonna , comme une folle , à des ris immodérés. Il me fut impossible de ne pas suivre son exemple ; et quand nous nous en fûmes bien donné : Avoue , Gil Blas , me dit-elle , que nous venons de jouer une plaisante comédie. Mais je ne m'attendois pas au dénouement. J'avois dessein seulement de te ménager dans ma maison une table et un logement ; et c'est pour te les offrir avec bienséance , que je t'ai fait passer pour mon frère. Je suis ravie que le hasard t'ait présenté un si bon poste. Le marquis de Marialva est un seigneur généreux , qui fera plus encore pour toi qu'il n'a promis de faire. Une autre que moi , poursuivit-elle , n'auroit peut-être pas reçu si gracieusement un homme qui quitte ses amis sans leur dire adieu ; mais je suis de ces bonnes pâtes de filles qui revoyent toujours avec plaisir un fripon qu'elles ont aimé.

Je demurai d'accord de bonne foi de mon impolitesse , et je lui en demandai pardon. Après quoi elle me conduisit dans une salle à manger très-propre. Nous nous mîmes à table ; et comme nous avions pour témoins une femme-de-chambre et un laquais , nous nous traitâmes de frère et de sœur. Lorsque nous eûmes dîné , nous repassâmes dans

le même cabinet où nous nous étions entretenus. Là, mon incomparable Laure, se livrant à toute sa gaieté naturelle, me demanda compte de tout ce qui m'étoit arrivé depuis notre séparation. Je lui en fis un fidèle rapport ; et quand j'eus satisfait sa curiosité , elle contenta la mienne en me faisant le récit de son histoire dans ces termes.

---

## CHAPITRE VII.

### *Histoire de Laure.*

---

**J**E vais te conter, le plus succinctement qu'il me sera possible , par quel hazard j'ai embrassé la profession comique.

Après que tu m'eus si honnêtement quittée , il arriva de grands évènements. Arsénie ma maîtresse , plus fatiguée que dégoûtée du monde , abjura le théâtre, et m'emmena avec elle à une belle terre qu'elle venoit d'acheter , auprès de Zamora , en monnoies étrangères. Nous eûmes bientôt fait des connoissances dans cette ville-là. Nous y allions assez souvent ; nous y passions un jour ou deux ; nous venions ensuite nous renfermer dans notre château.

Dans un de ces petits voyages , don Félix Maldonado , fils unique du corrégidor , me vit par hasard , et je lui plus. Il chercha l'occasion de me parler sans témoins ; et pour ne te rien celer , je contribuai un peu à la lui faire trouver. Le cavalier n'avoit pas vingt ans ; il étoit beau comme l'Amour même , fait à peindre , et plus séduisant encore par ses manières galantes et généreuses , que par sa figure. Il m'offrit de si bonne grace et avec tant d'instances un gros brillant qu'il avoit au doigt , que je ne pus me défendre de l'accepter. Je ne me sentois pas d'aise d'avoir un galant si aimable. Mais quelle imprudence aux grisettes de s'attacher aux enfants de famille dont les pères ont de l'autorité ! Le corrégidor , le plus sévère de ses pareils , averti de notre intelligence , se hâta d'en prévenir les suites : il me fit enlever par une troupe d'alguazils qui me menèrent , malgré mes cris , à l'hôpital de la Pitié.

Là , sans autre forme de procès , la supérieure me fit ôter ma bague et mes habits , et revêtir d'une longue robe de serge grise , ceinte par le milieu d'une large courroie de cuir noir , d'où pendoit un rosaire à gros grains qui me descendoit jusqu'aux talons. On me conduisit après cela dans une salle où je trouvai un vieux moine , de je ne sais quel ordre , qui se mit à me prêcher la pénitence , à-peu-près comme la dame Léonarde

t'exhorta dans le souterrain à la patience. Il me dit que j'avois bien de l'obligation aux personnes qui me faisoient enfermer, qu'elles m'avoient rendu un grand service en me tirant des filets du démon. J'avouerai franchement mon ingratitude; bien loin de me sentir redevable à ceux qui m'avoient fait ce plaisir-là; je les chargeois d'imprécations.

Je passai huit jours à me désoler; mais le neuvième, car je comptois jusqu'aux minutes, mon sort parut vouloir changer de face. En traversant une petite cour, je rencontrai l'économe de la maison, personnage à qui tout étoit soumis; la supérieure même lui obéissoit. Il ne rendoit compte de son économat qu'au corrégidor, de qui seul il dépendoit, et qui avoit une entière confiance en lui. Il se nommoit Pedro Zendono, et le bourg de Salsedon en Biscaye l'avoit vu naître. Représente-toi un grand homme pâle et décharné, une figure à servir de modèle pour peindre le bon larron. A peine paroissoit-il regarder les sœurs. Tu n'as jamais vu de face si hypocrite, quoique tu aies demeuré à l'archevêché.

Je rencontrai donc, poursuivit-elle, le seigneur Zendono, qui m'arrêta en me disant : Consolez-vous, ma fille, je suis touché de vos malheurs. Il n'en dit pas davantage, et il continua son chemin, me laissant faire les commentaires qu'il me plairoit sur un texte si laconique. Comme je le croyois

un homme de bien ; je m'imaginai bonnement qu'il s'étoit donné la peine d'examiner pourquoi j'avois été renfermée ; et que , ne me trouvant pas assez coupable pour mériter d'être traitée avec autant d'indignité , il vouloit me servir auprès du corrégidor. Je ne connoissois pas le Biscailen ; il avoit bien d'autres intentions. Il rouloit dans son esprit un projet de voyage dont il me fit confidence quelques jours après. Ma chère Laure , me dit-il , je suis si sensible à vos peines , que j'ai résolu de les finir. Je n'ignore pas que c'est vouloir me perdre ; mais je ne suis plus à moi. Je prétends dès demain vous tirer de votre prison , et vous conduire moi-même à Madrid. Je veux tout sacrifier au plaisir d'être votre libérateur.

Je pensai m'évanouir de joie à ces paroles de Zondono , qui , jugeant par mes remerciements que je ne demandois pas mieux que de me sauver , eut l'audace , le jour suivant , de m'enlever devant tout le monde , ainsi que je vais le rapporter. Il dit à la supérieure qu'il avoit ordre de me mener au corrégidor , qui étoit à une maison de plaisance à deux lieues de la ville ; et il me fit effrontément monter avec lui dans une chaise de poste , tirée par deux bonnes mules qu'il avoit achetées exprès. Nous n'avions pour tout domestique qu'un valet qui conduisoit la chaise , et qui étoit entièrement dévoué à l'économe. Nous commençâmes à rou-



ler, non du côté de Madrid, comme je me l'imaginois, mais vers les frontières du Portugal, où nous arrivâmes en moins de temps qu'il n'en falloit au corrégidor de Zamora pour apprendre notre fuite, et mettre ses lévriers sur nos traces.

Avant que d'entrer dans Bragance, le Biscaien me fit prendre un habit de cavalier, dont il avoit eu la précaution de se pourvoir; et, me comptant embarquée avec lui, il me dit dans l'hôtellerie où nous allâmes loger: Belle Laure, ne me sachez pas mauvais gré de vous avoir amenée en Portugal. Le corrégidor de Zamora nous fera chercher dans notre patrie, comme deux criminels à qui l'Espagne ne doit point accorder d'asile. Mais, ajouta-t-il, nous pouvons nous mettre à couvert de son ressentiment dans ce royaume étranger: nous y serons plus en sûreté que dans notre pays. Suivez un homme qui vous adore. Allons nous établir à Coïmbre. Là, je me ferai espion du saint office, et, à l'ombre de ce tribunal redoutable, nous verrons couler nos jours dans de tranquilles plaisirs.

Une proposition si vive me fit connoître que j'avois affaire à un chevalier qui n'aimoit pas à servir de conducteur aux infantes pour la gloire de la chevalerie. Je compris qu'il comptoit beaucoup sur ma reconnoissance, et plus encore sur ma misère. Cependant, quoique ces deux choses me

parlassent en sa faveur, je rejetai fièrement ce qu'il me proposoit. Il est vrai que, de mon côté, j'avois deux fortes raisons pour me montrer si réservée : je ne me sentoiss point de goût pour lui, et je ne le croyois pas riche. Mais lorsque, revenant à la charge, il s'offrit à m'épouser au préalable, et qu'il me fit voir réellement que son économat l'avoit mis en fonds pour long-temps, je ne le cèle pas, je commençai à l'écouter. Je fus éblouie de l'or et des pierreries qu'il étala devant moi, et j'éprouvai que l'intérêt sait faire des métamorphoses aussi-bien que l'amour. Mon Biscaien devint peu-à-peu un autre homme à mes yeux : son grand corps sec prit la forme d'une taille fine ; son teint pâle me parut d'un beau blanc ; je donnai un nom favorable jusqu'à son air hypocrite. Alors j'acceptai sans répugnance sa main, devant le ciel qu'il prit à témoin de notre engagement. Après cela, il n'eut plus de contradiction à essuyer de ma part. Nous nous remîmes à voyager, et Coïmbre vit bientôt dans ses murs un nouveau ménage.

Mon mari m'acheta des habits de femme assez propres, et me fit présent de plusieurs diamants, parmi lesquels je reconnus celui de don Félix Maldonado. Il ne m'en fallut pas davantage pour deviner d'où venoient toutes les pierres précieuses que j'avois vues, et pour être persuadée que je n'avois pas épousé un rigide observateur du sep-

tième article du Décalogue. Mais, me considérant comme la cause première de ses tours de main, je les lui pardonnois. Une femme excuse jusqu'aux mauvaises actions que sa beauté fait commettre : sans cela, qu'il m'eût paru un méchant homme !

Je fus assez contente de lui pendant deux ou trois mois. Il avoit toujours des manières galantes, et sembloit m'aimer tendrement. Néanmoins les marques d'amitié qu'il me donnoit n'étoient que de fausses apparences : le fourbe me trompoit. Un matin, à mon retour de la messe, je ne trouvai plus au logis que les murailles ; les meubles, et jusques à mes hardes, tout avoit été emporté. Zendo et son fidèle valet avoient si bien pris leurs mesures, qu'en moins d'une heure le dépouillement entier de la maison avoit été fait et parfait ; de manière qu'avec le seul habit dont j'étois vêtue, et la bague de don Félix qu'heureusement j'avois au doigt, je me vis comme une autre Ariane abandonnée par un ingrat. Mais je t'assure que je ne m'amusai point à faire des élégies sur mon infortune : je bénis plutôt le ciel de m'avoir délivrée d'un scélérat qui ne pouvoit manquer de tomber tôt ou tard entre les mains de la justice. Je regardai le temps que nous avions passé ensemble, comme un temps perdu que je ne tarderois guère à réparer. Si j'eusse voulu demeurer en Portugal, et m'attacher à quelque femme de condition, j'en

aurois trouvé de reste ; mais , soit que j'aimasse mon pays , soit que je fusse entraînée par la force de mon étoile qui m'y préparoit une meilleure fortune , je ne songeai plus qu'à revoir l'Espagne. Je m'adressai à un joaillier qui me compta la valeur de mon brillant en espèces d'or , et je partis avec une vieille dame espagnole qui alloit à Séville dans une chaise roulante.

Cette dame , qui s'appeloit Dorothee , revenoit de voir une de ses parentes établie à Coïmbre , et s'en retournoit à Séville où elle faisoit sa résidence. Il se trouva tant de sympathie entre elle et moi , que nous nous attachâmes l'une à l'autre dès la première journée ; et notre liaison se fortifia si bien sur la route , que la dame ne voulut point , à notre arrivée , que je logeasse ailleurs que dans sa maison. Je n'eus pas sujet de me repentir d'avoir fait une pareille connoissance : je n'ai jamais vu de femme d'un meilleur caractère. On jugeoit encore , à ses traits et à la vivacité de ses yeux , qu'elle devoit dans sa jeunesse avoir fait racler bien des guitares. Aussi elle étoit veuve de plusieurs maris de noble race , et vivoit honorablement de ses douaires.

Entr'autres excellentes qualités , elle avoit celle d'être très-compatissante aux malheurs des filles. Quand je lui fis confidence des miens , elle entra si chaudement dans mes intérêts , qu'elle donna mille

malédictions à Zendono. Les chiens d'hommes ! dit-elle d'un ton à faire juger qu'elle avoit rencontré en son chemin quelque économe ; les misérables ! Il y a comme cela , dans le monde , des fripons qui se font un jeu de tromper les femmes. Ce qui me console , ma chère enfant , continuait-elle , c'est que , suivant votre récit , vous n'êtes nullement liée au parjure Biscaïen. Si votre mariage avec lui est assez bon pour vous servir d'excuse , en récompense il est assez mauvais pour vous permettre d'en contracter un meilleur , quand vous en trouverez l'occasion.

Je sortois tous les jours avec Dorothee pour aller à l'église , ou bien en visite d'amis ; c'étoit le moyen d'avoir bientôt quelque aventure. Je m'attirai les regards de plusieurs cavaliers. Il y en eut qui voulurent sonder le gué : ils firent parler à ma vieille hôtesse ; mais les uns n'avoient pas de quoi fournir aux frais d'un établissement , et les autres n'avoient pas encore pris la robe virile ; ce qui suffisoit pour m'ôter toute envie de les écouter. Un jour il nous vint en fantaisie , à Dorothee et à moi , d'aller voir jouer les comédiens de Séville. Ils avoient affiché qu'ils représenteroient *la famosa comedia , el Embaxador de si-mismo* , composée par Lope de Vega Carpio.

Parmi les actrices qui parurent sur la scène , je démêlai une de mes anciennes amies. Je reconnus

Phénice, cette grosse réjouie que tu as vue femme-de-chambre de Florimonde, et avec qui tu as quelquefois soupé chez Arsénie. J'é savois bien que Phénice étoit hors de Madrid depuis plus de deux ans; mais j'ignorois qu'elle fût comédienne. J'avois une impatience de l'embrasser, qui me fit trouver la pièce fort longue. C'étoit peut-être aussi la faute de ceux qui la représentoient, et qui ne jouoient pas assez bien, ou assez mal, pour m'amuser; car pour moi, qui suis une rieuse, je t'avouerai qu'un acteur parfaitement ridicule ne me divertit pas moins qu'un excellent.

Enfin, le moment que j'attendois étant arrivé, c'est-à-dire la fin de *la famosa comedia*, nous allâmes, ma veuve et moi, derrière le théâtre, où nous aperçûmes Phénice, qui faisoit la tout aimable, et écoutoit en minaudant le doux ramage d'un jeune oiseau qui s'étoit apparemment laissé prendre à la glu de sa déclamation. Si tôt qu'elle m'eut remarquée, elle le quitta d'un air gracieux, vint à moi les bras ouverts, et me fit toutes les amitiés imaginables. Nous nous témoignâmes mutuellement la joie que nous avions de nous revoir; mais le temps et le lieu ne nous permettant pas de nous répandre en longs discours, nous remîmes au lendemain à nous entretenir chez elle plus amplement.

Le plaisir de parler est une des plus vives pas-

sions des femmes. Je ne pus fermer l'œil de toute la nuit, tant j'avois d'envie d'être aux prises avec Phénice, et de lui faire questions sur questions. Dieu sait si je fus paresseuse à me lever pour me rendre où elle m'avoit enseigné qu'elle demeurait. Elle étoit logée avec toute la troupe dans un grand hôtel garni. Une servante que je rencontrai en entrant, et que je priai de me conduire à l'appartement de Phénice, me fit monter à un corridor, le long duquel régnoient dix à douze petites chambres séparées seulement par des cloisons de sapin, et occupées par la bande joyeuse. Ma conductrice frappa à une porte que Phénice, à qui la langue démangeoit autant qu'à moi, vint ouvrir. A-peine nous donnâmes-nous le temps de nous asseoir pour caqueter. Nous voilà en train d'en découdre : nous avions à nous interroger sur tant de choses, que les demandes et les réponses se succédoient avec une volubilité surprenante.

Après avoir raconté nos aventures de part et d'autre, et nous être instruites de l'état présent de nos affaires, Phénice me demanda quel parti je voulois prendre. Je lui répondis que j'avois résolu, en attendant mieux, de me placer auprès de quelque fille de qualité. Fi donc ! s'écria mon amie, tu n'y penses pas. Est-il possible, ma mignonne, que tu ne sois pas encore dégoûtée de la servitude ? N'es-tu pas lasse de te voir soumise aux volontés

des autres, de respecter leurs caprices, de t'entendre gronder, en un mot, d'être esclave? Que n'embrasses-tu, à mon exemple, la vie comique? Rien n'est plus convenable aux personnes d'esprit qui manquent de bien et de naissance. C'est un état qui tient un milieu entre la noblesse et la bourgeoisie, une condition libre, et affranchie des bienséances les plus incommodes de la société. Nos revenus nous sont payés en espèces par le public qui en possède les fonds : nous vivons toujours dans la joie, et dépensons notre argent comme nous le gagnons.

Le théâtre, poursuivit-elle, est favorable, surtout aux femmes. Dans le temps que je demeurois chez Florimonde, j'en rougis quand j'y pense, j'étois réduite à écouter les gagistes de la troupe du prince; pas un honnête homme ne faisait attention à ma figure. D'où vient cela? c'est que je n'étois point en vue. Le plus beau tableau, qui n'est pas dans son jour, ne frappe point. Mais depuis que je suis sur mon piédestal, c'est-à-dire sur la scène, quel changement! Je vois à mes trousses la plus brillante jeunesse des villes par où nous passons. Une comédienne a donc beaucoup d'agrément dans son métier. Si elle est sage, je veux dire que, si elle ne favorise qu'un amant à-la-fois, cela lui fait tout l'honneur du monde. On loue sa retenue; et lorsqu'elle change de galant, on la



regarde comme une véritable veuve qui se remarie. Encore voit-on celle-ci avec mépris, quand elle convole en troisièmes noccs : on diroit qu'elle blesse la délicatesse des hommes ; au lieu que l'autre semble devenir plus précieuse, à mesure qu'elle grossit le nombre de ses favoris. Après cent galanteries, c'est un ragoût de seigneur.

A qui dites-vous cela ? interrompis-je en cet endroit. Pensez-vous que j'ignore ces avantages ? Je me les suis souvent représentés, et ils ne flattent que trop une fille de mon caractère. Je me sens même de l'inclination pour la comédie ; mais cela ne suffit pas. Il faut du talent, et je n'en ai point. J'ai quelquefois voulu réciter des tirades de pièces devant Arsénie ; elle n'a pas été contente de moi : cela m'a dégoûtée du métier. Tu n'es pas difficile à rebuter, reprit Phénice. Ne sais-tu pas que ces grandes actrices-là sont ordinairement jalouses ? Elles craignent, malgré toute leur vanité, qu'il ne vienne des sujets qui les effacent. Enfin, je ne m'en rapporterois pas là-dessus à Arsénie ; elle n'a pas été sincère. Je te dirai, moi, sans flatterie, que tu es née pour le théâtre. Tu as du naturel, l'action libre et pleine de graces, le son de la voix doux ; une bonne poitrine, et avec cela un minois ! Ah ! friponne, que tu charmeras de cavaliers si tu te fais comédienne !

Elle me tint encore d'autres discours séduisants,

et me fit déclamer quelques vers seulement, pour me faire juger moi-même de la belle disposition que j'avois à débiter du comique. Lorsqu'elle m'eut entendue, ce fut bien autre chose : elle me donna de grands applaudissements, et me mit au-dessus de toutes les actrices de Madrid. Après cela, je n'aurois pas été excusable de douter de mon mérite ; Arsénie demeura atteinte et convaincue de jalousie et de mauvaise foi : il me fallut convenir que j'étois un sujet tout admirable. Deux comédiens qui arrivèrent dans le moment, et devant qui Phénice m'obligea de répéter les vers que j'avois déjà récités, tombèrent dans une espèce d'extase, d'où ils ne sortirent que pour me combler de louanges. Sérieusement, quand ils se seroient défiés tous trois à qui me leueroit davantage, ils n'auroient pas employé d'expressions plus hyperboliques. Ma modestie ne fut point à l'épreuve de tant d'éloges. Je commençai à croire que je valois quelque chose, et voilà mon esprit tourné du côté de la comédie.

.. Oh ça, ma chère, dis-je à Phénice, c'en est fait ! je veux suivre ton conseil, et entrer dans ta troupe, si elle l'a pour agréable. A ces paroles, mon amie transportée de joie m'embrassa, et ses deux camarades ne me parurent pas moins ravis qu'elle de me voir dans ces sentiments. Nous convinmes que le jour suivant je me rendrois au théâtre dans la

matinée, et ferois voir à la troupe assemblée le même échantillon que je venois de montrer de mon talent. Si j'avois fait concevoir une avantageuse opinion de moi chez Phénice, tous les comédiens en jugèrent encore plus favorablement, lorsque j'eus dit en leur présence une vingtaine de vers seulement. Ils me reçurent volontiers dans leur compagnie; après quoi, je ne fus plus occupée que de mon début. Pour le rendre plus brillant, j'employai tout ce qui me restoit d'argent de ma bague; et si je n'en eus pas assez pour me mettre superbement, du-moins je trouvai l'art de suppléer à la magnificence par un goût tout galant.

Je parus enfin sur la scène pour la première fois. Quels battements de mains! quels éloges! Il y a de la modération, mon ami, à te dire simplement que je ravis les spectateurs. Il faudroit avoir été témoin du bruit que je fis à Séville pour y ajouter foi. Je devins l'entretien de toute la ville, qui, pendant trois semaines entières, vint en foule à la comédie; de sorte que la troupe rappela, par cette nouveauté, le public qui commençoit à l'abandonner. Je débutai donc d'une manière qui charma tout le monde. Or, débiter ainsi, c'étoit comme si j'eusse fait afficher que j'étois à donner au plus offrant et dernier enchérisseur. Vingt cavaliers de toutes sortes d'âges s'offrirent à l'envi à prendre soin de moi. Si j'eusse suivi mon inclina-

tion , j'aurois choisi le plus jeune et le plus joli ; mais nous ne devons , nous autres , consulter que l'intérêt et l'ambition , lorsqu'il s'agit de nous établir : c'est une règle de théâtre. C'est pourquoi don Ambrosio de Nisana , homme déjà vieux et mal fait , mais riche , généreux , et l'un des plus puissants seigneurs d'Andalousie , eut la préférence. Il est vrai que je la lui fis bien acheter : il me loua une belle maison , la meubla très-magnifiquement , me donna un cuisinier , deux laquais , une femme-de-chambre , et mille ducats par mois à dépenser. Il faut ajouter à cela de riches habits , avec une assez grande quantité de pierreries.

Quel changement dans ma fortune ! Mon esprit ne put le soutenir. Je me parus tout-à-coup à moi-même une autre personne. Je ne m'étonne plus s'il y a des filles qui oublient en peu de temps le néant et la misère d'où un caprice de seigneur les a tirées. Je t'en fais un aveu sincère : les applaudissements du public , les discours flatteurs que j'entendois de toutes parts , et la passion de don Ambrosio , m'inspirèrent une vanité qui alla jusqu'à l'extravagance. Je regardai mon talent comme un titre de noblesse : je pris les airs d'une femme de qualité , et , devenant aussi avare de regards agaçants que j'en avois jusqu'alors été prodigue , je résolus de n'arrêter ma vue que sur des ducs , des comtes ou des marquis.

Le seigneur de Nisana venoit souper chez moi tous les soirs avec quelques-uns de ses amis. De mon côté, j'avois soin d'assembler les plus amusantes de nos comédiennes, et nous passions une bonne partie de la nuit à rire et à boire. Je m'accommodois fort d'une vie si agréable ; mais elle ne dura que six mois. Les seigneurs sont sujets à changer ; sans cela , ils seroient trop aimables. Don Ambrosio me quitta pour une jeune coquette grenadine qui venoit d'arriver à Séville avec des graces, et le talent de les mettre à profit. Je n'en fus pourtant affligée que vingt-quatre heures. Je choisis, pour remplir sa place , un cavalier de vingt-deux ans , don Louis d'Alcacer, à qui peu d'Espagnols pouvoient être comparés pour la bonne mine.

Tu me demanderas sans doute, et tu auras raison, pourquoi je pris pour amant un si jeune seigneur, moi qui en connoissois les conséquences. Mais, outre que don Louis n'avoit plus ni père ni mère, et qu'il jouissoit déjà de son bien, je te dirai que ces conséquences ne sont à craindre que pour les filles d'une condition servile, ou pour de malheureuses aventurières. Les femmes de notre profession sont des personnes titrées : nous ne sommes point responsables des effets que produisent nos charmes ; tant pis pour les familles dont nous plumons les héritiers.

Nous nous attachâmes si fortement l'un à l'autre,

d'Alcacer et moi, que jamais aucun amour n'a, je crois, égalé celui dont nous nous laissâmes enflammer tous deux. Nous nous aimions avec tant de fureur, qu'il sembloit qu'on eût jeté un sort sur nous. Ceux qui savoient notre intelligence, nous croyoient les plus heureux amants du monde, et nous en étions peut-être les plus malheureux. Si don Louis avoit une figure tout aimable, il étoit en même-temps si jaloux, qu'il me désoloit à chaque instant par d'injustes soupçons. Il ne me servoit de rien, pour m'accommoder à sa foiblesse, de me contraindre jusqu'à n'oser envisager un homme; sa défiance, ingénieuse à me trouver des crimes, rendoit ma contrainte inutile. Nos plus tendres entretiens étoient toujours mêlés de querelles. Il n'y eut pas moyen d'y résister; la patience nous échappa de part et d'autre, et nous rompîmes à l'amiable. Croiras-tu bien que le dernier jour de notre commerce en fut le plus charmant pour nous? Tous deux également fatigués des maux que nous avions soufferts, nous ne fîmes éclater que de la joie dans nos adieux: nous étions comme deux misérables captifs qui recouvrent leur liberté après un rude esclavage.

— Depuis cette aventure, je suis bien en garde contre l'amour. Je ne veux plus d'attachement qui trouble mon repos. Il ne nous sied point à nous de soupirer comme les autres: nous ne devons pas

sentir en particulier une passion dont nous faisons voir en public le ridicule.

Je donnois pendant ce temps-là de l'occupation à la renommée ; elle répandoit par-tout que j'étois une actrice inimitable. Sur la foi de cette déesse, les comédiens de Grenade m'écrivirent pour me proposer d'entrer dans leur troupe, et, pour me faire connoître que la proposition n'étoit pas à rejeter, ils m'envoyoient un état de leurs frais journaliers et de leurs abonnements, par lequel il me parut que c'étoit un parti avantageux pour moi. Aussi je l'acceptai, quoique dans le fond je fusse fâchée de quitter Phénice et Dorothée, que j'aimois autant qu'une femme est capable d'en aimer d'autres. Je laissai la première à Séville, occupée à fondre la vaisselle d'un petit marchand orfèvre qui vouloit, par vanité, avoir une comédienne pour maîtresse. J'ai oublié de te dire qu'en m'attachant au théâtre, je changeai, par fantaisie, le nom de Laure en celui d'Estelle ; et c'est sous ce dernier nom que je partis pour venir à Grenade.

Je n'y commençai pas moins heureusement qu'à Séville, et je me vis bientôt environnée de soupirants ; mais, n'en voulant favoriser aucun qu'à bonnes enseignes, je gardai avec eux une retenue qui leur jeta de la poudre aux yeux. Néanmoins, de peur d'être la dupe d'une conduite qui ne menoit à rien, et qui ne m'étoit pas naturelle, j'allois

me déterminer à écouter un jeune oydor de race bourgeoise, qui fait le seigneur, en vertu de sa charge, d'une bonne table et d'un équipage, quand je vis pour la première fois le marquis de Marialva. Ce seigneur portugais, qui voyage en Espagne par curiosité, passant par Grenade, s'y arrêta. Il vint à la comédie. Je ne jouois point ce jour-là. Il regarda fort attentivement les actrices qui s'offrirent à ses yeux. Il en trouva une à son gré. Il fit connoissance avec elle dès le lendemain, et il étoit prêt à conclure le marché, lorsque je parus sur le théâtre. Ma vue et mes minauderies firent tout-à-coup tourner la girouette ; mon Portugais ne s'attacha plus qu'à moi. Il faut dire la vérité : comme je n'ignorois pas que ma camarade avoit plu à ce seigneur, je n'épargnai rien pour le lui souffler, et j'eus le bonheur d'en venir à bout. Je sais bien qu'elle m'en veut du mal ; mais je n'y saurois que faire. Elle devroit songer que c'est une chose si naturelle aux femmes, que les meilleures amies ne s'en font pas le moindre scrupule.



---

---

## CHAPITRE VIII.

*De l'accueil que les comédiens de Grenade firent à Gil Blas , et d'une nouvelle reconnaissance qui se fit dans les foyers de la comédie.*

---

DANS le moment que Laure achevoit de raconter son histoire, il arriva une vieille comédienne de ses voisines, qui venoit la prendre en passant pour aller à la comédie. Cette vénérable héroïne de théâtre eût été propre à jouer le personnage de la déesse Cotyttis. Ma sœur ne manqua pas de présenter son frère à cette figure surannée, et là-dessus grands compliments de part et d'autre.

Je les laissai toutes deux, en disant à la veuve de l'économe que je la rejoindrois au théâtre, aussitôt que j'aurois fait porter mes hardes chez le marquis de Marialva, dont elle m'enseigna la demeure. J'allai d'abord à la chambre que j'avois louée, d'où, après avoir satisfait mon hôtesse, je me rendis, avec un homme chargé de ma valise, à un grand hôtel garni où mon nouveau maître étoit logé. Je rencontrai à la porte son intendant, qui me demanda si je n'étois point le frère de la dame Estelle. Je

répondis qu'oui. Soyez donc le bien-venu, reprit-il, seigneur cavalier. Le marquis de Marialva, dont j'ai l'honneur d'être intendant, m'a ordonné de vous bien recevoir. On vous a préparé une chambre ; je vais, s'il vous plaît, vous y conduire, pour vous en apprendre le chemin. Il me fit monter tout au haut de la maison, et entrer dans une chambre si petite, qu'un lit assez étroit, une armoire et deux chaises, la remplissoient. C'étoit là mon appartement. Vous ne serez pas ici fort au large, me dit mon conducteur ; mais, en récompense, je vous promets qu'à Lisbonne vous serez superbement logé. J'enfermai ma valise dans l'armoire dont j'emportai la clef, et je demandai à quelle heure on soupoit. Il me fut répondu à cela, que le seigneur portugais ne faisoit pas d'ordinaire chez lui, et qu'il donnoit à chaque domestique une certaine somme par mois pour se nourrir. Je fis encore d'autres questions, et j'appris que les gens du marquis étoient d'heureux fainéants. Après un entretien assez court, je quittai l'intendant pour aller trouver Laure, en m'occupant agréablement du présage que je concevois de ma nouvelle condition.

Si tôt que j'arrivai à la porte de la comédie, et que je me dis frère d'Estelle, tout me fut ouvert. Vous eussiez vu les gardes s'empresser à me faire un passage, comme si j'eusse été un des plus considérables seigneurs de Grenade. Tous les gagistes,

receveurs de marques et de contre-marques que je rencontrai sur mon chemin , me firent de profondes révérences. Mais ce que je voudrois pouvoir bien peindre au lecteur , c'est la réception sérieuse que l'on me fit comiquement dans les foyers , où je trouvai la troupe tout habillée et prête à commencer. Les comédiens et les comédiennes , à qui Laure me présenta , vinrent fondre sur moi. Les hommes m'accablèrent d'embrassades ; et les femmes , à leur tour , appliquant leurs visages enluminés sur le mien , le couvrirent de rouge et de blanc. Aucun ne voulant être le dernier à me faire son compliment , ils se mirent tous ensemble à parler. Je ne pouvois suffire à leur répondre ; mais ma sœur vint à mon secours , et sa langue exercée ne me laissa en reste avec personne.

Je n'en fus pas quitte pour les accolades des acteurs et des actrices : il me fallut essuyer les civilités du décorateur , des violons , du souffleur , du moucheur et sous-moucheur de chandelles , enfin de tous les valets du théâtre , qui , sur le bruit de mon arrivée , accoururent pour me considérer. Il sembloit que tous ces gens-là fussent des enfants trouvés qui n'avoient jamais vu de frère.

Cependant on commença la pièce. Alors quelques gentilshommes qui étoient dans les foyers

coururent se placer pour l'entendre ; et moi , en enfant de la balle , je continuai de m'entretenir avec ceux des acteurs qui n'étoient pas sur la scène. Il y en avoit un , parmi ces derniers , qu'on appela devant moi Melchior. Ce nom me frappa. Je considérai avec attention le personnage qui le portoit , et il me sembla que je l'avois vu quelque part. Je me le remis enfin , et le reconnus pour Melchior Zapata , ce pauvre comédien de campagne , qui , comme je l'ai dit dans le premier volume de mon histoire , trempoit des croûtes de pain dans une fontaine.

Je le pris aussitôt en particulier , et je lui dis : Je suis bien trompé , si vous n'êtes pas ce seigneur Melchior avec qui j'ai eu l'honneur de déjeuner un jour au bord d'une claire fontaine , entre Valladolid et Ségovie. J'étois avec un garçon barbier. Nous portions quelques provisions que nous joignîmes aux vôtres , et nous fîmes tous trois un petit repas qui fut assaisonné de mille agréables discours. Zapata se mit à rêver quelques moments ; ensuite il me répondit : Vous me parlez d'une chose que j'ai peu de peine à me rappeler. Je revenois alors de débiter à Madrid , et je retournois à Zamora. Je me souviens même que j'étois fort mal dans mes affaires. Je m'en souviens bien aussi , lui répliquai-je , à telles enseignes que vous portiez un pourpoint doublé d'affiches de comédie.

Je n'ai pas oublié non plus que vous vous plaigniez dans ce temps-là d'avoir une femme trop sage. Oh ! je ne m'en plains plus à présent , dit avec précipitation Zapata. Vive Dieu ! la commère s'est bien corrigée de cela ; aussi en ai-je le pourpoint mieux doublé.

J'allois le féliciter sur ce que sa femme étoit devenue raisonnable , lorsqu'il fut obligé de me quitter pour paroître sur la scène. Curieux de connaître sa femme , je m'approchai d'un comédien pour le prier de me la montrer. Ce qu'il fit , en me disant : Vous la voyez ; c'est Narcissa , la plus jolie de nos dames après votre sœur. Je jugeai que cette actrice devoit être celle en faveur de qui le marquis de Marialva s'étoit déclaré avant que d'avoir vu son Estelle ; et ma conjecture ne fut que trop vraie.

A la fin de la pièce , je conduisis Laure à son domicile , où j'aperçus , en arrivant , plusieurs cuisiniers qui préparoient un grand repas. Tu peux souper ici , me dit - elle. Je n'en ferai rien , lui répondis-je ; le marquis sera peut-être bien aise d'être seul avec vous. Oh ! que non , reprit-elle : il va venir avec deux de ses amis et un de nos messieurs ; il ne tiendra qu'à toi de faire le sixième. Tu sais bien que , chez les comédiennes , les secrétaires ont le privilège de manger avec leurs maîtres. Il est vrai , lui dis-je ; mais ce seroit de trop

bonne heure me mettre sur le pied de ces secrétaires favoris : il faut auparavant que je fasse quelque commission de confident, pour mériter ce droit honorifique. En parlant ainsi, je sortis de chez Laure, et gagnai mon auberge, où je comptois d'aller tous les jours, puisque mon maître n'avoit point de ménage.

---

## CHAPITRE IX.

*Avec quel homme extraordinaire il soupa ce soir-là, et de ce qui se passa entre eux.*

---

JE remarquai dans la salle une espèce de vieux moine, vêtu de bure grise, qui soupoit tout seul dans un coin. J'allai, par curiosité, m'asseoir vis-à-vis de lui. Je le saluai fort civilement, et il ne se montra pas moins poli que moi. On m'apporta ma pitance, que je commençai à expédier avec beaucoup d'appétit. Pendant que je mangeois sans dire mot, je regardois souvent le personnage, dont je trouvois toujours les yeux attachés sur moi. Fatigué de son attention opiniâtre à me regarder, je lui adressai ainsi la parole : Père, nous serions-nous vus par hazard ailleurs qu'ici? Vous m'ob-

servez comme un homme qui ne vous seroit pas entièrement inconnu.

Il me répondit gravement : Si j'arrête sur vous mes regards , ce n'est que pour admirer la prodigieuse variété d'aventures qui sont marquées dans les traits de votre visage. A ce que je vois , lui dis-je d'un air railleur , votre révérence donne dans la métoposcopie. Je pourrois me vanter de la posséder , répondit le moine , et d'avoir fait des prédictions que la suite n'a pas démenties. Je ne sais pas moins la chiromancie , et j'ose dire que mes oracles sont infaillibles , quand j'ai confronté l'inspection de la main avec celle du visage.

Quoique ce vieillard eût toute l'apparence d'un homme sage , je le trouvai si fou que je ne pus m'empêcher de lui rire au nez. Au-lieu de s'offenser de mon impolitesse , il en sourit , et continua de parler dans ces termes , après avoir promené sa vue dans la salle , et s'être assuré que personne ne nous écoutoit : Je ne m'étonne pas de vous voir si prévenu contre deux sciences qui passent aujourd'hui pour frivoles ; l'étude longue et pénible qu'elles demandent décourage tous les savants , qui y renoncent , et qui les décrient de dépit de n'avoir pu les acquérir. Pour moi , je ne me suis point rebuté de l'obscurité qui les enveloppe , non plus que des difficultés qui se succèdent sans cesse dans la recherche des secrets

chimiques , et dans l'art merveilleux de transmuër les métaux en or.

Mais je ne pense pas , poursuivit-il en se reprenant , que je parle à un jeune cavalier à qui mes discours doivent en effet paroître des rêveries. Un échantillon de mon savoir-faire vous disposera , mieux que tout ce que je pourrois dire , à juger de moi plus favorablement. A ces mots , il tira de sa poche une fiole remplie d'une liqueur vermeille. Ensuite il me dit : Voici un élixir que j'ai composé ce matin , des suc de certaines plantes distillées à l'alambic ; car j'ai employé presque toute ma vie , comme Démocrite , à trouver les propriétés des simples et des minéraux. Vous allez éprouver sa vertu. Le vin que nous buvons à notre souper est très-mauvais ; il va devenir excellent. En même-temps il mit deux gouttes de son élixir dans ma bouteille , qui rendirent mon vin plus délicieux que les meilleurs qui se boivent en Espagne.

Le merveilleux frappe l'imagination ; et quand une fois elle est gagnée , on ne se sert plus de son jugement. Charmé d'un si beau secret , et persuadé qu'il falloit être un peu plus que diable pour l'avoir trouvé , je m'écriai plein d'admiration : O mon père ! pardonnez-moi de grace si je vous ai pris d'abord pour un vieux fou. Je vous rends justice présentement. Je n'ai pas besoin d'en voir davantage pour être assuré que vous feriez , si vous



voulez, tout-à-l'heure un lingot d'or d'une barre de fer. Que je serois heureux, si je possédois cette admirable science ! Le ciel vous préserve de l'avoir jamais ! interrompit le vieillard en poussant un profond soupir. Vous ne savez pas, mon fils, que vous souhaitez une chose funeste. Au-lieu de me porter envie, plaignez-moi plutôt de m'être donné tant de peine pour me rendre malheureux. Je suis toujours dans l'inquiétude : je crains d'être découvert, et qu'une prison perpétuelle ne devienne le salaire de tous mes travaux. Dans cette appréhension, je mène une vie errante, déguisé tantôt en prêtre ou en moine, et tantôt en cavalier ou en paysan. Est-ce donc un avantage de savoir faire de l'or à ce prix-là ? et les richesses ne sont-elles pas un vrai supplice pour les personnes qui n'en jouissent pas tranquillement ?

Ce discours me paroît fort sensé, dis-je alors au philosophe. Rien n'est tel que de vivre en repos. Vous me dégoûtez de la pierre philosophale. Je me contenterai d'apprendre de vous ce qui doit m'arriver. Très-volontiers, me répondit-il, mon enfant. J'ai déjà fait des observations sur vos traits; voyons à présent votre main. Je la lui présentai avec une confiance qui ne me fera guère d'honneur dans l'esprit de quelques lecteurs. Il l'examina fort attentivement, et dit ensuite avec enthousiasme : Ah ! que de passages de la douleur à

la joie , et de la joie à la douleur ! Quelle succession bizarre de disgraces et de prospérités ! Mais vous avez déjà éprouvé une grande partie de ces alternatives de fortune. Il ne vous reste plus guère de malheurs à essuyer , et un seigneur vous fera une agréable destinée qui ne sera point sujette au changement.

Après m'avoir assuré que je pouvois compter sur cette prédiction , il me dit adieu , et sortit de l'auberge , où il me laissa fort occupé des choses que je venois d'entendre. Je ne doutois point que le marquis de Marialva ne fût le seigneur en question ; et par conséquent rien ne me paroissoit plus possible que l'accomplissement de l'oracle. Mais quand je n'y aurois pas vu la moindre apparence , cela ne m'eût point empêché de donner au faux moine une entière créance , tant il s'étoit acquis , par son élixir , d'autorité sur mon esprit. De mon côté , pour avancer le bonheur qui m'étoit prédit , je résolus de m'attacher au marquis plus que je n'avois fait à aucun de mes maîtres. Ayant pris cette résolution , je me retirai à notre hôtel , avec une gaieté que je ne puis exprimer : jamais femme n'est sortie si contente de chez une devineresse.

---

---

CHAPITRE X.

*De la commission que le marquis de Marialva donna à Gil Blas ; et comment ce fidèle secrétaire s'en acquitta.*

---

LE marquis n'étoit pas encore revenu de chez sa comédienne, et je trouvai dans son appartement ses valets-de-chambre qui jouoient à la prime en attendant son retour. Je fis connoissance avec eux, et nous nous amusâmes à rire jusqu'à deux heures après minuit que notre maître arriva. Il fut un peu surpris de me voir, et me dit d'un air de bonté qui me fit juger qu'il revenoit très-satisfait de sa soirée : Comment donc ! Gil Blas, vous n'êtes pas encore couché ? Je répondis que j'avois voulu savoir auparavant s'il n'avoit rien à m'ordonner. J'aurai peut-être, reprit-il, une commission à vous donner demain matin ; mais il sera temps alors de vous apprendre mes volontés. Allez vous reposer, et désormais souvenez-vous que je vous dispense de m'attendre le soir ; je n'ai besoin que de mes valets-de-chambre.

Après cet avertissement, qui dans le fond me

faisoit plaisir , puisqu'il m'épargnoit une sujétion que j'aurois quelquefois désagréablement sentie , je laissai le marquis dans son appartement , et me retirai à mon galetas. Je me mis au lit ; mais ne pouvant dormir , je m'avisai de suivre le conseil que nous donne Pythagore , de rappeler le soir ce que nous avons fait dans la journée , pour nous applaudir de nos bonnes actions et nous blâmer de nos mauvaises.

Je ne me sentois pas la conscience assez nette pour être content de moi. Je me reprochai d'avoir appuyé l'imposture de Laure. J'avois beau me dire , pour m'excuser , que je n'avois pu honnêtement donner un démenti à une fille qui n'avoit eu en vue que de me faire plaisir , et qu'en quelque façon je m'étois trouvé dans la nécessité de me rendre complice de la supercherie. Peu satisfait de cette excuse , je répondois que je ne devois donc pas pousser les choses plus loin , et qu'il falloit que je fusse bien effronté pour vouloir demeurer auprès d'un seigneur dont je payois si mal la confiance. Enfin , après un sévère examen , je tombai d'accord avec moi-même que si je n'étois pas un fripon , il ne s'en falloit guère.

De là , passant aux conséquences , je me représentai que je jouois gros jeu en trompant un homme de condition , qui , pour mes péchés peut-être , ne tarderoit guère à découvrir la four-

berie: Une si judicieuse réflexion jeta quelque terreur dans mon esprit ; mais des idées de plaisir et d'intérêt l'eurent bientôt dissipée. D'ailleurs la prophétie de l'homme à l'élixir auroit suffi pour me rassurer. Je me livrai donc à des images tout agréables. Je me mis à faire des règles d'arithmétique , à compter en moi-même la somme que feroient mes gages au bout de dix années de services. J'ajoutois à cela des gratifications que je recevrois de mon maître ; et , les mesurant à son humeur libérale , ou plutôt à mes désirs , j'avois une intempérance d'imagination , si l'on peut parler ainsi , qui ne donnoit point de bornes à ma fortune. Tant de bien peu-à-peu m'assoupit , et je m'endormis en bâtissant des châteaux en Espagne.

Je me levai le lendemain sur les huit heures, pour aller recevoir les ordres de mon patron ; mais, comme j'ouvris ma porte pour sortir, je fus tout étonné de le voir paroître devant moi en robe de chambre et en bonnet de nuit. Il étoit tout seul. Gil Blas, me dit-il, hier au soir, en quittant votre sœur, je lui promis de passer chez elle ce matin ; mais une affaire de conséquence ne me permet pas de lui tenir parole. Allez lui témoigner de ma part que je suis bien mortifié de ce contre-temps, et assurez-la que je souperai encore aujourd'hui avec elle. Ce n'est pas tout, ajouta-t-il en me mettant entre les mains une bourse,

avec une petite boîte de chagrin enrichie de pierres; portez-lui mon portrait, et gardez cette bourse où il y a cinquante pistoles que je vous donne pour marque de l'amitié que j'ai déjà pour vous. Je pris d'une main le portrait, et de l'autre la bourse que je méritois si peu. Je courus sur-le-champ chez Laure, en disant, dans l'excès de la joie qui me transportoit : Bon, la prédiction s'accomplit à vue d'œil. Quel bonheur d'être frère d'une fille belle et galante ! C'est dommage qu'il n'y ait pas autant d'honneur à cela que de profit et d'agrément.

Laure, contre l'ordinaire des personnes de sa profession, avoit coutume de se lever matin. Je la surpris à sa toilette, où, en attendant son Portugais, elle joignoit à sa beauté naturelle tous les charmes auxiliaires que l'art des coquettes pouvoit lui prêter. Aimable Estelle, lui dis-je en entrant, l'aimant des étrangers, je puis à l'heure qu'il est manger avec mon maître, puisqu'il m'a honoré d'une commission qui me donne cette prérogative, et dont je viens m'acquitter. Il n'aura pas le plaisir de vous entretenir ce matin, comme il se l'étoit proposé : mais, pour vous en consoler, il soupera ce soir avec vous; et il vous envoie son portrait, qui me paroît avoir quelque chose encore de plus consolant.

Je lui remis aussitôt la boîte, qui, par le vif

éclat des brillants dont elle étoit garnie, lui réjouit infiniment la vue. Elle l'ouvrit; et l'ayant fermée, après avoir considéré la peinture par manière d'acquit, elle revint aux pierreries. Elle en vanta la beauté, et me dit en souriant : Voilà des copies que les femmes de théâtre aiment mieux que les originaux.

Je lui appris ensuite que le généreux Portugais, en me chargeant du portrait, m'avoit gratifié d'une bourse de cinquante pistoles. Je t'en fais mon compliment, me dit-elle : ce seigneur commence par où même il est rare que les autres finissent. C'est à vous, mon adorable, lui répondis-je, que je dois ce présent; le marquis ne me l'a fait qu'à cause de la fraternité. Je voudrois, répliqua-t-elle, qu'il t'en fît de semblables chaque jour. Je ne puis te dire jusqu'à quel point tu m'es cher. Dès le premier instant que je t'ai vu, je me suis attachée à toi par un lien si fort, que le temps n'a pu le rompre. Lorsque je te perdis à Madrid, je ne désespérai pas de te retrouver; et hier, en te revoyant, je te reçus comme un homme qui revenoit à moi nécessairement. En un mot, mon ami, le ciel nous a destinés l'un pour l'autre. Tu seras mon mari; mais il faut nous enrichir auparavant. Je veux avoir encore trois ou quatre galanteries pour te mettre à ton aise.

Je la remerciai poliment de la peine qu'elle

vouloit bien prendre pour moi, et nous nous engageâmes insensiblement dans un entretien qui dura jusqu'à midi. Alors je me retirai, pour aller rendre compte à mon maître de la manière dont on avoit reçu son présent. Quoique Laure ne m'eût point donné d'instruction là-dessus, je ne laissai pas de composer en chemin un beau compliment que je me proposois de faire de sa part ; mais ce fut autant de bien perdu. Car, lorsque j'arrivai à l'hôtel, on me dit que le marquis venoit de sortir ; et il étoit décidé que je ne le reverrois plus, ainsi qu'on le peut lire dans le chapitre suivant.

---

## CHAPITRE XI.

*De la nouvelle que Gil Blas apprit, et qui fut un coup de foudre pour lui.*

---

JE me rendis à mon auberge, où, rencontrant deux hommes d'une agréable conversation, je dînai et demeurai à table avec eux jusqu'à l'heure de la comédie. Nous nous séparâmes. Ils allèrent à leurs affaires, et moi je pris le chemin du théâtre. Il faut remarquer en passant, que j'avois tout sujet d'être de belle humeur : la joie avoit régné



dans l'entretien que je venois d'avoir avec ces cavaliers; la face de ma fortune étoit des plus riantes; et pourtant je me laissois aller à la tristesse, sans savoir pourquoi, sans pouvoir m'en défendre. Je pressentois sans doute le malheur qui me menaçoit.

Comme j'entrois dans les foyers, Melchior Zapata vint à moi, et me dit tout bas de le suivre. Il me mena dans un endroit particulier de l'hôtel, et me tint ce discours : Seigneur cavalier, je me fais un devoir de vous donner un avis très-important. Vous savez que le marquis de Marialva s'étoit d'abord senti du goût pour Narcissa mon épouse : il avoit même déjà pris jour pour manger de mon aloyau, lorsque l'artificieuse Estelle trouva le moyen de rompre la partie, et d'attirer chez elle ce seigneur portugais. Vous jugez bien qu'une comédienne ne perd pas une si bonne proie sans dépit : ma femme a cela sur le cœur, et il n'y a rien qu'elle ne fût capable de faire pour se venger. Elle en a une belle occasion. Hier, si vous vous en souvenez, tous nos gagistes accoururent pour vous voir : le sous-moucheur de chandelles dit à quelques personnes de la troupe qu'il vous reconnoissoit, et que vous n'étiez rien moins que le frère d'Estelle.

Ce bruit, ajouta Melchior, est venu aujourd'hui aux oreilles de Narcissa, qui n'a pas manqué d'en interroger l'auteur; et ce gagiste le lui a confirmé!

Il vous a, dit-il, connu valet d'Arsénie dans le temps qu'Estelle, sous le nom de Laure, la servoit à Madrid. Mon épouse, charmée de cette découverte, en fera part au marquis de Marialva, qui doit venir ce soir à la comédie ; réglez-vous là-dessus. Si vous n'êtes pas effectivement frère d'Estelle, je vous conseille en ami, et à cause de notre ancienne connoissance, de pourvoir à votre sûreté. Narcissa, qui ne demande qu'une victime, m'a permis de vous avertir de prévenir, par une prompte fuite, quelque sinistre accident.

Il y auroit eu du superflu à m'en dire davantage. Je rendis grâces de cet avertissement à l'histriion, qui vit bien, à mon air effrayé, que je n'étois pas homme à donner un démenti au sous-moucheur de chandelles. Je ne me sentois nullement d'humeur à porter jusque-là l'effronterie. Je ne fus pas même tenté d'aller dire adieu à Laure, de peur qu'elle ne voulût m'engager à payer d'audace. Je concevois bien qu'elle étoit assez bonne comédienne pour se tirer d'un si mauvais pas ; mais je ne voyois qu'un châtiment infailible pour moi, et je n'étois pas assez amoureux pour le braver. Je ne songeai qu'à me sauver avec mes dieux pénates, je veux dire avec mes hardes. Je disparus de l'hôtel en un clin-d'œil, et je fis en moins de rien enlever et transporter ma valise chez un muletier qui devoit, le jour suivant, partir à trois heures du matin

pour Tolède. J'aurois souhaité d'être déjà chez le comte de Polan, dont la maison me paroissoit le seul asile qui fût sûr pour moi ; mais je n'y étois pas encore, et je ne pouvois, sans inquiétude, penser au temps qui me restoit à passer dans une ville où j'appréhendois qu'on ne me cherchât dès la nuit même.

Je ne laissai pas d'aller souper à mon auberge, quoique je fusse aussi troublé qu'un débiteur qui sait qu'il y a des alguazils à ses trousses. Ce que je mangeai ce soir-là ne fit pas, je crois, un excellent chyle dans mon estomac. Misérable jouet de la crainte, j'examinais toutes les personnes qui entroient dans la salle ; et quand par malheur il y venoit des gens de mauvaise mine, ce qui n'est pas rare dans ces endroits-là, je frissonnois de peur. Après avoir soupé dans de continuelles alarmes, je me levai de table, et m'en retournai chez mon muletier, où je me jetai sur de la paille fraîche, jusqu'à l'heure du départ.

Ma patience fut bien exercée pendant ce temps-là : mille désagréables pensées vinrent m'assaillir. Si quelquefois je m'assoupissois, je voyois le marquis furieux qui meurtrissoit de coups le beau visage de Laure, et brisoit tout chez elle ; ou bien je l'entendois ordonner à ses domestiques de me faire mourir sous le bâton. Je me réveillais là-dessus en sursaut, et le réveil, qui est ordinaire-

ment si doux après un songe affreux, me devenoit plus cruel encore que mon songe.

Heureusement , le muletier me tira d'une si grande peine , en venant m'avertir que ses mules étoient prêtes. Je fus aussitôt sur pied , et grâces au ciel je partis radicalement guéri de Laure et de la chiromancie. A mesure que nous nous éloignons de Grenade , mon esprit reprenoit sa tranquillité. Je commençai à m'entretenir avec le muletier ; je ris de quelques plaisantes histoires qu'il me raconta , et je perdis insensiblement toute ma frayeur. Je dormis d'un sommeil paisible à Ubeda, où nous allâmes coucher la première journée , et la quatrième nous arrivâmes à Tolède. Mon premier soin fut de m'informer de la demeure du comte de Polan , et je m'y rendis , bien persuadé qu'il ne souffriroit pas que je fusse logé ailleurs que chez lui. Mais je comptois sans mon hôte : je ne trouvai au logis que le concierge , qui me dit que son maître étoit parti la veille pour le château de Lyva , d'où on lui avoit mandé que Séraphine étoit dangereusement malade.

Je ne m'étois point attendu à l'absence du comte : elle diminua la joie que j'avois d'être à Tolède , et fut cause que je pris un autre dessein. Me voyant si près de Madrid , je résolus d'y aller. Je fis réflexion que je pourrais me pousser à la cour, où un génie supérieur , à ce que j'avois ouï

dire, n'étoit pas absolument nécessaire pour s'avancer. Dès le lendemain, je me servis de la commodité d'un cheval de retour pour me rendre à cette capitale de l'Espagne. La fortune m'y conduisoit, pour me faire jouer de plus grands rôles que ceux qu'elle m'y avoit déjà fait faire.

---

## CHAPITRE XII.

*Gil Blas va loger dans un hôtel garni. Il y fait connoissance avec le capitaine Chinchilla. Quel homme c'étoit que cet officier, et quelle affaire l'avoit amené à Madrid.*

---

D'ABORD que je fus à Madrid, j'établis mon domicile dans un hôtel garni où demeuroit, entre autres personnes, un vieux capitaine, qui, des extrémités de la Castille nouvelle, étoit venu solliciter à la cour une pension qu'il croyoit n'avoir que trop méritée. Il s'appeloit don Annibal de Chinchilla. Ce ne fut pas sans étonnement que je le vis pour la première fois. C'étoit un homme de soixante ans, d'une taille gigantesque, et d'une maigreur extraordinaire. Il portoit une épaisse moustache qui s'élevoit en serpentant des deux

côtés jusqu'aux tempes. Outre qu'il lui manquoit un bras et une jambe , il avoit la place d'un œil couverte d'une large emplâtre de taffetas vert , et son visage en plusieurs endroits paroissoit balafré. A cela près, il étoit fait comme un autre. De plus, il ne manquoit pas d'esprit, et moins encore de gravité. Il pousoit la morale jusqu'au scrupule, et se piquoit sur-tout d'être délicat sur le point d'honneur.

Après avoir eu avec lui deux ou trois conversations, il m'honora de sa confiance. Je sus bientôt toutes ses affaires. Il me conta dans quelles occasions il avoit laissé un œil à Naples, un bras en Lombardie, et une jambe dans les Pays-Bas. Ce que j'admirai dans les relations de batailles et de sièges qu'il me fit, c'est qu'il ne lui échappa aucun trait de fanfaron, pas un mot à sa louange , quoique je lui eusse volontiers pardonné de vanter la moitié qui lui restoit de lui-même, pour se dédommager de la perte de l'autre. Les officiers qui reviennent de la guerre sains et saufs ne sont pas tous si modestes.

Mais il me dit que ce qui lui tenoit le plus au cœur , c'étoit d'avoir dissipé des biens considérables dans ses campagnes, de sorte qu'il n'avoit plus que cent ducats de rente ; ce qui suffisoit à-peine pour entretenir sa moustache , payer son logement, et faire écrire ses placets. Car enfin , seigneur cavalier, ajouta-t-il en haussant les épaules,

j'en présente , Dieu merci , tous les jours , sans qu'on y fasse la moindre attention. Vous diriez qu'il y a une gageure entre le premier ministre et moi , et que c'est à qui de nous deux se lassera , moi d'en donner , ou lui d'en recevoir. J'ai aussi l'honneur d'en présenter souvent au roi ; mais le curé ne chante pas mieux que son vicaire , et pendant ce temps-là mon château de Chinchilla tombe en ruines, faute de réparations.

Il ne faut désespérer de rien , dis-je alors au capitaine ; vous êtes peut-être à la veille de voir payer avec usure vos peines et vos travaux. Je ne dois pas me flatter de cette espérance , répondit don Annibal. Il n'y a pas trois jours que j'ai parlé à un des secrétaires du ministre ; et si j'en crois ses discours , je n'ai qu'à me tenir gaillard. Et que vous a-t-il donc dit , repris-je , seigneur officier ? Est-ce que l'état où vous êtes ne lui a pas paru digne d'une récompense ? Vous en allez juger , répartit Chinchilla. Ce secrétaire m'a dit tout net : Seigneur gentilhomme , ne vantez pas tant votre zèle et votre fidélité ; vous n'avez fait que votre devoir en vous exposant aux périls pour votre patrie. La seule gloire qui est attachée aux belles actions les paye assez , et doit suffire principalement à un Espagnol. Il faut donc vous détromper si vous regardez comme une dette la gratification que vous sollicitez : si on vous l'accorde , vous devrez unique-

ment cette grace à la bonté du roi , qui veut bien se croire redevable à ceux de ses sujets qui ont bien servi l'état. Vous voyez par-là ; poursuivit le capitaine , que j'en dois encore de reste , et que j'ai bien la mine de m'en retourner comme je suis venu.

On s'intéresse pour un brave homme qu'on voit souffrir. Je l'exhortai à tenir bon ; je m'offris à lui mettre au net gratuitement ses placets. J'allai même jusqu'à lui ouvrir ma bourse , et à le conjurer d'y prendre tout l'argent qu'il voudroit. Mais il n'étoit pas de ces gens qui ne se le font pas dire deux fois dans une pareille occasion. Tout au contraire , se montrant très-délicat là-dessus , il me remercia fièrement de ma bonne volonté. Ensuite il me dit que , pour n'être à charge à personne , il s'étoit accoutumé peu-à-peu à vivre avec tant de sobriété , que le moindre aliment suffisoit pour sa subsistance : ce qui n'étoit que trop véritable. Il ne vivoit que de ciboules et d'oignons : aussi n'avoit-il que la peau et les os. Pour n'avoir aucun témoin de ses mauvais repas , il s'enfermoit ordinairement dans sa chambre pour les faire. J'obtins pourtant de lui , à force de prières , que nous dînerions et souperions ensemble ; et , trompant sa fierté par une ingénieuse compassion , je me fis apporter beaucoup plus de viande et de vin qu'il n'en falloit pour moi. Je l'excitai à boire et à man-



ger. Il voulut d'abord faire des façons ; mais enfin il se rendit à mes instances. Après quoi , devenant insensiblement plus hardi , il m'aida de lui-même à rendre mon plat net et à vider ma bouteille.

Lorsqu'il eut bu quatre ou cinq coups , et réconcilié son estomac avec une bonne nourriture : En vérité , me dit-il d'un air gai , vous êtes bien séduisant , seigneur Gil Blas ; vous me faites faire tout ce qu'il vous plaît. Vous avez des manières qui m'ôtent jusqu'à la crainte d'abuser de votre humeur bienfaisante. Mon capitaine me parut alors si défait de sa honte , que , si j'eusse voulu saisir ce moment-là pour le presser encore d'accepter ma bourse , je crois qu'il ne l'auroit pas refusée. Je ne le remis point à cette épreuve ; je me contentai de l'avoir fait mon commensal , et de prendre la peine , non-seulement d'écrire ses placets , mais de les composer même avec lui. A force d'avoir mis des homélies au net , j'avois appris à tourner une phrase ; j'étois devenu une espèce d'auteur. Le vieil officier , de son côté , se piquoit de savoir bien coucher par écrit. De sorte que , travaillant tous deux par émulation , nous faisions des morceaux d'éloquence dignes des plus célèbres régents de Salamanque. Mais nous avions beau , l'un et l'autre , épuiser notre esprit à semer des fleurs de rhétorique dans ces placets ; c'étoit , comme on dit , semer sur le sable. Quelque

tour que nous prissions pour faire valoir les services de don Annibal, la cour n'y avoit aucun égard ; ce qui n'engageoit pas ce vieil invalide à faire l'éloge des officiers qui se ruinent à la guerre. Dans sa mauvaise humeur, il maudissoit son étoile, et donnoit au diable Naples, la Lombardie et les Pays-Bas.

Pour surcroît de mortification, il arriva un jour qu'à sa barbe un poète produit par le duc d'Albe, ayant récité devant le roi un sonnet sur la naissance d'une infante, fut gratifié d'une pension de cinq cents ducats. Je crois que le capitaine mutilé en seroit devenu fou, si je n'eusse pris soin de lui remettre l'esprit. Qu'avez-vous, lui dis-je, en le voyant hors de lui-même ? il n'y a rien là-dedans qui doive vous révolter. Depuis un temps immémorial, les poètes ne sont-ils pas en possession de rendre les princes tributaires de leurs muses ? Il n'est point de tête couronnée qui n'ait quelques-uns de ces messieurs-là pour pensionnaires. Et, entre nous, ces sortes de pensions étant rarement ignorées de l'avenir, consacrent la libéralité des rois, au-lieu que les autres qu'ils font, sont souvent en pure perte pour leur renommée. Combien Auguste a-t-il donné de récompenses, combien a-t-il fait de pensions dont nous n'avons aucune connoissance ! Mais la postérité la plus reculée saura, comme nous, que Virgile a reçu

de cet empereur près de deux cent mille écus de bienfaits.

Quelque chose que je pusse dire à don Annibal, le fruit du sonnet lui demeura sur l'estomac comme un plomb ; et ne pouvant le digérer, il se résolut à tout abandonner. Il voulut néanmoins auparavant, pour jouer de son reste, présenter encore un placet au duc de Lerme. Nous allâmes, pour cet effet, tous deux chez ce premier ministre. Nous y rencontrâmes un jeune homme qui, après avoir salué le capitaine, lui dit d'un air affectueux : Mon cher et ancien maître, est-ce vous que je vois ! Quelle affaire vous amène chez monseigneur ? Si vous avez besoin d'une personne qui y ait du crédit, ne m'épargnez pas ; je vous offre mes services. Comment donc, Pédrille, lui répondit l'officier, à vous entendre, il semble que vous occupiez quelque poste important dans cette maison ? Du-moins, répliqua le jeune homme, y ai-je assez de pouvoir pour faire plaisir à un honnête *hidalgo* comme vous. Cela étant, reprit le capitaine avec un souris, j'ai recours à votre protection. Je vous l'accorde, répartit Pédrille : vous n'avez qu'à m'apprendre de quoi il est question, et je promets de vous faire tirer pied ou aile du premier ministre.

Nous n'eûmes pas si tôt mis au fait ce garçon si plein de bonne volonté, qu'il demanda où

demeuroit don Annibal ; puis , nous ayant assuré que nous aurions de ses nouvelles le jour suivant , il disparut sans nous instruire de ce qu'il prétendoit faire , ni même nous dire s'il étoit domestique du duc de Lerme. Je fus curieux de savoir ce que c'étoit que ce Pédrille qui me paroissoit si éveillé. C'est un garçon , me dit le capitaine , qui me servoit il y a quelques années , et qui , me voyant dans l'indigence , m'y laissa pour aller chercher une meilleure condition. Je ne lui sais point mauvais gré de cela ; il est fort naturel de changer pour être mieux. C'est un drôle qui ne manque pas d'esprit , et qui est intrigant comme tous les diables. Mais , malgré tout son savoir-faire , je ne compte pas beaucoup sur le zèle qu'il vient de témoigner pour moi. Peut-être , lui dis-je , ne vous sera-t-il pas inutile. S'il appartenoit , par exemple , à quelqu'un des principaux officiers du duc , il pourroit vous rendre service. Vous n'ignorez pas que tout se fait par brigue et par cabale chez les grands ; qu'ils ont des domestiques favoris qui les gouvernent , et que ceux-ci , à leur tour , sont gouvernés par leurs valets.

Le lendemain , dans la matinée , nous vîmes arriver Pédrille à notre hôtel. Messieurs , nous dit-il , si je ne m'expliquai pas hier sur les moyens que j'avois de servir le capitaine de Chinchilla , c'est que nous n'étions pas dans un endroit qui

me permît de vous faire une pareille confidence. De plus , j'étois bien aise de sonder le gué avant que de m'ouvrir à vous. Sachez donc que je suis le laquais de confiance du seigneur don Rodrigue de Calderone, premier secrétaire du duc de Lerme. Mon maître , qui est fort galant , va presque tous les soirs souper avec un rossignol d'Aragon , qu'il tient en cage dans le quartier de la cour. C'est une jeune fille d'Albarazin , des plus jolies. Elle a de l'esprit , et chante à ravir ; aussi se nomme-t-elle la segnora Sirena. Comme je lui porte tous les matins un billet-doux , je viens de la voir. Je lui ai proposé de faire passer le seigneur don Annibal pour son oncle , et d'engager , par cette supposition , son galant à le protéger. Elle veut bien entreprendre cette affaire. Outre le petit profit qu'elle y envisage , elle sera charmée qu'on la croie nièce d'un brave gentilhomme.

Le seigneur de Chinchilla fit la grimace à ce discours. Il témoigna de la répugnance à se rendre complice d'une espiéglerie , et encore plus à souffrir qu'une aventurière le déshonorât en se disant de sa famille. Il n'en étoit pas seulement blessé par rapport à lui ; il voyoit , pour ainsi-dire , là-dedans une ignominie rétroactive pour ses aïeux. Cette délicatesse parut hors de saison à Pédrille , qui en fut choqué. Vous moquez-vous , s'écria-t-il , de le prendre sur ce ton-là ? Voilà comme vous

êtes faits , vous autres nobles à chaumières ; vous avez une vanité ridicule. Seigneur cavalier , poursuivit-il en m'adressant la parole , n'admirez-vous pas les scrupules qu'il se fait ? Vive Dieu ! c'est bien à la cour qu'il y faut regarder de si près ! Sous quelque vilaine forme que la fortune s'y présente , on ne la laisse point échapper.

J'applaudis à ce que dit Pédrille ; et nous haranguâmes si bien tous deux le capitaine , que nous le fîmes malgré lui devenir oncle de Sirena. Quand nous eûmes gagné cela sur son orgueil , nous nous mîmes tous trois à faire pour le ministre un nouveau placet , qui fut revu , augmenté et corrigé. Je l'écrivis ensuite proprement , et Pédrille le porta à l'Aragonaise , qui , dès le soir même en chargea le seigneur don Rodrigue , à qui elle parla de façon que ce secrétaire , la croyant véritablement nièce du capitaine , promit de s'employer pour lui. Peu de jours après , nous vîmes l'effet de cette manœuvre. Pédrille revint à notre hôtel d'un air triomphant. Bonne nouvelle , dit-il à Chinchilla. Le roi fera une distribution de commanderies , de bénéfices et de pensions , où vous ne serez pas oublié. Mais je suis chargé de vous demander quel présent vous prétendez faire à Sirena. Pour moi , je vous déclare que je ne veux rien ; je préfère à tout l'or du monde le plaisir d'avoir contribué à améliorer la fortune de mon

ancien maître. Il n'en est pas de même de notre nymphe d'Albarazin : elle est un peu juive lorsqu'il s'agit d'obliger le prochain ; elle prendroit l'argent de son propre père , jugez si elle refusera celui d'un oncle supposé.

Elle n'a qu'à dire ce qu'elle exige de moi , répondit don Annibal. Si elle veut tous les ans le tiers de la pension que j'obtiendrai , je le lui promets ; et cela doit lui suffire , quand il s'agiroit de tous les revenus de sa majesté catholique. Je me fierois bien à votre parole , moi , répliqua le Mercure de don Rodrigue ; je sais bien qu'elle vaut le jeu ; mais vous avez affaire à une petite personne naturellement fort défiante. D'ailleurs elle aimera beaucoup mieux que vous lui donniez , une fois pour toutes , les deux tiers d'avance en argent comptant. Eh ! où diable veut-elle que je les prenne , interrompit brusquement l'officier ? me croit-elle un contador-mayor ? Il faut que vous ne l'ayiez pas instruite de ma situation. Pardonnez-moi , répartit Pédrille , elle sait bien que vous êtes plus gueux que Job ; après ce que je lui ai dit , elle ne sauroit l'ignorer. Mais ne vous mettez pas en peine ; je suis un homme fertile en expédients. Je connois un vieux coquin d'oydor qui se plaît à prêter ses espèces à dix pour cent. Vous lui ferez par-devant notaire un transport avec garantie de la première année de votre pension , pour

pareille somme que vous reconnoîtrez avoir reçue de lui, et que vous toucherez en effet, à l'intérêt près. A l'égard de la garantie, le prêteur se contentera de votre château de Chinchilla, tel qu'il est : vous n'aurez point de dispute là-dessus.

Le capitaine protesta qu'il accepteroit ces conditions, s'il étoit assez heureux pour avoir quelque part aux grâces qui seroient distribuées le lendemain. Ce qui ne manqua pas d'arriver. Il fut gratifié d'une pension de trois cents pistoles sur une commanderie. Aussitôt qu'il eut appris cette nouvelle, il donna toutes les sûretés qu'on exigea de lui, fit ses petites affaires, et s'en retourna dans la Castille nouvelle avec quelques pistoles de reste.

---

### CHAPITRE XIII.

*Gil Blas rencontre à la cour son cher ami Fabrice. Grande joie de part et d'autre. Où ils allèrent tous deux, et de la curieuse conversation qu'ils eurent ensemble.*

---

**J**E m'étois fait une habitude d'aller tous les matins chez le roi, où je passois deux ou trois heures entières à voir entrer et sortir les grands, qui me



paroissoient là sans cet éclat dont ils sont ailleurs environnés.

Un jour que je me promenois et me carrois dans les appartements , y faisant ; comme beaucoup d'autres , une assez sotte figure , j'aperçus Fabrice que j'avois laissé à Valladolid au service d'un administrateur d'hôpital. Ce qui m'étonna , c'est qu'il s'entretenoit familièrement avec le duc de Médina Sidonia et le marquis de Sainte-Croix. Ces deux seigneurs , à ce qu'il me sembloit , prenoient plaisir à l'entendre. Avec cela , il étoit vêtu aussi proprement qu'un noble cavalier.

Ne me tromperois-je point , me disois-je en moi-même ? est-ce bien là le fils du barbier Nunez ? C'est peut-être quelque jeune courtisan qui lui ressemble. Je ne demeurai pas long-temps dans le doute. Les seigneurs s'en allèrent ; j'abordai Fabrice. Il me reconnut dans le moment , me prit par la main , et , après m'avoir fait percer la foule avec lui pour sortir des appartements : Mon cher Gil Blas , me dit-il en m'embrassant , je suis ravi de te revoir. Que fais-tu à Madrid ? es-tu encore en condition ? as-tu quelque charge à la cour ? dans quel état sont tes affaires ? Rends-moi compte de tout ce qui t'est arrivé depuis ton départ précipité de Valladolid. Tu me demandes bien des choses à-la-fois , lui répondis-je , et nous ne sommes pas dans un lieu propre à conter des

aventures. Tu as raison, reprit-il, nous serons mieux chez moi. Viens, je vais t'y mener. Ce n'est pas loin d'ici. Je suis libre, agréablement logé, parfaitement bien dans mes meubles ; je vis content, et suis heureux, puisque je crois l'être.

J'acceptai le parti, et me laissai entraîner par Fabrice, qui me fit arrêter devant une maison de belle apparence, où il me dit qu'il demeuroit. Nous traversâmes une cour où il y avoit, d'un côté, un grand escalier qui conduisoit à des appartements superbes, et de l'autre, une petite montée aussi obscure qu'étroite, par où nous montâmes au logement qui m'avoit été vanté. Il consistoit en une seule chambre, de laquelle mon ingénieux ami s'en étoit fait quatre séparées par des cloisons de sapin. La première servoit d'anti-chambre à la seconde, où il couchoit : il faisoit son cabinet de la troisième, et sa cuisine de la dernière. La chambre et l'anti-chambre étoient tapissées de cartes géographiques, de thèses de philosophie ; et les meubles répondoient à la tapisserie. C'étoit un grand lit de brocard tout usé, de vieilles chaises de serge jaune, garnies d'une frange de soie de Grenade de la même couleur ; une table à pieds dorés, couverte d'un cuir qui paroissoit avoir été rouge, et bordée d'une crépine de faux or devenu noir par laps de temps, avec une armoire d'ébène, ornée de figures grossièrement

sculptées. Il avoit pour bureau , dans son cabinet, une petite table ; et sa bibliothèque étoit composée de quelques livres, avec plusieurs liasses de papiers qu'on voyoit sur des ais disposés par étage le long du mur. Sa cuisine , qui ne déparoit pas le reste , contenoit de la poterie , et d'autres ustensiles nécessaires.

Fabrice , après m'avoir donné le loisir de considérer son appartement , me dit : Que penses-tu de mon ménage et de mon logement ? n'en es-tu pas enchanté ? Oui, ma foi, lui répondis-je en souriant. Il faut que tu ne fasses pas mal tes affaires à Madrid, pour y être si bien nippé. Tu as sans doute quelque commission ? Le ciel m'en préserve ! répliqua-t-il. Le parti que j'ai pris est au-dessus de tous les emplois. Un homme de distinction, à qui cet hôtel appartient , m'y a donné une chambre , dont j'ai fait quatre pièces que j'ai meublées comme tu vois. Je ne m'occupe que de choses qui me font plaisir, et je ne sens pas la nécessité. Parle-moi plus clairement , interrompis-je : tu irrites l'envie que j'ai d'apprendre ce que tu fais. Hé bien , me dit-il, je vais te contenter. Je suis devenu auteur, je me suis jeté dans le bel-esprit ; j'écris en vers et en prose ; je suis au poil et à la plume.

Toi , favori d'Apollon ! m'écriai-je en riant ; voilà ce que je n'aurois jamais deviné ; je serois moins surpris de te voir toute autre chose. Quels

charmes as-tu donc pu trouver dans la condition des poètes ? Il me semble que ces gens-là sont méprisés dans la vie civile , et qu'ils n'ont pas un ordinaire réglé. Hé , fi ! s'écria-t-il à son tour : tu me parles de ces misérables auteurs dont les ouvrages sont le rebut des libraires et des comédiens. Faut-il s'étonner si l'on n'estime pas de semblables écrivains ? Mais les bons , mon ami , sont sur un meilleur pied dans le monde ; et je puis dire , sans vanité , que je suis du nombre de ceux-ci. Je n'en doute pas , lui dis-je ; tu es un garçon plein d'esprit ; ce que tu composes ne doit pas être mauvais. Je ne suis en peine que de savoir comment la rage d'écrire a pu te prendre.

Ton étonnement est juste , reprit Nunez. J'étois si content de mon état chez le seigneur Manuel Ordonez , que je n'en souhaitois pas d'autre. Mais mon génie s'élevant peu-à-peu , comme celui de Plaute , au-dessus de la servitude , je composai une comédie que je fis représenter par des comédiens qui jouoient à Valladolid. Quoiqu'elle ne valût pas le diable , elle eut un fort grand succès. Je jugeai par-là que le public étoit une bonne vache à lait qui se laissoit aisément traire. Cette réflexion , et la fureur de faire de nouvelles pièces , me détachèrent de l'hôpital. L'amour de la poésie m'ôta celui des richesses. Je résolus de me rendre à Madrid , comme au centre des beaux-esprits , pour

y former mon goût. Je demandai congé à l'administrateur, qui ne me le donna qu'à regret, tant il avoit d'affection pour moi. Fabrice, me dit-il, aurois-tu quelque sujet de mécontentement? Non, lui répondis-je, seigneur; vous êtes le meilleur de tous les maîtres, et je suis pénétré de vos bontés; mais vous savez qu'il faut suivre son étoile. Je me sens né pour éterniser mon nom par des ouvrages d'esprit. Quelle folie! me répliqua ce bon bourgeois. Tu as déjà pris racine à l'hôpital; tu es du bois dont on fait les économes, et quelquefois même les administrateurs. Tu veux quitter le solide pour t'occuper de fadaises : tant pis pour toi, mon enfant.

L'administrateur, voyant qu'il combattoit inutilement mon dessein, me paya mes gages, et me fit présent d'une cinquantaine de ducats pour reconnoître mes services. De manière qu'avec cela, et ce que je pouvois avoir grapillé dans les petites commissions dont on avoit chargé mon intégrité, je fus en état, en arrivant à Madrid, de me mettre proprement. Ce que je ne manquai pas de faire, quoique les écrivains de notre nation ne se piquent guère de propreté. Je connus bientôt Lope de Véga Carpio, Miguel Cervantez de Saavedra et les autres fameux auteurs; mais, préférablement à ces grands hommes, je choisis pour mon précepteur un jeune bachelier corduan, l'incomparable don Louis de

Gongora , le plus beau génie que l'Espagne ait jamais produit. Il ne veut pas que ses ouvrages soient imprimés de son vivant , il se contente de les lire à ses amis. Ce qu'il a de particulier , c'est que la nature l'a doué du rare talent de réussir dans toutes sortes de poésies. Il excelle principalement dans les pièces satiriques : voilà son fort. Ce n'est pas , comme Lucilius , un fleuve bourbeux qui entraîne avec lui beaucoup de limon ; c'est le Tage qui roule ses eaux pures sur un sable d'or.

Tu me fais , dis-je à Fabrice , un beau portrait de ce bachelier , et je ne doute pas qu'un personnage de ce mérite-là n'ait bien des envieux. Tous les auteurs , répondit-il , tant bons que mauvais , se déchainent contre lui. Il aime l'enflure , dit l'un , les pointes , les métaphores et les transpositions. Ses vers , dit un autre , ont l'obscurité de ceux que les prêtres saliens chantoient dans leurs processions , et que personne n'entendoit. Il y en a même qui lui reprochent de faire tantôt des sonnets ou des romances , tantôt des comédies , des dixains et des létrilles , comme s'il avoit follement entrepris d'effacer les meilleurs écrivains dans tous les genres. Mais tous ces traits de jalousie ne font que s'émousser contre une muse chérie des grands et de la multitude.

C'est donc sous un si habile maître que j'ai fait mon apprentissage , et j'ose dire qu'il y paroît. J'ai

si bien pris son esprit, que je compose déjà des morceaux abstraits qu'il avoueroit. Je vais, à son exemple, débiter ma marchandise dans les grandes maisons, où l'on me reçoit à merveille, et où j'ai affaire à des gens qui ne sont pas fort difficiles. Il est vrai que j'ai le débit séduisant; ce qui ne nuit pas à mes compositions. Enfin, je suis aimé de plusieurs seigneurs, et je vis sur-tout avec le duc de Medina Sidonia comme Horace vivoit avec Mécénas. Voilà, poursuivit Fabrice, de quelle manière j'ai été métamorphosé en auteur. Je n'ai plus rien à te conter. C'est à toi, Gil Blas, à chanter tes exploits.

Alors je pris la parole, et, supprimant toute circonstance indifférente, je lui fis le détail qu'il demandoit. Après cela il fut question de dîner. Il tira de son armoire d'ébène des serviettes, du pain, un reste d'épaule de mouton rôti, une bouteille d'excellent vin, et nous nous mîmes à table avec toute la gaieté de deux amis qui se rencontrent après une longue séparation. Tu vois, me dit-il, ma vie libre et indépendante. J'irois, si je voulois, tous les jours manger chez les personnes de qualité; mais, outre que l'amour du travail me retient souvent au logis, je suis un petit Aristippe. Je m'accommode également du grand monde et de la retraite, de l'abondance et de la frugalité.

Nous trouvâmes le vin si bon, qu'il fallut tirer

de l'armoire une seconde bouteille. Entre la poire et le fromage , je lui témoignai que je serois bien aise de voir quelqu'une de ses productions. Aussitôt il chercha parmi ses papiers un sonnet qu'il me lut d'un air emphatique. Néanmoins , malgré le charme de la lecture , je trouvai l'ouvrage si obscur , que je n'y compris rien du tout. Il s'en aperçut : Ce sonnet , me dit-il , ne te paroît pas fort clair , n'est-ce pas ? Je lui avouai que j'y aurois voulu un peu plus de netteté. Il se mit à rire à mes dépens. Si ce sonnet , reprit-il , n'est guère intelligible , tant mieux. Les sonnets , les odes et les autres ouvrages qui veulent du sublime , ne s'accommodent pas du simple et du naturel ; c'est l'obscurité qui en fait tout le mérite : il suffit que le poète croye s'entendre. Tu te moques de moi , interrompis-je , mon ami : il faut du bon sens et de la clarté dans toutes les poésies , de quelque nature qu'elles soient ; et si ton incomparable Gongora n'écrit pas plus clairement que toi , je t'avoue que j'en rabats bien. C'est un poète qui ne peut tout au plus tromper que son siècle. Voyons présentement de ta prose.

Nunez me fit voir une préface qu'il prétendoit , disoit-il , mettre à la tête d'un recueil de comédies qu'il avoit sous la presse. Ensuite il me demanda ce que j'en pensois. Je ne suis pas , lui dis-je , plus satisfait de ta prose que de tes vers. Ton sonnet



n'est qu'un pompeux galimatias; et il y a dans ta préface des expressions trop recherchées, des mots qui ne sont point marqués au coin du public, des phrases entortillées, pour ainsi-dire : en un mot, ton style est singulier. Les livres de nos bons et anciens auteurs ne sont pas écrits comme cela. Pauvre ignorant ! s'écria Fabrice, tu ne sais pas que tout *prosateur* qui aspire aujourd'hui à la réputation d'une plume délicate, affecte cette singularité de style, ces expressions détournées qui te choquent. Nous sommes cinq ou six novateurs hardis qui avons entrepris de changer la langue du blanc au noir ; et nous en viendrons à bout, s'il plaît à Dieu, en dépit de Lope de Vega, de Cervantez, et de tous les autres beaux-esprits qui nous chicanent sur nos nouvelles façons de parler. Nous sommes secondés par un nombre de partisans de distinction ; nous avons dans notre cabale jusqu'à des théologiens.

Après tout, continua-t-il, notre dessein est louable ; et, le préjugé à part, nous valons mieux que ces écrivains naturels qui parlent comme le commun des hommes. Je ne sais pas pourquoi il y a tant d'honnêtes gens qui les estiment. Cela étoit fort bon à Athènes et à Rome, où tout le monde étoit confondu ; et c'est pourquoi Socrate dit à Alcibiade que le peuple est un excellent maître de langue. Mais à Madrid, nous avons un

coin de l'autre salle, d'où, en buvant des liqueurs rafraîchissantes, nous nous mêmes à examiner les cavaliers qui entroient et ceux qui sortoient. Nunez les connoissoit presque tous. Vive Dieu ! s'écria-t-il, la dispute de nos philosophes ne finira pas si tôt ; voici des troupes fraîches qui arrivent. Ces trois hommes qui entrent vont se mettre de la partie. Mais vois-tu ces deux originaux qui sortent ? Ce petit personnage basané, sec, et dont les cheveux plats et longs lui descendent par égale portion par-devant et par-derrière, s'appelle don Julien de Villanuno. C'est un jeune oydor qui tranche du petit-maître. Nous allâmes, un de mes amis et moi, dîner chez lui l'autre jour : nous le surprîmes dans une occupation assez singulière. Il se divertissoit, dans son cabinet, à jeter et à se faire apporter par un grand lévrier les sacs d'un procès dont il est rapporteur, et que le chien déchiroit à belles dents. Ce licencié qui l'accompagne, cette face rubiconde, se nomme don Chérubin Tonto. C'est un chanoine de l'église de Tolède, le plus imbécille mortel qu'il y ait au monde. Cependant, à son air riant et spirituel, vous lui donneriez beaucoup d'esprit. Il a des yeux brillants, avec un rire fin et malicieux. On diroit qu'il pense très-finement. Lit-on devant lui un ouvrage délicat, il écoute avec une attention que vous croyez pleine d'intelligence, et toutefois

il n'y comprend rien. Il étoit du repas chez l'oydor. On y dit mille jolies choses , une infinité de bons mots : don Chérubin ne parla pas, mais il applaudissoit avec des grimaces et des démonstrations qui paroisoient supérieures aux saillies même qui nous échappoient.

Connois-tu, dis-je à Nunez, ces deux mal-peignés qui, les coudes appuyés sur une table, s'entretiennent tout bas dans ce coin, en se soufflant au nez leurs haleines ? Non, me répondit-il ; ces visages-là me sont inconnus. Mais, selon toutes les apparences, ce sont des politiques de cafés, qui censurent le gouvernement. Considère ce gentil cavalier qui siffle en se promenant dans cette salle, et en se soutenant tantôt sur un pied et tantôt sur un autre. C'est don Augustin Moreto, un jeune poète qui n'est pas né sans talent, mais que les flatteurs et les ignorants ont rendu presque fou. L'homme que tu vois qu'il aborde est un de ses confrères, qui fait de la prose rimée, et que Diane a aussi frappé.

Encore des auteurs ! s'écria-t-il en me montrant deux hommes d'épée qui entroient. Il semble qu'ils se soient tous donné le mot pour venir ici passer en revue devant toi. Tu vois don Bernard Deslenguado, et don Sébastien de Villa-Viciosa. Le premier est un esprit plein de fiel, un auteur né sous l'étoile de Saturne, un mortel malfaisant,

qui se plaît à haïr tout le monde , et qui n'est aimé de personne. Pour don Sébastien , c'est un garçon de bonne foi , un auteur qui ne veut rien avoir sur la conscience. Il a , depuis peu , mis au théâtre une pièce qui a eu une réussite extraordinaire ; et il la fait imprimer , pour n'abuser pas plus longtemps de l'estime du public.

Le charitable élève de Gongora se préparoit à continuer de m'expliquer les figures du tableau changeant que nous avions devant les yeux , lorsqu'un gentilhomme du duc de Medina Sidonia vint l'interrompre , en lui disant : Seigneur don Fabricio , je vous chercheois pour vous avertir que monsieur le duc voudroit bien vous parler. Il vous attend chez lui. Nunez , qui savoit qu'on ne peut satisfaire assez tôt un grand seigneur qui souhaite quelque chose , me quitta dans le moment pour aller trouver son Mécénas , me laissant fort étonné de l'avoir entendu traiter de don , et de le voir ainsi devenu noble , en dépit de maître Chrysotome le barbier , son père.

## CHAPITRE XIV.

*Fabrice place Gil Blas auprès du comte Galiano, seigneur sicilien.*

J'AVOIS trop d'envie de revoir Fabrice pour n'être pas chez lui le lendemain de grand matin. Je donne le bonjour, dis-je en entrant, au seigneur don Fabricio, la fleur, ou plutôt le champion de la noblesse asturienne. A ces paroles, il se mit à rire. Tu as donc remarqué, s'écria-t-il, qu'on m'a traité de don ? Qui, mon gentilhomme, lui répondis-je ; et vous me permettrez de vous dire qu'hier, en me contant votre métamorphose, vous oubliâtes le meilleur. D'accord, répliqua-t-il ; mais en vérité, si j'ai pris ce titre d'honneur, c'est moins pour contenter ma vanité, que pour m'accommoder à celle des autres. Tu connois les Espagnols ; ils ne font aucun cas d'un honnête homme, s'il a le malheur de manquer de bien et de naissance. Je te dirai de plus que je vois tant de gens, et Dieu sait quelles sortes de gens, qui se font appeler don François, don Pèdre, ou don comme tu voudras, que s'il n'y a point de tricherie

dans leur fait, tu conviendras que la noblesse est une chose bien commune , et qu'un roturier qui a du mérite lui fait honneur quand il veut bien s'y agréger.

Mais changeons de matière , ajouta-t-il. Hier au soir , au souper du duc de Medina Sidonia , où , entr'autres convives , étoit le comte Galiano , grand seigneur sicilien , la conversation tomba sur les effets ridicules de l'amour-propre. Charmé d'avoir de quoi réjouir la compagnie là-dessus , je la régalai de l'histoire des homélies. Tu t'imagines bien qu'on en a ri, et qu'on en a donné de toutes les façons à ton archevêque. Ce qui n'a pas produit un mauvais effet pour toi ; car on t'a plaint ; et le comte Galiano , après m'avoir fait force questions sur ton chapitre , auxquelles tu peux croire que j'ai répondu comme il falloit, m'a chargé de te mener chez lui. J'allois te chercher tout-à-l'heure pour t'y conduire. Il veut apparemment te proposer d'être un de ses secrétaires. Je ne te conseille pas de rejeter ce parti. Le comte est riche , et fait à Madrid une dépense d'ambassadeur : on dit qu'il est venu à la cour pour conférer avec le duc de Lerme sur des biens royaux que ce ministre a dessein d'aliéner en Sicile. Enfin le comte Galiano , quoique Sicilien , paroît généreux , plein de droiture et de franchise. Tu ne saurois mieux faire que de t'attacher à ce seigneur-là. C'est lui,

probablement, qui doit t'enrichir, suivant ce qu'on t'a prèdit à Grenade.

J'avois rèsolu , dis-je à Nunez, de battre un peu le pavé et de me donner du bon temps, avant que de me remettre à servir ; mais tu me parles du comte sicilien d'une manière qui me fait changer de résolution. Je voudrois déjà être auprès de lui. Tu y seras bientôt , reprit - il , ou je suis fort trompé. Nous sortîmes en même-temps tous deux pour aller chez le comte , qui occupoit la maison de don Sanche d'Avila son ami , qui étoit alors à la campagne.

Nous trouvâmes dans la cour je ne sais combien de pages et de laquais qui portoient une livrée aussi riche que galante , et dans l'anti-chambre plusieurs écuyers, gentilshommes et autres officiers. Ils avoient tous des habits magnifiques, mais avec cela des faces si baroques , que je crus voir une troupe de singes, vêtus à l'espagnole. Il y a des mines d'hommes et de femmes pour qui l'art ne peut rien.

On annonça don Fabricio , qui fut introduit un moment après dans la chambre, où je le suivis. Le comte , en robe-de-chambre , étoit assis sur un sopha , et prenoit son chocolat. Nous le saluâmes avec toutes les démonstrations d'un profond respect ; et il nous fit de son côté une inclination de tête , accompagnée de regards si gracieux , que je

mé sentis d'abord gagner l'ame. Effet admirable, et pourtant ordinaire, que fait sur nous l'accueil favorable des grands ! Il faut qu'ils nous reçoivent bien mal quand ils nous déplaisent.

Après avoir pris son chocolat il s'amusa quelque temps à badiner avec un gros singe qu'il avoit auprès de lui, et qu'il appeloit Cupidon. Je ne sais pourquoi on avoit donné le nom de ce dieu à cet animal, si ce n'est à cause qu'il en avoit toute la malice ; car il ne lui ressembloit nullement d'ailleurs. Il ne laissoit pas, tel qu'il étoit, de faire les délices de son maître, qui étoit si charmé de ses gentilleses, qu'il l'avoit sans cesse dans ses bras. Nunez et moi, quoique peu divertis des gambades du singe, nous fîmes semblant d'en être enchantés. Cela plut fort au Sicilien, qui suspendit le plaisir qu'il prenoit à ce passe-temps, pour me dire : Mon ami, il ne tiendra qu'à vous d'être un de mes secrétaires. Si le parti vous convient, je vous donnerai deux cents pistoles tous les ans. Il suffit que don Fabricio vous présente, et réponde de vous. Oui, seigneur, s'écria Nunez : je suis plus hardi que Platon, qui n'osoit répondre d'un de ses amis qu'il envoyoit à Denys le tyran ; je ne crains pas de m'attirer des reproches :

Je remerciai, par une révérence, le poète des Asturies de sa hardiesse obligeante. Puis, m'adressant au patron, je l'assurai de mon zèle et de ma



fidélité. Ce seigneur ne vit pas plus tôt que sa proposition m'étoit agréable., qu'il fit appeler son intendant à qui il parla tout bas; ensuite il me dit : Gil Blas , je vous apprendrai tantôt à quoi je prétends vous employer. Vous n'avez en attendant qu'à suivre mon homme d'affaires; il vient de recevoir des ordres qui vous regardent. J'obéis, laissant Fabrice avec le comte et Cupidon.

L'intendant , qui étoit un Messinois des plus fins , me conduisit à son appartement en m'accablant d'honnêtetés. Il envoya chercher le tailleur qui avoit habillé toute la maison , et lui ordonna de me faire promptement un habit de la même magnificence que ceux des principaux officiers. Le tailleur prit ma mesure , et se retira. Pour votre logement, me dit le Messinois, je sais une chambre qui vous conviendra. Eh ! avez-vous déjeûné ? poursuivit-il. Je répondis que non. Ah ! pauvre garçon que vous êtes , reprit-il , que ne parlez-vous ? Venez, je vais vous mener dans un endroit où, grâces au ciel, il n'y a qu'à demander tout ce qu'on veut pour l'avoir.

A ces mots , il me fit descendre à l'office , où nous trouvâmes le maître-d'hôtel , qui étoit un Napolitain qui valoit bien un Messinois : on pouvoit dire de lui et de l'intendant , que les deux faisoient la paire. Cet honnête maître-d'hôtel étoit avec cinq ou six de ses amis qui s'empiffroient de

jambons, de langues de bœuf, et d'autres viandes salées qui les obligeoient à boire coup sur coup. Nous nous joignîmes à ces vivants, et les aidâmes à fesser les meilleurs vins de monsieur le comte. Pendant que ces choses se passoient à l'office, il s'en passoit d'autres à la cuisine. Le cuisinier régaloit aussi trois ou quatre bourgeois de sa connoissance, qui n'épargnoient pas plus que nous le vin, et qui se remplissoient l'estomac de pâtés de lapins et de perdrix. Il n'y avoit pas jusqu'aux marmitons qui ne se donnassent au cœur joie de tout ce qu'ils pouvoient escamoter. Je me crus dans une maison abandonnée au pillage. Cependant ce n'étoit rien que cela : je ne voyois que des bagatelles, en comparaison de ce que je ne voyois pas.

---

## CHAPITRE XV.

*Des emplois que le comte Galiano donna dans sa maison à Gil Blas.*

---

JE sortis pour aller chercher mes hardes et les faire apporter à ma nouvelle demeure. Quand je revins, le comte étoit à table avec plusieurs seigneurs et le poète Nunez, lequel d'un air aisé se

faisoit servir, et se mêloit à la conversation. Je remarquai même qu'il ne disoit pas un mot qui ne fît plaisir à la compagnie. Vive l'esprit ! quand on en a, on fait bien tous les personnages qu'on veut.

Pour moi je dînai avec les officiers, qui furent traités, à peu de chose près, comme le patron. Après le repas je me retirai dans ma chambre, où je me mis à réfléchir sur ma condition. Hé bien ! me dis-je, Gil Blas, te voilà donc auprès d'un comte Sicilien dont tu ne connois pas le caractère. A juger sur les apparences, tu seras dans sa maison comme le poisson dans l'eau. Mais il ne faut jurer de rien, et tu dois te défier de ton étoile, dont tu n'as que trop souvent éprouvé la malignité. Outre cela, tu ignores à quoi il te destine. Il a des secrétaires et un intendant : quels services veut-il donc que tu lui rendes ? Apparemment qu'il a dessein de te faire porter le caducée. A la bonne heure ; on ne sauroit être sur un meilleur pied chez un seigneur, pour faire son chemin en poste. En rendant de plus honnêtes services, on ne marche que pas à pas, et encore n'arrive-t-on pas toujours à son but.

Tandis que je faisois de si belles réflexions, un laquais vint me dire que tous les cavaliers qui avoient dîné à l'hôtel venoient de sortir pour s'en retourner chez eux, et que monsieur le comte me demandoit. Je volai aussitôt à son appartement,

où je le trouvai couché sur le sofa , et prêt à faire la *sieste* avec son singe qui étoit à côté de lui.

Approchez , Gil Blas ; me dit-il ; prenez un siège , et m'écoutez. Je fis ce qu'il m'ordonnoit , et il me parla dans ces termes : Don Fabricio m'a dit qu'entr'autres bonnes qualités vous aviez celle de vous attacher à vos maîtres , et que vous étiez un garçon plein d'intégrité. Ces deux choses m'ont déterminé à vous proposer d'être à moi. J'ai besoin d'un domestique affectionné qui épouse mes intérêts , et mette toute son attention à conserver mon bien. Je suis riche , à-la-vérité ; mais ma dépense va tous les ans fort au-delà de mes revenus. Eh ! pourquoi ? C'est qu'on me vole , c'est qu'on me pille. Je suis dans ma maison comme dans un bois rempli de voleurs. Je soupçonne mon maître-d'hôtel et mon intendant de s'entendre ensemble ; et , si je ne me trompe point dans mes soupçons , en voilà plus qu'il n'en faut pour me ruiner de fond en comble. Vous me direz que si je les crois fripons , je n'ai qu'à les chasser. Mais où en prendre d'autres qui soient pétris d'un meilleur limon ? Je me contenterai de les faire observer l'un et l'autre par un homme qui aura droit d'inspection sur leur conduite ; et c'est vous que je choisis pour remplir cette commission. Si vous vous en acquittez bien , soyez sûr que vous ne servirez pas un ingrat :

j'aurai soin de vous établir en Sicile très-avantageusement.

Après m'avoir tenu ce discours, il me renvoya ; et dès le soir même, devant tous les domestiques, je fus proclamé sur-intendant de la maison. Le Messinois et le Napolitain n'en furent pas d'abord fort mortifiés, parce que je leur paroissois un gail-lard de bonne composition, et qu'ils comptoient qu'en partageant avec moi le gâteau ils iroient toujours leur train. Mais ils se trouvèrent bien sots le jour suivant, lorsque je leur déclarai que j'étois un homme ennemi de toute malversation. Je demandai au maître-d'hôtel un état des provisions. Je visitai la cave. Je pris aussi connoissance de tout ce qu'il y avoit dans l'office, je veux dire de l'argenterie et du linge. Je les exhortai ensuite tous deux à ménager le bien du patron, à user d'épargne dans la dépense, et je finis mon exhortation en leur protestant que j'avertirois ce seigneur de toutes les mauvaises manœuvres que je verrois faire chez lui.

Je n'en demeurai pas là. Je voulus avoir un espion, pour découvrir s'il y avoit de l'intelligence entr'eux. Je jetai les yeux sur un marmiton qui, s'étant laissé gagner par mes promesses, me dit que je ne pouvois mieux m'adresser qu'à lui pour être instruit de tout ce qui se passoit au logis ; que le maître-d'hôtel et l'intendant étoient d'accord

ensemble, et brûloient la chandelle par les deux bouts ; qu'ils détournoient tous les jours la moitié des viandes qu'on achetoit pour la maison ; que le Napolitain avoit soin d'une dame qui demouroit vis-à-vis le collège de Saint-Thomas, et que le Messinois en entretenoit une autre à la porte du Soleil ; que ces deux messieurs faisoient porter tous les matins chez leurs nymphes toutes sortes de provisions ; que le cuisinier, de son côté, envoyoit de bons plats à une veuve qu'il connoissoit dans le voisinage, et qu'en faveur des services qu'il rendoit aux deux autres à qui il étoit tout dévoué, il dispoſoit comme eux des vins de la cave ; enfin, que ces trois domestiques étoient cause qu'il se faisoit une dépense horrible chez monsieur le comte. Si vous doutez de mon rapport, ajouta le marmiton, donnez-vous la peine de vous trouver demain matin sur les sept heures auprès du collège de Saint-Thomas, vous me verrez chargé d'une hotte qui changera votre doute en certitude. Tu es donc, lui dis-je, commissionnaire de ces galants pourvoyeurs ? Je suis, répondit-il, employé par le maître-d'hôtel, et un de mes camarades fait les messages de l'intendant.

J'eus la curiosité le lendemain de me rendre à l'heure marquée auprès du collège de Saint-Thomas. Je n'attendis pas long-temps mon espion : je le vis arriver avec une grande hotte toute pleine

de viande de boucherie , de volaille et de gibier. Je fis l'inventaire des pièces , et j'en dressai sur mes tablettes un petit procès-verbal que j'allai montrer à mon maître , après avoir dit au fouille-au-pot qu'il pouvoit comme à son ordinaire s'acquitter de sa commission.

Le seigneur sicilien , qui étoit fort vif de son naturel , voulut , dans son premier mouvement , chasser le Napolitain et le Messinois ; mais , après y avoir fait réflexion , il se contenta de se défaire du dernier , dont il me donna la place. Ainsi ma charge de sur-intendant fut supprimée peu de temps après sa création ; et franchement je n'y eus point de regret. Ce n'étoit , à proprement parler , qu'un emploi honorable d'espion , qu'un poste qui n'avoit rien de solide : au-lieu qu'en devenant monsieur l'intendant , je me voyois maître du coffre-fort ; et c'est là le principal. C'est toujours ce domestique-là qui tient le premier rang dans une grande maison : il y a tant de petits bénéfices attachés à son administration , qu'il s'enrichiroit quand même il seroit honnête homme.

Mon Napolitain , qui n'étoit pas au bout de ses finesses , remarquant que j'avois un zèle brutal , et que je me mettois sur le pied de voir tous les matins les viandes qu'il achetoit , et d'en tenir registre , cessa d'en détourner ; mais le bourreau continua d'en prendre la même quantité chaque

jour. Par cette ruse, augmentant le profit qu'il tiroit de la desserte de la table, qui lui appartenait de droit, il se mit en état d'envoyer du moins de la viande cuite à sa mignone, s'il ne pouvoit plus lui en fournir de crue. Le diable, enfin, n'y perdoit rien, et le comte n'étoit guère plus avancé d'avoir le phénix des intendants. L'abondance excessive que je vis alors régner dans les repas, me fit deviner ce nouveau tour, et j'y mis bon ordre aussitôt, en retranchant le superflu de chaque service : ce que je fis toutefois avec tant de prudence, qu'on n'y aperçut point un air d'épargne : on eût dit que c'étoit toujours la même profusion ; et néanmoins, par cette économie, je ne laissai pas de diminuer considérablement la dépense. Voilà ce que le patron demandoit ; il vouloit ménager sans paroître moins magnifique ; son avarice étoit subordonnée à son ostentation. Il s'offrit encore un autre abus à réformer. Je trouvois que le vin alloit bien vite. S'il y avoit, par exemple, douze cavaliers à la table du seigneur, il se buvoit cinquante, et quelquefois jusqu'à soixante bouteilles. Cela m'étonnoit ; et, ne doutant pas qu'il n'y eût de la friponnerie là-dedans, je consultai là-dessus mon oracle, c'est-à-dire mon marmiton, avec qui j'avois souvent des entretiens secrets, et qui me rapportoit fidèlement tout ce qui se disoit et se faisoit



dans la cuisine, où il n'étoit suspect à personne. Il m'apprit que le dégât dont je me plaignois venoit d'une nouvelle ligue faite entre le maître-d'hôtel, le cuisinier et les laquais qui versaient à boire; que ceux-ci remportoient les bouteilles à demi pleines, qui se partageoient ensuite entre les confédérés. Je parlai aux laquais: je les menaçai de les mettre à la porte; s'ils s'avisent de récidiver; et il n'en fallut pas davantage pour les faire rentrer dans leur devoir. Mon maître, que j'avois grand soin d'arranger des moindres choses que je faisais pour son bien, me combloit de louanges, et prenoit de jour en jour plus d'affection pour moi. De mon côté, pour récompenser le marmiton qui me rendoit de si bons services, je le fis aide de cuisine.

Le Napolitain enrageoit de me rencontrer partout; et ce qui le mortifioit cruellement, c'étoient les contradictions qu'il avoit à essuyer de ma part toutes les fois qu'il s'agissoit de me rendre ses comptes: car, pour mieux lui rogner les ongles, je me donnois la peine d'aller dans les marchés pour savoir le prix des denrées. De sorte que je le voyois venir après cela; et comme il ne manquoit pas de vouloir ferrer la mule, je le relançois vigoureusement. J'étois bien persuadé qu'il me maudissoit cent fois le jour; mais le sujet de ses malédictions m'empêchoit de craindre qu'elles ne

fussent exaucées. Je ne sais comment il pouvoit résister à mes persécutions, et ne pas quitter le service du seigneur sicilien : sans doute que malgré tout cela, il y trouvoit encore son compte.

Fabrice, que je voyois de temps en temps, et à qui je contoïis toutes mes prouesses d'intendant jusqu'alors inouïes, étoit plus disposé à blâmer ma conduite qu'à l'approuver. Dieu veuille, me dit-il un jour, qu'après tout ceci ton désintéressement soit bien récompensé ! Mais, entre nous, si tu n'étois pas si roide avec le maître-d'hôtel, je crois que tu n'en serois pas plus mal. Hé quoi ! lui répondis-je, ce voleur mettra effrontément, dans un état de dépense, à dix pistoles un poisson qui ne lui en auroit coûté que quatre, et tu veux que je lui passe cet article-là ? Pourquoi non ? répliqua-t-il froidement : il n'a qu'à te donner la moitié du surplus, il fera les choses dans les règles. Sur ma foi, notre ami, continua-t-il en branlant la tête, vous êtes un vrai gâte-maison ; et vous avez bien la mine de servir long-temps, puisque vous n'écorchez pas l'anguille pendant que vous la tenez. Apprenez que la fortune ressemble à ces coquettes vives et légères qui échappent aux galants qui ne les brusquent pas.

Je n'eus que rire des discours de Nunez. Il en rit lui-même à son tour, et voulut me persuader qu'il ne me les avoit pas tenus sérieusement. Il

avoit honte de m'avoir donné inutilement un mauvais conseil. Je demeurai ferme dans la résolution d'être toujours fidèle et zélé. Je ne me démentis point ; et j'ose dire qu'en quatre mois , par mon épargne , je fis profit à mon maître de trois mille ducats pour le moins.

---

## CHAPITRE XVI.

*De l'accident qui arriva au singe du comte Galiano ; du chagrin qu'en eut ce seigneur. Comment Gil Blas tomba malade , et quelle fut la suite de sa maladie.*

---

Au bout de ce temps-là , le repos qui régnoit à l'hôtel fut étrangement troublé par un accident qui ne paroîtra qu'une bagatelle au lecteur , et qui devint pourtant une chose fort sérieuse pour les domestiques , et sur-tout pour moi. Cupidon, ce singe dont j'ai parlé, cet animal si chéri du patron , en voulant un jour sauter d'une fenêtre à une autre , s'en acquitta si mal , qu'il tomba dans la cour et se démit une jambe. Le comte ne sut pas plus tôt ce malheur , qu'il poussa des cris qui furent enten-

du voisinage ; et, dans l'excès de sa douleur , s'en prenant à tous ses gens sans exception , peu s'en fallut qu'il ne fît maison nette. Il borna toutefois sa fureur à maudire notre négligence , et à nous apostropher sans ménager les termes. Il envoya chercher sur-le-champ les chirurgiens de Madrid les plus habiles pour les fractures et dislocation des os. Ils visitèrent la jambe du blessé , la lui remirent et la bandèrent. Mais , quoiqu'ils assurassent tous que ce n'étoit rien , cela n'empêcha pas que mon maître ne retînt un d'entr'eux pour demeurer auprès de l'animal jusqu'à parfaite guérison.

J'aurois tort de passer sous silence les peines et les inquiétudes qu'eut le seigneur sicilien pendant tout ce temps-là. Croira-t-on bien que le jour il ne quittoit point son cher Cupidon ? Il étoit présent quand on le pansoit ; et la nuit , il se levoit deux ou trois fois pour le voir. Ce qu'il y avoit de plus fâcheux , c'est qu'il falloit que tous les domestiques , et moi principalement , nous fussions toujours sur pied , pour être prêts à courir où l'on jugeroit à propos de nous envoyer pour le service du singe. En un mot , nous n'eûmes aucun repos dans l'hôtel , jusqu'à ce que la maudite bête , ne se ressentant plus de sa chute , se remit à faire ses bons et culbutes ordinaires. Après cela , refuse-

rons-nous d'ajouter foi au rapport de Suétone , lorsqu'il dit que Caligula aimoit tant son cheval , qu'il lui donna une maison richement meublée avec des officiers pour le servir , et qu'il en vouloit même faire un consul ? Mon patron n'étoit pas moins charmé de son singe ; il en auroit volontiers fait un corrégidor.

Ce qu'il y eut de malheureux pour moi , c'est que j'avois enchéri sur tous les valets pour mieux faire ma cour au seigneur , et je m'étois donné de si grands mouvements pour son Cupidon , que j'en tombai malade. La fièvre me prit violemment , et mon mal devint tel que je perdis toute connoissance. J'ignore ce qu'on fit de moi pendant quinze jours que je fus entre la vie et la mort : je sais seulement que ma jeunesse lutta si bien contre la fièvre , et peut-être contre les remèdes qu'on me donna , que je repris enfin mes sens. Le premier usage que j'en fis , fut de m'apercevoir que j'étois dans une autre chambre que la mienne. Je voulus savoir pourquoi ; je le demandai à une vieille femme qui me gardoit ; mais elle me répondit qu'il ne falloit pas que je parlasse , que le médecin l'avoit expressément défendu. Quand on se porte bien , on se moque ordinairement de ces docteurs : est-on malade , on se soumet docilement à leurs ordonnances.

Je pris donc le parti de me taire , quelque envie que j'eusse de m'entretenir avec ma garde. Je faisois des réflexions là-dessus , lorsqu'il entra deux manières de petits-maîtres fort lestes. Ils avoient des habits de velours , avec de très-beau linge garni de dentelles. Je m'imaginai que c'étoient des seigneurs amis de mon maître , lesquels , par considération pour lui , me venoient voir. Dans cette pensée je fis un effort pour me mettre en mon séant , et j'ôtai par respect mon bonnet ; mais ma garde me recoucha tout de mon long , en me disant que ces seigneurs étoient mon médecin et mon apothicaire.

Le docteur s'approcha de moi , me tâta le pouls , observa mon visage ; et remarquant tous les signes d'une prochaine guérison , il prit un air de triomphe , comme s'il y eût mis beaucoup du sien , et dit qu'il ne falloit plus qu'une médecine pour achever son ouvrage ; qu'après cela il pourroit se vanter d'avoir fait une belle cure. Quand il eut parlé de cette sorte , il fit écrire par l'apothicaire une ordonnance qu'il lui dicta en se regardant dans un miroir , en rajustant ses cheveux , et en faisant des grimaces dont je ne pouvois m'empêcher de rire malgré l'état où j'étois. Ensuite , il me salua de la tête fort cavalièrement , et sortit.

plus occupé de sa figure que des drogues qu'il avoit ordonnées.

Après son départ , l'apothicaire , qui n'étoit pas venu chez moi pour rien , se prépara , on juge bien à quoi faire. Soit qu'il craignît que la vieille ne s'en acquittât pas adroitement , soit pour mieux faire valoir la marchandise , il voulut opérer lui-même ; mais , avec toute son adresse , je ne sais comment cela se fit , l'opération fut à peine achevée , que , rendant à l'opérant ce qu'il m'avoit donné , je mis son habit de velours dans un bel état. Il regarda cet accident comme un malheur attaché à la pharmacie. Il prit une serviette , s'essuya sans dire un mot , et s'en alla , bien résolu de me faire payer le dégraisseur , à qui sans doute il fut obligé d'envoyer son habit.

Il revint le lendemain matin , vêtu plus modestement , quoiqu'il n'eût rien à risquer ce jour-là , m'apporter la médecine que le docteur avoit ordonnée la veille. Outre que je me sentois mieux de moment en moment , j'avois tant d'aversion , depuis le jour précédent , pour les médecins et les apothicaires , que je maudissois jusqu'aux universités où ces messieurs reçoivent le pouvoir de tuer les hommes impunément. Dans cette disposition , je déclarai , en jurant , que je ne voulois plus de remèdes , et que je donnois au diable Hippocrate

et sa séquelle. L'apothicaire, qui ne se soucioit nullement de ce que je ferois de sa composition pourvu qu'elle lui fût payée, la laissa sur la table, et se retira sans me dire une syllabe.

Je fis sur-le-champ jeter par les fenêtres cette chienne de médecine, contre laquelle je m'étois si fort prévenu, que j'aurois cru être empoisonné si je l'eusse avalée. A ce trait de désobéissance j'en ajoutai un autre ; je rompis le silence, et dis d'un ton ferme à ma garde, que je prétendois absolument qu'elle m'apprît des nouvelles de mon maître. La vieille, qui appréhendoit d'exciter en moi une émotion dangereuse en me satisfaisant, ou qui peut-être aussi ne m'obstinoit que pour irriter mon mal, hésitoit à me parler ; mais je la pressai si vivement de m'obéir, qu'elle me répondit enfin : Seigneur cavalier, vous n'avez plus d'autre maître que vous-même ; le comte Galiano s'en est retourné en Sicile.

Je ne pouvois croire ce que j'entendois ; il n'y avoit pourtant rien de plus véritable. Ce seigneur, dès le second jour de ma maladie, craignant que je ne mourusse chez lui, avoit eu la bonté de me faire transporter, avec mes petits effets, dans une chambre garnie, où il m'avoit abandonné sans façon à la providence et aux soins d'une garde. Sur ces entrefaites, ayant reçu un ordre de la



cour qui l'obligeoit à repasser en Sicile , il étoit parti avec tant de précipitation , qu'il n'avoit plus songé à moi ; soit qu'il me comptât déjà parmi les morts , ou que les personnes de qualité soient sujettes à ces fautes de mémoire.

Ma garde me fit ce détail, et m'apprit que c'étoit elle qui avoit été chercher un médecin et un apothicaire , afin que je ne périssse pas sans leur assistance. Je tombai dans une profonde rêverie à ces belles nouvelles. Adieu mon établissement avantageux en Sicile ! adieu mes plus douces espérances ! Quand il vous arrivera quelque grand malheur , dit un pape , examinez-vous bien , et vous verrez qu'il y aura toujours un peu de votre faute. N'en déplaise à ce saint père , je ne vois pas comment , dans cette occasion , je contribuai à mon infortune.

Lorsque je vis les flatteuses chimères dont je m'étoit rempli la tête évanouies , la première chose dont je m'embarrassai l'esprit fut ma valise, que je fis apporter sur mon lit pour la visiter. Je soupirai en m'appervant qu'elle étoit ouverte. Hélas ! ma chère valise , m'écriai-je , mon unique consolation ! vous avez été , à ce que je vois , à la merci des mains étrangères. Non, non, seigneur Gil Blas, me dit alors la vieille , rassurez-vous. On ne vous

a rien volé : j'ai conservé votre malle comme mon honneur.

J'y trouvai l'habit que j'avois en entrant au service du comte , mais j'y cherchai vainement celui que le Messinois m'avoit fait faire : mon maître n'avoit pas jugé à propos de me le laisser , ou bien quelqu'un se l'étoit approprié. Toutes mes autres hardes y étoient , et même une grande bourse de cuir qui renfermoit mes espèces que je comptai deux fois, ne pouvant croire , la première , qu'il n'y eût que cinquante pistoles de reste de deux cent soixante qu'il y avoit dedans avant ma maladie. Que signifie ceci , ma bonne mère ? dis-je à ma garde. Voilà mes finances bien diminuées. Personne pourtant n'y a touché que moi , répondit la vieille , et je les ai ménagées autant qu'il m'a été possible. Mais les maladies coûtent beaucoup : il faut toujours avoir l'argent à la main. Voici , ajouta cette bonne ménagère , en tirant de ses poches un paquet de papiers , voici un état de dépense qui est juste comme l'or , et qui vous fera voir que je n'ai pas employé un denier mal-à-propos.

Je parcourus des yeux le mémoire , qui contenoit bien quinze ou vingt pages. Miséricorde ! que de volaille achetée pendant que j'avois été sans connoissance ! Il falloit qu'en bouillons seulement :

il y eût pour le moins douze pistoles. Les autres articles répondoient à celui-là. On ne sauroit dire combien elle avoit dépensé en bois, en chandelles, en eau, en balais, *et cætera*. Cependant, quelque enflé que fût son mémoire, toute la somme alloit à peine à trente pistoles ; et par conséquent il devoit y en avoir encore cent quatre-vingt de reste. Je lui représentai cela ; mais la vieille, d'un air ingénu commença d'attester tous les saints , qu'il n'y avoit dans la bourse que quatre-vingt pistoles lorsque le maître-d'hôtel du comte lui avoit confié ma valise. Que dites-vous, ma bonne ? interrompis-je avec précipitation : c'est le maître-d'hôtel qui vous a remis mes hardes entre les mains ? Sans doute , répondit-elle , c'est lui ; à telles enseignes qu'en me les donnant , il me dit : Tenez , bonne mère , quand le seigneur Gil Blas sera frit à l'huile, ne manquez pas de le régaler d'un bel enterrement ; il y a dans cette valise de quoi en faire les frais.

Ah ! maudit Napolitain , m'écriai-je alors , je ne suis plus en peine de savoir ce qu'est devenu l'argent qui me manque : vous l'avez raflé pour récompenser une partie des vols que je vous ai empêché de faire. Après cette apostrophe , je rendis grâces au ciel de ce que le fripon n'avoit pas tout emporté. Quelque sujet pourtant que j'eusse d'accuser le maître-d'hôtel de m'avoir volé, je ne laissai pas

de penser que ma garde pouvoit fort bien avoir fait le coup. Mes soupçons tomboient tantôt sur l'un et tantôt sur l'autre ; mais c'étoit toujours la même chose pour moi. Je n'en témoignai rien à la vieille. Je ne la chicanai pas même sur les articles de son beau mémoire : je n'aurois rien gagné à cela , et il faut bien que chacun fasse son métier. Je bornai mon ressentiment à la payer, et à la renvoyer trois jours après.

Je m'imagine qu'en sortant de chez moi, elle alla donner avis à l'apothicaire qu'elle venoit de me quitter, et que je me portois assez bien pour prendre la clef des champs sans compter avec lui ; car un moment après je le vis arriver tout essoufflé. Il me présenta son mémoire, dans lequel, sous des noms qui m'étoient inconnus, quoique j'eusse été médecin, il avoit écrit tous les prétendus remèdes qu'il m'avoit fournis dans le temps que j'étois sans sentiment. On pouvoit appeler ce mémoire-là de vraies parties d'apothicaire. Aussi nous eûmes une dispute lorsqu'il fut question du paiement. Je prétendois qu'il rabattît la moitié de la somme qu'il demandoit : il jura qu'il n'en rabattroit pas même une obole. Considérant toutefois qu'il avoit affaire à un jeune homme qui, dès ce jour-là, pouvoit s'éloigner de Madrid, il aima mieux se contenter de ce que je lui offrois, c'est-à-dire, de trois fois

au-delà de ce que valaient ses drogues, que de s'exposer à perdre tout. Je lui lâchai des espèces à mon grand regret, et il se retira bien vengé du petit chagrin que je lui avois causé le jour du lavement.

Le médecin parut presque aussitôt ; car ces animaux-là sont toujours à la queue l'un de l'autre. J'escomptai ses visites , qui avoient été très-fréquentes, et je le renvoyai content. Mais avant que de me quitter, pour me prouver qu'il avoit bien gagné son argent, il me détailla les inconvénients mortels qu'il avoit prévenus dans ma maladie : ce qu'il fit en fort beaux termes , et d'un air agréable ; mais je n'y compris rien du tout. Lorsque je me fus défait de lui, je me crus débarrassé de tous les ministres des parques. Je me trompois : il entra un chirurgien que je n'avois vu de ma vie. Il me salua fort civilement, et me témoigna de la joie de me voir échappé du danger que j'avois couru ; ce qu'il attribuoit, disoit-il, à deux saignées abondantes qu'il m'avoit faites , et aux ventouses qu'il avoit eu l'honneur de m'appliquer. Autre plume qu'on me tira de l'aile : il me fallut aussi cracher au bassin du chirurgien. Après tant d'évacuations ma bourse se trouva si débile, qu'on pouvoit dire que c'étoit un corps confisqué, tant il y restoit peu d'humide radical.

Je commençai à perdre courage, en me voyant

retombé dans une situation misérable. Je m'étois, chez mes derniers maîtres, trop affectionné aux commodités de la vie ; je ne pouvois plus, comme autrefois, envisager l'indigence en philosophe cynique. J'avouerai pourtant que j'avois tort de me laisser aller à la tristesse. Après avoir tant de fois éprouvé que la fortune ne m'avoit pas plus tôt renversé qu'elle me relevoit, je n'aurois dû regarder l'état fâcheux où j'étois que comme une occasion prochaine de prospérité.

FIN DU SEPTIÈME LIVRE.

---

---

## LIVRE HUITIÈME.

---

---

### CHAPITRE PREMIER.

*Gil Blas fait une bonne connoissance , et trouve un poste qui le console de l'ingratitude du comte Galiano. Histoire de don Valerio de Luna.*

---

J'ÉTOIS si surpris de n'avoir point entendu parler de Numéz pendant tout ce temps-là, que je jugeai qu'il devoit être à la campagne. Je sortis pour aller chez lui dès que je pus marcher, et j'appris en effet qu'il étoit depuis trois semaines en Andalousie, avec le duc de Medina Sidonia.

Un matin, à mon réveil, Melchior de la Ronda me vint dans l'esprit, et, me ressouvenant que je lui avois promis à Grenade d'aller voir son neveu si jamais je retournois à Madrid, je m'avisai de vouloir tenir ma promesse ce jour-là même. Je m'informai de l'hôtel de don Balthasar de Zuniga, et je m'y rendis. Je demandai le seigneur Joseph Navarro, qui parut un moment après. Je le saluai;

et il me reçut d'un air honnête, mais froid, quoique j'eusse décliné mon nom. Je ne pouvois concilier cet accueil glacé avec le portrait qu'on m'avoit fait de ce chef d'office. J'allois me retirer, dans la résolution de ne lui pas faire une seconde visite, lorsque, prenant tout-à-coup un air ouvert et riant, il me dit avec beaucoup de vivacité : Ah ! seigneur Gil Blas de Santillane, pardonnez-moi, de grace, la réception que je viens de vous faire. Ma mémoire a trahi la disposition où je suis à votre égard : j'avois oublié votre nom, et je ne pensois plus à ce cavalier dont il est fait mention dans une lettre que j'ai reçue de Grenade il y a plus de quatre mois.

Que je vous embrasse, ajouta-t-il en se jetant à mon cou avec transport. Mon oncle Melchior, que j'aime et que j'honore comme mon propre père, me mande que si par hazard j'ai l'honneur de vous voir, il me conjure de vous faire le même traitement que je ferois à son fils, et d'employer, s'il le faut, pour vous, le crédit de mes amis avec le mien. Il me fait l'éloge de votre cœur et de votre esprit dans des termes qui m'intéresseroient à vous servir, quand sa recommandation ne m'y engageroit pas. Regardez-moi donc, je vous prie, comme un homme à qui mon oncle a communiqué, par sa lettre, tous les sentiments qu'il a pour vous. Je vous donne mon amitié ; ne me refusez pas la vôtre.



Je répondis avec la reconnoissance que je devois à la politesse de Joseph ; et tous deux , en gens vifs et sincères , nous formâmes à l'heure même une étroite liaison. Je n'hésitai point à lui découvrir la situation de mes affaires. Ce que je n'eus pas si tôt fait , qu'il me dit : Je me charge du soin de vous placer ; et en attendant ne manquez pas de venir manger ici tous les jours ; vous y aurez un meilleur ordinaire qu'à votre auberge. L'offre flattoit trop un convalescent mal en espèces , et accoutumé aux bons morceaux , pour être rejetée. Je l'acceptai , et je me refis si bien dans cette maison , qu'au bout de quinze jours , j'avois déjà une face de bernardin. Il me parut que le neveu de Melchior faisoit là ses orges à merveille ; mais comment ne les auroit-il pas faites ? Il avoit trois cordes à son arc : il étoit à-la-fois sommelier , chef d'office et maître-d'hôtel. De plus , notre amitié à part , je crois que l'intendant du logis et lui s'accordoient fort bien ensemble.

J'étois parfaitement rétabli , lorsque mon ami Joseph , me voyant un jour arriver à l'hôtel de Zuniga pour y dîner selon ma coutume , vint au-devant de moi , et me dit d'un air gai : Seigneur Gil Blas , j'ai une assez bonne condition à vous proposer. Vous saurez que le duc de Lerme , premier ministre de la couronne d'Espagne , pour se donner entièrement à l'administration des affaires

de l'état, se repose sur deux personnes de l'embarras des siennes. Il a chargé du soin de recueillir ses revenus don Diègue de Monteser, et il fait faire la dépense de sa maison par don Rodrigue de Calderone. Ces deux hommes de confiance exercent leur emploi avec une autorité absolue, et sans dépendre l'un de l'autre. Don Diègue a d'ordinaire sous lui deux intendants qui font la recette; et comme j'ai appris ce matin qu'il en avoit chassé un, j'ai été demander sa place pour vous. Le seigneur de Monteser, qui me connoît, et dont je puis me vanter d'être aimé, me l'a sans peine accordée, sur les bons témoignages que je lui ai rendus de vos mœurs et de votre capacité. Nous irons chez lui cette après-dînée.

Nous n'y manquâmes pas. Je fus reçu très-gracieusement, et installé dans l'emploi de l'intendant qui avoit été congédié. Cet emploi consistoit à visiter nos fermes, à y faire faire les réparations, à toucher l'argent des fermiers; en un mot, je me mêlois des biens de la campagne, et tous les mois je rendois mes comptes à don Diègue, qui les épluchoit avec beaucoup d'attention. C'étoit ce que je demandois : quoique ma droiture eût été si mal payée chez mon dernier maître, j'avois résolu de la conserver toujours.

Un jour nous apprîmes que le feu avoit pris au château de Lerme, et que plus de la moitié étoit

réduite en cendres. Je me transportai aussitôt sur les lieux pour examiner le dommage. Là, m'étant informé avec exactitude des circonstances de l'incendie, j'en composai une ample relation que Monteses fit voir au duc de Lerme. Ce ministre, malgré le chagrin qu'il avoit d'apprendre une si mauvaise nouvelle, fut frappé de la relation, et ne put s'empêcher de demander qui en étoit l'auteur. Don Diègue ne se contenta pas de le lui dire, il lui parla de moi si avantageusement, que son excellence s'en ressouvint six mois après, à l'occasion d'une histoire que je vais raconter, et sans laquelle peut-être je n'aurois jamais été employé à la cour. La voici :

Il demouroit alors dans la rue des Infantes, une vieille dame appelée Inésile de Cantarilla. On ne savoit pas certainement de quelle naissance elle étoit. Les uns la disoient fille d'un faiseur de luths, et les autres d'un commandeur de l'ordre de Saint-Jacques. Quoi qu'il en soit, c'étoit une personne prodigieuse. La nature lui avoit donné le privilège singulier de charmer les hommes pendant le cours de sa vie, qui duroit encore après quinze lustres accomplis. Elle avoit été l'idole des seigneurs de la vieille cour, et elle se voyoit adorée de ceux de la nouvelle. Le temps, qui n'épargne pas la beauté, s'exerçoit en vain sur la sienne ; il la flétrissoit sans lui ôter le pouvoir de plaire. Un

air de noblesse , un esprit enchanteur et des graces naturelles , lui faisoient faire des passions jusque dans sa vieillesse.

Un cavalier de vingt-cinq ans , don Valerio de Luna , un des secrétaires du duc de Lerme , voyoit Inésile. Il en devint amoureux. Il se déclara , fit le passionné , et poursuivit sa proie avec toute la fureur que l'amour et la jeunesse sont capables d'inspirer. La dame , qui avoit ses raisons pour ne vouloir pas se rendre à ses desirs , ne savoit que faire pour les modérer. Elle crut pourtant un jour en avoir trouvé le moyen ; elle fit passer le jeune homme dans son cabinet , et là , lui montrant une pendule qui étoit sur une table : Voyez , lui dit-elle , l'heure qu'il est. Il y a aujourd'hui soixante-quinze ans que je vins au monde à pareille heure. En bonne foi , me siéroit-il d'avoir des galanteries à mon âge ? Rentrez en vous-même , mon enfant ! Étouffez des sentiments qui ne conviennent ni à vous ni à moi. A ce discours sensé , le cavalier , qui ne reconnoissoit plus l'autorité de la raison , répondit à la dame avec toute l'impétuosité d'un homme possédé des mouvements qui l'agitoient : Cruelle Inésile , pourquoi avez-vous recours à ces frivoles adresses ? Pensez-vous qu'elles puissent vous changer à mes yeux ? Ne vous flattez pas d'une si fausse espérance. Que vous soyez telle que je vous vois , ou qu'un charme trompe ma vue , je ne

cesserai point de vous aimer. Hé bien , reprit-elle , puisque vous êtes assez opiniâtre pour persister dans la résolution de me fatiguer de vos soins , ma maison désormais ne sera plus ouverte pour vous. Je vous l'interdis, et vous défends de paroître jamais devant moi.

Vous croyez peut-être après cela que don Valerio , déconcerté de ce qu'il venoit d'entendre , fit une honnête retraite. Au contraire , il n'en devint que plus importun. L'amour fait dans les amants le même effet que le vin dans les ivrognes. Le cavalier pria , gémit , et , passant tout-à-coup des prières aux emportemens , il voulut avoir par la force ce qu'il ne pouvoit obtenir autrement ; mais la dame le repoussant avec courage , lui dit d'un air irrité : Arrêtez ! téméraire , je vais mettre un frein à votre folle ardeur. Apprenez que vous êtes mon fils.

Don Valerio fut étourdi de ces paroles. Il suspendit sa violence ; mais s'imaginant qu'Inésile ne parloit ainsi que pour se soustraire à ses sollicitations , il lui répondit : Vous inventez cette fable pour vous dérober à mes desirs. Non , non , interrompit-elle , je vous révèle un mystère que je vous aurois toujours caché , si vous ne m'eussiez pas réduite à la nécessité de vous le découvrir. Il y a vingt-six ans que j'aimois don Pedro de Luna votre père , qui étoit alors gouverneur de Ségovie ; vous

devintes le fruit de nos amours. Il vous reconnut, vous fit élever avec soin, et, outre qu'il n'avoit point d'autre enfant, vos bonnes qualités le déterminèrent à vous laisser du bien. De mon côté, je ne vous ai pas abandonné; si tôt que je vous ai vu entrer dans le monde, je vous ai attiré chez moi, pour vous inspirer ces manières polies qui sont si nécessaires à un galant homme, et que les femmes seules peuvent donner aux jeunes cavaliers. J'ai plus fait; j'ai employé tout mon crédit pour vous mettre chez le premier ministre. Enfin, je me suis intéressée pour vous comme je le devois pour un fils. Après cet aveu, prenez votre parti. Si vous pouvez épurer vos sentiments, et ne regarder en moi qu'une mère, je ne vous bannis point de ma présence, et j'aurai pour vous toute la tendresse que j'ai eue jusqu'ici; mais, si vous n'êtes pas capable de cet effort que la nature et la raison exigent de vous, fuyez dès ce moment, et me délivrez de l'horreur de vous voir.

Inésile parla de cette sorte. Pendant ce temps-là, don Valerio garda un morne silence. On eût dit qu'il rappeloit sa vertu, et qu'il alloit se vaincre lui-même. Il méditoit un autre dessein, et préparoit à sa mère un spectacle bien différent. Ne pouvant se consoler de l'obstacle insurmontable qui s'opposoit à son bonheur, il céda lâchement à son désespoir. Il tira son épée et se l'enfonça dans le

sein. Il se punit comme un autre OEdipe ; avec cette différence , que le Thébain s'aveugla de regret d'avoir consommé le crime , et qu'au contraire le Castillan se perça de douleur de ne le pouvoir commettre.

Le malheureux don Valerio ne mourut pas sur-le-champ du coup qu'il s'étoit donné : il eut le temps de se reconnoître , et de demander pardon au ciel de s'être lui-même ôté la vie. Comme il laissa , par sa mort , un poste de secrétaire vacant chez le duc de Lerme , ce ministre , qui n'avoit pas oublié ma relation d'incendie , non plus que l'éloge qu'on lui avoit fait de moi , me choisit pour remplacer ce jeune homme.

---

## CHAPITRE II.

*Gil Blas est présenté au duc de Lerme , qui le reçoit au nombre de ses secrétaires , le fait travailler , et est content de son travail.*

---

CE fut Monteser qui m'annonça cette agréable nouvelle , et me dit : Ami Gil Blas , quoique je ne vous perde pas sans regret , je vous aime trop pour n'être pas ravi que vous succédiez à don Valerio.

Vous ne manquerez pas de faire une belle fortune, pourvu que vous suiviez les deux conseils que j'ai à vous donner ; le premier, c'est de paroître tellement attaché à son excellence, qu'elle ne doute pas que vous ne lui soyiez entièrement dévoué ; et le second, c'est de bien faire votre cour au seigneur don Rodrigue de Calderone : car cet homme-là manie comme une cire molle l'esprit de son maître. Si vous avez le bonheur de vous acquérir la bienveillance de ce secrétaire favori, vous irez loin en peu de temps.

Seigneur, dis-je à don Diègue, après lui avoir rendu grâces de ses bons avis, apprenez-moi, s'il vous plaît, de quel caractère est don Rodrigue ? J'en ai quelquefois entendu parler dans le monde : on me l'a peint comme un assez mauvais sujet ; mais je me défie des portraits que le peuple fait des personnes qui sont en place à la cour, quoiqu'il en juge sainement quelquefois. Dites-moi donc, je vous prie, ce que vous pensez du seigneur Calderone. Vous me demandez une chose délicate, répondit le sur-intendant avec un souris malin. Je dirois à un autre que vous, sans hésiter, que c'est un très-honnête gentilhomme, et qu'on n'en sauroit dire que du bien ; mais je veux avoir de la franchise avec vous. Outre que je vous crois un garçon fort discret, il me semble que je dois vous parler à cœur ouvert de don Rodrigue, puisque



je vous ai conseillé de le bien ménager ; autrement, ce ne seroit vous obliger qu'à demi. »

Vous saurez donc , poursuivit-il , que de simple domestique qu'il étoit de son excellence, lorsqu'elle ne portoit encore que le nom de don François de Sandoval , il est parvenu par degré au poste de premier secrétaire. On n'a jamais vu un homme plus fier : il se regarde comme un collègue du duc de Lerme ; et dans le fond , on diroit qu'il partage avec lui l'autorité de premier ministre , puisqu'il fait donner des charges et des gouvernements à qui bon lui semble. Le public en murmure souvent ; mais c'est de quoi il ne se met guère en peine : pourvu qu'il tire des paraguantes d'une affaire , il se soucie fort peu des épilogueurs. Vous concevez bien par ce que je viens de vous dire , ajouta don Diègue , quelle conduite vous avez à tenir avec un mortel si orgueilleux. Oh ! qu'oui , lui dis-je , laissez-moi faire : il y aura bien du malheur, si je ne me fais pas aimer de lui. Quand on connoît le défaut d'un homme à qui l'on veut plaire , il faut être bien mal-adroit pour n'y pas réussir. Cela étant , reprit Monteser , je vais vous présenter tout-à-l'heure au duc de Lerme.

Nous allâmes dans le moment chez ce ministre , que nous trouvâmes dans une grande salle , occupé à donner audience. Il y avoit là plus de monde que chez le roi. Je vis des commandeurs et des

chevaliers de Saint-Jacques et de Calatrava, qui sollicitoient des gouvernements et des vice-royautés ; des évêques qui, ne se portant pas bien dans leurs diocèses, vouloient, seulement pour changer d'air, devenir archevêques ; et de bons pères de saint Dominique et de saint François, qui demandoient humblement des évêchés. Je remarquai aussi des officiers réformés qui faisoient là le même rôle qu'y avoit fait ci-devant le capitaine Chinchilla, c'est-à-dire, qui se morfondoient dans l'attente d'une pension. Si le duc ne satisfaisoit pas à leurs désirs, il recevoit du-moins leurs placets d'un air affable, et je m'aperçus qu'il répondoit fort poliment aux personnes qui lui parloient.

Nous eûmes la patience d'attendre qu'il eût expédié tous ces suppliants. Alors don Diègue lui dit : Monseigneur, voici Gil Blas de Santillane, ce jeune homme dont votre excellence a fait choix pour remplir la place de don Valerio. A ces mots, le duc jeta les yeux sur moi, en disant obligeamment que je l'avois déjà méritée par les services que je lui avois rendus. Il me fit ensuite entrer dans son cabinet pour m'entretenir en particulier ; ou plutôt pour juger de mon esprit par ma conversation. Il voulut savoir qui j'étois, et la vie que j'avois menée jusque-là. Il exigea même de moi là-dessus une narration sincère. Quel détail c'étoit me demander ! De mentir devant un pre-

mier ministre d'Espagne , il n'y avoit pas d'apparence. D'une autre part , j'avois tant de choses à dire aux dépens de ma vanité , que je ne pouvois me résoudre à une confession générale. Comment sortir de cet embarras ? Je pris le parti de farder la vérité dans les endroits où elle auroit fait peur toute nue ; mais il ne laissa pas de la démêler , malgré tout mon art. Monsieur de Santillane , me dit-il en souriant à la fin de mon récit , à ce que je vois , vous avez été tant soit peu *picaro*. Monseigneur , lui répondis-je en rougissant , votre excellence m'a ordonné d'avoir de la sincérité ; je lui ai obéi. Je t'en sais bon gré , répliqua-t-il. Va , mon enfant , tu en es quitte à bon marché : je m'étonne que le mauvais exemple ne t'ait pas entièrement perdu. Combien y a-t-il d'honnêtes gens qui deviendroient de grands fripons , si la fortune les mettoit aux mêmes épreuves !

Ami Santillane , continua le ministre , ne te souviens plus du passé ; songe que tu es présentement au roi , et que tu seras désormais occupé pour lui. Tu n'as qu'à me suivre ; je vais t'apprendre en quoi consisteront tes occupations. Il me mena dans un petit cabinet qui joignoit le sien , et où il y avoit sur des tablettes une vingtaine de registres in-folio fort épais. C'est ici , me dit-il , que tu travailleras. Tous ces registres que tu vois composent un dictionnaire de toutes les familles nobles qui sont

dans les royaumes et principautés de la monarchie d'Espagne. Chaque livre contient , par ordre alphabétique , l'histoire abrégée de tous les gentilshommes d'un royaume, dans laquelle sont détaillés les services qu'eux et leurs ancêtres ont rendus à l'état , aussi-bien que les affaires d'honneur qui peuvent leur être arrivées. On y fait encore mention de leurs biens , de leurs mœurs , en un mot , de toutes leurs bonnes et mauvaises qualités ; en sorte que lorsqu'ils viennent demander des graces à la cour , je vois d'un coup-d'œil s'ils les méritent. Pour savoir exactement toutes ces choses , j'ai partout des pensionnaires qui ont soin de s'en informer , et de m'en instruire par des mémoires qu'ils m'envoient ; mais comme ces mémoires sont diffus et remplis de façon de parler provinciales , il faut les rédiger et en polir la diction , parce que le roi se fait lire quelquefois ces registres. C'est à ce travail , qui demande un style net et concis , que je veux t'employer dès ce moment même.

En parlant ainsi , il tira d'un grand porte-feuille plein de papiers un mémoire qu'il me mit entre les mains. Puis il sortit de mon cabinet , pour m'y laisser faire mon coup d'essai en liberté. Je lus le mémoire , qui me parut non-seulement farci de termes barbares , mais même trop passionné. C'étoit pourtant un moine de la ville de Solsonne qui l'avoit composé. Il y déchiroit impitoyablement

une bonne famille catalane ; et Dieu sait s'il disoit la vérité ! Je crus lire un libelle diffamatoire , et je me fis d'abord un scrupule de travailler sur cela : je craignois de me rendre complice d'une calomnie. Néanmoins , tout neuf que j'étois à la cour, je passai outre , aux périls et fortunes de l'ame de sa révérence ; et mettant sur son compte toute l'iniquité , s'il y en avoit , je commençai à déshonorer, en belles phrases castillanes , deux ou trois générations d'honnêtes gens peut-être.

J'avois déjà fait quatre ou cinq pages , quand le duc , impatient de savoir comment je m'y prenois , revint , et me dit : Santillane , montre-moi ce que tu as fait ; je suis curieux de le voir. En même-temps , jetant la vue sur mon ouvrage , il en lut le commencement avec beaucoup d'attention. Il en parut si content que j'en fus surpris. Tout prévenu que j'étois en ta faveur, reprit-il , je t'avoue que tu as surpassé mon attente. Tu n'écris pas seulement avec toute la netteté et la précision que je désirois ; je trouve encore ton style léger et enjoué. Tu justifies bien le choix que j'ai fait de ta plume , et tu me consoles de la perte de ton prédécesseur. Il n'auroit pas borné là mon éloge , si le comte de Lemos , son neveu , ne fût venu l'interrompre en cet endroit. Son excellence l'embrassa plusieurs fois , et le reçut d'une manière qui me fit connoître qu'elle l'aimoit tendrement. Ils s'enfermèrent tous

deux pour s'entretenir en secret d'une affaire de famille, dont je parlerai dans la suite. Le ministre en étoit alors plus occupé que de celles du roi.

Pendant qu'ils étoient ensemble, j'entendis sonner midi. Comme je savois que les secrétaires et les commis quittoient à cette heure-là leurs bureaux, pour aller dîner où il leur plaisoit, je laissai là mon chef-d'œuvre, et sortis pour me rendre, non chez Monteser, parce qu'il m'avoit payé mes appointements et que j'avois pris congé de lui, mais chez le plus fameux traiteur du quartier de la cour. Une auberge ordinaire ne me convenoit plus. *Songe que tu es présentement au roi* : ces paroles que le duc m'avoient dites étoient des semences d'ambition qui germoient d'instant en instant dans mon esprit.

---

### CHAPITRE III.

*Il apprend que son poste n'est pas sans désagrément. De l'inquiétude que lui cause cette nouvelle, et de la conduite qu'elle l'oblige à tenir.*

---

J'EUS grand soin, en entrant, d'apprendre au traiteur que j'étois un secrétaire du premier ministre; et en cette qualité, je ne savois que lui ordonner

de m'apprêter pour mon dîner. J'avois peur de demander quelque chose qui sentît l'épargne, et je lui dis de me donner ce qu'il lui plairoit. Il me régala bien, et l'on me servit avec des marques de considération qui me faisoient encore plus de plaisir que la bonne chère. Quand il fut question de payer, je jetai sur la table une pistole, dont j'abandonnai aux valets un quart pour le moins, qu'il y avoit de reste à me rendre. Après quoi, je sortis de chez le traiteur en faisant des écarts de poitrine, comme un jeune homme fort content de sa personne.

Il y avoit, à vingt pas de là, un grand hôtel garni, où logeoient d'ordinaire des seigneurs étrangers. J'y louai un appartement de cinq ou six pièces bien meublées. Il sembloit que j'eusse déjà deux ou trois mille ducats de rente. Je donnai même le premier mois d'avance. Après cela, je retournai au travail, et je m'occupai toute l'après-dînée à continuer ce que j'avois commencé le matin. Il y avoit, dans un cabinet voisin du mien, deux autres secrétaires; mais ceux-ci ne faisoient que mettre au net ce que le duc leur portoit lui-même à copier. Je fis connoissance avec eux dès ce soir-là même, en nous retirant; et pour mieux gagner leur amitié, je les entraînai chez mon traiteur, où j'ordonnai les meilleures viandes pour la saison, avec les vins les plus délicats.

Nous nous mêmes à table , et nous commençâmes à nous entretenir avec plus de gaieté que d'esprit : car , pour rendre justice à mes convives , je m'aperçus bientôt qu'ils ne devoient pas à leur génie les places qu'ils remplissoient dans leur bureau. Ils se connoissoient , à-la-vérité , en belles lettres rondes et bâtardes ; mais ils n'avoient pas la moindre teinture de celles qu'on enseigne dans les universités.

En récompense , ils entendoient à merveille leurs petits intérêts ; et ils n'étoient pas si enivrés de l'honneur d'être chez le premier ministre , qu'ils ne se plaignissent de leur condition. Il y a , disoit l'un , déjà cinq mois que nous exerçons notre emploi à nos dépens. Nous ne touchons pas une obole ; et , qui pis est , nos appointements ne sont point réglés : nous ne savons sur quel pied nous sommes. Pour moi , disoit l'autre , je voudrois avoir reçu vingt coup d'étrivières pour appointements , et qu'on me laissât la liberté de prendre parti ailleurs ; car je n'oserois me retirer de moi-même , ni demander mon congé , après les choses seerettes que j'ai écrites. Je pourrois bien aller voir la tour de Ségovie , ou le château d'Alicante.

Comment faites-vous donc pour vivre ? leur dis-je : vous avez du bien apparemment ? Ils me répondirent qu'ils en avoient fort peu ; mais



qu'heureusement pour eux , ils étoient logés chez une honnête veuve qui leur faisoit crédit , et les nourrissoit pour cent pistoles chacun par année. Tous ces discours , dont je ne perdis pas un mot , abaissèrent dans le moment mes orgueilleuses fumées. Je me représentai qu'on n'auroit pas sans doute plus d'attention pour moi que pour les autres ; que , par conséquent , je ne devois pas être si charmé de mon poste ; qu'il étoit moins solide que je ne l'avois cru , et qu'enfin je ne pouvois assez ménager ma bourse. Ces réflexions me guériront de la rage de dépenser. Je commençai à me repentir d'avoir amené là ces secrétaires , à souhaiter la fin du repas ; et , lorsqu'il fallut compter , j'eus avec le traiteur une dispute pour l'écot.

Nous nous séparâmes à minuit , mes confrères et moi , parce que je ne les pressai pas de boire davantage. Ils s'en allèrent chez leur veuve ; et je me retirai à mon superbe appartement , que j'enrageois alors d'avoir loué , et que je me promettois bien de quitter à la fin du mois. J'eus beau me coucher dans un bon lit , mon inquiétude en écarta le sommeil. Je passai le reste de la nuit à rêver aux moyens de ne pas travailler pour le roi généreusement. Je m'en tins là-dessus aux conseils de Montesquieu. Je me levai , dans la résolution d'aller faire la révérence à don Rodrigue de Calderone. J'étois dans une disposition très-propre à paroître devant

un homme si fier : je sentois que j'avois besoin de lui. Je me rendis donc chez ce secrétaire.

Son logement communiquoit à celui du duc de Lerme, et l'égalait en magnificence. On auroit eu de la peine à distinguer, par les ameublements, le maître du valet. Je me fis annoncer comme successeur de don Valerio, ce qui n'empêcha pas qu'on ne me fît attendre plus d'une heure dans l'antichambre. Monsieur le nouveau secrétaire, me disois-je pendant ce temps-là, prenez, s'il vous plaît, patience. Vous croquerez bien le marmot, avant que vous le fassiez croquer aux autres.

On ouvrit pourtant la porte de la chambre. J'entrai, et m'avançai vers don Rodrigue, qui, venant d'écrire un billet-doux à sa charmante Sirene, le donnoit à Pédrille dans ce moment-là. Je n'avois pas paru devant l'archevêque de Grenade, ni devant le comte Galiano, ni même devant le premier ministre, si respectueusement que je me présentai aux yeux du seigneur de Calderone. Je le saluai en baissant la tête jusqu'à terre, et lui demandai sa protection dans des termes dont je ne puis me souvenir sans honte, tant ils étoient pleins de soumission. Ma bassesse auroit tourné contre moi, dans l'esprit d'un homme qui eût eu moins de fierté. Pour lui, il s'accommoda fort de mes manières rampantes, et me dit, d'un air même

assez honnête, qu'il ne laisseroit échapper aucune occasion de me faire plaisir.

. Là-dessus, le remerciant avec de grandes démonstrations de zèle, des sentiments favorables qu'il me marquoit, je lui vouai un éternel attachement. Ensuite, de peur de l'incommoder, je sortis en le priant de m'excuser si je l'avois interrompu dans ses importantes occupations. Si tôt que j'eus fait une si indigne démarche, je gagnai mon bureau, où j'achevai l'ouvrage qu'on m'avoit chargé de faire. Le duc ne manqua pas d'y venir dans la matinée. Il ne fut pas moins content de la fin de mon travail, qu'il l'avoit été du commencement, et il me dit : Voilà qui est bien. Écris toi-même, le mieux que tu pourras, cette histoire abrégée sur le registre de Catalogne. Après quoi, tu prendras dans le porte-feuille un autre mémoire, que tu rédigeras de la même manière. J'eus une assez longue conversation avec son excellence, dont l'air doux et familier me charmoit. Quelle différence il y avoit d'elle à Calderone ! C'étoient deux figures bien contrastées.

Je dînai ce jour-là dans une auberge où l'on mangeoit à juste prix, et je résolus d'y aller tous les jours *incognito*, jusqu'à ce que je visse l'effet que mes complaisances et mes souplesses produiroient. J'avois de l'argent pour trois mois tout au plus. Je me prescrivis ce temps-là pour travailler

aux dépens de qui il appartiendrait ; me proposant, les plus courtes folies étant les meilleures, d'abandonner après cela la cour et son clinquant, si je ne recevois aucun salaire. Je fis donc ainsi mon plan. Je n'épargnai rien, pendant deux mois, pour plaire à Calderone ; mais il me tint si peu de compte de tout ce que je faisois pour y réussir, que je désespérai d'en venir à bout. Je changeai de conduite à son égard : je cessai de lui faire la cour ; et je ne m'attachai plus qu'à mettre à profit les moments d'entretien que j'avois avec le duc.

---

## CHAPITRE IV.

*Gil Blas gagne la faveur du duc de Lermé, qui le rend dépositaire d'un secret important.*

---

QUOIQUE monseigneur ne fût, pour ainsi-dire, que paroître et disparaître à mes yeux tous les jours, je ne laissai pas insensiblement de me rendre si agréable à son excellence, qu'elle me dit une après-dînée : Écoute, Gil Blas, j'aime le caractère de ton esprit, et j'ai de la bienveillance pour toi. Tu es un garçon zélé, fidèle, plein d'intelligence et de discrétion. Je ne crois pas mal placer

ma confiance en la donnant à un pareil sujet. Je me jetai à ses genoux, lorsque j'eus entendu ces paroles; et après avoir baisé respectueusement une de ses mains, qu'il me tendit pour me relever, je lui répondis : Est-il bien possible que votre excellence daigne m'honorer d'une si grande faveur? Que vos bontés vont me faire d'ennemis secrets! Mais il n'y a qu'un homme dont je redoute la haine; c'est don Rodrigue de Calderone.

Tu ne dois rien appréhender de ce côté-là, reprit le duc. Je connois Calderone. Il est attaché à moi depuis son enfance. Je puis dire que ses sentiments sont si conformes aux miens, qu'il chérit tout ce que j'aime, comme il hait tout ce qui me déplaît. Au lieu de craindre qu'il n'ait de l'aversion pour toi, tu dois, au contraire, compter sur son amitié. Je compris par-là que le seigneur don Rodrigue étoit un fin matois; qu'il s'étoit emparé de l'esprit de son excellence, et que je ne pouvois trop garder de mesures avec lui.

Pour commencer, poursuivit le duc, à te mettre en possession de ma confiance, je vais te découvrir un dessein que je médite. Il est nécessaire que tu en sois instruit, pour te bien acquitter des commissions dont je prétends te charger dans la suite. Il y a déjà long-temps que je vois mon autorité généralement respectée, mes décisions aveuglément suivies, et que je dispose à mon gré des

charges, des emplois, des gouvernements, des vice-royautés et des bénéfices. Je règne, si j'ose le dire, en Espagne. Je ne puis pousser ma fortune plus loin : mais je voudrois la mettre à l'abri des tempêtes qui commencent à la menacer ; et pour cet effet, je souhaiterois d'avoir pour successeur au ministère le comte de Lemos, mon neveu.

Le ministre, en cet endroit de son discours, remarquant que j'étois extrêmement surpris de ce que j'entendois, me dit : Je vois bien, Santillane, je vois bien ce qui t'étonne. Il te semble fort étrange que je préfère mon neveu au duc d'Uzède, mon propre fils. Mais apprends que ce dernier a le génie trop borné pour occuper ma place, et que d'ailleurs je suis son ennemi. Il a trouvé le secret de plaire au roi, qui en veut faire son favori ; et c'est ce que je ne puis souffrir. La faveur d'un souverain ressemble à la possession d'une femme qu'on adore ; c'est un bonheur dont on est si jaloux, qu'on ne peut se résoudre à le partager avec un rival, quelque uni qu'on soit avec lui par le sang ou par l'amitié.

Je te montre ici, continua-t-il, le fond de mon cœur. J'ai déjà tenté de détruire le duc d'Uzède dans l'esprit du roi ; et comme je n'ai pu en venir à bout, j'ai dressé une autre batterie. Je veux que le comte de Lemos, de son côté, s'insinue dans les bonnes grâces du prince d'Espagne. Étant

gentilhomme de sa chambre, il a occasion de lui parler à toute heure; et, outre qu'il a de l'esprit, je sais un moyen sûr de le faire réussir dans cette entreprise. Par ce stratagème, j'opposerai mon neveu à mon fils. Je ferai naître, entre ces cousins, une division qui les obligera tous deux à rechercher mon appui; et le besoin qu'ils auront de moi me les rendra soumis l'un et l'autre. Voilà quel est mon projet, ajouta-t-il; ton entreprise ne m'y sera pas inutile. C'est toi que j'enverrai secrètement au comte de Lemos, et qui me rapporteras de sa part tout ce qu'il aura à me faire savoir.

Après cette confidence, que je regardai comme de l'argent comptant, je n'eus plus d'inquiétude. Enfin, disois-je, me voici sous la gouttière : une pluie d'or va tomber sur moi. Il est impossible que le confident d'un homme appelé par excellence le grand tambour de la monarchie d'Espagne ne soit bientôt comblé de richesses. Plein d'une si douce espérance, je voyois d'un œil indifférent ma pauvre bourse tirer à sa fin.

---

## CHAPITRE V.

*Où l'on verra Gil Blas comblé de joie, d'honneur et de misère.*

---

ON s'aperçut en peu de temps de l'affection que le ministre avoit pour moi. Il affecta d'en donner des marques publiquement, en me chargeant de son porte-feuille, qu'il avoit coutume de porter lui-même lorsqu'il alloit au conseil. Cette nouveauté, me faisant regarder comme un petit favori, excita l'envie de plusieurs personnes, et fut cause que je reçus bien de l'eau bénite de cour. Mes deux voisins les secrétaires ne furent pas des derniers à me complimenter sur ma prochaine grandeur, et ils m'invitèrent à souper chez leur veuve, moins par représailles, que dans la vue de m'engager à leur rendre service dans la suite. On me faisoit fête de toutes parts. Le fier don Rodrigue même changea de manières avec moi; il ne m'appela plus que *seigneur de Santillane*, lui qui jusqu'alors ne m'avoit traité que de *vous*, sans jamais se servir du terme de *seigneurie*. Il m'accabloit de civilités, sur-tout lorsqu'il jugeoit que notre



patron pouvoit le remarquer. Mais je vous assure qu'il n'avoit pas affaire à un sot : je répondois à ses honnêtetés d'autant plus poliment, que j'avois plus de haine pour lui : un vieux courtisan ne s'en seroit pas mieux acquitté que moi.

J'accompagnois aussi le duc mon seigneur lorsqu'il alloit chez le roi, et il y alloit ordinairement trois fois le jour. Il entroit le matin dans la chambre de sa majesté, lorsqu'elle étoit éveillée. Il se mettoit à genoux au chevet de son lit, l'entretenoit des choses qu'elle avoit à faire dans la journée, et lui dictoit celles qu'elle avoit à dire. Ensuite il se retiroit. Il y retournoit aussitôt qu'elle avoit dîné, non pour lui parler d'affaires : il ne lui tenoit alors que des discours réjouissants ; il la régaloit de toutes les aventures plaisantes qui arrivoient dans Madrid, et dont il étoit toujours le premier instruit. Et enfin le soir il revoyoit le roi pour la troisième fois, lui rendoit compte comme il lui plaisoit de ce qu'il avoit fait ce jour-là, et lui demandoit, par manière d'acquit, ses ordres pour le lendemain. Tandis qu'il étoit avec le roi, je me tenois dans l'anti-chambre, où je voyois des personnes de qualité, dévouées à la faveur, rechercher ma conversation, et s'applaudir de ce que je voulois bien me prêter à la leur. Comment aurois-je pu, après cela, ne me pas croire un homme de conséquence ? Il y a bien des

gens à la cour qui ont , encore pour moins , cette opinion-là d'eux.

Un jour j'eus un plus grand sujet de vanité : le roi , à qui le duc avoit parlé fort avantageusement de mon style , fut curieux d'en voir un échantillon. Son excellence me fit prendre le registre de Catalogne , me mena devant ce monarque , et me dit de lire le premier mémoire que j'avois rédigé. Si la présence du prince me troubla d'abord , celle du ministre me rassura bientôt , et je fis la lecture de mon ouvrage , que sa majesté n'entendit pas sans plaisir. Elle témoigna qu'elle étoit contente de moi , et recommanda même à son ministre d'avoir soin de ma fortune. Cela ne diminua pas l'orgueil que j'avois déjà ; et l'entretien que j'eus peu de jours après avec le comte de Lemos acheva de me remplir la tête d'ambitienses idées.

J'allai trouver ce seigneur , de la part de son oncle , chez le prince d'Espagne , et je lui présentai une lettre de créance par laquelle le duc lui mandoit qu'il pouvoit s'ouvrir à moi comme à un homme qui avoit une entière connoissance de leur dessein , et qui étoit choisi pour être leur messenger commun. Après avoir lu ce billet , le comte me conduisit dans une chambre où nous nous enfermâmes tous deux ; et là , il me tint ce discours : Puisque vous avez la confiance du duc de Lerme , je ne doute pas que vous ne la méri-

tiez, et je ne dois faire aucune difficulté de vous donner la mienne. Vous saurez donc que les choses vont le mieux du monde. Le prince d'Espagne me distingue de tous les seigneurs qui sont attachés à sa personne et qui s'étudient à lui plaire. J'ai eu ce matin une conversation particulière avec lui, dans laquelle il m'a paru chagrin de se voir, par l'avarice du roi, hors d'état de suivre les mouvements de son cœur généreux, et même de faire une dépense convenable à un prince. Sur cela, je n'ai pas manqué de le plaindre, et, profitant de ce moment-là, j'ai promis de lui porter demain à son lever mille pistoles, en attendant de plus grosses sommes que je me suis fait fort de lui fournir incessamment. Il a été charmé de ma promesse, et je suis bien sûr de captiver sa bienveillance si je lui tiens parole. Allez dire toutes ces circonstances à mon oncle, et revenez m'apprendre ce soir ce qu'il pense là-dessus.

Je quittai le comte de Lemos dès qu'il m'eut parlé de cette sorte, et je rejoignis le duc de Lerme, qui, sur mon rapport, envoya demander à Calderone mille pistoles, dont on me chargea le soir, et que j'allai remettre au comte, en disant en moi-même : Ho, ho, je vois bien à-présent quel est l'infailible moyen qu'a le ministre pour réussir dans son entreprise. Il a parbleu raison, et, selon toutes les apparences, ces prodigalités-

là ne le ruineront point. Je devine aisément dans quels coffres il prend ces belles pistoles. Mais après tout , n'est-il pas juste que ce soit le père qui entretienne le fils ? Le comte de Lemos , lorsque je me séparai de lui , me dit tout bas : Adieu , notre cher confident. Le prince d'Espagne aime un peu les dames ; il faudra que nous ayons vous et moi , au premier jour , une conférence là-dessus ; je prévois que j'aurai bientôt besoin de votre ministère. Je m'en retournai en rêvant à ces mots qui n'étoient nullement ambigus , et qui me remplissoient de joie. Comment diable , disois-je , me voilà prêt à devenir le Mercure de l'héritier de la monarchie ! Je n'examinois point si cela étoit bon ou mauvais ; la qualité du galant étourdissoit ma morale. Quelle gloire pour moi d'être ministre des plaisirs d'un grand prince ! Oh ! tout beau , monsieur Gil Blas , me dira-t-on : il ne s'agissoit pour vous que d'être ministre en second. J'en demeure d'accord ; mais dans le fond ces deux postes font autant d'honneur l'un que l'autre : le profit seul en est différent.

En m'acquittant de ces nobles commissions , en me mettant de jour en jour plus avant dans les bonnes graces du premier ministre , avec les plus belles espérances du monde , que j'eusse été heureux si l'ambition m'eût préservé de la faim ! Il y avoit plus de deux mois que je m'étois défait de

mon magnifique appartement , et que j'occupois une petite chambre garnie des plus modestes. Quoique cela me fît de la peine , comme j'en sortois de bon matin , et que je n'y rentrois que la nuit pour y coucher, je prenois patience. J'étois toute la journée sur mon théâtre , c'est-à-dire chez le duc ; j'y jouois un rôle de seigneur. Mais quand j'étois retiré dans mon taudis , le seigneur s'évanouissoit , et il ne restoit que le pauvre Gil Blas , sans argent , et , qui pis est , sans avoir de quoi en faire. Outre que j'étois trop fier pour découvrir à quelqu'un mes besoins , je ne connoissois personne qui pût m'aider que Navarro , que j'avois trop négligé depuis que j'étois à la cour , pour oser m'adresser à lui. J'avois été obligé de vendre mes hardes pièce à pièce : je n'avois plus que celles dont je ne pouvois absolument me passer. Je n'allois plus à l'auberge , faute d'avoir de quoi payer mon ordinaire. Que faisois-je donc pour subsister ? Tous les matins , dans nos bureaux , on nous apportoit pour déjeuner un petit pain et un doigt de vin : c'étoit tout ce que le ministre nous faisoit donner. Je ne mangeois que cela dans la journée ; et le soir , le plus souvent , je me couchois sans souper.

Telle étoit la situation d'un homme qui brilloit à la cour , et qui devoit y faire plus de pitié que d'envie. Je ne pus néanmoins résister à ma misère ,

et je me déterminai enfin à la découvrir finement au duc de Lerme , si j'en trouvois l'occasion. Par bonheur, elle s'offrit à l'Escorial, où le roi et le prince d'Espagne allèrent quelques jours après.

---

## CHAPITRE VI.

*Comment Gil Blas fit connoître sa misère au duc de Lerme , et de quelle façon en usa ce ministre avec lui.*

---

LORSQUE le roi étoit à l'Escorial , il y défrayoit tout le monde; de manière que je ne sentois point là où le bât me blessait. Je couchois dans une garde-robe auprès de la chambre du duc. Ce ministre , un matin , s'étant levé à son ordinaire au point du jour , me fit prendre quelques papiers avec une écritoire, et me dit de le suivre dans les jardins du palais. Nous allâmes nous asseoir sous des arbres, où je me mis par son ordre dans l'attitude d'un homme qui écrit sur la forme de son chapeau; et lui il tenoit à la main un papier qu'il faisoit semblant de lire. Nous paroissions de loin occupés d'affaires fort sérieuses, et toutefois nous ne parlions que de bagatelles.





Tout à l'heure, deux de ces deux,  
qui semblerent se quereller.



Il y avoit plus d'une heure que je réjouissois son excellence par toutes les saillies que mon humeur enjouée me fournissoit , quand deux pies vinrent se poser sur les arbres qui nous couvroient de leur ombrage. Elles commencèrent à caqueter d'une façon si bruyante, qu'elles attirèrent notre attention. Voilà des oiseaux , dit le duc , qui semblent se quereller ; je serois assez curieux de savoir le sujet de leur querelle. Monseigneur , lui dis-je, votre curiosité me fait souvenir d'une fable indienne que j'ai lue dans Pilpay ou dans un autre auteur fabuliste. Le ministre me demanda quelle étoit cette fable , et je la lui racontai dans ces termes :

Il régnoit autrefois dans la Perse un bon monarque , qui , n'ayant pas assez d'étendue d'esprit pour gouverner lui-même ses états , en laissoit le soin à son grand-visir. Ce ministre nommé Atalmac , avoit un génie supérieur. Il soutenoit le poids de cette vaste monarchie sans en être accablé : il la maintenoit dans une paix profonde. Il avoit même l'art de rendre aimable l'autorité royale en la faisant respecter , et les sujets avoient un père affectionné dans un visir fidèle au prince. Atalmac avoit parmi ses secrétaires un jeune Cachemirien , appelé Zéangir , qu'il aimoit plus que les autres. Il prenoit plaisir à son entretien , le menoit avec lui à la chasse , et lui découvroit jusqu'à ses plus

secrettes pensées. Un jour qu'ils chassoient ensemble dans un bois, le visir, voyant deux corbeaux qui croassoient sur un arbre, dit à son secrétaire : Je voudrois bien savoir ce que ces oiseaux se disent en leur langage. Seigneur, lui répondit le Cachemirien, vos souhaits peuvent s'accomplir. Eh ! comment cela ? reprit Atalmuc. C'est, répartit Zéangir, qu'un derviche cabaliste m'a enseigné la langue des oiseaux. Si vous le souhaitez, j'écouterai ceux-ci, et je vous répéterai mot pour mot tout ce que je leur aurai entendu dire.

Le visir y consentit. Le Cachemirien s'approcha des corbeaux, et parut leur prêter une oreille attentive. Après quoi, revenant à son maître : Seigneur, lui dit-il, le croirez-vous ? nous faisons le sujet de leur conversation. Cela n'est pas possible, s'écria le ministre persan. Eh ! que disent-ils de nous ? Un des deux, reprit le secrétaire, a dit : Le voilà lui-même, ce grand visir Atalmuc, cet aigle tutélaire qui couvre de ses ailes la Perse comme son nid, et qui veille sans cesse à sa conservation. Pour se délasser de ses pénibles travaux, il chasse dans ce bois avec son fidèle Zéangir. Que ce secrétaire est heureux de servir un maître qui a mille bontés pour lui ! Doucement, a interrompu l'autre corbeau, doucement. Ne vante pas tant le bonheur de ce Cachemirien. Atalmuc, il est vrai, s'entretient avec lui familièrement, l'honore de

sa confiance , et je ne doute pas même qu'il n'ait dessein de lui donner un emploi considérable ; mais avant ce temps-là Zéangir mourra de faim. Ce pauvre diable est logé dans une petite chambre garnie où il manque des choses les plus nécessaires. En un mot , il mène une vie misérable , sans que personne s'en aperçoive à la cour. Le grand-visir ne s'avise pas de s'informer s'il est bien ou mal dans ses affaires , et, content d'avoir pour lui de bons sentiments , il le laisse en proie à la pauvreté.

Je cessai de parler en cet endroit pour voir venir le duc de Lerme , qui me demanda en souriant quelle impression cet apologue avoit faite sur l'esprit d'Atalmuc , et si ce grand-visir ne s'étoit point offensé de la hardiesse de son secrétaire. Non, monseigneur , lui répondis-je un peu troublé de sa question ; la fable dit , au contraire , qu'il le combla de bienfaits. Cela est heureux , reprit le duc d'un air sérieux. Il y a des ministres qui ne trouveroient pas bon qu'on leur fît des leçons. Mais , ajouta-t-il , en rompant l'entretien et en se levant , je crois que le roi ne tardera guère à se réveiller : mon devoir m'appelle auprès de lui. A ces mots , il marcha vers le palais à grands pas , sans me parler davantage , et très-mal affecté , à ce qu'il me sembloit , de ma fable indienne.

Je le suivis jusqu'à la porte de la chambre de

sa majesté ; après quoi j'allai remettre les papiers dont j'étois chargé à l'endroit où je les avois pris. J'entrai dans un cabinet où nos deux secrétaires copistes travailloient , car ils étoient aussi du voyage. Qu'avez-vous , seigneur de Santillane ? dirent-ils en me voyant : vous êtes bien ému. Vous seroit-il arrivé quelque désagréable accident.

J'étois trop plein du mauvais succès de mon apologue , pour leur cacher ma douleur. Je leur fis le récit des choses que j'avois dites au due ; et ils se montrèrent sensibles à la vive affliction dont je leur parus saisi. Vous avez sujet d'être chagrin , me dit l'un des deux : puissiez-vous être mieux traité que ne le fut un secrétaire du cardinal Spinosi ! Ce secrétaire , las de ne rien recevoir depuis quinze mois qu'il étoit occupé par son éminence , prit un jour la liberté de lui représenter ses besoins et de demander quelque argent pour vivre. Il est juste , lui dit le ministre , que vous soyez payé. Tenez , poursuivit-il , en lui mettant entre les mains une ordonnance de mille ducats , allez toucher cette somme au trésor royal ; mais souvenez-vous en même-temps que je vous remercie de vos services. Le secrétaire se seroit consolé d'être congédié , s'il eût reçu ses mille ducats et qu'on l'eût laissé chercher de l'emploi ailleurs ; mais , en sortant de chez le cardinal , il fut arrêté

Quand il fut conduit à la tour de Ségovie ,  
long-temps prisonnier.

Horreur redoubla ma frayeur. Je me  
ne pouvant m'en consoler , je  
reprocher mon impatience ,  
as été assez patient. Hélas !  
Il que j'aye hazardé cette  
déplu au ministre ? Il  
point de me tirer de mon  
-être même allois-je faire une  
habitudes qui étonnent tout le monde.  
esses , que d'honneurs. m'échappent  
étourderie ! Je devois bien faire ré-  
qu'il y a des grands qui n'aiment pas qu'on  
préviennne , et qui veulent qu'on reçoive d'eux  
comme des graces jusqu'aux moindres choses  
qu'ils sont obligés de donner. Il eût mieux valu  
continuer ma diète sans en rien témoigner au duc,  
et me laisser mourir de faim , pour mettre tout le  
tort de son côté.

Quand j'aurois encore conservé quelque espé-  
rance , mon maître , que je vis l'après-dînée , me  
l'eût fait perdre entièrement. Il fut fort sérieux  
avec moi contre son ordinaire , et il ne me parla  
point du tout ; ce qui me causa le reste du jour  
une inquiétude mortelle. Je ne passai pas la nuit  
plus tranquillement. Le regret de voir évanouir  
mes agréables illusions , et la crainte d'augmenter

le nombre des prisonniers d'état, ne me permirent que de soupirer et de faire des lamentations.

Le jour suivant fut le jour de crise. Le duc me fit appeler le matin. J'entrai dans sa chambre plus tremblant qu'un criminel qu'on va juger. Santillane, me dit-il en me montrant un papier qu'il avoit à la main, prends cette ordonnance... Je frémis à ce mot d'ordonnance, et dis en moi-même : O ciel ! voici le cardinal Spinoso ; la voiture est prête pour Ségovie. La frayeur qui me saisit dans ce moment-là fut telle , que j'interrompis le ministre, et me jetant à ses pieds : Monseigneur, lui dis-je tout en pleurs , je supplie très-humblement votre excellence de me pardonner ma hardiesse ; c'est la nécessité qui m'a forcé de vous apprendre ma misère.

Le duc ne put s'empêcher de rire du désordre où il me voyoit. Console-toi, Gil Blas, me répondit-il, et m'écoute. Quoiqu'en me découvrant tes besoins ce soit me reprocher de ne les avoir pas prévenus , je ne t'en sais point mauvais gré, mon ami. Je me veux plutôt du mal à moi-même de ne t'avoir pas demandé comme tu vivois. Mais, pour commencer à réparer cette faute d'attention , je te donne une ordonnance de quinze cents ducats, qui te seront comptés à vue au trésor royal. Ce n'est pas tout , je t'en promets autant chaque année , et de plus, quand des personnes riches et

généreuses te prieront de leur rendre service , je ne te défends pas de me parler en leur faveur.

Dans le ravissement où me jetèrent ces paroles , je baisai les pieds du ministre , qui , m'ayant commandé de me relever , continua de s'entretenir familièrement avec moi. Je voulus de mon côté rappeler ma belle humeur ; mais je ne pus passer si tôt de la douleur à la joie. Je demeurai aussi troublé qu'un malheureux qui entend crier grace au moment qu'il croit aller recevoir le coup de la mort. Mon maître attribua toute mon agitation à la seule crainte de lui avoir déplu , quoique la peur d'une prison perpétuelle n'y eût pas moins de part. Il m'avoua qu'il avoit affecté de me paroître refroidi , pour voir si je serois bien sensible à ce changement ; qu'il jugeoit par-là de la vivacité de mon attachement à sa personne , et qu'il m'en aimoit davantage.

découvrir le gibier, c'est-à-dire un drôle qui eût de l'industrie, et fût propre à déterrer et à m'amener des gens qui auroient des graces à demander au premier ministre. C'étoit justement le fort de Scipion. Ainsi se nommoit mon laquais. Il sortoit de chez dona Anna de Guevara, nourrice du prince d'Espagne, où il avoit bien exercé ce talent-là.

Aussitôt que je lui appris que j'avois du crédit, et que je serois bien aise d'en profiter, il se mit en campagne, et dès le même jour il me dit : Seigneur, j'ai fait une assez bonne découverte. Il vient d'arriver à Madrid un jeune gentilhomme grenadin, appelé don Roger de Rada. Il a eu une affaire d'honneur qui l'oblige à rechercher la protection du duc de Lerme; et il est disposé à bien payer le plaisir qu'on lui fera. Je lui ai parlé. Il avoit envie de s'adresser à don Rodrigue de Calderone, dont on lui a vanté le pouvoir; mais je l'en ai détourné, en lui faisant entendre que ce secrétaire vendoit ses bons offices au poids de l'or, au-lieu que vous vous contentiez, pour les vôtres, d'une honnête marque de reconnoissance; que vous feriez même les choses pour rien, si vous étiez dans une situation qui vous permît de suivre votre inclination généreuse et désintéressée. Enfin, je lui ai parlé de manière que vous verrez demain matin ce gentilhomme à votre lever. Comment donc ! lui dis-je, monsieur Scipion, vous



avez déjà fait bien de la besogne ! Je m'aperçois que vous n'êtes pas neuf en matière d'intrigues. Je m'étonne que vous n'en soyez pas plus riche. C'est ce qui ne doit pas vous surprendre, me répondit-il ; j'aime à faire circuler les espèces. Je ne thésaurise point.

Don Roger de Rada vint effectivement chez moi. Je le reçus avec une politesse mêlée de fierté. Seigneur cavalier, lui dis-je, avant que je m'engage à vous servir, je veux savoir l'affaire d'honneur qui vous amène à la cour, car elle pourroit être telle, que je n'oserois parler pour vous au premier ministre. Faites-m'en donc, s'il vous plaît, un rapport fidèle, et soyez persuadé que j'entre-rai chaudement dans vos intérêts, si un galant homme peut les épouser. Très-volontiers, me répondit le jeune Grenadin : je vais vous conter sincèrement mon histoire. En même-temps il m'en fit le récit de cette sorte.

---

---

## CHAPITRE VIII.

### *Histoire de don Roger de Rada.*

---

**D**ON Anastasio de Rada, gentilhomme grenadin, vivoit heureux dans la ville d'Antequerre , avec dona Estephania son épouse , qui joignoit à une vertu solide un esprit doux et une extrême beauté. Si elle aimoit tendrement son mari, elle en étoit aimée éperdûment. Il étoit de son naturel fort porté à la jalousie ; et quoiqu'il n'eût aucun sujet de douter de la fidélité de sa femme , il ne laissoit pas d'avoir de l'inquiétude : il appréhendoit que quelque secret ennemi de son repos n'attentât à son honneur. Il se défioit de tous ses amis , excepté de don Huberto de Hordalès , qui venoit librement dans sa maison , en qualité de cousin d'Estéphanie , et qui étoit le seul homme dont il dût se défier.

Effectivement , don Huberto devint amoureux de sa cousine , et osa lui déclarer son amour , sans avoir égard au sang qui les unissoit , ni à l'amitié particulière que don Anastasio avoit pour lui. La dame , qui étoit prudente , au-lieu de faire un éclat

qui auroit eu de fâcheuses suites, reprit son parent avec douceur, lui représenta jusqu'à quel point il étoit coupable de vouloir la séduire et déshonorer son mari, et lui dit fort sérieusement qu'il ne devoit point se flatter de l'espérance d'y réussir.

Cette modération ne servit qu'à enflammer davantage le cavalier, qui, s'imaginant qu'il falloit pousser à bout une femme de ce caractère-là, commença d'avoir avec elle des manières peu respectueuses, et eut l'audace un jour de la presser de satisfaire ses désirs. Elle le repoussa d'un air sévère, et le menaça de faire punir sa témérité par don Anastasio. Le galant effrayé de la menace, promit de ne plus parler d'amour; et, sur la foi de cette promesse, Estéphanie lui pardonna le passé.

Don Huberto, qui naturellement étoit un très-méchant homme, ne put voir sa passion si mal payée, sans concevoir une lâche envie de s'en venger. Il connoissoit don Anastasio pour un jaloux susceptible de toutes les impressions qu'il voudroit lui donner : il n'eut besoin que de cette connoissance pour former le dessein le plus noir dont un scélérat puisse être capable. Un soir, qu'il se promenoit seul avec ce foible époux, il lui dit de l'air du monde le plus triste : Mon cher ami, je ne puis vivre plus long-temps sans vous révéler un

secret que je n'aurois garde de vous découvrir, si votre honneur ne vous étoit pas plus cher que votre repos. Votre délicatesse et la mienne, en matières d'offenses, ne me permettent pas de vous cacher ce qui se passe chez vous. Préparez-vous à entendre une nouvelle qui vous causera autant de douleur que de surprise : je vais vous frapper par l'endroit le plus tendre.

Je vous entends, interrompit don Anastasio déjà tout troublé, votre cousine m'est infidèle. Je ne la reconnois plus pour ma cousine, reprit don Hordalès d'un air emporté ; je la désavoue, et elle est indigne de vous avoir pour mari. C'est trop me faire languir, s'écria don Anastasio ; parlez : qu'a fait Estéphanie ? Elle vous a trahi, répartit don Huberto. Vous avez un rival qu'elle écoute en secret, mais que je ne puis vous nommer : car l'adultère, à la faveur d'une épaisse nuit, s'est dérobé aux yeux qui l'observoient. Tout ce que je sais, c'est qu'on vous trompe : c'est un fait dont je suis certain. L'intérêt que je dois prendre à cette affaire ne vous répond que trop de la vérité de mon rapport. Puisque je me déclare contre Estéphanie, il faut que je sois bien convaincu de son infidélité.

Il est inutile, continua-t-il, en remarquant que ses discours faisoient l'effet qu'il en attendoit, il est inutile de vous en dire davantage. Je m'aper-

çois que vous êtes indigné de l'ingratitude dont on ose payer votre amour, et que vous méditez une juste vengeance. Je ne m'y opposerai point. N'examinez pas quelle est la victime que vous allez frapper; montrez à toute la ville qu'il n'est rien que vous ne puissiez immoler à votre honneur.

Le traître animoit ainsi un époux trop crédule contre une femme innocente; et il lui peignit avec de si vives couleurs l'infamie dont il demeureroit couvert s'il laissoit l'affront impuni, qu'il le mit en fureur. Voilà don Anastasio qui perd le jugement; il semble que les furies l'agitent. Il retourne chez lui, dans la résolution de poignarder sa malheureuse épouse. Elle étoit prête à se mettre au lit quand il arriva. Il se contraignit d'abord, et attendit que les domestiques fussent retirés. Alors, sans être retenu par la crainte de la colère céleste, ni par le déshonneur qui alloit rejaillir sur une honnête famille, ni même par la pitié naturelle qu'il devoit avoir d'un enfant de six mois que sa femme portoit dans ses flancs, il s'approcha de sa victime, et lui dit d'un ton furieux : Il faut périr, misérable ! et tu n'as plus qu'un moment à vivre, que ma bonté te laisse pour prier le ciel de te pardonner l'outrage que tu m'as fait. Je ne veux pas que tu perdes ton ame, comme tu as perdu ton honneur.

En disant cela, il tira son poignard. Son action

et son discours épouvantèrent Estéphanie, qui, se jetant à ses genoux, lui dit les mains jointes et tout éperdue : Qu'avez-vous, seigneur ? Quel sujet de mécontentement ai-je eu le malheur de vous donner, pour vous porter à cette extrémité ? Pourquoi voulez-vous arracher la vie à votre épouse ? Si vous la soupçonnez de ne vous être pas fidèle, vous êtes dans l'erreur.

Non, non, reprit brusquement le jaloux ; je ne suis que trop assuré de votre trahison. Les personnes qui m'en ont averti sont dignes de foi. Don Huberto.... Ah ! seigneur, interrompit-elle avec précipitation, vous devez vous défier de don Huberto. Il est moins votre ami que vous ne pensez. S'il vous a dit quelque chose au désavantage de ma vertu, ne le croyez pas. Taisez-vous, infâme que vous êtes, répliqua don Anastasio. En voulant me prévenir contre Hordalès, vous justifiez mes soupçons, au-lieu de les dissiper. Vous tâchez de me rendre ce parent suspect, parce qu'il est instruit de votre mauvaise conduite. Vous voudriez bien affoiblir son témoignage ; mais cet artifice est inutile, et redouble l'envie que j'ai de vous punir. Mon cher époux, reprit l'innocente Estéphanie en pleurant amèrement, craignez votre aveugle colère. Si vous en suivez les mouvements, vous commettrez une action dont vous ne pourrez vous consoler quand vous en aurez reconnu l'injustice. Au nom

de Dieu, calmez vos transports : donnez-vous du moins le temps d'éclaircir vos soupçons ; vous rendrez plus de justice à une femme qui n'a rien à se reprocher.

Tout autre que don Anastasio auroit été touché de ces paroles, et encore plus de l'affliction de la personne qui venoit de les prononcer ; mais le cruel, loin d'en paroître attendri, dit à la dame, une seconde fois, de se recommander promptement à Dieu, et leva même le bras pour la frapper. Arrête, barbare, lui cria-t-elle. Si l'amour que tu as eu pour moi est entièrement éteint, si les marques de tendresse que je t'ai prodiguées sont effacées de ton souvenir, si mes larmes ne sauroient te détourner de ton exécration dessein, respecte donc ton propre sang. N'arme pas ta main furieuse contre un innocent qui n'a point encore vu la lumière. Tu ne peux devenir son bourreau, sans offenser le ciel et la terre. Pour moi, je te pardonne ma mort ; mais, n'en doute pas, la sienne demandera justice d'un si horrible forfait.

Quelque déterminé que fût don Anastasio à ne faire aucune attention à ce que pourroit lui dire Estéphanie, il ne laissa pas d'être ému des images affreuses que ces derniers mots présentèrent à son esprit. Aussi, comme s'il eût craint que son émotion ne trahît son ressentiment, il se hâta de profiter de la fureur qui lui restoit, et plongea son

poignard dans le côté droit de sa femme. Elle tomba dans le moment. Il la crut morte ; il sortit aussitôt de sa maison, et disparut d'Antequerre.

Cependant cette épouse infortunée fut si étourdie du coup qu'elle avoit reçu, qu'elle demeura quelques instants à terre comme une personne sans vie. Ensuite, reprenant ses esprits, elle fit des plaintes et des lamentations qui attirèrent auprès d'elle une vieille femme qui la servoit. Dès que cette bonne vieille vit sa maîtresse dans un si pitoyable état, elle poussa des cris qui dissipèrent le sommeil des autres domestiques, et même des plus proches voisins. La chambre fut bientôt remplie de monde. On appela des chirurgiens : ils visitèrent la plaie, et n'en eurent pas mauvaise opinion. Ils ne se trompèrent point dans leur conjecture ; ils guérèrent même en assez peu de temps Estéphanie, qui accoucha fort heureusement d'un fils trois mois après cette cruelle aventure. C'est ce fils, seigneur Gil Blas, que vous voyez en moi ; je suis le fruit de ce triste enfantement.

Quoique la médisance n'épargne guère la vertu des femmes, elle respecta pourtant celle de ma mère ; et cette scène sanglante ne passa dans la ville que pour le transport d'un mari jaloux. Il est vrai que mon père y étoit connu pour un homme violent, et fort sujet à prendre trop facilement ombrage. Hordalès jugea bien que sa parente le



soupçonnoit d'avoir troublé par des fables l'esprit de don Anastasio ; et satisfait de s'être du-moins à demi vengé d'elle , il cessa de la voir. De peur d'ennuyer votre seigneurie , je ne m'étendrai point sur l'éducation qu'on m'a donnée. Je dirai seulement que ma mère s'est principalement attachée à me faire apprendre l'escrime , et que j'ai longtemps fait des armes dans les plus célèbres salles de Grenade et de Séville. Elle attendoit avec impatience que je fusse en âge de mesurer mon épée à celle de don Huberto , pour m'instruire du sujet qu'elle avoit de se plaindre de lui ; et me voyant enfin dans ma dix-huitième année, elle m'en fit confidence , non sans répandre des pleurs abondamment , ni paroître saisie d'une vive douleur. Quelle impression ne fait pas une mère en cet état sur un fils qui a du courage et du sentiment ! J'allai sur-le-champ trouver Hordalès ; je l'attirai dans un endroit écarté , où , après un assez long combat , je le perçai de trois coups d'épée , et le jetai sur le carreau.

Don Huberto , se sentant mortellement blessé , attachâ sur moi ses derniers regards , et me dit qu'il recevoit la mort que je lui donnois , comme une juste punition du crime qu'il avoit commis contre l'honneur de ma mère. Il confessa que c'étoit pour se venger de ses rigueurs qu'il s'étoit résolu à la perdre ; puis il expira en demandant

pardon de sa faute au ciel, à don Anastasio, à Estéphanie et à moi. Je ne jugeai point à propos de retourner au logis pour informer ma mère de cet événement : j'en laissai le soin à la renommée. Je passai les montagnes et me rendis à la ville de Malaga, où je m'embarquai avec un armateur qui sortoit du port pour aller en course. Je lui parus ne pas manquer de cœur : il consentit volontiers que je me joignisse aux enfants de bonne volonté qu'il avoit sur son bord.

Nous ne tardâmes guère à trouver une occasion de nous signaler. Nous rencontrâmes aux environs de l'île d'Albouran un corsaire Millila, qui retournoit vers les côtes d'Afrique avec un bâtiment espagnol qu'il avoit pris à la hauteur de Carthagène, et qui étoit richement chargé. Nous attaquâmes vivement l'Africain, et nous nous rendîmes maîtres de ses deux vaisseaux, où il y avoit quatre-vingts chrétiens qu'il emmenoit esclaves en Barbarie. Alors profitant d'un vent qui s'éleva, et qui nous étoit favorable pour gagner la côte de Grenade, nous arrivâmes en peu de temps à Punta de Helena.

Comme nous demandions aux esclaves que nous avions délivrés de quel endroit ils étoient, je fis cette question à un homme de très-bonne mine, et qui pouvoit bien avoir cinquante ans. Il me répondit en soupirant qu'il étoit d'Antequerre. Je me sentis

ému de sa réponse sans savoir pourquoi; et mon émotion, dont il s'aperçut, excita en lui un trouble que je remarquai. Je suis, lui dis-je, votre concitoyen. Peut-on vous demander le nom de votre famille? Hélas! me répondit-il, vous renouvelez ma douleur en exigeant de moi que je satisfasse votre curiosité. Il y a dix-huit années que j'ai quitté le séjour d'Antequerre, où l'on ne doit se souvenir de moi qu'avec horreur. Vous n'avez peut-être vous-même que trop entendu parler de moi: je me nomme don Anastasio de Rada. Juste ciel! m'écriai-je, dois-je croire ce que j'entends? Quoi! ce seroit don Anastasio, ce seroit mon père que je verrois! Que dites-vous, jeune homme? s'écria-t-il à son tour en me considérant avec surprise: seroit-il bien possible que vous fussiez cet enfant malheureux qui étoit encore dans les flancs de sa mère quand je la sacrifiai à ma fureur? Oui, mon père, lui dis-je, c'est moi que la vertueuse Estéphanie a mis au monde trois mois après la nuit funeste où vous la laissâtes noyée dans son sang.

Don Anastasio n'attendit pas que j'eusse achevé ces paroles pour se jeter à mon cou. Il me serra entre ses bras, et nous ne fîmes pendant un quart-d'heure que confondre nos soupirs et nos larmes. Après nous être abandonnés aux tendres mouvements qu'une pareille reconnoissance ne pouvoit

manquer d'exciter en nous, mon père leva les yeux au ciel pour le remercier d'avoir sauvé Estéphanie : mais un moment après, comme s'il eût craint de lui rendre grâces mal-à-propos, il m'adressa la parole, et me demanda de quelle manière on avoit reconnu l'innocence de sa femme. Seigneur, lui répondis-je, personne que vous n'en a jamais douté. La conduite de votre épouse a toujours été sans reproche. Il faut que je vous désabuse. Sachez que c'est don Huberto qui vous a trompé. En même-temps, je lui contai toute la perfidie de ce parent, quelle vengeance j'en avois tirée, et ce qu'il m'avoit avoué en mourant. . . .

Mon père fut moins sensible au plaisir d'avoir recouvré la liberté, qu'à celui d'entendre les nouvelles que je lui annonçois. Il recommença, dans l'excès de la joie qui le transportoit, à m'embrasser tendrement : il ne pouvoit se lasser de me témoigner combien il étoit content de moi. Allons, mon fils, me dit-il, prenons vite le chemin d'Antequerre : je brûle d'impatience de me jeter aux pieds d'une épouse que j'ai si indignement traitée. Depuis que vous m'avez fait connoître mon injustice, j'ai des remords qui me déchirent le cœur.

J'avois trop d'envie de rassembler ces deux personnes qui m'étoient si chères, pour en retarder le doux moment. Je quittai l'armateur, et de l'argent que je reçus pour ma part de la prise que nous

avons faite, j'achetai à Adra deux mules, mon père ne voulant plus s'exposer aux périls de la mer. Il eut tout le loisir, sur la route, de me raconter ses aventures, que j'écoutai avec cette avide attention que prêta le prince d'Ithaque au récit de celles du roi son père. Enfin, après plusieurs journées, nous nous rendîmes au bas de la montagne la plus voisine d'Antequerre, et nous fîmes halte en cet endroit. Comme nous voulions arriver secrètement au logis, nous n'entrâmes dans la ville qu'au milieu de la nuit.

Je vous laisse à imaginer la surprise où fut ma mère de revoir un mari qu'elle croyoit avoir perdu pour jamais; et la manière, pour ainsi dire miraculeuse, dont il lui étoit rendu devenoit encore pour elle un autre sujet d'étonnement. Il lui demanda pardon de sa barbarie avec des marques si vives de repentir, qu'elle ne put se défendre d'en être touchée. Au-lieu de le regarder comme un assassin, elle ne vit plus en lui qu'un homme à qui le ciel l'avoit soumise : tant le nom d'époux est sacré pour une femme qui a de la vertu ! Estéphanie avoit été si en peine de moi, qu'elle fut charmée de mon retour. Elle n'en ressentit pas toutefois une joie pure. Une sœur de Hordalès procédoit criminellement contre le meurtrier de son frère : elle me faisoit chercher par-tout; de sorte que ma mère, ne me voyant pas en sûreté

dans notre maison, n'étoit pas sans inquiétude. Cela m'obligea, dès cette nuit-là même, de partir pour la cour, où je viens, seigneur, solliciter ma grace, que j'espère obtenir, puisque vous voulez bien parler en ma faveur au premier ministre, et m'appuyer de tout votre crédit.

Le vaillant fils de don Anastasio finit là son récit. Après quoi, je lui dis d'un air important : C'est assez, seigneur don Roger; le cas me paroît gracieable. Je me charge de détailler votre affaire à son excellence, dont j'ose vous promettre la protection. Le Grenadin, sur cela, se répandit en remercîments, qui ne m'auroient fait qu'entrer par une oreille et sortir par l'autre, s'il ne m'eût assuré que sa reconnaissance suivroit de près le service que je lui rendrois. Mais d'abord qu'il eut touché cette corde-là, je me mis en mouvement. Dès le jour même je contai cette histoire au duc, qui, m'ayant permis de lui présenter le cavalier, lui dit : Don Roger, je suis instruit de l'affaire d'honneur qui vous a fait venir à la cour. Santillane m'en a dit toutes les circonstances. Ayez l'esprit tranquille. Vous n'avez rien fait qui ne soit excusable, et c'est particulièrement aux gentilshommes qui vengent leur honneur offensé que sa majesté aime à faire grace. Il faut pour la forme vous mettre en prison; mais soyez assuré que vous n'y demeurerez pas longtemps. Vous avez dans Santillane un bon ami qui

se chargera du reste : il hâtera votre élargissement.

Don Roger fit une profonde révérence au ministre , sur la parole duquel il alla se constituer prisonnier. Ses lettres de grace furent bientôt expédiées par mes soins. En moins de dix jours j'envoyai ce nouveau Télémaque rejoindre son Ulysse et sa Pénélope; au-lieu que , s'il n'eût pas eu de protecteur , il n'en auroit peut-être pas été quitte pour une année de prison. Je ne tirai de cela que cent pistoles. Ce n'étoit point là un grand coup de filet; mais je n'étois pas encore un Calderone pour mépriser les petits.

---

## CHAPITRE IX.

*Par quels moyens Gil Blas fit en peu de temps une fortune considérable , et des grands airs qu'il se donna.*

---

CETTE affaire me mit en goût , et dix pistoles que je donnai à Scipion pour son droit de courtage l'encouragèrent à faire de nouvelles recherches. J'ai déjà vanté ses talents là-dessus : on auroit pu l'appeler à juste titre le grand Scipion. Il m'amena pour second chaland un imprimeur de livres de

chevalerie, qui s'étoit enrichi en dépit du bon sens. Cet imprimeur avoit contrefait un ouvrage d'un de ses confrères, et son édition avoit été saisie. Pour trois cents ducats, je lui fis avoir main-levée de ses exemplaires, et lui sauvai une grosse amende. Quoique cela ne regardât point le premier ministre, son excellence voulut bien à ma prière interposer son autorité. Après l'imprimeur, il me passa par les mains un négociant, et voici de quoi il s'agissoit : Un vaisseau portugais avoit été pris par un corsaire de Barbarie, et repris ensuite par un armateur de Cadix. Les deux tiers des marchandises dont il étoit chargé appartenoient à un marchand de Lisbonne, qui, les ayant inutilement revendiqués, venoit à la cour d'Espagne chercher un protecteur qui eût assez de crédit pour les lui faire rendre. Je m'intéressai pour lui, et il rattrapa ses effets, moyennant la somme de quatre cents pistoles dont il fit présent à la protection.

Il me semble que j'entends un lecteur qui me crie en cet endroit : Courage, monsieur de Santillane ! mettez du soin dans vos bottes. Vous êtes en beau chemin ; poussez votre fortune. Oh ! que je n'y manquerai pas. Je vois, si je ne me trompe, arriver mon valet avec un nouveau *quidam* qu'il vient d'accrocher. Justement, c'est Scipion. Écoutez-le. Seigneur, me dit-il, souffrez que je vous présente ce fameux opérateur. Il demande un pri-



vilège pour débiter ses drogues pendant l'espace de dix années dans toutes les villes de la monarchie d'Espagne, à l'exclusion de tous autres, c'est-à-dire, qu'il soit défendu aux personnes de sa profession de s'établir dans les lieux où il sera. Par reconnoissance, il comptera deux cents pistoles à celui qui lui remettra ledit privilège expédié. Je dis au saltimbanque, en tranchant du protecteur : Allez, mon ami, je ferai votre affaire. Véritablement, peu de jours après je le renvoyai avec des patentes qui lui permettoient de tromper le peuple exclusivement dans tous les royaumes d'Espagne.

Outre que je me sentoís plus avide à mesure que je devenois plus riche, j'avois obtenu de son excellence si facilement les quatre graces dont je viens de parler, que je ne balançai point à lui en demander une cinquième. C'étoit le gouvernement de la ville de Vera, sur la côte de Grenade, pour un chevalier de Calatrava qui m'en offroit mille pistoles. Le ministre se prit à rire en me voyant si âpre à la curée. Vive Dieu, ami Gil Blas, me dit-il, comme vous y allez ! Vous aimez furieusement à obliger votre prochain. Écoutez : lorsqu'il ne sera question que de bagatelles, je n'y regarderai pas de si près ; mais, quand vous voudrez des gouvernements, ou d'autres choses considérables, vous vous contenterez, s'il vous plaît, de la moitié du profit : vous me tiendrez compte de l'autre.

Vous ne sauriez vous imaginer, continua-t-il, la dépense que je suis obligé de faire, ni combien de ressources il me faut pour soutenir la dignité de mon poste ; car, malgré le désintéressement dont je me pare aux yeux du monde, je vous avoue que je ne suis point assez imprudent pour vouloir déranger mes affaires domestiques. Réglez-vous sur cela.

Mon maître, par ce discours, m'ôtant la crainte de l'importuner, ou plutôt m'excitant à retourner souvent à la charge, me rendit encore plus affamé de richesses que je ne l'étois auparavant. J'aurois alors volontiers fait afficher que tous ceux qui souhaitoient obtenir des grâces de la cour n'avoient qu'à s'adresser à moi. J'allois d'un côté, Scipion de l'autre : je ne cherchois qu'à faire plaisir pour de l'argent. Mon chevalier de Calatrava eut le gouvernement de Vera pour ses mille pistoles, et j'en fis bientôt accorder un autre pour le même prix à un chevalier de Saint-Jacques. Je ne me contentai pas de faire des gouverneurs ; je donnai des ordres de chevalerie, et convertis quelques bons roturiers en mauvais gentilshommes, par d'excellentes lettres de noblesse. Je voulus aussi que le clergé se ressentît de mes bienfaits : je conférai de petits bénéfices, des canonicats, et quelques dignités ecclésiastiques. A l'égard des évêchés et des archevêchés, c'étoit don Rodrigue de Calderone qui en

étoit le collateur. Il nommoit encore aux magistratures , aux commanderies et aux vice-royautés. Ce qui suppose que les grandes places n'étoient pas mieux remplies que les petites ; car les sujets que nous choissions pour occuper les postes dont nous faisons un si honnête trafic , n'étoient pas toujours les plus habiles gens du monde ni les plus réglés. Nous savions bien que , dans Madrid , les railleurs s'égayoient là-dessus à nos dépens ; mais nous ressemblions aux avarés , qui se consolent des huées du peuple en revoyant leur or.

Isocrate a raison d'appeler l'intempérance et la folie les compagnes inséparables des riches. Quand je me vis maître de trente mille ducats , et en état d'en gagner peut-être dix fois autant , je crus devoir faire une figure digne d'un confident de premier ministre. Je louai un hôtel entier que je fis meubler proprement. J'achetai le carrosse d'un *escogrivano* qui se l'étoit donné par ostentation , et qui cherchoit à s'en défaire par le conseil de son boulanger. Je pris un cocher , trois laquais ; et comme il est juste d'avancer ses anciens domestiques , j'élevai Scipion au triple honneur d'être mon valet-de-chambre , mon secrétaire et mon intendant. Mais ce qui mit le comble à mon orgueil , c'est que le ministre trouva bon que mes gens portassent sa livrée. J'en perdis ce qui me restoit de jugement. Je n'étois guère moins fou que

les disciples de Porcius Latro , qui , lorsqu'à force d'avoir bu du cumin ils s'étoient rendus pâles comme leurs maîtres , s'imaginoient être aussi savants que lui ; peu s'en falloit que je ne me crusse parent du duc de Lerme. Je me mis du-moins dans la tête que je passerois pour tel, ou peut-être pour un de ses bâtards ; ce qui me flattoit infiniment.

Ajoutez à cela qu'à l'exemple de son excellence , qui tenoit table ouverte , je résolus de donner à manger. Pour cet effet, je chargeai Scipion de me déterrer un habile cuisinier, et il m'en trouva un qui étoit comparable peut-être à celui de Nomentanus de friande mémoire. Je remplis ma cave de vins délicieux , et , après avoir fait mes autres provisions, je commençai à recevoir compagnie. Il venoit souper chez moi tous les soirs quelques-uns des principaux commis des bureaux du ministre , qui prenoient fièrement la qualité de secrétaires d'état. Je leur faisois très-bonne chère , et les renvoyois toujours bien abreuvés. De son côté, Scipion ( car tel maître, tel valet ) avoit aussi sa table dans l'office , où il régaloit à mes dépens les personnes de sa connoissance. Mais, outre que j'aimois ce garçon-là , comme il contribuoit à me faire gagner du bien , il me paroissoit en droit de m'aider à le dépenser. D'ailleurs , je regardois ces dissipations en jeune homme ; je ne voyois pas le

tort qu'elles me faisoient. Autre raison encore m'empêchoit d'y prendre garde : les bénéfices et les emplois ne cessoient pas de faire venir l'eau au moulin. Je voyois mes finances augmenter de jour en jour. Je m'imaginai pour-le-coup avoir attaché un clou à la roue de la fortune.

Il ne manquoit plus à ma vanité que de rendre Fabrice témoin de ma vie fastueuse. Je ne doutois pas qu'il ne fût de retour d'Andalousie ; et , pour me donner le plaisir de le surprendre , je lui fis tenir un billet anonyme par lequel je lui mandois qu'un seigneur sicilien de ses amis l'attendoit à souper. Je lui marquois le jour, l'heure et le lieu où il falloit qu'il se trouvât. Le rendez-vous étoit chez moi. Nunez y vint, et fut extraordinairement étonné d'apprendre que j'étois le seigneur étranger qui l'avoit invité à souper. Oui, lui dis-je, mon ami , je suis le maître de cet hôtel. J'ai un équipage , une bonne table , et de plus un coffre-fort. Est-il possible , s'écria-t-il avec vivacité , que je te trouve dans l'opulence ? Que je me sâis bon gré de t'avoir placé auprès du comte Galiano ! Je te disois bien que c'étoit un seigneur généreux , et qu'il ne tarderoit guère à te mettre à ton aise. Tu auras sans doute, ajouta-t-il, suivi le sage conseil que je t'avois donné de lâcher un peu la bride au maître-d'hôtel ; je t'en félicite. Ce n'est qu'en tenant cette prudente conduite que les intendants

deviennent si gras dans les grandes maisons.

Je laissai Fabrice s'applaudir, tant qu'il lui plut, de m'avoir mis chez le comte Galiano ; après quoi, pour modérer la joie qu'il sentoit de m'avoir procuré un si bon poste , je lui détaillai les marques de reconnoissance dont ce seigneur avoit payé mes services. Mais, m'apercevant que mon poète, pendant que je lui faisais ce détail, chantoit en lui-même la palinodie , je lui dis : Je pardonne au Sicilien son ingratitude. Entre nous, j'ai plutôt sujet de m'en louer que de m'en plaindre. Si le comte n'en eût pas mal usé avec moi, je l'aurois suivi en Sicile, où je le servirois encore dans l'attente d'un établissement incertain. En un mot, je ne serois pas confident du duc de Lerme.

Nunez fut si vivement frappé de ces derniers mots , qu'il demeura quelques instants sans pouvoir proférer une parole. Puis, rompant tout-à-coup le silence : L'ai-je bien entendu ? me dit-il. Quoi ! vous avez la confiance du premier ministre ? Je la partage , lui répondis-je , avec don Rodrigue de Calderone ; et , selon toutes les apparences, j'irai loin. En vérité, seigneur de Santillane , répliqua-t-il, je vous admire : vous êtes capable de remplir toutes sortes d'emplois. Que de talents vous avez ! Pour me servir d'une expression de notre tripot, vous avez *l'outil universel*, c'est-à-dire, vous êtes propre à tout. Au reste, seigneur, pour-

suivit-il, je suis ravi de la prospérité de votre seigneurie. Oh ! que diable ! interrompis-je, monsieur Nunez, trêve de seigneur et de seigneurie : bannissons ces termes-là, et vivons toujours ensemble familièrement. Tu as raison, reprit-il, je ne dois pas te regarder d'un autre œil qu'à l'ordinaire, quoique tu sois devenu riche. Je t'avouerai ma foiblesse : en m'annonçant ton heureux sort, tu m'as ébloui ; mais mon éblouissement se passe, et je ne vois plus en toi que mon ami Gil Blas.

Notre entretien fut troublé par quatre ou cinq commis qui arrivèrent : Messieurs, leur dis-je en leur montrant Nunez, vous souperez avec le seigneur don Fabricio, qui fait des vers dignes de Numa \*, et qui écrit en prose comme on n'écrit point. Par malheur, je parlois à des gens qui faisoient si peu de cas de la poésie, que le poète en pâtit. A peine daignèrent-ils jeter sur lui les yeux. Il eut beau, pour s'attirer leur attention, dire des choses très-spirituelles, ils ne les sentirent pas. Il en fut si piqué, qu'il prit une licence poétique. Il s'échappa subtilement de la compagnie, et disparut. Nos commis ne s'aperçurent pas de sa retraite, et se mirent à table, sans même s'informer de ce qu'il étoit devenu.

---

\* Les vers obscurs que chantoient les prêtres Saliens dans les processions, avoient été composés par Numa.

Comme j'achevois de m'habiller le lendemain matin , et me disposois à sortir , le poète des Asturies entra dans ma chambre : Je te demande pardon , mon ami , me dit-il , si j'ai hier au soir rompu en visière à tes commis ; mais , franchement , je me suis trouvé parmi eux si déplacé , que je n'ai pu y tenir. Les fastidieux personnages , avec leur air suffisant et enpesé ! Je ne comprends pas comment toi , qui as l'esprit délié , tu peux t'accommoder de convives si lourds. Je veux dès aujourd'hui , ajouta-t-il , t'en amener de plus légers. Tu me feras plaisir , lui répondis-je , et je m'en fie à ton goût là-dessus. Tu as raison , répliqua-t-il : je te promets des génies supérieurs , et des plus amusants. Je vais de ce pas chez un marchand de liqueurs où ils vont s'assembler dans un moment : je les retiendrai , de peur qu'ils ne s'engagent ailleurs ; car c'est à qui les aura à dîner ou à souper , tant ils sont réjouissants.

A ces paroles , il me quitta ; et le soir , à l'heure du souper , il revint accompagné seulement de six auteurs , qu'il me présenta l'un après l'autre en me faisant leur éloge. A l'entendre , ces beaux esprits surpassoient ceux de la Grèce et de l'Italie ; et leurs ouvrages , disoit-il , méritoient d'être imprimés en lettres d'or. Je reçus ces messieurs très-poliment : j'affectai même de les combler d'honnêtetés ; car la nation des auteurs est un peu vaine



et glorieuse. Quoique je n'eusse pas recommandé à Scipion d'avoir soin que l'abondance régnât dans ce repas, comme il savoit quelle sorte de gens je devois régaler ce jour-là, il avoit fait renforcer les services.

Enfin, nous nous mîmes à table fort gaiement. Mes poètes commencèrent à s'entretenir d'eux-mêmes et à se louer. Celui-ci, d'un air fier, citoit les grands seigneurs et les femmes de qualité dont sa muse faisoit les délices. Celui-là, blâmant le choix qu'une académie de gens de lettres venoit de faire de deux sujets, disoit modestement que c'étoit lui qu'elle auroit dû choisir. Il n'y avoit pas moins de présomption dans les discours des autres. Au milieu du souper, les voilà qui m'assassinent de vers et de prose : ils se mettent à réciter à la ronde chacun un morceau de ses écrits. L'un débite un sonnet, l'autre déclame une scène tragique, et un autre lit la critique d'une comédie. Un quatrième, voulant à son tour faire la lecture d'une ode d'Anacréon, traduite en mauvais vers espagnols, est interrompu par un de ses confrères qui lui dit qu'il s'est servi d'un terme impropre. L'auteur de la traduction n'en convient nullement ; de là naît une dispute dans laquelle tous les beaux-esprits prennent parti. Les opinions sont partagées, les disputeurs s'échauffent ; ils en viennent aux invectives : passe encore pour cela ;

mais ces furieux se lèvent de table et se battent à coups de poing. Fabrice , Scipion , mon cocher , mes laquais et moi , nous n'eûmes pas peu de peine à leur faire lâcher prise. Lorsqu'ils se virent séparés , ils sortirent de ma maison comme d'un cabaret , sans me faire la moindre excuse de leur impolitesse.

Nunez , sur la parole de qui je m'étois fait de ce repas une idée agréable , demeura fort étourdi de cette aventure. Hé bien , lui dis-je , notre ami , me vanterez-vous encore vos convives ? Par ma foi , vous m'avez amené là de vilaines gens. Je m'en tiens à mes commis ; ne me parlez plus d'anteurs. Je n'ai garde , me répondit-il , de t'en présenter d'autres ; tu viens de voir les plus raisonnables.

---

## CHAPITRE X.

*Les mœurs de Gil Blas se corrompent entièrement à la cour. De la commission dont le chargea le comte de Lemos , et de l'intrigue dans laquelle ce seigneur et lui s'engagèrent.*

---

LORSQUE je fus connu pour un homme chéri du duc de Lerme , j'eus bientôt une cour. Tous les matins mon anti-chambre se trouvoit pleine de

monde , et je donnois mes audiences à mon lever. Il venoit chez moi deux sortes de gens : les uns pour m'engager , en payant , à demander des graces au ministre ; et les autres pour m'exciter , par des supplications , à leur faire obtenir *gratis* ce qu'ils souhaitoient. Les premiers étoient sûrs d'être écoutés et bien servis ; à l'égard des seconds , je m'en débarrassois sur-le-champ par des défaites , ou bien je les amusois si long-temps que je leur faisois perdre patience. Avant que je fusse à la cour , j'étois compatissant et charitable de mon naturel ; mais on n'a plus là de foiblesse humaine , et je devins plus dur qu'un caillou. Je me guéris aussi , par conséquent , de ma sensibilité pour mes amis , je me dépouillai de toute affection pour eux. La manière dont j'en usai avec Joseph Navarro , dans une conjoncture que je vais rapporter , en peut faire foi.

Ce Navarro , à qui j'avois tant d'obligations , et qui , pour tout dire en un mot , étoit la cause première de ma fortune , vint un jour chez moi. Après m'avoir témoigné beaucoup d'amitié , ce qu'il avoit coutume de faire quand il me voyoit , il me pria de demander , pour un de ses amis , certain emploi au duc de Lerme , en me disant que le cavalier pour lequel il me sollicitoit étoit un garçon fort aimable et d'un grand mérite , mais qu'il avoit besoin d'un poste pour subsister. Je ne doute

pas , ajouta Joseph , bon et obligeant comme je vous connois , que vous ne soyiez ravi de faire plaisir 'à un honnête homme qui n'est pas riche. Je suis sûr que vous me savez bon gré de vous donner une occasion d'exercer votre humeur bien-faisante. C'étoit me dire nettement qu'on attendoit de moi ce service pour rien. Quoique cela ne ne fût guère de mon goût , je ne laissai pas de paroître fort disposé à faire ce qu'on désiroit. Je suis charmé , répondis-je à Navarro , de pouvoir vous marquer la vive reconnoissance que j'ai de tout ce que vous avez fait pour moi. Il suffit que vous vous intéressiez pour quelqu'un ; il n'en faut pas davantage pour me déterminer à le servir. Votre ami aura cet emploi que vous souhaitez qu'il ait , comptez là-dessus ; ce n'est plus votre affaire , c'est la mienne.

Sur cette assurance , Joseph s'en alla très-satisfait ; néanmoins la personne qu'il m'avoit tant recommandée n'eut pas le poste en question. Je le fis accorder à un autre homme , pour mille ducats que je mis dans mon coffre-fort. Je préfèrai cette somme aux remerciements que m'auroit faits mon chef-d'office , à qui je dis d'un air mortifié , quand nous nous revîmes : Ah ! mon cher Navarro , vous vous êtes avisé trop tard de me parler. Calderone m'a prévenu ; il a fait donner l'emploi que vous

savez. Je suis au désespoir de n'avoir pas une meilleure nouvelle à vous apprendre.

Joseph me crut de bonne foi, et nous nous quittâmes plus amis que jamais; mais je crois qu'il découvrit bientôt la vérité, car il ne revint plus chez moi. J'en fus charmé. Outre que les services qu'il m'avoit rendus me pesoient, il me sembloit que, dans la passe où j'étois à la cour, il ne me convenoit plus de fréquenter des maîtres-d'hôtels.

Il y a long-temps que je n'ai parlé du comte de Lemos : venons présentement à ce seigneur. Je le voyois quelquefois. Je lui avois porté mille pistoles, comme je l'ai dit ci-devant, et je lui en portai mille autres encore, par ordre du duc son oncle, de l'argent que j'avois à son excellence. Le comte de Lemos, ce jour-là, voulut avoir un long entretien avec moi. Il m'apprit qu'il étoit enfin parvenu à son but, et qu'il possédoit entièrement les bonnes grâces du prince d'Espagne, dont il étoit l'unique confident. Ensuite il me chargea d'une commission fort honorable, et à laquelle il m'avoit déjà préparé : Ami Santillane, me dit-il, c'est maintenant qu'il faut agir. N'épargnez rien pour découvrir quelque jeune beauté qui soit digne d'amuser ce prince galant. Vous avez de l'esprit; je ne vous en dis pas davantage. Allez, courez, cherchez; et quand vous aurez fait une heureuse découverte, vous viendrez m'en avertir.

Je promis au comte de ne rien négliger pour bien m'acquitter de cet emploi , qui ne doit pas être fort difficile à exercer , puisqu'il y a tant de gens qui s'en mêlent.

Je n'avois pas un grand usage de ces sortes de recherches ; mais je ne doutois point que Scipion ne fût encore admirable pour cela. En arrivant au logis , je l'appelai et lui dis en particulier : Mon ami , j'ai une confidence importante à te faire. Sais-tu bien qu'au milieu des faveurs de la fortune je sens qu'il me manque quelque chose ? Je devine aisément ce que c'est , interrompit-il sans me donner le temps d'achever ce que je voulois lui dire ; vous avez besoin d'une nymphe agréable pour vous dissiper un peu et vous égayer. En effet , il est étonnant que vous n'en ayiez pas dans le printemps de vos jours , pendant que de graves barbons ne sauroient s'en passer. J'admire ta pénétration , repris-je en souriant. Oui , mon ami , c'est une maîtresse qu'il me faut , et je veux l'avoir de ta main. Mais je t'avertis que je suis très-délicat sur la matière. Je te demande une jolie personne qui n'ait pas de mauvaises mœurs. Ce que vous souhaitez , répartit Scipion , est un peu rare. Cependant nous sommes , Dieu merci , dans une ville où il y a de tout , et j'espère que j'aurai bientôt trouvé votre fait.

Véritablement , trois jours après il me dit : J'ai

découvert un trésor. Une jeune dame nommée Catalina, de bonne famille et d'une beauté ravissante, demeure, sous la conduite de sa tante, dans une petite maison où elles vivent toutes deux fort honnêtement de leur bien, qui n'est pas considérable. Elles sont servies par une soubrette que je connois, et qui vient de m'assurer que leur porte, quoique fermée à tout le monde, pourroit s'ouvrir à un galant riche et libéral, pourvu qu'il voulût bien, de peur de scandale, n'entrer chez elles que la nuit et sans faire aucun éclat. Là-dessus je vous ai peint comme un cavalier qui méritoit de trouver l'huis ouvert, et j'ai prié la soubrette de vous proposer aux deux dames. Elle m'a promis de le faire, et de me rapporter demain matin une réponse dans un endroit dont nous sommes convenus. Cela est bon, lui répondis-je; mais je crains que la femme-de-chambre à qui tu viens de parler ne t'en ait fait accroire. Non, non, répliqua-t-il, ce n'est point à moi qu'on en donne à garder; j'ai déjà interrogé les voisins, et je conclus de tout ce qu'ils m'ont dit que la signora Catalina est une Danaé chez qui vous pourrez aller faire le Jupiter à la faveur d'une grêle de pistoles que vous y laisserez tomber.

Tout prévenu que j'étois contre ces sortes de bonnes fortunes, je me prêtai à celle-là; et comme la femme-de-chambre vint dire le jour suivant à

Scipion qu'il ne tiendrait qu'à moi d'être introduit dès ce soir-là même dans la maison de ses maîtresses, je m'y glissai entre onze heures et minuit. La soubrette me reçut sans lumière, et me prit par la main pour me conduire dans une salle assez propre, où je trouvai les deux dames galamment habillées, et assises sur des carreaux de satin. Aussitôt qu'elles m'aperçurent, elles se levèrent, et me saluèrent d'une manière si noble que je crus voir deux personnes de qualité. La tante, qu'on appeloit la signora Mencia, quoique belle encore, ne s'attira pas mon attention. Il est vrai qu'on ne pouvoit regarder que la nièce, qui me parut une déesse : à l'examiner pourtant à la rigueur, on auroit pu dire que ce n'étoit pas une beauté parfaite ; mais elle avoit des graces, avec un air piquant et voluptueux qui ne permettoit guère aux yeux des hommes de remarquer ses défauts.

Aussi sa vue troubla mes sens. J'oubliai que je ne venois là que pour faire l'office de procureur ; je parlai en mon propre et privé nom, et tins tous les discours d'un homme passionné. La petite fille, à qui je trouvai trois fois plus d'esprit qu'elle n'en avoit, tant elle me paroissoit gracieuse, acheva de m'enchanter par ses réponses. Je commençois à ne me plus posséder, lorsque la tante, pour modérer mes transports, prit la parole et me dit :



Seigneur de Santillane , je vais m'expliquer franchement avec vous. Sur l'éloge qu'on m'a fait de votre seigneurie , je vous ai permis d'entrer chez moi , sans affecter par des façons de vous faire valoir cette faveur ; mais ne pensez pas pour cela que vous en soyiez plus avancé : j'ai jusqu'ici élevé ma nièce dans la retraite , et vous êtes , pour ainsi dire , le premier cavalier aux regards duquel je l'expose. Si vous la jugez digne d'être votre épouse , je serai ravie qu'elle ait cet honneur : voyez si elle vous convient à ce prix-là , vous ne l'aurez point à meilleur marché.

Ce coup , tiré à bout portant , effaroucha l'Amour qui m'alloit décocher une flèche. Pour parler sans métaphore , un mariage proposé si crûment me fit rentrer en moi-même : je redevins tout-à-coup l'agent fidèle du comte de Lemos ; et changeant de ton , je répondis à la segnora Mencia : Madame , votre franchise me plaît , et je veux l'imiter. Quelque figure que je fasse à la cour , je ne vaudrais pas l'incomparable Catalina : j'ai pour elle en main un parti plus brillant ; je lui destine le prince d'Espagne. Il suffisoit de refuser ma nièce , reprit la tante froidement : ce refus , ce me semble , étoit assez désobligeant ; il n'étoit pas nécessaire de l'accompagner d'un trait railleur. Je ne raille point , madame , m'écriai-je ; rien n'est plus sérieux : j'ai ordre de chercher une personne qui

mérite d'être honorée des visites secrettes du prince d'Espagne; je la trouve dans votre maison, je vous marque à la craie.

La signora Mencia fut fort étonnée d'entendre ces paroles, et je m'aperçus qu'elles ne lui déplurent point; néanmoins, croyant devoir faire la réservée, elle me répliqua de cette manière : Quand je prendrois au pied de la lettre ce que vous me dites, apprenez que je ne suis pas d'un caractère à m'applaudir de l'infame honneur de voir ma nièce maîtresse d'un prince. Ma vertu se révolte contre l'idée..... Que vous êtes bonne, interrompis-je, avec votre vertu ! vous pensez comme une sotte bourgeoise. Vous moquez-vous, de considérer ces choses-là dans un point de vue moral ? C'est leur ôter tout ce qu'elles ont de beau; il faut les regarder d'un œil charmé. Envisagez l'héritier de la monarchie aux pieds de l'heureuse Catalina; représentez-vous qu'il l'adore et la comble de présents, et songez qu'il naîtra d'elle peut-être un héros qui rendra le nom de sa mère immortel avec le sien.

Quoique la tante ne demandât pas mieux que d'accepter ce que je proposois, elle feignit de ne savoir à quoi se résoudre; et Catalina, qui auroit déjà voulu tenir le prince d'Espagne, affecta une grande indifférence; ce qui fut cause que je me mis sur nouveaux frais à presser la place, jusqu'à ce

qu'enfin la signora Mencia, me voyant rebuté et prêt à lever le siège , battit la chamade , et nous dressâmes une capitulation qui contenoit les deux articles suivans : *primò* , que si le prince d'Espagne , sur le rapport qu'on lui feroit des agréments de Catalina , prenoit feu et se déterminoit à lui faire une visite nocturne , j'aurois soin d'en informer les dames , comme aussi de la nuit qui seroit choisie pour cet effet ; *secundò* , que le prince ne pourroit s'introduire chez lesdites dames qu'en galant ordinaire , et accompagné seulement de moi et de son Mercure en chef.

Après cette convention , la tante et la nièce me firent toutes les amitiés du monde : elles prirent avec moi un air de familiarité , à la faveur duquel je hazardai quelques accolades qui ne furent pas trop mal reçues ; et lorsque nous nous séparâmes , elles m'embrassèrent d'elles-mêmes en me faisant toutes les caresses imaginables. C'est une chose merveilleuse que la facilité avec laquelle il se forme une liaison entre les courtiers de galanterie et les femmes qui ont besoin d'eux ! On auroit dit , en me voyant sortir de là si favorisé , que j'eusse été plus heureux que je ne l'étois.

Le comte de Lemos sentit une extrême joie quand je lui annonçai que j'avois fait une découverte telle qu'il la pouvoit désirer. Je lui parlai de

Catalina dans des termes qui lui donnèrent envie de la voir ; je le menai chez elle la nuit suivante , et il m'avoua que j'avois fort bien rencontré. Il dit aux dames qu'il ne doutoit nullement que le prince d'Espagne ne fût fort satisfait de la maîtresse que je lui avois choisie , et qu'elle , de son côté , auroit sujet d'être contente d'un tel amant , que ce jeune prince étoit généreux , plein de douceur et de bonté ; enfin il les assura que dans quelques jours il le leur amèneroit de la façon qu'elles le souhaitoient, c'est-à-dire , sans suite et sans bruit. Ce seigneur prit là-dessus congé d'elles , et je me retirai avec lui : nous rejoignîmes son équipage dans lequel nous étions venus tous deux , et qui nous attendoit au bout de la rue. Ensuite il me conduisit à mon hôtel , en me chargeant d'instruire le lendemain son oncle de cette aventure ébauchée , et de le prier de sa part de lui envoyer un millier de pistoles pour la mettre à fin.

Je ne manquai pas , le jour suivant , d'aller rendre au duc de Lerme un compte exact de tout ce qui s'étoit passé : je ne lui cachai qu'une chose ; je ne lui parlai point de Scipion ; je me donnai pour l'auteur de la découverte de Catalina ; car on se fait honneur de tout auprès des grands.

Je m'attirai par-là des compliments. Monsieur Gil Blas , me dit le ministre d'un air railleur , je

suis ravi qu'avec tous vos autres talents vous ayiez encore celui de déterrer les beautés obligeantes ; quand j'en voudrai quelqueune , vous trouverez bon que je m'adresse à vous. Monseigneur , lui répondis-je sur le même ton , je vous remercie de la préférence ; mais vous me permettrez de vous dire que je me ferois un scrupule de procurer ces sortes de plaisirs à votre excellence. Il y a si longtemps que le seigneur don Rodrigue est en possession de cet emploi-là , qu'il y auroit de l'injustice à l'en dépouiller. Le duc sourit de ma réponse ; puis , changeant de discours , il me demanda si son neveu n'avoit pas besoin d'argent pour cette équipée. Pardonnez-moi , lui dis-je ; il vous prie de lui envoyer mille pistoles. Hé bien , reprit le ministre , tu n'as qu'à les lui porter ; dis-lui qu'il ne les ménage point , et qu'il applaudisse à toutes les dépenses que le prince souhaitera de faire.

## CHAPITRE XI.

*De la visite secrète et des présents que le prince d'Espagne fit à Catalina.*

J'ALLAI porter, à l'heure même, cinq cents doubles pistoles au comte de Lemos. Vous ne pouviez venir plus à-propos, me dit ce seigneur. J'ai parlé au prince ; il a mordu à la grappe ; il brûle d'impatience de voir Catalina. Dès la nuit prochaine il veut se dérober secrètement de son palais pour se rendre chez elle ; c'est une chose résolue ; nos mesures sont déjà prises pour cela. Avertissez-en les dames, et leur donnez l'argent que vous m'apportez : il est bon de leur faire connoître que ce n'est point un amant ordinaire qu'elles ont à recevoir : d'ailleurs, les bienfaits des princes doivent devancer leurs galanteries. Comme vous l'accompagnerez avec moi, poursuivit-il, ayez soin de vous trouver ce soir à son coucher. Il faudra de plus que votre carrosse, car je juge à-propos de nous en servir, nous attende à minuit aux environs du palais.

Je me rendis aussitôt chez les dames. Je ne vis point Catalina ; on me dit qu'elle reposoit. Je ne parlai qu'à la signora Mencia. Madame , lui dis-je, excusez-moi , de grace , si je paroiss dans votre maison pendant le jour ; mais je ne puis faire autrement : il faut bien que je vous avertisse que le prince d'Espagne viendra chez vous cette nuit ; et voici , ajoutai-je en lui mettant entre les mains un sac où étoient les espèces , voici une offrande qu'il envoie au temple de Cythère , pour s'en rendre les divinités favorables. Je ne vous ai pas , comme vous voyez , engagée dans une mauvaise affaire. Je vous en suis redevable , répondit-elle ; mais apprenez-moi , seigneur de Santillane , si le prince aime la musique. Il l'aime , repris-je , à la folie. Rien ne le divertit tant qu'une belle voix , accompagnée d'un luth touché délicatement. Tant mieux ! s'écria-t-elle toute transportée de joie : vous me charmez en me disant cela ; car ma nièce a un gosier de rossignol , et joue du luth à ravir. Elle danse même parfaitement. Vive Dieu ! m'écriai-je à mon tour , voilà bien des perfections , ma tante : il n'en faut pas tant à une fille pour faire fortune ; un seul de ces talents lui suffit pour cela.

Ayant ainsi préparé les voies , j'attendis l'heure du coucher du prince. Lorsqu'elle fut arrivée , je donnai mes ordres à mon cocher , et je rejoignis

que je faisois dans cette occasion de se mêler à l'entretien des amants , pourvu que ce soit pour attiser le feu , je dis au galant que sa nymphe chantoit et jouoit du luth à merveille. Il fut ravi d'apprendre qu'elle eût ces talents ; il la pressa de lui en montrer un échantillon. Elle se rendit de bonne grâce à ses instances , prit un luth tout accordé , joua quelques airs tendres , et chanta d'une manière si touchante , que le prince se laissa tomber à ses genoux tout transporté d'amour et de plaisir. Mais finissons là ce tableau , et disons seulement que , dans la douce ivresse où l'héritier de la monarchie espagnole étoit plongé , les heures s'écoulèrent comme des moments , et qu'il nous fallut l'arracher de cette dangereuse maison à cause du jour qui s'approchoit. Messieurs les entrepreneurs le ramenèrent promptement au palais , et le remirent dans son appartement. Ils se retirèrent ensuite chez eux , aussi contents de l'avoir appareillé avec une aventurière , que s'ils eussent fait son mariage avec une princesse.

Je contai , le lendemain matin , cette aventure au duc de Lerme ; car il vouloit tout savoir. Dans le temps que je lui en achevois le récit , le comte de Lemos arriva , et nous dit : Le prince d'Espagne est si occupé de Catalina , il a pris tant de goût pour elle , qu'il se propose de la voir souvent et de s'y



attacher. Il voudroit lui envoyer aujourd'hui pour deux mille pistoles de pierreries ; mais il n'a pas le sou. Il s'est adressé à moi : Mon cher Lemos , m'a-t-il dit , il faut que vous me trouviez tout-à-l'heure cette somme-là. Je sais bien que je vous incommode , que je vous épuise ; aussi mon cœur vous en tient-il un grand compte ; et si jamais je me vois en état de reconnoître , d'une autre manière que par le sentiment , tout ce que vous avez fait pour moi , vous ne vous repentirez point de m'avoir obligé. Mon prince , lui ai-je répondu en le quittant sur-le-champ , j'ai des amis et du crédit ; je vais vous chercher ce que vous souhaitez.

Il n'est pas difficile de le satisfaire , dit alors le duc à son neveu. Santillane va vous porter cet argent ; ou bien , si vous voulez , il achètera lui-même les pierreries ; car il s'y connoît parfaitement , et sur-tout en rubis. N'est-il pas vrai , Gil Blas ? ajouta-t-il en me regardant d'un air malin. Que vous êtes malicieux , monseigneur ! lui répondis-je. Je vois bien que vous avez envie de faire rire monsieur le comte à mes dépens. Cela ne manqua pas d'arriver. Le neveu demanda quel mystère il y avoit là-dessous. Ce n'est rien , répliqua l'oncle en riant. C'est qu'un jour Santillane s'avisa de troquer un diamant contre un rubis , et que ce troc ne tourna ni à son honneur ni à son profit.

J'aurois été trop heureux si le ministre n'en eût pas dit davantage ; mais il prit la peine de conter le tour que Camille et don Raphaël m'avoient joué dans un hôtel garni, et de s'étendre particulièrement sur les circonstances les plus désagréables pour moi. Son excellence, après s'être bien égayée, m'ordonna d'accompagner le comte de Lemos, qui me mena chez un joaillier où nous choisîmes des pierreries que nous allâmes montrer au prince d'Espagne. Après quoi, elles me furent confiées pour être remises à Catalina. J'allai ensuite prendre chez moi deux mille pistoles de l'argent du duc, pour payer le marchand.

On ne doit pas demander si, la nuit suivante, je fus gracieusement reçu des dames, lorsque j'exhibai les présents de mon ambassade, lesquels consistoient en une belle paire de boucles d'oreilles avec les pendants pour la nièce. Charmées l'une et l'autre de ces marques de l'amour et de la générosité du prince, elles se mirent à jaser comme deux commères, et à me remercier de leur avoir procuré une si bonne connoissance. Elles s'oublièrent dans l'excès de leur joie : il leur échappa quelques paroles qui me firent soupçonner que je n'avois produit qu'une friponne au fils de notre grand monarque. Pour savoir précisément si j'avois

fait ce beau chef-d'œuvre, je me retirai, dans le dessein d'avoir un éclaircissement avec Scipion.

---

## CHAPITRE XII.

*Qui étoit Catalina. Embarras de Gil Blas ; son inquiétude , et quelle précaution il fut obligé de prendre pour se mettre l'esprit en repos.*

---

• EN rentrant chez moi, j'entendis un grand bruit. J'en demandai la cause. On me dit que c'étoit Scipion qui ce soir-là donnoit à souper à une demi-douzaine de ses amis. Ils chantoient à gorge déployée et faisoient de longs éclats de rire. Ce repas n'étoit assurément pas le banquet des sept sages.

Le maître du festin , averti de mon arrivée , dit à sa compagnie : Messieurs, ce n'est rien , c'est le patron qui revient. Que cela ne vous gêne pas. Continuez de vous réjouir ; je vais lui dire deux mots ; je vous rejoindrai dans un moment. A ces mots il vint me trouver : Quel tintamarre ! lui dis-je. Quelle sorte de personnes régalez-vous donc là-bas ? Sont-ce des poètes ? Non pas , s'il vous plaît, me répondit-il. Ce seroit dommage

de donner votre vin à boire à ces gens-là ; j'en fais un meilleur usage. Il y a parmi mes convives un jeune homme très-riche , qui veut obtenir un emploi par votre crédit et pour son argent. C'est pour lui que la fête se fait. A chaque coup qu'il boit, j'augmente de dix pistoles le bénéfice qui doit vous en revenir. Je veux le faire boire jusqu'au jour. Sur ce pied-là, repris-je, va te remettre à table, et ne ménage point le vin de ma cave.

Je ne jugeai point à-propos de l'entretenir alors de Catalina ; mais le lendemain, à mon lever, je lui parlai de cette sorte : Ami Scipion, tu sais de quelle manière nous vivons ensemble ; je te traite plutôt en camarade qu'en domestique ; tu aurois tort par conséquent de me tromper comme un maître ! N'ayons donc point de secret l'un pour l'autre : je vais t'apprendre une chose qui te surprendra ; et toi, de ton côté, tu me diras tout ce que tu penses des deux femmes que tu m'as fait connoître. Entre nous, je les soupçonne d'être deux matoises d'autant plus raffinées, qu'elles affectent plus de simplicité. Si je leur rends justice, le prince d'Espagne n'a pas grand sujet de se louer de moi ; car, je te l'avouerai, c'est pour lui que je t'ai demandé une maîtresse. Je l'ai mené chez Catalina, et il en est devenu amoureux. Sei-

gneur, me répondit Scipion, vous en usez trop bien avec moi pour que je manque de sincérité avec vous. J'eus hier un tête-à-tête avec la suivante de ces deux princesses ; elle m'a conté leur histoire, qui m'a paru divertissante. Je vais vous en faire succinctement le récit.

Catalina, poursuivit-il, est fille d'un petit gentilhomme arragonois. Se trouvant, à quinze ans, une orpheline aussi pauvre que jolie, elle écouta un vieux commandeur qui la conduisit à Tolède, où il mourut au bout de six mois, après lui avoir plus servi de père que d'époux. Elle recueillit sa succession, qui consistoit en quelques nippes et en trois cents pistoles d'argent comptant ; puis elle se joignit à la signora Mencia, qui étoit encore à la mode, quoiqu'elle fût déjà sur le retour. Ces deux bonnes amies demeurèrent ensemble, et commencèrent à tenir une conduite dont la justice voulut prendre connoissance. Cela déplut aux dames, qui de dépit abandonnèrent brusquement Tolède, et vinrent s'établir à Madrid, où depuis environ deux ans elles vivent sans fréquenter aucune dame du voisinage. Mais écoutez le meilleur : elles ont loué deux petites maisons séparées seulement par un mur. On peut entrer de l'une dans l'autre par un escalier de communication qu'il y a dans les caves. La signora Mencia demeure

avec une jeune soubrette dans l'une de ces maisons, et la douairière du commandeur occupe l'autre avec une vieille duègne qu'elle fait passer pour sa grand'mère. De façon que notre Arragonoise est tantôt une nièce élevée par sa tante, et tantôt une pupille sous l'aile de son aïeule. Quand elle fait la nièce, elle s'appelle Catalina; et lorsqu'elle fait la petite-fille, elle se nomme Sirena.

Au nom de Sirena, j'interrompis en pâlisant Scipion. Que m'apprends-tu ? lui dis-je. Hélas ! j'ai bien peur que cette maudite Arragonoise ne soit la maîtresse de Calderone. Hé vraiment, répondit-il, c'est elle-même : je croyois vous réjouir en vous annonçant cette nouvelle. Tu n'y penses pas, lui répliquai-je. Elle est plus propre à me causer du chagrin que de la joie, n'en vois-tu pas bien les conséquences ? Non, ma foi, répartit Scipion. Quel malheur en peut-il arriver ? Il n'est pas sûr que don Rodrigue découvre ce qui se passe ; et si vous craignez qu'il n'en soit instruit, vous n'avez qu'à prévenir le ministre. ConteZ-lui la chose tout naturellement : il verra votre bonne-foi ; et si après cela Calderone veut vous rendre de mauvais offices auprès de son excellence, elle verra bien qu'il ne cherche à vous nuire que par un esprit de vengeance.

Scipion m'ôta ma crainte par ce discours. Je suivis son conseil : j'avertis le duc de Lerme de cette fâcheuse découverte : j'affectai même de lui en faire le détail d'un air triste , pour lui persuader que j'étois mortifié d'avoir innocemment livré au prince la maîtresse de don Rodrigue ; mais le ministre , loin de plaindre son favori , en fit des railleries. Ensuite il me dit d'aller toujours mon train ; et qu'après tout il étoit glorieux pour Calderone d'aimer la même dame que le prince d'Espagne , et de n'en être pas plus maltraité que lui. Je mis aussi au fait le comte de Lemos , qui m'assura de sa protection si le premier secrétaire venoit à découvrir l'intrigue , et entreprenoit de me perdre dans l'esprit du duc.

Croyant avoir , par cette manœuvre , délivré le bateau de ma fortune du péril de s'ensabler , je ne craignis plus rien. J'accompagnai encore le prince chez Catalina , autrement la belle Sirena , qui avoit l'art de trouver des défaites pour écarter de sa maison don Rodrigue , et lui dérober les nuits qu'elle étoit obligée de donner à son illustre rival.

---

---

CHAPITRE XIII.

*Gil Blas continue de faire le seigneur. Il apprend des nouvelles de sa famille : quelle impression elles font sur lui. Il se brouille avec Fabrice.*

---

J'AI déjà dit que le matin il y avoit ordinairement dans mon anti-chambre une foule de personnes qui venoient me faire des propositions ; mais je ne voulois pas qu'on me les fît de vive voix ; et , suivant l'usage de la cour , ou plutôt pour faire l'important , je disois à chaque solliciteur : Donnez-moi un mémoire. Je m'étois si bien accoutumé à cela , qu'un jour je répondis ces paroles au propriétaire de mon hôtel , qui vint me faire souvenir que je devois une année de loyer. Pour mon boucher et mon boulanger , ils m'épargnèrent la peine de leur demander des mémoires , tant ils étoient exacts à m'en apporter tous les mois. Scipion , qui me copioit si bien qu'on pouvoit dire que la copie approchoit fort de l'original , n'en usoit pas autrement avec les personnes qui s'adres-



soient à lui pour le prier de m'engager à les servir.

J'avois encore un autre ridicule dont je ne prétends point me faire grace : j'étois assez fat pour parler des plus grands seigneurs comme si j'eusse été un homme de leur étoffe. Si j'avois , par exemple , à citer le duc d'Albe , le duc d'Ossone ou le duc de Medina Sidonia , je disois sans façon : d'Albe, d'Ossone , et Medina Sidonia. En un mot, j'étois devenu si fier et si vain , que je n'étois plus le fils de mon père et de ma mère. Hélas ! pauvre duègne et pauvre écuyer , je ne m'informois plus si vous viviez heureux ou misérables dans les Asturies ; je ne songeois pas seulement à vous. La cour a la vertu du fleuve Léthé , pour nous faire oublier nos parents et nos amis , quand ils sont dans une mauvaise situation.

Je ne me souvenois donc plus de ma famille , lorsqu'un matin il entra chez moi un jeune homme qui me dit qu'il souhaitoit de me parler un moment en particulier. Je le fis passer dans mon cabinet , où , sans lui offrir une chaise , parce qu'il me paroissoit un homme du commun , je lui demandai ce qu'il me vouloit. Seigneur Gil Blas , me dit-il , quoi ! vous ne me remettez point ! J'eus beau le considérer attentivement , je fus obligé de lui répondre que ses traits m'étoient tout-à-fait inconnus. Je suis , reprit-il , un de vos compa-

triotés, natif d'Oviédo même, et fils de Bertrand Muscada, l'épicier voisin de votre oncle le chanoine. Je vous reconnois bien, moi. Nous avons joué mille fois tous deux à la *Gallina Ciega* \*.

Je n'ai, lui répondis-je, qu'une idée très-confuse des amusements de mon enfance ; les soins dont j'ai depuis été occupé m'en ont fait perdre la mémoire. Je suis venu, dit-il, à Madrid pour compter avec le correspondant de mon père. J'ai entendu parler de vous. On m'a dit que vous étiez sur un bon pied à la cour, et déjà riche comme un Juif. Je vous en fais mes compliments, et je vais, à mon retour au pays, combler de joie votre famille en lui annonçant une si agréable nouvelle.

Je ne pouvois honnêtement me dispenser de lui demander dans quelle situation il avoit laissé mon père, ma mère et mon oncle ; mais je m'acquittai si froidement de ce devoir, que je ne donnai pas sujet à mon épicier d'admirer la force du sang. Il parut choqué de l'indifférence que j'avois pour des personnes qui me devoient être si chères ; et comme c'étoit un garçon franc et grossier : Je vous croyois, me dit-il crûment, plus de tendresse et de sensibilité pour vos proches. De quel air glacé m'interrogez-vous sur leur compte ? Apprenez que

---

\* C'est le jeu de Collin-Maillard.

vosre père et vosre mère sont toujours dans le service , et que le bon chanoine Gil Peres , accablé de vieillesse et d'infirmités , n'est pas éloigné de sa fin. Il faut avoir du naturel ; et puisque vous êtes en état de faire du bien à vos parents , je vous conseille en ami de leur envoyer deux cents pistoles tous les ans. Par ce secours , vous leur procurerez une vie douce et heureuse , sans vous incommoder.

Au-lieu d'être touché de la peinture qu'il me faisoit de ma famille , je ne sentis que la liberté qu'il prenoit de me conseiller sans que je l'en priasse. Avec plus d'adresse , peut-être m'auroit-il persuadé ; mais il ne fit que me révolter par sa franchise. Il s'en aperçut bien au silence mécontent que je gardai ; et continuant son exhortation avec moins de charité que de malice , il m'impatienta. Oh ! c'en est trop , répondis-je avec emportement. Allez , monsieur de Muscada , ne vous mêlez que de ce qui vous regarde. Il vous convient bien de me dicter mon devoir ! Je sais mieux que vous ce que j'ai à faire dans cette occasion. En achevant ces mots , je poussai l'épicier hors de mon cabinet , et le renvoyai à Oviédo vendre du poivre et du girofle.

Ce qu'il venoit de me dire ne laissa pas de s'offrir à mon esprit ; et me reprochant moi-même que

j'étois un fils dénaturé, je m'attendris. Je rappelai les soins qu'on avoit eus de mon enfance et de mon éducation ; je me représentai ce que je devois à mes parents ; et mes réflexions furent accompagnées de quelques transports de reconnoissance , qui pourtant n'aboutirent à rien. Mon ingratitude les étouffa bientôt, et leur fit succéder un profond oubli. Il y a bien des pères qui ont de pareils enfants.

L'avarice et l'ambition qui me possédoient changèrent entièrement mon humeur. Je perdis toute ma gaieté ; je devins distrait et rêveur , en un mot, un sot animal. Fabrice , me voyant tout occupé du soin de sacrifier à la fortune et fort détaché de lui, ne venoit plus chez moi que rarement. Il ne put même s'empêcher de me dire un jour : En vérité , Gil Blas , je ne te reconnois plus. Avant que tu fusses à la cour, tu avois toujours l'esprit tranquille ; à-présent je te vois sans cesse agité. Tu formes projet sur projet pour t'enrichir, et plus tu amasses de bien, plus tu veux en amasser. Outre cela, te le dirai-je , tu n'as plus avec moi ces épanchements de cœur , ces manières libres qui font le charme des liaisons : tout au contraire , tu t'enveloppes et me caches le fond de ton ame. Je remarque même de la contrainte dans les honnêtetés que tu me fais. Enfin , Gil Blas n'est plus ce même Gil Blas que j'ai connu.

Tu plaisantes sans doute , lui répondis-je d'un air assez froid. Je n'aperçois en moi aucun changement. Ce n'est point à tes yeux , répliqua-t-il , qu'on doit s'en rapporter ; ils sont fascinés. Crois-moi , ta métamorphose n'est que trop véritable. En bonne-foi , mon ami , parle : vivons-nous ensemble comme autrefois ? Quand j'allois le matin frapper à ta porte , tu venois m'ouvrir toi-même , encore tout endormi le plus souvent , et j'entrois dans ta chambre sans façon. Aujourd'hui , quelle différence ! Tu as des laquais ; on me fait attendre dans ton anti-chambre , et il faut qu'on m'annonce avant que je puisse te parler. Après cela , comment me reçois-tu ? Avec une politesse glacée , et en tranchant du seigneur. On diroit que mes visites commencent à te peser. Penses-tu qu'une pareille réception soit agréable à un homme qui t'a vu son camarade ? Non , Santillane , non ; elle ne convient nullement. Adieu ; séparons-nous à l'amiable. Défaisons-nous tous deux , toi , d'un censeur de tes actions , et moi , d'un nouveau riche qui se méconnoît.

Je me sentis plus aigri que touché de ses reproches , et je le laissai s'éloigner sans faire le moindre effort pour le retenir. Dans la situation où étoit mon esprit , l'amitié d'un poète ne me paroissoit pas une chose assez précieuse pour devoir

seigneurs que je pourrois vous citer. Savez-vous bien que l'héritière dont il s'agit est un parti de cent mille ducats ? N'est-ce pas là un beau morceau d'orfèvrerie ? Lorsque j'entendis parler d'une si grosse somme , je devins plus traitable. Je me rends , dis-je à mon secrétaire ; la dot me détermine. Quand veux-tu me la faire toucher ? Doucement , monsieur , me répondit-il ; un peu de patience. Il faut auparavant que je communique la chose au père , et que je la lui fasse agréer. Bon ! repris-je en éclatant de rire , tu en es encore là ? Voilà un mariage bien avancé. Beaucoup plus que vous ne pensez , répliqua-t-il. Je ne veux qu'une heure de conversation avec l'orfèvre , et je vous répons de son consentement. Mais , avant que nous allions plus loin , composons , s'il vous plaît, Supposé que je vous fasse donner cent mille ducats , combien m'en reviendra-t-il ? Vingt mille , lui répartis-je. Le ciel en soit loué ! dit-il. Je bornerois votre reconnoissance à dix mille ; vous êtes une fois plus généreux que moi. Allons , j'entamerai dès demain cette négociation ; et vous pouvez compter qu'elle réussira , ou je ne suis qu'une bête.

Effectivement , deux jours après il me dit : J'ai parlé au seigneur Gabriel Salero ( ainsi se nommoit mon orfèvre ) : je lui ai tant vanté votre crédit et votre mérite , qu'il a prêté l'oreille à la

proposition que je lui ai faite de vous accepter pour gendre. Vous aurez sa fille avec cent mille ducats, pourvu que vous lui fassiez voir clairement que vous possédez les bonnes grâces du ministre. Cela étant, dis-je alors à Scipion, je serai bientôt marié. Mais, à-propos de la fille, l'as-tu vue? est-elle belle? Pas si belle que la dot, me répondit-il. Entre nous, cette riche héritière n'est pas une fort jolie personne. Par bonheur, vous ne vous en souciez guère. Ma foi non, lui répliquai-je, mon enfant. Nous autres gens de cour, nous n'épousons que pour épouser seulement. Nous ne cherchons la beauté que dans les femmes de nos amis; et si par hazard elle se trouve dans les nôtres, nous y faisons si peu d'attention, que c'est fort bien fait quand elles nous en punissent.

Ce n'est pas tout, reprit Scipion : le seigneur Gabriel vous donne à souper ce soir. Nous sommes convenus que vous ne parlerez point de mariage. Il doit inviter plusieurs marchands de ses amis à ce repas, où vous vous trouverez comme un simple convive, et demain il viendra souper chez vous de la même manière. Vous voyez par-là que c'est un homme qui veut vous étudier avant que de passer outre. Il sera bon que vous vous observiez un peu devant lui. Oh ! parbleu, interrompis-je d'un air de confiance, qu'il m'examine tant qu'il lui plaira; je ne puis que gagner à cet examen.

Cela s'exécuta de point en point. Je me fis conduire chez l'orfèvre, qui me reçut aussi familièrement que si nous nous fussions déjà vus plusieurs fois. C'étoit un bon bourgeois, qui étoit, comme nous disons, poli *hasta porfiar* \*. Il me présenta la segnorà Eugenia sa femme, et la jeune Gabriela sa fille. Je leur fis force compliments, sans contrevenir au traité. Je leur dis des *riens* en fort beaux termes, des phrases de courtisan.

Gabriela, n'en déplaise à mon secrétaire, ne me parut pas désagréable, soit à cause qu'elle étoit extrêmement parée, soit que je ne la regardasse qu'au travers de la dot. La bonne maison que celle du sieur Gabriel ! Il y a, je crois, moins d'argent dans les mines du Pérou, qu'il n'y en avoit dans cette maison-là. Ce métal s'y offroit à la vue de toutes parts sous mille formes différentes. Chaque chambre, et particulièrement celle où nous nous mîmes à table, étoit un trésor. Quel spectacle pour les yeux d'un gendre ! Le beau-père, pour faire plus d'honneur à son repas, avoit assemblé chez lui cinq ou six marchands, tous personnages graves et ennuyeux. Ils ne parlèrent que de commerce ; et l'on peut dire que leur conversation fut plutôt une conférence de négociants ; qu'un entretiend'a mis qui soupent ensemble.

---

\* Jusqu'à être fatigant.



Je régalai l'orfèvre à mon tour, le lendemain au soir. Ne pouvant l'éblouir par mon argenterie, j'eus recours à une autre illusion. J'invitai à souper ceux de mes amis qui faisoient la plus belle figure à la cour, et que je connoissois pour des ambitieux qui ne mettoient point de bornes à leurs désirs. Ces gens-ci ne s'entretinrent que des grandeurs, que des postes brillants et lucratifs auxquels ils aspiraient : ce qui fit son effet. Le bourgeois Gabriel, étourdi de leurs grandes idées, ne se sentoit, malgré tout son bien, qu'un petit mortel en comparaison de ces messieurs. Pour moi, faisant l'homme modéré, je dis que je me contenterois d'une fortune médiocre, comme de vingt mille ducats de rente. Sur quoi ces affamés d'honneurs et de richesses s'écrièrent que j'aurois tort, et qu'étant aimé autant que je l'étois du premier ministre, je ne devois pas m'en tenir à si peu de chose. Le beau-père ne perdit pas une de ces paroles ; et je crus remarquer, quand il se retira, qu'il étoit fort satisfait.

Scipion ne manqua pas de l'aller voir le jour suivant, dans la matinée, pour lui demander s'il étoit content de moi. J'en suis charmé, lui répondit le bourgeois ; ce garçon-là m'a gagné le cœur. Mais, seigneur Scipion, ajouta-t-il, je vous conjure, par notre ancienne connoissance, de me parler sincèrement. Nous avons tous notre foible,

comme vous savez : apprenez-moi celui du seigneur de Santillane. Est-il joueur ? est-il galant ? Quelle est son inclination vicieuse ? Ne me la cachez pas , je vous en prie. Vous m'offensez , seigneur Gabriel , en me faisant cette question , répartit l'entremetteur. Je suis plus dans vos intérêts que dans ceux de mon maître. S'il avoit quelque mauvaise habitude qui fût capable de rendre votre fille malheureuse , est-ce que je vous l'aurois proposé pour gendre ? Non , parbleu ! je suis trop votre serviteur. Mais , entre nous , je ne lui trouve point d'autre défaut que celui de n'en avoir aucun. Il est trop sage pour un jeune homme. Tant mieux , reprit l'orfèvre , cela me fait plaisir. Allez , mon ami , vous pouvez l'assurer qu'il aura ma fille , et que je la lui donnerois quand il ne seroit pas chéri du ministre.

Aussitôt que mon secrétaire m'eut rapporté cet entretien , je courus chez Salero pour le remercier de la disposition favorable où il étoit pour moi. Il avoit déjà déclaré ses volontés à sa femme et à sa fille , qui me firent connoître , par la manière dont elles me reçurent , qu'elles y étoient soumises sans répugnance. Je menai le beau-père au duc de Lerme que j'avois prévenu la veille , et je le lui présentai. Son excellence lui fit un accueil des plus gracieux , et lui témoigna de la joie de ce qu'il avoit choisi pour gendre un homme qu'elle affectionnoit

beaucoup, et prétendoit avancer. Elle s'étendit ensuite sur mes bonnes qualités, et dit enfin tant de bien de moi, que le bon Gabriel crut avoir rencontré dans ma seigneurie le meilleur parti d'Espagne pour sa fille. Il en étoit si aise, qu'il en avoit la larme à l'œil. Il me serra fortement entre ses bras lorsque nous nous séparâmes, en me disant : Mon fils, j'ai tant d'impatience de vous voir l'époux de Gabriela, que vous le serez dans huit jours tout au plus tard.

---

## CHAPITRE II.

*Par quel hazard Gil Blas se ressouvint de don Alphonse de Leyva, et du service qu'il lui rendit par vanité.*

---

LAISSONS là mon mariage pour un moment : l'ordre de mon histoire le demande, et veut que je raconte le service que je rendis à don Alphonse, mon ancien maître. J'avois entièrement oublié ce cavalier, et voici à quelle occasion j'en rappelai le souvenir :

Le gouvernement de la ville de Valence vint à vaquer dans ce temps-là. En apprenant cette nou-

velle, je pensai à don Alphonse de Leyva. Je fis réflexion que cet emploi lui conviendrait à merveille, et, moins par amitié que par ostentation, je résolus de le demander pour lui. Je me représentai que si je l'obtenois, cela me feroit un honneur infini. Je m'adressai donc au duc de Lerme. Je lui dis que j'avois été intendant de don César de Leyva et de son fils, et qu'ayant tous les sujets du monde de me louer d'eux, je prenois la liberté de le supplier d'accorder à l'un ou à l'autre le gouvernement de Valence. Le ministre me répondit : Très-volontiers, Gil Blas. J'aime à te voir reconnaissant et généreux. D'ailleurs, tu me parles pour une famille que j'estime. Les Leyva sont de bons serviteurs du roi : ils méritent bien cette place. Tu peux en disposer à ton gré ; je te la donne pour présent de noces.

Ravi d'avoir réussi dans mon dessein, j'allai, sans perdre de temps, chez Calderone faire dresser des lettres-patentes pour don Alphonse. Il y avoit là un grand nombre de personnes qui attendoient dans un silence respectueux que don Rodrigue vînt leur donner audience. Je traversai la foule, et me présentai à la porte du cabinet, qu'on m'ouvrit. J'y trouvai je ne sais combien de chevaliers, de commandeurs, et d'autres gens de conséquence, que Calderone écoutoit tour-à-tour. C'étoit une chose remarquable que la manière différente dont

il les recevoit. Il se contentoit de faire à ceux-ci une légère inclination de tête; il honoroit ceux-là d'une révérence, et les conduisoit jusqu'à la porte de son cabinet. Il mettoit, pour ainsi-dire, des nuances de considération dans les civilités qu'il faisoit. D'un autre côté, j'apercevois des cavaliers qui, choqués du peu d'attention qu'il avoit pour eux, maudissoient dans leur ame la nécessité qui les obligeoit de ramper devant ce visage. J'en voyois d'autres, au contraire, qui rioient en eux-mêmes de son air fat et suffisant. J'avois beau faire ces observations, je n'étois pas capable d'en profiter. J'en usois chez moi comme lui, et je ne me souciois guère qu'on approuvât ou qu'on blâmât mes manières orgueilleuses, pourvu qu'elles fussent respectées.

Don Rodrigue, ayant par hazard jeté les yeux sur moi, quitta brusquement un gentilhomme qui lui parloit, et vint m'embrasser avec des démonstrations d'amitié qui me surprirent. Ah ! mon cher confrère, s'écria-t-il, quelle affaire me procure le plaisir de vous voir ici ? qu'y a-t-il pour votre service ? Je lui appris le sujet qui m'amenoit, et là-dessus il m'assura, dans les termes les plus obligeants, que le lendemain à pareille heure ce que je demandois seroit expédié. Il ne borna point là sa politesse; il me conduisit jusqu'à la porte de son anti-chambre, où il ne conduisoit jamais que

de grands seigneurs, et là il m'embrassa de nouveau.

Que signifient toutes ces honnêtetés ? disois-je en m'en allant ; que me présagent-elles ? Calderone méditeroit-il ma perte ? ou bien auroit-il envie de gagner mon amitié ? ou, pressentant que sa faveur est sur son déclin , me ménageroit-il dans la vue de me prier d'intercéder pour lui auprès de notre patron ? Je ne savois à laquelle de ces conjectures je devois m'arrêter. Le jour suivant , lorsque je retournai chez lui , il me traita de la même façon ; il m'accabla de caresses et de civilités. Il est vrai qu'il les rabattit sur la réception qu'il fit aux autres personnes qui se présentèrent pour lui parler. Il brusqua les uns , battit froid aux autres ; il mécontenta presque tout le monde. Mais ils furent tous assez vengés par une aventure qui arriva , et que je ne dois point passer sous silence. Ce sera un avis au lecteur pour les commis et les secrétaires qui la liront.

Un homme vêtu fort simplement , et qui ne paroïssoit pas ce qu'il étoit , s'approcha de Calderone , et lui parla d'un certain mémoire qu'il disoit avoir présenté au duc de Lerme. Don Rodrigue ne regarda pas seulement le cavalier , et lui dit d'un ton brusque : Comment vous appelle-t-on , mon ami ? On m'appeloit Francillo dans mon enfance , lui répliqua de sang-froid le cavalier ; on m'a depuis nommé don Francillo de Zuniga , et je me nomme

aujourd'hui le comte de Pedrosa. Calderone , étonné de ces paroles , et voyant qu'il avoit affaire à un homme de la première qualité , voulut s'excuser : Seigneur, dit-il au comte , je vous demande pardon , si, ne vous connoissant pas.... Je ne veux point de tes excuses , interrompit avec hauteur Francillo ; je les méprise autant que tes malhonnêtetés. Apprends qu'un secrétaire de ministre doit recevoir honnêtement toutes sortes de personnes. Sois , si tu veux , assez vain pour te regarder comme le substitut de ton maître ; mais n'oublie pas que tu n'es que son valet.

Le superbe don Rodrigue fut fort mortifié de cet accident ; il n'en devint toutefois pas plus raisonnable. Pour moi , je remarquai cette chasse-là : je résolus de prendre garde à qui je parlerois dans mes audiences , et de n'être insolent qu'avec des muets. Comme les patentes de don Alphonse se trouvoient expédiées , je les emportai , et les envoyai , par un courier extraordinaire , à ce jeune seigneur , avec une lettre du duc de Lerme par laquelle son excellence lui donnoit avis que le roi venoit de le nommer au gouvernement de Valence. Je ne lui mandai point la part que j'avois à cette nomination , je ne voulus pas même lui écrire , me faisant un plaisir de la lui apprendre de bouche , et de lui causer une agréable surprise lorsqu'il viendrait à la cour prêter serment pour son emploi.

---

### CHAPITRE III.

*Des préparatifs qui se firent pour le mariage de Gil Blas, et du grand évènement qui les rendit inutiles.*

---

REVENONS à ma belle Gabrielle. Je devois donc l'épouser dans huit jours. Nous nous préparâmes de part et d'autre à cette cérémonie. Salero fit faire de riches habits pour la mariée, et j'arrêtai pour elle une femme-de-chambre, un laquais et un vieil écuyer; tout cela choisi par Scipion, qui attendoit avec encore plus d'impatience que moi le jour qu'on me devoit compter la dot.

La veille de ce jour si désiré, je soupai chez le beau-père avec des oncles et des tantes, des cousins et des cousines. Je jouai parfaitement bien le personnage d'un gendre hypocrite. J'eus mille complaisances pour l'orfèvre et pour sa femme; je contrefis le passionné auprès de Gabriela; je gracieusai toute la famille, dont j'écoutai sans m'impatienter les plats discours et les raisonnements bourgeois. Aussi, pour prix de ma patience, j'eus le bonheur de plaire à tous les parents; il n'y en



tut pas un qui ne parût s'applaudir de mon alliance.

Le repas fini, la compagnie passa dans une grande salle où on la régala d'un concert de voix et d'instruments, qui ne fut pas mal exécuté, quoiqu'on n'eût pas choisi les meilleurs sujets de Madrid. Plusieurs airs gais, dont nos oreilles furent agréablement frappées, nous mirent de si belle humeur, que nous commençâmes à former des danses. Dieu sait de quelle façon nous nous en acquittâmes, puisqu'on me prit pour un élève de Terpsichore, moi qui n'avois d'autres principes de cet art que deux ou trois leçons que j'avois reçues chez la marquise de Chaves, d'un petit maître à danser qui venoit montrer aux pages. Après nous être bien divertis, il fallut songer à se retirer chacun chez soi. Je prodiguai les révérences et les accolades. Adieu, mon gendre, me dit Salero en m'embrassant; j'irai chez vous demain matin porter la dot en belles espèces d'or. Vous y serez le bien-venu, lui répondis-je, mon cher beau-père. Ensuite donnant le bonsoir à la famille, je gagnai mon équipage qui m'attendoit à la porte, et je pris le chemin de mon hôtel.

J'étois à-peine à deux cents pas de la maison du seigneur Gabriel, que quinze ou vingt hommes, les uns à pied, les autres à cheval, tous armés d'épées et de carabines, entourèrent mon carrosse, et l'arrêtèrent, en criant : *De par le roi !* Ils m'en

firent descendre brusquement pour me jeter dans une chaise roulante , où le principal de ces cavaliers étant monté avec moi , dit au cocher de toucher vers Ségovie. Je jugeai bien que c'étoit un honnête alguazil que j'avois à mon côté. Je voulus le questionner pour savoir le sujet de mon emprisonnement ; mais il me répondit sur le ton de ces messieurs-là , je veux dire brutalement , qu'il n'avoit point de compte à me rendre. Je lui dis que peut-être il se méprenoit. Non , non , répartit-il , je suis sûr de mon fait ; vous êtes le seigneur de Santillane. C'est vous que j'ai ordre de conduire où je vous mène. N'ayant rien à répliquer à ces paroles , je pris le parti de me taire. Nous roulâmes le reste de la nuit le long du Mançanarez dans un profond silence. Nous changeâmes de chevaux à Cermenar , et nous arrivâmes sur le soir à Ségovie , où l'on m'enferma dans la tour.

---

---

## CHAPITRE IV.

*Comment Gil Blas fut traité dans la tour de Ségovie, et de quelle manière il apprit la cause de sa prison.*

---

ON commença par me mettre dans un cachot, où l'on me laissa sur la paille comme un criminel digne du dernier supplice. Je passai la nuit non pas à me désoler ; car je ne sentoie pas encore tout mon mal, mais à chercher dans mon esprit ce qui pouvoit avoir causé mon malheur. Je ne doutois pas que ce ne fût l'ouvrage de Calderone. Cependant, j'avois beau le soupçonner d'avoir tout découvert, je ne concevois pas comment il avoit pu porter le duc de Lerme à me traiter si cruellement. Tantôt je m'imaginóis que c'étoit à l'insu de son excellence que j'avois été arrêté, et tantôt je pensois que c'étoit elle-même qui, pour quelque raison politique, m'avoit fait emprisonner, ainsi que les ministres en usent quelquefois avec leurs favoris.

J'étois vivement agité de mes diverses conjectures, quand la clarté du jour, perçant au travers d'une petite fenêtre grillée, vint offrir à ma vue

toute l'horreur du lieu où je me trouvois. Je m'affligeai alors sans modération , et mes yeux devinrent deux sources de larmes que le souvenir de ma prospérité rendoit intarissables. Pendant que je m'abandonnois à ma douleur, il vint dans mon cachot un guichetier qui m'apportoit un pain et une cruche d'eau pour ma journée. Il me regarda ; et remarquant que j'avois le visage baigné de pleurs , tout guichetier qu'il étoit, il sentit un mouvement de pitié : Seigneur prisonnier, me dit-il, ne vous désespérez point. Il ne faut pas être si sensible aux traverses de la vie. Vous êtes jeune : après ce temps-ci vous en verrez un autre. En attendant, mangez de bonne grace le pain du roi.

Mon consolateur sortit en achevant ces paroles, auxquelles je ne répondis que par des plaintes et des gémissements ; et j'employai tout le jour à maudire mon étoile, sans songer à faire honneur à mes provisions , qui , dans l'état où j'étois , me sembloient moins un présent de la bonté du roi qu'un effet de sa colère, puisqu'elles servoient plutôt à prolonger qu'à soulager les peines des malheureux.

La nuit vint pendant ce temps-là , et bientôt un grand bruit de clefs attira mon attention. La porte de mon cachot s'ouvrit, et un moment après il entra un homme qui portoit une bougie. Il s'approcha de moi, et me dit : Seigneur Gil Blas,

vous voyez un de vos anciens amis. Je suis ce don André de Tordesillas qui demeuroit avec vous à Grenade, et qui étoit gentilhomme de l'archevêque dans le temps que vous possédiez les bonnes grâces de ce prélat. Vous le priâtes, s'il vous en souvient, d'employer son crédit pour moi, et il me fit nommer pour aller remplir un emploi au Mexique ; mais au-lieu de m'embarquer pour les Indes, je m'arrêtai dans la ville d'Alicante. J'y épousai la fille du capitaine du château ; et, par une suite d'aventures dont je vous ferai tantôt le récit, je suis devenu le châtelain de la tour de Ségovie. Il m'est expressément ordonné de ne vous laisser parler à personne, de vous faire coucher sur la paille, et de ne vous donner pour toute nourriture que du pain et de l'eau. Mais, outre que j'ai trop d'humanité pour ne pas compatir à vos maux, vous m'avez rendu service, et ma reconnoissance l'emporte sur les ordres que j'ai reçus. Loin de servir d'instrument à la cruauté qu'on veut exercer sur vous, je prétends adoucir la rigueur de votre prison. Levez-vous, et venez avec moi.

Quoique le seigneur châtelain méritât bien quelques remerciements, mes esprits étoient si troublés, que je ne pus lui répondre un seul mot. Je ne laissai pas de le suivre. Il me fit traverser une cour, et monter par un escalier fort étroit à une

petite chambre qui étoit tout au haut de la tour. Je ne fus pas peu surpris , en entrant dans cette chambre , de voir sur une table deux chandelles qui brûloient dans des flambeaux de cuivre , et deux couverts assez propres. Dans un moment, me dit Tordesillas , on va nous apporter à manger : nous allons souper ici tous deux. C'est ce réduit que je vous ai destiné pour logement. Vous y serez mieux que dans votre cachot : vous verrez de votre fenêtre les bords fleuris de l'Érêma , et la vallée délicieuse qui , du pied des montagnes qui séparent les deux Castilles , s'étend jusqu'à Coca. Je sais bien que vous serez d'abord peu sensible à une si belle vue ; mais quand le temps aura fait succéder une douce mélancolie à la vivacité de votre douleur , vous prendrez plaisir à promener vos regards sur des objets si agréables. Outre cela , comptez que le linge et les autres choses qui sont nécessaires à un homme qui aime la propreté ne vous manqueront pas. De plus , vous serez bien couché , bien nourri , et je vous fournirai des livres tant que vous en voudrez. En un mot , vous aurez tous les agréments qu'un prisonnier peut avoir.

A des offres si obligeantes , je me sentis un peu soulagé. Je pris courage , et rendis mille grâces à mon geolier. Je lui dis qu'il me rappeloit à la vie par son procédé généreux , et que je souhaitois de me retrouver en état de lui en témoigner ma recon-

naissance. Hé ! pourquoi ne vous y retrouveriez-vous pas ? me répondit-il. Croyez-vous avoir perdu pour jamais la liberté ? Vous êtes dans l'erreur ; et j'ose vous assurer que vous en serez quitte pour quelques mois de prison. Que dites-vous , seigneur don André ? m'écriai-je. Il semble que vous sachiez le sujet de mon infortune. Je vous avouerai , me répartit-il , que je ne l'ignore pas. L'alguazil qui vous a conduit ici m'a confié ce secret que je puis vous révéler. Il m'a dit que le roi , informé que vous aviez la nuit , le comte de Lemos et vous , mené le prince d'Espagne chez une dame suspecte , venoit , pour vous en punir , d'exiler le comte , et vous envoyoit , vous , à la tour de Ségovie , pour y être traité avec toute la rigueur que vous avez éprouvée depuis que vous y êtes. Et comment , lui dis-je , cela est-il venu à la connaissance du roi ? C'est particulièrement de cette circonstance que je voudrois être instruit. Et c'est , répondit-il , ce que l'alguazil ne m'a point appris , et ce qu'apparemment il ne sait pas lui-même.

Dans cet endroit de notre conversation , plusieurs valets qui apportoitent le souper entrèrent. Ils mirent sur la table du pain , deux tasses , deux bouteilles , et trois grands plats , dans l'un desquels il y avoit un civet de lièvre , avec beaucoup d'oignons , d'huile et de safran ; dans l'autre , une *olla*

jeune ! Car c'est sa grande jeunesse qui fait tout mon crime ; s'il étoit dans un âge plus avancé , le roi peut-être n'auroit fait que rire de ce qui l'a si fort irrité. Mais qui peut avoir donné un semblable avis à ce monarque , sans appréhender le ressentiment du prince , ni celui du duc de Lerme ? Ce ministre voudra venger sans doute le comte de Lemos son neveu. Comment le roi a-t-il découvert cela ? C'est ce que je ne comprends point.

J'en revenois toujours là. L'idée pourtant la plus affligeante pour moi , celle qui me désespéroit , et dont mon esprit ne pouvoit se détacher , c'étoit le pillage auquel je m'imaginois bien que tous mes effets avoient été abandonnés. Mon coffre-fort , m'écriois-je , mes chères richesses , qu'êtes-vous devenues ? dans quelles mains êtes-vous tombées ? Hélas ! je vous ai perdues en moins de temps encore que je ne vous avois gagnées ! Je me peignois le désordre qui devoit régner dans ma maison , et je faisois sur cela des réflexions toutes plus tristes les unes que les autres. La confusion de tant de pensées différentes me jeta dans un accablement qui me devint favorable ; le sommeil , qui m'avoit fui la nuit précédente , vint répandre sur moi ses pavots. La bonté du lit , la fatigue que j'avois soufferte , ainsi que les vapeurs des viandes et du vin , y contribuèrent aussi. Je m'endormis profondément ; et , selon toutes les apparences , le jour



m'auroit surpris dans cet état , si je n'eusse été réveillé tout-à-coup par un bruit assez extraordinaire dans les prisons. J'entendis le son d'une guitare et la voix d'un homme en même-temps. J'écoute avec attention ; je n'entends plus rien ; je crois que c'est un songe. Mais , un instant après , mon oreille fut frappée du son du même instrument et de la même voix , qui chanta les vers suivants :

*Ay de my ! un anno felice  
Parece un soplo ligero ;  
Però sin dicha un instante  
Es un siglo de tormento \*.*

Ce couplet , qui paroissoit avoir été fait exprès pour moi , irrita mes ennuis. Je n'éprouve que trop , disois-je , la vérité de ces paroles : il me semble que le temps de mon bonheur s'est écoulé bien vite , et qu'il y a déjà un siècle que je suis en prison. Je me replongeai dans une affreuse rêverie , et recommençai à me désoler , comme si j'y eusse pris plaisir. Mes lamentations pourtant finirent avec la nuit ; et les premiers rayons du soleil dont ma chambre fut éclairée calmèrent un peu mes inquiétudes. Je me levai pour aller ouvrir ma fenêtre , et donner de l'air à ma chambre. Je regardai dans la campagne , dont je me souvins que le sei-

---

\* Hélas ! une année de plaisir passe comme un vent léger ; mais un moment de malheur est un siècle de tourment.

gneur châtelain m'avoit fait une belle description. Je ne trouvai pas de quoi justifier ce qu'il m'en avoit dit. L'Érêma, que je croyois du-moins égal au Tage, ne me parut qu'un ruisseau. L'ortie seule et le chardon paroient ses *bords fleuris*, et la prétendue *vallée délicieuse* n'offrit à ma vue que des terres dont la plupart étoient incultes. Apparemment que je n'en étois pas encore à cette douce mélancolie qui devoit me faire voir les choses autrement que je ne les voyois alors.

Je commençai à m'habiller, et déjà j'étois à demi vêtu, quand Tordesillas arriva suivi d'une vieille servante qui m'apportoit des chemises et des serviettes. Seigneur Gil Blas, me dit-il, voici du linge. Ne le ménagez pas : j'aurai soin que vous en ayiez toujours de reste. Hé bien, ajouta-t-il, comment avez-vous passé la nuit ? Le sommeil a-t-il suspendu vos peines pour quelques moments ? Je dormirois peut-être encore, lui répondis-je, si je n'eusse été réveillé par une voix accompagnée d'une guitare. Le cavalier qui a troublé votre repos, reprit-il, est un prisonnier d'état qui a sa chambre à côté de la vôtre. Il est chevalier de l'ordre militaire de Calatrava, et il a une figure tout aimable. Il s'appelle don Gaston de Cogollos. Vous pourrez vous voir tous deux, et manger ensemble. Vous trouverez une consola-

tion mutuelle dans vos entretiens : vous vous serez l'un à l'autre d'un grand agrément.

Je témoignai à don André que j'étois très-sensible à la permission qu'il me donnoit d'unir ma douleur avec celle de ce cavalier ; et comme je marquai quelque impatience de connoître ce compagnon de malheur , notre obligéant châtelain me procura cette satisfaction dès ce jour-là même ; il me fit dîner avec don Gaston , qui me surprit par sa bonne mine et par sa beauté. Jugez quel il devoit être pour faire une impression si forte sur des yeux accoutumés à voir la plus brillante jeunesse de la cour. Imaginez-vous voir un homme fait à plaisir , un de ces héros de romans , qui n'avoient qu'à se montrer pour causer des insomnies aux princesses. Ajoutons à cela que la nature , qui mêle ordinairement ses dons , avoit doué Cogollos de beaucoup d'esprit et de valeur. C'étoit un cavalier parfait.

Si ce cavalier me charma , j'eus de mon côté le bonheur de ne lui pas déplaire. Il ne chanta plus la nuit , de peur de m'incommoder , quelques prières que je lui fisse de ne se pas contraindre pour moi. Une liaison est bientôt formée entre deux personnes qu'un mauvais sort opprime. Une tendre amitié suivit de près notre connoissance , et devint plus forte de jour en jour. La liberté que nous avions de nous parler quand il nous plaisoit nous fut très-

utile, puisque, par nos conversations, nous nous aidâmes réciproquement tous deux à prendre notre mal en patience.

Une après-dînée j'entrai dans sa chambre comme il se disposoit à jouer de la guitare. Pour l'écouter plus commodément, je m'assis sur une sellette qu'il y avoit là pour tout siège ; et lui, s'étant mis sur le pied de son lit, il joua un air fort touchant, et chanta dessus des paroles qui exprimoient le désespoir où la cruauté d'une dame réduisoit un amant. Lorsqu'il les eût chantées, je lui dis en souriant : Seigneur chevalier, voilà des vers que vous ne serez jamais obligé d'employer dans vos galanteries, vous n'êtes pas fait pour trouver des femmes cruelles. Vous avez trop bonne opinion de moi, me répondit-il. J'ai composé pour mon compte les vers que vous venez d'entendre, pour amollir un cœur que je croyois de diamant, pour attendrir une dame qui me traitoit avec une extrême rigueur. Il faut que je vous fasse le récit de cette histoire ; vous apprendrez en même-temps celle de mes malheurs.

---

---

## CHAPITRE VI.

*Histoire de don Gaston de Cogollos, et de dona Helena de Galisteo.*

---

IL y aura bientôt quatre ans que je partis de Madrid pour aller à Coria voir dona Éléonor de Laxarilla, ma tante, qui est une des plus riches douairières de la Castille vieille, et qui n'a point d'autre héritier que moi. Je fus à peine arrivé chez elle, que l'amour y vint troubler mon repos. Elle me donna un appartement dont les fenêtres faisoient face aux jalousies d'une dame qui demouroit vis-à-vis, et que je pouvois facilement remarquer, tant ses grilles étoient peu serrées et la rue étroite. Je ne négligeai pas cette possibilité ; et je trouvai ma voisine si belle, que j'en fus d'abord enchanté. Je le lui marquai aussitôt par des œillades si vives, qu'il n'y avoit pas à s'y méprendre. Elle s'en aperçut bien ; mais elle n'étoit pas fille à faire trophée d'une pareille observation, et encore moins à répondre à mes minauderies.

Je voulus savoir le nom de cette dangereuse personne qui troubloit si promptement les cœurs.

J'appris qu'on la nommoit dona Helena ; qu'elle étoit fille unique de don George de Galisteo , qui possédoit à quelques lieues de Coria un fief dominant d'un revenu considérable ; qu'il se présentoit souvent des partis pour elle , mais que son père les rejetoit tous , parce qu'il étoit dans le dessein de la marier à don Augustin de Olighera son neveu , qui , en attendant ce mariage , avoit la liberté de voir et d'entretenir tous les jours sa cousine. Cela ne me découragea point : au contraire , j'en devins plus amoureux ; et l'orgueilleux plaisir de supplanter un rival aimé m'excita peut-être autant que mon amour à pousser ma pointe. Je continuai donc de lancer à mon Hélène des regards enflammés. J'en adressai aussi des suppliants à Felicia sa suivante , comme pour implorer son secours ; je fis même parler mes doigts. Mais ces galanteries furent inutiles ; je ne tirai pas plus de raisons de la sou-brette que de la maîtresse : elles firent toutes deux les cruelles et les inaccessibles.

Puisqu'elles refusoient de répondre au langage de mes yeux , j'eus recours à d'autres interprètes. Je mis des gens en campagne , pour déterrer les connoissances que Felicia pouvoit avoir dans la ville. Ils découvrirent qu'une vieille dame , appelée Theodora , étoit sa meilleure amie , et qu'elles se voyoient fort souvent. Ravi de cette découverte , j'allai moi-même trouver Theodora , que j'enga-

geai, par mes présents, à me servir. Elle prit parti pour moi, promit de me ménager chez elle un entretien secret avec son amie, et tint sa promesse dès le lendemain.

Je cesse d'être malheureux, dis-je à Felicia, puisque mes peines ont excité votre pitié. Que ne dois-je point à votre amie de vous avoir disposée à m'accorder la satisfaction de vous entretenir ! Seigneur, me répondit-elle, Theodora peut tout sur moi. Elle m'a mise dans vos intérêts ; et si je pouvois faire votre bonheur, vous seriez bientôt au comble de vos vœux ; mais, avec toute ma bonne volonté, je ne sais si je vous serai d'un grand secours. Il ne faut point vous flatter : vous n'avez jamais formé d'entreprise plus difficile. Vous aimez une dame prévenue pour un autre cavalier, et quelle dame encore ! Une dame si fière et si dissimulée, que si, par votre constance et par vos soins, vous parvenez à lui arracher des soupirs, ne pensez pas que sa fierté vous donne le plaisir de les entendre. Ah ! ma chère Felicia, m'écriai-je avec douleur, pourquoi me faites-vous connoître tous les obstacles que j'ai à surmonter ? ce détail m'assassine. Trompez-moi plutôt que de me désespérer. A ces mots, je pris une de ses mains, je la pressai entre les miennes, et lui mis au doigt un diamant de trois cents pistoles, en lui disant des choses si touchantes que je la fis pleurer.

Elle étoit trop émue de mes discours, et trop contente de mes manières, pour me laisser sans consolation. Elle aplanit un peu les difficultés. Seigneur, me dit-elle, ce que je viens de vous représenter ne doit pas vous ôter toute espérance. Votre rival, il est vrai, n'est pas haï ; il vient au logis voir librement sa cousine ; il lui parle quand il lui plaît, et c'est ce qui vous est favorable. L'habitude où ils sont tous deux d'être ensemble tous les jours rend leur commerce un peu languissant ; ils me paroissent se quitter sans peine, et se revoir sans plaisir ; on diroit qu'ils sont déjà mariés. En un mot, je ne vois point que ma maîtresse ait une passion violente pour don Augustin. D'ailleurs, il y a entre vous et lui, pour les qualités personnelles, une différence qui ne doit pas être inutilement remarquée par une fille aussi délicate que dona Helena. Ne perdez donc pas courage ; continuez vos galanteries. Je vous seconderai : je ne laisserai pas échapper une occasion de faire valoir à ma maîtresse tout ce que vous ferez pour lui plaire. Elle aura beau se déguiser ; à travers sa dissimulation, je démêlerai bien ses sentiments.

Nous nous séparâmes, Felicia et moi, fort satisfaits l'un de l'autre après cette conversation. Je m'apprêtai sur nouveaux frais à lorgner la fille de don George ; je la régalai d'une sérénade dans



laquelle je fis chanter par une belle voix les vers que vous venez d'entendre. Après le concert, la suivante, pour sonder sa maîtresse, lui demanda si elle s'étoit divertie. La voix, dit dona Helena, m'a fait plaisir. Et les paroles qu'elle a chantées, répliqua la soubrette, ne sont-elles pas fort touchantes? C'est à quoi, répartit la dame, je n'ai fait aucune attention. Je ne me suis attachée qu'au chant : je n'ai nullement pris garde aux vers, ni ne me soucie guère de savoir qui m'a donné cette sérénade. Sur ce pied-là, s'écria la suivante, le pauvre don Gaston de Cogollos est très-éloigné de son compte, et bien fou de passer son temps à regarder nos jalousies. Ce n'est peut-être pas lui, dit la maîtresse d'un air froid; c'est quelque autre cavalier, qui vient, par ce concert, de me déclarer sa passion. Pardonnez-moi, répondit Felicia, c'est don Gaston lui-même; à telles enseignes qu'il m'a ce matin abordée dans la rue, et priée de vous dire de sa part qu'il vous adore, malgré les rigueurs dont vous payez son amour; et qu'enfin il s'estimerait le plus heureux de tous les hommes, si vous lui permettiez de vous marquer sa tendresse par ses soins et par des fêtes galantes. Ces discours, poursuivit-elle, vous prouvent assez que je ne me trompe pas.

La fille de don George changea tout-à-coup de visage, et, regardant sa suivante d'un air sévère :

emportements. Don Gaston, par exemple, ne s'est pas rebuté. Après l'avoir accablé d'injures, comme je vous l'ai dit, j'ai été chez votre parente, où vous m'avez envoyée. Cette dame, par malheur, m'a retenue trop long-temps. Je dis trop long-temps, puisqu'en revenant j'ai retrouvé mon homme. Je ne m'attendois plus à le revoir. Sa vue m'a troublée, mais si troublée, que ma langue, qui ne me manque jamais dans l'occasion, n'a pu me fournir une syllabe. Pendant ce temps-là, qu'a-t-il fait ? Il m'a glissé dans la main un papier que j'ai gardé sans savoir ce que je faisais, et il a disparu dans le moment.

En parlant ainsi, elle tira de son sein ma lettre, qu'elle remit tout en badinant à sa maîtresse, qui, l'ayant prise comme pour s'en divertir, la lut à bon compte, et fit ensuite la réservée. En vérité, Félicia, dit-elle d'un air sérieux à sa suivante, vous êtes une étourdie, une folle d'avoir reçu ce billet. Que peut penser de cela don Gaston ? et qu'en dois-je croire moi-même ? Vous me donnez lieu, par votre conduite, de me défier de votre fidélité, et à lui de me soupçonner d'être sensible à sa passion. Hélas ! peut-être s'imagine-t-il, en cet instant, que je lis et relis avec plaisir les caractères qu'il a tracés. Voyez à quelle honte vous exposez ma fierté. Oh ! que non, madame, lui répondit la soubrette, il ne sauroit avoir cette pensée ; et

supposé qu'il l'eût, il ne l'aura pas long-temps. Je lui dirai, à la première vue, que je vous ai montré sa lettre; que vous l'avez regardée d'un air glacé; et qu'enfin, sans la lire, vous l'avez déchirée avec un mépris froid. Vous pourrez hardiment, reprit dona Helena, lui jurer que je ne l'ai point lue. Je serois bien embarrassée, s'il me falloit seulement en dire deux paroles. La fille de don George ne se contenta pas de parler de cette sorte; elle déchira mon billet, et défendit à sa suivante de l'entretenir jamais de moi.

Comme j'avois promis de ne plus faire le galant à mes fenêtres, puisque ma vue déplaisoit, je les tins fermées plusieurs jours; pour rendre mon obéissance plus touchante. Mais, au défaut des mines qui m'étoient interdites, je me préparai à donner de nouvelles sérénades à ma cruelle Hélène. Je me rendis, une nuit, sous son balcon avec des musiciens; et déjà les guitares se faisoient entendre, lorsqu'un cavalier, l'épée à la main, vint troubler le concert, en frappant à droite et à gauche sur les concertants, qui prirent aussitôt la fuite. La fureur qui animoit cet audacieux excita la mienne. Je m'avance pour le punir, et nous commençons un rude combat. Dona Helena et sa suivante entendent le bruit des épées. Elles regardent au travers de leurs jalousies, et voyent deux hommes qui sont aux mains. Elles poussent de

grands cris, qui obligent don George et ses valets à se lever. Ils accourent, de même que plusieurs voisins, pour séparer les combattants ; mais ils arrivèrent trop tard. Ils ne trouvèrent sur le champ de bataille qu'un cavalier noyé dans son sang, et presque sans vie ; et ils reconnurent que j'étois ce cavalier infortuné. On m'emporta chez ma tante, où les plus habiles chirurgiens de la ville furent appelés.

Tout le monde me plaignit , et particulièrement dona Helena , qui laissa voir alors le fond de son cœur. Sa dissimulation céda au sentiment. Le croirez-vous ? Ce n'étoit plus cette fille qui se faisoit un point d'honneur de paroître insensible à mes galanteries ; c'étoit une tendre amante qui s'abandonnoit sans réserve à sa douleur. Elle passa le reste de la nuit à pleurer avec sa suivante , et à maudire son cousin don Augustin de Olighera , qu'elles jugeoient devoir être l'auteur de leurs larmes , comme en effet c'étoit lui qui avoit si désagréablement interrompu la sérénade. Aussi dissimulé que sa cousine , il s'étoit aperçu de mes intentions, sans en rien témoigner ; et s'imaginant qu'elle y répondoit, il avoit fait cette action vigoureuse , pour montrer qu'il étoit moins endurant qu'on ne le croyoit. Néanmoins ce triste accident fut , peu de temps après, suivi d'une joie qui le fit oublier. Tout dangereusement blessé

que j'étois , l'habileté des chirurgiens me tira bientôt d'affaire. Je gardois encore la chambre , quand dona Éléonor , ma tante , alla trouver don George , et lui demanda pour moi dona Helena. Il consentit d'autant plus volontiers à ce mariage , qu'il regardoit alors don Augustin comme un homme qu'il ne reverroit peut-être jamais. Le bon vieillard appréhendoit que sa fille n'eût de la répugnance à se donner à moi , à cause que le cousin Olighera avoit eu la liberté de la voir , et tout le loisir de s'en faire aimer ; mais elle parut si disposée à obéir en cela à son père , qu'on peut conclure de là qu'en Espagne , ainsi qu'ailleurs , c'est un avantage d'être un nouveau venu auprès des femmes.

Si tôt que je pus avoir une conversation particulière avec Felicia , j'appris jusqu'à quel point sa maîtresse avoit été sensible au malheureux succès de mon combat. Si bien que , ne pouvant plus douter que je ne fusse le Pâris de mon Hélène , je bénissois ma blessure , puisqu'elle avoit de si heureuses suites pour mon amour. J'obtins du seigneur don George la permission de parler à sa fille en présence de la suivante. Que cet entretien fut doux pour moi ! Je priai , je pressai tellement la dame de me dire si son père , en la livrant à ma tendresse , ne faisoit aucune violence à ses sentiments , qu'elle m'avoua que je ne la devois point

à sa seule obéissance. Depuis cet aveu plein de charmes, je ne m'occupai que du soin de plaire, et d'imaginer des fêtes galantes en attendant le jour de nos noces, qui devoit être célébré par une magnifique cavalcade où toute la noblesse de Coria et des environs se préparoit à briller.

Je donnai un grand repas, à une superbe maison de plaisance que ma tante avoit aux portes de la ville, du côté de Manroi. Don George et sa fille, avec tous leurs parents et amis, en étoient. On y avoit préparé, par mon ordre, un concert de voix et d'instruments, et fait venir une troupe de comédiens de campagne pour y représenter une comédie. Au milieu du festin, on vint me dire à l'oreille qu'il y avoit dans une salle un homme qui demandoit à me parler. Je me levai de table pour aller voir qui c'étoit. Je trouvai un inconnu qui avoit l'air d'un valet-de-chambre. Il me présenta un billet que j'ouvris, et qui contenoit ces paroles :

*Si l'honneur vous est cher, comme il le doit être à tout chevalier de votre ordre, vous ne manquerez pas demain matin de vous rendre dans la plaine de Manroi. Vous y trouverez un cavalier qui veut vous faire raison de l'offense que vous avez reçue de lui, et vous mettre, s'il le peut, hors d'état d'épouser dona Helena.*

Don AUGUSTIN DE OLIGHERA.

Si l'amour a beaucoup d'empire sur les Espagnols, la vengeance en a encore bien davantage. Je ne lus pas ce billet d'un cœur tranquille. Au seul nom de don Augustin, il s'alluma dans mes veines un feu qui me fit presque oublier les devoirs indispensables que j'avois à remplir ce jour-là. Je fus tenté de me dérober à la compagnie, pour aller chercher sur-le-champ mon ennemi. Je me contraignis pourtant, de peur de troubler la fête, et dis à l'homme qui m'avoit remis la lettre : Mon ami, vous pouvez dire au chevalier qui vous envoie, que j'ai trop d'envie de me revoir aux prises avec lui, pour n'être pas demain, avant le lever du soleil, dans l'endroit qu'il me marque.

Après avoir renvoyé le messenger avec cette réponse, je rejoignis mes convives et repris ma place à table, où je composai si bien mon visage que personne n'eut aucun soupçon de ce qui se passoit en moi. Je parus pendant le reste de la journée occupé, comme les autres, des plaisirs de la fête, qui finit enfin au milieu de la nuit. L'assemblée se sépara, et chacun rentra dans la ville de la même manière qu'il en étoit sorti. Pour moi, je demeurai dans la maison de plaisance, sous prétexte d'y vouloir prendre l'air le lendemain matin; mais ce n'étoit que pour me trouver plus tôt au rendez-vous. Au-lieu de me coucher, j'attendis avec impatience la pointe du jour. Si tôt que je

l'aperçus , je montai sur mon meilleur cheval, et je partis tout seul comme pour me promener dans la campagne. Je m'avance vers Manroi. Je découvre dans la plaine un homme à cheval qui vient de mon côté à bride abattue. Je vole à sa rencontre, pour lui épargner la moitié du chemin. Nous nous joignons bientôt : c'étoit mon rival. Chevalier, me dit-il insolemment, c'est à regret que j'en viens aux mains une seconde fois avec vous ; mais c'est votre faute : après l'aventure de la sérénade , vous auriez dû renoncer de bonne grace à la fille de don George, ou bien vous tenir pour dit que vous n'en seriez pas quitte pour cela, si vous persistiez dans le dessein de lui plaire. Vous êtes trop fier, lui répondis-je, d'un avantage que vous devez peut-être moins à votre adresse qu'à l'obscurité de la nuit. Vous ne songez pas que les armes sont journalières. Elles ne le sont pas pour moi, répliqua-t-il d'un air arrogant ; et je vais vous faire voir que le jour comme la nuit je sais punir les chevaliers audacieux qui vont sur mes brisées.

Je ne répartis à cet orgueilleux discours qu'en mettant promptement pied à terre. Don Augustin fit la même chose. Nous attachâmes nos chevaux à un arbre, et nous commençâmes à nous battre avec une égale vigueur. J'avouerai de bonne foi que j'avois affaire à un ennemi qui savoit mieux se battre que moi, bien que j'eusse deux années



de salle. Il étoit consommé dans l'escrime : je ne pouvois exposer ma vie à un plus grand péril. Néanmoins, comme il arrive assez souvent que le plus fort est vaincu par le plus foible, mon rival, malgré toute son habileté, reçut un coup d'épée dans le cœur, et tomba roide mort un moment après.

Je retournai aussitôt à la maison de plaisance, où j'appris ce qui venoit de se passer à mon valet-de-chambre, dont la fidélité m'étoit connue. Ensuite je lui dis : Mon cher Ramire, avant que la justice puisse avoir connoissance de cet événement, prends un bon cheval, et va informer ma tante de cette aventure. Demande-lui de ma part de l'or et des pierreries, et viens me joindre à Plazencia : tu me trouveras dans la première hôtellerie en entrant dans la ville.

Ramire s'acquitta de sa commission avec tant de diligence, qu'il arriva trois heures après moi à Plazencia. Il me dit que dona Eléonor avoit été plus réjouie qu'affligée du combat qui réparoit l'affront que j'avois reçu au premier, et qu'elle m'envoyoit tout son or et toutes ses pierreries, pour me faire voyager agréablement dans les pays étrangers, en attendant qu'elle eût accommodé mon affaire.

Pour supprimer les circonstances superflues, je vous dirai que je traversai la Castille nouvelle, pour aller dans le royaume de Valence m'embar-

quer à Denia. Je passai en Italie, où je me mis en état de parcourir les cours et d'y paroître avec agrément.

Tandis que loin de mon Hélène je me disposois à tromper, autant qu'il me seroit possible, mon amour et mes ennuis, cette dame à Coria pleuroit en secret mon absence. Au-lieu d'applaudir aux poursuites que sa famille faisoit contre moi au sujet de la mort d'Olighera, elle souhaitoit qu'un prompt accommodement les fît cesser et hâtât mon retour. Six mois s'étoient déjà écoulés depuis qu'elle m'avoit perdu, et je crois que sa constance auroit toujours triomphé du temps, si elle n'eût eu que le temps à combattre ; mais elle eut des ennemis encore plus puissants. Don Blas de Combados, gentilhomme de la côte occidentale de Galice, vint à Coria recueillir une succession qui lui avoit été vainement disputée par don Miguel de Caprara son cousin, et il s'établit dans ce pays-là, le trouvant plus agréable que le sien. Combados étoit bien fait. Il paroissoit doux et poli, et il avoit l'esprit du monde le plus insinuant. Il eut bientôt fait connoissance avec les honnêtes gens de la ville, et su toutes les affaires des uns et des autres.

Il n'ignora pas long-temps que don George avoit une fille dont la beauté dangereuse sembloit n'enflammer les hommes que pour leur malheur. Cela piqua sa curiosité. Il eut envie de voir une

dame si redoutable. Il rechercha pour cet effet l'amitié de son père , et la gagna si bien , que le vieillard , le regardant déjà comme un gendre , lui donna l'entrée de sa maison et la liberté de parler en sa présence à dona Helena. Le Galicien ne tarda guère à devenir amoureux d'elle ; c'étoit un sort inévitable. Il ouvrit son cœur à don George, qui lui dit qu'il agréoit sa recherche ; mais que ne voulant pas contraindre sa fille, il la laissoit maîtresse de sa main. Là-dessus don Blas mit en usage toutes les galanteries dont il put s'aviser pour plaire à cette dame , qui n'y fut aucunement sensible , tant elle étoit occupée de moi. Felicia étoit pourtant dans les intérêts du cavalier, qui l'avoit engagée par des présents à servir son amour ; elle y employoit toute son adresse. D'un autre côté , le père secondoit la suivante par des remontrances ; et néanmoins ils ne firent tous deux , pendant une année entière , que tourmenter dona Helena , sans pouvoir me la rendre infidèle.

Combados , voyant que don George et Felicia s'intéressoient en vain pour lui , leur proposa un expédient pour vaincre l'opiniâtreté d'une amante si prévenue. Voici , leur dit-il , ce que j'ai imaginé. Nous supposerons qu'un marchand de Coria vient de recevoir une lettre d'un négociant italien, dans laquelle , après un détail de choses qui concernent le commerce , on lira les paroles suivantes :

l'amour qui lui parloit pour moi au fond de son cœur, sans douter même un instant d'une nouvelle qui auroit dû trouver dans une amante moins de crédulité. L'orgueilleuse n'écouta que sa présomption. Le ressentiment de l'injure qu'elle s'imaginait que j'avois faite à sa beauté l'emporta sur l'intérêt de sa tendresse. Elle eut pourtant, peu de jours après son mariage, quelques remords de l'avoir précipité : il lui vint dans l'esprit que la lettre du marchand pouvoit avoir été supposée, et ce soupçon lui causa de l'inquiétude. Mais l'amoureux don Blas ne laissoit point à sa femme le temps de nourrir des pensées contraires à son repos : il ne songeoit qu'à l'amuser, et il réussissoit par une succession continuelle de plaisirs différents qu'il avoit l'art d'inventer.

Elle paroissoit très-contente d'un époux si galant, et ils vivoient tous deux dans une parfaite union, lorsque ma tante accommoda mon affaire avec les parents de don Augustin. Elle m'écrivit aussitôt en Italie pour m'en donner avis. J'étois alors à Reggio, dans la Calabre ultérieure. Je passai en Sicile, de là en Espagne, et je me rendis enfin à Coria, sur les ailes de l'Amour. Dona Eleonor, qui ne m'avoit pas mandé le mariage de la fille de don George, me l'apprit à mon arrivée ; et remarquant qu'il m'affligeoit : Vous avez tort, me dit-elle, mon neveu, de vous montrer sensible

à la perte d'une dame qui n'a pu vous demeurer fidèle. Croyez-moi , bannissez de votre mémoire une personne qui n'est pas digne de l'occuper.

Comme ma tante ignoroit qu'on eût trompé dona Helena , elle avoit raison de me parler ainsi ; et elle ne pouvoit me donner un conseil plus sage. Aussi je me promis bien de le suivre, ou du-moins d'affecter un air d'indifférence , si je n'étois pas capable de vaincre ma passion. Je ne pus toutefois résister à la curiosité de savoir de quelle manière ce mariage avoit été fait. Pour en être instruit, je résolus de m'adresser à l'amie de Felicia , c'est-à-dire , à la dame Theodora dont je vous ai déjà parlé. J'allai chez elle ; j'y trouvai par hasard Felicia , qui, ne s'attendant à rien moins qu'à ma vue , en fut troublée, et voulut sortir pour éviter l'éclaircissement qu'elle jugeoit bien que je lui demanderois. Je l'arrêtai. Pourquoi me fuyez-vous ? lui dis-je : la parjure Hélène n'est-elle pas contente de m'avoir sacrifié ? vous a-t-elle défendu d'écouter mes plaintes ? ou cherchez-vous seulement à m'échapper, pour vous faire un mérite auprès de l'ingrate d'avoir refusé de les entendre ?

Seigneur, me répondit la suivante , je vous avoue ingénûment que votre présence me rend confuse. Je ne puis vous revoir sans me sentir déchirée de mille remords. On a séduit ma maîtresse , et j'ai eu le malheur d'être complice de la

séduction. O ciel ! répliquai-je avec surprise , que m'osez-vous dire ? expliquez-vous plus clairement. Alors la soubrette me fit le détail du stratagème dont s'étoit servi Combados pour m'enlever dona Helena ; et , s'apercevant que son récit me perçoit le cœur , elle s'efforça de me consoler. Elle m'offrit ses bons offices auprès de sa maîtresse , me promit de la désabuser , et de lui peindre mon désespoir , en un mot de ne rien épargner pour adoucir la rigueur de ma destinée ; enfin , elle me donna des espérances qui soulagèrent un peu mes peines.

Je passe les contradictions infinies qu'elle eut à essuyer de la part de dona Helena , pour la faire consentir à me voir. Elle en vint pourtant à bout. Il fut résolu entre elles qu'on me feroit entrer secrettement chez don Blas , la première fois qu'il iroit à une terre où il alloit de temps en temps chasser , et où il demeuroid ordinairement un jour ou deux. Ce dessein s'exécuta bientôt. Le mari partit pour la campagne ; on eut soin de m'en avertir , et de m'introduire une nuit dans l'appartement de sa femme.

Je voulus commencer la conversation par des reproches ; on me ferma la bouche. Il est inutile de rappeler le passé , me dit la dame. Il ne s'agit point ici de nous attendrir l'un et l'autre ; vous êtes dans l'erreur , si vous me croyez disposée à

flatter vos sentiments. Je vous le déclare , don Gaston : je n'ai prêté mon consentement à cette secrète entrevue , je n'ai cédé aux instances qu'on m'en a faites , que pour vous dire de vive voix que vous ne devez songer désormais qu'à m'oublier. Peut-être serois-je plus satisfaite de mon sort , s'il étoit lié au vôtre ; mais , puisque le ciel en a ordonné autrement , je veux obéir à ses arrêts.

Eh quoi ! madame , lui répondis-je , ce n'est pas assez de vous avoir perdue , ce n'est pas assez de voir l'heureux don Blas posséder tranquillement la seule personne que je puisse aimer , il faut encore que je vous bannisse de ma pensée ! Vous voulez m'arracher mon amour , m'enlever l'unique bien qui me reste ! Ah ! cruelle , pensez-vous qu'il soit possible à un homme que vous avez une fois charmé de reprendre son cœur ? Connoissez vous mieux que vous ne faites , et cessez de m'exhorter vainement à vous ôter de mon souvenir. Hé bien , répliqua-t-elle avec précipitation , cessez donc aussi d'espérer que je paye votre passion de quelque reconnoissance. Je n'ai qu'un mot à vous dire : l'épouse de don Blas ne sera point l'amante de don Gaston ; prenez sur cela votre parti. Fuyez. Finissons promptement un entretien que je me reproche , malgré la pureté de mes intentions , et que je me ferois un crime de prolonger.

A ces paroles , qui m'ôtoient toute espérance , je tombai aux genoux de la dame ; je lui tins des discours touchants ; j'employai jusqu'aux larmes pour l'attendrir. Mais tout cela ne servit qu'à exciter peut-être quelques sentiments de pitié qu'on se garda bien de laisser paroître , et qui furent sacrifiés au devoir. Après avoir infructueusement épuisé les expressions tendres , les prières et les pleurs , ma tendresse se changea tout-à-coup en fureur. Je tirai mon épée , pour m'en percer aux yeux de l'inexorable Hélène , qui ne s'aperçut pas plus tôt de mon action , qu'elle se jeta sur moi pour en prévenir les suites. Arrêtez , Cogollos , me dit-elle. Est-ce ainsi que vous ménagez ma réputation ? En vous ôtant ainsi la vie , vous allez me déshonorer et faire passer mon mari pour un assassin.

Dans le désespoir qui me possédoit , bien loin de donner à ces mots l'attention qu'ils méritoient , je ne songeois qu'à tromper les efforts que faisoient la maîtresse et la suivante pour me sauver de ma funeste main ; et je n'y aurois sans doute réussi que trop tôt , si don Blas , qui avoit été averti de notre entrevue , et qui , au-lieu d'aller à la campagne , s'étoit caché derrière une tapisserie pour entendre notre entretien , ne fût vite venu se joindre à elles. Don Gaston , s'écria-t-il , en me retenant le bras , rappelez votre raison



égarée , et ne cédez point lâchement au transport furieux qui vous agite.

J'interrompis Combados. Est-ce à vous , lui dis-je , à me détourner de ma résolution ? Vous devriez plutôt me plonger vous-même un poignard dans le sein. Mon amour , tout malheureux qu'il est , vous offense. N'est-ce pas assez que vous me surpreniez la nuit dans l'appartement de votre femme ? en faut-il davantage pour vous exciter à la vengeance ? Percez-moi , pour vous défaire d'un homme qui ne peut cesser d'adorer dona Helena qu'en cessant de vivre. C'est en vain , me répondit don Blas , que vous tâchez d'intéresser mon honneur à vous donner la mort. Vous êtes assez puni de votre témérité , et je sais si bon gré à mon épouse de ses sentiments vertueux , que je lui pardonne l'occasion où elle les a fait éclater. Croyez-moi , Cogollos , ajouta-t-il , ne vous désespérez pas comme un foible amant ; soumettez-vous avec courage à la nécessité.

Le prudent Galicien , par de semblables discours , calma peu-à-peu ma fureur , et réveilla ma vertu. Je me retirai dans le dessein de m'éloigner d'Hélène et des lieux qu'elle habitoit , et deux jours après je retournai à Madrid. Là , ne voulant plus m'occuper que du soin de ma fortune , je commençai à paroître à la cour , et à m'y faire des amis. Mais j'ai eu le malheur de m'attacher parti-

culièrement au marquis de Villareal, grand seigneur portugais, qui, pour avoir été soupçonné de songer à délivrer le Portugal de la domination des Espagnols, est présentement au château d'Alicante. Comme le duc de Lerme a su que j'avois été dans une étroite liaison avec ce seigneur, il m'a fait aussi arrêter et conduire ici. Ce ministre croit que je puis être complice d'un pareil projet ; il ne sauroit faire un outrage plus sensible à un homme qui est noble et Castillan.

Don Gaston cessa de parler en cet endroit ; après quoi, je lui dis pour le consoler : Seigneur cavalier, votre honneur ne peut recevoir aucune atteinte de cette disgrâce, qui tournera sans doute dans la suite à votre profit. Quand le duc de Lerme sera instruit de votre innocence, il ne manquera pas de vous donner un emploi considérable, pour rétablir la réputation d'un gentilhomme injustement accusé de trahison.

---

---

## CHAPITRE VII.

*Scipion vient trouver Gil Blas à la tour de Ségovie , et lui apprend bien des nouvelles.*

---

NOTRE conversation fut interrompue par Tordesillas, qui entra dans la chambre, et m'adressa la parole dans ces termes : Seigneur Gil Blas , je viens de parler à un jeune homme qui s'est présenté à la porte de cette prison. Il m'a demandé si vous n'étiez pas prisonnier ; et sur le refus que j'ai fait de contenter sa curiosité, il m'a paru fort mortifié. Noble châtelain, m'a-t-il dit les larmes aux yeux, ne rejetez pas la très-humble prière que je vous fais de m'apprendre si le seigneur de Santillane est ici. Je suis son premier domestique, et vous ferez une action charitable si vous me permettez de le voir. Vous passez dans Ségovie pour un gentilhomme plein d'humanité ; j'espère que vous ne me refuserez pas la grace d'entretenir un instant mon cher maître, qui est plus malheureux que coupable. Enfin, continua don André, ce garçon m'a témoigné tant d'envie de

vous parler, que j'ai promis de lui donner ce soir cette satisfaction.

J'assurai Tordesillas qu'il ne pouvoit me faire un plus grand plaisir que de m'amener ce jeune homme, qui probablement avoit à me dire des choses qu'il m'importoit fort de savoir. J'attendis avec impatience le moment qui devoit offrir à mes yeux mon fidèle Scipion ; car je ne doutois pas que ce ne fût lui, et je ne me trompois point. On le fit entrer, sur le soir, dans la tour ; et sa joie, que la mienne seule pouvoit égaler, éclata par des transports extraordinaires lorsqu'il m'aperçut. De mon côté, dans le ravissement où je me sentis à sa vue, je lui tendis les bras, et il me serra sans façon entre les siens. Le maître et le secrétaire se confondirent dans cette embrassade, tant ils étoient aises de se revoir.

Quand nous nous fûmes un peu démêlés tous deux, j'interrogeai Scipion sur l'état où il avoit laissé mon hôtel. Vous n'avez plus d'hôtel, me répondit-il ; et pour vous épargner la peine de me faire question sur question, je vais vous dire en deux mots ce qui s'est passé chez vous. Vos effets ont été pillés, tant par des archers que par vos propres domestiques, qui, vous regardant déjà comme un homme entièrement perdu, ont pris à compte sur leurs gages tout ce qu'ils ont pu emporter. Par bonheur pour vous, j'ai eu l'adresse

de sauver de leurs griffes deux grands sacs de doubles pistoles que j'ai tirés de votre coffre-fort, et qui sont en sûreté. Salero, que j'en ai fait dépositaire, vous les remettra quand vous serez sorti de cette tour, où je ne vous crois pas pour long-temps pensionnaire de sa majesté, puisque vous avez été arrêté sans la participation du duc de Lerme.

Je demandai à Scipion comment il savoit que son excellence n'avoit point de part à ma disgrâce. Oh ! vraiment, me répondit-il, c'est une chose dont je suis bien instruit. Un de mes amis, qui a la confiance du duc d'Uzède, m'a conté toutes les circonstances de votre emprisonnement. Calderrone, m'a-t-il dit, ayant découvert, par le ministère d'un valet, que la signora Sirena recevoit, sous un autre nom, le prince d'Espagne pendant la nuit, et que c'étoit le comte de Lemos qui conduisoit cette intrigue par l'entremise du seigneur de Santillane, résolut de se venger d'eux et de sa maîtresse. Pour y réussir, il va trouver secrètement le duc d'Uzède, et lui découvre tout. Ce duc, ravi d'avoir en main une si belle occasion de perdre son ennemi, ne manque pas d'en profiter. Il informe le roi de ce qu'on vient de lui apprendre, et lui représente vivement les périls auxquels le prince a été exposé. Cette nouvelle excite la colère de sa majesté, qui fait enfermer sur-le-champ

Sirena dans la maison des *Repenties*, exile le comte de Lemos , et condamne Gil Blas à une prison perpétuelle.

Voilà , poursuivit Scipion, ce que m'a dit mon ami. Vous voyez par - là que votre malheur est l'ouvrage du duc d'Uzède , ou , pour mieux dire , de Calderone.

Je jugeai , par ce discours, que mes affaires pourroient se rétablir avec le temps ; que le duc de Lerme , piqué de l'exil de son neveu , mettroit tout en œuvre pour faire revenir ce seigneur à la cour ; et je me flattai que son excellence ne m'oublieroit point. La belle chose que l'espérance ! Elle me consola tout-à-coup de la perte de mes effets volés , et me rendit aussi gai que si j'eusse eu sujet de l'être. Loin de regarder ma prison comme une demeure malheureuse où je finirois peut-être mes jours, elle me parut plutôt un moyen dont la fortune vouloit se servir pour m'élever à quelque grand poste. Car voici de quelle manière je raisonnois en moi-même : Le premier ministre a pour partisans don Fernand Borgia , le père Jérôme de Florence , et sur - tout le frère Louis d'Aliaga , qui lui est redevable de la place qu'il occupe auprès du roi. Avec les secours de ces amis puissants , son excellence coulera tous ses ennemis à fond ; ou bien l'état pourra bientôt changer de face. Sa majesté est fort valétudinaire : dès qu'elle

ne sera plus , le prince son fils commencera par rappeler le comte de Lemos, qui me tirera aussitôt d'ici , pour me présenter au nouveau monarque qui m'accablera de bienfaits. Ainsi, déjà plein des plaisirs de l'avenir, je ne sentois presque plus les maux présents. Je crois bien que les deux sacs de doublons, que mon secrétaire disoit avoir mis en dépôt chez l'orfèvre, contribuèrent, autant que l'espérance, au changement subit qui se fit en moi.

J'étois trop content du zèle et de l'intégrité de Scipion, pour ne le lui pas témoigner. Je lui offris la moitié de l'argent qu'il avoit préservé du pillage ; ce qu'il refusa. J'attends de vous, me dit-il, une autre marque de reconnoissance. Aussi étonné de son discours que de ses refus, je lui demandai ce que je pouvois faire pour lui. Ne nous séparons point, me répondit-il ; souffrez que j'attache ma fortune à la vôtre : je me sens pour vous une amitié que je n'ai jamais eue pour aucun maître. Et moi, lui dis-je, mon enfant, je puis t'assurer que tu n'aimes pas un ingrat. Du premier moment que tu vins t'offrir à mon service, tu me plus. Il faut que nous soyions nés l'un et l'autre sous la Balance ou sous les Jumeaux, qui sont, à ce qu'on dit, les deux constellations qui unissent les hommes. J'accepte volontiers la société que tu me proposes, et pour la commencer je vais prier le seigneur châtelain de t'enfermer avec moi dans cette

tour. Cela me fera plaisir , s'écria-t-il. Vous me prévenez ; j'allois vous conjurer de lui demander cette grace. Votre compagnie m'est plus chère que la liberté. Je sortirai seulement quelques fois pour aller prendre à Madrid l'air du bureau, et voir s'il ne sera point arrivé à la cour quelque changement qui puisse vous être favorable ; de sorte que vous aurez en moi, tout ensemble, un confident, un courrier et un espion.

Ces avantages étoient trop considérables pour m'en priver. Je retins donc auprès de moi un homme si utile, avec la permission de l'obligeant châtelain, qui ne voulut pas me refuser une si douce consolation.

---

## CHAPITRE VIII.

*Du premier voyage que Scipion fit à Madrid : quels en furent le motif et le succès. Gil Blas tombe malade. Suite de sa maladie.*

---

SI nous disons ordinairement que nous n'avons pas de plus grands ennemis que nos domestiques, nous devons dire aussi que ce sont nos meilleurs amis, quand ils sont fidèles et bien affectionnés. Après le zèle que Scipion avoit fait paroître, je ne



pouvois plus voir en lui qu'un autre moi-même. Ainsi, plus de subordination entre Gil Blas et son secrétaire ; plus de façons entr'eux. Ils chambrèrent ensemble, et n'eurent qu'un lit et qu'une table.

Il y avoit dans l'entretien de Scipion beaucoup de gaieté : on auroit pu le surnommer , à juste titre, le garçon de bonne humeur. Outre cela, il étoit homme de tête , et je me trouvois bien de ses conseils : Mon ami, lui dis-je un jour, il me semble que je ne ferois point mal d'écrire au duc de Lerme ; cela ne sauroit produire un mauvais effet. Quelle est là-dessus ta pensée ? Eh mais ! répondit-il, les grands sont si différents d'eux-mêmes d'un moment à un autre , que je ne sais pas trop bien comment votre lettre sera reçue. Cependant je suis d'avis que vous écriviez toujours à bon compte. Quoique le ministre vous aime , il ne faut pas vous reposer sur son amitié du soin de le faire souvenir de vous. Ces sortes de protecteurs oublient aisément les personnes dont ils n'entendent plus parler.

Quoique cela ne soit que trop vrai, lui répliquai-je, juge mieux de mon patron. Sa bonté m'est connue. Je suis persuadé qu'il compatit à mes peines , et qu'elles se présentent sans cesse à son esprit. Il attend apparemment , pour me faire sortir de prison , que la colère du roi soit passée. A-la-bonne-heure , reprit-il ; je souhaite que vous

jugiez sainement de son excellence. Implorez donc son secours par une lettre fort touchante. Je la lui porterai, et je vous promets de la lui remettre en main propre. Je demandai aussitôt du papier et de l'encre. Je composai un morceau d'éloquence que Scipion trouva pathétique, et que Tordesillas mit au-dessus des homélies même de l'archevêque de Grenade.

Je me flattois que le duc de Lerme seroit ému de compassion en lisant le triste détail que je lui faisois d'un état misérable où je n'étois point ; et, dans cette confiance, je fis partir mon courrier, qui ne fut pas si tôt à Madrid qu'il alla chez ce ministre. Il rencontra un valet-de-chambre de ses amis, qui lui ménagea l'occasion de parler au duc. Monseigneur, dit Scipion à son excellence en lui présentant le paquet dont il étoit chargé, un de vos plus fidèles serviteurs, qui est couché sur la paille dans un sombre cachot de la tour de Ségovie, vous supplie très-humblement de lire cette lettre, qu'un guichetier, par pitié, lui a donné le moyen d'écrire. Le ministre ouvrit la lettre, et la parcourut des yeux. Mais, quoiqu'il y vît un tableau capable d'attendrir l'ame la plus dure, bien loin d'en paroître touché, il éleva la voix, et dit d'un air furieux au courrier, devant quelques personnes qui pouvoient l'entendre : Ami, dites à Santillane que je le trouve bien hardi d'oser s'adresser à moi,

après l'indigne action qu'il a faite, et pour laquelle il est si justement châtié. C'est un malheureux qui ne doit plus compter sur mon appui, et que j'abandonne au ressentiment du roi.

Scipion, tout effronté qu'il étoit, fut troublé de ce discours. Il ne laissa pourtant pas, malgré son trouble, de vouloir intercéder pour moi. Monseigneur, répliqua-t-il, ce pauvre prisonnier mourra de douleur, quand il apprendra la réponse de votre excellence. Le duc ne répartit à mon intercesseur, qu'en le regardant de travers et en lui tournant le dos. C'est ainsi que ce ministre me traitoit, pour mieux cacher la part qu'il avoit eue à l'amoureuse intrigue du prince d'Espagne ; et c'est à quoi doivent s'attendre tous les petits agents dont les grands seigneurs se servent dans leurs secrettes et périlleuses négociations.

Lorsque mon secrétaire fut de retour à Ségovie, et qu'il m'eut appris le succès de sa commission, me voilà replongé dans l'abîme affreux où je m'étois trouvé le premier jour de ma prison. Je me crus même encore plus malheureux, puisque je n'avois plus la protection du duc de Lerme. Mon courage s'abattit ; et quelque chose qu'on me pût dire pour le relever, je redevins la proie des plus vifs chagrins, qui me causèrent insensiblement une maladie aiguë.

Le seigneur châtelain , qui s'intéressoit à ma conservation , s'imaginant ne pouvoir mieux faire que d'appeler des médecins à mon secours, m'en amena deux qui avoient tout l'air d'être de grands serviteurs de la déesse Libitine \*. Seigneur Gil Blas , dit-il en me les présentant , voici deux Hippocrates qui viennent vous voir , et qui vous remettront sur pied en peu de temps. J'étois si prévenu contre tous les docteurs en médecine , que j'aurois certainement fort mal reçu ceux-là , pour peu que j'eusse été attaché à la vie ; mais je me sentoais alors si las de vivre , que je sus bon gré à Tordesillas de me vouloir mettre entre leurs mains.

Seigneur cavalier , me dit un de ces médecins , il faut , avant toute chose , que vous ayiez de la confiance en nous. J'en ai une parfaite , lui répondis-je ; avec votre assistance , je suis sûr que je serai , dans peu de jours , guéri de tous mes maux. Oui , Dieu aidant , reprit-il , vous le serez : nous ferons du-moins ce qu'il faudra faire pour cela. Effectivement , ces messieurs s'y prirent à merveille , et me menèrent si bon train , que je m'en allois dans l'autre monde à vue-d'œil. Déjà don André , désespérant de ma guérison , avoit fait venir un religieux de Saint-François , pour me disposer à bien mourir ; déjà ce bon père , après

---

\* C'étoit la déesse qui présidoit aux funérailles.

s'être acquitté de cet emploi, s'étoit retiré ; et moi-même, croyant que je touchois à ma dernière heure, je fis signe à Scipion de s'approcher de mon lit. Mon cher ami, lui dis-je d'une voix presque éteinte, tant les médecines et les saignées m'avoient affoibli, je te laisse un des sacs qui sont chez Gabriel, et te conjure de porter l'autre dans les Asturies à mon père et à ma mère, qui doivent en avoir besoin s'ils sont encore vivants. Mais, hélas ! je crains bien qu'ils n'aient pu tenir contre mon ingratitude. Le rapport que Muscada leur aura fait sans doute de ma dureté leur a peut-être causé la mort. Si le ciel les a conservés, malgré l'indifférence dont j'ai payé leur tendresse, tu leur donneras le sac de doublons, en les priant, de ma part, de me pardonner si je n'en ai pas mieux usé avec eux ; et s'ils ne respirent plus, je te charge d'employer cet argent à faire prier le ciel pour le repos de leurs âmes et de la mienne. En disant cela, je lui tendis une main qu'il mouilla de ses larmes, sans pouvoir me répondre un mot, tant le pauvre garçon étoit affligé de ma perte : ce qui prouve que les pleurs d'un héritier ne sont pas toujours des ris cachés sous un masque.

Je m'attendois donc à passer le pas ; néanmoins mon attente fut trompée. Mes docteurs m'ayant abandonné, et laissé le champ libre à la nature, me sauvèrent par ce moyen. La fièvre, qui, selon

leur pronostic , devoit m'emporter , me quitta comme pour leur en donner le démenti. Je me rétablis peu-à-peu , par le plus grand bonheur du monde : une parfaite tranquillité d'esprit devint le fruit de ma maladie. Je n'eus point alors besoin d'être consolé. Je gardai pour les richesses et pour les hommes tout le mépris que l'opinion d'une mort prochaine m'en avoit fait concevoir, et, rendu à moi-même, je bénis mon malheur. J'en remerciai le ciel, comme d'une grace particulière qu'il m'avoit faite, et je pris une ferme résolution de ne plus retourner à la cour, quand le duc de Lerme voudroit m'y rappeler. Je me proposai plutôt, si jamais jè sortois de prison, d'acheter une chaumière, et d'y aller vivre en philosophe.

Mon confident applaudit à mon dessein, et me dit que, pour en hâter l'exécution, il prétendoit retourner à Madrid pour y solliciter mon élargissement. Il me vient une idée, ajouta-t-il. Je connois une personne qui pourra vous servir; c'est la suivante favorite de la nourrice du prince, une fille d'esprit. Je veux la faire agir pour vous auprès de sa maîtresse. Je vais tout tenter pour vous tirer de cette tour, qui n'est toujours qu'une prison, quelque bon traitement qu'on vous y fasse. Tu as raison, répondis-je. Va, mon ami, sans perdre de temps, commencer cette négociation. Plût au ciel que nous fussions déjà dans notre retraite !

---

---

CHAPITRE IX.

*Scipion retourne à Madrid. Comment et à quelles conditions il fit mettre Gil Blas en liberté. Où ils allèrent tous deux en sortant de la tour de Ségovie, et quelle conversation ils eurent ensemble.*

---

SCIPION partit donc encore pour Madrid ; et moi, en attendant son retour, je m'attachai à la lecture. Tordesillas me fournissoit plus de livres que je n'en voulois. Il les empruntoit d'un vieux commandeur qui ne savoit pas lire, et qui ne laissoit pas d'avoir une belle bibliothèque, pour se donner un air de savant. J'aimois sur-tout les bons ouvrages de morale, parce que j'y trouvois à tout moment des passages qui flattoient mon aversion pour la cour et mon goût pour la solitude.

Je passai trois semaines sans entendre parler de mon négociateur, qui revint enfin, et me dit d'un air gai : Pour le coup, seigneur de Santillane, je vous apporte de bonnes nouvelles. Madame la nourrice s'intéresse pour vous. Sa suivante, à ma prière, et pour une centaine de pistoles que j'ai consignées, a eu la bonté de l'engager à prier le

prince d'Espagne de vous faire relâcher ; et ce prince, qui, comme je vous l'ai dit souvent, ne peut rien lui refuser, a promis de demander au roi son père votre élargissement. Je suis venu au plus vite vous en avertir, et je vais retourner sur mes pas pour mettre la dernière main à mon ouvrage. A ces mots, il me quitta pour aller reprendre le chemin de la cour.

Son troisième voyage ne fut pas long. Au bout de huit jours je vis revenir mon homme, qui m'apprit que le prince avoit, non sans peine, obtenu du roi ma liberté ; ce qui me fut confirmé dès le même jour par le seigneur châtelain, qui vint me dire en m'embrassant : Mon cher Gil Blas, graces au ciel, vous êtes libre ; les portes de cette prison vous sont ouvertes ; mais c'est à deux conditions qui vous feront peut-être beaucoup de peine, et que je me vois à regret obligé de vous faire savoir. Sa majesté vous défend de vous montrer à la cour, et vous ordonne de sortir des deux Castilles dans un mois. Je suis très-mortifié qu'on vous interdise la cour. Et moi j'en suis ravi, lui répondis-je. Dieu sait ce que j'en pense. Je n'attendois du roi qu'une grace ; il m'en fait deux.

Étant donc assuré que je n'étois plus prisonnier, je fis louer deux mules, sur lesquelles nous montâmes le lendemain, mon confident et moi, après que j'eus dit adieu à Cogollos, et remercié mille



fois. Tordesillas de tous les témoignages d'amitié que j'avois reçus de lui. Nous prîmes gaiement la route de Madrid, pour aller retirer des mains du seigneur Gabriel nos deux sacs, où il y avoit dans chacun cinq cents doublons. Chemin faisant, mon associé me dit : Si nous ne sommes pas assez riches pour acheter une terre magnifique, nous pourrons en avoir du-moins une raisonnable. Quand nous n'aurions qu'une cabane, lui répondis-je, je serois satisfait de mon sort. Quoique je sois à-peine au milieu de ma carrière, je me sens revenu du monde, et je ne prétends plus vivre que pour moi. Outre cela, je te dirai que je me suis formé des agréments de la vie champêtre une idée qui m'enchanté, et qui m'en fait jouir par avance. Il me semble déjà que je vois l'émail des prairies ; que j'entends chanter les rossignols, et murmurer les ruisseaux : tantôt je crois prendre le divertissement de la chasse, et tantôt celui de la pêche. Imagine-toi, mon ami, tous les différents plaisirs qui nous attendent dans la solitude, et tu en seras charmé comme moi. A l'égard de notre nourriture, la plus simple sera la meilleure. Un morceau de pain pourra nous contenter, quand nous serons pressés de la faim : nous le mangerons avec un appétit qui nous le fera trouver excellent. La volupté n'est point dans la bonté des aliments exquis, elle est toute en nous ; et cela est si vrai, que

mes repas les plus délicieux ne sont pas ceux où je vois régner la délicatesse et l'abondance. La frugalité est une source de délices , et merveilleuse pour la santé.

Avec votre permission , seigneur Gil Blas , interrompit mon secrétaire , je ne suis pas tout-à-fait de votre sentiment sur la prétendue frugalité dont vous voulez me faire fête. Pourquoi nous nourrir comme des Diogènes ? Quand nous ne ferions pas si mauvaise chère , nous ne nous en porterions pas plus mal. Croyez-moi , puisque nous avons , Dieu merci , de quoi rendre notre retraite agréable , n'en faisons pas le séjour de la famine et de la pauvreté. Si tôt que nous aurons une terre , il faudra la munir de bons vins et de toutes les autres provisions convenables à des gens d'esprit qui ne quittent pas le commerce des hommes pour renoncer aux commodités de la vie , mais plutôt pour en jouir avec plus de tranquillité. *Ce qu'on a dans sa maison , dit Hésiode , ne nuit pas ; au-lieu que ce qu'on n'y a point peut nuire. Il vaut mieux , ajoute-t-il , posséder chez soi les choses nécessaires , que de souhaiter de les avoir.*

Comment diable , monsieur Scipion , interrompis-je à mon tour , vous connoissez les poètes grecs ! Eh ! où avez-vous fait connoissance avec Hésiode ? Chez un savant , me répondit-il. J'ai servi quelque temps , à Salamanque , un pédant

qui étoit grand commentateur. Il vous faisoit en moins de rien un gros volume : il le composoit de passages hébreux , grecs et latins , qu'il tiroit des livres de sa bibliothèque, et traduisoit en castillan. Comme j'étois son copiste , j'ai retenu je ne sais combien de sentences aussi remarquables que celle que je viens de citer. Cela étant, lui répliquai-je , vous avez la mémoire bien ornée. Mais pour revenir à notre projet , dans quel royaume d'Espagne jugez-vous à-propos que nous allions établir notre résidence philosophique ? J'opine pour l'Arragon , répartit mon confident. Nous y trouverons des endroits charmants, où nous pourrions mener une vie délicieuse. Hé bien, lui dis-je, soit , arrêtons-nous à l'Arragon : j'y consens. Puissons-nous y déterrer un séjour qui me fournisse tous les plaisirs dont se repaît mon imagination !

---

## CHAPITRE X.

*Ce qu'ils firent en arrivant à Madrid. Quel homme Gil Blas rencontra dans la rue , et de quel évènement cette rencontre fut suivie.*

---

LORSQUE nous fûmes arrivés à Madrid , nous allâmes descendre à un petit hôtel garni où Scipion avoit logé dans ses voyages ; et la première

chose que nous fîmes , fut de nous rendre chez Salero pour retirer de ses mains nos doublons. Il nous reçut parfaitement bien , et me témoigna beaucoup de joie de me voir en liberté. Je vous proteste , ajouta-t-il , que j'ai été si sensible à votre disgrâce , qu'elle m'a dégoûté de l'alliance des gens de cour. Leurs fortunes sont trop en l'air. J'ai marié ma fille Gabriela à un riche négociant. Vous avez fort bien fait , lui répondis-je ; outre que cela est plus solide , c'est qu'un bourgeois qui devient beau-père d'un homme de qualité , n'est pas toujours content de monsieur son gendre.

Puis changeant de discours , et venant au fait : Seigneur Gabriel , poursuivis-je , ayez , s'il vous plaît , la bonté de nous remettre les deux mille pistoles que.... Votre argent est tout prêt , interrompit l'orfèvre , qui , nous ayant fait passer dans son cabinet , nous montra deux sacs où ces mots étoient écrits sur des étiquettes : *Ces sacs de doublons appartiennent au seigneur Gil Blas de Santillane*. Voilà , me dit-il , le dépôt tel qu'il m'a été confié.

Je rendis grâces à Salero du plaisir qu'il m'avoit fait ; et , fort consolé d'avoir perdu sa fille , nous emportâmes les sacs à notre hôtel , où nous nous mîmes à visiter nos doubles pistoles. Le compte s'y trouva , à cinquante près , qui avoient été employées aux frais de mon élargissement. Nous ne

songeâmes plus qu'à nous mettre en état de partir pour l'Arragon. Mon secrétaire se chargea du soin d'acheter une chaise roulante et deux mules. De mon côté , je fis provision de linge et d'habits. Pendant que j'allois et venois dans les rues en faisant mes emplettes , je rencontrai le baron de Steinbach , cet officier de la garde allemande chez lequel don Alphonse avoit été élevé.

Je saluai ce cavalier allemand , qui , m'ayant aussi reconnu , vint à moi et m'embrassa : Ma joie est extrême , lui dis-je , de revoir votre seigneurie dans la meilleure santé du monde , et de trouver en même-temps l'occasion d'apprendre des nouvelles des seigneurs don Cesar et don Alphonse de Leyva. Je puis vous en dire de certaines , me répondit-il , puisqu'ils sont tous deux actuellement à Madrid , et , de plus , logés dans ma maison. Il y a près de trois mois qu'ils sont venus dans cette ville , pour remercier le roi d'un bienfait que don Alphonse a reçu en reconnoissance des services que ses aïeux ont rendus à l'état. Il a été fait gouverneur de la ville de Valence , sans qu'il ait demandé ce poste , ni prié personne de le solliciter pour lui. Rien n'est plus gracieux ; et cela fait voir que notre monarque aime à récompenser la valeur.

Quoique je susse mieux que Steinbach ce qu'il en falloit penser , je ne fis pas semblant d'avoir la moindre connoissance de ce qu'il me contoit. Je

lui témoignai une si vive impatience de saluer mes anciens maîtres , que pour la satisfaire il me mena chez lui sur-le-champ. J'étois curieux d'éprouver don Alphonse , et de juger par la réception qu'il me feroit s'il lui restoit encore quelque affection pour moi. Je le trouvai dans une salle où il jouoit aux échecs avec la baronne de Steinbach. Il quitta le jeu et se leva dès qu'il m'aperçut. Il s'avança vers moi avec transport , et me pressant la tête entre ses bras : Santillane , me dit-il d'un air qui marquoit une véritable joie, vous m'êtes donc enfin rendu ! J'en suis charmé. Il n'a pas tenu à moi que nous n'ayions toujours été ensemble. Je vous avois prié , s'il vous en souvient , de ne vous pas retirer du château de Leyva : vous n'avez point eu d'égard à ma prière. Je ne vous en fais pourtant pas un crime ; je vous sais même bon gré du motif de votre retraite. Mais depuis ce temps-là vous auriez dû me donner de vos nouvelles , et m'épargner la peine de vous faire chercher inutilement à Grenade , où don Fernand mon beau-frère m'avoit mandé que vous étiez.

Après ce petit reproche, continua-t il, apprenez-moi ce que vous faites à Madrid. Vous y avez apparemment quelque emploi. Soyez persuadé que je prends plus de part que jamais à ce qui vous regarde. Seigneur , lui répondis-je , il n'y a pas quatre mois que j'occupois à la cour un poste assez considé-

nable. J'avois l'honneur d'être secrétaire et confident du duc de Lerme. Seroit-il possible ? s'écria don Alphonse avec un extrême étonnement. Quoi ! vous auriez été dans la confidence de ce premier ministre ? J'ai gagné sa faveur, repris-je , et je l'ai perdue de la manière que je vais vous le dire. Alors je lui racontai toute cette histoire , et je finis mon récit par la résolution que j'avois prise d'acheter , du peu de bien qui me restoit de ma prospérité passée , une chaumière pour y aller mener une vie retirée.

Le fils de don Cesar, après m'avoir écouté avec beaucoup d'attention, me répliqua : Mon cher Gil Blas, vous savez que je vous ai toujours aimé. Vous ne serez plus le jouet de la fortune : je veux vous affranchir de son pouvoir, en vous rendant maître d'un bien qu'elle ne pourra vous ôter. Puisque vous êtes dans le dessein de vivre à la campagne , je vous donne une petite terre que nous avons auprès de Lirias, à quatre lieues de Valence. Vous la connoissez : c'est un présent que nous sommes en état de vous faire sans nous incommoder. J'ose vous répondre que mon père ne me désavouera point , et que cela fera un vrai plaisir à Séraphine.

Je me jetai aux genoux de don Alphonse , qui me releva dans le moment. Je lui baisai la main , et, plus charmé de son bon cœur que de son bienfait : Seigneur , lui dis-je , vos manières m'en-

chantent. Le don que vous me faites m'est d'autant plus agréable , qu'il précède la connoissance d'un service que je vous ai rendu ; et j'aime mieux le devoir à votre générosité qu'à votre reconnaissance. Mon gouverneur fut un peu surpris de ce discours , et ne manqua pas de me demander ce que c'étoit que ce prétendu service. Je lui appris et lui fis un détail qui redoubla son étonnement. Il étoit bien éloigné de penser , aussi-bien que le baron de Steinbâch , que le gouvernement de la ville de Valence lui eût été donné par mon crédit. Néanmoins , n'en pouvant plus douter : Gil Blas , me dit-il , puisque c'est à vous que je dois mon poste , je ne prétends point m'en tenir à la petite terre de Lirias. Je vous offre , avec cela , deux mille ducats de pension.

Halte-là , seigneur don Alphonse , interrompis-je en cet endroit : ne réveillez pas mon avarice. Les biens ne sont propres qu'à corrompre les mœurs ; je ne l'ai que trop éprouvé. J'accepte volontiers votre terre de Lirias ; j'y vivrai commodément avec le bien que j'ai d'ailleurs. Mais cela me suffit ; et , loin d'en désirer davantage , je consentirois plutôt de perdre ce qu'il y a de superflu dans ce que je possède. Les richesses sont un fardeau dans une retraite où l'on ne cherche que la tranquillité.

Pendant que nous nous entretenions de cette



sorte , don Cesar arriva. Il ne fit guère moins paroître de joie que son fils en me voyant ; et lorsqu'il fut informé de l'obligation que sa famille m'avoit , il me pressa d'accepter la pension , ce que je refusai de nouveau. Enfin , le père et le fils me menèrent sur-le-champ chez un notaire , où ils firent dresser la donation , qu'ils signèrent tous deux avec plus de plaisir qu'ils n'auroient signé un acte à leur profit. Quand le contrat fut expédié , ils me le remirent entre les mains , en me disant que la terre de Lirias n'étoit plus à eux , et que j'en pourrois aller prendre possession quand il me plairoit. Ils s'en retournèrent ensuite chez le baron de Steinbach ; et moi je volai à notre hôtel , où je ravis d'admiration mon secrétaire , lorsque je lui annonçai que nous avions une terre dans le royaume de Valence , et que je lui contai de quelle manière je venois de faire cette acquisition. Combien peut valoir ce petit domaine ? me dit-il. Cinq cents écus de rente , lui répondis-je ; et je puis t'assurer que c'est une aimable solitude. Je la connois , pour y avoir été plusieurs fois en qualité d'intendant des seigneurs de Leyva. C'est une petite maison sur les bords du Guadalaviar , dans un hameau de cinq ou six feux , et dans un pays charmant.

Ce qui m'en plaît davantage , s'écria Scipion , c'est que nous aurons là de bon gibier , avec du vin de Benicarlo et d'excellent muscat. Allons ,

mon patron, hâtons-nous de quitter le monde, et de gagner notre hermitage. Je n'ai pas moins d'envie d'y être que toi, lui répartis-je ; mais il faut auparavant que je fasse un tour aux Asturies. Mon père et ma mère n'y sont pas dans une heureuse situation : je prétends les aller chercher pour les mener à Lirias , où ils passeront en repos leurs derniers jours. Le ciel ne m'a peut-être fait trouver cet asile que pour les y recevoir , et il me puniroit si j'y manquois. Scipion loua fort mon dessein ; il m'excita même à l'exécuter. Ne perdons point de temps , me dit-il : je me suis assuré déjà d'une chaise roulante ; achetons vite des mules, et prenons le chemin d'Oviédo. Oui, mon ami, lui répondis-je ; partons le plus tôt qu'il nous sera possible. Je me fais un devoir indispensable de partager les douceurs de ma retraite avec les auteurs de ma naissance. Nous nous verrons bientôt dans notre hameau ; et je veux , en y arrivant , écrire sur la porte de ma maison ces deux vers latins , en lettres d'or :

*Inveni portum. Spes et Fortuna , valete.*

*Sat me lusistis ; ludite nunc alios.*

**FIN DU NEUVIÈME LIVRE.**

---

---

## LIVRE DIXIÈME.

---

---

### CHAPITRE PREMIER.

*Gil Blas part pour les Asturies : il passe par Valladolid, où il va voir le docteur Sangrado son ancien maître. Il rencontre par hasard le seigneur Manuel Ordonez , administrateur de l'hôpital.*

---

DANS le temps que je me disposois à partir de Madrid avec Scipion , pour me rendre aux Asturies , Paul V nomma le duc de Lerme au cardinalat. Ce pape , voulant établir l'inquisition dans le royaume de Naples , revêtit de la pourpre ce ministre , pour l'engager à faire agréer au roi Philippe un si louable dessein. Tous ceux qui connoissoient parfaitement ce nouveau membre du sacré collège , trouvèrent , comme moi , que l'église venoit de faire une belle acquisition.

Scipion , qui auroit mieux aimé me revoir dans un poste brillant à la cour qu'entermé dans une

solitude , me conseilla de me présenter devant le cardinal. Peut-être , me dit-il , que son éminence , vous voyant hors de prison par ordre du roi , ne croira plus devoir affecter de paroître irritée contre vous , et pourra vous reprendre à son service. Monsieur Scipion , lui répondis-je , vous oubliez apparemment que je n'ai obtenu la liberté qu'à condition que je sortirois incessamment des deux Castilles. D'ailleurs , me croyez-vous déjà dégoûté de mon château de Lirias ? Je vous l'ai dit , et je vous le répète , quand le duc de Lerme me rendroit ses bonnes grâces , quand il m'offriroit la place de don Rodrigue de Calderone , je la refuserois. Mon parti est pris ; je veux aller à Oviédo chercher mes parents , et me retirer avec eux auprès de la ville de Valence. Pour toi , mon ami , si tu te repens d'avoir lié ton sort au mien , tu n'as qu'à parler ; je suis prêt à te donner la moitié de mes espèces , et tu demeureras à Madrid , où tu pousserast ta fortune le plus loin qu'il te sera possible.

Comment donc , reprit mon secrétaire un peu touché de ces paroles , pouvez-vous me soupçonner d'avoir quelque répugnance à vous suivre dans votre retraite ? Ce soupçon blesse mon zèle et mon attachement. Quoi ! Scipion , ce fidèle serviteur , qui , pour partager vos peines , auroit volontiers passé le reste de ses jours avec vous dans la tour de Ségovie , ne vous accompagneroit qu'à regret

dans un séjour qui lui promet mille délices ! Non , non , je n'ai pas envie de vous détourner de votre résolution. Il faut que je vous avoue ma malice : lorsque je vous ai conseillé de vous montrer au duc de Lerme , c'est que j'ai été bien aise de vous sonder , pour savoir s'il ne restoit point encore en vous quelques semences d'ambition. Hé bien , puisque vous êtes si détaché des grandeurs , abandonnons donc promptement la cour , pour aller jouir de ces plaisirs innocents et délicieux dont nous nous formons une si charmante idée.

Nous partîmes en effet bientôt après tous deux , dans une chaise tirée par deux bonnes mules , conduites par un garçon dont je jugeai à-propos d'augmenter ma suite. Nous couchâmes le premier jour à Alcala de Henarès , et le second à Ségovie , d'où , sans m'arrêter à voir le généreux châtelain Tordesillas , je gagnai Pegnafiel sur le Duero , et le lendemain Valladolid. A la vue de cette dernière ville , je ne pus m'empêcher de pousser un profond soupir. Mon compagnon , qui l'entendit , m'en demanda la cause. Mon enfant , lui dis-je , c'est que j'ai long-temps exercé ici la médecine : ma conscience m'en fait de secrets reproches dans ce moment ; il me semble que tous les malades que j'ai tués sortent de leurs tombeaux pour venir me mettre en pièces. Quelle imagination ! dit mon secrétaire. En vérité , seigneur de Santillane , vous

êtes trop bon. Pourquoi vous repentir d'avoir fait votre métier ? Voyez les plus vieux médecins , ont-ils de pareils remords ? Oh que non ! Ils vont toujours leur train le plus tranquillement du monde, rejetant sur la nature les accidents funestes, et se faisant honneur des évènements heureux.

Il est vrai , repris-je , que le docteur Sangrado , de qui je suivois fidèlement la méthode , étoit de ce caractère-là. Il avoit beau voir périr tous les jours vingt personnes entre ses mains , il étoit si persuadé de l'excellence de la saignée du bras , et de la fréquente boisson , qu'il appeloit ses deux spécifiques pour toutes sortes de maladies , qu'au-lieu de s'en prendre à ses remèdes , il croyoit que les malades ne mourroient que faute d'avoir assez bu et d'avoir été assez saignés. Vive Dieu ! s'écria Scipion en faisant un éclat de rire , vous me parlez là d'un personnage incomparable. Si tu es curieux de le voir et de l'entendre , lui dis-je , tu pourras dès demain satisfaire ta curiosité , pourvu que Sangrado vive encore et qu'il soit à Valladolid ; ce que j'ai de la peine à croire , car il étoit déjà vieux quand je le quittai , et il s'est écoulé bien des années depuis ce temps-là.

Notre premier soin , en arrivant dans l'hôtellerie où nous allâmes descendre , fut de nous informer de ce docteur. Nous apprîmes qu'il n'étoit pas encore mort , mais que , ne pouvant plus à son

âge faire de visites ni se donner de grands mouvements, il avoit abandonné le pavé à trois ou quatre autres docteurs qui s'étoient mis en réputation par une nouvelle pratique, qui ne valoit guère mieux que la sienne. Nous résolûmes donc de nous arrêter à Valladolid le jour suivant, tant pour laisser reposer nos mules, que pour voir le seigneur Sangrado. Nous nous rendîmes chez lui sur les dix heures du matin. Nous le trouvâmes assis dans un fauteuil, un livre à la main. Il se leva si tôt qu'il nous aperçut, vint au-devant de nous d'un pas assez ferme pour un septuagénaire, et nous demanda ce que nous lui voulions. Monsieur le docteur, lui dis-je, est-ce que vous ne me remettez point ? J'ai pourtant l'honneur d'être un de vos élèves. Ne vous souvient-il plus d'un certain Gil Blas qui étoit autrefois votre commensal et votre substitut ? Quoi ! c'est vous, Santillane ? me répondit-il en m'embrassant : je ne vous aurois pas reconnu. Je suis bien aise de vous revoir. Qu'avez-vous fait depuis notre séparation ? Vous avez sans doute toujours pratiqué la médecine ? C'est à quoi, repris-je, j'avois assez de penchant ; mais de fortes raisons m'en ont empêché.

Tans pis, reprit Sangrado ; avec les principes que vous aviez reçus de moi, vous seriez devenu un habile médecin, pourvu que le ciel vous eût fait la grace de vous préserver de l'amour dange-

reux de la chimie. Ah ! mon fils , poursuivit-il d'un air douloureux , quel changement dans la médecine depuis quelques années ! On ôte à cet art l'honneur et la dignité. Cet art , qui dans tous les temps a respecté la vie des hommes , est présentement en proie à la témérité , à la présomption et à l'impéritie ; car les faits parlent , et bientôt les pierres crieront contre le brigandage des nouveaux praticiens : *lapides clamabunt*. On voit dans cette ville des médecins , ou soi-disant tels , qui se sont attelés au char de triomphe de l'antimoine , *currus triumphalis antimonii* ; des échappés de l'école de Paracelse , des adorateurs du *kermès* , des guérisseurs de hazard , qui font consister toute la science de la médecine à savoir préparer des drogues chimiques. Que vous dirai-je ? tout est méconnoissable dans leur méthode. La saignée du pied , par exemple , jadis si rare , est aujourd'hui presque la seule qui soit en usage. Les purgatifs , autrefois doux et benins , sont changés en émétique et en kermès. Ce n'est plus qu'un chaos où chacun se permet ce qu'il veut , et franchit les bornes de l'ordre et de la sagesse que nos premiers maîtres ont posées.

Quelque envie que j'eusse de rire en entendant une si comique déclamation , j'eus la force d'y résister ; je fis plus , je déclamai contre le kermès sans savoir ce que c'étoit , et donnai au diable ,



ont hazard , ceux qui l'ont inventé. Scipion , remarquant que je m'égayois dans cette scène , y voulut mettre aussi du sien. Monsieur le docteur , dit-il à Sangrado , comme je suis petit-neveu d'un médecin de la vieille école , qu'il me soit permis de me révolter avec vous contre les remèdes de la chimie. Feu mon grand-oncle , à qui Dieu fasse miséricorde , étoit si chaud partisan d'Hippocrate , qu'il s'est souvent battu contre les empiriques qui ne parloient pas avec assez de respect de ce roi de la médecine. Bon sang ne peut mentir ; je servirois volontiers de bourreau à ces novateurs ignorants , dont vous vous plaignez avec tant de justice et d'éloquence. Quel désordre ces misérables ne causent-ils pas dans la société civile !

Ce désordre , dit le docteur , va plus loin encore que vous ne pensez. Il ne m'a servi de rien de publier un livre contre le brigandage de la médecine ; au contraire , il augmente de jour en jour. Les chirurgiens , dont la rage est de vouloir faire les médecins , se croient capables de l'être , dès qu'il ne faut que donner du kermès et de l'émétique , à quoi ils joignent des saignées du pied à leur fantaisie. Ils vont même jusqu'à mêler le kermès dans les apozèmes et les potions cordiales , et les voilà de pair avec les grands faiseurs en médecine. Cette contagion se répand jusque dans les cloîtres. Il y a parmi les moines des frères qui sont

tout ensemble apothicaires et chirurgiens. Ces singes de médecins s'appliquent à la chimie , et font des drogues pernicieuses avec lesquelles ils abrègent la vie de leurs révérends pères. Enfin , il y a dans Valladolid plus de soixante monastères , tant d'hommes que de filles : jugez du ravage qu'y fait le kermès, uni avec l'émétique et la saignée du pied. Seigneur Sangrado , lui dis-je alors , vous avez bien raison d'être en colère contre ces empoisonneurs ; je gémis avec vous , et partage vos alarmes sur la vie des hommes , manifestement menacée par une méthode si différente de la vôtre. Je crains fort que la chimie n'occasionne un jour la perte de la médecine , comme la fausse monnoie cause la ruine des états. Fasse le ciel que ce jour fatal ne soit pas près d'arriver !

Dans cet endroit de notre conversation , nous vîmes paroître une vieille servante qui apportoit au docteur une soucoupe , sur laquelle il y avoit un petit pain mollet , un verre avec deux carafes , dont l'une étoit pleine d'eau et l'autre de vin. Après qu'il eut mangé un morceau , il but un coup , où il y avoit à-la-vérité les deux tiers d'eau ; mais cela ne le sauva point des reproches qu'il me donnoit sujet de lui faire. Ah ! ah ! lui dis-je , monsieur le docteur , je vous prends sur le fait. Vous buvez du vin , vous qui vous êtes toujours déclaré contre cette boisson ! vous qui , pendant les trois quarts

de votre vie, n'avez bu que de l'eau ! Depuis quand êtes-vous devenu si contraire à vous-même ? Vous ne sauriez vous excuser sur votre âge, puisque, dans un endroit de vos écrits, vous définissez la vieillesse une phthisie naturelle qui nous dessèche et nous consume ; que, sur cette définition, vous déplorez l'ignorance des personnes qui appellent le vin le lait des vieillards. Que direz-vous donc pour vous justifier ?

Vous me faites la guerre bien injustement, me répondit le vieux médecin. Si je buvois du vin pur, vous auriez raison de me regarder comme un infidèle observateur de ma propre méthode ; mais vous voyez que mon vin est bien trempé. Autre contradiction, lui répliquai-je, mon cher maître ; souvenez-vous que vous trouviez mauvais que le chanoine Sédillo bût du vin, quoiqu'il y mêlât beaucoup d'eau. Avouez de bonne grace que vous avez reconnu votre erreur, et que le vin n'est pas une funeste liqueur, comme vous l'avez avancé dans vos ouvrages, pourvu qu'on n'en boive qu'avec modération.

Ces paroles embarrassèrent un peu notre docteur. Il ne pouvoit nier qu'il eût défendu dans ses livres l'usage du vin ; mais la honte et la vanité l'empêchant de convenir que je lui faisais un juste reproche, il ne savoit que me répondre. Pour le tirer d'un si grand embarras, je changeai de

matière ; et un moment après je pris congé de lui, en l'exhortant à tenir toujours bon contre les nouveaux praticiens. Courage , lui dis-je , seigneur Sangrado , ne vous lassez point de décrier le kermès , et frondez sans cesse la saignée du pied. Si , malgré votre zèle et votre amour pour l'*orthodoxie* médicale , cette engeance empirique vient à bout de ruiner la discipline , vous aurez du-moins la consolation d'avoir fait tous vos efforts pour la maintenir.

Comme nous nous en retournions à l'hôtellerie, mon secrétaire et moi, nous entretenant tous deux du caractère réjouissant et original de ce docteur, il passa près de nous , dans la rue , un homme de cinquante-cinq à soixante ans , qui marchoit les yeux baissés , tenant un gros chapelet à la main. Je le considérai attentivement , et le reconnus sans peine pour le seigneur Manuel Ordonez , ce bon administrateur d'hôpital , dont il est fait une mention si honorable dans le premier tome de mon histoire. Je l'abordai avec de grandes démonstrations de respect , en disant : Serviteur au vénérable et discret seigneur Manuel Ordonez , l'homme du monde le plus propre à conserver le bien des pauvres. A ces mots , il me regarda fixement , et me répondit que mes traits ne lui étoient pas inconnus , mais qu'il ne pouvoit se rappeler où il m'avoit vu. J'allois , repris-je , chez vous dans le

temps que vous aviez à votre service un de mes amis, nommé Fabrice Nunez. Ah ! je m'en souviens présentement, répartit l'administrateur avec un souris malin, à telles enseignes que vous étiez tous deux de bons enfants ; vous avez fait ensemble bien des tours de jeunesse. Hé ! qu'est-il devenu ce pauvre Fabrice ? Toutes les fois que je pense à lui, j'ai de l'inquiétude sur ses petites affaires.

C'est pour vous en apprendre des nouvelles, dis-je au seigneur Manuel, que j'ai pris la liberté de vous arrêter dans la rue. Fabrice est à Madrid, où il s'occupe à faire des œuvres mêlées. Qu'appellez-vous des œuvres mêlées ? me répliqua-t-il. Je veux dire, lui répartis-je, qu'il écrit en vers et en prose ; il fait des comédies et des romans ; en un mot, c'est un garçon qui a du génie, et qui est reçu fort agréablement dans les bonnes maisons. Mais, dit l'administrateur, comment est-il avec son boulanger ? Pas si bien, lui répondis-je, qu'avec les personnes de condition ; entre nous, je le crois aussi pauvre que Job. Oh ! je n'en doute nullement, reprit Ordonez. Qu'il fasse sa cour aux grands seigneurs tant qu'il lui plaira ; ses complaisances, ses flatteries, ses bassesses, lui rapporteront encore moins que ses ouvrages. Je vous le prédis, vous le verrez quelque jour à l'hôpital.

Cela pourra bien être, lui répliquai-je ; la poésie

en a amené là bien d'autres. Mon ami Fabrice auroit beaucoup mieux fait de demeurer attaché à votre seigneurie ; il rouleroit aujourd'hui sur l'or. Il seroit du-moins fort à son aise , dit Manuel. Je l'aimois , et j'allois , en l'élevant de poste en poste , lui procurer dans la maison des pauvres un établissement solide , lorsqu'il lui prit fantaisie de donner dans le bel esprit. Il composa une comédie qu'il fit représenter par des comédiens qui étoient dans cette ville ; la pièce réussit , et la tête tourna dès ce moment à l'auteur. Il se crut un nouveau Lope de Vega ; et , préférant la fumée des applaudissements du public aux avantages réels que mon amitié lui préparoit , il me demanda son congé. Je lui remontrai vainement qu'il laissoit l'os pour courir après l'ombre ; je ne pus retenir ce fou , que la fureur d'écrire entraînait. Il ne connoissoit pas son bonheur , ajoutait-il ; le garçon que j'ai pris après lui pour me servir en peut rendre un bon témoignage : plus raisonnable que Fabrice , avec moins d'esprit , il ne s'est uniquement appliqué qu'à bien s'acquitter de ses commissions , et qu'à me plaire. Aussi l'ai-je poussé comme il le méritoit ; il remplit actuellement à l'hôpital deux emplois , dont le moindre est plus que suffisant pour faire subsister un honnête homme chargé d'une grosse famille.

---

## CHAPITRE II.

*Gil Blas continue son voyage , et arrive heureusement à Oviédo. Dans quel état il retrouva ses parents. Mort de son père ; suite de cette mort.*

---

DE Valladolid nous nous rendîmes en quatre jours à Oviédo , sans avoir fait en chemin aucune mauvaise rencontre , malgré le proverbe qui dit que les voleurs sentent de loin l'argent des voyageurs. Il y auroit eu pourtant un assez beau coup à faire ; et deux habitants seulement d'un souterrain nous auroient sans peine enlevé nos doublons : car je n'avois pas appris à la cour à devenir brave ; et Bertrand , mon *mozo de mulas* , ne paroissoit pas d'humeur à se faire tuer pour défendre la bourse de son maître. Il n'y avoit que Scipion qui fût un peu spadassin.

Il étoit nuit quand nous arrivâmes dans la ville. Nous allâmes loger dans une hôtellerie , tout près de chez mon oncle le chanoine Gil Perez. J'étois bien aise de m'informer dans quel état se trouvoient mes parents , avant que de me présenter

devant eux ; et pour le savoir , je ne pouvois mieux m'adresser qu'à l'hôte ou qu'à l'hôtesse de ce cabaret , que je connoissois pour des gens qui ne pouvoient ignorer les affaires de leurs voisins. En effet , l'hôte , m'ayant reconnu après m'avoir envisagé avec attention , s'écria : Par saint Antoine de Pade ! voici le fils du bon écuyer Blas de Santillane. Oui vraiment , dit l'hôtesse , c'est lui-même : il n'a presque point changé ; c'est ce petit éveillé de Gil Blas , qui avoit plus d'esprit qu'il n'étoit gros. Il me semble que je le vois encore , qui vient , avec sa bouteille , chercher ici du vin pour le souper de son oncle.

Madame , lui dis-je , vous avez une heureuse mémoire ; mais de grace apprenez-moi des nouvelles de ma famille. Mon père et ma mère ne sont pas , sans doute , dans une agréable situation ? Cela n'est que trop véritable , répondit l'hôtesse ; dans quelque état fâcheux que vous puissiez vous les représenter , vous ne sauriez vous imaginer des personnes qui soient plus à plaindre qu'eux. Le bon homme Gil Perez est devenu paralytique de la moitié du corps , et n'ira pas loin , selon toutes les apparences : votre père , qui demeure depuis peu chez ce chanoine , a une fluxion de poitrine , ou , pour mieux dire , il est dans ce moment entre la vie et la mort ; et votre mère , qui ne





Tableau



Voici Gillblas votre fils qui vous prie de lui  
pardonner les chagrins qu'il vous a causés  
et qui vous demande votre bénédiction.

R Du 1. may 18 1800

P. Du 1. may 1800

se porte pas trop bien , est obligée de servir de garde à l'un et à l'autre.

Sur ce rapport , qui me fit sentir que j'étois fils , je laissai Bertrand avec mon équipage à l'hôtellerie ; et , suivi de mon secrétaire , qui ne voulut point m'abandonner , je me rendis chez mon oncle. D'abord que je parus devant ma mère , une émotion que je lui causai lui annonça ma présence , avant que ses yeux eussent démêlé mes traits : Mon fils , me dit - elle tristement après m'avoir embrassé , venez voir mourir votre père ; vous venez assez à temps pour être frappé de ce cruel spectacle. En achevant ces paroles , elle me mena dans une chambre où le malheureux Blas de Santillane , couché dans un lit qui marquoit bien la pauvreté d'un écuyer , touchoit à son dernier moment. Quoiqu'environné des ombres de la mort , il avoit encore quelque connoissance. Mon cher ami , lui dit ma mère , voici Gil Blas votre fils , qui vous prie de lui pardonner les chagrins qu'il vous a causés , et qui vous demande votre bénédiction. A ce discours , mon père ouvrit des yeux qui commençoient à se fermer pour jamais ; il les attacha sur moi ; et remarquant , malgré l'accablement où il se trouvoit , que j'étois touché de sa perte , il fut attendri de ma douleur. Il voulut parler , mais il n'en eut pas la force. Je pris une de ses mains ; et tandis que je la baignois de

larmes, sans pouvoir prononcer un mot, il expira, comme s'il n'eût attendu que mon arrivée pour rendre le dernier soupir.

Ma mère étoit trop préparée à cette mort, pour s'en affliger sans modération ; j'en fus peut-être plus pénétré qu'elle, quoique mon père ne m'eût donné de sa vie la moindre marque d'amitié. Outre qu'il suffisoit, pour le pleurer, que je fusse son fils, je me reprochois de ne l'avoir point secouru ; et quand je pensois que j'avois eu cette dureté, je me regardois comme un monstre d'ingratitude, ou plutôt comme un parricide. Mon oncle ; que je vis ensuite étendu sur un autre grabat, et dans un état pitoyable, me fit éprouver de nouveaux remords. Fils dénaturé, me dis-je à moi-même, considère, pour ton supplice, la misère où sont tes parents. Si tu leur avois fait quelque part du superflu des biens que tu possédois avant ta prison, tu leur aurois procuré des commodités que le revenu de la prébende ne peut leur fournir, et tu aurois peut-être prolongé la vie de ton père.

L'infortuné Gil Perez étoit retombé en enfance. Il n'avoit plus de mémoire, plus de jugement. Il ne me servit de rien de le presser entre mes bras, et de lui donner des témoignages de ma tendresse ; il n'y parut pas sensible. Ma mère avoit beau lui dire que j'étois son neveu Gil Blas, il m'envisa-

geoit d'un air imbécille, sans répondre rien. Quand le sang et la reconnoissance ne m'auroient pas obligé de plaindre un oncle à qui je devois tant, je n'aurois pu m'en défendre en le voyant dans une situation si digne de pitié.

Pendant ce temps-là, Scipion gardoit un morne silence, partageoit mes peines, et confondoit par amitié ses soupirs avec les miens. Comme je jugeai que ma mère, après une si longue absence, voudroit m'entretenir, et que la présence d'un homme qu'elle ne connoissoit pas pourroit la gêner, je le tirai à part, et lui dis : Va, mon enfant, va te reposer à l'hôtellerie, et me laisse ici avec ma mère ; elle te croiroit peut-être de trop dans une conversation qui ne roulera que sur des affaires de famille. Scipion se retira de peur de nous contraindre ; et j'eus effectivement avec ma mère un entretien qui dura toute la nuit. Nous nous rendîmes mutuellement un compte fidèle de ce qui nous étoit arrivé à l'un et à l'autre depuis ma sortie d'Oviédo. Elle me fit un ample détail des chagrins qu'elle avoit essuyés dans des maisons où elle avoit été duègne, et me dit là-dessus une infinité de choses que je n'aurois pas été bien aise que mon secrétaire eût entendues, quoique je n'eusse rien de caché pour lui. Avec tout le respect que je dois à la mémoire de ma mère, la bonne dame étoit un peu prolixie dans ses récits ; elle m'auroit fait grace

des trois quarts de son histoire, si elle en eût supprimé les circonstances inutiles.

Elle finit enfin sa narration, et je commençai la mienne. Je passai légèrement sur toutes mes aventures ; mais lorsque je parlai de la visite que le fils de Bertrand Muscada, épicier d'Oviédo, m'étoit venu faire à Madrid, je m'étendis fort sur cet article. Je vous l'avouerai, dis-je à ma mère, je reçus très-mal ce garçon, qui, pour s'en venger, vous aura fait sans doute un affreux portrait de moi. Il n'y a pas manqué, répondit-elle. Il vous trouva, nous dit-il, si fier de la faveur du premier ministre de la monarchie, qu'à peine daignâtes-vous le reconnoître ; et quand il vous détailla nos misères, vous l'écoutâtes d'un air glacé. Comme les pères et les mères, ajouta-t-elle, cherchent toujours à excuser leurs enfants, nous ne pûmes croire que vous eussiez un si mauvais cœur. Votre arrivée à Oviédo justifie la bonne opinion que nous avons de vous ; et la douleur dont je vous vois saisi achève de faire votre apologie.

Vous jugez de moi trop favorablement, lui répliquai-je ; il y a du vrai dans le rapport du jeune Muscada. Lorsqu'il vint me voir, je n'étois occupé que de ma fortune ; et l'ambition qui me dominoit ne me permettoit guère de penser à mes parents. Il ne faut donc pas s'étonner si, dans cette disposition, je fis un accueil peu gracieux à un

homme qui, m'abordant d'un air grossier, me dit brutalement qu'ayant appris que j'étois plus riche qu'un Juif, il venoit me conseiller de vous envoyer de l'argent, attendu que vous en aviez grand besoin ; il me reprocha même, dans des termes peu mesurés, mon indifférence pour ma famille. Je fus choqué de sa franchise, et perdant patience je le poussai par les épaules hors de mon cabinet. Je conviens que j'eus tort dans cette rencontre ; j'aurois dû faire réflexion que ce n'étoit pas votre faute si l'épicier manquoit de politesse, et que son conseil ne laissoit pas d'être bon à suivre, quoiqu'il eût été donné malhonnêtement.

C'est ce que je me représentai un moment après que j'eus chassé Muscada. La voix du sang se fit entendre ; je me rappelai tous mes devoirs envers mes parents ; et rougissant de honte de les remplir si mal, je sentis des remords, dont je ne puis néanmoins me faire honneur auprès de vous, puisqu'ils furent bientôt étouffés par l'avarice et par l'ambition. Mais dans la suite, ayant été enfermé, par ordre du roi, dans la tour de Ségovie, j'y tombai dangereusement malade, et c'est cette heureuse maladie qui vous a rendu votre fils. Oui, c'est ma maladie et ma prison qui ont fait reprendre à la nature tous ses droits, et qui m'ont entièrement détaché de la cour. Je ne respire plus que la solitude, et je ne suis venu aux Asturies

que pour vous prier de vouloir bien partager avec moi les douceurs d'une vie retirée. Si vous ne rejetez pas ma prière , je vous conduirai à une terre que j'ai dans le royaume de Valence , et nous vivrons là très-commodément. Vous jugez bien que je me proposois d'y mener aussi mon père ; mais , puisque le ciel en a ordonné autrement , que j'aye du-moins la satisfaction de posséder chez moi ma mère, et de pouvoir réparer, par toutes les attentions imaginables , le temps que j'ai passé sans lui être utile.

Je vous sais très-bon gré de vos louables intentions , me dit alors ma mère ; et je m'en irois avec vous sans balancer , si je n'y trouvois des difficultés. Je n'abandonnerai pas votre oncle mon frère dans l'état où il est ; et je suis trop accoutumée à ce pays-ci pour m'en éloigner. Cependant comme la chose mérite d'être mûrement examinée, je veux y rêver à loisir. Ne nous occupons présentement que du soin des funérailles de votre père. Chargeons-en , lui dis-je , ce jeune homme que vous avez vu avec moi : c'est mon secrétaire , il a de l'esprit et du zèle ; nous pouvons nous en reposer sur lui.

A peine eus-je prononcé ces paroles , que Scipion revint. Il étoit déjà jour. Il nous demanda si nous n'avions pas besoin de son ministère dans l'embarras où nous étions. Je répondis qu'il ar-



rivoit fort à-propos pour recevoir un ordre important que j'avois à lui donner. Dès qu'il sut de quoi il s'agissoit : Cela suffit, me dit-il, j'ai déjà toute cette cérémonie arrangée dans ma tête ; vous pouvez vous fier à moi. Prenez garde , lui dit ma mère, de faire un enterrement qui ait un air pompeux. Il ne sauroit être trop modeste pour mon époux , que toute la ville a connu pour un écuyer des plus mal-aisés. Madame , répartit Scipion , quand il auroit été encore plus pauvre , je n'en rabattrois pas de deux maravédis. Je ne regarde là-dedans que mon maître : il a été favori du duc de Lerme , son père doit être enterré noblement.

J'approuvai le dessein de mon secrétaire ; je lui recommandai même de ne point épargner l'argent. Un reste de vanité , que je conservois encore , se réveilla dans cette occasion : je me flattai qu'en faisant de la dépense pour un père qui ne me laissoit aucun héritage , je ferois admirer mes manières généreuses. De son côté , ma mère , quelque contenance de modestie qu'elle affectât , n'étoit point fâchée que son mari fût inhumé avec éclat. Nous donnâmes donc carte blanche à Scipion , qui , sans perdre de temps , alla prendre toutes les mesures nécessaires pour rendre les funérailles superbes.

Il n'y réussit que trop bien. Il fit des obsèques si magnifiques , qu'il révolta contre moi la ville et

les faubourgs : tous les habitants d'Oviédo, depuis le plus grand jusqu'au plus petit, furent choqués de mon ostentation. Ce ministre fait à la hâte, disoit l'un, a de l'argent pour enterrer son père, mais il n'en avoit point pour le nourrir. Il auroit mieux valu, disoit l'autre, qu'il eût fait plaisir à son père vivant, que de lui faire tant d'honneur après sa mort. Enfin les coups de langue ne me furent point épargnés ; chacun lança son trait. Ils n'en demeurèrent pas là : ils nous insultèrent, Scipion, Bertrand et moi, quand nous sortîmes de l'église ; ils nous chargèrent d'injures, nous accablèrent de huées, et conduisirent Bertrand à l'hôtellerie à coups de pierres. Pour dissiper la canaille qui s'étoit attroupée devant la maison de mon oncle, il fallut que ma mère se montrât, et protestât publiquement qu'elle étoit fort contente de moi. Il y en eut d'autres qui coururent au cabaret où étoit ma chaise, dans le dessein de la briser ; ce qu'ils auroient fait indubitablement, si l'hôte et l'hôtesse n'eussent trouvé moyen d'apaiser ces esprits furieux, et de les détourner de leur résolution.

Tous ces affronts qu'on me faisoit, et qui étoient autant d'effets des discours que le jeune épicier avoit tenus de moi dans la ville, m'inspirèrent tant d'aversion pour mes compatriotes, que je me déterminai à quitter bientôt Oviédo, où sans cela

j'aurois fait peut-être un assez long séjour. Je le déclarai tout net à ma mère, qui, se sentant elle-même très-mortifiée de l'accueil dont le peuple m'avoit régale, ne s'opposa point à un si prompt départ. Il ne fut plus question que de savoir de quelle sorte j'en userois avec elle. Ma mère, lui dis-je, puisque mon oncle a besoin de votre assistance, je ne vous presserai plus de m'accompagner; mais, comme il ne paroît pas éloigné de sa fin, promettez-moi de venir me rejoindre à ma terre aussitôt qu'il ne sera plus.

Je ne vous ferai point cette promesse, répondit ma mère; je veux passer le reste de mes jours dans les Asturies, et dans une parfaite indépendance. Ne serez-vous pas toujours, lui répliquai-je, maîtresse absolue dans mon château? Je n'en sais rien, répartit-elle. Vous n'avez qu'à devenir amoureux de quelque petite fille; vous l'épouserez : elle sera ma bru; je serai sa belle-mère : nous ne pourrions vivre ensemble. Vous prévoyez, lui dis-je, les malheurs de trop loin. Je n'ai aucune envie de me marier; mais, quand la fantaisie m'en prendroit, je vous réponds que j'obligerois bien ma femme à se soumettre aveuglément à vos volontés. C'est répondre témérairement, reprit ma mère; et je demanderois caution de la caution. Je ne voudrois pas même jurer que, dans nos brouilleries, vous ne prissiez plutôt le parti de votre

épouse que le mien , quelque tort qu'elle pût avoir.

Vous parlez à merveille , madame , s'écria mon secrétaire en se mêlant à la conversation ; je crois , comme vous , que les brus dociles sont bien rares. Cependant , pour vous accorder vous et mon maître , puisque vous voulez absolument demeurer , vous dans les Asturies , et lui dans le royaume de Valence , il faut qu'il vous fasse une pension de cent pistoles que je vous apporterai ici tous les ans. Par ce moyen , la mère et le fils vivront fort satisfaits à deux cents lieues l'un de l'autre. Les deux parties intéressées approuvèrent la convention proposée ; après quoi , je payai la première année d'avance ; et je sortis d'Oviédo le lendemain avant le jour , de peur d'être traité par la populace comme un saint Étienne. Telle fut la réception que l'on me fit dans ma patrie. Belle leçon pour les hommes du commun , lesquels , après s'être enrichis hors de leur pays , y veulent retourner pour y faire les gens d'importance !

## CHAPITRE III.

*Gil Blas prend la route du royaume de Valence, et arrive enfin à Lirias; description de son château; comment il y fut reçu, et quelles gens il y trouva.*

Nous prîmes le chemin de Léon, ensuite celui de Palencia; et, continuant notre voyage à petites journées, nous arrivâmes, au bout de la dixième, à la ville de Ségorbe, d'où le lendemain, dans la matinée, nous nous rendîmes à ma terre, qui n'en est éloignée que de trois lieues. A mesure que nous nous en approchions, je remarquois que mon secrétaire observoit avec beaucoup d'attention tous les châteaux qui s'offroient à sa vue, à droite et à gauche dans la campagne. Lorsqu'il en apercevoit un de grande apparence, il ne manquoit pas de me dire, en me le montrant du doigt : Je voudrois bien que ce fût la notre retraite.

Je ne sais, lui dis-je, mon ami, quelle idée tu as de notre habitation; mais si tu t'imagines que c'est une maison magnifique, une terre de grand seigneur, je t'avertis que tu te trompes furieusement.

Si tu veux n'être pas la dupe de ton imagina-

tion, représente-toi la petite maison qu'Horace avoit dans le pays des Sabins, près de Tibur, et qui lui fut donnée par Mécénas. Don Alphonse m'a fait à-peu-près le même présent. Je ne dois donc m'attendre qu'à voir une chaumière? s'écria Scipion. Souviens-toi, lui répliquai-je, que je t'en ai toujours fait une description très-modeste; et dès ce moment tu peux juger par toi-même si j'en ai fait une fidèle peinture. Jette les yeux du côté du Guadalaviar, et regarde sur ses bords, auprès de ce hameau de neuf à dix feux, cette maison qui a quatre petits pavillons : c'est mon château.

Comment diable ! dit alors mon secrétaire d'un ton de voix admiratif, c'est un bijou que cette maison. Outre l'air de noblesse que lui donnent ses pavillons, on peut dire qu'elle est bien située, bien bâtie, et entourée de pays plus charmants que les environs même de Séville, appelés par excellence le paradis terrestre. Quand nous aurions choisi ce séjour, il ne seroit pas plus de mon goût : une rivière l'arrose de ses eaux ; un bois épais prête son ombrage quand on veut se promener au milieu du jour. L'aimable solitude ! Ah ! mon cher maître, nous avons bien la mine de demeurer ici longtemps. Je suis ravi, lui répondis-je, que tu sois content de notre asile, dont tu ne connois pas encore tous les agréments.

En nous entretenant de cette sorte, nous nous avançâmes vers la maison, dont la porte nous fut ouverte aussitôt que Scipion eut dit que c'étoit le seigneur Gil Blas de Santillane qui venoit prendre possession de son château. A ce nom si respecté des personnes qui l'entendirent prononcer, on laissa entrer ma chaise dans une grande cour où je mis pied à terre; puis, m'appuyant pesamment sur Scipion, et faisant le gros dos, je gagnai une salle où je fus à peine arrivé, que sept à huit domestiques parurent. Ils me dirent qu'ils venoient me présenter leurs hommages comme à leur nouveau patron; que don Cesar et don Alphonse de Leyva les avoient choisis pour me servir, l'un en qualité de cuisinier, l'autre d'aide de cuisine, un autre de marmiton, celui-ci de portier, et ceux-là de laquais, avec défense de recevoir de moi aucun argent, ces deux seigneurs prétendant faire tous les frais de mon ménage. Le cuisinier, nommé maître Joachim, étoit le principal de ces domestiques, et portoit la parole. Il m'apprit qu'il avoit fait une ample provision des vins les plus estimés en Espagne, et me dit que pour la bonne chère il espéroit qu'un garçon comme lui, qui avoit été six ans cuisinier de monseigneur l'archevêque de Valence, sauroit composer des ragoûts qui piqueroient ma sensualité. Je vais, ajouta-t-il, me préparer à vous donner un

échantillon de mon savoir-faire. Promenez-vous, seigneur, en attendant le dîner; visitez votre château; voyez si vous le trouvez en état d'être habité par votre seigneurie.

Je laisse à penser si je négligeai cette visite; et Scipion, encore plus curieux que moi de la faire, m'entraîna de chambre en chambre. Nous parcourûmes toute la maison, depuis le haut jusqu'en bas : il n'échappa pas, du-moins à ce que nous crûmes, le moindre endroit à notre curiosité intéressée; et j'eus par-tout occasion d'admirer la bonté que don Cesar et son fils avoient pour moi. Je fus frappé, entre autres choses, de deux appartements qui étoient aussi bien meublés qu'ils pouvoient l'être sans magnificence. Il y avoit dans l'un une tapisserie des Pays-Bas, avec un lit et des chaises de velours; le tout propre encore, quoique fait du temps que les Maures occupoient le royaume de Valence. Les meubles de l'autre appartement étoient dans le même goût : c'étoit une vieille tenture de damas de Gènes, jaune, avec un lit et des fauteuils de la même étoffe, garnis de franges de soie bleue. Tous ces effets, qui dans un inventaire auroient été peu prisés, paroissoient là très-considérables.

Après avoir bien examiné toutes choses, nous revînmes, mon secrétaire et moi, dans la salle, où étoit dressée une table sur laquelle il y avoit deux



couverts : nous nous y assîmes, et dans le moment on nous servit une *olla podrida* si délicieuse, que nous plaignîmes l'archevêque de Valence de n'avoir plus le cuisinier qui l'avoit faite. Nous avions à-la-vérité beaucoup d'appétit, ce qui ne nous la faisoit pas trouver plus mauvaise. A chaque morceau que nous mangions, mes laquais de nouvelle date nous présentoient de grands verres, qu'ils remplissoient jusqu'aux bords, d'un vin de la Manche exquis. Scipion, n'osant devant eux faire éclater la satisfaction intérieure qu'il ressentoit, me le témoignoit par des regards parlants, et je lui faisois connoître par les miens que j'étois aussi content que lui. Un plat de rôti, composé de deux cailles grasses qui flanquoient un petit levraut d'un fumet admirable, nous fit quitter le pot-pourri, et acheva de nous rassasier. Lorsque nous eûmes mangé comme deux affamés, et bu à proportion, nous nous levâmes de table pour aller au jardin faire voluptueusement la sieste dans quelque endroit frais et agréable.

Si mon secrétaire avoit paru jusque-là fort satisfait de ce qu'il avoit vu, il le fut encore davantage quand il vit le jardin. Il le trouva comparable à celui de l'Escurial. Il est vrai que don Cesar, qui venoit de temps en temps à Lirias, prenoit plaisir à le faire cultiver et embellir. Toutes les allées bien sablées et bordées d'orangers; un grand bas-

sin de marbre blanc , au milieu duquel un lion de bronze vomissoit de l'eau à gros bouillons , la beauté des fleurs , la diversité des fruits , tous ces objets ravirent Scipion : mais il fut particulièrement enchanté d'une longue allée qui conduisoit en descendant toujours au logement du fermier , et que des arbres touffus couvroient de leur épais feuillage. En faisant l'éloge d'un lieu si propre à servir d'asile contre la chaleur , nous nous y arrêtâmes , et nous nous assîmes au pied d'un ormeau , où le sommeil eut peu de peine à surprendre deux gaillards qui venoient de bien dîner.

Nous nous réveillâmes en sursaut deux heures après , au bruit de plusieurs coups d'escopettes , lesquelles se firent entendre si près de nous , que nous en fûmes effrayés. Nous nous levâmes brusquement ; et pour nous informer de ce que c'étoit , nous nous rendîmes à la maison du fermier. Nous y rencontrâmes huit ou dix villageois , tous habitants du hameau , qui , s'étant assemblés là , tiroient et dérouilloient leurs armes à feu , pour célébrer mon arrivée , dont ils venoient d'être avertis. Ils me connoissoient pour la plupart , m'ayant vu plus d'une fois dans le château exercer l'emploi d'intendant. Ils ne m'aperçurent pas plus tôt , qu'ils crièrent tous ensemble : Vive notre nouveau seigneur ! qu'il soit le bien-venu à Lirias ! Ensuite ils rechargèrent leurs escopettes , et me régalerent

d'une décharge générale. Je leur fis l'accueil le plus gracieux qu'il me fut possible, avec gravité pourtant, ne jugeant pas devoir trop me familiariser avec eux. Je les assurai de ma protection; je leur lâchai même une vingtaine de pistoles; et ce ne fut pas, je crois, celle de mes manières qui leur plut le moins. Après cela je leur laissai la liberté de jeter encore de la poudre au vent, et je me retirai avec mon secrétaire dans le bois, où nous nous promenâmes jusqu'à la nuit sans nous lasser de voir des arbres, tant la possession d'un bien nouvellement acquis a d'abord de charmes pour nous.

Le cuisinier, l'aide de cuisine et le marmiton n'étoient pas oisifs pendant ce temps-là; ils travailloient à nous préparer un repas supérieur à celui que nous avions fait; et nous fîmes dans le dernier étonnement, lorsqu'étant entrés dans la même salle où nous avions dîné, nous vîmes mettre sur la table un plat de quatre perdreaux rôtis, avec un civet de lapin d'un côté et un chapon en ragoût de l'autre. Ils nous servirent ensuite, pour entremet, des oreilles de cochon, des poulets marinés, et du chocolat à la crème. Nous bûmes copieusement du vin de Lucène, et de plusieurs autres sortes de vins excellents; et quand nous sentîmes que nous ne pouvions boire davantage sans exposer notre santé, nous songeâmes à

nous aller coucher. Alors mes laquais , prenant des flambeaux , me conduisirent au plus bel appartement , où ils s'empressèrent à me déshabiller ; mais quand ils m'eurent donné ma robe-de-chambre et mon bonnet de nuit , je les renvoyai en leur disant d'un air de maître : Retirez-vous , messieurs : je n'ai pas besoin de vous pour le reste.

Je les fis sortir tous ; et retenant Scipion pour m'entretenir un peu avec lui , je lui demandai ce qu'il pensoit du traitement qu'on me faisoit par ordre des seigneurs de Leyva. Ma foi , me répondit-il , je pense qu'on ne peut vous en faire un meilleur ; je souhaite seulement que cela soit de longue durée. Je ne le souhaite pas , moi , lui répliquai-je ; il ne me convient pas de souffrir que mes bienfaiteurs fassent pour moi tant de dépense ; ce seroit abuser de leur générosité. De plus , je ne m'accommoderois point des valets aux gages d'autrui ; je croirois n'être pas dans ma maison. D'ailleurs je ne suis point venu ici pour vivre avec tant de fracas. Avons-nous besoin d'un si grand nombre de domestiques ? Non ; il ne nous faut avec Bertrand , qu'un cuisinier , un marmiton et un laquais. Quoique mon secrétaire n'eût pas été fâché de subsister toujours aux dépens du gouverneur de Valence , il ne combattit point ma délicatesse là-dessus ; et se conformant à mes sentiments ,

il approuva la réforme que je voulois faire. Cela étant décidé, il sortit de mon appartement et se retira dans le sien.

---

#### CHAPITRE IV.

*Il part pour Valence , et va voir les seigneurs de Leyva ; de l'entretien qu'il eut avec eux , et du bon accueil que lui fit Séraphine.*

---

J'ACHEVAI de me déshabiller , et je me mis au lit, où ne me sentant aucune envie de dormir, je m'abandonnai à mes réflexions. Je me représentai l'amitié dont les seigneurs de Leyva payoient l'attachement que j'avois eu pour eux ; et, pénétré des nouvelles marques qu'ils m'en donnoient, je pris la résolution de les aller trouver dès le lendemain , pour satisfaire l'impatience que j'avois de les en remercier. Je me faisois aussi par avance un plaisir de revoir Séraphine ; mais ce plaisir n'étoit pas pur : je ne pouvois penser sans peine que j'aurois en même-temps à soutenir les regards de la dame Lorença Sephora, qui, se souvenant peut-être encore de l'aventure du soufflet, ne seroit pas fort réjouie de ma vue. L'esprit fatigué de toutes ces idées différentes , je m'assoupis

enfin , et ne me réveillai le jour suivant qu'après le lever du soleil.

Je fus bientôt sur pied ; et tout occupé du voyage que je méditois , je m'habillai à la hâte. Comme j'achevois de m'ajuster , mon secrétaire entra dans ma chambre. Scipion , lui dis-je , tu vois un homme qui se dispose à partir pour Valence : je ne puis aller trop tôt saluer les seigneurs à qui je dois ma petite fortune ; chaque moment que je diffère à m'acquitter de ce devoir semble m'accuser d'ingratitude. Pour toi , mon ami , je te dispense de m'accompagner : demeure ici pendant mon absence ; je reviendrai te joindre au bout de huit jours. Allez , monsieur , répondit-il ; faites bien votre cour à don Alphonse et à son père ; ils me paroissent sensibles au zèle qu'on a pour eux , et très-reconnoissants des services qu'on leur a rendus : les personnes de qualité de ce caractère-là sont si rares , qu'on ne peut assez les ménager. Je fis avertir Bertrand de se tenir prêt à partir ; et tandis qu'il préparoit les mules , je pris mon chocolat. Ensuite je montai dans ma chaise , après avoir recommandé à mes gens de regarder mon secrétaire comme un autre moi-même , et de suivre ses ordres ainsi que les miens.

Je me rendis à Valence en moins de quatre heures. J'allai descendre tout droit aux écuries du gouverneur ; j'y laissai mon équipage , et je me fis

conduire à l'appartement de ce seigneur, qui y étoit alors avec don Cesar son père. J'ouvris la porte sans façon, j'entraï, et les abordant tous deux : Les valets, leur dis-je, ne se font point annoncer à leurs maîtres ; voici un de vos anciens serviteurs qui vient vous rendre ses respects. A ces mots, je voulus me prosterner devant eux ; mais ils m'en empêchèrent, et m'embrassèrent l'un et l'autre avec tous les témoignages d'une véritable affection. Hé bien, mon cher Santillane, me dit don Alphonse, avez-vous été à Lirias prendre possession de votre terre ? Oui, seigneur, lui répondis-je, et je vous prie de trouver bon que je vous la rende. Pourquoi donc cela ? répliqua-t-il ; n'est-elle quelque désagrément qui vous en dégoûte ? Non par elle-même, lui répartis-je, au contraire, j'en suis enchanté : tout ce qui m'en déplaît, c'est d'y voir des cuisiniers d'archevêque, avec trois fois plus de domestiques qu'il ne m'en faut, et qui ne servent là qu'à vous faire faire une dépense aussi considérable qu'inutile.

Si vous eussiez, dit don Cesar, accepté la pension de deux mille ducats que nous vous offrîmes à Madrid, nous nous serions contentés de vous donner le château meublé comme il est : mais vous savez que vous la refusâtes ; et nous avons cru devoir faire, en récompense, ce que nous avons fait. C'en est trop, lui répondis-je, votre bonté

doit s'en tenir au don de cette terre, qui a de quoi combler mes desirs. Indépendamment de ce qu'il vous en coûte pour entretenir tant de monde à grands frais, je vous proteste que ces gens-là me gênent et m'incommodent. En un mot, ajoutai-je, mes seigneurs, reprenez votre bien, ou daignez m'en laisser jouir à ma fantaisie. Je prononçai d'un air si vif ces dernières paroles, que le père et le fils, qui ne prétendoient nullement me contraindre, me permirent enfin d'en user comme il me plairoit dans mon château.

Je les remerciois de m'avoir accordé cette liberté, sans laquelle je ne pouvois être heureux, lorsque don Alphonse m'interrompit en me disant : Mon cher Gil Blas, je veux vous présenter à une dame qui sera charmée de vous voir. En parlant de cette sorte, il me prit par la main, et me mena dans l'appartement de Séraphine, qui poussa un cri de joie en m'apercevant. Madame, lui dit le gouverneur, je crois que l'arrivée de notre ami Santillane à Valence ne vous est pas moins agréable qu'à moi. C'est de quoi, répondit-elle, il doit être bien persuadé ; le temps ne m'a point fait perdre le souvenir du service qu'il m'a rendu ; et j'ajoute à la reconnoissance que j'en ai, celle que je dois à un homme à qui vous avez obligation. Je dis à madame la gouvernante que je n'étois que trop payé du péril que j'avois partagé avec ses libé-



rateurs, en exposant ma vie pour elle; et après force compliments de part et d'autre, don Alphonse m'emmena hors de l'appartement de Séraphine. Nous rejoignîmes don Cesar, que nous trouvâmes dans une salle avec plusieurs personnes de qualité qui venoient dîner là.

Tous ces messieurs me saluèrent fort poliment : ils me firent d'autant plus de civilités, que don Cesar leur dit que j'avois été un des principaux secrétaires du duc de Lerme. Peut-être même que la plupart d'entr'eux n'ignoroient pas que c'étoit par mon crédit que don Alphonse avoit obtenu le gouvernement de Valence : car tout se sait. Quoi qu'il en soit, quand nous fûmes à table, on ne parla que du nouveau cardinal. Les uns en faisoient ou affectoient d'en faire de grands éloges ; et les autres ne lui donnoient que des louanges, pour ainsi-dire, à mi-sucré. Je jugeai bien qu'ils vouloient par-là m'engager à me répandre sur le compte de son éminence, et à les égayer à ses dépens. J'aurois dit volontiers ce que j'en pensois ; mais je retins ma langue ; ce qui me fit passer dans l'esprit de la compagnie pour un garçon fort discret.

Les conviés, après le dîner, se retirèrent chez eux pour faire la sieste ; don Cesar et son fils, pressés de la même envie, s'enfermèrent dans leurs appartements.

Pour moi, plein d'impatience de voir une ville dont j'avois souvent entendu vanter la beauté, je sortis du palais du gouverneur dans le dessein de me promener dans les rues. Je rencontrai à la porte un homme qui vint m'aborder en me disant : Le seigneur de Santillane veut bien me permettre de le saluer. Je lui demandai qui il étoit. Je suis, me répondit-il, valet-de-chambre de don Cesar ; j'étois un de ses laquais dans le temps que vous étiez son intendant ; je vous faisais tous les matins ma cour, et vous aviez bien des bontés pour moi. Je vous informois de ce qui se passoit au logis. Vous souvient-il qu'un jour je vous appris que le chirurgien du village de Leyva s'introduisoit secrettement dans la chambre de la dame Lorença Sephora ? C'est ce que je n'ai point oublié, lui répliquai-je. Mais à-propos de cette duègne, qu'est-elle devenue ? Hélas ! répartit-il, la pauvre créature, après votre départ, tomba en langueur, et mourut plus regrettée de Séraphine que de don Alphonse, qui parut peu touché de sa mort.

Le valet-de-chambre de don Cesar, m'ayant instruit ainsi de la triste fin de Sephora, me fit des excuses de m'avoir arrêté, et me laissa continuer mon chemin. Je ne pus m'empêcher de soupirer en me rappelant cette duègne infortunée ; et, m'attendrissant sur son sort, je m'imputai son malheur, sans songer que c'étoit plutôt à son

cancer qu'à mon mérite qu'il falloit s'en prendre.

J'observois avec plaisir tout ce qui me sembloit digne d'être remarqué dans la ville. Le palais de marbre de l'archevêché occupa mes yeux agréablement, aussi-bien que les beaux portiques de la Bourse ; mais une grande maison que j'aperçus de loin, et dans laquelle il entroit beaucoup de monde, attira toute mon attention. Je m'en approchai, pour apprendre pourquoi je voyois là un si grand concours d'hommes et de femmes ; et bientôt je fus au fait, en lisant ces paroles écrites en lettres d'or sur une table de marbre noir qu'il y avoit au-dessus de la porte : *La Posada de los Representantes* \*. Et les comédiens marquoient dans leur affiche, qu'ils joueroient ce jour-là, pour la première fois, une tragédie nouvelle de don Gabriel Triaquero.

---

\* Les comédiens.

---

---

## CHAPITRE V.

*Gil Blas va à la comédie , où il voit jouer une tragédie nouvelle. Succès de la pièce. Génie du public de Valence.*

---

**J**E m'arrêtai quelques moments à la porte pour considérer les personnes qui entroient : j'en remarquai de toutes les façons. Je vis des cavaliers de bonne mine et richement habillés , et des figures aussi plates que mal vêtues. J'aperçus des dames titrées qui descendoient de leurs carrosses pour aller occuper les loges qu'elles avoient fait retenir , et des aventurières qui alloient amorcer des dupes. Ce concours confus de toutes sortes de spectateurs m'inspira l'envie d'en augmenter le nombre. Comme je me disposois à prendre un billet , le gouverneur et son épouse arrivèrent. Ils me démêlèrent dans la foule ; et m'ayant fait appeler ils m'entraînèrent dans leur loge , où je me plaçai derrière eux , de manière que je pouvois facilement parler à l'un et à l'autre.

Je trouvai la salle remplie de monde depuis le haut jusqu'en bas , un parterre très-serré , et un théâtre chargé de chevaliers des trois ordres mili-

taires. Voilà , dis-je à don Alphonse , une nombreuse assemblée. Il ne faut pas vous étonner , me répondit-il ; la tragédie qu'on va représenter est de la composition de don Gabriel Triaquero , surnommé le poète à la mode. Dès que l'affiche des comédiens annonce une nouveauté de cet auteur , toute la ville de Valence est en l'air. Les hommes ainsi que les femmes ne s'entretennent que de cette pièce ; toutes les loges sont retenues ; et le jour de la première représentation on se tue à la porte pour entrer , quoique toutes les places soient au double , à la réserve du parterre , qu'on respecte trop pour oser le mettre de mauvaise humeur. Quelle rage ! dis-je au gouverneur. Cette vive curiosité du public , cette furieuse impatience qu'il a d'entendre tout ce que don Gabriel produit de nouveau , me donne une haute idée du génie de ce poète.

Dans cet endroit de notre conversation les acteurs parurent. Nous cessâmes aussitôt de parler , pour les écouter avec attention. Les applaudissements commencèrent dès la protase ; à chaque vers c'étoit un *brouhaha* , et à la fin de chaque acte un battement de mains à faire croire que la salle s'abîmoit. Après la pièce on me montra l'auteur ; qui alloit de loge en loge présenter modestement sa tête aux lauriers dont les seigneurs et les dames se préparoient à la couronner.

Nous retournâmes au palais du gouverneur, où bientôt arrivèrent trois ou quatre chevaliers. Il y vint aussi deux vieux auteurs estimés dans leur genre, avec un gentilhomme de Madrid qui avoit de l'esprit et du goût. Ils avoient tous été à la comédie. Il ne fut question pendant le souper que de la pièce nouvelle. Messieurs, dit un chevalier de Saint-Jacques, que pensez vous de cette tragédie ? N'est-ce pas là ce qui s'appelle un ouvrage achevé ? Pensées sublimes, tendres sentiments, versification virile, rien n'y manque. En un mot, c'est un poëme sur le ton de la bonne compagnie. Je ne crois pas que personne en puisse penser autrement, dit un chevalier d'Alcantara. Cette pièce est pleine de tirades qu'Appollon semble avoir dictées, et de situations filées avec un art infini. Je m'en rapporte à monsieur, ajouta-t-il en adressant la parole au gentilhomme castillan ; il me paroît connoisseur, je parie qu'il est de mon sentiment. Ne pariez point, monsieur le chevalier, lui répondit le gentilhomme avec un souris malin. Je ne suis pas de ce pays-ci : nous ne décidons point à Madrid si promptement. Bien loin de juger d'une pièce que nous entendons pour la première fois, nous nous défions de ses beautés tant qu'elle n'est que dans la bouche des acteurs ; quelque bien affectés que nous en soyions, nous suspendons notre jugement jusqu'à ce que nous l'ayions lue ; et véri-

tablement elle ne nous fait pas toujours sur le papier le même plaisir qu'elle nous a fait sur la scène.

Nous examinons donc scrupuleusement, poursuivit-il, un poëme avant que de l'estimer ; la réputation de son auteur, quelque grande qu'elle puisse être , ne peut nous éblouir. Quand Lope de Vega même et Calderon donnoient des nouveautés, ils trouvoient des juges sévères dans leurs admirateurs, qui ne les ont élevés au comble de la gloire qu'après avoir jugé qu'ils en étoient dignes.

Oh parbleu ! interrompit le chevalier de Saint-Jacques , nous ne sommes pas si timides que vous. Nous n'attendons point, pour décider, qu'une pièce soit imprimée : dès la première représentation nous en connoissons tout le prix. Il n'est pas même besoin que nous l'écoutions fort attentivement : il suffit que nous sachions que c'est une production de don Gabriel , pour être persuadés qu'elle est sans défaut. Les ouvrages de ce poëte doivent servir d'époque à la naissance du bon goût. Les Lope et les Calderon n'étoient que des apprentifs en comparaison de ce grand maître du théâtre. Le gentilhomme qui regardoit Lope et Calderon comme les Sophocle et les Euripide des Espagnols , fut choqué de ce discours téméraire. Quel sacrilège dramatique ! s'écria-t-il. Puisque vous m'obligez , messieurs, à juger comme vous sur une première représentation, je vous dirai que

je ne suis pas content de la tragédie nouvelle de votre don Gabriel : c'est un poëme farci de traits plus brillants que solides : les trois quarts des vers sont mauvais ou mal rimés, les caractères mal formés ou mal soutenus, et les pensées souvent très-obscurcs.

Les deux auteurs qui étoient à table, et qui, par une retenue aussi louable que rare, n'avoient rien dit de peur d'être soupçonnés de jalousie, ne purent s'empêcher d'applaudir des yeux au sentiment du gentilhomme; ce qui me fit juger que leur silence étoit moins un effet de la perfection de l'ouvrage, que de leur politique. Pour messieurs les chevaliers, ils recommencèrent à louer don Gabriel; ils le placèrent même parmi les dieux. Cette apothéose extravagante et cette aveugle idolâtrie firent perdre patience au Castillan, qui, levant les mains au ciel, s'écria tout-à-coup par enthousiasme : O divin Lope de Vega, rare et sublime génie, qui avez laissé un espace immense entre vous et tous les Gabriels qui voudront vous atteindre ! et vous, moëllens Calderon, dont la douceur élégante et purgée d'épique est inimitable ! ne craignez point tous deux que vos autels soient abattus par ce nouveau nourrisson des muses. Il sera bien heureux, si la postérité, dont vous ferez les délices comme vous faites les nôtres, entend parler de lui.



Cette plaisante apostrophe , à laquelle personne ne s'étoit attendu , fit rire toute la compagnie , qui se leva de table et s'en alla. On me conduisit , par ordre de don Alphonse , à l'appartement qui m'avoit été préparé. J'y trouvai un bon lit , où ma seigneurie s'étant couchée s'endormit , en déplorant , aussi-bien que le gentilhomme castillan , l'injustice que les ignorants faisoient à Lope et à Calderon.

---

## CHAPITRE VI.

*Gil Blas , en se promenant dans les rues de Valence , rencontre un religieux qu'il croit reconnoître ; quel homme c'étoit que ce religieux.*

---

COMME je n'avois pu voir toute la ville le jour précédent , je me levai et sortis le lendemain dans l'intention de m'y promener encore. J'aperçus dans la rue un chartreux , qui sans doute alloit vaquer aux affaires de sa communauté. Il marchoit les yeux baissés , et avoit l'air si dévot , qu'il s'attiroit les regards de tout le monde. Il passa fort près de moi. Je le regardai attentivement , et je crus voir en lui don Raphaël , cet aventurier qui tient

une place si honorable dans le premier volume de mon histoire.

Je fus si étonné, si ému de cette rencontre, qu'au-lieu d'aborder le moine, je demeurai immobile pendant quelques moments ; ce qui lui donna le temps de s'éloigner de moi. Juste ciel ! dis-je, y eût-il jamais deux visages plus ressemblants ? Que faut-il que je pense ? Dois-je croire que c'est Raphaël ? puis-je m'imaginer que ce n'est pas lui ? Je me sentis trop curieux de savoir la vérité, pour en rester là. Je me fis enseigner le chemin du monastère des chartreux, où je me rendis sur-le-champ, dans l'espérance d'y revoir mon homme quand il y reviendrait, et bien résolu de l'arrêter pour lui parler. Je n'eus pas besoin de l'attendre pour être au fait : en arrivant à la porte du couvent, un autre visage de ma connoissance tourna mon doute en certitude ; je reconnus dans le frère portier Ambroise de Lamela, mon ancien valet.

Notre surprise fut égale de part et d'autre de nous retrouver dans cet endroit. N'est-ce pas une illusion ? lui dis-je en le saluant : est-ce en effet un de mes amis qui s'offre à ma vue ? Il ne me reconnut pas d'abord, ou bien il feignit de ne me pas remettre ; mais, considérant que la feinte étoit inutile, il prit l'air d'un homme qui tout-à-coup se ressouvient d'une chose oubliée : Ah ! seigneur Gil Blas, s'écria-t-il, pardon si j'ai pu vous

méconnoître. Depuis que je vis dans ce lieu saint, et que je m'attache à remplir tous les devoirs prescrits par nos règles, je perds insensiblement la mémoire de ce que j'ai vu dans le monde.

J'ai, lui dis-je, une véritable joie de vous revoir, après dix ans, sous un habit si respectable. Et moi, répondit-il, j'ai honte d'en paroître revêtu devant un homme qui a été témoin de la vie coupable que j'ai menée : cet habit me la reproche sans cesse. Hélas ! ajouta-t-il en poussant un soupir, pour être digne de le porter, il faudroit que j'eusse toujours vécu dans l'innocence. A ce discours qui me charme, lui répliquai-je, mon cher frère, on voit clairement que le doigt du Seigneur vous a touché. Je vous le répète, j'en suis ravi, et je meurs d'envie d'apprendre de quelle manière miraculeuse vous êtes entrés dans la bonne voie, vous et don Raphaël ; car je suis persuadé que c'est lui que je viens de rencontrer dans la ville, habillé en chartreux. Je me suis repenti de ne l'avoir pas arrêté dans la rue pour lui parler, et je l'attends ici pour réparer ma faute quand il rentrera.

Vous ne vous êtes pas trompé, me dit Lamela ; c'est don Raphaël lui-même que vous avez vu ; et quant au détail que vous demandez, le voici. Après nous être séparés de vous auprès de Ségorbe, nous prîmes, le fils de Lucinde et moi, la route de Valence, dans le dessein d'y faire quelque nou-

veau tour de notre métier. Le hasard voulut un jour que nous entrassions dans l'église des chartreux , dans le temps que les religieux psalmodioient dans le chœur. Nous nous attachâmes à les considérer , et nous éprouvâmes que les méchants ne peuvent se défendre d'honorer la vertu. Nous admirâmes la ferveur avec laquelle ils prioient Dieu, leur air mortifié et détaché des plaisirs du siècle , de même que la sérénité qui régnoit sur leurs visages , et qui marquoit si bien le repos de leurs consciences.

En faisant ces observations, nous tombâmes dans une rêverie qui nous devint salutaire : nous comparâmes nos mœurs avec celles de ces bons religieux ; et la différence que nous y trouvâmes nous remplit de trouble et d'inquiétude. Lamela , me dit don Raphaël, lorsque nous fûmes hors de l'église , comment es-tu affecté de ce que nous venons de voir ? Pour moi, je ne puis te le celer, je n'ai pas l'esprit tranquille. Des mouvements qui me sont inconnus m'agitent ; et, pour la première fois de ma vie , je me reproche mes iniquités. Je suis dans la même disposition , lui répondis-je : les mauvaises actions que j'ai faites se soulèvent dans cet instant contre moi ; et mon cœur , qui n'avoit jamais senti de remords, en est présentement déchiré. Ah ! cher Ambroise, reprit mon camarade , nous sommes deux brebis égarées, que le

Père céleste, par pitié, veut ramener au bercail. C'est lui, mon enfant, c'est lui qui nous appelle; ne soyons pas sourds à sa voix; renonçons aux fourberies, quittons le libertinage où nous vivons, et commençons dès aujourd'hui à travailler sérieusement au grand ouvrage de notre salut : il faut passer le reste de nos jours dans ce couvent, et les consacrer à la pénitence.

J'applaudis au sentiment de Raphaël, continua le frère Ambroise, et nous formâmes la généreuse résolution de nous faire chartreux. Pour l'exécuter, nous nous adressâmes au père prieur, qui ne sut pas si tôt notre dessein, que pour éprouver notre vocation il nous fit donner des cellules et traiter comme les religieux pendant une année entière. Nous suivîmes les règles avec tant d'exactitude et de constance, qu'on nous reçut parmi les novices. Nous étions si contents de notre état et si pleins d'ardeur, que nous soutînmes courageusement les travaux du noviciat. Nous fîmes ensuite profession; après quoi don Raphaël, ayant paru doué d'un génie propre aux affaires, fut choisi pour soulager un vieux père qui étoit alors procureur. Le fils de Lucinde auroit mieux aimé employer tout son temps à la prière; mais il fut obligé de sacrifier son goût pour l'oraison au besoin qu'on avoit de lui. Il acquit une connoissance si parfaite des intérêts de la maison, qu'on le jugea capable

de remplacer le vieux procureur, qui mourut trois ans après. Don Raphaël exerce donc actuellement cet emploi ; et l'on peut dire qu'il s'en acquitte au grand contentement de tous nos pères , qui louent fort sa conduite dans l'administration de notre temporel. Ce qu'il y a de plus surprenant , c'est que , malgré le soin dont il est chargé de recueillir nos revenus , il ne paroît occupé que de l'éternité. Les affaires lui laissent-elles un moment de repos , il se plonge dans de profondes méditations. En un mot , c'est un des meilleurs sujets de ce monastère.

J'interrompis dans cet endroit Lamela par un transport de joie que je fis éclater à la vue de Raphaël qui arriva. Le voici , m'écriai-je , le voici , ce saint procureur que j'attendois avec impatience ! En même-temps je courus au-devant de lui , et je l'embrassai. Il se prêta de bonne grace à l'accolade ; et sans témoigner le moindre étonnement de me rencontrer , il me dit d'un ton de voix plein de douceur : Dieu soit loué , seigneur de Santilane , Dieu soit loué du plaisir que j'ai de vous revoir ! En vérité , repris-je , mon cher Raphaël , je prends toute la part possible à votre bonheur : le frère Ambroise m'a raconté l'histoire de votre conversion , et ce récit m'a charmé. Quel avantage pour vous deux , mes amis , de pouvoir vous

flatter d'être de ce petit nombre d'élus qui doivent jouir d'une éternelle félicité !

Deux misérables tels que nous , répartit le fils de Lucinde d'un air qui marquoit beaucoup d'humilité, ne devroient pas concevoir une pareille espérance ; mais le repentir des pécheurs leur fait trouver grace auprès du père des miséricordes. Et vous, seigneur Gil Blas, ajouta-t-il, ne songez-vous pas aussi à mériter qu'il vous pardonne les offenses que vous lui avez faites ? Quelles affaires vous amènent à Valence ? N'y rempliriez-vous point par malheur quelque emploi dangereux ? Non, Dieu merci, lui répondis-je : depuis que j'ai quitté la cour, je mène une vie d'honnête homme ; tantôt dans une terre que j'ai à quelques lieues de cette ville, je prends tous les plaisirs de la campagne, et tantôt je viens me réjouir avec le gouverneur de Valence, qui est mon ami, et que vous connoissez tous deux parfaitement.

Alors je leur contai l'histoire de don Alphonse de Leyva. Ils l'écoutèrent avec attention ; et quand je leur dis que j'avois porté de la part de ce seigneur à Samuel Simon les trois mille ducats que nous lui avions volés, Lamela m'interrompit, et adressant la parole à Raphaël : Père Hilaire, lui dit-il, à ce compte-là ce bon marchand ne doit plus se plaindre d'un vol qui lui a été restitué avec usure, et nous devons tous deux avoir la con-

science bien en repos sur cet article. Effectivement, dit le procureur, le frère Ambroise et moi, avant que d'entrer dans ce couvent, nous fîmes secrettement tenir quinze cents ducats à Samuel Simon, par un honnête ecclésiastique qui voulut bien se donner la peine d'aller à Xelva faire cette restitution. Tant pis pour Samuel, s'il a été capable de toucher cette somme, après avoir été remboursé du tout par le seigneur de Santillane. Mais, leur dis-je, vos quinze cents ducats lui ont-ils été fidèlement remis ? Sans doute, s'écria don Raphaël ; je répondrois de l'intégrité de l'ecclésiastique, comme de la mienne. J'en serois aussi la caution, dit Lamela ; c'est un saint prêtre accoutumé à ces sortes de commissions, et qui a eu, pour des dépôts à lui confiés, deux ou trois procès qu'il a gagnés avec dépens.

Notre conversation dura quelque temps encore ; ensuite nous nous séparâmes, eux, en m'exhortant à avoir toujours devant les yeux la crainte du Seigneur, et moi, en me recommandant à leurs bonnes prières. J'allai sur-le-champ trouver don Alphonse. Vous ne devineriez jamais, lui dis-je, avec qui je viens d'avoir un long entretien. Je quitte deux vénérables chartreux de votre connaissance ; l'un se nomme le père Hilaire, et l'autre le frère Ambroise. Vous vous trompez, me répondit don Alphonse ; je ne connois aucun chartreux. Par-



donnez-moi, lui répliquai-je ; vous avez vu à Xelva le frère Ambroise commissaire de l'inquisition , et le père Hilaire greffier. O ciel ! s'écria le gouverneur avec surprise , seroit-il possible que Raphaël et Lamela fussent devenus chartreux ? Oui vraiment , lui répondis-je ; il y a déjà quelques années qu'ils ont fait profession. Le premier est procureur de la maison , et l'autre est portier.

Le fils de don César rêva quelques moments ; puis, branlant la tête : Monsieur le commissaire de l'inquisition et son greffier, dit-il , m'ont bien la mine de jouer ici une nouvelle comédie. Vous jugez d'eux par prévention , lui répondis-je ; pour moi , qui les ai entretenus , j'en pense plus favorablement. Il est vrai qu'on ne voit point le fond des cœurs ; mais , selon toutes les apparences , ce sont deux fripons convertis. Cela se peut , reprit don Alphonse ; il y a bien des libertins qui , après avoir scandalisé le monde par leurs dérèglements , s'enferment dans les cloîtres pour en faire une rigoureuse pénitence : je souhaite que nos deux moines soient de ces libertins-là.

Hé ! pourquoi , lui dis-je , n'en seroient-ils pas ? Ils ont volontairement embrassé l'état monastique , et il y a déjà long-temps qu'ils vivent en bons religieux. Vous me direz tout ce qu'il vous plaira , me répartit le gouverneur ; je n'aime pas que la caisse du couvent soit entre les mains de ce père Hilaire ,

dont je ne puis m'empêcher de me défier : quand je me souviens de ce beau récit qu'il nous fit de ses aventures, je tremble pour les chartreux. Je veux croire ; avec vous, qu'il a pris le froc de très-bonne foi ; mais la vue de l'or peut réveiller sa cupidité. Il ne faut pas mettre dans une cave un ivrogne qui a renoncé au vin.

La défiance de don Alphonse fut pleinement justifiée peu de jours après ; le père procureur et le frère portier disparurent avec la caisse. Cette nouvelle , qui se répandit aussitôt dans la ville , ne manqua pas d'égayer les railleurs , qui se réjouissent toujours du mal qui arrive aux moines rentés. Pour le gouverneur et moi, nous plaignîmes les chartreux , sans nous vanter de connoître les deux apostats.

---

## CHAPITRE VII.

*Gil Blas retourne à son château de Lirias ; de la nouvelle agréable que Scipion lui apprit , et de la réforme qu'ils firent dans leur domestique.*

---

Je passai huit jours à Valence dans le grand monde , vivant comme les comtes et les marquis. Spectacles , bals , concerts , festins , conversations

avec les dames ; tous ces amusements me furent procurés par monsieur le gouverneur et par madame la gouvernante , auxquels je fis si bien ma cour , qu'ils me virent à regret partir pour m'en retourner à Lirias. Ils m'obligèrent même , auparavant , à leur promettre de me partager entre eux et ma solitude. Il fut arrêté que je demeurerois pendant l'hiver à Valence , et pendant l'été dans mon château. Après cette convention , mes bienfaiteurs me laissèrent la liberté de les quitter pour aller jouir de leurs bienfaits.

Scipion , qui attendoit impatiemment mon retour , fut ravi de me revoir , et je redoublai sa joie par la fidèle relation que je lui fis de mon voyage. Et toi , mon ami , lui dis-je ensuite , quel usage as-tu fait ici des jours de mon absence ? T'es-tu bien diverti ? Autant , répondit-il , que le peut faire un serviteur qui n'a rien de si cher que la présence de son maître. Je me suis promené en long et en large dans nos petits états ; tantôt assis sur le bord de la fontaine qui est dans notre bois , j'ai pris plaisir à contempler la beauté de ses eaux , qui sont aussi pures que celles de la fontaine sacrée dont le bruit faisoit retentir la vaste forêt d'Albunea ; et tantôt couché au pied d'un arbre , j'ai entendu chanter les fauvettes et les rossignols. Enfin , j'ai chassé , j'ai pêché ; et ce qui m'a plus satisfait encore que tous ces amusements , j'ai

lu plusieurs livres aussi utiles que divertissants.

J'interrompis avec précipitation mon secrétaire, pour lui demander où il avoit pris ces livres. Je les ai trouvés, me dit-il, dans une belle bibliothèque qu'il y a dans ce château, et que maître Joachim m'a fait voir. Hé! dans quel endroit, repris-je, peut-elle être cette prétendue bibliothèque? N'avons-nous pas visité toute la maison le jour de notre arrivée? Vous vous l'imaginez, me répartit-il; mais apprenez que nous ne parcourûmes que trois pavillons, et que nous oubliâmes le quatrième. C'est là que don Cesar, lorsqu'il venoit à Lirias, employoit une partie de son temps à la lecture. Il y a dans cette bibliothèque de très-bons livres, qu'on vous a laissés comme une ressource assurée contre l'ennui, quand nos jardins dépouillés de fleurs et nos bois de feuilles n'auront plus de quoi vous en préserver. Les seigneurs de Leyva n'ont pas fait les choses à demi : ils ont songé à la nourriture de l'esprit, aussi-bien qu'à celle du corps.

Cette nouvelle me causa une véritable joie. Je me fis conduire au quatrième pavillon, qui m'offrit un spectacle bien agréable. Je vis une chambre dont je résolus à l'heure même de faire mon appartement, comme don Cesar en avoit fait le sien. Le lit de ce seigneur y étoit encore avec tous les ameublements, c'est-à-dire, une tapisserie à per-

sonnages qui représentoient les Sabines enlevées par les Romains. De la chambre je passai dans un cabinet où régnoient tout autour des armoires basses remplies de livres, sur lesquelles étoient les portraits de tous nos rois. Il y avoit auprès d'une fenêtre, d'où l'on découvroit une campagne toute riante, un bureau d'ébène devant un grand sofa de maroquin noir. Mais je donnai principalement mon attention à la bibliothèque. Elle étoit composée de philosophes, de poètes, d'historiens et d'un grand nombre de romans de chevalerie. Je jugeai que don Cesar aimoit cette dernière sorte d'ouvrages, puisqu'il en avoit fait une si bonne provision. J'avouerai, à ma honte, que je ne haïssois pas non plus ces productions, malgré toutes les extravagances dont elles sont tissées, soit que je ne fusse pas alors un lecteur à y regarder de si près, soit que le merveilleux rende les Espagnols trop indulgents. Je dirai néanmoins pour ma justification, que je prenois plus de plaisir aux livres de morale enjouée, et que Lucien, Horace, Érasme, devinrent mes auteurs favoris.

Mon ami, dis-je à Scipion, lorsque j'eus parcouru des yeux ma bibliothèque, voilà de quoi nous amuser; mais il s'agit à-présent de réformer notre domestique. C'est une chose dont je veux vous épargner le soin, me répondit-il. Pendant votre absence, j'ai bien étudié vos gens, et j'ose

me vanter de les connoître. Commençons par maître Joachim ; je le crois un parfait fripon , et je ne doute point qu'il n'ait été chassé de l'archevêché pour des fautes d'arithmétique qu'il aura faites dans ses mémoires de dépense. Cependant il faut le conserver , pour deux raisons ; la première , c'est qu'il est bon cuisinier , et la seconde , c'est que j'aurai toujours l'œil sur lui ; j'épierai ses actions , et il faudra qu'il soit bien fin si j'en suis la dupe. Je lui ai déjà dit que vous aviez dessein de renvoyer les trois quarts de vos domestiques. Cette nouvelle lui a fait de la peine , et il m'a témoigné que , se sentant porté d'inclination à vous servir , il se contenteroit de la moitié des gages qu'il a aujourd'hui plutôt que de vous quitter : ce qui me fait soupçonner qu'il y a dans ce hameau quelque petite fille dont il voudroit bien ne pas s'éloigner. Pour l'aide-de-cuisine , poursuivait-il , c'est un ivrogne , et le portier un brutal dont nous n'avons pas besoin , non plus que du tireur. Je remplirai fort bien la place de ce dernier , comme je vous le ferai voir dès demain , puisque nous avons ici des fusils , de la poudre et du plomb. A l'égard des laquais , il y en a un qui est Aragonois , et qui me paroît bon enfant. Nous garderons celui-là ; tous les autres sont de si mauvais sujets , que je ne vous conseillerois pas de les

retenir, quand même il vous faudroit une centaine de valets.

Après avoir amplement délibéré sur cela , nous résolûmes de nous en tenir au cuisinier, au marmiton , à l'Arragonois , et de nous défaire honnêtement de tout le reste : ce qui fut exécuté dès le jour même , moyennant quelques pistoles que Scipion tira de notre coffre-fort, et leur donna de ma part. Quand nous eûmes fait cette réforme , nous établîmes un ordre dans le château; nous réglâmes les fonctions de chaque domestique, et nous commençâmes à vivre à nos dépens. Je me serois volontiers contenté d'un ordinaire frugal; mais mon secrétaire, qui aimoit les ragoûts et les bons morceaux, n'étoit pas homme à laisser inutile le savoir-faire de maître Joachim. Il le mit si bien en œuvre, que nos dîners et nos soupers devinrent des repas de bernardins.

---

## CHAPITRE VIII.

*Des Amours de Gil Blas et de la belle Antonia.*

---

DEUX jours après mon retour de Valence à Lirias, Basile le laboureur, mon fermier, vint à mon lever me demander la permission de me présenter

Antonia sa fille, qui souhaitoit, disoit-il ; d'avoir l'honneur de saluer son nouveau maître. Je lui répondis que cela me feroit plaisir. Il sortit, et revint bientôt avec sa belle Antonia. Je crois pouvoir donner cette épithète à une fille de seize à dix-huit ans, qui joignoit à des traits réguliers le plus beau teint et les plus beaux yeux du monde. Elle n'étoit vêtue que de serge ; mais une riche taille, un port majestueux, et des graces qui n'accompagnent pas toujours la jeunesse, relevoient la simplicité de son habillement. Elle n'avoit point de coiffure ; ses cheveux étoient seulement noués par derrière avec un bouquet de fleurs, à la façon des Lacédémoniennes.

Lorsque je la vis entrer dans ma chambre, je fus aussi frappé de sa beauté, que les paladins de la cour de Charlemagne le furent des appas d'Angélique. Au-lieu de recevoir Antonia d'un air aisé, et de lui dire des choses flatteuses, au-lieu de féliciter son père sur le bonheur d'avoir une si charmante fille, je demeurai étonné, troublé, interdit ; je ne pus prononcer un seul mot. Scipion, qui s'aperçut de mon désordre, prit pour moi la parole, et fit les frais des louanges que je devois à cette aimable personne. Pour elle, qui ne fut point éblouie de ma figure en robe-de-chambre et en bonnet de nuit, elle me salua sans être embarrassée de sa contenance, et me fit un compliment qui acheva



de m'enchanter, quoiqu'il fût des plus communs. Cependant, tandis que mon secrétaire, Basile et sa fille, se faisoient réciproquement des civilités, je revins à moi; et comme si j'eusse voulu compenser le stupide silence que j'avois gardé jusquelà, je passai d'une extrémité à l'autre, je me répandis en discours galants, et parlai avec tant de vivacité, que j'alarmai Basile, qui, me considérant déjà comme un homme qui alloit tout mettre en usage pour séduire Antonia, se hâta de sortir avec elle de mon appartement, dans la résolution peut-être de la soustraire à mes yeux pour jamais.

Scipion, se voyant seul avec moi, me dit en souriant : Autre ressource pour vous contre l'ennui. Je ne savois pas que votre fermier eût une fille si jolie : je ne l'avois point encore vue; j'ai pourtant été deux fois chez lui. Il faut qu'il ait grand soin de la tenir cachée, et je le lui pardonne. Malepeste! voilà un morceau bien friand. Mais, ajouta-t-il, je ne crois pas qu'il soit nécessaire qu'on vous le dise; elle vous a d'abord ébloui. Je ne m'en défends pas, lui répondis-je. Ah! mon enfant, j'ai cru voir une substance céleste : elle m'a tout-à-coup embrasé d'amour; la foudre est moins prompte que le trait qu'elle a lancé dans mon cœur.

Vous me ravissez, reprit mon secrétaire, en m'apprenant que vous êtes enfin devenu amou-

reux. Il vous manquoit une maîtresse pour jouir d'un parfait bonheur dans votre solitude. Graces au ciel, vous y avez présentement toutes vos commodités. Je sais bien, continua-t-il, que nous aurons un peu de peine à tromper la vigilance de Basile; mais c'est mon affaire, et je prétends avant trois jours vous procurer un entretien secret avec Antonia. Monsieur Scipion, lui dis-je, peut-être pourriez-vous bien ne me pas tenir parole; c'est ce que je ne suis pas curieux d'éprouver. Je ne veux point tenter la vertu de cette fille, qui me paroît mériter que j'aye d'autres sentiments pour elle. Ainsi, loin d'exiger de votre zèle que vous m'aidiez à la déshonorer, j'ai dessein de l'épouser par votre entremise, pourvu que son cœur ne soit pas prévenu pour un autre. Je ne m'attendois pas, dit-il, à vous voir prendre si brusquement le parti de vous marier. Tous les seigneurs de village, à votre place, n'en useroient pas si honnêtement; ils n'auroient sur Antonia des vues légitimes, qu'après en avoir eu d'autres inutilement. A reste, ajouta-t-il, ne vous imaginez point que je condamne votre amour, et que je cherche à vous détourner de votre dessein; la fille de votre fermier mérite l'honneur que vous lui voulez faire, si elle peut vous donner un cœur tout neuf et sensible, à vos bontés. C'est ce que je saurai dès

aujourd'hui par la conversation que j'aurai avec son père , et peut-être avec elle.

Mon confident étoit un homme exact à tenir ses promesses. Il alla voir secrettement Basile , et le soir il vint me trouver dans mon cabinet , où je l'attendois avec une impatience mêlée de crainte. Il avoit un air gai dont je tirai un bon augure. Si j'en crois , lui dis-je , ton visage riant , tu viens m'annoncer que je serai bientôt au comble de mes désirs. Oui , mon cher maître , me répondit-il , tout vous rit. J'ai entretenu Basile et sa fille ; je leur ai déclaré vos intentions. Le père est ravi que vous ayez envie d'être son gendre , et je puis vous assurer que vous êtes du goût d'Antonia. O ciel ! interrompis-je tout transporté de joie , quoi ! j'aurais le bonheur de plaire à cette aimable personne ? N'en doutez pas , reprit-il , elle vous aime déjà. Je n'ai pas , à la vérité , tiré cet aveu de sa bouche ; mais je m'en fie à la gaieté qu'elle a fait paroître quand elle a su votre dessein. Cependant , poursuivit-il , vous avez un rival. Un rival ! m'écriai-je en pâlisant. Que cela ne vous alarme point , me dit-il : ce rival ne nous enlèvera pas le cœur de votre maîtresse ; c'est maître Joachim , votre cuisinier. Ah ! le pendard , dis-je en faisant un éclat de rire ; voilà donc pourquoi il m'a marqué tant de répugnance à quitter mon service. Justement , répondit Scipion ; il a , ces jours passés , demandé

qu'elle osât souffler devant moi ! Antonia , lui répartis-je , soumise à l'autorité paternelle , est prête sans doute à vous obéir aveuglément ; mais je ne sais si dans cette occasion elle le fera sans répugnance ; et pour peu qu'elle en eût , je ne me consolerois jamais d'avoir fait son malheur : enfin ce n'est pas assez que j'obtienne de vous sa main , il faut que son cœur n'en gémissé point. Oh dame ! dit Basile , je n'entends pas toutes ces philosophies : parlez vous-même à Antonia , et vous verrez , ou je me trompe fort , qu'elle ne demande pas mieux que d'être votre femme. En achevant ces paroles , il appela sa fille , et me laissa un moment avec elle.

Pour profiter d'un temps si précieux , j'entrai d'abord en matière : Belle Antonia , lui dis-je , décidez de mon sort. Quoique j'aye l'aveu de votre père , ne vous imaginez pas que je veuille m'en prévaloir pour faire violence à vos sentiments. Quelque charmante que soit votre possession , j'y renonce si vous me dites que je ne la devrai qu'à votre seule obéissance. C'est ce que je n'ai garde de vous dire , me répondit-elle ; votre recherche m'est trop agréable pour qu'elle me puisse faire de la peine ; et j'applaudis au choix de mon père , au lieu d'en murmurer. Je ne sais , continua-t-elle , si je fais bien ou mal de vous parler ainsi ; mais si vous me déplaisiez , je serois assez franche pour

vous l'avouer : pourquoi ne pourrois-je pas vous dire le contraire aussi librement ?

A ces mots, que je ne pus entendre sans en être charmé , je mis un genou à terre devant Antonia ; et, dans l'excès de mon ravissement , lui prenant une de ses belles mains , je la baisai d'un air tendre et passionné. Ma chère Antonia, lui dis-je, votre franchise m'enchante ; continuez , que rien ne vous contraigne ; vous parlez à votre époux ; que votre ame se découvre tout entière à ses yeux. Je puis donc me flatter que vous ne me verrez pas sans plaisir lier votre fortune à la mienne ? Basile , qui arriva dans cet instant , m'empêcha de poursuivre. Impatient de savoir ce que sa fille m'avoit répondu, et prêt à la gronder si elle eût marqué la moindre aversion pour moi, il vint me rejoindre. Hé bien , me dit-il , êtes-vous content d'Antonia ? J'en suis si satisfait, lui répondis-je , que je vais dès ce moment m'occuper des apprêts de mon mariage. En disant cela , je quittai le père et la fille pour aller tenir conseil là-dessus avec mon secrétaire.

---

---

## CHAPITRE IX.

*Noces de Gil Blas et de la belle Antonia ; de quelle façon elles se firent ; quelles personnes y assistèrent , et de quelles réjouissances elles furent suivies.*

---

**Q**UOIQUE je n'eusse pas besoin de la permission des seigneurs de Leyva pour me marier , nous jugeâmes , Scipion et moi , que je ne pouvois honnêtement me dispenser de leur communiquer le dessein que j'avois d'épouser la fille de Basile , et de leur en demander même leur agrément par politesse.

Je partis aussitôt pour Valence, où l'on fut aussi surpris de me voir que d'apprendre le sujet de mon voyage. Don Cesar et don Alphonse , qui connoissoient Antonia pour l'avoir vue plus d'une fois , me félicitèrent de l'avoir choisie pour femme. Don Cesar sur-tout m'en fit compliment avec tant de vivacité , que si je ne l'eusse pas cru un seigneur revenu de certains amusements , je l'aurois soupçonné d'avoir été quelquefois à Lirias, moins pour y voir son château que sa petite fermière. Séra-

phine , de son côté , après m'avoir assuré qu'elle prendroit toujours beaucoup de part à ce qui me regarderoit , me dit qu'elle avoit entendu parler d'Antonia très-avantageusement. Mais , ajouta-t-elle par malice , et comme pour me reprocher l'indifférence dont j'avois payé l'amour de Sephora, quand on ne m'auroit pas vanté sa beauté, je m'en fierois bien à votre goût , dont je connois la délicatesse.

Don Cesar et son fils ne se contentèrent pas d'approuver mon mariage , ils me déclarèrent qu'ils en vouloient faire tous les frais. Reprenez , me dirent-ils, le chemin de Lirias, et demeurez-y tranquille jusqu'à ce que vous entendiez parler de nous. Ne faites point de préparatifs pour vos noces, c'est un soin dont nous nous chargeons. Pour me conformer à leurs volontés , je retournai à mon château. J'avertis Basile et sa fille des intentions de nos protecteurs , et nous attendîmes de leurs nouvelles le plus patiemment qu'il nous fut possible. Nous n'en reçûmes point pendant huit jours. En récompense , le neuvième nous vîmes arriver un carrosse à quatre mulets , dans lequel il y avoit des couturiers qui apportoit de belles étoffes de soie pour habiller la mariée , et qu'escortoient plusieurs gens de livrée , montés sur des mules. L'un d'entr'eux me remit une lettre de la part de don Alphonse. Ce seigneur me mandoit qu'il

seroit le lendemain à Lirias avec son père et son épouse , et que la cérémonie de mon mariage se feroit le jour suivant par le grand-vicaire de Valence. Véritablement, don Cesar , son fils et Séraphine ne manquèrent pas de se rendre à mon château avec cet ecclésiastique, tous quatre dans un carrosse à six chevaux, précédé d'un autre à quatre, où étoient les femmes de Séraphine , et suivi des gardes du gouverneur.

Madame la gouvernante fut à peine dans le château, qu'elle témoigna une extrême impatience de voir Antonia , qui, de son côté, ne sut pas plus tôt que Séraphine étoit arrivée, qu'elle accourut pour la saluer et lui baiser la main ; ce qu'elle fit de si bonne grace , que toute la compagnie l'admira. Hé bien , madame , dit don Cesar à sa belle-fille, que pensez-vous d'Antonia ? Santillane pouvoit-il faire un meilleur choix ? Non , répondit Séraphine ; ils sont tous deux dignes l'un de l'autre ; je ne doute pas que leur union ne soit très-heureuse. Enfin , chacun donna des louanges à ma future ; et si on la loua fort sous son habit de serge , on en fut encore plus charmé lorsqu'elle parut sous un plus riche habillement. Il sembloit qu'elle n'en eût jamais porté d'autres , tant son air étoit noble et son action aisée.

Le moment où je devois , par un doux hymen = voir attacher mon sort au sien étant arrivé , dor



Alphonse me prit par la main pour me conduire à l'autel, et Séraphine fit le même honneur à la mariée. Nous nous rendîmes tous deux, dans cet ordre, à la chapelle du hameau, où le grand-vicaire nous attendoit pour nous marier; et cette cérémonie se fit aux acclamations des habitants de Lirias et de tous les riches laboureurs des environs, que Basile avoit invités aux noces d'Antonia. Ils avoient avec eux leurs filles qui s'étoient parées de rubans et de fleurs, et qui tenoient dans leurs mains des tambours de basque. Nous retournâmes ensuite au château, où, par les soins de Scipion l'ordonnateur du festin, il se trouva trois tables dressées; l'une pour les seigneurs; l'autre pour les personnes de leur suite; et la troisième, qui étoit la plus grande, pour tous ceux qui avoient été conviés. Antonia fut de la première, madame la gouvernante l'ayant ainsi voulu; je fis les honneurs de la seconde; et Basile se mit à celle des villageois. Pour Scipion, il ne s'assit à aucune table: il ne faisoit qu'aller et venir de l'une à l'autre, donnant son attention à faire bien servir et contenter tout le monde.

C'étoit par les cuisiniers du gouverneur que le repas avoit été préparé; ce qui suppose qu'il n'y manquoit rien. Les bons vins, dont maître Joachim avoit fait provision pour moi, furent prodigués; les convives commençoient à s'échauffer; l'alé-

gresse régnoit par-tout , quand elle fut tout-à-coup troublée par un incident qui m'alarma. Mon secrétaire, étant dans la salle où je mangeois avec les principaux officiers de don Alphonse et les femmes de Séraphine , tomba subitement en foiblesse, et perdit toute connoissance. Je me levai pour aller à son secours ; et tandis que je m'occupois à lui faire reprendre ses esprits , une de ces femmes s'évanouit aussi. Toute la compagnie jugea que ce double évanouissement renfermoit quelque mystère , comme en effet il en cachoit un qui ne tarda guère à s'éclaircir ; car , bientôt après , Scipion revenant à lui me dit tout bas : Faut-il que le plus beau de vos jours soit le plus désagréable des miens ! On ne peut éviter son malheur, ajouta-t-il ; je viens de retrouver ma femme dans une suivante de Séraphine.

Qu'entends-je ? m'écriai-je ; cela n'est pas possible. Quoi ! tu serois l'époux de cette dame qui vient de se trouver mal en même-temps que toi ? Oui , monsieur , me répondit-il, je suis son mari ; et la fortune , je vous jure , ne pouvoit me jouer un plus vilain tour que de la présenter à mes yeux. Je ne sais , repris-je , mon ami , quelles raisons tu as de te plaindre de ton épouse ; mais , quelque sujet qu'elle t'en ait donné , de grace contrains-toi ; si je te suis cher , ne trouble point cette fête en laissant éclater ton ressentiment. Vous serez

content de moi , répartit Scipion ; vous allez voir si je sais bien dissimuler.

En parlant de cette sorte , il s'avança vers sa femme , à qui ses compagnes avoient aussi rendu l'usage de ses sens ; et l'embrassant avec autant de vivacité que s'il eût été ravi de la revoir : Ah ! ma chère Béatrix , lui dit-il , le ciel enfin nous rejoint , après dix ans de séparation. O moment plein de douceur pour moi ! J'ignore , lui répondit son épouse , si vous avez effectivement quelque joie de me rencontrer ; mais du-moins suis-je bien persuadée que je ne vous ai donné aucun juste sujet de m'abandonner. Quoi ! vous me trouvez une nuit avec le seigneur don Fernand de Leyva , qui étoit amoureux de Julie , ma maîtresse , et dont je servoais la passion ; vous vous mettez dans l'esprit que je l'écoute aux dépens de votre honneur et du mien : là-dessus , la jalousie vous renverse la cervelle ; vous quittez Tolède , et me fuyez comme un monstre , sans daigner me demander un éclaircissement ! Qui de nous deux , s'il vous plaît , est le plus en droit de se plaindre ? C'est vous , sans contredit , lui répliqua Scipion. Sans doute , reprit-elle , c'est moi. Don Fernand , peu de temps après votre départ de Tolède , épousa Julie , auprès de qui j'ai demeuré tant qu'elle a vécu ; et depuis qu'une mort prématurée nous l'a ravie , je suis au service de madame sa sœur , qui peut vous

répondre, aussi-bien que toutes ses femmes, de la pureté de mes mœurs.

Mon secrétaire , à ce discours dont il ne pouvoit prouver la fausseté , prit son parti de bonne grace. Encore une fois , dit-il à son épouse , je reconnois ma faute , et je vous en demande pardon devant cette honorable assistance. Alors , intercedant pour lui , je priai Béatrix d'oublier le passé , l'assurant que son mari ne songeroit désormais qu'à lui donner de la satisfaction. Elle se rendit à ma prière , et toute la compagnie applaudit à la réunion de ces deux époux. Pour mieux la célébrer , on les fit asseoir à table l'un auprès de l'autre ; on leur porta des brindes ; chacun leur fit fête ; on eût dit que le festin se faisoit plutôt à l'occasion de leur raccommodement que de mes noces.

La troisième table fut la première que l'on abandonna. Les jeunes villageois la quittèrent pour former des danses avec les jeunes paysannes , qui , par le bruit de leurs tambours de basque , attirèrent bientôt les personnes des autres tables , et leur inspirèrent l'envie de suivre leur exemple. Voilà tout le monde en mouvement : les officiers du gouverneur se mirent à danser avec les soubrettes de la gouvernante : les seigneurs même se mêlèrent parmi les danseurs ; don Alphonse dansa une sarabande avec Séraphine , et don Cesar une

autre avec Antonia , qui vint ensuite me prendre , et qui ne s'en acquitta pas mal pour une personne qui n'avoit que quelques principes de danse qu'elle avoit reçus à Albarazin , chez une bourgeoise de ses parentes. Pour moi qui , comme je l'ai déjà dit , avois appris à danser chez la marquise de Chaves , je parus à l'assemblée un grand danseur. A l'égard de Béatrix et de Scipion , ils préférèrent à la danse un entretien particulier , pour se rendre compte mutuellement de ce qui leur étoit arrivé pendant qu'ils avoient été séparés ; mais leur conversation fut interrompue par Séraphine , qui , venant d'être informée de leur reconnoissance , les fit appeler pour leur en témoigner sa joie. Mes enfants , leur dit-elle , dans ce jour de réjouissance , c'est un surcroît de satisfaction pour moi de vous voir tous deux rendus l'un à l'autre. Ami Scipion , ajouta-t-elle , je vous remets votre épouse , en vous protestant qu'elle a toujours tenu une conduite irréprochable ; vivez ici avec elle en bonne intelligence. Et vous Béatrix , attachez-vous à Antonia , et ne lui soyez pas moins dévouée que votre mari l'est au seigneur de Santillane. Scipion , ne pouvant plus , après cela , regarder sa femme que comme une autre Pénélope , promit d'avoir pour elle toutes les considérations imaginables.

Les villageois et les villageoises , après avoir dansé toute la journée , se retirèrent dans leurs

maisons ; mais on continua la fête dans le château. Il y eut un magnifique souper ; et lorsqu'il fut question de s'aller coucher , le grand-vicaire bénit le lit nuptial ; Séraphine déshabilla la mariée , et les seigneurs de Leyva me firent le même honneur. Ce qu'il y a de plaisant , c'est que les officiers de don Alphonse et les femmes de la gouvernante s'avisèrent , pour se réjouir , de faire la même cérémonie ; ils déshabillèrent Béatrix et Scipion , qui , pour rendre la scène plus comique , se laissèrent gravement dépouiller et mettre au lit.

---

## CHAPITRE X.

*Suite du mariage de Gil Blas et de la belle Antonia. Commencement de l'histoire de Scipion.*

---

DÈS le lendemain de mes noces , les seigneurs de Leyva retournèrent à Valence , après m'avoir donné mille nouvelles marques d'amitié ; si bien que mon secrétaire et moi nous demeurâmes seuls au château avec nos femmes et nos valets.

Le soin que nous prîmes l'un et l'autre de plaire à ces dames ne fut pas inutile ; j'inspirai en peu

de temps à mon épouse autant d'amour que j'en avois pour elle , et Scipion fit oublier à la sienne les chagrins qu'il lui avoit causés. Béatrix , qui avoit l'esprit souple et liant , s'insinua sans peine dans les bonnes graces de sa nouvelle maîtresse , et gagna sa confiance. Enfin , nous nous accordâmes tous quatre à merveille , et nous commençâmes à jouir d'un sort digne d'envie. Tous nos jours couloient dans les plus doux amusements. Antonia étoit fort sérieuse , mais nous étions très-gais , Béatrix et moi ; et quand nous ne l'aurions pas été , il suffisoit que Scipion fût avec nous , pour ne point engendrer de mélancolie. C'étoit un homme incomparable pour la société , un de ces personnages comiques qui n'ont qu'à se montrer pour égayer une compagnie.

Un jour qu'il nous prit fantaisie , après le dîner , d'aller faire la sieste dans l'endroit le plus agréable du bois , mon secrétaire se trouva de si belle humeur , qu'il nous ôta l'envie de dormir par ses discours réjouissants. Tais-toi , lui dis-je , mon ami ; et puisque tu nous empêches de nous livrer au sommeil , fais-nous donc quelque récit digne de notre attention. Très-volontiers , monsieur , me répondit-il. Voulez-vous que je vous raconte l'histoire du roi Pélage ? J'aimerois mieux entendre la tienne , lui répliquai-je ; mais c'est un plaisir que tu n'as pas jugé à-propos de me donner depuis

que nous vivons ensemble , et que je n'aurai jamais. D'où vient ? me dit-il. Si je ne vous ai pas conté mon histoire , c'est que vous ne m'avez pas témoigné le moindre désir de la savoir ; ce n'est donc pas ma faute si vous ignorez mes aventures ; et pour peu que vous soyiez curieux de les apprendre , je suis prêt à contenter votre curiosité. Antonia , Béatrix et moi , nous le prîmes au mot , et nous nous disposâmes à écouter son récit , qui ne pouvoit faire sur nous qu'un bon effet , soit en nous divertissant , soit en nous excitant au sommeil.

Je serois , dit Scipion , fils d'un grand de la première classe , ou tout au-moins de quelque chevalier de Saint-Jacques ou d'Alcantara , si cela eût dépendu de moi ; mais , comme on ne se choisit point un père , vous saurez que le mien , nommé Torribio Scipion , étoit un honnête archer de la sainte Hermandad. En allant et venant sur les grands chemins , où sa profession l'obligeoit d'être presque toujours , il rencontra par hasard un jour , entre Cuença et Tolède , une jeune Bohémienne qui lui parut fort jolie. Elle étoit seule , à pied , et portoit avec elle toute sa fortune dans une espèce de havresac qu'elle avoit sur le dos. Où allez-vous ainsi , ma mignonne ? lui dit-il en adoucissant sa voix qu'il avoit naturellement très-rude. Seigneur cavalier , lui répondit-elle , je vais



à Tolède , où j'espère gagner ma vie de façon ou d'autre en vivant honnêtement. Vos intentions sont louables , reprit-il , je ne doute pas que vous n'ayiez plus d'une corde à votre arc. Oui, Dieu merci, répartit-elle , j'ai plusieurs talents ; je sais composer des pommades et des essences fort utiles aux dames ; je dis la bonne aventure ; je fais tourner le sas pour retrouver les choses perdues , et montre tout ce qu'on veut voir dans le miroir ou dans le verre.

Torribio jugeant qu'une pareille fille étoit un parti très-avantageux pour un homme tel que lui, qui avoit de la peine à vivre de son emploi, quoiqu'il sût fort bien le remplir, lui proposa de l'épouser : elle accepta la proposition. Ils se rendirent tous deux en diligence à Tolède , où ils se marièrent ; et vous voyez en moi le digne fruit de ce noble hyménée. Ils s'établirent dans un faubourg où ma mère commença par débiter des pommades et des essences ; mais ne trouvant pas ce trafic assez lucratif, elle fit la devineresse. C'est alors qu'on vit pleuvoir chez elle les écus et les pistoles ; mille dupes de l'un et de l'autre sexes mirent bientôt en réputation la Costlina ; c'est ainsi que se nommoit la Bohémienne. Il venoit tous les jours quelqu'un la prier d'employer pour lui son ministère : tantôt c'étoit un neveu indigent qui vouloit savoir quand son oncle, dont il étoit

l'unique héritier , partiroit pour l'autre monde ; et tantôt c'étoit une fille qui souhaitoit d'apprendre si un cavalier dont elle reconnoissoit les soins , et qui lui promettoit de l'épouser , lui tiendrait parole.

Vous observerez , s'il vous plaît , que les prédictions de ma mère étoient toujours favorables aux personnes à qui elle les faisoit. Si elles s'accomplissoient , à-la-bonne-heure ; et si l'on venoit lui reprocher que le contraire de ce qu'elle avoit prédit étoit arrivé , elle répondoit froidement qu'il falloit s'en prendre au démon , qui , malgré la force des conjurations qu'elle employoit pour l'obliger à révéler l'avenir , avoit quelquefois la malice de la tromper. .

Lorsque , pour l'honneur du métier , ma mère croyoit devoir faire paroître le diable dans ses opérations , c'étoit Torribio Scipion qui faisoit ce personnage , et qui s'en acquittoit parfaitement bien , la rudesse de sa voix et la laideur de son visage lui donnant un air convenable à ce qu'il représentoit. Pour peu qu'on fût crédule , on étoit épouvanté de la figure de mon père. Mais un jour , par malheur , il vint un brutal de capitaine qui voulut voir le diable , et qui lui passa son épée au travers du corps. Le saint office , informé de la mort du diable , envoya ses officiers chez la Cosclina , dont ils se saisirent , ainsi que de tous

ses effets ; et moi , qui n'avois alors que sept ans , je fus mis à l'hôpital de *los Nignos* \*. Il y avoit dans cette maison de charitables ecclésiastiques , qui , bien payés pour avoir soin de l'éducation des pauvres orphelins , prenoient la peine de leur montrer à lire et à écrire. Ils crurent remarquer que je promettois beaucoup , ce qui fut cause qu'ils me distinguèrent des autres , et me choisirent pour faire leurs commissions. Ils m'envoyoient en ville porter leurs lettres, j'allois et venois pour eux , et c'étoit moi qui répondois leurs messes. Par reconnoissance , ils entreprirent de m'enseigner la langue latine ; mais ils s'y prirent trop rudement , et me traitèrent avec tant de rigueur , malgré les petits services que je leur rendois , que , ne pouvant y résister , je m'échappai un beau jour en faisant une commission ; et bien loin de retourner à l'hôpital , je sortis même de Tolède par le faubourg du côté de Séville

Quoique j'eusse à-peine alors neuf ans accomplis , je sentis déjà le plaisir d'être libre et maître de mes actions. J'étois sans argent et sans pain , n'importe ; je n'avois point de leçons à étudier , ni de thèmes à composer. Après avoir marché pendant deux heures , mes petites jambes commencèrent à refuser le service. Je n'avois point

---

\* Des orphelins.

encore fait de si longs voyages. Il fallut m'arrêter pour me reposer. Je m'assis au pied d'un arbre qui bordoit le grand chemin : là , pour m'amuser , je tirai mon rudiment que j'avois dans ma poche , et le parcourus en badinant , puis , venant à me souvenir des férules et des coups de fouet qu'il m'avoit fait recevoir , j'en déchirai les feuilletts , en disant avec colère : Ah ! chien délivre , tu ne me feras plus répandre de pleurs. Tandis que j'assouvissois ma vengeance , en jonchant autour de moi la terre de déclinaisons et de conjugaisons , il passa par-là un hermite à barbe blanche , qui portoit de larges lunettes , et qui avoit un air vénérable. Il s'approcha de moi ; et s'il me considéra fort attentivement , je l'examinai bien aussi. Mon petit homme , me dit-il avec un souris , il me semble que nous venons tous deux de nous regarder bien tendrement , et que nous ne ferions point mal de demeurer ensemble dans mon hermitage , qui n'est qu'à deux cents pas d'ici. Je suis votre serviteur , lui répondis-je assez brusquement , je n'ai aucune envie d'être hermite. A cette réponse , le bon vieillard fit un éclat de rire , et me dit en m'embrassant : Il ne faut pas , mon fils , que mon habit vous fasse peur ; s'il n'est pas agréable , il est utile ; il me rend seigneur d'une retraite charmante et des villages voisins , dont les habitants m'aiment ou plutôt m'idolâtrant.

Venez avec moi , ajouta - t - il , je vous revêtirai d'une jaquette semblable à la mienne. Si vous vous en trouvez bien , vous partagerez avec moi les douceurs de la vie que je mène ; et si vous ne vous en accommodez point , non - seulement il vous sera permis de me quitter , mais vous pouvez même compter qu'en nous séparant je ne manquerai pas de vous faire du bien.

Je me laissai persuader , et je suivis le vieil hermite , qui me fit plusieurs questions , auxquelles je répondis avec une ingénuité que je n'ai pas toujours eue dans la suite. En arrivant à l'hermitage , il me présenta quelques fruits que je dévorai , n'ayant rien mangé de toute la journée qu'un morceau de pain sec dont j'avois déjeûné le matin à l'hôpital. Le solitaire , me voyant si bien jouer des mâchoires , me dit : Courage , mon enfant ; ne ménage point mes fruits. J'en ai , graces au ciel , une ample provision. Je ne t'ai pas amené ici pour te faire mourir de faim. Ce qui étoit très-véritable ; car une heure après notre arrivée il alluma du feu , embrocha un gigot de mouton ; et tandis que je tournois la broche , il dressa une petite table , qu'il couvrit d'une serviette assez malpropre , et sur laquelle il mit deux couverts , l'un pour lui , et l'autre pour moi.

Quand la viande fut cuite , il la tira de la broche , et en coupa quelques pièces pour notre souper ,

qui ne fut pas un repas de brebis , puisque nous bûmes d'un excellent vin dont il avoit aussi bonne provision. Hé bien , mon poulet , me dit-il lorsque nous fûmes hors de table , es-tu content de mon ordinaire ? Voilà de quelle façon tu seras traité tous les jours , si tu demeures avec moi. Au reste , tu ne feras dans cet hermitage que ce qu'il te plaira. J'exige de toi seulement que tu m'accompagnes toutes les fois que j'irai quêter dans les villages voisins ; tu me serviras à conduire un bourriquet chargé de deux paniers , que les paysans charitables remplissent ordinairement d'œufs , de pain , de viande et de poisson. Je ne te demande que cela. Je ferai , lui dis-je , tout ce que vous voudrez , pourvu que vous ne m'obligiez point à apprendre le latin. Le frère Chrysostôme , c'étoit le nom du vieil hermite , ne put s'empêcher de rire de ma naïveté , et m'assura de nouveau qu'il ne prétendoit pas gêner mes inclinations.

Nous allâmes dès le lendemain à la quête avec l'ânon que je menois par le licou. Nous fîmes une copieuse récolte , chaque paysan se faisant un plaisir de mettre quelque chose dans nos paniers. L'un y jetoit un pain entier , l'autre une grosse pièce de lard , celui-ci une oie farcie , celui-là une perdrix. Que vous dirois-je ? Nous apportâmes au logis des vivres pour plus de huit jours , ce qui marquoit bien l'estime et l'amitié que les villageois

avoient pour le frère. Il est vrai qu'il leur étoit d'une grande utilité : il leur donnoit des conseils quand ils venoient le consulter ; il remettoit la paix dans les ménages où régnoit la discorde , et marioit les filles ; il avoit des remèdes pour mille sortes de maladies , et apprenoit des oraisons aux femmes qui souhaitoient d'avoir des enfants.

Vous voyez , par ce que je viens de dire , que j'étois bien nourri dans mon hermitage. Je n'y étois pas plus mal couché : étendu sur de bonne paille fraîche , ayant sous ma tête un coussin de bure , et sur le corps une couverture de la même étoffe , je ne faisois qu'un somme qui duroit toute la nuit. Le frère Chrysostôme , qui m'avoit fait fête d'un habillement d'hermite , m'en fit un lui-même d'une de ses vieilles robes , et me nomma le petit frère Scipion. Si tôt que je parus dans les villages sous cet habit d'ordonnance , on me trouva si gentil , que le bourriquet en fut plus chargé. C'étoit à qui en donneroit davantage au petit frère , tant on prenoit de plaisir à voir sa figure.

La vie molle et fainéante que je menois avec le vieil hermite ne pouvoit déplaire à un garçon de mon âge. Aussi j'y pris tant de goût , que je l'aurois toujours continuée , si les Parques ne m'eussent pas filé d'autres jours fort différents ; mais la destinée que j'avois à remplir m'arracha bientôt à la

mollesse, et me fit quitter le frère Chrysostôme de la manière que je vais vous raconter.

Je voyois souvent ce vieillard travailler au coussin qui lui servoit d'oreiller ; il ne faisoit que le découdre et le recoudre ; et je remarquai un jour qu'il mit de l'argent dedans. Cette observation fut suivie d'un mouvement curieux, que je me promis de satisfaire dès le premier voyage qu'il feroit à Tolède, où il avoit coutume d'aller une fois la semaine. J'en attendis le jour impatientement, sans avoir encore toutefois d'autre dessein que de contenter ma curiosité. Enfin le bon homme partit, et je défis son oreiller, où je trouvai, parmi la laine qui le remplissoit, la valeur peut-être de cinquante écus en toutes sortes d'espèces.

Ce trésor, apparemment, étoit la reconnoissance des paysans que l'hermite avoit guéris par ses remèdes, et des paysannes qui avoient eu des enfants par la vertu de ses oraisons. Quoi qu'il en soit, je ne vis pas plus tôt que c'étoit de l'argent que je pouvois impunément m'approprier, que mon naturel bohémien se déclara. Il me prit une envie de le voler, qu'on ne pouvoit attribuer qu'à la force du sang qui couloit dans mes veines. Je céдай sans résistance à la tentation ; je serrai l'argent dans un sac de bure où nous mettions nos peignes et nos bonnets de nuit ; ensuite, après avoir quitté mon habit d'hermite et repris celui



d'orphelin , je m'éloignai de l'hermitage , croyant emporter dans mon sac toutes les richesses des Indes.

Vous venez d'entendre mon coup d'essai , continua Scipion ; et je ne doute pas que vous ne vous attendiez à une suite de faits de la même nature. Je ne tromperai point votre attente ; j'ai encore d'autres pareils exploits à vous conter avant que j'en vienne à mes actions louables ; mais j'y viendrai , et vous verrez par mon récit qu'un fripon peut fort bien devenir un honnête homme.

Tout enfant que j'étois , je ne fus point assez sot pour reprendre le chemin de Tolède ; c'eût été m'exposer au hazard de rencontrer le frère Chrysostôme , qui m'auroit fait rendre désagréablement son magot. Je suivis une autre route qui me conduisit au village de Galves , où je m'arrêtai dans une hôtellerie dont l'hôtesse étoit une veuve de quarante ans , qui avoit toutes les qualités requises pour faire valoir le bouchon. Cette femme n'eut pas plus tôt jeté les yeux sur moi , que , jugeant à mon habillement que je devois être un échappé de l'hôpital des orphelins , elle me demanda qui j'étois et où j'allois. Je lui répondis qu'ayant perdu mon père et ma mère , je cherchois une condition. Mon enfant , me dit-elle , sais-tu lire ? Je l'assurai que je lisois , et même que j'écrivois à merveille. Véritablement , je formois mes lettres et les assem-

blois de façon que cela ressembloit un peu à de l'écriture ; et c'en étoit assez pour les expéditions d'une taverne de village. Je te retiens donc à mon service , me répliqua l'hôtesse. Tu ne me seras pas inutile , tu tiendras ici le registre de mes dettes actives et passives. Je ne te donnerai point de gages , ajouta-t-elle , attendu qu'il vient dans cette hôtellerie d'honnêtes gens qui n'oublient pas les valets. Tu peux compter sur de bons petits profits.

J'acceptai le parti , me réservant , comme vous pouvez croire , le droit de changer d'air , si tôt que le séjour de Galves cesseroit de m'être agréable. Dès que je me vis arrêté pour servir dans cette hôtellerie , je me sentis l'esprit travaillé d'une grande inquiétude. Je ne voulois pas qu'on sût que j'avois de l'argent , et j'étois bien en peine de savoir où je le cacherois , pour qu'il fût à couvert de toute main étrangère. Je ne connoissois pas encore assez la maison pour me fier aux endroits qui me sembloient les plus propres à le receler. Que les richesses causent d'embarras ! Je me déterminai pourtant à mettre mon sac dans un coin de notre grenier où il y avoit de la paille ; et le croyant là plus en sûreté qu'ailleurs , je me tranquillisai autant qu'il me fut possible.

Nous étions trois domestiques dans cette maison : un gros garçon d'écurie , une jeune servante de Galice , et moi. Chacun de nous tiroit tout ce

qu'il pouvoit des voyageurs, tant à pied qu'à cheval, qui s'y arrêtoient. J'attrapois toujours de ces messieurs quelques pièces de menue monnoie, quand j'allois leur porter le mémoire de leur dépense. Ils donnoient aussi quelque chose au valet d'écurie pour avoir eu soin de leurs montures ; mais pour la Galicienne , qui étoit l'idole des muletiers qui passoient par là, elle gagnoit plus d'écus que nous de maravédís. Je n'avois pas si tôt reçu un sou , que je le portois au grenier pour en grossir mon trésor ; et plus je voyois augmenter mon bien , plus je sentoís que mon petit cœur s'y attachoit. Je baisois quelquefois mes espèces ; je les contemplois avec un ravissement qui ne peut être compris que par les avarés.

L'amour que j'avois pour mon trésor m'obligeoit à l'aller visiter trente fois par jour. Je rencontrois souvent sur l'escalier l'hôtesse , laquelle , étant très-défiante de son naturel , fut curieuse un jour de savoir ce qui pouvoit à tout moment m'attirer au grenier. Elle y monta, et se mit à fureter par-tout, s'imaginant que je cachois peut-être dans ce galetas des choses que je dérobois dans sa maison. Elle n'oublia pas de remuer la paille qui couvroit mon sac, et elle le trouva. Elle l'ouvrit , et voyant qu'il y avoit dedans des écus et des pistoles , elle crut ou fit semblant de croire que je lui avois volé cet argent. Elle s'en saisit à

bon compte ; puis , m'appelant petit misérable , petit coquin , elle ordonna au garçon d'écurie , tout dévoué à ses volontés , de m'appliquer une cinquantaine de bons coups de fouet ; et après m'avoir si bien fait étriller , elle me mit à la porte , en disant qu'elle ne vouloit point souffrir chez elle de fripon. J'eus beau protester que je n'avois point volé l'hôtesse , elle soutint le contraire , et on la crut plutôt que moi. C'est ainsi que les espèces du frère Chrysostôme passèrent des mains d'un voleur dans celles d'une voleuse.

Je pleurai la perte de mon argent , comme on pleure la mort d'un fils unique ; et si mes larmes ne me firent pas rendre ce que j'avois perdu , elles furent cause du-moins que j'excitai la compassion de quelques personnes qui les virent couler , et entr'autres du curé de Galves , qui passa près de moi par hasard. Il parut touché du triste état où j'étois , et m'emmena au presbytère avec lui. Là , pour gagner ma confiance , ou plutôt pour me tirer les vers du nez , il commença par me plaindre. Que ce pauvre enfant , dit-il , est digne de pitié ! Faut-il s'étonner si , livré à lui-même dans un âge si tendre , il a commis une mauvaise action ? Les hommes , pendant le cours de leur vie , ont bien de la peine à s'en défendre. Ensuite m'adressant la parole : Mon fils , ajouta-t-il , de quel endroit d'Espagne êtes-vous , et qui sont vos parents ?

**Vous avez l'air d'un garçon de famille. Parlez-moi confidemment, et comptez que je ne vous abandonnerai point.**

**: Le curé, par ce discours politique et charitable, m'engagea insensiblement à lui découvrir toutes mes affaires; ce que je fis avec beaucoup d'ingénuité. Je lui avouai tout. Après quoi il me dit : Mon ami, quoiqu'il ne convienne guère aux hermites de thésauriser, cela ne diminue pas votre faute : en volant le frère Chrysostôme, vous avez toujours péché contre l'article du Décalogue qui défend de dérober. Mais je me charge d'obliger l'hôtesse à rendre l'argent, et de le faire tenir au frère dans son hermitage : vous pouvez dès-à-présent avoir la conscience en repos là-dessus. C'étoit, je vous jure, de quoi je ne m'inquiétois guère. Le curé, qui avoit son dessein, n'en demeura pas là. Mon enfant, poursuivit-il, je veux m'intéresser pour vous, et vous procurer une bonne condition. Je vous enverrai dès demain, par un muletier, à mon neveu le chanoine de la cathédrale de Tolède. Il ne refusera pas, à ma prière, de vous recevoir au nombre de ses laquais, qui sont chez lui comme autant de bénéficiers qui vivent grassement du revenu de sa prébende : vous serez là parfaitement bien, c'est une chose dont je puis vous assurer.**

**: Cette assurance fut si consolante pour moi, que je ne songeai plus ni à mon sac, ni aux coups de**

fouet que j'avois reçus : je ne m'occupai l'esprit que du plaisir de vivre en bénéficier. Le jour suivant, tandis qu'on me faisoit déjeûner, il arriva, selon les ordres du curé, un muletier au presbytère avec deux mules bâties et bridées. On m'aida à monter sur l'une, le muletier s'élança sur l'autre, et nous prîmes la route de Tolède. Mon compagnon de voyage étoit un homme de belle humeur, et qui ne demandoit qu'à se réjouir aux dépens du prochain. Mon petit cadet, me dit-il, vous avez un bon ami dans monsieur le curé de Galves. Il ne pouvoit vous donner une meilleure preuve de son affection, que de vous placer auprès de son neveu le chanoine, que j'ai l'honneur de connoître, et qui, sans contredit, est la perle de son chapitre. Ce n'est point un de ces dévots dont le visage pâle et maigre annonce la mortification ; c'est une grosse face, un teint fleuri, une mine réjouie, un vivant qui ne se refuse point au plaisir qui se présente, et qui sur-tout aime la bonne chère. Vous serez dans sa maison comme un petit coq en pâte.

Le bourreau de muletier, s'apercevant que je l'écoutois avec une grande satisfaction, continua de me vanter le bonheur dont je jouirois quand je serois valet du chanoine. Il ne cessa de m'en parler, jusqu'à ce qu'étant arrivés au village d'Obisa, nous nous y arrêtâmes pour faire un peu

reposer nos mules. Le muletier, allant et venant dans l'hôtellerie, laissa tomber par hazard, de sa poche, un papier que j'eus l'adresse de ramasser sans qu'il y prît garde, et que je trouvai moyen de lire pendant qu'il étoit à l'écurie. C'étoit une lettre adressée aux prêtres de l'hôpital des orphelins, et conçue dans ces termes : *Messieurs, j'ai cru que la charité m'obligeoit à remettre entre vos mains un petit fripon qui s'est échappé de votre hôpital; il me paroît avoir de l'esprit, et mériter que vous ayiez la bonté de le tenir enfermé chez vous. Je ne doute point qu'à force de corrections vous n'en fassiez un garçon raisonnable. Que Dieu conserve vos pieuses et charitables seigneuries!*

LE CURÉ DE GALVES.

Lorsque j'eus achevé de lire cette lettre, qui m'apprenoit les bonnes intentions de monsieur le curé, je ne demurai pas incertain du parti que j'avois à prendre : sortir de l'hôtellerie, et gagner les bords du Tage à plus d'une lieue de là, fut l'ouvrage d'un moment. La crainte me prêta des ailes pour fuir les prêtres de l'hôpital des orphelins, où je ne voulus point absolument retourner, tant j'étois dégoûté de la manière dont on y enseignoit le latin. J'entrai dans Tolède aussi gaiement que si j'eusse su où aller boire et manger. Il est vrai que c'est une ville de bénédiction, et dans

laquelle un homme d'esprit , réduit à vivre aux dépens d'autrui , ne sauroit mourir de faim. A peine fus-je dans la grande place , qu'un cavalier bien vêtu , auprès de qui je passai , me retint par le bras et me dit : Petit garçon , veux-tu me servir ? Je serois bien aise d'avoir un laquais tel que toi. Et moi , lui répondis-je , un maître comme vous. Cela étant , reprit-il , tu es à moi dès ce moment , et tu n'as qu'à me suivre ; ce que je fis sans répliquer.

Ce cavalier , qui pouvoit avoir trente ans , et qui se nommoit don Abel , logeoit dans un hôtel garni , où il occupoit un assez bel appartement. C'étoit un joueur de profession ; et voici de quelle sorte nous vivions ensemble. Le matin je lui hachois du tabac pour fumer cinq ou six pipes ; je lui nétoyois ses habits , et j'allois lui chercher un barbier pour le raser et lui redresser sa moustache. Après quoi il sortoit pour courir les tripots , d'où il ne revenoit au logis qu'entre onze heures et minuit. Mais tous les matins , avant que de sortir , il tiroit de sa poche trois réaux qu'il me donnoit à dépenser par jour , me laissant la liberté de faire ce qu'il me plairoit jusqu'à dix heures du soir ; pourvu que je fusse à l'hôtel quand il y rentroit , il étoit fort content de moi. Il me fit faire un pourpoint et un haut-de-chausses de livrée , avec quoi j'avois tout l'air d'un petit commissionnaire de



çoquette. Je m'accommodois bien de ma condition, et certainement je n'en pouvois trouver une plus convenable à mon humeur.

Il y avoit déjà près d'un mois que je menois une vie si heureuse, lorsque mon patron me demanda si j'étois satisfait de lui; et sur la réponse que je fis, qu'on ne pouvoit l'être davantage : Hé bien, reprit-il, nous partirons donc demain pour Séville, où mes affaires m'appellent. Tu ne seras pas fâché de voir cette capitale de l'Andalousie. *Qui n'a pas vu Séville*, dit le proverbe, *n'a rien vu*. Je lui témoignai que j'étois prêt à le suivre par-tout. Dès le même jour, le messager de Séville vint prendre à l'hôtel garni un grand coffre où étoient toutes les nippes de mon maître, et le lendemain nous partîmes pour l'Andalousie.

Le seigneur don Abel étoit si heureux au jeu, qu'il ne perdoit que quand il vouloit; ce qui l'obligeoit souvent à changer de lieu, pour éviter le ressentiment des dupes, et ce qui étoit la cause de notre voyage. Étant arrivés à Séville, nous prîmes un logement dans un hôtel garni auprès de la porte de Cordoue, et nous recommençâmes à vivre comme à Tolède. Mais mon patron trouva de la différence entre ces deux villes. Il rencontra des joueurs qui jouoient aussi heureusement que lui dans les tripots de Séville; de sorte qu'il en revenoit quelquefois fort chagrin. Un matin, qu'il

étoit encore de mauvaise humeur d'avoir perdu cent pistoles le jour précédent , il me demanda pourquoi je n'avois pas porté son linge sale chez une dame qui avoit soin de le blanchir et de le parfumer. Je répondis que je ne m'en étois pas souvenu. Là-dessus , se mettant en colère , il m'appliqua sur le visage une demi-douzaine de soufflets si rudement qu'il me fit voir plus de lumières qu'il n'y en avoit dans le temple de Salomon. Tenez , petit malheureux , me dit-il , voilà pour vous apprendre à devenir attentif à vos devoirs. Faudrait-il donc que je sois après vous sans cesse pour vous avertir de ce que vous avez à faire ? Pourquoi n'êtes-vous pas aussi habile à servir qu'à manger ? Ne sauriez-vous , puisque vous n'êtes pas une bête , prévenir mes ordres et mes besoins ? A ces mots , il sortit de son appartement , où il me laissa très-mortifié d'avoir reçu des soufflets pour une faute si légère.

Je ne sais quelle aventure lui arriva peu de temps après dans un tripot ; mais un soir il revint fort échauffé. Scipion , me dit-il , j'ai résolu d'aller en Italie , et je dois m'embarquer après demain sur un vaisseau qui s'en retourne à Gênes. J'ai mes raisons pour faire ce voyage ; je crois que tu voudras bien m'accompagner , et profiter d'une si belle occasion de voir le plus charmant pays qu'il y ait au monde. Je fis réponse que j'y con-

sentais ; mais en même-temps je ne promis bien de disparoître au moment qu'il faudroit partir. Je m'imaginois par-là me venger de lui , et je trouvois ce projet très-ingénieux. J'en étois si content, que je ne pus m'empêcher de le communiquer à un vaillant de profession que je rencontrai dans la rue. Depuis que j'étois à Séville , j'avois fait quelques mauvaises connoissances , et principalement celle-là. Je lui contai de quelle manière et pourquoi j'avois été souffleté ; ensuite je lui dis le dessein que j'avois de quitter don Abel lorsqu'il seroit prêt à s'embarquer, et je lui demandai ce qu'il pensoit de ma résolution.

Le brave fronça les sourcils en m'écoutant , et releva les crocs de sa moustache ; puis , blâmant gravement mon maître : Petit bon-homme , me dit-il, vous êtes un garçon déshonoré pour jamais, si vous vous en tenez à la frivole vengeance que vous méditez. Il ne suffit pas de laisser don Abel partir tout seul , ce ne seroit pas assez le punir ; il faut proportionner le châtiment à l'outrage. Enlevons-lui ses hardes et son argent , que nous partagerons en frères après son départ. Quoique j'eusse un penchant naturel à dérober , je fus effrayé de la proposition d'un vol de cette importance.

Cependant l'archi - fripon qui me la faisoit ne laissa pas de me persuader ; et voici quel fut le succès de notre entreprise. Le brave , qui étoit un

homme grand et robuste, vint le lendemain, sur la fin du jour, me trouver à l'hôtel garni. Je lui montrai le coffre où mon maître avoit déjà serré ses nippes, et je lui demandai s'il pourroit lui seul porter un coffre si pesant. Si pesant ! me dit-il ; apprenez que lorsqu'il s'agit d'enlever le bien d'autrui, j'emporterois l'arche de Noé. En achevant ces paroles, il s'approcha du coffre, le mit sans peine sur ses épaules, et descendit l'escalier d'un pied léger. Je le suivis du même pas ; et nous étions près d'enfiler la porte de la rue, quand don Abel, que son heureuse étoile amena là si à propos pour lui, se présenta tout-à-coup devant nous.

Où vas-tu avec ce coffre ? me dit-il. Je fus si troublé que je demeurai muet ; et le brave, voyant le coup manqué, jeta le coffre à terre, et prit la fuite, pour éviter les éclaircissements. Où vas-tu donc avec ce coffre ? me dit mon maître pour la seconde fois. Monsieur, lui répondis-je plus mort que vif, je vais le faire porter au vaisseau sur lequel vous devez demain vous embarquer pour l'Italie. Hé ! sais-tu, me répliqua-t-il, sur quel vaisseau je dois faire ce voyage ? Non, monsieur, lui répartis-je ; mais qui a langue va à Rome : je m'en serois informé sur le port, et quelqu'un me l'auroit appris. A cette réponse, qui lui fut suspecte, il me lança un regard furieux. Je crus

qu'il m'alloit encore souffleter. Qui vous a commandé, s'écria-t-il, de faire emporter mon coffre hors de cet hôtel ? C'est vous-même, lui dis-je. Est-il possible que vous ne vous souveniez plus du reproche que vous me fîtes il y a quelques jours ? Ne me dîtes-vous pas, en me maltraitant, que vous vouliez que je prévinsse vos ordres, et fisse de mon chef ce qu'il y auroit à faire pour votre service ? Or, pour me régler là-dessus, je faisois porter votre coffre au vaisseau. Alors le joueur, remarquant que j'avois plus de malice qu'il n'avoit cru, me dit en me donnant mon congé d'un air froid : Allez, monsieur Scipion, que le ciel vous conduise. Je n'aime point à jouer avec des gens qui ont tantôt une carte de plus et tantôt une carte de moins. Otez-vous de devant mes yeux, ajouta-t-il en changeant de ton, de peur que je ne vous fasse chanter sans solfier.

Je lui épargnai la peine de me dire deux fois de me retirer. Je m'éloignai de lui dans le moment, mourant de peur qu'il ne me fît quitter mon habit, qu'heureusement il me laissa. Je marchois le long des rues en rêvant où je pourrois, avec deux réaux que j'avois pour tout bien, aller gîter. J'arrivai à la porte de l'archevêché ; et comme on travailloit alors au souper de monseigneur, il sortoit des cuisines une agréable odeur qui se faisoit sentir d'une lieue à la ronde. Peste ! dis-je

en moi-même, je m'accommoderois volontiers de quelqu'un de ces ragoûts qui prennent au nez ; je me contenterois même d'y tremper les quatre doigts et le pouce. Mais quoi ! ne puis-je imaginer un moyen de goûter de ces bonnes viandes dont je ne fais que sentir la fumée ? Pourquoi non ? cela ne paroît pas impossible. Je m'échauffai l'imagination là-dessus ; et à force de rêver , il me vint dans l'esprit une ruse que j'employai sur-le-champ , et qui réussit. J'entrai dans la cour du palais archi-épiscopal , en courant vers les cuisines , et en criant de toute ma force : *Au secours ! au secours !* comme si quelqu'un m'eût poursuivi pour m'assassiner.

A mes cris redoublés , maître Diégo , le cuisinier de l'archevêque , accourut avec trois ou quatre marmitons pour en savoir la cause ; et ne voyant personne que moi , il me demanda pour quel sujet je criois si fort. Ah ! seigneur , lui répondis-je en faisant toutes les démonstrations d'un homme épouvanté , par saint Polycarpe ! sauvez-moi , je vous prie , de la fureur d'un spadassin qui veut me tuer. Où est-il donc , ce spadassin ? s'écria Diégo. Vous êtes tout seul de votre compagnie , et je ne vois pas un chat à vos trousses. Allez , mon enfant , rassurez-vous ; c'est apparemment quelqu'un qui a voulu vous faire peur pour se divertir , et qui a bien fait de ne pas vous suivre dans ce palais , car

nous lui aurions pour le moins coupé les oreilles. Non, non, dis-je au cuisinier, ce n'est pas pour rire qu'il m'a poursuivi. C'est un grand pendard qui vouloit me dépouiller, et je suis sûr qu'il m'attend dans la rue. Il vous y attendra donc longtemps, reprit-il, puisque vous demeurerez ici jusqu'à demain. Vous y souperez et coucherez.

Je fus transporté de joie quand j'entendis ces dernières paroles ; et ce fut pour moi un spectacle ravissant , lorsqu'ayant été conduit par maître Diégo dans les cuisines , j'y vis les préparatifs du souper de monseigneur. Je comptai jusqu'à quinze personnes qui en étoient occupées ; mais je ne pus nombrer les mets qui s'offrirent à ma vue , tant la providence avoit soin d'en pourvoir l'archevêché. Ce fut alors que , respirant à plein nez la fumée des ragoûts que je n'avois sentis que de loin , j'appris à connoître la sensualité. J'eus l'honneur de souper et de coucher avec les marmitons , dont je gagnai si bien l'amitié , que le jour suivant , lorsque j'allai remercier maître Diégo de m'avoir donné si généreusement un asile , il me dit : Nos garçons de cuisine m'ont témoigné tous qu'ils seroient ravis de vous avoir pour camarade , tant ils trouvent à leur gré votre humeur. De votre côté , seriez-vous bien aise d'être leur compagnon ? Je répondis que si j'avois ce bonheur-là , je me croirois au comble de mes vœux. Si cela est , reprit-il,

mon ami, regardez-vous dès-à-présent comme un officier de l'archevêché. A ces mots, il me mena et me présenta au majordome, qui, sur mon air éveillé, me jugea digne d'être reçu parmi les fouille-au-pot.

Je ne fus pas plus tôt en possession d'un emploi si honorable, que maître Diégo, suivant l'usage des cuisiniers des grandes maisons, qui envoient secrettement des viandes à leurs mignonnes, me choisit pour porter chez une dame du voisinage, tantôt des longes de veaux, et tantôt de la volaille ou du gibier. Cette bonne dame étoit une veuve de trente ans tout au plus, très-jolie, très-vive, et qui avoit l'air de n'être pas exactement fidèle à son cuisinier. Il ne se contentoit pas de lui fournir de la viande, du pain, du sucre et de l'huile; il faisoit aussi sa provision de vin, et tout cela aux dépens de monseigneur l'archevêque.

J'achevai de me dégourdir dans le palais de sa grandeur, où je fis un tour assez plaisant, et dont on parle encore aujourd'hui dans Séville. Les pages et quelques autres domestiques, pour célébrer l'anniversaire de monseigneur, s'avisèrent de vouloir représenter une comédie. Ils choisirent celle des *Bénavides*; et comme il leur falloit un garçon de mon âge pour faire le rôle du jeune roi de Léon, ils jetèrent les yeux sur moi. Le majordome, qui se piquoit de déclamation, se chargea



de m'exercer, et après m'avoir donné quelques leçons, assura que je ne serois pas celui qui s'en acquitteroit le plus mal. Comme c'étoit le patron qui faisoit la dépense de la fête, on n'épargna rien pour la rendre magnifique. On construisit dans la plus grande salle du palais un théâtre qui fut bien décoré. On fit dans les ailes un lit de gazon sur lequel je devois paroître endormi, quand les Maures viendroient se jeter sur moi pour me faire prisonnier. Lorsque les acteurs furent en état de jouer la pièce, l'archevêque fixa le jour de la représentation, et ne manqua pas de prier les seigneurs et les dames les plus considérables de la ville de s'y trouver.

Ce jour venu, chaque acteur ne s'occupa que de son habillement. Pour le mien, il me fut apporté par un tailleur accompagné de notre majordome, qui, s'étant donné la peine de me répéter mon rôle, se faisoit un plaisir de me voir habiller. Le tailleur me revêtit d'une riche robe de velours bleue, garnie de galons et de boutons d'or, avec des manches pendantes, ornées de franges du même métal; et le majordome lui-même me posa sur la tête une couronne de carton, parsemée de quantité de perles fines mêlées de faux diamants. De plus, ils me mirent une ceinture de soie couleur de rose, fleurs d'argent; et à chaque chose dont ils me paroient, il me sembloit qu'ils m'at-

tachotent des ailes pour m'envoler et m'en aller. Enfin , la comédie commença sur la fin du jour. J'ouvris la scène par une tirade de vers , qui aboutissoit à dire que , ne pouvant me défendre des charmes du sommeil , j'allois m'y abandonner. En même-temps , je me retirai dans les coulisses , et me jetai sur un lit de gazon qui m'y avoit été préparé : mais au-lieu de m'y endormir , je me mis à rêver aux moyens de pouvoir gagner la rue , et me sauver avec mes habits royaux. Un petit escalier dérobé , par où l'on descendoit sous le théâtre et dans la salle , me parut propre à l'exécution de mon dessein. Je me levai légèrement ; et voyant que personne ne prenoit garde à moi , j'enfilai cet escalier qui me conduisit dans la salle , dont je gagnai la porte , en criant : *place , place ; je vais changer d'habit*. Chacun se rangea , pour me laisser passer ; de sorte qu'en moins de deux minutes je sortis impunément du palais à la faveur de la nuit , et me rendis à la maison du vaillant , mon ami.

Il fut dans le dernier étonnement de me voir vêtu comme j'étois. Je le mis au fait , et il en rit de tout son cœur. Puis , m'embrassant avec d'autant plus de joie , qu'il se flattoit d'avoir part aux dépouilles du roi de Léon , il me félicita d'avoir fait un si beau coup , et me dit que si je ne me démentoie pas dans la suite , je ferois un jour du

bruit dans le monde par mon esprit. Après nous être égayés tous deux et bien épanoui la rate, je dis au brave : Que ferons-nous de ce riche habillement ? Que cela ne vous embarrasse point, me répondit-il. Je connois un honnête fripier qui, sans témoigner la moindre curiosité, achète tout ce qu'on veut lui vendre, pourvu qu'il y trouve bien son compte. Demain matin, j'irai le chercher, et je vous l'amènerai ici. En effet, le jour suivant, le brave sortit de grand matin de sa chambre, où il me laissa au lit, et revint deux heures après avec le fripier, qui portoit un paquet de toile jaune. Mon ami, me dit-il, je vous présente le seigneur Ybaguez de Ségovie, qui, malgré le mauvais exemple que ses confrères lui donnent, se pique de la plus scrupuleuse intégrité. Il va vous dire au juste ce que vaut l'habillement dont vous voulez vous défaire, et vous pourrez vous en tenir à son estimation. Oh ! pour cela oui, dit le fripier. Il faudroit que je fusse un grand misérable, pour priser une chose au-dessous de sa valeur. C'est ce qu'on n'a point encore reproché, Dieu merci, et ce qu'on ne reprochera jamais à Ybaguez de Ségovie. Voyons un peu, ajouta-t-il, les hardes que vous avez envie de vendre ; je vous dirai en conscience ce qu'elles valent. Les voici, lui dit le brave en les lui montrant ; convenez que rien n'est plus magnifique, remarquez bien la beauté de ce velours de

Gênes et la richesse de cette garniture. J'en suis enchanté, répondit le fripier après avoir examiné l'habit avec beaucoup d'attention, rien n'est plus beau. Et que pensez-vous des perles qui sont à cette couronne? reprit mon ami. Si elles étoient plus rondes, répartit Ybagnez, elles seroient inestimables; cependant, telles qu'elles sont, je les trouve fort belles, et j'en suis aussi content que du reste. J'en demeure d'accord de bonne foi, continua-t-il. Un fourbe de fripier, à ma place, affecteroit de mépriser la marchandise pour l'avoir à vil prix, et n'auroit pas honte d'en offrir vingt pistoles; mais moi, qui ai de la morale, j'en donnerai quarante.

Quand Ybagnez auroit dit cent, il n'eût pas encore été un juste estimateur, puisque les perles seules en valoient bien deux cents. Le brave, qui s'entendoit avec lui, me dit : Voyez le bonheur que vous avez d'être tombé entre les mains d'un honnête homme. Le seigneur Ybagnez apprécie les choses comme s'il étoit à l'article de la mort. Cela est vrai, dit le fripier; aussi n'y a-t-il pas une obole à rabattre ou à augmenter avec moi. Hé bien, ajouta-t-il, est-ce une affaire finie? N'y a-t-il qu'à vous compter l'espèce? Attendez, lui répondit le brave, il faut auparavant que mon petit ami essaie l'habit que je vous ai fait apporter ici pour lui : je suis bien trompé, s'il n'est pas

convenable à sa taille. Alors le fripier, ayant défait son paquet, me montra un pourpoint et un haut-de-chausses d'un beau drap musc avec des boutons d'argent, le tout à demi usé. Je me levai pour essayer cet habillement, lequel, quoique trop large et trop long, parut à ces messieurs fait exprès pour moi. Ybaguez le pris dix pistoles; et comme il n'y avoit rien à rabattre avec lui, il en fallut passer par-là. De sorte qu'il tira de sa bourse trente pistoles qu'il étala sur une table; après quoi, il fit un autre paquet de ma robe royale et de ma couronne, qu'il emporta.

Lorsqu'il fut sorti, le vaillant me dit : Je suis très-satisfait de ce fripier. Il avoit bien raison de l'être; car je suis sûr qu'il tira de lui pour le moins une centaine de pistoles de bénéfice. Mais il ne se contenta point de cela, il prit sans façon la moitié de l'argent qui étoit sur la table, et me laissa l'autre en me disant : Mon cher Scipion, avec ces quinze pistoles qui vous restent, je vous conseille de sortir incessamment de cette ville, où vous jugez bien qu'on ne manquera pas de vous chercher par ordre de monseigneur l'archevêque. Je serois au désespoir qu'après vous être signalé par une action qui fera honneur à votre histoire, vous vous fissiez sottement mettre en prison. Je lui répondis que j'avois bien résolu de m'éloigner de Séville : comme en effet, après avoir

acheté un chapeau et quelques chemises, je gagnai la vaste et délicieuse campagne qui conduit, entre des vignes et des oliviers, à l'ancienne cité de Carmonne ; et trois jours après j'arrivai à Cordoue.

J'allai loger dans une hôtellerie à l'entrée de la grande place, où demeurent les marchands. Je me donnai pour un enfant de famille de Tolède, qui voyageoit pour son plaisir : j'étois assez proprement vêtu pour le faire croire ; et quelques pistoles, que j'affectai de laisser voir comme par hazard à l'hôte, achevèrent de le lui persuader. Peut-être aussi que ma grande jeunesse lui fit penser que je pouvois être quelque petit libertin qui couroit le pays après avoir volé ses parents. Quoi qu'il en soit, il ne parut point curieux d'en savoir plus que je ne lui en disois, de peur apparemment que sa curiosité ne m'obligeât à changer de logement. Pour six réaux par jour, on étoit bien dans cette hôtellerie, où il y avoit beaucoup de monde ordinairement. Je comptai le soir au souper jusqu'à douze personnes à table. Ce qu'il y a de plaisant, c'est que chacun mangeoit sans rien dire, à la réserve d'un seul homme, qui, parlant sans cesse à tort et à travers, compensoit par son babil le silence des autres. Il faisoit le bel-esprit, débitoit des contes, et s'efforçoit, par de bons mots, de réjouir la compagnie, qui de temps en temps

éclatoit de rire , moins , à-la-vérité , pour applaudir à ses saillies , que pour s'en moquer.

Pour moi , je faisois si peu d'attention aux discours de cet original , que je me serois levé de table sans pouvoir rendre compte de ce qu'il avoit dit , s'il n'eût trouvé moyen de m'intéresser dans ses discours. Messieurs , s'écria-t-il sur la fin du repas , je vous garde pour la bonne bouche une histoire des plus divertissantes , une aventure arrivée ces jours passés à l'archevêché de Séville. Je la tiens d'un bachelier de ma connoissance , qui en a , dit-il , été témoin. Ces paroles me causèrent quelque émotion ; je ne doutai point que cette aventure ne fût la mienne , et je n'y fus pas trompé. Ce personnage en fit un récit fidèle , et m'apprit même ce que j'ignorois , c'est-à-dire , ce qui s'étoit passé dans la salle après mon départ : c'est ce que je vais vous raconter.

A peine eus-je pris la fuite , que les Maures , qui , suivant l'ordre de la pièce qu'on représentoit , devoient m'enlever , parurent sur la scène , dans le dessein de venir me surprendre sur le lit de gazon où ils me croyoient endormi ; mais quand ils voulurent se jeter sur le roi de Léon , ils furent bien étonnés de ne trouver ni roi ni roc. Aussitôt la comédie fut interrompue. Voilà tous les acteurs en peine : les uns m'appellent , les autres me font chercher : celui-ci crie , et celui-là me

donne à tous les diables. L'archevêque, s'apercevant que le trouble et la confusion régnoient derrière le théâtre, en demanda la cause. A la voix du prélat, un page qui faisoit le *Gracioso* dans la pièce accourut, et dit à sa grandeur : Monseigneur, ne craignez plus que les Maures fassent prisonnier le roi de Léon; il vient de se sauver avec son habillement royal. Le ciel en soit loué! s'écria l'archevêque. Il a parfaitement bien fait de fuir les ennemis de notre religion, et d'échapper aux fers qu'ils lui préparoient. Il sera sans doute retourné à Léon, la capitale de son royaume. Puisse-t-il y arriver sans malencontre! Au reste, je défends qu'on suive ses pas; je serois fâché que sa majesté reçût quelque mortification de ma part. Le prélat, ayant parlé de cette sorte, ordonna qu'on lût mon rôle, et qu'on achevât la comédie.

---

## CHAPITRE XI.

*Suite de l'histoire de Scipion.*

---

TANT que j'eus de l'argent, mon hôte eut de grands égards pour moi; mais du moment qu'il s'aperçut que je n'en avois plus guère, il me



battit froid , me fit une querelle d'Allemand , et me pria un beau matin de sortir de sa maison. Je le quittai fièrement , et j'entrai dans l'église des pères de Saint-Dominique , où , pendant que j'entendois la messe , un vieux mendiant vint me demander l'aumône. Je tirai de ma poche deux ou trois maravédís que je lui donnai , en lui disant : Mon ami , priez Dieu qu'il me fasse trouver bientôt quelque bonne place ; si votre prière est exaucée , vous ne vous repentirez pas de l'avoir faite ; comptez sur ma reconnoissance.

A ces mots , le gueux me considéra fort attentivement , et me répondit d'un air sérieux : Quel poste souhaiteriez-vous d'avoir ? Je voudrois , lui répliquai-je , être laquais dans quelque maison où je fusse bien. Il me demanda si la chose pressoit. On ne peut pas davantage , lui dis-je ; car si je n'ai pas au plus tôt le bonheur d'être placé , il n'y a point de milieu , il faudra que je meure de faim , ou que je devienne un de vos confrères. Si vous étiez réduit à cette nécessité , reprit-il , cela seroit fâcheux pour vous , qui n'êtes pas fait à nos manières ; mais pour peu que vous y fussiez accoutumé , vous préféreriez notre état à la servitude , qui , sans contredit , est inférieur à la gueuserie. Cependant , puisque vous aimez mieux servir que de mener , comme moi , une vie libre et indépendante , vous aurez un maître incessam-

ment. Tel que vous me voyez, je puis vous être utile. Soyez ici demain à la même heure.

Je n'eus garde d'y manquer. Je revins le jour suivant au même endroit, où je ne fus pas longtemps sans apercevoir le mendiant, qui vint me joindre, et qui me dit de prendre la peine de le suivre. Je le suivis. Il me conduisit à une cave qui n'étoit pas éloignée de l'église, et où il faisoit résidence. Nous y entrâmes tous deux; et nous étant assis sur un long banc, qui avoit pour le moins cent ans de service, il me tint ce discours : Un bonne action, comme dit le proverbe, trouve toujours sa récompense; vous me donnâtes hier l'aumône, et cela m'a déterminé à vous procurer une condition; ce qui sera bientôt fait, s'il plaît au Seigneur. Je connois un vieux dominiquain, nommé père Alexis, qui est un saint religieux, un grand directeur. J'ai l'honneur d'être son commissionnaire, et je m'acquitte de cet emploi avec tant de discrétion et de fidélité, qu'il ne refuse point d'employer son crédit pour moi et pour mes amis. Je lui ai parlé de vous, et je l'ai mis dans la disposition de vous rendre service. Je vous présenterai à sa révérence quand il vous plaira.

Il n'y a pas un moment à perdre, dis-je au vieux mendiant; allons voir tout-à-l'heure ce bon religieux. Le pauvre y consentit, et me mena sur-le-champ au père Alexis, que nous trouvâmes

occupé dans sa chambre à écrire des lettres spirituelles. Il interrompit son travail pour me parler. Il me dit qu'à la prière du mendiant il vouloit bien s'intéresser pour moi. Ayant appris, poursuivit-il, que le seigneur Baltazar Velasquez avoit besoin d'un laquais, je lui ai écrit ce matin en votre faveur, et il vient de me faire réponse qu'il vous recevrait aveuglément de ma main. Vous pouvez dès ce jour le voir de ma part; c'est mon pénitent et mon ami. Là-dessus le moine m'exhorta pendant trois quarts d'heure à bien remplir mes devoirs. Il s'étendit principalement sur l'obligation où j'étois de servir Velasquez avec zèle; après quoi il m'assura qu'il auroit soin de me maintenir dans mon poste, pourvu que mon maître n'eût point de reproche à me faire.

Après avoir remercié le religieux des bontés qu'il avoit pour moi, je sortis du monastère avec le mendiant, qui me dit que le seigneur Baltazar Velasquez étoit un vieux marchand de drap, un homme riche, simple et débonnaire. Je ne doute pas, ajouta-t-il, que vous ne soyez parfaitement bien dans sa maison. Je m'informai de la demeure du bourgeois, et je m'y rendis sur-le-champ, après avoir promis au gueux de reconnoître ses bons offices, si tôt que j'aurois pris racine dans ma condition. J'entrai dans une grande boutique où deux jeunes garçons marchands, proprement vêtus, se

promettoient en long et en large et faisoient les agréables en attendant la pratique. Je leur demandai si le maître y étoit, et leur dis que j'avois à lui parler de la part du père Alexis. A ce nom vénérable, on me fit passer dans une arrière-boutique, où le marchand feuilletoit un gros registre qui étoit sur un bureau. Je le saluai respectueusement; et m'étant approché de lui : Seigneur, lui dis-je, vous voyez le jeune homme que le révérend père Alexis vous a proposé pour laquais. Ah ! mon enfant, me répondit-il, sois le bien-venu. Il suffit que tu me sois envoyé par ce saint homme, je te reçois à mon service préférablement à trois ou quatre laquais qu'on veut me donner. C'est une affaire décidée; tes gages courent dès ce jour.

Je n'eus pas besoin d'être long-temps chez ce bourgeois, pour m'apercevoir qu'il étoit tel qu'on me l'avoit dépeint. Il me parut même d'une si grande simplicité, que je ne pus m'empêcher de penser que j'aurois bien de la peine à m'abstenir de lui jouer quelque tour. Il étoit veuf depuis quatre années, et il avoit deux enfants, un garçon qui achevoit son cinquième lustre, et une fille qui commençoit son troisième. La fille, élevée par une duègne sévère, et dirigée par le père Alexis, marchoit dans le sentier de la vertu; mais Gaspard Velasquez, son frère, quoiqu'on n'eût rien épargné pour en faire un honnête homme, avoit tous

les vices d'un jeune libertin. Il passoit quelquefois deux ou trois jours hors du logis ; et si à son retour son père s'avisait de lui en faire des reproches , Gaspard lui imposait silence , en le prenant sur un ton plus haut que le sien.

Scipion , me dit un jour le vieillard , j'ai un fils qui fait toute ma peine. Il est plongé dans toutes sortes de débauches : cela m'étonne, car son éducation n'a point été négligée. Je lui ai donné de bons maîtres ; et le père Alexis , mon ami , a fait tous ses efforts pour le mettre dans le bon chemin. Il n'a pu en venir à bout , Gaspard s'est jeté dans le libertinage. Tu me diras peut-être que je l'ai traité avec trop de douceur dans sa puberté , et que c'est cela qui l'a perdu. Mais non , il a été châtié , quand j'ai jugé à propos d'user de rigueur ; car , tout débonnaire que je suis , j'ai de la fermeté dans les occasions qui en demandent. Je l'ai même fait enfermer dans une maison de force , et il n'en est devenu que plus méchant. En un mot , c'est un de ces mauvais sujets que le bon exemple , les remontrances et les châtimens même ne sauroient corriger. Il n'y a que le ciel qui puisse faire ce miracle.

Si je ne fus pas fort touché de la douleur de ce malheureux père , du-moins je fis semblant de l'être. Que je vous plains , monsieur ! lui dis-je , un homme de bien comme vous méritoit d'avoir un

meilleur fils. Que veux-tu, mon'enfant, me répondit-il. Dieu m'a voulu priver de cette consolation. Entre les sujets que Gaspard me donne de me plaindre de lui, poursuivit-il, je te dirai confidemment qu'il y en a un qui me cause beaucoup d'inquiétude; c'est l'envie qu'il a de me voler, et qu'il ne trouve que trop souvent moyen de satisfaire, malgré ma vigilance. Le laquais à qui tu succèdes s'entendoit avec lui, et c'est pour cela que j'ai chassé ce domestique. Pour toi, je compte que tu ne te laisseras pas corrompre par mon fils. Tu épouseras mes intérêts; je ne doute pas que le père Alexis ne te l'ait bien recommandé. Je vous en réponds, lui dis-je; sa révérence m'a exhorté pendant une heure à n'avoir en vue que votre bien; mais je puis vous assurer que je n'avois pas besoin pour cela de son exhortation. Je me sens disposé à vous servir fidèlement, et je vous promets enfin un zèle à toute épreuve.

Qui n'entend qu'une partie n'entend rien. Le jeune Velasquez, petit-maître en diable, jugeant à ma physionomie que je ne serois pas plus difficile à séduire que mon prédécesseur, m'attira dans un endroit écarté, et me parla dans ces termes : Écoute, mon cher, je suis persuadé que mon père t'a chargé de m'espionner; prends-y garde, je t'en avertis, cet emploi n'est pas sans désagrément. Si je viens à m'apercevoir que tu m' observes, je

te ferai mourir sous le bâton ; au-lieu que si tu veux m'aider à tromper mon père , tu peux tout attendre de ma reconnaissance. Faut-il te parler plus clairement ? Tu auras ta part des coups de filet que nous ferons ensemble. Tu n'as qu'à choisir : déclare-toi dans ce moment pour le père ou pour le fils ; point de neutralité.

Monsieur , lui répondis-je , vous me serrez furieusement le bouton ; je vois bien que je ne pourrai me défendre de me ranger de votre parti, quoique dans le fond je me sente de la répugnance à trahir le seigneur Velasquez. Tu ne dois t'en faire aucun scrupule, reprit Gaspard ; c'est un vieil avare qui voudroit encore me mener par la lisière ; un vilain qui me refuse mon nécessaire , en refusant de fournir à mes plaisirs ; car les plaisirs sont des besoins à vingt-cinq ans. C'est dans ce point de vue qu'il faut que tu regardes mon père. Voilà qui est fini , monsieur , lui dis-je ; il n'y a pas moyen de tenir contre un si juste sujet de plainte. Je m'offre à vous seconder dans vos louables entreprises ; mais cachons bien tous deux notre intelligence , de peur qu'on ne mette à la porte votre fidèle adjoint. Vous ne ferez point mal, ce me semble , d'affecter de me haïr : parlez-moi brutalement devant le monde ; ne mesurez pas les termes. Quelques soufflets même et quelques coups de pied au cul ne gâteront rien ; au contraire, plus

vous me donnerez de marques d'aversion , plus le seigneur Baltazar aura de confiance en moi. De mon côté , je ferai semblant d'éviter votre conversation. En vous servant à table , je paroîtrai ne m'en acquitter qu'à regret ; et quand je m'entre-tiendrai de votre seigneurie avec les garçons de boutique , ne trouvez pas mauvais que je dise pis que pendre de vous.

Vive Dieu ! s'écria le jeune Velasquez à ces dernières paroles , je t'admire , mon ami , tu fais paroître à ton âge un génie étonnant pour l'intrigue ; j'en conçois pour moi le plus heureux présage. J'espère qu'avec le secours de ton esprit , je ne laisserai pas une pistole à mon père. Vous me faites trop d'honneur , lui dis-je , de tant compter sur mon industrie. Je ferai mon possible pour justifier la bonne opinion que vous avez de moi ; et si je ne puis y réussir , du-moins ce ne sera pas ma faute.

Je ne tardai guère à faire connoître à Gaspard que j'étois effectivement l'homme qu'il lui falloit ; et voici quel fut le premier service que je lui rendis. Le coffre-fort de Baltazar étoit dans la chambre de ce bon homme , à la ruelle de son lit , et lui servoit de prie-Dieu. Toutes les fois que je le regardois , il me réjouissoit la vue , et je lui disois souvent en moi-même : Coffre-fort , mon ami , seras-tu toujours fermé pour moi ? N'aurai-je jamais le plaisir de contempler le trésor que tu



recèles ? Comme j'allois quand il me plaisoit dans la chambre, dont l'entrée n'étoit interdite qu'à Gaspard, il arriva un jour que j'aperçus son père, qui, croyant n'être vu de personne, après avoir ouvert et refermé son coffre-fort, en cacha la clef derrière une tapisserie. Je remarquai bien l'endroit, et fis part de cette découverte à mon jeune maître, qui me dit en m'embrassant de joie : Ah ! mon cher Scipion, que viens-tu m'apprendre ? Notre fortune est faite, mon enfant. Je te donnerai dès aujourd'hui de la cire ; tu prendras l'empreinte de la clef, et tu me la remettras entre les mains. Je n'aurai pas de peine à trouver un serrurier obligeant dans Cordoue, qui n'est pas la ville d'Espagne où il y a le moins de fripons.

Hé ! pourquoi, dis-je à Gaspard, voulez-vous faire une fausse clef ? nous pouvons nous servir de la véritable. Oui, me répondit-il ; mais je crains que mon père, par défiance ou autrement, ne s'avise de la cacher ailleurs, et le plus sûr est d'en avoir une qui soit à nous. J'approuvai sa crainte ; et me rendant à son sentiment, je me préparai à prendre l'empreinte de la clef ; ce qui fut exécuté un beau matin, tandis que mon vieux patron faisoit une visite au père Alexis, avec lequel il avoit ordinairement de fort longs entretiens. Je n'en demeurai pas là : je me servis de la clef pour ouvrir le coffre-fort, qui, se trouvant rempli de grands

et de petits sacs, me jeta dans un embarras charmant. Je ne savois lequel choisir, tant je me sentois d'affection pour les uns et pour les autres; néanmoins, comme la peur d'être surpris ne me permettoit pas de faire un long examen, je me saisis à tout hazard d'un des plus gros. Ensuite ayant refermé le coffre, et remis la clef derrière la tapisserie, je sortis de la chambre avec ma proie, que j'allai cacher sous mon lit, dans une petite garde-robe où je couchois.

Ayant fait si heureusement cette opération, je rejoignis promptement le jeune Velasquez, qui m'attendoit dans une maison où il m'avoit donné rendez-vous, et je le ravis en lui apprenant ce que je venois de faire. Il fut si content de moi, qu'il m'accabla de caresses, et m'offrit généreusement la moitié des espèces qui étoient dans le sac; ce que je refusai. Non, non, monsieur, lui dis-je; ce premier sac est pour vous seul; servez-vous-en pour vos besoins. Je retournerai incessamment au coffre-fort, où, graces au ciel, il y a de l'argent pour nous deux. En effet, trois jours après j'enlevai un second sac, où il y avoit, ainsi que dans le premier, cinq cents écus, desquels je ne voulus accepter que le quart, quelques instances que me fît Gaspard pour m'obliger à les partager avec lui fraternellement.

Si tôt que ce jeune homme se vit si bien en

Fonds , et par conséquent en état de satisfaire la passion qu'il avoit pour les femmes et pour le jeu , il s'y abandonna tout entier ; il eût même le malheur de s'entêter d'une de ces fameuses coquettes qui dévorent et engloutissent en peu de temps les plus gros patrimoines. Il se jeta pour elle dans une dépense effroyable ; ce qui me mit dans la nécessité de rendre tant de visites au coffre-fort, que le vieux Velasquez s'aperçut enfin qu'on le voloît. Scipion , me dit-il un matin , il faut que je te fasse une confidence : quelqu'un me vole , mon ami ; on a ouvert mon coffre-fort ; on en a tiré plusieurs sacs , c'est un fait constant. Qui dois-je accuser de ce larcin ? ou plutôt , quel autre que mon fils peut l'avoir fait ? Gaspard sera furtivement entré dans ma chambre , ou bien tu l'y auras toi-même introduit ; car je suis tenté de te croire d'accord avec lui , quoique vous paroissiez tous deux fort mal ensemble. Néanmoins je ne veux pas écouter ce soupçon , puisque le père Alexis m'a répondu de ta fidélité. Je répondis que , graces à Dieu , le bien d'autrui ne me tentoit point , et j'accompagnai ce mensonge d'une grimace hypocrite qui me servit d'apologie.

Effectivement , le vieillard ne m'en parla plus ; mais il ne laissa pas de m'envelopper dans sa défiance , et prenant des précautions contre nos attentats , il fit mettre à son coffre-fort une nou-

velle serrure , dont il porta toujours depuis la clef dans ses poches. Par ce moyen , tout commerce étant rompu entre nous et les sacs , nous demeurâmes fort sots , particulièrement Gaspard , qui , ne pouvant plus faire la même dépense pour sa nymphe , craignit d'être obligé de ne la plus voir. Il eut pourtant l'esprit d'imaginer un expédient qui le fit rouler encore quelques jours , et cet ingénieux expédient fut de s'approprier , par forme d'emprunt , tout ce qui m'étoit revenu des saignées que j'avois faites au coffre-fort. Je lui donnai jusqu'à la dernière pièce ; ce qui pouvoit , ce me semble , passer pour une restitution anticipée que je faisois au vieux marchand , dans la personne de son héritier.

Ce jeune homme , lorsqu'il eut épuisé cette ressource , considérant qu'il n'en avoit plus aucune autre , tomba dans une profonde et noire mélancolie , qui troubla peu-à-peu sa raison. Il ne regarda plus son père que comme un homme qui faisoit tout le malheur de sa vie. Il entra dans un vif désespoir ; et , sans être retenu par la voix du sang , le misérable conçut l'horrible dessein de l'empoisonner. Il ne se contenta pas de me faire confidence de cet exécration projet , il me proposa même de servir d'instrument à sa vengeance. A cette proposition , je me sentis saisis d'effroi. Monsieur , lui dis-je , est-il possible que vous soyez

assez abandonné du ciel pour avoir formé cette abominable résolution ? Quoi ! vous seriez capable de donner la mort à l'auteur de vos jours ? On verroit en Espagne, dans le sein du christianisme, commettre un crime dont la seule idée feroit horreur aux nations les plus barbares ? Non , mon cher maître, ajoutai-je en me jetant à ses genoux, non , vous ne ferez point une action qui soulèveroit contre vous toute la terre , et qui seroit suivie d'un infâme châtiment.

Je tins encore d'autres discours à Gaspard , pour le détourner d'une entreprise si coupable. Je ne sais où j'allai prendre tous les raisonnements d'honnête homme dont je me servis pour combattre son désespoir ; mais il est certain que je lui parlai comme un docteur de Salamanque, tout jeune et tout fils que j'étois de la Cosclina. Cependant j'eus beau lui représenter qu'il devoit rentrer en lui-même, et rejeter courageusement les pensées détestables dont son esprit étoit assailli , toute mon éloquence fut inutile. Il baissa la tête sur son estomac ; et gardant un morne silence , quelque chose que je pusse lui dire , il me fit juger qu'il n'en démordroit point.

Là-dessus prenant mon parti, je demandai un secret entretien à mon vieux maître , avec lequel m'étant enfermé : Monsieur, lui dis-je , souffrez que je me jette à vos pieds, et que j'implore votre

miséricorde. En achevant ces paroles, je me prosternai devant lui avec beaucoup d'émotion, et le visage baigné de larmes. Le marchand, surpris de mon action et de mon air troublé, me demanda ce que j'avois fait. Une faute dont je me repens, lui répondis-je, et que je me reprocherai toute ma vie. J'ai eu la foiblesse d'écouter votre fils, et de l'aider à vous voler. En même-temps je lui fis un aveu sincère de tout ce qui s'étoit passé à ce sujet; après quoi je lui rendis compte de la conversation que je venois d'avoir avec Gaspard, dont je lui révélai le dessein, sans oublier la moindre circonstance.

Quelque mauvaise opinion que le vieux Velasquez eût de son fils, à-peine pouvoit-il ajouter foi à ce discours. Néanmoins, ne doutant point que mon rapport ne fût véritable : Scipion, me dit-il en me relevant, car j'étois toujours à ses pieds, je te pardonne en faveur de l'avis important que tu viens de me donner. Gaspard, poursuivit-il en élevant la voix, Gaspard en veut à mes jours. Ah! fils ingrat, montre qu'il eût mieux valu étouffer en naissant, que de laisser vivre pour devenir un parricide ! quel sujet as-tu d'attenter sur ma vie ? Je te fournis tous les ans une somme raisonnable pour tes plaisirs, et tu n'es pas content ! Faut-il donc pour te satisfaire que je te permette de dissiper tous mes biens ? Ayant fait cette apostrophe

amère, il me recommanda le secret, et me dit de le laisser seul songer à ce qu'il avoit à faire dans une conjoncture si délicate.

J'étois fort en peine de savoir quelle résolution prendroit ce père infortuné, lorsque le même jour il fit appeler Gaspard, et lui tint ce discours sans lui rien témoigner de ce qu'il avoit dans l'ame : Mon fils, j'ai reçu une lettre de Mérida, d'où l'on me mande que, si vous voulez vous marier, on vous offre une fille de quinze ans, parfaitement belle, et qui vous apportera une riche dot. Si vous n'avez point de répugnance pour le mariage, nous partirons demain au lever de l'aurore pour Mérida; nous verrons la personne qu'on vous propose; et si elle est de votre goût, vous l'épouserez. Gaspard entendant parler d'une riche dot, et croyant déjà la tenir, répondit sans hésiter qu'il étoit prêt à faire ce voyage; si bien qu'ils partirent le lendemain dès la pointe du jour, tous deux seuls, et montés sur de bonnes mules.

Quand ils furent dans les montagnes de Fésira, et dans un endroit aussi chéri des voleurs que redouté des passants, Baltazar mit pied à terre, en disant à son fils d'en faire autant. Le jeune homme obéit, et demanda pourquoi dans ce lieu-là on le faisoit descendre de sa mule. Je vais te l'apprendre, lui répondit le vieillard en l'envisageant avec des yeux où sa douleur et sa colère

étoient peintes : Nous n'irons point à Mérida ; et l'hymen dont je t'ai parlé n'est qu'une fable que j'ai inventée pour t'attirer ici. Je n'ignore pas, fils ingrat et dénaturé, je n'ignore pas le forfait que tu médites. Je sais qu'un poison préparé par tes soins me doit être présenté ; mais, insensé que tu es, as-tu pu te flatter que tu m'ôterois de cette façon impunément la vie ? Quelle erreur ! Ton crime seroit bientôt découvert, et tu périrois par la main d'un bourreau. Il est, continua-t-il, un moyen plus sûr de contenter ta rage, sans t'exposer à une mort ignominieuse ; nous sommes ici sans témoins, et dans un endroit où se commettent tous les jours des assassinats ; puisque tu es si altéré de mon sang, enfonce ton poignard dans mon sein : on imputera ce meurtre à des brigands. A ces mots, Baltazar découvrant sa poitrine, et marquant la place de son cœur à son fils : Tiens, Gaspard, ajouta-t-il, porte-moi là un coup mortel, pour me punir d'avoir produit un scélérat comme toi.

Le jeune Velasquez, frappé de ces paroles comme d'un coup de tonnerre, bien loin de chercher à se justifier, tomba tout-à-coup sans sentiment aux pieds de son père. Ce bon vieillard le voyant dans cet état qui lui parut un commencement de repentir, ne put s'empêcher de céder à la foiblesse de la paternité. Il s'empressa de le



secourir ; mais Gaspard n'eut pas si tôt repris l'usage de ses sens , que , ne pouvant plus soutenir la présence d'un père si justement irrité , il fit un effort pour se relever ; il remonta sur sa mule , et s'éloigna sans dire une parole. Baltazar le laissa disparaître ; et , l'abandonnant à ses remords , revint à Cordoue , où , six mois après , il apprit qu'il s'étoit jeté dans la chartreuse de Séville , pour y passer le reste de ses jours dans la pénitence.

---

## CHAPITRE XII.

*Fin de l'histoire de Scipion.*

---

**L**E mauvais exemple produit quelquefois de très-bons effets. La conduite que le jeune Velasquez avoit tenue me fit faire de sérieuses réflexions sur la mienne. Je commençai à combattre mes inclinations furtives , et à vivre en garçon d'honneur. L'habitude que j'avois de me saisir de tout l'argent que je pouvois prendre étoit formée par tant d'actes réitérés , qu'elle n'étoit pas aisée à vaincre. Cependant j'espérois en venir à bout , m'imaginant que , pour devenir vertueux , il ne falloit que le vouloir véritablement. J'entrepris donc ce grand

ouvrage , et le ciel sembla bénir mes efforts. Je cessai de regarder d'un œil de cupidité le coffre-fort du vieux marchand ; je crois même qu'il n'eût tenu qu'à moi d'en tirer des sacs , que je n'en aurois rien fait. J'avouerai pourtant qu'il y auroit eu de l'imprudence à mettre à cette épreuve mon intégrité naissante : aussi Velasquez s'en garda bien.

Don Manrique de Medrano, jeune gentilhomme, et chevalier de l'ordre d'Alcantara, venoit souvent au logis. Nous avions sa pratique , qui étoit une des plus nobles , si elle n'étoit pas une de nos meilleures. J'eus le bonheur de plaire à ce cavalier , qui , toutes les fois qu'il me rencontroit, m'agaçoit toujours pour me faire parler, et paroissoit m'écouter avec plaisir. Scipion , me dit-il un jour , si j'avois un laquais de ton humeur , je croirois posséder un trésor ; et si tu n'appartenois pas à un homme que je considère , je n'épargnerois rien pour te débaucher. Monsieur, lui répondis-je, vous auriez peu de peine à y réussir, car j'aime d'inclination les personnes de qualité , c'est ma folie ; leurs manières aisées m'enlèvent. Cela étant , reprit don Manrique , je veux prier le seigneur Baltazar de consentir que tu passes de son service au mien : je ne crois pas qu'il me refuse cette grace. Véritablement, Velasquez la lui accorda d'autant plus facilement , qu'il ne croyoit

pas la perte d'un laquais fripon irréparable. De mon côté, je fus bien-aise de ce changement, le valet d'un bourgeois ne me paroissant qu'un gredin en comparaison du valet d'un chevalier d'Alcantara.

Pour vous faire un portrait fidèle de mon nouveau patron, je vous dirai que c'étoit un cavalier doué de la plus aimable figure, et qui revenoit à tout le monde par la douceur de ses mœurs, et par son bon esprit. D'ailleurs, il avoit beaucoup de valeur et de probité : il ne lui manquoit que du bien ; mais cadet d'une maison plus illustre que riche, il étoit obligé de vivre aux dépens d'une vieille tante qui demouroit à Tolède, et qui, l'aimant comme un fils, avoit soin de lui faire tenir l'argent dont il avoit besoin pour s'entretenir. Il étoit toujours vêtu proprement : on le recevoit fort bien par-tout. Il voyoit les principales dames de la ville, et entr'autres la marquise d'Alménara. C'étoit une veuve de soixante-douze ans, qui, par les manières engageantes et les agréments de son esprit, attiroit chez elle toute la noblesse de Cordoue : les hommes, ainsi que les femmes, se plaisoient à son entretien, et l'on appeloit sa maison *la bonne compagnie*.

Mon maître étoit un des plus assidus courtisans de cette dame. Un soir qu'il venoit de la quitter, il me parut avoir un air animé qui ne lui étoit pas

naturel. Seigneur, lui dis-je, vous voilà bien agité; votre fidèle serviteur peut-il vous en demander la cause? Ne vous seroit-il point arrivé quelque chose d'extraordinaire? Le chevalier sourit à cette question, et m'avoua qu'effectivement il étoit occupé d'une conversation sérieuse qu'il venoit d'avoir avec la marquise d'Alménara. Je voudrois bien, lui dis-je en riant, que cette mignonne septuagénaire vous eût fait une déclaration d'amour. Ne pense pas te moquer, me répondit-il; apprends, mon ami, que la marquise m'aime. Chevalier, m'a-t-elle dit, je connois votre peu de fortune, comme votre noblesse; j'ai de l'inclination pour vous, et j'ai résolu de vous épouser pour vous mettre à votre aise, ne pouvant honnêtement vous enrichir d'une autre manière. Je sais bien que ce mariage me donnera dans le monde un ridicule; qu'on tiendra sur mon compte des discours médisants, et qu'enfin je passerai pour une vieille folle qui veut se remarier. N'importe, je prétends mépriser les caquets pour vous faire un sort agréable : tout ce que je crains, a-t-elle ajouté, c'est que vous n'ayiez de la répugnance à répondre à mes intentions.

Voilà, poursuivit le chevalier, ce que m'a dit la marquise; j'en suis d'autant plus étonné que c'est la femme de Cordoue la plus sage et la plus raisonnable; aussi lui ai-je fait réponse que j'étois

surpris qu'elle me fît l'honneur de me proposer sa main, elle qui avoit toujours persisté dans la résolution de soutenir jusqu'au bout son veuvage. A quoi elle a réparti, qu'ayant des biens considérables, elle étoit bien-aise de son vivant d'en faire part à un honnête homme qu'elle chérissoit. Vous êtes apparemment, repris-je, déterminé à sauter le fossé. En peux-tu douter ? me répondit-il. La marquise a des biens immenses, avec les qualités du cœur et de l'esprit. Il faudroit que j'eusse perdu le jugement pour laisser échapper un établissement si avantageux pour moi.

J'approuvai fort le dessein où mon maître étoit de profiter d'une si belle occasion de faire sa fortune, et même je lui conseillai de brusquer les choses, tant je craignois de les voir changer. Heureusement la dame avoit encore plus que moi cette affaire à cœur ; elle donna de si bons ordres, que les préparatifs de son hyménée furent bientôt faits. Dès qu'on sut dans Cordoue que la vieille marquise d'Alménara se disposoit à épouser le jeune don Manrique de Medrano, les railleurs commencèrent à s'égayer aux dépens de cette veuve ; mais ils eurent beau s'épuiser en mauvaises plaisanteries, ils ne la détournèrent point de son entreprise ; elle laissa parler toute la ville, et suivit son chevalier à l'autel. Leurs noces furent célébrées avec un éclat qui fournit une nouvelle matière à la médi-

sance. Là mariée, disoit-on, auroit au-moins dû, par pudeur, supprimer la pompe et le fracas, qui ne conviennent point du tout aux vieilles veuves qui prennent de jeunes époux.

La marquise, au-lieu de se montrer honteuse d'être, à son âge, femme du chevalier, se livroit sans contrainte à la joie qu'elle en ressentait. Il y eut chez elle un grand repas accompagné de symphonie, et la fête finit par un bal où se trouva toute la noblesse de Cordoue, de l'un et de l'autre sexes. Sur la fin du bal, nos nouveaux mariés s'échappèrent pour gagner un appartement où, s'étant enfermés avec une femme-de-chambre et moi, la marquise adressa ces paroles à mon maître : Don Manrique, voici votre appartement, le mien est dans un autre endroit de cette maison; nous passerons la nuit dans des chambres séparées, et le jour nous vivrons ensemble comme une mère et son fils. Le chevalier y fut trompé d'abord : il crut que la dame ne parloit ainsi que pour l'engager à lui faire une douce violence; et, s'imaginant devoir par politesse paroître passionné, il s'approcha d'elle, et s'offrit avec empressement à lui servir de valet-de-chambre; mais, bien loin de lui permettre de la déshabiller, elle le repoussa d'un air sérieux, et lui dit : Arrêtez, don Manrique; si vous me prenez pour une de ces tendres vieilles qui se remariant par fragilité, vous êtes dans l'erreur : je ne

vous ai point épousé pour vous faire acheter les avantages que je vous fais par notre contrat de mariage ; ce sont des dons purs de mon cœur, et je n'exige de votre reconnoissance que des sentiments d'amitié. A ces mots, elle nous laissa, mon maître et moi, dans notre appartement, et se retira dans le sien avec sa suivante, en défendant absolument au chevalier de l'accompagner.

Après sa retraite, nous demeurâmes assez longtemps fort étourdis de ce que nous venions d'entendre. Scipion, me dit mon maître, te serois-tu jamais attendu au discours que la marquise m'a tenu ? Que penses-tu d'une pareille dame ? Je pense, monsieur, lui répondis-je, que c'est une femme comme il n'y en a point. Quel bonheur pour vous de l'avoir ! C'est posséder un bénéfice, sans être tenu d'en acquitter les charges. Pour moi, reprit don Manrique, j'admire une épouse d'un caractère si estimable ; et je prétends compenser, par toutes les attentions imaginables, le sacrifice qu'elle fait à sa délicatesse. Nous continuâmes à nous entretenir de la dame, et nous allâmes ensuite nous reposer, moi, sur un grabat dans une garde-robe, et mon maître dans un beau lit qu'on lui avoit préparé, et où je crois qu'au fond de son ame il ne fut pas fâché de coucher seul, et d'en être quitte pour la peur.

Les réjouissances recommencèrent le jour sui-

vant, et la nouvelle mariée parut de si belle humeur, qu'elle donna beau jeu aux mauvais plaisants. Elle rioit toute la première de ce qu'ils disoient; elle excitoit même les rieurs à s'égayer, en se prêtant de bonne grace à leurs saillies. Le chevalier, de son côté, ne se monroit pas moins content que son épouse, et l'on eût dit, à l'air tendre dont il la regardoit et lui parloit, qu'il étoit dans le goût de la vieillesse. Les deux époux eurent le soir une nouvelle conversation, où il fut décidé que, sans se gêner l'un l'autre, ils vivroient de la même façon qu'ils avoient vécu avant leur mariage. Cependant il faut donner cette louange à don Manrique: il fit, par considération pour sa femme, ce que peu de maris eussent fait à sa place; il abandonna une petite bourgeoise qu'il aimoit, et dont il étoit aimé, ne voulant pas, dit-il, entretenir un commerce qui sembleroit insulter à la conduite délicate que son épouse tenoit avec lui.

Tandis qu'il donnoit de si fortes marques de reconnoissance à cette vieille dame, elle les payoit avec usure, quoiqu'elle les ignorât. Elle le rendit maître de son coffre-fort, qui valoit mieux que celui de Velasquez. Comme elle avoit réformé sa maison pendant son veuvage, elle la remit sur le même pied où elle avoit été du vivant de son premier époux; elle grossit son domestique, remplit ses écuries de chevaux et de mules; en un mot,



par ses généreuses bontés, le chevalier le plus gueux de l'ordre d'Alcantara en devint le plus riche. Vous me demanderez peut-être ce que je gagnai à tout cela : je reçus cinquante pistoles de ma maîtresse, et cent de mon maître, qui de plus me fit son secrétaire, avec quatre cents écus d'appointements; il eut même assez de confiance en moi pour vouloir que je fusse son trésorier.

Son trésorier! m'écriai-je en interrompant Scipion dans cet endroit, et en faisant un éclat de rire. Oui, monsieur, répliqua-t-il d'un air froid et sérieux, oui, son trésorier; j'ose même dire que je me suis acquitté de cet emploi avec honneur. Il est vrai que je suis peut-être redevable de quelque chose à la caisse; car, comme je prenois dedans mes gages d'avance, et que j'ai quitté brusquement le service du chevalier, il n'est pas impossible que le comptable soit en reste; en tout cas, c'est le dernier reproche qu'on ait à me faire, puisque j'ai toujours été, depuis ce temps-là, plein de droiture et de probité.

J'étois donc, poursuivit le fils de la Cosclina, secrétaire et trésorier de don Manrique, qui paroissoit aussi content de moi que j'étois satisfait de lui, lorsqu'il reçut de Tolède une lettre par laquelle on lui mandoit que dona Theodora Moscoso, sa tante, étoit à l'extrémité. Il fut si sensible à cette nouvelle, qu'il partit sur-le-champ pour se

rendre auprès de cette dame, qui lui servoit de mère depuis plusieurs années. Je l'accompagnai dans ce voyage avec un valet-de-chambre et un laquais seulement; et tous quatre montés sur les meilleurs chevaux de nos écuries, nous gagnâmes en diligence Tolède, où nous trouvâmes dona Theodora dans un état à nous faire espérer qu'elle ne mourroit point de sa maladie; et véritablement, nos pronostics, quoique contraires à celui d'un vieux médecin qui la gouvernoit, ne furent pas démentis par l'évènement.

Pendant que la santé de notre bonne tante se rétablissoit à vue-d'œil, moins peut-être par les remèdes qu'on lui faisoit prendre, que par la présence de son cher neveu, monsieur le trésorier passoit son temps, le plus agréablement qu'il lui étoit possible, avec des jeunes gens dont la connoissance étoit fort propre à lui procurer les occasions de dépenser son argent. Ils m'entraînoient quelquefois dans des tripots, où ils m'engageoient à jouer avec eux; et n'étant pas aussi habile joueur que mon maître don Abel, je perdois beaucoup plus souvent que je ne gagnais. Je prenois goût insensiblement au jeu; et si je me fusse entièrement livré à cette passion, elle m'auroit réduit sans doute à tirer de la caisse quelques quartiers d'avance : mais heureusement l'amour sauva la caisse et ma vertu. Un jour, comme je passais auprès de

*l'église de los Royes*, j'aperçus au travers d'une jalousie, dont les rideaux étoient ouverts, une jeune fille qui me parut moins une mortelle qu'une divinité. Je me servirois d'un terme encore plus fort, s'il y en avoit, pour mieux vous exprimer l'impression que sa vue fit sur moi. Je m'informai d'elle, et à force de perquisitions, j'appris qu'elle se nommoit Béatrix, et qu'elle étoit suivante de dona Julia, fille cadette du comte de Polan.

Béatrix interrompit Scipion, en riant à gorge déployée; puis, adressant la parole à ma femme : Charmante Antonia, lui dit-elle, regardez-moi bien, je vous prie; n'ai-je pas, à votre avis, l'air d'une divinité? Vous l'aviez alors à mes yeux, lui dit Scipion; et depuis que votre fidélité ne m'est plus suspecte, vous me paraissez plus belle que jamais. Mon secrétaire, après une répartie si gaillante, poursuivit ainsi son histoire.

Cette découverte acheva de m'enflammer, non à-la-vérité d'une ardeur légitime. Je m'imaginai que je triompherois facilement de sa vertu, si je la tentois par des présents capables de l'ébranler; mais je jugeois mal de la chasté Béatrix. J'eus beau lui faire proposer par des femmes mercenaires ma bourse et mes soins, elle rejeta fièrement mes propositions. Sa résistance irrita mes désirs. J'eus recours au dernier expédient; je lui fis offrir ma main, qu'elle accepta lorsqu'elle sut que j'étois

secrétaire et trésorier de don Manrique. Comme nous trouvâmes à-propos de cacher notre mariage pendant quelque temps, nous nous mariâmes secrètement en présence de la dame Lorença Sephora , gouvernante de Séraphine , et devant quelques autres domestiques du comte de Polan. Je n'eus pas plus tôt épousé Béatrix , qu'elle me facilita les moyens de la voir le jour, et de l'entretenir la nuit dans le jardin , où je m'introduisois par une petite porte dont elle me donna une clef. Jamais deux époux n'ont été plus contents que nous l'étions l'un de l'autre , Béatrix et moi : nous attendions , avec une égale impatience , l'heure du rendez-vous ; nous y courions avec le même empressement ; et le temps que nous passions ensemble , quoiqu'il fût quelquefois assez long , nous sembloit toujours trop court.

Une nuit qui fut aussi cruelle pour moi que les précédentes avoient été douces , je fus surpris , en voulant entrer dans le jardin , de trouver la petite porte ouverte. Cette nouveauté m'alarma ; j'en tirai un mauvais augure : je devins pâle et tremblant , comme si j'eusse pressenti ce qui m'alloit arriver ; et m'avancant , dans l'obscurité , vers un cabinet de verdure où j'avois accoutumé de parler à mon épouse , j'entendis la voix d'un homme. Je m'arrêtai tout-à-coup pour mieux ouïr , et mon oreille fut aussitôt frappée de ces

paroles : *Ne me faites donc point languir, ma chère Béatrix ; achevez mon bonheur ; songez que votre fortune y est attachée.* Au-lieu d'avoir la patience d'écouter encore, je crus n'avoir pas besoin d'en entendre davantage ; une fureur jalouse s'empara de mon ame ; et ne respirant que vengeance , je tirai mon épée , et j'entrai brusquement dans le cabinet. Ah ! lâche suborneur , m'écriai-je ; qui que tu sois , il faut que tu m'arraches la vie , avant que tu m'ôtes l'honneur. En disant ces mots , je chargeai le cavalier qui s'entretenoit avec Béatrix. Il se mit promptement en défense , et se battit en homme qui savoit mieux faire des armes que moi , qui n'avois reçu que quelques leçons d'escrime à Cordoue. Cependant, tout grand spadassin qu'il étoit , je lui portai un coup qu'il ne put parer , ou plutôt il fit un faux pas ; je le vis tomber ; et m'imaginant l'avoir mortellement blessé , je m'enfuis à toutes jambes , sans vouloir répondre à Béatrix , qui m'appeloit.

Oui vraiment, interrompit la femme de Scipion en nous adressant la parole , je l'appelois pour le tirer d'erreur. Le cavalier avec qui je m'entretenois dans le cabinet étoit don Fernand de Leyva. Ce seigneur, qui aimoit Julie ma maîtresse , avoit formé la résolution de l'enlever, croyant ne pouvoir l'obtenir que par ce moyen, et je lui avois moi-même donné rendez-vous dans le jardin ,

pour concerter avec lui cet enlèvement, dont il m'assuroit que dépendoit ma fortune : mais j'eus beau appeler mon époux, il s'éloigna de moi comme d'une femme infidèle.

Dans l'état où je me trouvois, reprit Scipion, j'étois capable de tout. Ceux qui savent par expérience ce que c'est que la jalousie, et quelles extravagances elle fait faire aux meilleurs esprits, ne seront point étonnés du désordre qu'elle produisit dans mon foible cerveau. Je passai dans le moment d'une extrémité à l'autre : je sentis succéder des mouvements de haine aux sentiments de tendresse que j'avois un instant auparavant pour mon épouse. Je fis serment de l'abandonner, et de la bannir pour jamais de ma mémoire. D'ailleurs, je croyois avoir tué un cavalier ; et dans cette opinion, craignant de tomber entre les mains de la justice, j'éprouvois ce trouble funeste qui suit par-tout, comme une furie, un homme qui vient de faire un mauvais coup. Dans cette horrible situation, ne songeant qu'à me sauver, je ne retournai point au logis, et je sortis à l'heure même de Tolède, n'ayant point d'autres hardes que l'habit dont j'étois revêtu. Il est vrai que j'avois dans mes poches une soixantaine de pistoles, ce qui ne laissoit pas d'être une assez bonne ressource pour un jeune homme qui se proposoit de vivre toujours dans la servitude.

Je marchai toute la nuit, ou, pour mieux dire, je courus; car l'image des alguazils, toujours présente à mon esprit, me donnoit sans cesse une nouvelle vigueur. L'aurore me découvrit entre Rodillas et Maqueda. Lorsque je fus à ce dernier bourg, me trouvant un peu fatigué, j'entrai dans l'église qu'on venoit d'ouvrir; et après y avoir fait une courte prière, je m'assis sur un banc pour me reposer. Je me mis à rêver à l'état de mes affaires, qui n'avoient que trop de quoi m'occuper; mais je n'eus pas le temps de faire bien des réflexions. J'entendis retentir l'église de trois ou quatre coups de fouet, qui me firent juger qu'il passoit par-là quelque muletier. Je me levai aussitôt pour aller voir si je ne me trompois pas; et quand je fus à la porte, j'en aperçus un qui, monté sur une mule, en menoit deux autres en lesse. Arrêtez, mon ami, lui dis-je : où vont ces mules? A Madrid, me répondit-il. J'ai amené de là ici deux bons religieux de Saint-Dominique, et je m'en retourne.

L'occasion qui se présentoit de faire le voyage de Madrid m'en inspira l'envie; je fis marché avec le muletier; je montai sur une de ses mules, et nous poussâmes vers Illescas, où nous devions aller coucher. A-peine fûmes-nous hors de Maqueda, que le muletier, homme de trente-cinq à quarante ans, commença d'entonner des chants d'église à pleine tête. Il débuta par les prières que les

chanoines disent à matines ; ensuite il chanta le *Credo*, comme on le chante aux grandes messes ; puis , passant aux vêpres , il les dit sans me faire grace du *Magnificat*. Quoique le faquin m'étourdît les oreilles , je ne pouvois m'empêcher de rire ; je l'excitois même à continuer quand il étoit obligé de s'arrêter pour reprendre haleine. Courage ! l'ami , lui disois-je , poursuivez ; si le ciel vous a donné de bons poumons , vous n'en faites pas un mauvais usage. Oh ! pour cela non , s'écria-t-il ; je ne ressemble pas , Dieu merci , à la plupart des voituriers , qui ne chantent que des chansons infâmes ou impies ; je ne chante même jamais de romances sur nos guerres contre les Maures ; car ce sont des choses du-moins frivoles , si elles ne sont pas déshonnêtes. Vous avez , lui répliquai-je , une pureté de cœur que les muletiers ont rarement. Avec votre extrême délicatesse sur le choix de vos chants , avez-vous aussi fait vœu de chasteté dans les hôtelleries où il y a de jeunes servantes ? Assurément , me répartit-il , la continence est encore une chose dont je me pique dans ces sortes de lieux ; je ne m'y occupe que du soin que je dois avoir de mes mules. Je ne fus pas peu étonné d'entendre parler de cette sorte ce phénix des muletiers , et le tenant pour un homme de bien et d'esprit , je liai avec lui conversation après qu'il eut chanté tout son saoul.



Nous arrivâmes à Illescas sur la fin de la journée. Lorsque nous fûmes à l'hôtellerie, je laissai à mon compagnon le soin des mules ; et j'entrai dans la cuisine, où j'ordonnai à l'hôte de nous préparer un bon souper ; ce qu'il me promit de faire si bien, que je me souviendrais, dit-il, toute ma vie d'avoir logé chez lui. Demandez, ajouta-t-il, demandez à votre muletier quel homme je suis. Vive Dieu ! je défierois tous les cuisiniers de Madrid et de Tolède de faire une *olla podrida* comparable aux miennes. Je veux vous régaler ce soir d'un civet de lapereau de ma façon ; vous verrez si j'ai tort de vanter mon savoir-faire. Là-dessus, me montrant une casserole où il y avoit, à ce qu'il disoit, un lapin déjà tout haché : Voilà, continua-t-il, ce que je prétends vous donner. Quand j'aurai mis là-dedans du poivre, du sel, du vin, un paquet de fines herbes, et quelques autres ingrédients que j'emploie dans mes sauces, j'espère que je vous servirai tantôt un ragoût digne d'un cantador mayor.

L'hôte, après avoir ainsi fait son éloge, commença d'apprêter le souper. Pendant qu'il y travailloit, j'entrai dans une salle, où, m'étant couché sur un grabat que j'y trouvai, je m'endormis de fatigue, n'ayant pris aucun repos la nuit précédente. Au bout de deux heures, le muletier vint me réveiller : Mon gentilhomme, me dit-il, votre souper est prêt ; venez, s'il vous plaît, vous mettre

à table. Il y en avoit dans la salle une sur laquelle étoient deux couverts. Nous nous y assîmes, le muletier et moi, et l'on nous apporta le civet. Je me jetai dessus avidement ; je le trouvai d'un goût exquis, soit que la faim m'en fît juger trop favorablement, soit que ce fût un effet des ingrédients du cuisinier. On nous servit ensuite un morceau de mouton rôti ; et remarquant que le muletier ne faisoit honneur qu'à ce dernier plat, je lui demandai pourquoi il ne touchoit point à l'autre. Il me répondit, en souriant, qu'il n'aimoit point les ragoûts. Cette réponse, ou plutôt le souris dont il l'avoit accompagnée, me parut mystérieux. Vous me cachez, lui dis-je, la véritable raison qui vous empêche de manger de ce civet ; faites-moi le plaisir de me l'apprendre. Puisque vous êtes si curieux de le savoir, reprit-il, je vous dirai que j'ai de la répugnance à me bourrer l'estomac de ces sortes de ragoûts, depuis qu'en allant de Tolède à Cuença, on me servit un soir, dans une hôtellerie, pour un lapin de garenne, un matou en hachis ; cela m'a dégoûté des fricassées.

Le muletier ne m'eut pas si tôt dit ces paroles, que, malgré la faim qui me dévorait, l'appétit me manqua tout-à-coup. Je me mis en tête que je venois de manger d'un lapin supposé, et je ne regardai plus le ragoût qu'en faisant la grimace. Mon compagnon ne me guérit pas l'esprit là-

dessus , en me disant que les maîtres d'hôtelleries en Espagne faisoient assez souvent ce *quiproquo* , de même que les pâtissiers. Le discours , comme vous voyez , étoit fort consolant ; aussi je n'eus plus aucune envie de retourner au civet , pas même de toucher au plat de rôti , de peur que le mouton ne fût pas mieux vérifié que le lapin. Je me levai de table en maudissant le ragoût , l'hôte et l'hôtellerie ; et m'étant recouché sur le grabat , j'y passai la nuit plus tranquillement que je ne m'y étois attendu. Le jour suivant , de grand matin , après avoir payé mon hôte aussi grassement que s'il m'eût fort bien traité , je m'éloignai d'Illescas , l'imagination encore si remplie du civet , que je prenois pour des chats tous les animaux que j'apercevois.

J'arrivai de bonne heure à Madrid , où , si tôt que j'eus satisfait mon muletier , je louai une chambre garnie auprès de la porte du Soleil. Mes yeux , quoiqu'accoutumés au grand monde , ne laissèrent pas d'être éblouis du concours de seigneurs qu'on voit ordinairement dans le quartier de la cour. J'admirai la prodigieuse quantité de carrosses , et le nombre infini de gentilshommes , de pages et de laquais qui étoient à la suite des grands. Mon admiration redoubla , lorsqu'étant allé au lever du roi , j'aperçus ce monarque environné de ses courtisans. Je fus charmé de ce

spectacle, et je dis en moi-même : Je ne m'étonne plus d'avoir ouï dire qu'il faut voir la cour de Madrid pour en concevoir toute la magnificence ; je suis ravi d'y être venu , j'ai un pressentiment que j'y ferai quelque chose. Je n'y fis pourtant rien , que quelques connoissances infructueuses. Je dépensai peu-à-peu mon argent , et je fus trop heureux de me donner, avec tout mon mérite , à un pédant de Salamanque , qu'une affaire de famille avoit attiré à Madrid , où il étoit né , et que le hazard me fit connoître. Je devins son *factotum*, et je le suivis à son université lorsqu'il y retourna.

Mon nouveau patron se nommoit don Ignacio de Ipigna. Il prenoit le *don* pour avoir été précepteur d'un duc qui lui faisoit , par reconnoissance , une pension à vie ; il en avoit une autre comme professeur-émérite du collège ; et de plus, il tiroit tous les ans du public un revenu de deux ou trois cents pistoles , par les livres de morale dogmatique qu'il avoit coutume de faire imprimer. La manière dont il composoit ses ouvrages mérite bien que j'en fasse une glorieuse mention. Il passoit presque toute la journée à lire les auteurs hébreux , grecs et latins , et à mettre sur un petit carré de papier chaque apophthègme ou pensée brillante qu'il y trouvoit. A mesure qu'il remplissoit des carrés , il m'employoit à les enfiler dans un fil de fer en forme de guirlande ; et chaque

guirlande faisoit un tome. Que nous faisions de mauvais livres ! Il ne se passoit guère de mois que nous ne fissions pour le moins deux volumes, et aussitôt la presse en gémissoit : ce qu'il y a de plus surprenant, c'est que ces compilations se donnoient pour des nouveautés ; et si les critiques s'avisent de reprocher à l'auteur qu'il pilloît les anciens, il leur répondoit avec une orgueilleuse effronterie : *Furto lætamur in ipso*.

Il étoit aussi grand commentateur, et il y avoit tant d'érudition dans ses commentaires, qu'il faisoit souvent des remarques sur des choses qui n'étoient pas dignes d'être remarquées. Comme sur ses carrés de papier il écrivoit quelquefois très-mal-à-propos des passages d'Hésiode et d'autres auteurs, je ne laissai pas de profiter chez ce savant ; il y auroit de l'ingratitude à n'en pas convenir. J'y perfectionnai mon écriture à force de copier ses ouvrages ; et si, me traitant en élève plutôt qu'en valet, il eut soin de me former l'esprit, il ne négligea point mes mœurs. Scipion, me disoit-il, quand par hazard il entendoit dire que quelque domestique avoit fait une friponnerie, prends bien garde, mon enfant, de suivre le mauvais exemple de ce fripon. Il faut qu'un valet serve son maître avec autant de fidélité que de zèle. En un mot, don Ignacio ne perdoit aucune occasion de me porter à la vertu ; et ses exhortations faisoient sur

moi un si bon effet, que je n'eus pas la moindre tentation de lui jouer quelque tour, pendant quinze mois que je demeurai chez lui.

J'ai déjà dit que le docteur de Ipigna étoit originaire de Madrid; il y avoit une parente, appelée Catalina, qui étoit femme-de-chambre de madame la nourrice. Cette soubrette, qui est la même dont je me suis servi depuis pour tirer de la tour de Ségovie le seigneur de Santillane, ayant envie de rendre service à don Ignacio, engagea sa maîtresse à demander pour lui un bénéfice au duc de Lerme. Ce ministre le fit nommer à l'archidiaconat de Grenade, lequel étant en pays conquis est à la nomination du roi. Nous partîmes pour Madrid si tôt que nous eûmes appris cette nouvelle, le docteur voulant remercier ses bienfaitrices avant que d'aller à Grenade. J'eus plus d'une occasion de voir Catalina et de lui parler. Mon humeur enjouée et mon air aisé lui plurent; de mon côté, je la trouvai si fort à mon gré, que je ne pus me défendre de répondre aux petites marques d'amitié qu'elle me donna; enfin nous nous attachâmes l'un à l'autre. Pardonnez-moi cet aven, ma chère Béatrix; comme je vous croyois infidèle, cette erreur doit me sauver de vos reproches.

Cependant le docteur don Ignacio se préparoit à partir pour Grenade. Sa parente et moi,

effrayés de la prochaine séparation qui nous menaçoit, nous eûmes recours à un expédient qui nous en préserva. Je feignis d'être malade, je me plaignis de la tête, je me plaignis de la poitrine, et je fis toutes les démonstrations d'un homme accablé de tous les maux du monde. Mon maître appela un médecin qui me dit bonnement, après m'avoir bien observé, que ma maladie étoit plus sérieuse qu'on ne pensoit, et que, selon toutes les apparences, je garderois long-temps la chambre. Le docteur, impatient de se rendre à sa cathédrale, ne jugea point à-propos de retarder son départ; il aima mieux prendre un autre garçon pour le servir; il se contenta de m'abandonner aux soins d'une garde, à laquelle il laissa une somme d'argent pour m'enterrer si je mourois, ou pour récompenser mes services si je revenois de ma maladie.

Si tôt que je sus don Ignacio parti pour Grenade, je fus guéri de tous mes maux. Je me levai, je congédiai mon médecin qui avoit tant de pénétration, et je me défis de ma garde qui me vola plus de la moitié des espèces qu'elle devoit me remettre. Tandis que je faisais ce personnage, Catalina jouoit un autre rôle auprès de dona Anna de Guevara, sa maîtresse, à laquelle faisant entendre que j'étois admirable pour l'intrigue, elle lui mit dans l'esprit de me choisir pour un de ses

agents. Madame la nourrice , à qui l'amour des richesses faisoit souvent former des entreprises , ayant besoin de pareils sujets , me reçut parmi ses domestiques , et ne tarda guère à m'éprouver. Elle me donna des commissions qui demandoient un peu d'adresse , et sans vanité je ne m'en acquittai point mal ; aussi fut-elle autant satisfaite de moi , que j'eus lieu d'être mécontent d'elle. La dame étoit si avare , qu'elle ne me faisoit pas la moindre part des fruits qu'elle recueilloit de mon industrie et de mes peines. Elle s'imaginait qu'en me payant exactement mes gages , elle en usoit avec moi assez généreusement. Cet excès d'avarice m'auroit bientôt fait sortir de chez elle , si je n'y eusse été retenu par les bontés de Catalina , qui , s'enflammant de plus en plus tous les jours , me proposa formellement de l'épouser.

Doucement , lui dis-je , mon aimable , cette cérémonie ne peut se faire entre nous si promptement ; il faut auparavant que j'apprenne la mort d'une personne qui vous a prévenue , et dont je suis devenu l'époux pour mes péchés. A d'autres ; me répondit Catalina , vous vous dites marié pour me cacher poliment la répugnance que vous avez à me prendre pour votre épouse. Je lui protestai vainement que je lui disois la vérité , mon aveu sincère lui parut une défaite ; et s'en trouvant offensée , elle changea de manières à mon égard. Nous ne



nous brouillâmes point ; mais notre commerce se refroidit à vue d'œil , et nous n'eûmes plus l'un pour l'autre que des égards de bienséance et d'honnêteté.

Dans cette conjoncture , j'appris qu'il falloit un laquais au seigneur Gil Blas de Santillane , secrétaire du premier ministre de la couronne d'Espagne ; et ce poste me flatte d'autant plus , qu'on m'en parla comme du plus gracieux que je pusse occuper. Le seigneur de Santillane , me dit-on , est un cavalier plein de mérite , un garçon chéri du duc de Lerme , et qui par conséquent ne sauroit manquer de pousser loin sa fortune : d'ailleurs , il a le cœur généreux : en faisant ses affaires , vous ferez fort bien les vôtres. Je ne négligeai point cette occasion ; j'allai me présenter au seigneur Gil Blas , pour qui d'abord je me sentis naître de l'inclination , et qui m'arrêta sur ma physionomie. Je ne balançai point à quitter pour lui madame la nourrice ; et il sera , s'il plaît au ciel , le dernier de mes maîtres.

Scipion finit son histoire en cet endroit. Puis m'adressant la parole : Seigneur de Santillane , ajouta-t-il , faites-moi la grace de témoigner à ces dames que vous m'avez toujours connu pour un serviteur aussi fidèle que zélé. J'ai besoin de votre témoignage pour leur persuader que le fils de la Cosclina a purgé ses mœurs , et fait succéder de

vertueux sentiments à ses mauvaises inclinations.

Oui, mesdames, dis-je alors, c'est de quoi je puis vous répondre. Si dans son enfance Scipion étoit un vrai *picaro*, il s'est depuis si bien corrigé, qu'il est devenu le modèle d'un parfait domestique. Bien loin d'avoir quelques reproches à lui faire sur la conduite qu'il a tenue avec moi, je dois plutôt avouer que je lui ai de grandes obligations. La nuit qu'on m'enleva pour me conduire à la tour de Ségovie, il sauva du pillage et mit en sûreté une partie de mes effets, qu'il pouvoit impunément s'approprier; il ne se contenta pas même de songer à conserver mon bien, il vint par pure amitié s'enfermer avec moi dans ma prison, préférant aux charmes de la liberté le triste plaisir de partager mes peines.

FIN DU DIXIÈME LIVRE.

---

---

## LIVRE ONZIÈME.

---

---

### CHAPITRE PREMIER.

*De la plus grande joie que Gil Blas ait jamais sentie , et du triste accident qui la troubla. Des changements qui arrivèrent à la cour, et qui furent cause que Santillane y retourna.*

---

J'AI déjà dit qu'Antonia et Béatrix s'accordoient ensemble parfaitement bien ; l'une étant accoutumée à vivre en soubrette soumise , et l'autre s'accoutumant volontiers à faire la maîtresse. Nous étions, Scipion et moi, des maris trop galants et trop chéris de nos femmes, pour n'avoir pas bientôt la satisfaction d'être pères ; elles devinrent enceintes presque en même-temps. Béatrix accoucha la première , mit au monde une fille ; et peu de jours après Antonia nous combla tous de joie , en me donnant un fils. J'envoyai mon secrétaire à Valence , porter cette nouvelle au gouverneur , qui vint à Lirias avec Séraphine et la

7

marquise de Pliego, tenir les enfants sur les fonts, se faisant un plaisir d'ajouter ce témoignage d'affection à tous ceux que j'avois reçus de lui. Mon fils, qui eut pour parrain ce seigneur, et pour marraine la marquise, fut nommé Alphonse; et madame la gouvernante, voulant que j'eusse l'honneur d'être doublement son compère, tint avec moi la fille de Scipion, à laquelle nous donnâmes le nom de Séraphine.

La naissance de mon fils ne réjouit pas seulement les personnes du château; les habitants de Lirias la célébrèrent aussi par des fêtes, qui firent connoître que tout le hameau prenoit part au plaisir de son seigneur. Mais hélas! nos réjouissances ne furent pas de longue durée; ou, pour mieux dire, elles se convertirent tout-à-coup en gémissements, en plaintes, en lamentations, par un événement que plus de vingt années n'ont pu me faire oublier, et qui sera toujours présent à ma pensée. Mon fils mourut; et sa mère, quoi-  
qu'elle fût heureusement accouchée de lui, le suivit de près: une fièvre violente emporta ma chère épouse après quatorze mois de mariage. Que le lecteur conçoive, s'il est possible, la douleur dont je fus saisi; je tombai dans un accablement stupide; à force de sentir la perte que je faisois, j'y paroissais comme insensible. Je fus cinq ou six jours dans cet état; je ne voulois

prendre aucune nourriture , et je crois que , sans Scipion , je me serois laissé mourir de faim , ou que la tête m'auroit tourné ; mais cet adroit secrétaire sut tromper ma douleur , en s'y conformant ; il trouvoit le secret de me faire avaler des bouillons , en me les présentant d'un air si mortifié , qu'il sembloit me les donner , moins pour conserver ma vie , que pour nourrir mon affliction.

Cet affectionné serviteur écrivit à don Alphonse , pour l'informer du malheur qui m'étoit arrivé et de la situation pitoyable où je me trouvois. Ce seigneur tendre et compatissant , cet ami généreux se rendit bientôt à Lirias. Je ne puis sans m'attendrir rappeler le moment où il s'offrit à mes yeux : Mon cher Santillane , me dit-il en m'embrassant , je ne viens point ici pour vous consoler ; j'y viens pleurer avec vous Antonia , comme vous pleureriez avec moi Séraphine , si la parque me l'eût ravie. Effectivement il répandit des larmes , et confondit ses soupirs avec les miens. Tout accablé que j'étois de ma tristesse , je ressentis vivement les bontés de don Alphonse.

Ce gouverneur eut avec Scipion un long entretien sur ce qu'il y avoit à faire pour vaincre ma douleur. Ils jugèrent qu'il falloit pour quelque temps m'éloigner de Lirias , où tout me retraçoit sans cesse l'image d'Antonia. Sur quoi , le fils de don Cesar me proposa de m'emmener à Valence ;

et mon secrétaire appuya si bien la proposition , que je l'acceptai. Je laissai Scipion et sa femme au château , dont le séjour véritablement ne servoit qu'à irriter mes ennuis, et je partis avec le gouverneur. Lorsque je fus à Valence , don Cesar et sa belle-fille n'épargnèrent rien pour faire diversion à mon chagrin ; ils mirent tour-à-tour en usage les amusements les plus propres à me dissiper ; mais , malgré tous leurs soins , je demeurai plongé dans une mélancolie dont ils ne purent me tirer. Il ne tenoit pas non plus à Scipion que je ne reprisse ma tranquillité : il venoit souvent de Lirias à Valence pour savoir de mes nouvelles ; il s'en retournoit d'autant plus triste ou d'autant plus gai, qu'il me voyoit plus ou moins de disposition à me consoler.

Il entra un matin dans ma chambre : Monsieur , me dit-il d'un air fort agité , il se répand dans la ville un bruit qui intéresse toute la monarchie : on dit que Philippe III ne vit plus, et que le prince son fils est sur le trône. On ajoute à cela , poursuivit-il , que le cardinal duc de Lerme a perdu son poste ; qu'il lui est même défendu de paroître à la cour , et que don Gaspard de Guzman , comte d'Olivarès , est premier ministre. Je me sentis un peu ému de cette nouvelle , sans savoir pourquoi. Scipion s'en aperçut, et me demanda si je ne prenois aucune part à ce grand changement. Hé ! quelle part veux-tu que j'y prenne , lui répondis-je,

mon enfant ? J'ai quitté la cour ; tous les changements qui peuvent y arriver me doivent être indifférents.

Pour un homme de votre âge , reprit le fils de la Cosclina , vous êtes bien détaché du monde. A votre place , j'aurois un désir curieux : j'irois à Madrid montrer mon visage au jeune monarque , pour voir s'il me remettroit : c'est un plaisir que je me donneroie. Je t'entends, lui dis-je , tu voudrois que je retournasse à la cour pour y tenter de nouveau la fortune , ou plutôt pour y redevenir un avare et un ambitieux. Pourquoi vos mœurs s'y corromproient-elles encore , me répartit Scipion ? Ayez plus de confiance que vous n'en avez en votre vertu. Je vous réponds de vous-même. Les saines réflexions que votre disgrâce vous a fait faire sur la cour ne vous permettent point d'en redouter les dangers. Rembarquez-vous hardiment sur une mer dont vous connoissez tous les écueils. Tais-toi , flatteur, interrompis-je en souriant : es-tu las de me voir mener une vie tranquille ? Je croyois que mon repos t'étoit plus cher.

Dans cet endroit de notre conversation , don Cesar et son fils arrivèrent. Ils me confirmèrent la nouvelle de la mort du roi , ainsi que le malheur du duc de Lerme. Ils m'apprirent de plus que ce ministre ayant fait demander la permission de se retirer à Rome n'avoit pu l'obtenir , et qu'il lui

étoit ordonné de se rendre à son marquisat de Dénia. Ensuite , comme s'ils eussent été d'accord avec mon secrétaire , ils me conseillèrent d'aller à Madrid me présenter aux yeux du nouveau roi , puisque j'en étois connu , et que je lui avois même rendu des services que les grands récompensent assez volontiers. Pour moi, dit don Alphonse, je ne doute pas qu'il ne les reconnoisse; Philippe IV doit payer les dettes du prince d'Espagne. J'ai le même pressentiment , dit don Cesar, et je regarde le voyage de Santillane à la cour comme une occasion pour lui de parvenir aux grands emplois.

En vérité , mes seigneurs , m'écriai-je , vous ne pensez pas à ce que vous dites. Il semble , à vous entendre l'un et l'autre , que je n'aye qu'à me rendre à Madrid pour avoir la clef d'or , ou quelque gouvernement; vous êtes dans l'erreur. Je suis, au contraire , bien persuadé que le roi ne feroit aucune attention à ma figure , si je m'offrois à ses regards; j'en ferai , si vous le souhaitez , l'épreuve pour vous désabuser. Les seigneurs de Leyva me prirent au mot , et je ne pus me défendre de leur promettre que je partirois incessamment pour Madrid. Si tôt que mon secrétaire me vit déterminé à faire ce voyage , il en ressentit une joie immodérée, il s'imaginait que je ne paroîtrois pas plus tôt devant le nouveau monarque , que ce prince me démêleroit dans la foule , et m'accableroit d'hon-



neurs et de biens. Là-dessus, se berçant des plus brillantes chimères, il m'élevoit aux premières charges de l'état, et se pousoit à la faveur de mon élévation.

Je me disposai donc à retourner à la cour, non dans la vue d'y sacrifier encore à la fortune, mais pour contenter don Cesar et son fils, qui avoient dans l'esprit que je posséderois bientôt les bonnes graces du souverain. Il est vrai que je me sentois au fond de l'ame quelque envie d'éprouver si ce jeune prince me reconnoîtroit. Entraîné par ce mouvement curieux, sans espérance et sans dessein de tirer quelque avantage du nouveau règne, je pris le chemin de Madrid avec Scipion, abandonnant le soin de mon château à Béatrix, qui étoit une très-bonne ménagère.

---

## CHAPITRE II.

*Gil Blas se rend à Madrid; il paroît à la cour; le roi le reconnoît, et le recommande à son premier ministre. Suite de cette recommandation.*

---

Nous nous rendîmes à Madrid en moins de huit jours, don Alphonse nous ayant donné deux de ses meilleurs chevaux pour faire plus de diligence.

Nous allâmes descendre à un hôtel garni où j'avois déjà logé, chez Vincent Forero, mon ancien hôte, qui fut bien aise de me revoir.

Comme c'étoit un homme qui se piquoit de savoir tout ce qui se passoit, tant à la cour que dans la ville, je lui demandai ce qu'il y avoit de nouveau. Bien des choses, me répondit-il. Depuis la mort de Philippe III, les amis et les partisans du cardinal duc de Lerme, se sont bien remués pour maintenir son éminence dans le ministère; mais leurs efforts ont été vains : le comte d'Olivarès l'a emporté sur eux. On prétend que l'Espagne ne perd point au change, et que ce nouveau premier ministre a le génie d'une si vaste étendue, qu'il seroit capable de gouverner le monde entier. Dieu le veuille! Ce qu'il y a de certain, continuait-il, c'est que le peuple a conçu la plus haute opinion de sa capacité; nous verrons dans la suite si le duc de Lerme est bien ou mal remplacé. Forero, s'étant mis en train de parler, me fit un détail de tous les changements qui s'étoient faits à la cour depuis que le comte d'Olivarès tenoit le gouvernail du vaisseau de la monarchie.

Deux jours après mon arrivée à Madrid, j'allai chez le roi l'après-dînée, et je me mis sur son passage comme il entroit dans son cabinet; il ne me regarda point. Je retournai le lendemain au même endroit, et je ne fus pas plus heureux. Le

surlendemain il jeta sur moi les yeux en passant, mais il ne parut pas faire la moindre attention à ma personne. Là-dessus je pris mon parti. Tu vois, dis-je à Scipion qui m'accompagnoit, que le roi ne me reconnoît point, ou que s'il me remet, il ne se soucie guère de renouveler connoissance avec moi. Je crois que nous ne ferons point mal de reprendre le chemin de Valence. N'allons pas si vîte, monsieur, me répondit mon secrétaire ; vous savez mieux que moi qu'on ne réussit à la cour que par la patience. Ne vous laissez pas de vous montrer au prince : à force de vous offrir à ses regards, vous l'obligerez à vous considérer plus attentivement, et à se rappeler les traits de son agent auprès de la belle Catalina.

Afin que Scipion n'eût rien à me reprocher, j'eus la complaisance de continuer le même manège pendant trois semaines ; et un jour enfin il arriva que le monarque, frappé de ma vue, me fit appeler. J'entrai dans son cabinet, non sans être troublé de me trouver tête à tête avec mon roi. Qui êtes-vous ? me dit-il ; vos traits ne me sont pas inconnus. Où vous ai-je vu ? Sire, lui répondis-je en tremblant, j'ai eu l'honneur de conduire une nuit votre majesté avec le comte de Lemos chez.... Ah ! je m'en souviens, interrompit le prince, vous étiez secrétaire du duc de Lerme ; et si je ne me trompe, Santillane est votre nom. Je n'ai pas

oublié que dans cette occasion vous me servîtes avec beaucoup de zèle , et que vous fûtes assez mal payé de vos peines. N'avez-vous pas été en prison pour cette aventure ? Oui , sire , lui répartis-je , j'ai été six mois à la tour de Ségovie ; mais vous avez eu la bonté de m'en faire sortir. Cela , reprit-il , ne m'acquitte point envers Santillane : il ne suffit pas de l'avoir fait remettre en liberté , je dois lui tenir compte des maux qu'il a soufferts pour l'amour de moi.

Comme le prince achevoit ces paroles , le comte d'Olivarès entra dans le cabinet. Tout fait ombre aux favoris : il fut étonné de voir là un inconnu ; et le roi redoubla sa surprise en lui disant : Comte , je mets ce jeune homme entre vos mains ; occupez-le , je vous charge du soin de l'avancer. Le ministre affecta de recevoir cet ordre d'un air gracieux , en me considérant depuis les pieds jusqu'à la tête , et fort en peine de savoir qui j'étois. Allez , mon ami , ajouta le monarque en m'adressant la parole , et en me faisant signe de me retirer , le comte ne manquera pas de vous employer utilement pour mon service et pour vos intérêts.

Je sortis aussitôt du cabinet , et rejoignis le fils de la Cosclina , qui , très-impatient d'apprendre ce que le roi m'avoit dit , étoit dans une agitation inconcevable. Il me demanda d'abord s'il falloit

retourner à Valence ou demeurer à la cour. Tu en vas juger, lui répondis-je ; et en même-temps je le ravis , en lui racontant mot pour mot le petit entretien que je venois d'avoir avec le monarque. Mon cher maître , me dit alors Scipion dans l'excès de sa joie , prendrez-vous une autre fois de mes almanachs ? Avouez que nous n'avions pas tort , les seigneurs de Leyva et moi , de vous exhorter à faire le voyage de Madrid. Je vous vois déjà dans un poste éminent ; vous deviendrez le Calderone du comte d'Olivarès. C'est ce que je ne souhaite point du tout , interrompis-je ; cette place est environnée de trop de précipices pour exciter mon envie. Je voudrois un bon emploi où je n'eusse aucune occasion de faire des injustices , ni un honteux trafic des bienfaits du prince. Après l'usage que j'ai fait de ma faveur passée , je ne puis être assez en garde contre l'avarice et contre l'ambition. Allez , monsieur , reprit mon secrétaire , le ministre vous donnera quelque bon poste que vous pourrez remplir sans cesser d'être honnête homme.

Plus pressé par Scipion que par ma curiosité , je me rendis le jour suivant chez le comte d'Olivarès avant le lever de l'aurore , ayant appris que tous les matins , soit en été , soit en hiver , il écoutoit à la clarté des bougies tous ceux qui avoient à lui parler. Je me mis modestement dans un coin de la salle , et de là j'observai bien le comte quand il

parut ; car j'avois fait peu d'attention à lui dans le cabinet du roi. Je vis un homme d'une taille au-dessus de la médiocre, et qui pouvoit passer pour gros dans des pays où il est rare de voir des personnes qui ne soient pas maigres. Il avoit les épaules si élevées, que je le crus bossu, quoiqu'il ne le fût pas ; sa tête, qui étoit d'une grosseur excessive, lui tomboit sur la poitrine ; ses cheveux étoient noirs et plats, son visage long, son teint olivâtre, sa bouche enfoncée, et son menton pointu et fort relevé.

Tout cela ensemble ne faisoit pas un beau seigneur : néanmoins, comme je le croyois dans une disposition obligeante pour moi, je le regardois avec indulgence, je le trouvois agréable. Il est vrai qu'il recevoit tout le monde d'un air affable et débonnaire, et qu'il prenoit gracieusement les placets qu'on lui présentait ; ce qui sembloit lui tenir lieu de bonne mine. Cependant, lorsqu'à mon tour je m'avançai pour le saluer et me faire connoître, il me lança un regard rude et menaçant ; puis me tournant le dos sans daigner m'entendre, il rentra dans son cabinet. Je trouvai alors ce seigneur encore plus laid qu'il n'étoit naturellement ; je sortis de la salle, fort étourdi d'un accueil si farouche, et ne sachant ce que j'en devois penser.

Ayant rejoint Scipion, qui m'attendoit à la porte : Sais-tu bien, lui dis-je, la réception qu'on

m'a faite ? Non , me répondit-il ; mais elle n'est pas difficile à deviner : le ministre , prompt à se conformer aux volontés du prince , vous aura proposé sans doute un emploi considérable. C'est ce qui te trompe , lui répliquai-je : en même-temps je lui appris de quelle façon j'avois été reçu. Il m'écouta fort attentivement, et me dit : Il faut que le comte ne vous ait pas remis , ou qu'il vous ait pris pour un autre. Je vous conseille de le revoir, je ne doute pas qu'il ne vous fasse meilleure mine. Je suivis le conseil de mon secrétaire ; je me montrai pour la seconde fois devant le ministre , qui , me traitant encore plus mal que la première , fronça le sourcil en m'envisageant , comme si ma vue lui eût fait de la peine ; puis il détourna de moi ses regards , et se retira sans me dire mot.

Je fus piqué de ce procédé jusqu'au vif , et tenté de partir sur-le-champ pour retourner à Valence ; mais c'est à quoi Scipion ne manqua pas de s'opposer , ne pouvant se résoudre à renoncer aux espérances qu'il avoit conçues. Ne vois-tu pas , lui dis-je , que le comte veut m'écarter de la cour ? Le monarque lui a témoigné de la bonne volonté pour moi , cela ne suffit-il pas pour m'attirer l'aversion de son favori ? Cédons , mon enfant , cédons de bonne grace au pouvoir d'un ennemi si redoutable. Monsieur, répondit-il en colère contre le comte d'Olivarès , je n'abandonnerois pas si

facilement le terrain. J'irois me plaindre au roi du peu de cas que le ministre fait de sa recommandation. Mauvais conseil, lui dis-je, mon ami : si je faisais cette démarche imprudente, je ne tarderois guère à m'en repentir. Je ne sais même si je ne cours pas quelque péril à m'arrêter dans cette ville.

Mon secrétaire, à ce discours, rentra en lui-même ; et considérant qu'en effet nous avions affaire à un homme qui pouvoit nous faire revoir la tour de Ségovie, il partagea ma crainte. Il ne combattoit plus l'envie que j'avois de quitter Madrid, dont je résolus de m'éloigner dès le lendemain.

---

### CHAPITRE III.

*De ce qui empêcha Gil Blas d'exécuter la résolution où il étoit d'abandonner la cour, et du service important que Joseph Navarro lui rendit.*

---

EN m'en retournant à mon hôtel garni, je rencontrai Joseph Navarro, chef d'office de don Baltazar de Zuniga, et mon ancien ami. Je le saluai, et l'abordai en lui demandant s'il me reconnoissoit, et s'il seroit encore assez bon pour vouloir



parler à un misérable qui avoit payé d'ingratitude son amitié. Vous avouez donc , me dit-il , que vous n'en avez pas trop bien usé avec moi ? Qui , lui répondis je , et vous êtes en droit de m'accabler de reproches ; je le mérite , si toutefois je n'ai pas expié mon crime par les remords qui l'ont suivi. Puisque vous vous êtes repenti de votre faute , reprit Navarro en m'embrassant , je ne dois plus m'en ressouvenir. De mon côté , je pressai Joseph entre mes bras , et tous deux nous reprîmes l'un pour l'autre nos premiers sentiments.

Il avoit appris mon emprisonnement et la déroute de mes affaires ; mais il ignoroit tout le reste. Je l'en informai ; je lui racontai jusqu'à la conversation que j'avois eue avec le roi , et je ne lui cachai pas la mauvaise réception que le ministre venoit de me faire , non plus que le dessein où j'étois de me retirer dans ma solitude. Gardez-vous bien de vous en aller , me dit-il : puisque le monarque a témoigné de l'amitié pour vous , il faut bien que cela vous serve à quelque chose. Entre nous , le comte d'Olivarès a l'esprit un peu singulier ; c'est un seigneur plein de fantaisies : quelquefois , comme dans cette occasion , il agit d'une manière qui révolte , et lui seul a la clef de ses actions hétéroclites. Au reste , quelques raisons qu'il ait de vous avoir mal reçu , tenez ici pied à boule ; il n'empêchera pas que vous ne profitiez des bontés

du prince , c'est de quoi je puis vous assurer. J'en dirai deux mots ce soir au seigneur don Baltazar de Zuniga mon maître , qui est oncle du comte d'Olivarès , et qui partage avec lui les soins du gouvernement. Navarro m'ayant ainsi parlé me demanda où je demeurois , et là-dessus nous nous séparâmes.

Je ne fus pas long-temps sans le revoir ; il vint le jour suivant me retrouver. Seigneur de Santillane , me dit-il , vous avez un protecteur ; mon maître veut vous prêter son appui : sur le bien que je lui ai dit de votre seigneurie , il m'a promis de parler pour vous au comte d'Olivarès son neveu , et je ne doute pas qu'il ne le prévienne en votre faveur. Mon ami Navarro ne voulant pas me servir à demi me présenta , deux jours après , à don Baltazar , qui me dit d'un air gracieux : Seigneur de Santillane , votre ami Joseph m'a fait votre éloge dans des termes qui m'ont mis dans vos intérêts. Je fis une profonde révérence au seigneur de Zuniga , et lui répondis que je sentirois vivement toute ma vie l'obligation que j'avois à Navarro , de m'avoir procuré la protection d'un ministre qu'on appeloit , à juste titre , *le flambeau du conseil*. Don Baltazar , à cette réponse flatteuse , me frappa sur l'épaule en riant , et reprit de cette sorte : Vous pouvez dès demain retourner chez le comte d'Olivarès , vous serez plus content de lui.

Je reparus donc pour la troisième fois devant le premier ministre, qui, m'ayant démêlé dans la foule, jeta sur moi un regard accompagné d'un souris dont je tirai un bon augure. Cela va bien, dis-je en moi-même, l'oncle a fait entendre raison au neveu. Je ne m'attendis plus qu'à un accueil favorable, et mon attente fut remplie. Le comte, après avoir donné audience à tout le monde, me fit passer dans son cabinet, où il me dit d'un air familier : Ami Santillane, pardonne-moi l'embarras où je t'ai mis pour me divertir ; je me suis fait un plaisir de t'inquiéter pour éprouver ta prudence, et voir ce que tu ferois dans ta mauvaise humeur. Je ne doute pas que tu ne te sois imaginé que tu me déplaisois ; mais, au contraire, mon enfant, je t'avouerai que ta personne me revient. Quand le roi mon maître ne m'auroit pas ordonné de prendre soin de ta fortune, je le ferois par ma propre inclination. D'ailleurs, don Baltazar de Zúñiga, mon oncle, à qui je ne puis rien refuser, m'a prié de te regarder comme un homme pour lequel il s'intéresse ; il n'en faut pas davantage pour me déterminer à t'attacher à moi.

Ce début fit une si vive impression sur mes sens, qu'ils en furent troublés. Je me prosternai aux pieds du ministre, qui, m'ayant dit de me relever, poursuivit de cette manière : Reviens ici cette après-dînée, et demande mon intendant ; il t'ap-

prendra les ordres dont je l'aurai chargé. A ces mots, son excellence sortit de son cabinet pour aller entendre la messe, ce qu'elle avoit coutume de faire tous les jours après avoir donné audience; ensuite elle se rendoit au lever du roi.

---

## CHAPITRE IV.

*Gil Blas se fait aimer du comte d'Olivarès.*

---

JE ne manquai pas de retourner l'après-dînée chez le premier ministre, et de demander son intendant, qui s'appeloit don Raimond Caporis. Je ne lui eus pas si tôt déclaré mon nom, que me saluant avec des marques de respect : Seigneur, me dit-il, suivez-moi, s'il vous plaît; je vais vous conduire à l'appartement qui vous est destiné dans cet hôtel. Après avoir dit ces paroles, il me mena par un petit escalier à une enfilade de cinq à six pièces de plain-pied, qui composoient le second étage d'une aile du logis, et qui étoient assez modestement meublées. Vous voyez, reprit-il, le logement que monseigneur vous donne, et vous y aurez une table de six couverts entretenue à ses dépens. Vous serez servi par ses propres domes-

tiques ; il y aura toujours un carrosse à vos ordres. Ce n'est pas tout, ajouta-t-il, son excellence m'a fortement recommandé d'avoir pour vous les mêmes attentions que si vous étiez de la maison de Guzman.

Que diable signifie tout ceci, dis-je en moi-même ? Comment dois-je prendre ces distinctions ; N'y auroit-il point de la malice là-dedans, et ne seroit-ce pas encore pour se divertir que le ministre me feroit un traitement si honorable ? Pendant que j'étois dans cette incertitude, flottant entre la crainte et l'espérance, un page vint m'avertir que le comte me demandoit. Je me rendis dans le moment auprès de monseigneur, qui étoit tout seul dans son cabinet. Hé bien, Santillane, me dit-il, es-tu satisfait de ton appartement, et des ordres que j'ai donnés à don Raimond ? Les bontés de votre excellence, lui répondis-je, me paroissent excessives, et je ne m'y prête qu'en tremblant. Pourquoi donc, répliqua-t-il ? Puis-je faire trop d'honneur à un homme que le roi m'a confié, et dont il veut que je prenne soin ? Non, sans doute : je ne fais que mon devoir en te traitant honorablement. Ne t'étonne donc plus de ce que je fais pour toi, et compte qu'une fortune brillante et solide ne sauroit t'échapper, si tu m'es aussi attaché que tu l'étois au duc de Lerme.

Mais à-propos de ce seigneur, poursuivit-il, on

dit que tu vivois familièrement avec lui. Je suis curieux de savoir comment vous fîtes tous deux connoissance , et quel emploi ce ministre te fit exercer. Ne me déguise rien , j'exige de toi un récit sincère. Je me souvins alors de l'embarras où je m'étois trouvé avec le duc de Lerme en pareil cas , et de quelle façon je m'en étois tiré : ce que je pratiquai encore fort heureusement ; c'est-à-dire , que dans ma narration j'adoucis les endroits rudes, et passai légèrement sur les choses qui me faisoient peu d'honneur. Je ménageai aussi le duc de Lerme, quoiqu'en ne l'épargnant point du tout j'eusse fait plus de plaisir à mon auditeur. Pour don Rodrigue de Calderone , je ne lui fis grace de rien. Je détaillai tous les beaux coups que je savois qu'il avoit faits dans le trafic des commanderies, des bénéfices et des gouvernements.

Ce que tu m'apprends de Calderone, interrompit le ministre, est conforme à certains mémoires qui m'ont été présentés contre lui, et qui contiennent des chefs d'accusation encore plus importants. On va bientôt lui faire son procès; et si tu souhaites qu'il succombe dans cette affaire, je crois que tes vœux seront satisfaits. Je ne désire point sa mort, lui dis-je, quoiqu'il n'ait point tenu à lui que je n'aye trouvé la mienne dans la tour de Ségovie, où il a été cause que j'ai fait un assez long séjour. Comment, reprit son excellence, c'est

don Rodrigue qui a causé ta prison ? voilà ce que j'ignorois. Don Baltazar , à qui Navarro a raconté ton histoire , m'a bien dit que le feu roi te fit emprisonner pour te punir d'avoir mené la nuit le prince d'Espagne dans un lieu suspect ; mais je n'en sais pas davantage , et je ne puis deviner quel rôle Calderone a joué dans cette pièce. Le rôle d'un amant qui se vange d'un outrage reçu , lui répondis-je. En même-temps je lui fis un détail de l'aventure , qu'il trouva si divertissante , que , tout grave qu'il étoit , il ne put s'empêcher d'en rire , ou plutôt d'en pleurer de plaisir. Catalina , tantôt nièce et tantôt petite-fille , le réjouit infiniment , aussi-bien que la part qu'avoit eue à tout cela le duc de Lerme.

Lorsque j'eus achevé mon récit , le comte me renvoya en me disant que le lendemain il ne manqueroit pas de m'occuper. Je courus aussitôt à l'hôtel de Zuniga pour remercier don Baltazar de ses bons offices , et pour rendre compte à mon ami Joseph de la disposition favorable où le premier ministre étoit pour moi.

---

---

CHAPITRE V.

*De l'entretien secret que Gil Blas eut avec Navarro , et de la première occupation que le comte d'Olivarès lui donna.*

---

D'ABORD que je vis Joseph , je lui dis avec agitation que j'avois bien des choses à lui apprendre. Il me mena dans un endroit particulier, où l'ayant mis au fait , je lui demandai ce qu'il pensoit de ce que je venois de lui dire. Je pense , me répondit-il, que vous êtes en train de faire une grosse fortune. Tout vous rit : vous plaisez au premier ministre ; et ce qui ne doit pas être compté pour rien , c'est que je puis vous rendre le même service que vous rendit mon oncle Melchior de la Ronda , quand vous entrâtes à l'archevêché de Grenade. Il vous épargna la peine d'étudier le prélat et ses principaux officiers, en vous découvrant leurs différents caractères ; je veux , à son exemple , vous faire connoître le comte, la comtesse son épouse , et dona Maria de Guzman , leur fille unique.

Le ministre a l'esprit vif , pénétrant , et propre à former de grands projets. Il se donne pour un



homme universel , parce qu'il a une légère teinture de toutes les sciences : il se croit capable de décider de tout. Il s'imagine être un profond jurisconsulte , un grand capitaine , et un politique des plus raffinés. Ajoutez à cela qu'il est si entêté de ses opinions , qu'il les veut toujours suivre préféralement à celles des autres , de peur de paroître déferer aux lumières de quelqu'un. Entre nous , ce défaut peut avoir d'étranges suites dont le ciel veuille préserver la monarchie. Il brille dans le conseil par une éloquence naturelle , et il écrirait aussi-bien qu'il parle , s'il n'affectoit pas pour donner plus de dignité à son style , de le rendre obscur et trop recherché. Il pense singulièrement , il est capricieux et chimérique. Tel est le portrait de son esprit , et voici celui de son cœur : il est généreux et bon ami. On le dit vindicatif ; mais quel Espagnol ne l'est pas ? De plus, on l'accuse d'ingratitude , pour avoir fait exiler le duc d'Uzède et le frère Louis Aliaga , auxquels il avoit , dit-on , de grandes obligations ; c'est ce qu'il faut encore lui pardonner : l'envie d'être premier ministre dispense d'être reconnoissant.

Dona Agnès de Zuniga è Velasco , comtesse d'Olivarès , poursuivit Joseph , est une dame à qui je ne connois que le défaut de vendre au poids de l'or les graces qu'elle fait obtenir. Pour dona Maria de Guzman , qui sans contredit est

aujourd'hui le premier parti d'Espagne , c'est une personne accomplie et l'idole de son père. Réglez-vous là-dessus ; faites bien votre cour à ces deux dames, et paroissez encore plus dévoué au comte d'Olivarès que vous ne l'étiez au duc de Lerme avant votre voyage de Ségovie : vous deviendrez un haut et puissant seigneur.

Je vous conseille encore , ajouta-t-il , de voir de temps en temps don Baltazar mon maître ; quoique vous n'ayiez plus besoin de lui pour vous avancer , ne laissez pas de le ménager. Vous êtes bien dans son esprit ; conservez son estime et son amitié, il peut dans l'occasion vous servir. Comme l'oncle et le neveu , dis-je à Navarro, gouvernent ensemble l'état , n'y auroit-il point un peu de jalousie entre ces deux collègues ? Au contraire , me répondit-il , ils sont dans la plus parfaite union. Sans don Baltazar , le comte d'Olivarès ne seroit peut-être pas premier ministre ; car enfin, après la mort de Philippe III, tous les amis et les partisans de la maison de Sandoval se donnèrent de grands mouvements , les uns en faveur du cardinal, et les autres pour son fils ; mais mon maître, le plus délié des courtisans, et le comte , qui n'est guère moins fin que lui , rompirent leurs mesures, et en prirent de si justes pour s'assurer cette place, qu'ils l'emportèrent sur leurs concurrents. Le comte d'Olivarès étant devenu premier ministre,

a fait part de son administration à don Baltazar son oncle, lui a laissé le soin des affaires du dehors, et s'est réservé celles du dedans. De sorte que, resserrant par-là les nœuds de l'amitié qui doit naturellement lier les personnes d'un même sang, ces deux seigneurs, indépendants l'un de l'autre, vivent dans une intelligence qui me paroît inaltérable.

Telle fut la conversation que j'eus avec Joseph, et dont je me promis bien de profiter : après quoi j'allai remercier le seigneur de Zuniga de ce qu'il avoit eu la bonté de faire pour moi. Il me dit fort poliment qu'il saisiroit toujours les occasions où il s'agiroit de me faire plaisir, et qu'il étoit bien aise que je fusse satisfait de son neveu, auquel il m'assura qu'il parleroit encore en ma faveur : voulant du-moins, disoit-il, me faire voir par-là que mes intérêts lui étoient chers, et qu'au-lieu d'un protecteur j'en avois deux. C'est ainsi que don Baltazar, par amitié pour Navarro, prenoit ma fortune à cœur.

Dès ce soir-là même j'abandonnai mon hôtel garni, pour aller loger chez le premier ministre, où je soupai avec Scipion dans mon appartement. Nous y fûmes servis tous deux par des domestiques du logis, qui, pendant le repas, tandis que nous affectons une gravité imposante, rioient peut-être en eux-mêmes du respect de commande

qu'ils avoient pour nous. Lorsqu'après avoir desservi ils se furent retirés, mon secrétaire, cessant de se contraindre, me dit mille folies, que son humeur gaie et ses espérances lui inspirèrent. Pour moi, quoique ravi de la brillante situation où je commençois à me voir, je ne me sentois encore aucune disposition à m'en laisser éblouir. Aussi, m'étant couché, je m'endormis tranquillement, sans livrer mon esprit aux idées agréables dont je pouvois l'occuper, au-lieu que l'ambitieux Scipion prit peu de repos. Il passa plus de la moitié de la nuit à thésauriser pour marier sa fille Séraphine.

J'étois à-peine habillé le lendemain matin, qu'on vint me chercher de la part de monseigneur. Je fus bientôt auprès de son excellence, qui me dit : Oh ça, Santillane, voyons un peu ce que tu sais faire. Tu m'as dit que le duc de Lerme te donnoit des mémoires à rédiger ; j'en ai un que je te destine pour ton coup d'essai. Je vais t'en dire la matière : il est question de composer un ouvrage qui prévienne le public en faveur de mon ministère. J'ai déjà fait courir le bruit secrettement que j'ai trouvé les affaires fort dérangées ; il s'agit présentement d'exposer aux yeux de la cour et de la ville le misérable état où la monarchie est réduite. Il faut faire là-dessus un tableau qui frappe le peuple, et l'empêche de regretter mon prédéces-

seur. Après cela, tu vanteras les mesures que j'ai prises pour rendre le règne du roi glorieux, ses états florissants, et ses sujets parfaitement heureux.

Après que monseigneur m'eut parlé de cette sorte, il me mit entre les mains un papier qui contenoit les justes sujets qu'on avoit de se plaindre de l'administration précédente; et je me souviens qu'il y avoit dix articles, dont le moins important étoit capable d'alarmer les bons Espagnols; puis m'ayant fait passer dans un petit cabinet voisin du sien, il m'y laissa travailler en liberté. Je commençai donc à composer mon mémoire le mieux qu'il me fut possible. J'exposai d'abord le mauvais état où se trouvoit le royaume: les finances dissipées, les revenus royaux engagés à des partisans, et la marine ruinée. Je rapportai ensuite les fautes commises par ceux qui avoient gouverné l'état sous le dernier règne, et les suites fâcheuses qu'elles pouvoient avoir. Enfin je peignis la monarchie en péril, et censurai si vivement le précédent ministère, que la perte du duc de Lerme étoit, suivant mon mémoire, un grand bonheur pour l'Espagne. Pour dire la vérité, quoique je n'eusse aucun ressentiment contre ce seigneur, je ne fus pas fâché de lui rendre ce bon office. Voilà l'homme!

Enfin, après une peinture effrayante des maux qui menaçoient l'Espagne, je rassurois les esprits, en faisant avec art concevoir au peuple de belles

donner, que je me visse dans un état fixe, et que je pusse leur mander positivement si je demeurerois ou non à la cour. A-présent que je suis sûr de mon fait, tu n'as qu'à partir pour Valence quand il te plaira, pour aller instruire ces seigneurs de ma situation présente, que je regarde comme leur ouvrage, puisqu'il est certain que sans eux je ne me serois jamais déterminé à faire le voyage de Madrid. Mon cher maître, s'écria le fils de la Cosclina, que je vais leur causer de joie en leur racontant ce qui vous est arrivé ! Que ne suis-je déjà aux portes de Valence ! mais j'y serai bientôt. Les deux chevaux de don Alphonse sont tout prêts. Je vais me mettre en chemin avec un laquais de monseigneur. Outre que je serai bien-aise d'avoir un compagnon sur la route, vous savez que la livrée d'un premier ministre jette de la poudre aux yeux.

Je ne pus m'empêcher de rire de la sotte vanité de mon secrétaire ; et cependant, plus vain peut-être encore que lui, je le laissai faire ce qu'il voulut. Pars, lui dis-je, et reviens promptement ; car j'ai une autre commission à te donner. Je veux t'envoyer aux Asturies porter de l'argent à ma mère. J'ai par négligence laissé passer le temps auquel j'ai promis de lui faire tenir cent pistoles, que tu t'es obligé de lui remettre toi-même en main propre. Ces sortes de paroles doivent être

si sacrées pour un fils , que je me reproche mon peu d'exactitude à les garder. Monsieur , me répondit Scipion , dans six semaines je vous rendrai compte de ces deux commissions ; j'aurai parlé aux seigneurs de Leyva , fait un tour à votre château , et revu la ville d'Oviédo , dont je ne puis me rappeler le souvenir sans donner au diable les trois quarts et demi de ses habitants. Je comptai donc au fils de la Cosclina cent pistoles pour la pension de ma mère , avec cent autres pour lui , voulant qu'il fît gracieusement le long voyage qu'il alloit entreprendre.

Quelques jours après son départ monseigneur fit imprimer notre mémoire , qui ne fut pas plus tôt rendu public , qu'il devint le sujet de toutes les conversations de Madrid. Le peuple , ami de la nouveauté , fut charmé de cet écrit ; l'épuisement des finances , qui étoit peint avec de vives couleurs , le révolta contre le duc de Lerme ; et si les coups de griffe qu'y recevoit ce ministre ne furent pas applaudis de tout le monde , du-moins ils trouvèrent des approbateurs. Quant aux magnifiques promesses que le comte d'Olivarès y faisoit , et entr'autres celle de fournir , par une sage économie , aux dépenses de l'état sans incommoder les sujets , elles éblouirent les citoyens en général , et les confirmèrent dans la grande opinion

qu'ils avoient déjà de ses lumières : si bien que toute la ville retentit de ses louanges.

Ce ministre , ravi de se voir parvenu à son but , qui n'avoit été dans cet ouvrage que de s'attirer l'affection publique , voulut la mériter véritablement par une action louable , et qui fût utile au roi. Pour cet effet , il eut recours à l'invention de l'empereur Galba , c'est-à-dire , qu'il fit rendre gorge aux particuliers qui s'étoient enrichis , Dieu sait comment , dans les régies royales. Quand il eut tiré de ces sangsues le sang qu'elles avoient sucé , et qu'il en eut rempli les coffres du roi , il entreprit de l'y conserver , en faisant supprimer toutes les pensions , sans en excepter la sienne , aussi-bien que les gratifications qui se faisoient des deniers du prince. Pour réussir dans ce dessein , qu'il ne pouvoit exécuter sans changer la face du gouvernement , il me chargea de composer un nouveau mémoire dont il me dit la substance et la forme. Ensuite il me recommanda de m'élever autant qu'il me seroit possible au-dessus de la simplicité ordinaire de mon style , pour donner plus de noblesse à mes phrases. Cela suffit , monseigneur , lui dis-je ; votre excellence veut du sublime et du lumineux , elle en aura. Je m'enfermai dans le même cabinet où j'avois déjà travaillé ; et là je me mis à l'ouvrage , après avoir invoqué le génie éloquent de l'archevêque de Grenade.



Je débutai par représenter qu'il falloit garder avec soin tout l'argent qui étoit dans le trésor royal, et qu'il ne devoit être employé qu'aux seuls besoins de la monarchie, comme étant un fonds sacré qu'il étoit à-propos de réserver pour tenir en respect les ennemis de l'Espagne. Ensuite je faisois voir au monarque, car c'étoit à lui que s'adressoit le mémoire, qu'en ôtant toutes les pensions et les gratifications qui se prenoient sur ces revenus ordinaires, il ne se priveroit point pour cela du plaisir de récompenser ceux de ses sujets qui se rendroient dignes de ses grâces, puisque, sans toucher à son trésor, il étoit en état de leur donner de grandes récompenses : qu'il avoit, pour les uns, des viceroyautes, des gouvernements, des ordres de chevalerie, des emplois militaires; pour les autres, des commanderies et pensions dessus, des titres avec des magistratures; et enfin toutes sortes de bénéfices pour les personnes consacrées au culte des autels.

Ce mémoire, qui étoit beaucoup plus long que le premier, m'occupâ près de trois jours; mais heureusement je le fis à la fantaisie de mon maître, qui, le trouvant écrit avec emphase et farci de métaphores, m'accabla de louanges. Je suis bien content de cela, me dit-il, en me montrant les endroits les plus enflés; voilà des expressions marquées au bon coin. Courage, mon ami, je prévois

que tu me seras d'une grande utilité. Cependant, malgré les applaudissements qu'il me prodigua, il ne laissa pas de retoucher le mémoire. Il y mit beaucoup du sien, et fit une pièce d'éloquence qui charma le roi et toute la cour. La ville y joignit son approbation, augura bien pour l'avenir, et se flatta que la monarchie reprendroit son ancien lustre sous le ministère d'un si grand personnage. Son excellence, voyant que cet écrit lui faisoit beaucoup d'honneur, voulut, pour la part que j'y avois, que j'en recueillisse quelque fruit ; elle me fit donner une pension de cinq cents écus sur la commanderie de Castille : ce qui me fut d'autant plus agréable, que ce n'étoit pas un bien mal acquis, quoique je l'eusse gagné bien aisément.

---

## CHAPITRE VII.

*Par quel hazard, dans quel endroit et dans quel état Gil Blas retrouva son ami Fabrice, et de l'entretien qu'ils eurent ensemble.*

---

**R**IEN ne faisoit plus de plaisir à monseigneur que d'apprendre ce qu'on pensoit à Madrid de la conduite qu'il tenoit dans son ministère. Il me

demandoit tous les jours ce qu'on disoit de lui dans le monde. Il avoit même des espions qui , pour son argent , lui rendoient un compte exact de tout ce qui se passoit dans la ville. Ils lui rapportoient jusqu'aux moindres discours qu'ils avoient entendus ; et comme il leur ordonnoit d'être sincères, son amour-propre en souffroit quelquefois ; car le peuple a une intempérance de langue qui ne respecte rien.

Quand je m'aperçus que le comte aimoit qu'on lui fît des rapports , je me mis sur le pied d'aller l'après - dînée dans des lieux publics , et de me mêler à la conversation des honnêtes gens, quand il s'y en trouvoit. Lorsqu'ils parloient du gouvernement je les écoutois avec attention ; et s'ils disoient quelque chose qui méritât d'être redit à son excellence , je ne manquois pas de lui en faire part. Mais il faut observer que je ne lui rapportois rien qui ne fût à son avantage.

Un jour, en revenant de l'un de ces endroits , je passai devant la porte d'un hôpital. Il me prit envie d'y entrer. Je parcourus deux ou trois salles remplies de malades alités , en promenant ma vue de toutes parts. Parmi ces malheureux , que je ne regardois pas sans compassion , j'en remarquai un qui me frappa ; je crus reconnoître en lui Fabrice, mon ancien camarade et mon compatriote. Pour le voir de plus près , je m'approchai de son

lit, et ne pouvant douter que ce ne fût le poète Nunez, je demurai quelques moments à le considérer sans rien dire. De son côté, il me remit aussi, et m'envisagea de la même façon. Enfin rompant le silence : Mes yeux, lui dis-je, ne me trompent-ils point ? Est-ce en effet Fabrice que je rencontre ici ? C'est lui-même, répondit-il froidement, et tu ne dois pas t'en étonner. Depuis que je t'ai quitté, j'ai toujours fait le métier d'auteur, j'ai composé des romans, des comédies, toutes sortes d'ouvrages d'esprit. J'ai fait mon chemin ; je suis à l'hôpital.

Je ne pus m'empêcher de rire de ces paroles, et encore plus de l'air sérieux dont il les avoit accompagnées. Hé quoi ! m'écriai-je, ta mise t'a conduit dans ce lieu ! Elle t'a joué ce vilain tour-là ! Tu le vois, répondit-il, cette maison sert souvent de retraite aux beaux-esprits. Tu as bien fait, mon enfant, de prendre une autre route que moi. Mais tu n'es plus, ce me semble, à la cour, et tes affaires ont changé de face : je me souviens même d'avoir ouï dire que tu étois en prison par ordre du roi. On t'a dit la vérité, lui répliquai-je ; la situation charmante où tu me laissas quand nous nous séparâmes fut peu de temps après suivie d'un revers de fortune qui m'enleva mes biens et ma liberté. Cependant, mon ami, tu me revois dans un état plus brillant

encore que celui où tu m'as vu. Cela n'est pas possible, dit Nunez ; ton maintien est sage et modeste ; tu n'as pas l'air vain et insolent que donne ordinairement la prospérité. Les disgraces, repris-je, ont purifié ma vertu ; et j'ai appris, à l'école de l'adversité, à jouir des richesses sans m'en laisser posséder.

Dis-moi donc, interrompit Fabrice en se mettant avec transport à son séant, quel peut être ton emploi. Que fais-tu présentement ? Ne serois-tu pas intendant d'un grand seigneur ruiné, ou de quelque veuve opulente ? J'ai un meilleur poste, lui répartis-je ; mais dispense-moi, je te prie, de t'en dire davantage à présent ; je satisferai une autre fois ta curiosité. Je me contente, en ce moment, de t'apprendre que je suis en état de te faire plaisir, ou plutôt de te mettre à ton aise pour le reste de tes jours, pourvu que tu me promettes de ne plus composer d'ouvrages d'esprit, soit en vers, soit en prose. Te sens-tu capable de me faire un si grand sacrifice ? Je l'ai déjà fait au ciel, me dit-il ; dans une maladie mortelle dont tu me vois échappé. Un père de Saint-Dominique m'a fait abjurer la poésie, comme un amusement qui, s'il n'est pas criminel, détourne du-moins du but de la sagesse.

Je t'en félicite, lui répliquai-je, mon cher Nunez, mais gare la rechute. C'est ce que je n'ap-

préhende point du tout, répartit-il ; j'ai pris une ferme résolution d'abandonner les muses : quand tu es entré dans cette salle , je composois des vers pour leur dire un éternel adieu. Monsieur Fabrice , lui dis-je alors en branlant la tête , je ne sais si nous devons , le père de Saint-Dominique et moi , nous fier à votre abjuration : vous me paraissez furieusement épris de ces doctes pucelles. Non , non , me répondit-il , j'ai rompu tous les nœuds qui m'attachoient à elles. J'ai plus fait : j'ai pris le public en aversion. Il ne mérite pas qu'il y ait des auteurs qui veuillent lui consacrer leurs travaux ; je serois fâché de faire quelque production qui lui plût. Ne crois pas , continuait-il , que le chagrin me dicte ce langage ; je te parle de sang-froid. Je méprise autant les applaudissements du public que ses sifflets. On ne sait qui gagne ou qui perd avec lui. C'est un capricieux qui pense aujourd'hui d'une façon , et qui demain pensera d'une autre. Que les poètes dramatiques sont fous de tirer vanité de leurs pièces quand elles réussissent ! Quelque bruit qu'elles fassent dans leur nouveauté , si on les remet au théâtre vingt ans après , elles sont pour la plupart assez mal reçues. La génération présente accuse de mauvais goût celle qui l'a précédée ; et ses jugements sont contredits à leur tour par ceux de la génération suivante. D'où je conclus que les auteurs qui sont

applaudis présentement doivent s'attendre à être sifflés dans la suite. Il en est de même des romans et des autres livres amusants qu'on met au jour ; quoiqu'ils aient d'abord une approbation générale, ils tombent insensiblement dans le mépris. L'honneur qui nous revient de l'heureux succès d'un ouvrage n'est donc qu'une pure chimère, qu'une illusion de l'esprit ; qu'un feu de paille dont la fumée se dissipe bientôt dans les airs.

Quoique je jugeasse bien que le poète des Asturies ne parloit ainsi que par mauvaise humeur, je ne fis pas semblant de m'en apercevoir. Je suis ravi, lui dis-je, que tu sois dégoûté du bel-esprit, et radicalement guéri de la rage d'écrire. Tu peux compter que je te ferai donner incessamment un emploi où tu pourras t'enrichir, sans être obligé de faire une grande dépense de génie. Tant mieux, s'écria-t-il, l'esprit me pue, et je le regarde à l'heure qu'il est comme le présent le plus funeste que le ciel puisse faire à l'homme. Je souhaite, repris-je, mon cher Fabrice, que tu conserves toujours les sentiments où tu es. Si tu persistes à vouloir quitter la poésie, je te le répète, je te ferai obtenir bientôt un poste honnête et lucratif ; mais en attendant que je te rende ce service, ajoutai-je en lui présentant une bourse où il y avoit une soixantaine de pistoles, je te prie de recevoir cette petite marque d'amitié.

O généreux ami ! s'écria le fils du barbier Nunez, transporté de joie et de reconnoissance , quelles graces n'ai-je pas à rendre au ciel de t'avoir fait entrer dans cet hôpital , d'où je vais dès ce jour sortir par ton assistance ! Comme effectivement il se fit transporter dans une chambre garnie. Mais avant que de nous séparer , je lui enseignai ma demeure , et l'invitai à me venir voir aussitôt que sa santé seroit rétablie. Il fit paroître une extrême surprise lorsque je lui dis que j'étois logé chez le comte d'Olivarès. O trop heureux Gil Blas ! me dit-il , dont le sort est de plaire aux ministres , je me réjouis de ton bonheur , puisque tu en fais un si bon usage.

---

## CHAPITRE VIII.

*Gil Blas se rend de jour en jour plus cher à son maître. Du retour de Scipion à Madrid ; et de la relation qu'il fit de son voyage à Santillane.*

---

LE comte d'Olivarès , que j'appellerai désormais le *comte-duc* , parce qu'il plut au roi dans ce temps-là de l'honorer de ce titre , avoit un foible que je



ne découvris pas infructueusement ; c'étoit de vouloir être aimé. Dès qu'il s'apercevoit que quelqu'un s'attachoit à lui par inclination, il le prenoit en amitié. Je n'eus garde de négliger cette observation. Je ne me contentois pas de bien faire ce qu'il me commandoit ; j'exécutois ses ordres avec des démonstrations de zèle qui le ravissoient. J'étudiois son goût en toutes choses, pour m'y conformer, et prévénais ses desirs autant qu'il m'étoit possible.

Par cette conduite qui mène presque toujours au but, je devins insensiblement le favori de mon maître, qui, de son côté, comme j'avois le même foible que lui, me gagna l'ame par les marques d'affection qu'il me donna. Je m'insinuai si avant dans ses bonnes grâces, que je parvins à partager sa confiance avec le seigneur Carnero, son premier secrétaire.

Carnero s'étoit servi du même moyen que moi pour plaire à son excellence ; et il y avoit si bien réussi, qu'elle lui faisoit part des mystères du cabinet. Nous étions donc, ce secrétaire et moi, les deux confidens du premier ministre et les dépositaires de ses secrets : avec cette différence, qu'il ne parloit à Carnero que d'affaires d'état, et qu'il ne m'entretenoit, moi, que de ses intérêts particuliers ; ce qui faisoit, pour ainsi-dire, deux départemens séparés dont nous étions également satis-

faits l'un et l'autre. Nous vivions ensemble sans jalousie comme sans amitié. J'avois sujet d'être content de ma place , qui , me donnant sans cesse occasion d'être avec le comte-duc , me mettoit à portée de voir le fond de son ame , que , tout dissimulé qu'il étoit naturellement , il cessa de me cacher , lorsqu'il ne douta plus de la sincérité de mon attachement pour lui.

Santillane , me dit-il un jour , tu as vu le duc de Lerme jouir d'une autorité qui ressembloit moins à celle d'un ministre favori qu'à la puissance d'un monarque absolu ; cependant je suis encore plus heureux qu'il n'étoit au plus haut point de sa fortune. Il avoit deux ennemis redoutables dans le duc d'Uzède , son propre fils , et dans le confesseur de Philippe III ; au-lieu que je ne vois personne auprès du roi qui ait assez de crédit pour me nuire , ni même que je soupçonne de mauvaise volonté pour moi.

Il est vrai , poursuivit-il , qu'à mon avènement au ministère j'ai eu grand soin de ne souffrir auprès du prince que des sujets à qui le sang ou l'amitié me tient. Je me suis défait , par des vice-royautés , ou par des ambassades , de tous les seigneurs qui , par leur mérite personnel , auroient pu m'enlever quelque portion des bonnes grâces du souverain , que je veux posséder entièrement : de sorte que je puis dire , à l'heure qu'il est ,

qu'aucun grand ne fait ombre à mon crédit. Tu vois, Gil Blas, ajouta-t-il, que je te découvre mon cœur. Comme j'ai lieu de penser que tu m'es tout dévoué, je t'ai choisi pour mon confident. Tu as de l'esprit ; je te crois sage, prudent, discret : et en un mot, tu me parois propre à te bien acquitter de vingt sortes de commissions qui demandent un garçon plein d'intelligence, et qui soit dans mes intérêts.

Je ne fus point à l'épreuve des images flatteuses que ces paroles offrirent à mon esprit. Quelques vapeurs d'avarice et d'ambition me montèrent subitement à la tête, et réveillèrent en moi des sentiments dont je croyois avoir triomphé. Je protestai au ministre que je répondrois de tout mon pouvoir à ses intentions, et je me tins prêt à exécuter sans scrupule tous les ordres dont il jugeroit à-propos de me charger.

Pendant que j'étois ainsi disposé à dresser de nouveaux autels à la fortune, Scipion revint de son voyage. Je n'ai pas, me dit-il, un long récit à vous faire. J'ai charmé les seigneurs de Leyva, en leur apprenant l'accueil que le roi vous a fait lorsqu'il vous a reconnu, et la manière dont le comte d'Olivarès en use avec vous.

J'interrompis Scipion : Mon ami, lui dis-je, tu leur aurois fait encore plus de plaisir, si tu leur avois pu dire sur quel pied je suis aujourd'hui

auprès de monseigneur. C'est une chose prodigieuse, que la rapidité des progrès que j'ai faits, depuis ton départ, dans le cœur de son excellence. Dieu en soit loué, mon cher maître, me répondit-il : je pressens que nous aurons de belles destinées à remplir.

Changeons de matière, lui dis-je ; parlons d'Oviédo. Tu as été aux Asturies. Dans quel état y as-tu laissé ma mère ? Ah ! monsieur, me répartit-il en prenant tout-à-coup un air triste ; je n'ai que des nouvelles affligeantes à vous annoncer de ce côté-là. O ciel ! m'écriai-je, ma mère est morte assurément ! Il y a six mois, dit mon secrétaire, que la bonne dame a payé le tribut à la nature, aussi-bien que le seigneur Gil Perez, votre oncle.

La mort de ma mère me causa une vive affliction, quoique dans mon enfance je n'eusse point reçu d'elle ces caresses dont les enfants ont grand besoin pour devenir reconnoissants dans la suite. Je donnai aussi au bon chanoine les larmes que je lui devois pour le soin qu'il avoit eu de mon éducation. Ma douleur, à-la-vérité, ne fut pas longue, et dégénéra bientôt en un souvenir tendre que j'ai toujours conservé de mes parents.

---

---

CHAPITRE IX.

*Comment et à qui le comte-duc maria sa fille unique , et des fruits amers que ce mariage produisit.*

---

**P**EU de temps après le retour du fils de la Cosclina , le comte-duc tomba dans une rêverie où il demeura plongé pendant huit jours. Je m'imaginois qu'il méditoit quelque grand coup d'état ; mais ce qui le faisoit rêver ne regardoit que sa famille. Gil Blas , me dit-il une après-dînée , tu dois t'être aperçu que j'ai l'esprit embarrassé. Qui , mon enfant , je suis occupé d'une affaire d'où dépend le repos de ma vie. Je veux bien t'en faire confidence.

Dona Maria , ma fille , continua-t-il , est nubile , et il se présente un grand nombre de seigneurs qui se la disputent. Le comte de Niéblès , fils aîné du duc de Medina Sidonia , chef de la maison de Guzman , et don Louis de Haro , fils aîné du marquis de Carpio et de ma sœur aînée , sont les deux concurrents qui paroissent le plus en droit d'obtenir la préférence. Le dernier sur-tout a un

mérite si supérieur à celui de ses rivaux, que toute la cour ne doute pas que je ne fasse choix de lui pour mon gendre. Néanmoins, sans entrer dans les raisons que j'ai de lui donner l'exclusion, de même qu'au comte de Niéblès, je te dirai que j'ai jeté les yeux sur don Ramire Nunez de Guzman, marquis de Toral, chef de la maison des Guzman d'Abrados. C'est à ce jeune seigneur et aux enfants qu'il aura de ma fille que je prétends laisser tous mes biens, et les annexer au titre de comte d'Olivarès, auquel je joindrai la grandesse ; de manière que mes petits-fils, et leurs descendants, sortis de la branche d'Abrados et de celle d'Olivarès, passeront pour les aînés de la maison de Guzman.

Hé bien, Santillane, ajouta-t-il, n'approuves-tu pas mon dessein ? Pardonnez-moi, monseigneur, lui répondis-je, ce projet est digne du génie qui l'a formé ; tout ce que je crains, c'est que le duc de Medina Sidonia pourra bien en murmurer. Qu'il en murmure s'il veut, reprit le ministre, je m'en mets fort peu en peine. Je n'aime point sa branche, qui a usurpé sur celle d'Abrados le droit d'aînesse et les titres qui y sont attachés. Je serai moins sensible à ses plaintes qu'au chagrin qu'aura la marquise de Carpio, ma sœur, de voir échapper ma fille à son fils. Mais, après tout, je veux me satisfaire, et don Ramire l'emportera sur ses rivaux ; c'est une chose décidée.

Le comte-duc m'ayant appris cette résolution , ne l'exécuta pas sans donner une nouvelle marque de sa politique singulière. Il présenta un mémoire au roi , pour le prier , aussi-bien que la reine , de vouloir bien marier eux-mêmes sa fille , en leur exposant les qualités des seigneurs qui la recherchoient , et s'en remettant entièrement au choix que feroient leurs majestés ; mais il ne laissoit pas , en parlant du marquis de Toral , de faire connoître que c'étoit celui de tous qui lui étoit le plus agréable. Aussi le roi , qui avoit une complaisance aveugle pour son ministre , lui fit cette réponse : *Je crois don Ramire Nunez digne de dona Maria ; cependant choisissez vous-même. Le parti qui vous conviendra le mieux sera celui qui me plaira davantage.*

LE ROI.

Le ministre affecta de montrer cette réponse , et feignant de la regarder comme un ordre du prince , il se hâta de marier sa fille au marquis de Toral ; ce qui piqua vivement la marquise de Carpio , de même que tous les Guzmans , qui s'étoient flattés de l'espérance d'épouser dona Maria. Néanmoins les uns et les autres , ne pouvant empêcher ce mariage , affectèrent de le célébrer avec les plus grandes démonstrations de joie. On eût dit que toute la famille en étoit charmée ; mais les

mécontents furent bientôt vengés d'une manière très-cruelle pour le comte-duc. Dona Maria accoucha au bout de dix mois d'une fille qui mourut en naissant, et fut elle-même peu de jours après la victime de sa couche.

Quelle perte pour un père qui n'avoit, pour ainsi-dire, des yeux que pour sa fille, et qui voyoit avorter par-là le dessein d'ôter le droit d'aînesse à la branche de Medina Sidonia ! Il en fut si pénétré, qu'il s'enferma pendant quelques jours, et ne voulut voir personne que moi, qui, me conformant à sa vive douleur, parus aussi touché que lui. Il faut dire la vérité, je me servis de cette occasion pour donner de nouvelles larmes à la mémoire d'Antonia. Le rapport que sa mort avoit avec celle de la marquise de Toral rouvrit une plaie mal fermée, et me mit si bien en train de m'affliger, que le ministre, tout accablé qu'il étoit de sa propre douleur, fut frappé de la mienne. Il étoit étonné de me voir entrer si chaudement dans ses chagrins ; Gil Blas, me dit-il un jour que je lui parus plongé dans une tristesse mortelle, c'est une assez douce consolation pour moi d'avoir un confident si sensible à mes peines. Ah ! monseigneur, lui répondis-je en lui faisant tout l'honneur de mon affliction, il faudroit que je fusse bien ingrat et d'un naturel bien dur si je ne les sentois pas vivement. Puis-je penser que vous pleurez une



filles d'un mérite accompli , et que vous aimiez si tendrement , sans mêler mes pleurs aux vôtres ? Non , monseigneur , je suis trop plein de vos bontés pour ne partager pas toute ma vie vos plaisirs et vos ennuis.

---

## CHAPITRE X.

*Gil Blas rencontre par hazard le poète Nunez , qui lui apprend qu'il a fait une tragédie qui doit être incessamment représentée sur le théâtre. Du malheureux succès de cette pièce , et du bonheur étonnant dont il fut suivi.*

---

LE ministre commençoit à se consoler , et moi par conséquent à reprendre ma bonne humeur , lorsqu'un soir je sortis tout seul en carrosse pour aller à la promenade. Je rencontrai en chemin le poète des Asturies , que je n'avois pas revu depuis sa sortie de l'hôpital. Il étoit fort proprement vêtu. Je l'appelai ; je le fis monter dans mon carrosse , et nous nous promenâmes ensemble dans le pré Saint-Jérôme.

Monsieur Nunez , lui dis-je , il est heureux pour moi de vous avoir rencontré par hazard ;

sans cela je n'aurois pas le plaisir que j'ai de.... Point de reproches, Santillane, interrompit-il avec précipitation; je t'avouerai de bonne foi que je n'ai pas voulu t'aller voir : je vais t'en dire la raison. Tu m'as promis un bon poste, pourvu que j'abjure la poésie; et j'en ai trouvé un très-solide, à condition que je ferai des vers. J'ai accepté ce dernier, comme le plus convenable à mon humeur. Un de mes amis m'a placé auprès de don Bertrand Gomez del Ribero, trésorier des galères du roi. Ce don Bertrand, qui vouloit avoir un bel esprit à ses gages, ayant trouvé ma versification très-brillante, m'a choisi préférablement à cinq ou six auteurs qui se présentoient pour remplir l'emploi de secrétaire de ses comandements.

J'en suis ravi, mon cher Fabrice, lui dis-je, car ce don Bertrand est apparemment fort riche. Comment riche! me répondit-il; on dit qu'il ignore lui-même jusqu'à quel point il l'est. Quoi qu'il en soit, voici en quoi consiste l'emploi que j'occupe chez lui. Comme il se pique d'être galant, et qu'il veut passer pour un homme d'esprit, il est en commerce de lettres avec plusieurs dames fort spirituelles, et je lui prête ma plume pour composer des billets remplis de sel et d'agrément. J'écris pour lui à l'une en vers, à l'autre en prose, et je porte quelquefois les lettres moi-même, pour faire voir la multiplicité de mes talents.

Mais tu ne m'apprends pas, lui dis-je, ce que je souhaite le plus de savoir : Es-tu bien payé de tes épigrammes épistolaires ? Très-grassement, répondit-il. Les gens riches ne sont pas tous généreux, et j'en connois qui sont de francs vilains : mais don Bertrand en use avec moi fort noblement. Outre deux cents pistoles de gages fixes, je reçois de lui de temps en temps des petites gratifications ; ce qui me met en état de faire le seigneur, et de bien passer mon temps avec quelques auteurs, ennemis comme moi du chagrin. Au reste, repris-je, ton trésorier a-t-il assez de goût pour sentir les beautés d'un ouvrage d'esprit, et pour en apercevoir les défauts ? Oh que non, me répondit Nunez ; quoiqu'il ait un babil imposant, ce n'est point un connoisseur. Il ne laisse pas de se donner pour un *Tarpa*. Il décide hardiment, et soutient son opinion d'un ton si haut et avec tant d'opiniâtreté, que le plus souvent, lorsqu'il dispute, on est obligé de lui céder, pour éviter une grêle de traits désobligeants dont il a coutume d'accabler ses contradicteurs.

Tu peux croire, poursuivit-il, que j'ai grand soin de ne le contredire jamais, quelque sujet qu'il m'en donne ; car outre les épithètes désagréables que je ne manquerois pas de m'attirer, je pourrois fort bien me faire mettre à la porte. J'approuve donc prudemment ce qu'il loue, et je

*Victrix causa Diis placuit, sed victa Catoni.*  
Si ta pièce a déplu au public, en récompense elle me plaît à moi, et cela doit te suffire. Pour te consoler du mauvais goût du siècle, je te donne deux mille écus de rente à prendre sur tous mes biens : allons de ce pas chez mon notaire en passer le contrat. Nous y avons été sur-le-champ : le trésorier a signé l'acte de la donation, et m'a payé la première année d'avance.

Je félicitai Fabrice sur la malheureuse destinée du *comte de Saldagne*, puisqu'elle avoit tourné au profit de l'auteur. Tu as bien raison, continua-t-il, de me faire compliment là-dessus. Que je suis heureux d'avoir été sifflé à double carillon ! Si le public, plus bienévolé, m'eût honoré de ses applaudissements, à quoi cela m'auroit-il mené ? A rien. Je n'aurois tiré de mon travail qu'une somme assez médiocre, au-lieu que les sifflets m'ont mis tout-d'un-coup à mon aise pour le reste de mes jours.

---

---

## CHAPITRE XI.

*Santillane fait donner un emploi à Scipion , qui part pour la Nouvelle-Espagne.*

---

**M**ON secrétaire ne regarda pas sans envie le bonheur inopiné du poète Nunez : il ne cessa de m'en parler pendant huit jours. J'admire , disoit-il , le caprice de la fortune , qui se plaît quelquefois à combler de biens un détestable auteur , tandis qu'elle en laisse de bons dans la misère. Je voudrois bien qu'elle s'avisât de m'enrichir aussi du soir au lendemain. Cela pourra bien arriver , lui disois-je , et plus tôt que tu ne penses. Tu es ici dans son temple ; car il me semble qu'on peut appeler le temple de la Fortune la maison d'un premier ministre , où l'on accorde souvent des graces qui engraisent tout-à-coup ceux qui les obtiennent. Cela est véritable , monsieur , me répondit-il , mais il faut avoir la patience de les attendre. Encore une fois , Scipion , lui répliquai-je , sois tranquille ; peut-être es-tu sur-le-point d'avoir quelque bonne commission. Effectivement , il s'offrit peu de jours

après une occasion de l'employer utilement au service du comte-duc, et je ne la laissai point échapper.

Je m'entretenois un matin avec don Raimond Caporis, intendant de ce premier ministre, et notre conversation rouloît sur les revenus de son excellence. Monseigneur jouit, disoit-il, des commanderies de tous les ordres militaires, ce qui lui vaut par an quarante mille écus; et il n'est obligé que de porter la croix d'Alcantara. De plus, ses trois charges de grand-chambellan, de grand-écuyer et de grand-chancelier des Indes, lui rapportent deux cent mille écus; et tout cela n'est rien encore en comparaison des sommes immenses qu'il tire des Indes : savez-vous bien de quelle manière? Lorsque les vaisseaux du roi partent de Séville ou de Lisbonne pour ce pays-là, il y fait embarquer du vin, de l'huile et des grains que lui fournit sa comté d'Olivarès; il ne paye point de port. Avec cela il vend, dans les Indes, ces marchandises quatre fois plus qu'elles ne valent en Espagne; ensuite il en employe l'argent à acheter des épiceries, des couleurs, et d'autres choses qu'on a presque pour rien dans le Nouveau-Monde, et qui se vendent fort cher en Europe. Il a déjà, par ce trafic, gagné plusieurs millions, sans faire le moindre tort au roi.

Ce qui ne vous paroîtra pas étonnant, conti-

nua-t-il, c'est que les personnes employées à faire ce commerce reviennent toutes chargées de richesses ; monseigneur trouvant bon qu'elles fassent leurs affaires avec les siennes.

Le fils de la Cosclina, qui écoutoit notre entretien , ne put entendre parler ainsi don Raimond sans l'interrompre. Parbleu ! seigneur Caporis, s'écria-t-il, je serois ravi d'être une de ces personnes-là ; aussi-bien il y a long-temps que je souhaite de voir le Mexique. Votre curiosité sera bientôt satisfaite, lui dit l'intendant, si le seigneur de Santillane ne s'oppose point à votre envie. Quelque délicat que je sois sur le choix des gens que j'envoie aux Indes faire ce trafic (car c'est moi qui les choisis), je vous mettrai aveuglément sur mon registre, si votre maître le veut. Vous me ferez plaisir, dis-je à don Raimond ; donnez-moi cette marque d'amitié. Scipion est un garçon que j'aime, d'ailleurs très-intelligent, et qui se gouvernera de façon qu'on n'aura pas le moindre reproche à lui faire. En un mot, j'en réponds comme de moi-même.

Cela étant, reprit Caporis, il n'a qu'à se rendre incessamment à Séville ; les vaisseaux doivent mettre à la voile dans un mois pour les Indes. Je le chargerai à son départ d'une lettre pour un homme qui lui donnera toutes les instructions nécessaires pour s'enrichir, sans porter aucun préju-

dice aux intérêts de son excellence , qui doivent être sacrés pour lui.

Scipion , charmé d'avoir cet emploi , se hâta de partir pour Séville avec mille écus que je lui comptai , pour acheter dans l'Andalousie du vin et de l'huile , et le mettre en état de trafiquer pour son compte dans les Indes. Cependant , tout ravi qu'il étoit de faire un voyage dont il espéroit tirer tant de profit , il ne put me quitter sans répandre des pleurs , et je ne vis pas de sang-froid son départ.

---

## CHAPITRE XII.

*Don Alphonse de Leyva vient à Madrid ; motif de son voyage. De l'affliction qu'eut Gil Blas, et de la joie qui la suivit.*

---

A-PEINE eus-je perdu Scipion , qu'un page du ministre m'apporta un billet qui contenoit ces paroles : *Si le seigneur de Santillane veut se donner la peine de se rendre à l'image Saint-Gabriel, dans la rue de Tolède , il y verra un de ses meilleurs amis.*

Quel peut être cet ami qui ne se nomme point ?



dis-je en moi-même. Pourquoi me cache-t-il son nom ? Il veut apparemment me causer le plaisir de la surprise. Je sortis sur-le-champ , je pris le chemin de la rue de Tolède ; et en arrivant au lieu marqué , je ne fus pas peu étonné d'y trouver don Alphonse de Leyva. Que vois-je ? m'écriai-je ! Vous ici , seigneur ! Qui , mon cher Gil Blas , répondit-il en me serrant étroitement entre ses bras , c'est don Alphonse lui-même qui s'offre à votre vue. Hé ! qui vous amène à Madrid ? lui dis-je. Je vais vous surprendre , me répartit-il , et vous affliger , en vous apprenant le sujet de mon voyage. On m'a ôté le gouvernement de Valence , et le premier ministre me mande à la cour pour rendre compte de ma conduite. Je demurai un quart-d'heure dans un stupide silence ; puis , reprenant la parole : De quoi , lui dis-je , vous accuse-t-on ? Je n'en sais rien , répondit-il ; mais j'impute ma disgrâce à la visite que j'ai faite , il y a trois semaines , au cardinal duc de Lerme , qui , depuis un mois , est relégué dans son château de Dénia.

Oh ! vraiment , interrompis-je , vous avez raison d'attribuer votre malheur à cette visite indiscrete : n'en cherchez pas la cause ailleurs , et permettez-moi de vous dire que vous n'avez pas consulté votre prudence ordinaire , lorsque vous avez été voir ce ministre disgracié. La faute en est faite , me dit-il , et j'ai pris de bonne grace mon parti :

je vais me retirer, avec ma famille , au château de Leyva , où je passerai , dans un profond repos , le reste de mes jours. Tout ce qui me fait de la peine , ajouta-t-il , c'est d'être obligé de paroître devant un superbe ministre , qui pourra me recevoir peu gracieusement. Quelle mortification pour un Espagnol ! Cependant c'est une nécessité ; mais avant que de m'y soumettre , j'ai voulu vous parler. Seigneur, lui dis-je , ne vous présentez pas devant le ministre, que je n'aye su auparavant de quoi l'on vous accuse ; le mal n'est peut-être pas sans remède. Quoi qu'il en soit , vous trouverez bon , s'il vous plaît , que je me donne pour vous tous les mouvements qu'exigent de moi la reconnoissance et l'amitié. A ces mots , je le laissai dans son hôtellerie , en l'assurant qu'il auroit incessamment de mes nouvelles.

Comme je ne me mêlois plus d'affaires d'état depuis les deux mémoires dont il a été fait une si éloquente mention , j'allai trouver Carnero , pour lui demander s'il étoit vrai qu'on eût ôté à don Alphonse de Leyva le gouvernement de la ville de Valence. Il me répondit qu'oui ; mais qu'il en ignoroit la raison. Là-dessus , je pris sans balancer la résolution de m'adresser à monseigneur même , pour apprendre de sa propre bouche les sujets qu'il pouvoit avoir de se plaindre du fils de don Cesar.

J'étois si pénétré de ce fâcheux événement, que je n'eus pas besoin d'affecter un air de tristesse pour paroître affligé aux yeux du comte-duc. Qu'as-tu donc, Santillane, me dit-il aussitôt qu'il me vit ? J'aperçois sur ton visage une impression de chagrin ; je vois même des larmes prêtes à couler de tes yeux. Quelqu'un t'auroit-il fait quelque offense ? Parle , tu seras bientôt vengé. Monseigneur, lui répondis-je en pleurant, quand je voudrois vous cacher ma douleur, je ne le pourrois pas ; je suis au désespoir. On vient de me dire que don Alphonse de Leyva n'est plus gouverneur de Valence ; on ne pouvoit m'annoncer une nouvelle plus capable de me causer une mortelle affliction. Que dis-tu, Gil Blas, reprit le ministre étonné ? Quel intérêt peux-tu prendre à ce don Alphonse et à son gouvernement ? Alors je lui fis un détail des obligations que j'avois aux seigneurs de Leyva : ensuite je lui racontai de quelle façon j'avois obtenu du duc de Lerme, pour le fils de don Cesar, le gouvernement dont il s'agissoit.

Quand son excellence m'eut écouté jusqu'au bout avec une attention pleine de bonté pour moi, il me dit : Essuie tes pleurs, mon ami. Outre que j'ignorois ce que tu viens de m'apprendre, je t'avouerai que je regardois don Alphonse comme une créature du cardinal de Lerme. Je te mets à ma place : la visite qu'il a faite à cette éminence ne

te l'auroit-il pas rendu suspect ? Je veux bien croire pourtant qu'ayant été pourvu de son emploi par ce ministre , il peut avoir fait cette démarche par un pur mouvement de reconnoissance. Je suis fâché d'avoir déplacé un homme qui te devoit son poste ; mais si j'ai détruit ton ouvrage , je puis le réparer. Je veux même encore plus faire pour toi que le duc de Lerme. Don Alphonse , ton ami , n'étoit que gouverneur de la ville de Valence , je le fais vice-roi du royaume d'Arragon : c'est ce que je te permets de lui faire savoir , et tu peux lui mander de venir prêter serment.

Lorsque j'eus entendu ces paroles , je passai d'une extrême douleur à un excès de joie qui me troubla l'esprit à un point , qu'il y parut au remerciement que je fis à monseigneur : mais le désordre de mon discours ne lui déplut point ; et comme je lui appris que don Alphonse étoit à Madrid , il me dit que je pouvois le lui présenter dès ce jour-là même. Je courus aussitôt à l'image Saint-Gabriel , où je ravis le fils de don Cesar en lui annonçant son nouvel emploi. Il ne pouvoit croire ce que je lui disois , tant il avoit de peine à se persuader que le premier ministre , quelque amitié qu'il eût pour moi , fût capable de donner des vice-royautés à ma considération. Je le menai au comte-duc , qui le reçut très-poliment , et lui dit qu'il s'étoit si bien conduit dans son gouvernement

de la ville de Valence, que le roi, le jugeant propre à remplir une plus grande place, l'avoit nommé à la vice-royauté d'Arragon. D'ailleurs, ajouta-t-il, cette dignité n'est point au-dessus de votre naissance; et la noblesse arragonoise ne sauroit murmurer contre le choix de la cour.

Son excellence ne fit aucune mention de moi, et le public ignora la part que j'avois à cette affaire; ce qui sauva don Alphonse et le ministre des mauvais discours qu'on auroit pu tenir dans le monde sur un vice-roi de ma façon.

Si tôt que le fils de don Cesar fut sûr de son fait, il dépêcha un exprès à Valence, pour en informer son père et Séraphine, qui se rendirent bientôt à Madrid. Leur premier soin fut de me venir trouver pour m'accabler de remerciements. Quel spectacle touchant et glorieux pour moi de voir les trois personnes du monde qui m'étoient les plus chères m'embrasser à l'envi! Aussi sensibles à mon zèle et à mon affection, qu'à l'honneur que le vice-roi alloit faire à leur maison, ils ne pouvoient se lasser de me tenir des discours reconnoissants. Ils me parloient même comme s'ils eussent parlé à un homme d'une condition égale à la leur; il sembloit qu'ils eussent oublié qu'ils avoient été mes maîtres; ils croyoient me pouvoir me témoigner assez d'amitié. Pour supprimer les circonstances inutiles, don Alphonse,

après avoir reçu ses patentes, remercié le roi et son ministre, et prêté le serment ordinaire, partit de Madrid avec sa famille, pour aller établir son séjour à Saragoce. Il y fit son entrée avec toute la magnificence imaginable; et les Arragonois firent connoître, par leurs acclamations, que je leur avois donné un vice-roi qui leur étoit fort agréable.

---

### CHAPITRE XIII.

*Gil Blas rencontre chez le roi don Gaston de Cogollos et don André de Tordesillas. Où ils allèrent tous trois. Fin de l'histoire de don Gaston et de dona Helena de Galisteo. Quel service Santillane rendit à Tordesillas.*

---

JE nageois dans la joie d'avoir si heureusement changé en vice-roi un gouverneur déplacé; les seigneurs de Leyva même en étoient moins ravis que moi. J'eus bientôt encore une autre occasion d'employer mon crédit pour un ami; ce que je crois devoir rapporter, pour faire connoître à mes lecteurs que je n'étois plus ce même Gil Blas qui, sous le ministère précédent, vendoit les grâces de la cour.

J'étois un jour dans l'anti-chambre du roi, où je m'entretenois avec des seigneurs qui, me connoissant pour un homme chéri du premier ministre, ne dédaignoient pas ma conversation. J'aperçus dans la foule don Gaston de Cogollos, ce prisonnier d'état que j'avois laissé dans la tour de Ségovie. Il étoit avec le châtelain don André de Tordesillas. Je quittai volontiers ma compagnie pour aller embrasser ces deux amis. S'ils furent étonnés de me revoir là, je le fus bien davantage de les y rencontrer. Après de vives accolades de part et d'autre, don Gaston me dit : Seigneur de Santillane, nous avons bien des questions à nous faire mutuellement, et nous ne sommes pas ici dans un lieu commode pour cela : permettez que je vous emmène dans un endroit où le seigneur de Tordesillas et moi nous serons bien - aises d'avoir avec vous un long entretien. J'y consentis ; nous fendîmes la presse, et nous sortîmes du palais. Nous trouvâmes le carrosse de don Gaston qui l'attendoit dans la rue ; nous y montâmes tous trois, et nous nous rendîmes à la grande place du marché, où se font les courses de taureaux. Là demouroit Cogollos, dans un fort bel hôtel.

Seigneur Gil Blas, me dit don André, lorsque nous fûmes dans une salle magnifiquement meublée, il me semble qu'à votre départ de Ségovie vous haïssiez la cour, et que vous étiez dans la

résolution de vous en éloigner pour jamais. C'étoit en effet mon dessein, lui répondis-je ; et tant qu'a vécu le feu roi , je n'ai pas changé de sentiment : mais quand j'ai su que le prince son fils étoit sur le trône , j'ai voulu voir si le nouveau monarque me reconnoîtroit. Il m'a reconnu , et j'ai eu le bonheur d'en être reçu favorablement ; il m'a recommandé lui-même au premier ministre , qui m'a pris en amitié , et avec qui je suis beaucoup mieux que je ne l'ai jamais été avec le duc de Lerme. Voilà , seigneur don André , ce que j'avois à vous apprendre. Et vous , dites-moi si vous êtes toujours châtelain de la tour de Ségovie ? Non vraiment, me répondit-il, le comte-duc en a mis un autre à ma place. Il m'a cru apparemment tout dévoué à son prédécesseur. Et moi, dit alors don Gaston , j'ai été mis en liberté par une raison contraire : le premier ministre n'a pas si tôt su que j'étois dans les prisons de Ségovie par ordre du duc de Lerme , qu'il m'en a fait sortir. Il s'agit à-présent , seigneur Gil Blas , de vous conter ce qui m'est arrivé depuis que je suis libre.

La première chose que je fis, poursuivit-il, après avoir remercié don André des attentions qu'il avoit eues pour moi pendant ma prison , fut de me rendre à Madrid. Je me présentai devant le comte-duc d'Olivarès , qui me dit : Ne craignez pas que le malheur qui vous est survenu fasse le



moindre tort à votre réputation ; vous êtes pleinement justifié : je suis d'autant plus assuré de votre innocence , que le marquis de Villareal , dont on vous a soupçonné d'être complice , n'étoit pas coupable. Quoique Portugais , et parent même du duc de Bragance , il est moins dans ses intérêts que dans ceux du roi mon maître. On n'a donc point dû vous faire un crime de votre liaison avec ce marquis ; et , pour réparer l'injustice qu'on vous a faite en vous accusant de trahison , le roi vous donne une lieutenance dans sa garde espagnole. J'acceptai cet emploi , en suppliant son excellence de me permettre , avant que d'entrer en exercice , d'aller à Coria pour y voir dona Eleonor de Laxarilla , ma tante. Le ministre m'accorda un mois pour faire ce voyage , et je partis accompagné d'un seul laquais.

Nous avions déjà passé Coliménar , et nous étions engagés dans un chemin creux entre deux montagnes , quand nous aperçûmes un cavalier qui se défendoit vaillamment contre trois hommes qui l'attaquoient tous ensemble. Je ne balançai point à le secourir ; je me hâtai de le joindre , et je me mis à son côté. Je remarquai , en me battant , que nos ennemis étoient masqués , et que nous avions affaire à de vigoureux spadassins. Cependant , malgré leur force et leur adresse , nous demeurâmes vainqueurs : je perçai un des trois ; il tomba de

cheval , et les deux autres prirent la fuite à l'instant. Il est vrai que la victoire ne nous fut guère moins funeste qu'au malheureux que j'avois tué , puisqu'après l'action nous nous trouvâmes , mon compagnon et moi , dangereusement blessés. Mais représentez-vous quelle fut ma surprise , lorsque je reconnus dans ce cavalier Combados , le mari de dona Helena. Il ne fut pas moins étonné de voir que j'étois son défenseur. Ah ! don Gaston , s'écria-t-il , quoi ! c'est vous qui venez me secourir ? Quand vous avez si généreusement pris mon parti , vous ignoriez que c'étoit celui d'un homme qui vous a enlevé votre maîtresse. Je l'ignorois en effet , lui répondis-je ; mais quand je l'aurois su , pensez-vous que j'eusse balancé à faire ce que j'ai fait ? Jageriez-vous assez mal de moi pour me croire une ame si basse ? Non , non , reprit-il , j'ai meilleure opinion de vous ; et si je meurs des blessures que je viens de recevoir , je souhaite que les vôtres ne vous empêchent point de profiter de ma mort. Combados , lui dis-je , quoique je n'aye pas encore oublié dona Helena , sachez que je ne désire point sa possession aux dépens de votre vie ; je m'applaudis même d'avoir contribué à vous sauver des coups de trois assassins , puisqu'en cela j'ai fait une action agréable à votre épouse.

Pendant que nous nous parlions de cette sorte , mon laquais descendit de cheval ; et s'étant appro-

ché du cavalier qui étoit étendu sur la poussière , il lui ôta son masque , et nous fit voir des traits que Combados reconnut d'abord. C'est Caprara , s'écria-t-il , ce perfide cousin qui , de dépit d'avoir manqué une riche succession qu'il m'avoit injustement disputée , nourrissoit depuis long-temps le désir de m'assassiner , et avoit enfin choisi ce jour pour le satisfaire ; mais le ciel a permis qu'il ait été la victime de son attentat.

Cependant notre sang couloit à bon compte , et nous nous affoiblissions à vue d'œil. Néanmoins , tout blessés que nous étions , nous eûmes la force de gagner le bourg de Villaréjo , qui n'est qu'à deux portées de fusil du champ de bataille. En arrivant à la première hôtellerie , nous demandâmes des chirurgiens. Il en vint un qu'on nous dit être fort habile. Il visita nos plaies , qu'il trouva très-dangereuses. Il nous pansa , et le lendemain il nous dit , après avoir levé l'appareil , que les blessures de don Blas étoient mortelles. Il jugea des miennes plus favorablement , et ses pronostics ne furent point faux.

Combados se voyant condamné à la mort ne songea plus qu'à s'y préparer. Il dépêcha un exprès à sa femme , pour l'informer de ce qu'il s'étoit passé , et du triste état où il se trouvoit. Dona Helena fut bientôt à Villaréjo. Elle y arriva , l'esprit travaillé d'une inquiétude qui avoit deux causes différentes :

le péril que couroit la vie de son époux , et la crainte de sentir, en me revoyant, rallumer un feu mal éteint. Cela lui causoit une agitation terrible. Madame , lui dit don Blas lorsqu'elle fut en sa présence, vous arrivez assez à temps pour recevoir mes adieux. Je vais mourir, et je regarde ma mort comme une punition du ciel , de vous avoir , par une tromperie , arrachée à don Gaston ; bien loin d'en murmurer, je vous exhorte moi-même à lui rendre un cœur que je lui ai ravi. Dona Helena ne lui répondit que par des pleurs ; et véritablement c'étoit la meilleure réponse qu'elle lui pût faire , n'étant pas encore assez détachée de moi pour avoir oublié l'artifice dont il s'étoit servi pour la déterminer à me manquer de foi.

Il arriva , comme le chirurgien l'avoit pronostiqué , qu'en moins de trois jours Combados mourut de ses blessures , au-lieu que les miennes annonçoient une prochaine guérison. La jeune veuve , uniquement occupée du soin de faire transporter à Coria le corps de son époux , pour lui rendre tous les honneurs qu'elle devoit à sa cendre , partit de Villaréjo pour s'en retourner , après s'être informée , comme par pure politesse , de l'état où je me trouvois. Dès que je pus la suivre, je pris le chemin de Coria , où j'achevai de me rétablir. Alors dona Eleonor , ma tante, et don George de Galisteo , résolurent de nous marier

promptement, Hélène et moi, de peur que la fortune ne nous séparât encore par quelque nouvelle traverse. Ce mariage se fit sans éclat, à cause de la mort trop récente de don Blas ; et peu de jours après, je revins à Madrid avec dona Helena. Comme j'avois passé le temps prescrit par le comte-duc pour mon voyage, je craignois que ce ministre n'eût donné à un autre la lieutenance qu'il m'avoit promise ; mais il n'en avoit point disposé, et il eut la bonté de recevoir les excuses que je lui fis de mon retardement.

Je suis donc, poursuivit Cogollos, lieutenant de la garde espagnole, et j'ai de l'agrément dans mon emploi. J'ai fait des amis d'un commerce agréable, et je vis content avec eux. Je voudrois pouvoir en dire autant, s'écria don André, mais je suis bien éloigné d'être satisfait de mon sort : j'ai perdu mon poste, qui ne laissoit pas de m'être fort utile, et je n'ai point d'amis qui ayent assez de crédit pour m'en procurer un solide. Pardonnez-moi, seigneur don André, interrompis-je en souriant, vous avez en moi un ami qui peut vous être bon à quelque chose. Je vous ai déjà dit que je suis encore plus aimé du comte-duc, que je ne l'étois du duc de Lerme, et vous osez me dire en face que vous n'avez personne qui puisse vous faire obtenir un solide emploi ! Ne vous ai-je pas déjà rendu un pareil service ? Souvenez-vous que,

par le crédit de l'archevêque de Grenade , je vous fis nommer pour aller remplir au Mexique un poste où vous auriez fait votre fortune , si l'amour ne vous eût point arrêté dans la ville d'Alicante. Je suis bien plus en état de vous servir présentement que j'ai l'oreille du ministre. Je m'abandonne donc à vous , répliqua Tordesillas ; mais , ajouta-t-il en souriant à son tour , ne m'envoyez pas de grace à la Nouvelle-Espagne ; je n'y voudrois point aller , quand on m'y voudroit faire président de l'audience même de Mexique.

Nous fûmes interrompus , dans cet endroit de notre entretien , par dona Helena qui arriva dans la salle , et dont la personne toute gracieuse remplit l'idée charmante que je m'en étois formée. Madame , lui dit Cogollos , je vous présente le seigneur de Santillane , dont je vous ai parlé quelques fois , et dont l'aimable compagnie a souvent dans ma prison suspendu mes ennuis. Oui , madame , dis-je à dona Helena , ma conversation lui plaisoit , car vous en faisiez toujours la matière. La fille de don George répondit modestement à ma politesse ; après quoi je pris congé de ces deux époux , en leur protestant que j'étois ravi que l'hymen eût enfin succédé à leurs longues amours. Ensuite , m'adressant à Tordesillas , je le priai de m'apprendre sa demeure , et lorsqu'il me l'eut enseignée : Sans adieu , lui dis-je , don André ,

j'espère qu'avant huit jours vous verrez que je joins le pouvoir à la bonne volonté. . . . .

Je n'en eus pas le démenti. Dès le lendemain même le comte-duc me fournit une occasion d'obliger ce châtelain. Santillane, me dit son excellence, la place de gouverneur de la prison royale de Valladolid est vacante, elle rapporte plus de trois cents pistoles par an ; il me prend envie de te la donner. Je n'en veux point, monseigneur, lui répondis-je, valût-elle dix mille ducats de rente ; je renonce à tous les postes que je ne puis occuper sans m'éloigner de vous. Mais, reprit le ministre, tu peux fort bien remplir cela-là sans être obligé de quitter Madrid, que pour aller de temps en temps à Valladolid visiter la prison. Vous direz, lui répartis-je, tout ce qu'il vous plaira ; je ne veux de cet emploi qu'à condition qu'il me sera permis de m'en démettre en faveur d'un brave gentilhomme appelé don André de Tordesillas, ci-devant châtelain de la tour de Ségovie : j'aimerois à lui faire ce présent, pour reconnoître les bons traitements qu'il m'a faits pendant ma prison.

Ce discours fit rire le ministre, qui me dit : A ce que je vois, Gil Blas, tu veux faire un gouverneur de prison royale, comme tu as fait un vice-roi. Hé bien soit, mon ami, je t'accorde la place vacante pour Tordesillas ; mais dis-moi tout

naturellement quel profit il doit t'en revenir : car je ne te crois pas assez sot pour vouloir employer ton crédit pour rien. Monseigneur, lui répondis-je, ne faut-il pas payer ses dettes ? Don André m'a fait sans intérêt tous les plaisirs qu'il a pu : ne dois-je pas lui rendre la pareille ? Vous êtes devenu bien désintéressé, monsieur de Santillane, me répliqua son excellence ; il me semble que vous l'étiez beaucoup moins sous le dernier ministère. J'en conviens, lui répartis-je ; le mauvais exemple corrompt mes mœurs : comme tout se vendoit alors, je me conformai à l'usage ; et comme aujourd'hui tout se donne, j'ai repris mon intégrité.

Je fis donc pourvoir don André de Tordesillas du gouvernement de la prison royale de Valladolid, et je l'envoyai bientôt dans cette ville, aussi satisfait de son nouvel établissement que je l'étois de m'être acquitté envers lui des obligations que je lui avois.



---

---

CHAPITRE XIV.

*Santillane va chez le poète Nunez. Quelles personnes il y trouva , et quels discours y furent tenus.*

---

IL me prit envie une après-dinée d'aller voir le poète des Asturies, me sentant fort curieux de savoir de quelle façon il étoit logé. Je me rendis à l'hôtel du seigneur don Bertrand Gomez del Ribero , et j'y demandai Nunez. Il ne demeure plus ici , me dit un laquais qui étoit à la porte ; c'est là qu'il loge à-présent, ajouta-t-il en me montrant une maison voisine ; il occupe un corps-de-logis sur le derrière. J'y allai ; et, après avoir traversé une petite cour, j'entrai dans une salle toute nue , où je trouvai mon ami Fabrice encore à table , avec cinq ou six de ses confrères, qu'il régaloit ce jour-là.

Ils étoient sur la fin du repas , et par conséquent en train de disputer ; mais aussitôt qu'ils m'aperçurent , ils firent succéder un profond silence à leurs bruyants discours. Nunez se leva d'un air empressé pour me recevoir , en s'écriant : Mes-

sieurs , voilà le seigneur de Santillane qui veut bien m'honorer d'une de ses visites : rendez avec moi vos hommages au favori du premier ministre. A ces paroles, tous les convives se levèrent aussi pour me saluer ; et en faveur du titre qui m'avoit été donné , ils me firent des civilités très-respectueuses. Quoique je n'eusse besoin ni de boire ni de manger , je ne pus me défendre de me mettre à table avec eux , et même de faire raison à une *brinde* qu'ils me portèrent.

Comme il me parut que ma présence les empêchoit de continuer à s'entretenir librement : Messieurs , leur dis - je , il me semble que j'ai interrompu votre entretien ; reprenez-le , de grace , ou je m'en vais. Ces messieurs , dit alors Fabrice , parloient de l'*Iphigénie* d'Euripide. Le bachelier Melchior de Villegas , qui est un savant du premier ordre , demandoit au seigneur don Jacinte de Romarate ce qui l'intéressoit dans cette tragédie. Oui , dit don Jacinte , et je lui ai répondu que c'étoit le péril où se trouvoit Iphigénie. Et moi , dit le bachelier , je lui ai répliqué ( ce que je suis prêt à démontrer ) que ce n'est point ce péril qui fait le véritable intérêt de la pièce. Qu'est-ce que c'est donc , s'écria le vieux licencié Gabriel de Léon ? C'est le vent , répartit le bachelier.

Toute la compagnie fit un éclat de rire à cette répartie , que je ne crus pas sérieuse ; je m'imagi-

naï que Melchior ne l'avoit faite que pour égayer la conversation. Je ne connoissois pas ce savant ; c'étoit un homme qui n'entendoit nullement raillerie. Riez tant qu'il vous plaira, messieurs, reprit-il froidement ; je vous soutiens que c'est le vent seul qui doit intéresser, frapper, émuvoir le spectateur. Représentez-vous, poursuivit-il, une nombreuse armée qui s'est assemblée pour aller faire le siège de Troie : concevez toute l'impatience qu'ont les chefs et les soldats d'exécuter leur entreprise, pour s'en retourner promptement dans la Grèce, où ils ont laissé ce qu'ils ont de plus cher, leurs dieux domestiques, leurs femmes et leurs enfants ; cependant un maudit vent contraire les retient en Aulide, semble les clouer au port ; et s'il ne change point, ils ne pourront aller assiéger la ville de Priam. C'est donc le vent qui fait l'intérêt de cette tragédie. Je prends parti pour les Grecs, j'épouse leur dessein ; je ne souhaite que le départ de leur flotte, et je vois d'un œil indifférent Iphigénie dans le péril, puisque sa mort est un moyen d'obtenir des dieux un vent favorable.

Si tôt que Villegas eut achevé de parler, les ris se renouvelèrent à ses dépens. Nunez eut la malice d'appuyer son sentiment, pour donner encore plus beau jeu aux railleurs, qui se mirent à faire à l'envi de mauvaises plaisanteries sur les vents. Mais le bachelier, les regardant tous d'un air fleg-

matique et orgueilleux, les traita d'ignorants et d'esprits vulgaires. Je m'attendois à tous moments à voir ces messieurs s'échauffer et se prendre aux crins, fin ordinaire de leurs dissertations : cependant je fus trompé dans mon attente ; ils se contentèrent de se dire des injures réciproquement, et se retirèrent quand ils eurent bu et mangé à discrétion.

Après leur retraite , je demandai à Fabrice pourquoi il ne demeurait plus chez son trésorier, et s'ils étoient brouillés tous deux. Brouillés ! me répondit-il, le ciel m'en préserve ; je suis mieux que jamais avec le seigneur don Bertrand , qui m'a permis de loger en mon particulier ; ainsi j'ai loué ce corps-de-logis pour y recevoir mes amis , et me réjouir avec eux en toute liberté , ce qui m'arrive fort souvent : car tu sais bien que je ne suis pas d'humeur à vouloir laisser de grandes richesses à mes héritiers ; et ce qu'il y a d'heureux pour moi , je suis présentement en état de faire tous les jours des parties de plaisir. J'en suis ravi, repris-je , mon cher Nunez ; et je ne puis m'empêcher de te féliciter encore sur le succès de ta dernière tragédie : les huit cents pièces dramatiques du grand Lope ne lui ont point rapporté le quart de ce que t'a valu ton *comte de Saldagne*.

FIN DU ONZIÈME LIVRE.

---

---

## LIVRE DOUZIÈME.

---

---

### CHAPITRE PREMIER.

*Gil Blas est envoyé par le ministre à Tolède.  
Du motif et du succès de son voyage.*

---

IL y avoit déjà près d'un mois que monseigneur me disoit tous les jours : Santillane, le temps approche où je veux mettre ton adresse en œuvre ; et ce temps ne venoit point. Il arriva pourtant , et son excellence enfin me parla dans ces termes : On dit qu'il y a dans la troupe des comédiens de Tolède une jeune actrice qui fait du bruit par ses talents ; on prétend qu'elle danse et chante divinement , et qu'elle enlève le spectateur par sa déclamation : on assure même qu'elle a de la beauté. Un pareil sujet mérite bien de paroître à la cour. Le roi aime la comédie, la musique et la danse ; il ne faut pas qu'il soit privé du plaisir de voir et d'entendre une personne d'un mérite si rare. J'ai

donc résolu de t'envoyer à Tolède , pour juger par toi-même si c'est en effet une actrice si merveilleuse : je m'en tiendrai à l'impression qu'elle aura faite sur toi ; je m'en fie à ton discernement.

Je répondis à monseigneur que je lui rendrais bon compte de cette affaire , et je me disposai à partir avec un seul laquais , à qui je fis quitter la livrée du ministre , pour faire les choses plus mystérieusement ; ce qui fut fort du goût de son excellence. Je pris donc le chemin de Tolède , où étant arrivé , j'allai descendre à une hôtellerie près du château. A-peine eus-je mis pied à terre , que l'hôte , me prenant sans doute pour quelque gentilhomme du pays , me dit : Seigneur cavalier , vous venez apparemment dans cette ville pour voir l'auguste cérémonie de l'*auto-da-fé* \* qui doit se faire demain. Je lui répondis que oui , jugeant plus à-propos de le lui laisser croire , que de lui donner occasion de me questionner sur ce qui m'amenoit à Tolède. Vous verrez , reprit-il , une des plus belles processions qui aient jamais été faites : il y a , dit-on , plus de cent prisonniers , parmi lesquels on en compte plus de dix qui doivent être brûlés.

Véritablement , le lendemain , avant le lever du soleil , j'entendis sonner toutes les cloches de la

---

\* Acte de foi.

ville; et l'on faisoit ce carillon pour avertir le peuple qu'on alloit commencer l'*auto-da-fé*. Curieux de voir cette fête, je m'habillai à la hâte et me rendis à l'inquisition. Il y avoit tout auprès, et le long des rues par où la procession devoit passer, des échafauds, sur l'un desquels je me plaçai pour mon argent. J'aperçus bientôt les dominicains, qui marchaient les premiers, précédés de la bannière de l'inquisition. Ces bons pères étoient immédiatement suivis des tristes victimes que le saint-office vouloit immoler ce jour-là. Ces malheureux alloient l'un après l'autre, la tête et les pieds nus, ayant chacun un cierge à la main, et son parrain \* à son côté. Les uns avoient un grand scapulaire de toile jaune, parsemé de croix de saint André peintes en rouge, et appelé *san-benito*; les autres portoient des *carochas*, qui sont des bonnets de carton élevés en forme de pain de sucre, et couverts de flammes et de figures diaboliques.

Comme je regardois de tous mes yeux ces infortunés avec une compassion que je me gardois bien de laisser paroître, de peur qu'on ne m'en fît un crime, je crus reconnoître parmi ceux qui avoient la tête ornée de *carochas* le révérend père Hilaire,

---

\* On appelle *parrains*, toutes les personnes que l'inquisiteur nomme pour accompagner les prisonniers dans l'*auto-da-fé*, et qui sont obligées d'en répondre.

et son compagnon le frère Ambroise. Ils passèrent si près de moi, que ne pouvant m'y tromper : Que vois-je, dis-je en moi-même ? Le ciel ; las des désordres de la vie de ces deux scélérats , les a donc livrés à la justice de l'inquisition ! En parlant de cette sorte , je me sentis saisir d'effroi ; il me prit un tremblement universel , et mes esprits se troublèrent au point que je pensai m'évanouir. La liaison que j'avois eue avec ces fripons , l'aventure de Xelva , enfin tout ce que nous avions fait ensemble , vint dans ce moment s'offrir à ma pensée , et je m'imaginai ne pouvoir assez remercier Dieu de m'avoir préservé du scapulaire et des *carochas*.

Lorsque la cérémonie fut achevée , je m'en retournai à mon hôtellerie , tout tremblant du spectacle affreux que je venois de voir ; mais les images affligeantes dont j'avois l'esprit rempli se dissipèrent insensiblement , et je ne pensai plus qu'à me bien acquitter de la commission dont mon maître m'avoit chargé. J'attendis avec impatience l'heure de la comédie , pour y aller , jugeant que c'étoit par-là que je devois commencer ; et si tôt qu'elle fut venue , je me rendis au théâtre , où je m'assis auprès d'un chevalier d'Alcantara. J'eus bientôt lié conversation avec lui. Seigneur , lui dis-je , est-il permis à un étranger d'oser vous faire une question ? Seigneur cavalier , me répondit-il fort poli-



ment, c'est de quoi je me tiendrai fort honoré. On m'a vanté, repris-je, les comédiens de Tolède; auroit-on eu tort de m'en dire du bien? Non, répartit le chevalier, leur troupe n'est pas mauvaise; il y a même parmi eux de grands sujets : vous verrez entr'autres la belle Lucrèce, une actrice de quatorze ans, qui vous étonnera. Vous n'aurez pas besoin, lorsqu'elle se montrera sur la scène, que je vous la fasse remarquer; vous la démêlerez aisément. Je demandai au chevalier si elle joueroit ce jour-là? Il me répondit que oui, et même qu'elle avoit un rôle très-brillant dans la pièce qu'on alloit représenter.

La comédie commença. Il parut deux actrices, qui n'avoient rien négligé de tout ce qui pouvoit contribuer à les rendre charmantes; mais, malgré l'éclat de leurs diamants, je ne pris ni l'une ni l'autre pour celle que j'attendois. Enfin Lucrèce sortit du fond du théâtre, et son arrivée sur la scène fut annoncée par un battement de mains long et général. Ah! la voici, dis-je en moi-même : quel air de noblesse! que de graces! les beaux yeux! la piquante créature! Effectivement j'en fus fort satisfait, ou plutôt sa personne me frappa vivement. Dès la première tirade de vers qu'elle récita, je lui trouvai du naturel, du feu, une intelligence au-dessus de son âge, et je joignis volontiers mes applaudissements à ceux qu'elle reçut de

toute l'assemblée pendant la pièce. Hé bien , me dit le chevalier , vous voyez comme Lucrèce est avec le public ? Je n'en suis pas surpris, lui répondis-je. Vous le seriez encore moins, me répliqua-t-il, si vous l'eussiez entendue chanter; c'est une sirène : malheur à ceux qui l'écoutent sans se boucher les oreilles ! Sa danse , poursuivit-il, n'est pas moins redoutable; ses pas , aussi dangereux que sa voix, charment les yeux, et forcent les cœurs à se rendre. Sur ce pied-là, m'écriai-je, il faut avouer que c'est un prodige : quel heureux mortel a le plaisir de se ruiner pour une si aimable fille ? Elle n'a point d'amant déclaré , me dit-il, et la médisance même ne lui donne aucune intrigue secrète : cependant, ajouta-t-il, elle pourroit en avoir; car Lucrèce est sous la conduite de sa tante Estelle , qui, sans contredit, est la plus adroite de toutes les comédiennes.

Au nom d'Estelle, j'interrompis avec précipitation le chevalier, pour lui demander si cette Estelle étoit une actrice de la troupe de Tolède. C'en est une des meilleures, me dit-il. Elle n'a pas joué aujourd'hui, et nous n'y avons pas gagné; elle fait ordinairement la suivante, et c'est un emploi qu'elle remplit admirablement bien. Qu'elle fait voir d'esprit dans son jeu ! Peut-être même en met-elle trop; mais c'est un beau défaut qui doit trouver grace. Le chevalier me dit donc des merveilles

de cette Estelle ; et , sur le portrait qu'il me fit de sa personne , je ne doutai point que ce ne fût Laure , cette même Laure dont j'ai tant parlé dans mon histoire , et que j'avois laissée à Grenade.

Pour en être plus sûr , je passai derrière le théâtre après la comédie. Je demandai Estelle ; et la cherchant des yeux par-tout , je la trouvai dans les foyers , où elle s'entretenoit avec quelques seigneurs , qui ne regardoient petit-être en elle que la tante de Lucrèce. Je m'avançai pour saluer Laure ; mais , soit par fantaisie , soit pour me punir de mon départ précipité de Grenade , elle ne fit pas semblant de me connoître , et reçut mes civilités d'un air si sec , que j'en fus un peu déconcerté. Au-lieu de lui reprocher en riant son accueil glacé , je fus assez sot pour m'en fâcher ; je me retirai même brusquement , et je résolus dans ma colère de m'en retourner à Madrid dès le lendemain. Pour me venger de Laure , disois-je , je ne veux pas que sa nièce ait l'honneur de paroître devant le roi ; je n'ai pour cela qu'à faire au ministre le portrait qu'il me plaira de Lucrèce : je n'ai qu'à lui dire qu'elle danse de mauvaise grâce , qu'il y a de l'aigreur dans sa voix , et qu'enfin ses charmes ne consistent que dans sa jeunesse ; je suis assuré que son excellence perdra l'envie de l'attirer à la cour.

Telle étoit la vengeance que je me promettois

de tirer du procédé de Laure à mon égard ; mais mon ressentiment ne fut pas de longue durée. Le jour suivant, comme je me préparois à partir, un petit laquais entra dans ma chambre, et me dit : Voici un billet que j'ai à remettre au seigneur de Santillane. C'est moi, mon enfant, lui répondis-je en prenant la lettre que j'ouvris, et qui contenoit ces paroles : *Oubliez la manière dont vous avez été reçu hier au soir dans les foyers comiques, et laissez-vous conduire où le porteur vous mènera.* Je suivis aussitôt le petit laquais, qui, quand nous fûmes auprès de la comédie, m'introduisit dans une fort belle maison, où, dans un appartement des plus propres, je trouvai Laure à sa toilette.

Elle se leva pour m'embrasser, en me disant : Seigneur Gil Blas, je sais bien que vous n'avez pas sujet d'être content de la réception que je vous ai faite quand vous m'êtes venu saluer dans nos foyers ; un ancien ami comme vous étoit en droit d'attendre de moi un accueil plus gracieux ; mais je vous dirai, pour m'excuser, que j'étois de la plus mauvaise humeur du monde. Lorsque vous vous êtes montré à mes yeux, j'étois occupée de certains discours médisants qu'un de nos messieurs a tenus sur le compte de ma nièce, dont l'honneur m'intéresse plus que le mien. Votre brusque retraite, ajouta-t-elle, me fit tout-à-coup apercevoir de ma distraction, et dans le moment je char-

geai mon petit laquais de vous suivre pour savoir votre demeure, dans le dessein de réparer aujourd'hui ma faute. Elle est toute réparée, lui dis-je, ma chère Laure, n'en parlons plus : apprenons-nous plutôt mutuellement ce qui nous est arrivé depuis le jour malheureux où la crainte d'un juste châtiment me fit sortir de Grenade avec précipitation. Je vous laissai, s'il vous en souvient, dans un assez grand embarras : comment vous en tirâtes-vous ? N'est-il pas vrai que vous eûtes besoin de toute votre adresse pour apaiser votre amant portugais ? Point du tout, répondit Laure, ne savez-vous pas bien qu'en pareil cas les hommes sont si foibles, qu'ils épargnent quelquefois aux femmes jusqu'à la peine de se justifier.

Je soutins, continua-t-elle, au marquis de Marialva que tu étois mon frère. Pardonnez-moi, monsieur de Santillane, si je vous parle aussi familièrement qu'autrefois ; mais je ne puis me défaire de mes vieilles habitudes. Je te dirai donc que je payai d'audace. Ne voyez-vous pas, dis-je au seigneur portugais, que tout ceci est l'ouvrage de la jalousie et de la fureur ? Narcissa, ma camarade et ma rivale, enragée de me voir posséder tranquillement un cœur qu'elle a manqué, m'a joué ce tour-là ; elle a corrompu le sous-moucheur de chandelles, qui, pour servir son ressentiment, a l'effronterie de dire qu'il m'a vue à Madrid femme-

de-chambre d'Arsénie. Rien n'est plus faux, la veuve de don Antonio Coello a toujours eu des sentiments trop relevés pour vouloir se mettre au service d'une fille de théâtre. D'ailleurs, ce qui prouve la fausseté de cette accusation, et le complot de mes accusateurs, c'est la retraite précipitée de mon frère; s'il étoit présent, il pourroit confondre la calomnie; mais Narcissa, sans doute, aura employé quelque nouvel artifice pour le faire disparaître.

Quoique ces raisons, poursuivit Laure, ne fissent pas trop bien mon apologie, le marquis eut la bonté de s'en contenter; et ce débonnaire seigneur continua de m'aimer jusqu'au jour qu'il partit de Grenade pour retourner en Portugal. Véritablement son départ suivit de fort près le tien, et la femme de Zapata eut le plaisir de me voir perdre l'amant que je lui avois enlevé. Après cela, je demurai encore quelques années à Grenade; ensuite la division s'étant mise dans notre troupe (ce qui arrive quelquefois parmi nous), tous les comédiens se séparèrent: les uns s'en allèrent à Séville, les autres à Cordoue, et moi je vins à Tolède, où je suis depuis dix ans avec ma nièce Lucrèce, que tu as vue jouer hier au soir, puisque tu étois à la comédie.

Je ne pus m'empêcher de rire dans cet endroit. Laure m'en demanda la cause. Ne la devinez-vous

pas bien , lui dis-je ? Vous n'avez ni frère ni sœur , par conséquent vous ne pouvez être tante de Lucrèce. Outre cela , quand je calcule en moi-même le temps qui s'est écoulé depuis notre dernière séparation , et que je confronte ce temps avec l'âge de votre nièce , il me semble que vous pourriez être toutes deux encore plus proches parentes.

Je vous entends , monsieur Gil Blas , reprit en rougissant un peu la veuve de don Antonio. Comme vous saisissez les époques ! Il n'y a pas moyen de vous en faire accroire. Hé bien oui , mon ami , Lucrèce est fille du marquis de Marialva et la mienne : elle est le fruit de notre union ; je ne saurois te le celer plus long-temps. Le grand effort que vous faites , lui dis-je , ma princesse , en me révélant ce secret après m'avoir fait confidence de vos équipées avec l'économe de l'hôpital de Zamora ! Je vous dirai de plus que Lucrèce est un sujet d'un mérite si singulier , que le public ne peut assez vous remercier de lui avoir fait ce présent. Il seroit à souhaiter que toutes vos camarades ne lui en fissent pas de plus mauvais.

Si quelque lecteur malin , rappelant ici les entretiens particuliers que j'eus à Grenade avec Laure , lorsque j'étois secrétaire du marquis de Marialva , me soupçonne de pouvoir disputer à ce seigneur l'honneur d'être père de Lucrèce ; c'est un soupçon dont je veux bien , à ma honte , lui avouer l'injustice.

Je rendis compte à mon tour, à Laure, de mes principales aventures, et de l'état présent de mes affaires. Elle écouta mon récit avec une attention qui me fit connoître qu'il ne lui étoit pas indifférent. Ami Santillane, me dit-elle quand je l'eus achevé, vous jouez, à ce que je vois, un assez beau rôle sur le théâtre du monde : vous ne sauriez croire jusqu'à quel point j'en suis ravie. Lorsque je mènerai Lucrèce à Madrid pour la faire entrer dans la troupe du prince, j'ose me flatter qu'elle trouvera dans le seigneur de Santillane un puissant protecteur. N'en doutez nullement, lui répondis-je, vous pouvez compter sur moi : je serai recevoir votre fille dans la troupe du prince quand il vous plaira ; c'est ce que je puis vous promettre sans trop présumer de mon pouvoir. Je vous prendrois au mot, reprit Laure, et je partirois dès demain pour Madrid, si je n'étois pas liée ici par des engagements avec ma troupe. Un ordre de la cour peut rompre vos liens, lui répartis-je, et c'est de quoi je me charge : vous le recevrez avant huit jours. Je me fais un plaisir d'enlever Lucrèce aux Tolédans : une actrice si jolie est faite pour les gens de cour ; elle nous appartient de droit.

Lucrèce entra dans la chambre au moment que j'achevois ces paroles. Je crus voir la déesse Hébé, tant elle étoit mignonne et gracieuse. Elle venoit de se lever ; et sa beauté naturelle, brillant sans



le secours de l'art , présentoit à la vue un objet ravissant. Venez , ma nièce , lui dit sa mère , venez remercier monsieur de la bonne volonté qu'il a pour nous : c'est un de mes anciens amis , qui a beaucoup de crédit à la cour , et qui se fait fort de nous mettre toutes deux dans la troupe du prince. Ce discours parut faire plaisir à la petite fille , qui me fit une profonde révérence , et me dit avec un souris enchanteur : Je vous rends de très-humbles graces de votre obligeante intention ; mais en voulant m'ôter à un public qui m'aime , êtes-vous sûr que je ne déplaîrai point à celui de Madrid ? Je perdrai peut-être au change. Je me souviens d'avoir ouï dire à ma tante qu'elle a vu des acteurs briller dans une ville , et révolter dans une autre ; cela me fait peur : craignez de m'exposer au mépris de la cour , et vous à ses reproches. Belle Lucrèce , lui répondis-je , c'est ce que nous ne devons appréhender ni l'un ni l'autre : je crains plutôt qu'enflammant tous les cœurs , vous ne causiez de la division parmi les grands. La frayeur de ma nièce , me dit Laure , est mieux fondée que la vôtre ; mais j'espère qu'elles seront vaines toutes deux : si Lucrèce ne peut faire du bruit par ses charmes , en récompense elle n'est pas assez mauvaise actrice pour devoir être méprisée.

Nous continuâmes encore quelque temps cette conversation , et j'eus lieu de juger , par tout ce

que Lucrèce y mit du sien , que c'étoit une fille d'un esprit supérieur ; ensuite je pris congé de ces deux dames , en leur protestant qu'elles auroient incessamment un ordre de la cour pour se rendre à Madrid.

---

## CHAPITRE II.

*Santillane rend compte de sa mission au ministre, qui le charge du soin de faire venir Lucrèce à Madrid. De l'arrivée de cette comédienne, et de son début à la cour.*

---

A MON retour à Madrid je trouvai le comte-duc fort impatient d'apprendre le succès de mon voyage. Gil Blas , me dit-il , as-tu vu la comédienne en question ? Vaut-elle la peine qu'on la fasse venir à la cour ? Monseigneur , lui répondis-je , la renommée , qui loue ordinairement plus qu'il ne faut les belles personnes , ne dit pas assez de bien de la jeune Lucrèce ; c'est un sujet admirable , tant pour sa beauté que pour ses talents.

Est-il possible , s'écria le ministre avec une satisfaction intérieure que je lus dans ses yeux , et qui me fit penser que c'étoit pour son propre

compte qu'il m'avoit envoyé à Tolède, est-il possible qu'elle soit aussi aimable que tu le dis ? Quand vous la verrez, lui répartis-je, vous avouerez qu'on ne peut faire son éloge qu'au rabais de ses charmes. Santillane, reprit son excellence, fais-moi une fidèle relation de ton voyage ; je serai bien aise de l'entendre. Alors prenant la parole pour contenter mon maître, je lui contai jusqu'à l'histoire de Laure inclusivement. Je lui appris que cette actrice avoit eu Lucrèce du marquis de Marialva, seigneur portugais, qui, s'étant arrêté à Grenade en voyageant, étoit devenu amoureux d'elle. Enfin, quand j'eus fait à monseigneur un détail de ce qui s'étoit passé entre ces comédiennes et moi, il me dit : Je suis ravi que Lucrèce soit fille d'un homme de qualité ; cela m'intéresse pour elle encore davantage ; il faut l'attirer ici. Mais continue, ajouta-t-il, comme tu as commencé ; ne me mêle point là-dedans : que tout roule sur Gil Blas de Santillane.

J'allai trouver Carnero, à qui je dis que son excellence vouloit qu'il expédiât un ordre par lequel le roi recevoit dans sa troupe Estelle et Lucrèce, actrices de la comédie de Tolède. Ouidà, seigneur de Santillane, répondit Carnero avec un souris malin, vous serez bientôt servi, puisque, selon toutes les apparences, vous vous intéressez pour ces deux dames. En même-temps, il dressa

L'ordre lui-même et m'en délivra l'expédition, que j'envoyai sur-le-champ à Estelle par le même laquais qui m'avoit accompagné à Tolède. Huit jours après, la mère et la fille arrivèrent à Madrid. Elles allèrent loger dans un hôtel garni, à deux pas de la troupe du prince, et leur premier soin fut de m'en donner avis par un billet. Je me rendis dans le moment à cet hôtel, où, après mille offres de service de ma part, et autant de remerciements de la leur, je les laissai se préparer à leur début, que je leur souhaitai heureux et brillant.

Elles se firent annoncer au public comme deux actrices nouvelles, que la troupe du prince venoit de recevoir par ordre de la cour. Elles débutèrent par une comédie qu'elles avoient coutume de jouer à Tolède avec applaudissement.

Dans quel endroit du monde n'aime-t-on pas la nouveauté en fait de spectacles? Il se trouva ce jour-là dans la salle des comédiens un concours extraordinaire de spectateurs. On juge bien que je ne manquai pas cette représentation. Je souffris un peu avant que la pièce commençât. Tout prévenu que j'étois en faveur des talents de la mère et de la fille, je tremblai pour elles, tant j'étois dans leurs intérêts. Mais à-peine eurent-elles ouvert la bouche, qu'elles m'ôtèrent toute ma crainte par les applaudissements qu'elles reçurent. On regarda

Estelle comme une actrice consommée dans le comique , et Lucrece comme un prodige pour les rôles d'amoureuses. Cette dernière enleva tous les cœurs. Les uns admirèrent la beauté de ses yeux ; les autres furent touchés de la douceur de sa voix ; et tous , frappés de ses graces et du vif éclat de sa jeunesse , sortirent enchantés de sa personne.

Le comte-duc, qui prenoit encore plus de part que je ne croyois au début de cette actrice , étoit à la comédie ce soir-là. Je le vis sortir sur la fin de la pièce , fort satisfait , à ce qu'il me parut , de nos deux comédiennes. Curieux de savoir s'il en étoit véritablement bien affecté , je le suivis chez lui ; et m'introduisant dans son cabinet , où il venoit d'entrer : Hé bien, monseigneur, lui dis-je, votre excellence est-elle contente de la petite Marialva ? Mon excellence, répondit-il en souriant, seroit bien difficile, si elle refusoit de joindre son suffrage à celui du public : oui, mon enfant, je suis charmé de ta Lucrece , et je ne doute pas que le roi ne prenne plaisir à la voir.

---

### CHAPITRE III.

*Lucrèce fait grand bruit à la cour, et joue devant le roi, qui en devient amoureux. Suites de cet amour.*

---

LE début des deux actrices nouvelles fit bientôt du bruit à la cour ; dès le lendemain il en fut parlé au lever du roi. Quelques seigneurs vantèrent surtout la jeune Lucrèce : ils en firent un si beau portrait, que le monarque en fut frappé ; mais, dissimulant l'impression que leurs discours faisoient sur lui, il gardoit le silence et sembloit n'y prêter aucune attention.

Cependant, d'abord qu'il se trouva seul avec le comte-duc, il lui demanda ce que c'étoit que certaine actrice qu'on louoit tant. Le ministre lui répondit que c'étoit une jeune comédienne de Tolède, qui avoit débuté le soir précédent avec beaucoup de succès. Cette actrice, ajouta-t-il, se nomme Lucrèce, nom fort convenable aux personnes de sa profession : elle est de la connoissance de Santillane, qui m'a dit d'elle tant de bien, que j'ai jugé à-propos de la recevoir dans la

troupe de votre majesté. Le roi sourit en entendant prononcer mon nom ; peut-être parce qu'il se ressouvint dans ce moment que t'étoit moi qui lui avois fait connoître Catalina , et qu'il eut un pressentiment que je lui rendrois le même service dans cette occasion. Comte , dit-il au ministre , je veux voir jouer demain cette Lucrèce ; je vous charge du soin de le lui faire savoir.

Le comte-duc m'ayant rapporté cet entretien et appris l'intention du roi , m'envoya chez nos deux comédiennes pour les en avertir. Je viens , dis-je à Laure que je rencontrai la première , vous annoncer une grande nouvelle : vous aurez demain parmi vos spectateurs le souverain de la monarchie ; c'est de quoi le ministre m'a ordonné de vous informer. Je ne doute pas que vous ne fassiez tous vos efforts, votre fille et vous , pour répondre à l'honneur que ce monarque veut vous faire : mais je vous conseille de choisir une pièce où il y ait de la danse et de la musique , pour lui faire admirer tous les talents que Lucrèce possède. Nous suivrons votre conseil , me répondit Laure , et il ne tiendra pas à nous que le prince ne soit satisfait. Il ne sauroit manquer de l'être , lui dis-je , en voyant arriver Lucrèce dans un déshabillé qui lui prêtoit plus de charmes que ses habits de théâtre les plus superbes : il sera d'autant plus content de votre aimable nièce , qu'il aime plus que toute

autre chose la danse et le chant ; il pourroit bien même être tenté de lui jeter le mouchoir. Je ne souhaite point du tout , reprit Laure , qu'il ait cette tentation ; tout puissant monarque qu'il est, il pourroit trouver des obstacles à l'accomplissement de ses désirs. Lucrèce , quoiqu'élevée dans les coulisses d'un théâtre, a de la vertu ; et quelque plaisir qu'elle prenne à se voir applaudir sur la scène, elle aime encore mieux passer pour honnête fille que pour bonne actrice.

Ma tante , dit alors la petite Marialva en se mêlant à la conversation , pourquoi se faire des monstres pour les combattre ? Je ne serai jamais à la peine de repousser les soupirs du roi ; la délicatesse de son goût le sauvera des reproches qu'il mériteroit, s'il abaissoit jusqu'à moi ses regards. Mais, charmante Lucrèce , lui dis-je, s'il arrivoit que ce prince voulût s'attacher à vous et vous choisir pour sa maîtresse, seriez-vous assez cruelle pour le laisser languir dans vos fers comme un amant ordinaire ? Pourquoi non ? répondit-elle. Oui, sans doute, et, vertu à part, je sens que ma vanité seroit plus flattée d'avoir résisté à sa passion, que si je m'y étois rendue. Je ne fus pas peu étonné d'entendre parler de cette sorte une élève de Laure ; et je quittai ces dames, en louant la dernière d'avoir donné à l'autre une si belle éducation.



Le jour suivant, le roi, impatient de voir Lucrèce, se rendit à la comédie. On joua une pièce entremêlée de chants et de danse, et dans laquelle notre jeune actrice brilla beaucoup. Depuis le commencement jusqu'à la fin j'eus les yeux attachés sur le monarque, et je m'appliquai à démêler dans les siens ce qu'il pensoit; mais il mit en défaut ma pénétration, par un air de gravité qu'il affecta de conserver toujours. Je ne sus que le lendemain ce que j'étois en peine de savoir. Santillane, me dit le ministre, je viens de quitter le roi, qui m'a parlé de Lucrèce avec tant de vivacité, que je ne doute pas qu'il ne soit épris de cette jeune comédienne; et comme je lui ai dit que c'est toi qui l'as fait venir de Tolède, il m'a témoigné qu'il seroit bien aise de t'entretenir là-dessus en particulier : va de ce pas te présenter à la porte de sa chambre, où l'ordre de te faire entrer est déjà donné; cours, et reviens promptement me rendre compte de cette conversation.

Je volai d'abord chez le roi, que je trouvais seul. Il se promenoit à grands pas en m'attendant, et paroissoit avoir la tête embarrassée. Il me fit plusieurs questions sur Lucrèce, dont il m'obligea de lui conter l'histoire : ensuite il me demanda si la petite personne n'avoit pas déjà eu quelque galanterie. J'assurai hardiment que non, malgré la témérité de ces sortes d'assurances; ce qui me

parut faire au prince un fort grand plaisir. Cela étant , reprit-il , je te choisis pour mon agent auprès de Lucrèce ; je veux que ce soit par ton entremise qu'elle apprenne sa victoire. Va la lui annoncer de ma part , ajouta-t-il en me mettant entre les mains un écrin où il y avoit pour plus de cinquante mille écus de pierreries , et dis-lui que je la prie d'accepter ce présent , en attendant de plus solides marques de ma passion.

Avant que de m'acquitter de cette commission, j'allai rejoindre le comte-duc , à qui je fis un fidèle rapport de ce que le roi m'avoit dit. Je m'imaginois que ce ministre en seroit plus affligé que réjoui ; car je croyois , comme je l'ai déjà dit , qu'il avoit des vues amoureuses sur Lucrèce , et qu'il apprendroit avec chagrin que son maître étoit devenu son rival ; mais je me trompois. Bien loin d'en paroître mortifié , il en eut une si grande joie , que , ne pouvant la contenir , il laissa échapper quelques paroles qui ne tombèrent point à terre : *Oh ! parbleu , Philippe , s'écria-t-il , je vous tiens ; c'est pour le coup que les affaires vont vous faire peur.* Cette apostrophe me découvrit toute la manœuvre du comte-duc : je vis par-là que ce seigneur , craignant que le prince ne voulût s'occuper de choses sérieuses , cherchoit à l'amuser par les plaisirs les plus convenables à son humeur. Santillane , me dit-il ensuite , ne perds point de temps ; hâte-toi ,

mon ami, d'aller exécuter l'ordre important qu'on t'a donné, et dont il y a bien des seigneurs à la cour qui se feroient gloire d'être chargés. Songe, poursuivit-il, que tu n'as point ici de comte de Lemos qui t'enlève la meilleure partie de l'honneur du service rendu ; tu l'auras tout entier, et de plus, tout le fruit.

C'est ainsi que son excellence me dora la pilule, que j'avalai tout doucement, non sans en sentir l'amertume ; car depuis ma prison je m'étois accoutumé à regarder les choses dans un point de vue moral, et je ne trouvois pas l'emploi de Mercure en chef aussi honorable qu'on me le disoit. Cependant, si je n'étois point assez vicieux pour m'en acquitter sans remords, je n'avois pas non plus assez de vertu pour refuser de le remplir. J'obéis donc d'autant plus volontiers au roi, que je voyois en même-temps que mon obéissance seroit agréable au ministre, à qui je ne songeois qu'à plaire.

Je jugeai à-propos de m'adresser d'abord à Laure, et de l'entretenir en particulier. Je lui exposai ma mission en termes mesurés, et lui présentai l'écrin à la fin de mon discours. A la vue des pierreries, la dame, ne pouvant cacher sa joie, la fit éclater en liberté : Seigneur Gil Blas, s'écria-t-elle, ce n'est pas devant le meilleur et le plus ancien de mes amis que je dois me contraindre ; j'aurois tort de me parer d'une fausse sévérité de

mœurs , et de faire des grimaces avec vous. Oui ! n'en doutez pas , continua-t-elle , je suis ravie que ma fille ait fait une conquête si précieuse ; j'en conçois tous les avantages. Mais , entre nous , je crains que Lucrèce ne le regarde d'un autre œil que moi : quoique fille de théâtre , elle a la sagesse si fort en recommandation , qu'elle a déjà rejeté les vœux de deux jeunes seigneurs aimables et riches. Vous me direz, poursuivit-elle , que ces deux seigneurs ne sont pas des rois : j'en conviens , et vraisemblablement l'amour d'un amant couronné doit étourdir la vertu de Lucrèce ; néanmoins je ne puis m'empêcher de vous dire que la chose est incertaine , et je vous déclare que je ne contraindrai pas ma fille. Si , bien loin de se croire honorée de la tendresse passagère du roi , elle envisage cet honneur comme une infamie , que ce grand prince ne lui sache pas mauvais gré de s'y dérober. Revenez demain , ajouta-t-elle , je vous dirai s'il faut lui rendre une réponse favorable , ou ses pierreries.

Je ne doutois point du tout que Laure n'exhortât plutôt Lucrèce à s'écarter de son devoir qu'à s'y maintenir , et je comptois fort sur cette exhortation. Néanmoins j'appris avec surprise , le jour suivant , que Laure avoit eu autant de peine à porter sa fille au mal , que les autres mères en ont à porter les leurs au bien ; et ce qu'il y a de plus étonnant encore , c'est que Lucrèce , après avoir eu quelques

entretiens secrets avec le monarque , eut tant de regret de s'être livrée à ses désirs , qu'elle quitta tout-à-coup le monde , et s'enferma dans le monastère de l'Incarnation , où bientôt elle tomba malade et mourut de chagrin. Laure , de son côté , ne pouvant se consoler de la perte de sa fille , et d'avoir sa mort à se reprocher , se retira dans le couvent des *Filles Pénitentes* , pour y pleurer les plaisirs de ses beaux jours. Le roi fut touché de la retraite inopinée de Lucrèce ; mais ce jeune prince n'étant pas d'humeur à s'affliger long-temps s'en consola peu-à-peu. Pour le comte-duc , quoiqu'il ne parût guère sensible à cet incident , il ne laissa pas d'en être très-mortifié ; ce que le lecteur n'aura pas de peine à croire.

---

#### CHAPITRE IV.

*Du nouvel emploi que donna le ministre  
à Santillane.*

---

JE sentis aussi très-vivement le malheur de Lucrèce , et j'eus tant de remords d'y avoir contribué , que me regardant comme un infâme , malgré la qualité de l'amant dont j'avois servi les amours ,

je résolus d'abandonner pour jamais le caducée , je témoignai même au ministre la répugnance que j'avois à le porter , et je le priai de m'employer à toute autre chose. Santillane, me dit-il, ta délicatesse me charme, et puisque tu es un si honnête garçon , je veux te donner une occupation plus convenable à ta sagesse. Voici ce que c'est : écoute attentivement la confidence que je vais te faire.

Quelques années avant que je fusse en faveur , continua-t-il , le hazard offrit un jour à ma vue une dame qui me parut si bien faite et si belle , que je la fis suivre. J'appris que c'étoit une Gênoise, nommée dona Margarita Spinola, qui vivoit à Madrid du revenu de sa beauté : on me dit que don Francisco de Valeasar, alcade de cour, homme riche , vieux et marié , faisoit pour cette coquette une dépense considérable. Ce rapport , qui n'auroit dû m'inspirer que du mépris pour elle , me fit concevoir un désir violent de partager ses bonnes grâces avec Valeasar. J'eus cette fantaisie ; et , pour la satisfaire, j'eus recours à une médiatrice d'amour, qui eut l'adresse de me ménager en peu de temps une secrète entrevue avec la Gênoise , et cette entrevue fut suivie de plusieurs autres ; si bien que mon rival et moi nous étions également bien traités pour nos présents. Peut-être même avoit-elle encore quelque autre galant aussi heureux que nous.

Quoi qu'il en soit , Marguerite , en recevant

tant d'hommages confus , devint insensiblement mère , et mit au monde un garçon , dont elle voulut faire honneur à chacun de ses amants en particulier : mais aucun , ne pouvant en conscience se vanter d'être père de cet enfant , ne voulut le reconnoître ; de sorte que la Gênoise fut obligée de le nourrir du fruit de ses galanteries : ce qu'elle a fait pendant dix-huit années , au bout desquelles étant morte , elle a laissé son fils sans bien , et , qui pis est , sans éducation.

Voilà , poursuivit monseigneur , la confiance que j'avois à te faire , et je vais présentement t'instruire du grand dessein que j'ai formé. Je veux tirer du néant cet enfant malheureux , et , le faisant passer d'une extrémité à l'autre , l'élever aux honneurs et le reconnoître pour mon fils.

A ce projet extravagant il me fut impossible de me taire. Comment , seigneur , m'écriai-je , votre excellence peut-elle avoir pris une résolution si étrange ? Pardonnez-moi ce terme , il échappe à mon zèle. Tu la trouveras raisonnable , reprit-il avec précipitation , quand je t'aurai dit les raisons qui m'ont déterminé à la prendre. Je ne veux point que mes collatéraux soient mes héritiers. Tu me diras que je ne suis point encore dans un âge assez avancé pour désespérer d'avoir des enfants de madame d'Olivarès. Mais chacun se connoît : qu'il te suffise d'apprendre que la chimie n'a pas de

secrets que je n'aye inutilement mis en usage pour redevenir père. Ainsi, puisque la fortune, suppléant au défaut de la nature, me présente un enfant dont peut-être dans le fond je suis le véritable père, je l'adopte ; c'est une chose résolue.

Quand je vis que le ministre avoit en tête cette adoption , je cessai de le combattre , le connoissant pour un homme capable de faire une sottise plutôt que de démordre de son sentiment. Il ne s'agit plus , ajouta-t-il , que de donner de l'éducation à don Henri-Philippe de Guzman ( c'est le nom que je prétends qu'il porte dans le monde , jusqu'à ce qu'il soit en état de posséder les dignités qui l'attendent ). C'est toi , mon cher Santillane , que je choisis pour le conduire : je me repose sur ton esprit , et sur ton attachement pour moi , du soin de faire sa maison , de lui donner toutes sortes de maîtres ; en un mot , de le rendre un cavalier accompli. Je voulus me défendre d'accepter cet emploi , en représentant au comte-duc qu'il ne me convenoit guère d'élever de jeunes seigneurs , n'ayant jamais fait ce métier , qui demandoit plus de lumières et de mérite que je n'en avois : mais il m'interrompit et me ferma la bouche , en me disant qu'il prétendoit absolument que je fusse le gouverneur de ce fils adopté qu'il destinoit aux premières charges de la monarchie. Je me préparai donc à remplir cette place pour contenter monsei-



gneur, qui, pour prix de ma complaisance, grossit mon petit revenu d'une pension de mille écus qu'il me fit obtenir, ou plutôt qu'il me donna sur la commanderie de Mambra.

---

## CHAPITRE V.

*Le fils de la Génoise est reconnu par acte authentique, et nommé don Henri-Philippe de Guzman. Santillane fait la maison de ce jeune seigneur, et lui donne toutes sortes de maîtres.*

---

EFFECTIVEMENT le comte-duc ne tarda guère à reconnoître le fils de dona Margarita Spinola, et l'acte de reconnaissance s'en fit avec l'agrément et sous le bon plaisir du roi. Don Henri-Philippe de Guzman (c'est le nom qu'on donna à cet enfant de plusieurs pères) y fut déclaré unique héritier de la comté d'Olivarès et du duché de San-Lucas. Le ministre, afin que personne n'en ignorât, fit savoir par Carnero cette déclaration aux ambassadeurs et aux grands d'Espagne, qui n'en furent pas peu surpris. Les rieurs de Madrid en eurent pour long-temps à s'égayer, et les poètes sati-

riques ne perdirent pas une si belle occasion de faire couler le fiel de leur plume.

Je demandai au comte-dac où étoit le sujet qu'il vouloit confier à mes soins. Il est dans cette ville, me répondit-il, sous la conduite d'une tante, à qui je l'ôterai d'abord que tu auras fait préparer une maison pour lui; ce qui fut bientôt exécuté. Je louai un hôtel, que je fis meubler magnifiquement. J'arrêtai des pages, un portier, des estafiers, et, à l'aide de Caporis, je remplis les places d'officiers. Quand j'eus tout mon monde j'allai en avertir son excellence, qui sur-le-champ, envoya chercher l'équivoque et nouveau rejeton de la tige des Guzmans. Je vis un grand garçon, d'une figure assez agréable. Don Henri, lui dit monseigneur en me montrant du doigt, ce cavalier que vous voyez est le guide que j'ai choisi pour vous conduire dans la carrière du monde; j'ai une entière confiance en lui, et je lui donne un pouvoir absolu sur vous. Oui, Santillane, ajouta-t-il en m'adressant la parole; je vous l'abandonne, et je ne doute pas que vous ne m'en rendiez bon compte. A ce discours le ministre en joignit encore d'autres pour exhorter le jeune homme à se conformer à mes volontés : après quoi j'emmenai don Henri avec moi à son hôtel.

Aussitôt que nous y fûmes arrivés, je fis passer en revue devant lui tous ses domestiques, en lui

disant l'emploi que chacun avoit dans sa maison. Il ne parut point étourdi du changement de sa condition; et se prêtant volontiers au respect et aux déférences attentives qu'on avoit pour lui, il sembloit avoir toujours été ce qu'il étoit devenu par hazard. Il ne manquoit pas d'esprit; mais il étoit d'une ignorance crasse; à-peine savoit-il lire et écrire. Je mis auprès de lui un précepteur pour lui enseigner les éléments de la langue latine, et j'arrêtai un maître de géographie, un maître d'histoire, avec un maître d'escrime. On juge bien que je n'eus garde d'oublier un maître à danser : je ne fus embarrassé que sur le choix; il y en avoit dans ce temps-là un grand nombre de fameux à Madrid, et je ne savois auquel je devois donner la préférence.

Tandis que j'étois dans cet embarras, je vis entrer dans la cour de notre hôtel un homme richement vêtu. On me dit qu'il demandoit à me parler. J'allai au-devant de lui, m'imaginant que c'étoit tout au-moins un chevalier de Saint-Jacques ou d'Alcantara. Je lui demandai ce qu'il y avoit pour son service. Seigneur de Santillane, me répondit-il après m'avoir fait plusieurs révérences qui sentoient bien son métier, comme on m'a dit que c'est votre seigneurie qui choisit les maîtres du seigneur don Henri, je viens vous offrir mes services : je m'appelle Martin Ligeró, et j'ai, grâces

au ciel, quelque réputation. Je n'ai pas coutume d'aller mendier des écoliers; cela ne convient qu'à des petits maîtres à danser. J'attends ordinairement qu'on me vienne chercher; mais montrant au duc de Medina Sidonia, à don Louis de Haro, et à quelques autres seigneurs de la maison de Guzman, dont je suis en quelque façon le serviteur-né, je me fais un devoir de vous prévenir. Je vois par ce discours, lui répondis-je, que vous êtes l'homme qu'il nous faut. Combien prenez-vous par mois? Quatre doubles pistoles, reprit-il; c'est le prix courant, et je ne donne que deux leçons par semaine. Quatre doublons par mois! m'écriai-je; c'est beaucoup. Comment beaucoup! répliqua-t-il d'un air étonné; vous donneriez bien une pistole par mois à un maître de philosophie.

Il n'y eut pas moyen de tenir contre une si plaisante réplique; j'en ris de bon cœur, et je demandai au seigneur Ligero s'il croyoit véritablement qu'un homme de son métier fût préférable à un maître de philosophie. Je le crois sans doute, me dit-il, nous sommes d'une plus grande utilité que ces messieurs. Que sont les hommes avant qu'ils passent par nos mains? Des corps tout d'une pièce, des ours mal léchés; mais nos leçons les développent peu-à-peu, et leur font prendre insensiblement une forme : en un mot, nous leur enseignons à se mouvoir avec grace;

nous leurs donnons des attitudes avec des airs de noblesse et de gravité.

Je me rendis aux raisons de ce maître à danser, et je le retins pour montrer à don Henri sur le pied de quatre doubles pistoles par mois, puisque c'étoit un prix fait par les grands maîtres de l'art.

---

## CHAPITRE VI.

*Scipion revient de la Nouvelle-Espagne. Gil Blas le place auprès de don Henri. Des études de ce jeune seigneur. Des honneurs qu'on lui fit, et à quelle dame le comte-duc le maria. Comment Gil Blas fut fait noble malgré lui.*

---

JE n'avois point encore fait la moitié de la maison de don Henri, lorsque Scipion revint du Mexique. Je lui demandai s'il étoit satisfait de son vóyage. Je dois l'être, me répondit-il, puisqu'avec trois mille ducats en espèces j'ai rapporté pour deux fois autant en marchandises de défaite en ce pays-ci. Je t'en félicite, repris-je, mon enfant : voilà ta fortune commencée ; il ne tiendra qu'à toi de l'achever, en retournant aux Indes l'année prochaine ; ou bien, si tu préfères à la peine d'aller

si loin amasser du bien, un poste agréable à Madrid, tu n'as qu'à parler; j'en ai un à te donner. Oh parbleu, dit le fils de la Cosclina, il n'y a point à balancer; j'aime mieux remplir un bon emploi auprès de votre seigneurie, que de m'exposer de nouveau aux périls d'une longue navigation. Expliquez-vous, mon maître; quelle occupation destinez-vous à votre serviteur?

Pour mieux le mettre au fait, je lui contai l'histoire du petit seigneur que le comte-duc venoit d'introduire dans la maison de Guzman. Après lui avoir fait ce détail curieux, et lui avoir appris que ce ministre m'avoit nommé gouverneur de don Henri, je lui dis que je voulois le faire valet-de-chambre de ce fils adopté. Scipion, qui ne demandoit pas mieux, accepta volontiers ce poste, et le remplit si bien, qu'en moins de trois ou quatre jours il s'attira la confiance et l'amitié de son nouveau maître.

Je m'étois imaginé que les pédagogues dont j'avois fait choix pour endoctriner le fils de la Gênoise y perdroient leur latin, le croyant à son âge un sujet peu disciplinable; néanmoins il trompa mon attente. Il comprenoit et retenoit aisément tout ce qu'on lui enseignoit; ses maîtres en étoient très-contents. J'allai avec empressement annoncer cette nouvelle au comte-duc, qui la reçut avec une joie excessive. Santillane, s'écria-t-il avec

transport, tu me ravis en m'apprenant que don Henri a beaucoup de mémoire et de pénétration : je reconnois en lui mon sang ; et ce qui achève de me persuader qu'il est mon fils, c'est que je me sens autant de tendresse pour lui que si je l'eusse eu de madame d'Olivarès. Tu vois par-là, mon ami, que la nature se déclare. Je n'eus garde de dire à monseigneur ce que je pensois là-dessus ; et respectant sa foiblesse, je le laissai jouir du plaisir faux ou véritable de se croire père de don Henri.

Quoique tous les Guzmans eussent une haine mortelle pour ce jeune seigneur de fraîche date, ils la dissimulèrent par politique ; il y en eut même qui affectèrent de rechercher son amitié : les ambassadeurs et les grands qui étoient alors à Madrid le visitèrent, et lui firent tous les honneurs qu'ils auroient rendus à un enfant légitime du comte-duc. Ce ministre, ravi de voir encenser son idole, ne tarda guère à la parer de dignités. Il commença par demander au roi, pour don Henri, la croix d'Alcantara, avec une commanderie de dix mille écus. Peu de temps après il le fit recevoir gentilhomme de la chambre ; ensuite ayant pris la résolution de le marier, et voulant lui donner une dame de la plus noble maison d'Espagne, il jeta les yeux sur dona Juanna de Velasco, fille du duc de Castille, et il eut assez d'autorité pour la lui faire épouser en dépit de ce duc et de ses parents.

Quelques jours avant ce mariage, monseigneur m'ayant envoyé chercher, me dit en me mettant des papiers entre les mains : Tiens, Gil Blas, voici des lettres de noblesse que j'ai fait expédier pour toi. Monseigneur, lui répondis-je assez surpris de ces paroles, votre excellence sait que je suis fils d'une duègne et d'un écuyer ; ce seroit, ce me semble, profaner la noblesse que de m'y agréger ; et c'est de toutes les graces que sa majesté me peut faire celle que je mérite et que je désire le moins. Ta naissance, reprit le ministre, est un obstacle facile à lever. Tu as été occupé des affaires de l'état sous le ministère du duc de Lerme et sous le mien ; d'ailleurs, ajouta-t-il avec un souris, n'as-tu pas rendu au monarque des services qui méritent une récompense ? En un mot, Santillane, tu n'es pas indigne de l'honneur que j'ai voulu te faire : de plus, le rang que tu tiens auprès de mon fils demande que tu sois noble ; c'est à cause de cela que je t'ai donné des lettres de noblesse. Je me rends, monseigneur, lui répliquai-je, puisque votre excellence le veut absolument. En achevant ces mots, je sortis avec mes patentes que je serrai dans ma poche.

Jc suis donc présentement gentilhomme, dis-je en moi-même lorsque je fus dans la rue, me voilà noble sans que j'en aye l'obligation à mes parents : je pourrai, quand il me plaira, me faire appeler



don Gil Blas ; et si quelqu'un de ma connoissance s'avise de me rire au nez en me nommant ainsi , je lui ferai signifier mes lettres. Mais lisons-les , continuaï-je en les tirant de ma poche , voyons un peu de quelle façon on y dégrasse le vilain. Je lus donc mes patentes , qui portoient en substance : Que le roi , pour reconnoître le zèle que j'avois fait paroître en plus d'une occasion pour son service et pour le bien de l'état , avoit jugé à-propos de me gratifier de lettres de noblesse. J'ose dire à ma louange qu'elles ne m'inspirèrent aucun orgueil. Ayant toujours devant les yeux la bassesse de mon origine , cet honneur m'humilioit au-lieu de me donner de la vanité : aussi je me promis bien de renfermer mes patentes dans un tiroir , sans me vanter d'en être pourvu.

---

---

## CHAPITRE VII.

*Gil Blas rencontre encore Fabrice par hazard.  
De la dernière conversation qu'ils eurent  
ensemble, et de l'avis important que Nunez  
donne à Santillane.*

---

LE poète des Asturies , comme on a dû le remarquer , me négligeoit assez volontiers. De mon côté , mes occupations ne me permettoient guère de l'aller voir. Je ne l'avois point revu depuis le jour de la dissertation sur l'*Iphigénie* d'Euripide , lorsque le hazard me le fit encore rencontrer près de la porte du Soleil. Il sortoit d'une imprimerie. Je l'abordai en lui disant : Ho , ho ! monsieur Nunez , vous venez de chez un imprimeur : cela semble menacer le public d'un nouvel ouvrage de votre composition.

C'est à quoi il doit en effet s'attendre , me répondit-il ; j'ai sous la presse actuellement une brochure qui doit faire du bruit dans la république des lettres. Je ne doute pas du mérite de ta production , lui répondis-je ; mais je m'étonne que tu t'amuses à composer des brochures : il me

semble que ce sont des colifichets qui ne font pas grand honneur à l'esprit. Je le sais bien , répartit Fabrice , et je n'ignore pas qu'il n'y a que les gens qui lisent tout, qui s'amuse à lire des brochures : cependant en voilà une qui m'échappe ; et je t'avouerai que c'est un enfant de la nécessité. La faim, comme tu sais , fait sortir le loup hors du bois.

Comment ? m'écriai-je , est-ce l'auteur du *Comte de Saldagne* qui me tient ce discours ? Un homme qui a deux mille écus de rente peut-il parler ainsi ? Doucement , mon ami , interrompit Nunez ; je ne suis plus ce poète fortuné qui jouissoit d'une pension bien payée. Le désordre s'est mis subitement dans les affaires du trésorier don Bertrand : il a manié , dissipé les deniers du roi ; tous ses biens sont saisis , et ma pension est allée à tous les diables. Cela est triste , lui dis-je ; mais ne te reste-t-il pas encore quelque espérance de ce côté-là ? pas la moindre , me répondit-il ; le seigneur Gomez del Ribero , aussi gueux que son bel-esprit , est abîmé : il ne reviendra , dit-on , jamais sur l'eau.

Sur ce pied-là , lui répliquai-je , mon enfant , il faut que je te cherche quelque poste qui te console de la perte de ta pension. Je te dispense de ce soin-là , me dit-il ; quand tu m'offrirois dans les bureaux du ministère un emploi de trois mille écus d'appointements , je le refuserois : des occu-

pations de commis ne conviennent pas au génie d'un nourrisson des muses ; il me faut des amusements littéraires. Que te dirai-je , enfin ? Je suis né pour vivre et mourir en poète ; et je veux remplir mon sort.

Au reste , continua-t-il , ne t'imagines pas que nous soyons fort malheureux ; outre que nous vivons dans une parfaite indépendance , nous sommes des gaillards sans souci. On croit que nous faisons souvent des repas de Démocrite , et l'on est là-dessus dans l'erreur. Il n'y a pas un de mes confrères , sans en excepter les faiseurs d'almanachs , qui ne soit commensal de quelques bonnes maisons ; pour moi , j'en ai deux où l'on me reçoit avec plaisir. J'ai deux couverts assurés : l'un chez un gros directeur des fermes , à qui j'ai dédié un roman ; et l'autre chez un riche bourgeois de Madrid , qui a la rage de vouloir toujours avoir à sa table des beaux esprits : heureusement il n'est pas fort délicat sur le choix , et la ville lui en fournit autant qu'il en veut.

Je cesse donc de te plaindre , dis-je au poète des Asturies , puisque tu es content de ta condition. Quoi qu'il en soit , je te proteste de nouveau que tu as toujours dans Gil Blas un ami à l'épreuve de ta négligence à le cultiver ; si tu as besoin de ma bourse , viens hardiment à moi : qu'une mauvaise honte ne te prive point d'un secours infail-

libre , et ne me ravisse point le plaisir de t'obliger.

A ce sentiment généreux , s'écria Nunez , je te reconnois , Santillane , et je te rends mille graces de la disposition favorable où je te vois pour moi ; il faut , par reconnoissance , que je te donne un avis salutaire. Pendant que le comte-duc peut tout encore , et que tu possèdes ses bonnes graces , profite du temps , hâte-toi de t'enrichir ; car ce ministre , à ce qu'on m'a dit , bránle dans le manche. Je demandai à Fabrice s'il savoit cela de bonne part , et il me répondit : Je tiens cette nouvelle d'un vieux chevalier de Calatrava , qui a un talent tout particulier pour découvrir les choses les plus secrettes ; on écoute cet homme comme un oracle , et voici ce que je lui ai entendu dire hier : Le comte-duc , disoit-il , a un grand nombre d'ennemis qui se réunissent tous pour le perdre ; il compte trop sur l'ascendant qu'il a sur l'esprit du roi : ce monarque , à ce qu'on prétend , commence à prêter l'oreille aux plaintes qui déjà vont jusqu'à lui. Je remerciai Nunez de son avertissement ; mais j'y fis peu d'attention , et je m'en retournai au logis , persuadé que l'autorité de mon maître étoit inébranlable , le regardant comme un de ces vieux chênes qui ont pris racine dans une forêt , et que les orages ne sauroient abattre.

---

---

## CHAPITRE VIII.

*Comment Gil Blas apprit que l'avis de Fabrice n'étoit point faux. Du voyage que le roi fit à Saragoce.*

---

**C**EPENDANT, ce que le poète des Asturies m'avoit dit n'étoit pas sans fondement. Il y avoit au palais une confédération furtive contre le comte-duc, de laquelle on prétendit que la reine étoit le chef; et toutefois il ne transpiroit rien dans le public des mesures que les confédérés prenoient pour déplacer ce ministre. Il s'écoula même depuis ce temps-là plus d'une année, sans que je m'aperçusse que sa faveur eût reçu la moindre atteinte.

Mais la révolte des Catalans, soutenus par la France, et les mauvais succès de la guerre contre ces rebelles, excitèrent les murmures du peuple, qui se plaignit du gouvernement. Ces plaintes donnèrent lieu à la tenue d'un conseil en présence du roi, qui voulut que le marquis de Grana, ambassadeur de l'empereur à la cour d'Espagne, s'y trouvât. Il y fut mis en délibération s'il étoit plus

à-propos que le roi demeurât en Castille , ou qu'il passât en Arragon pour se faire voir à ses troupes. Le comte-duc , qui avoit envie que ce prince ne partît point pour l'armée , parla le premier : il représenta qu'il étoit plus convenable à la majesté royale de ne pas sortir du centre de ses états , et il appuya son sentiment de toutes les raisons que son éloquence put lui fournir. Il n'eut pas plus tôt achevé son discours , que son avis fut généralement suivi de toutes les personnes du conseil , à la réserve du marquis de Grana , qui , n'écoutant que son zèle pour la maison d'Autriche , et se laissant aller à la franchise de sa nation , combattit le sentiment du premier ministre , et soutint l'avis contraire avec tant de force , que le roi , frappé de la solidité de ses raisonnements , embrassa son opinion , quoiqu'elle fût opposée à toutes les voix du conseil , et marqua le jour de son départ pour l'armée.

C'étoit pour la première fois de sa vie que ce monarque avoit osé penser autrement que son favori , qui , regardant cette nouveauté comme un sanglant affront , en fut très-mortifié. Dans le temps que ce ministre alloit se retirer dans son cabinet pour y ronger en liberté son frein , il m'aperçut , m'appela ; et m'ayant fait entrer avec lui , il me raconta , d'un air agité , ce qui s'étoit passé au conseil ; ensuite , comme un homme qui ne pou-

voit revenir de sa surprise : Oui, Santillane, continua-t-il, le roi, qui depuis plus de vingt ans ne parle que par ma bouche, et ne voit que par mes yeux, a préféré l'avis de Grana au mien : et de quelle manière encore ? en comblant d'éloges cet ambassadeur, et sur-tout en louant son zèle pour la maison d'Autriche, comme si cet Allemand en avoit plus que moi.

Il est aisé de juger par-là, poursuivit le ministre, qu'il y a un parti formé contre moi, et que la reine est à la tête. Hé ! monseigneur, lui dis-je, de quoi vous inquiétez-vous ? La reine depuis plus de douze ans n'est-elle pas accoutumée à vous voir maître des affaires ? et n'avez-vous pas mis le roi dans l'habitude de ne la pas consulter ? A l'égard du marquis de Grana, le monarque peut s'être rangé de son sentiment par l'envie qu'il a de voir son armée, et de faire une campagne. Tu n'y es pas, interrompit le comte-duc ; dis plutôt que mes ennemis espèrent que le roi étant parmi ses troupes sera toujours environné des grands qui l'auront suivi, et qu'il s'en trouvera plus d'un assez mécontent de moi pour oser lui tenir des discours injurieux à mon ministère. Mais ils se trompent, ajouta-t-il ; je saurai bien pendant le voyage rendre ce prince inaccessible à tous les grands : ce qu'il fit en effet d'une manière qui mérite bien d'être détaillée.

Le jour du départ du roi étant venu, ce monar-



que , après avoir chargé la reine du soin du gouvernement en son absence , se mit en chemin pour Saragoce ; mais avant que d'y arriver , il passa par Aranjuez , dont il trouva le séjour si délicieux , qu'il s'y arrêta près de trois semaines. D'Aranjuez , le ministre le fit aller à Cuença , où il l'amusa encore plus long-temps par les divertissements qu'il lui donna. Ensuite les plaisirs de la chasse occupèrent ce prince à Molina d'Arragon , après quoi il fut conduit à Saragoce. Son armée n'étoit pas loin de là , et il se préparoit à s'y rendre ; mais le comte-duc lui en ôta l'envie , en lui faisant accroire qu'il se mettroit en danger d'être pris par les François , qui étoient maîtres de la plaine de Monçon ; de sorte que le roi , épouvanté d'un péril qu'il n'avoit nullement à craindre , prit le parti de demeurer enfermé chez lui comme dans une prison. Le ministre profitant de sa terreur , et sous prétexte de veiller à sa sûreté , le garda , pour ainsi-dire , à vue ; si bien que les grands , qui avoient fait une excessive dépense pour se mettre en état de suivre leur souverain , n'eurent pas même la satisfaction d'obtenir de lui une audience particulière. Philippe enfin , s'ennuyant d'être mal logé à Saragoce , d'y passer encore plus mal son temps , ou , si vous voulez , d'être prisonnier , s'en retourna bientôt à Madrid. Ce monarque finit ainsi sa campagne ,

laissant au marquis de los Velez, général de ses troupes, le soin de soutenir l'honneur des armes d'Espagne.

---

## CHAPITRE IX.

*De la révolution de Portugal, et de la disgrâce du comte-duc.*

---

PEU de jours après le retour du roi, il se répandit à Madrid une fâcheuse nouvelle : on apprit que les Portugais, regardant la révolte des Catalans comme une belle occasion que la fortune leur offroit de secouer le joug espagnol, avoient pris les armes, et choisi pour leur roi le duc de Bragance ; qu'ils étoient dans la résolution de le maintenir sur le trône, et qu'ils comptoient bien de n'en pas avoir le démenti, l'Espagne ayant alors sur les bras des ennemis en Allemagne, en Italie, en Flandre et en Catalogne. Ils ne pouvoient effectivement trouver une conjoncture plus favorable pour s'affranchir d'une domination qu'ils détestoient.

Ce qu'il y a de singulier, c'est que le comte-duc, dans le temps que la cour et la ville paroissoient consternées de cette nouvelle, en voulut plaisanter

avec le roi aux dépens du duc de Bragance ; mais Philippe , bien loin de se prêter à ses mauvaises plaisanteries , prit un air sérieux qui le déconcerta , et lui fit pressentir sa disgrâce. Ce ministre ne douta plus de sa chute , quand il apprit que la reine s'étoit ouvertement déclarée contre lui , et qu'elle l'accusoit hautement d'avoir , par sa mauvaise administration , causé la révolution du Portugal. La plupart des grands , et sur-tout ceux qui avoient été à Saragoce , ne s'aperçurent pas plus tôt qu'il se formoit un orage sur la tête du comte-duc , qu'ils se joignirent à la reine ; et ce qui porta le dernier coup à sa faveur , c'est que la duchesse douairière de Mantoue , ci-devant gouvernante de Portugal , revint de Lisbonne à Madrid , et fit voir clairement au roi que la révolution de ce royaume n'étoit arrivée que par la faute de son premier ministre.

Les discours de cette princesse firent toute l'impression qu'ils pouvoient faire sur l'esprit du monarque , qui , revenant enfin de son entêtement pour son favori , se dépouilla de toute l'affection qu'il avoit pour lui. Lorsque ce ministre fut informé que le roi écoutoit ses ennemis , il lui écrivit un billet pour lui demander la permission de se démettre de son emploi , et de s'éloigner de la cour , puisqu'on lui faisoit l'injustice de lui imputer tous les malheurs arrivés à la monarchie pendant le cours de son ministère. Il croyoit que cette lettre

feroit un grand effet, et que le prince conservoit encore pour lui assez d'amitié pour ne vouloir pas consentir à son éloignement : mais toute la réponse que lui fit sa majesté fut qu'elle lui accordoit la permission qu'il demandoit, et qu'il pouvoit se retirer où bon lui sembleroit.

Ces paroles, écrites de la main du roi, furent un coup de tonnerre pour monseigneur, qui ne s'y étoit nullement attendu. Néanmoins, quoiqu'il en fût étourdi, il affecta un air de constance, et me demanda ce que je ferois à sa place. Je prendrois, lui dis-je, aisément mon parti ; j'abandonnerois la cour, et j'irois à quelque'une de mes terres passer tranquillement le reste de mes jours. Tu penses sainement, répliqua mon maître, et je prétends bien aller finir ma carrière à Loeches, après que j'aurai seulement une fois entretenu le monarque : je suis bien-aise de lui remonter que j'ai fait humainement tout ce que j'ai pu pour bien soutenir le pesant fardeau dont j'étois chargé, et qu'il n'a pas dépendu de moi de prévenir les tristes événements dont on me fait un crime ; n'étant point en cela plus coupable qu'un habile pilote, qui, malgré tout ce qu'il peut faire, voit son vaisseau emporté par les vents et par les flots. Ce ministre se flattoit encore qu'en parlant au prince, il pourroit rajuster les choses, et regagner le terrain qu'il avoit perdu ; mais il ne put en avoir audience, et

de plus on lui envoya demander la clef dont il se servoit pour entrer, quand il lui plaisoit, dans l'appartement de sa majesté.

Jugeant alors qu'il n'y avoit plus d'espérance pour lui, il se détermina tout de bon à la retraite. Il visita ses papiers, dont il brûla prudemment une grande quantité; ensuite il nomma les officiers de sa maison et les valets dont il vouloit être suivi, donna des ordres pour son départ, et en fixa le jour au lendemain. Comme il craignoit d'être insulté par la populace en sortant du palais, il s'échappa de grand matin par la porte des cuisines, monta dans un méchant carrosse avec son confesseur et moi, et prit impunément la route de Loeches, village dont il étoit seigneur, et où la comtesse son épouse a fait bâtir un magnifique couvent de religieuses de l'ordre de Saint-Dominique. Nous nous y rendîmes en moins de quatre heures, et toutes les personnes de sa suite y arrivèrent peu de temps après nous.

---

---

## CHAPITRE X.

*De l'inquiétude et des soins qui troublèrent d'abord le repos du comte-duc , et de l'heureuse tranquillité qui leur succéda. Des occupations de ce ministre dans sa retraite.*

---

MADAME d'Olivarès laissa partir son mari pour Loeches, et demeura quelques jours après lui à la cour, dans le dessein d'essayer si, par ses prières et par ses larmes, elle ne pourroit pas le faire rappeler : mais elle eut beau se prosterner devant leurs majestés, le roi n'eut aucun égard à ses remontrances, quoique préparées avec art ; et la reine, qui la haïssoit mortellement, vit avec plaisir couler ses pleurs. L'épouse du ministre ne se rebuta point ; elle s'humilia jusqu'à implorer les bons offices des dames de la reine : mais le fruit qu'elle recueillit de ses bassesses fut de s'apercevoir qu'elles excitoient le mépris plutôt que la pitié. Désolée d'avoir fait en vain tant de démarches humiliantes, elle alla rejoindre son époux, pour s'affliger avec lui de la perte d'une place qui, sous un

règne tel que celui de Philippe IV, étoit peut-être la première de la monarchie.

Le rapport que cette dame fit de l'état où elle avoit laissé Madrid redoubla le chagrin du comte-duc : Vos ennemis, lui dit-elle en pleurant, le duc de Médina-Coeli et les autres grands qui vous haïssent, ne cessent de louer le roi de vous avoir ôté le ministère; et le peuple célèbre votre disgrâce avec une joie insolente, comme si la fin des malheurs de l'état étoit attachée à celle de votre administration. Madame, lui dit mon maître, suivez mon exemple, dévorez vos chagrins; il faut céder à l'orage qu'on ne peut détourner. J'avois cru, il est vrai, que je pourrois perpétuer ma faveur jusqu'à la fin de ma vie : illusion ordinaire des ministres et des favoris, qui oublient que leur sort dépend de leur souverain. Le duc de Lerme n'y a-t-il pas été trompé aussi-bien que moi, quoiqu'il s'imaginât que la pourpre dont il étoit revêtu fût un sûr garant de l'éternelle durée de son autorité?

C'est de cette façon que le comte-duc exhortoit son épouse à s'armer de patience, pendant qu'il étoit lui-même dans une agitation qui se renouveloit tous les jours par les dépêches qu'il recevoit de don Henri, lequel étant demeuré à la cour pour observer ce qui s'y passeroit, avoit soin de l'en informer exactement. C'étoit Scipion qui apportoit les lettres de ce jeune seigneur, auprès de qui il

étoit encore , et avec qui je ne demeurois plus depuis son mariage avec dona Juanna. Les dépêches de ce fils adopté étoient toujours remplies de fâcheuses nouvelles , et malheureusement on n'en attendoit pas d'autres de lui. Tantôt il mandoit que les grands ne se contentoient pas de se réjouir publiquement de la retraite du comte-duc , qu'ils s'étoient tous réunis pour faire chasser ses créatures des charges et des emplois qu'elles possédoient , et les faire remplacer par ses ennemis. Une autre fois il écrivoit que don Louis de Haro commençoit d'entrer en faveur , et que , suivant toutes les apparences , il alloit devenir premier ministre. De toutes les choses chagrinantes que mon maître apprit , celle qui parut l'affliger davantage fut le changement qui se fit dans la vice-royauté de Naples , que la cour , pour le mortifier seulement , ôta au duc de Medina-delas-Torrès qu'il aimoit , pour la donner à l'amirante de Castille , qu'il avoit toujours haï.

On peut dire que , pendant trois mois , monseigneur ne sentit dans la solitude que trouble et que chagrin ; mais son confesseur , qui étoit un religieux de l'ordre de Saint-Dominique , et qui joignoit à une solide piété une mâle éloquence , eut le pouvoir de le consoler. A force de lui représenter avec énergie qu'il ne devoit plus penser qu'à son salut , il eut , avec le secours de la grace , le



bonheur de détacher son esprit de la cour. Son excellence ne voulut plus savoir de nouvelles de Madrid, et n'eut plus d'autre soin que de se disposer à bien mourir. Madame d'Olivarès, de son côté, faisant un assez bon usage de sa retraite, trouva dans le couvent dont elle étoit fondatrice une consolation préparée par la Providence : il y eut parmi les religieuses de saintes filles, dont les discours pleins d'onction tournèrent insensiblement en douceur l'amertume de sa vie. A mesure que mon maître détournoit sa pensée des affaires du monde, il devenoit plus tranquille. Voici de quelle manière il régloit sa journée. Il passoit presque toute la matinée à entendre des messes dans l'église des religieuses, ensuite il revenoit dîner ; après quoi il s'amusoit pendant deux heures à jouer à toutes sortes de jeux avec moi et quelques-uns de ses plus affectionnés domestiques : puis il se retiroit ordinairement tout seul dans son cabinet, où il demeuroit jusqu'au coucher du soleil ; alors il faisoit le tour de son jardin, ou bien il alloit en carrosse se promener aux environs de son château, accompagné tantôt de son confesseur, et tantôt de moi.

Un jour que j'étois seul avec lui, et que j'admirais la sérénité qui brilloit sur son visage, je pris la liberté de lui dire : Monseigneur, permettez-moi de laisser éclater ma joie ; à l'air de satisfac-

tion que je vous vois , je juge que votre excellence commence à s'accoutumer à la retraite. J'y suis déjà tout accoutumé , me répondit-il ; et quoique je sois depuis long-temps dans l'habitude de m'occuper d'affaires , je te proteste , mon enfant , que je prends de jour en jour plus de goût à la vie douce et paisible que je mène ici.

---

## CHAPITRE XI.

*Le comte-duc devient tout-à-coup triste et rêveur.*

*Du sujet étonnant de sa tristesse , et de la suite fâcheuse qu'elle eut.*

---

**M**ONSEIGNEUR , pour varier ses occupations , s'amusoit aussi quelquefois à cultiver son jardin. Un jour que je le regardois travailler , il me dit en plaisantant : Tu vois , Santillane , un ministre banni de la cour devenir jardinier à Loeches. Monseigneur , lui répondis-je sur le même ton , je m'imagine voir Denis de Syracuse , maître d'école à Corinthe. Mon maître sourit de ma réponse , et ne me sut pas mauvais gré de la comparaison.

Nous étions tous ravis au château de voir le patron , supérieur à sa disgrâce , trouver des charmes

dans une vie si différente de celle qu'il avoit toujours menée , lorsque nous nous aperçûmes avec douleur qu'il changeoit à vue d'œil. Il devint sombre , rêveur , et tomba dans une mélancolie profonde. Il cessa de jouer avec nous , et ne parut plus sensible à tout ce que nous pouvions inventer pour le divertir. Il s'enfermoit après son dîner dans son cabinet, où il demouroit tout seul jusqu'au soir. Nous nous imaginions que sa tristesse étoit causée par des retours de sa grandeur passée ; et dans cette opinion nous lâchions après lui le père dominicain , dont pourtant l'éloquence ne pouvoit triompher de la mélancolie de monseigneur , laquelle , au-lieu de diminuer , sembloit aller en augmentant.

Il me vint dans l'esprit que la tristesse de ce ministre pouvoit avoir une cause particulière qu'il ne vouloit pas dire ; ce qui me fit former le dessein de lui arracher son secret. Pour y parvenir , j'épiaï le moment de lui parler sans témoins ; et l'ayant trouvé : Monseigneur , lui dis-je d'un air mêlé de respect et d'affection , est-il permis à Gil Blas d'oser faire une question à son maître ? Tu peux parler , me répondit-il ; je te le permets. Qu'est devenu , repris-je , cet air content qui paroisoit sur le visage de votre excellence ? N'auriez-vous plus l'ascendant que vous aviez pris sur la fortune ? Votre faveur perdue exciteroit-elle en vous

de nouveaux regrets ? Seriez-vous replongé dans cet abîme d'ennuis d'où votre vertu vous avoit tiré ? Non, graces au ciel, répartit le ministre ; ma mémoire n'est plus occupée du personnage que j'ai fait à la cour , et j'ai pour jamais oublié les honneurs qu'on m'y a rendus. Hé pourquoi donc, lui répliquai-je, si vous avez la force de n'en plus rappeler le souvenir, avez-vous la foiblesse de vous abandonner à une mélancolie qui nous alarme tous ? Qu'avez-vous, mon cher maître, poursuivis-je en me jetant à ses genoux ? vous avez sans doute un secret chagrin qui vous dévore : pouvez-vous en faire un mystère à Santillane , dont vous connoissez la discrétion, le zèle et la fidélité ? Par quel malheur ai-je perdu votre confiance ?

Tu la possèdes toujours, me dit monseigneur ; mais je t'avouerai que j'ai de la répugnance à te révéler ce qui fait le sujet de la tristesse où tu me vois enseveli : cependant je ne puis tenir contre les instances d'un serviteur et d'un ami tel que toi. Apprends donc ce qui fait ma peine ; ce n'est qu'au seul Santillane que je puis me résoudre à faire une pareille confidence. Oui, continua-t-il, je suis la proie d'une noire mélancolie qui consume peu-à-peu mes jours : je vois presque à tout moment un spectre qui se présente devant moi sous une forme effroyable. J'ai beau me dire à moi-même que ce n'est qu'une illusion , qu'un

fantôme qui n'a rien de réel ; ses apparitions continuelles me blessent la vue et m'inquiètent. Si j'ai la tête assez forte pour être persuadé qu'en voyant ce spectre je ne vois rien , je suis assez foible pour m'affliger de cette vision. Voilà ce que tu m'as forcé de te dire , ajouta-t-il ; juge à-présent si j'ai tort de vouloir cacher à tout le monde la cause de ma mélancolie.

J'appris avec autant de douleur que d'étonnement une chose si extraordinaire , et qui supposoit un dérangement dans la machine. Monseigneur , dis-je au ministre , cela ne viendrait-il point du peu de nourriture que vous prenez ? car votre sobriété est excessive. C'est ce que j'ai pensé d'abord , répondit-il ; et pour éprouver si c'étoit à la diète que je m'en devois prendre , je mange depuis quelques jours plus qu'à l'ordinaire , et tout cela est inutile , le fantôme ne disparoît point. Il disparoîtra , repris-je pour le consoler ; et si votre excellence vouloit un peu se dissiper en jouant encore avec ses fidèles serviteurs , je crois qu'elle ne tarderoit guère à se voir délivrée de ses noires vapeurs.

Peu de temps après cet entretien , monseigneur tomba malade ; et sentant que l'affaire deviendrait sérieuse , il envoya chercher deux notaires à Madrid , pour leur faire faire son testament. Il fit venir aussi trois fameux médecins qui avoient la

réputation de guérir quelquefois leurs malades. Aussitôt que le bruit de l'arrivée de ces derniers se répandit dans le château, on n'y entendit que des plaintes et des gémissements ; on y regarda la mort du maître comme prochaine, tant on y étoit prévenu contre ces messieurs. Ils avoient amené avec eux un apothicaire et un chirurgien, ordinaires exécuteurs de leurs ordonnances. Ils laissèrent d'abord les notaires faire leur métier, après quoi ils se disposèrent à faire le leur. Comme ils étoient dans les principes du docteur Sangrado, dès la première consultation ils ordonnèrent saignées sur saignées ; en sorte qu'au bout de six jours ils réduisirent le comte-duc à l'extrémité, et le septième ils le délivrèrent de sa vision.

Après la mort de ce ministre, il régna dans le château de Loeches une vive et sincère douleur. Tous ses domestiques le pleurèrent amèrement. Bien loin de se consoler de sa perte par la certitude d'être compris dans son testament, il n'y en avoit pas un qui n'eût volontiers renoncé à son legs pour le rappeler à la vie. Pour moi, qu'il avoit le plus chéri, et qui m'étois attaché à lui par pure inclination pour sa personne, j'en fus encore plus touché que les autres. Je doute qu'Antonia m'ait coûté plus de larmes que le comte-duc.

---

---

## CHAPITRE XII.

*De ce qui se passa au château de Loeches après la mort du comte-duc ; et du parti que prit Santillane.*

---

**L**E ministre , ainsi qu'il l'avoit ordonné , fut inhumé sans pompe et sans éclat dans le monastère des religieuses , au bruit de nos lamentations. Après les funérailles , madame d'Olivarès nous fit lire le testament , dont tous les domestiques eurent sujet d'être satisfaits. Chacun avoit un legs proportionné à la place qu'il occupoit , et le moindre legs étoit de deux mille écus : le mien étoit le plus considérable de tous : monseigneur me laissoit dix mille pistoles , pour marquer l'affection singulière qu'il avoit eue pour moi. Il n'oublia pas les hôpitaux , et fonda des services annuels dans plusieurs couvents.

Madame d'Olivarès renvoya tous les domestiques à Madrid toucher leur legs chez l'intendant don Raimond Caporis , qui avoit ordre de les leur délivrer ; mais je ne pus partir avec eux : une grosse fièvre , fruit de mon affliction , me retint au

château sept à huit jours. Pendant ce temps-là le père de Saint-Dominique ne m'abandonna point. Ce bon religieux m'avoit pris en amitié ; et, s'intéressant à mon salut , il me demanda , quand il me vit convalescent, ce que je voulois devenir. Je n'en sais rien , lui répondis-je , mon révérend père ; je ne suis point encore d'accord avec moi-même là-dessus : il y a des moments où je suis tenté de m'enfermer dans une cellule pour y faire pénitence. Moments précieux ! s'écria le dominicain ; seigneur de Santillane , vous feriez bien d'en profiter. Je vous conseille en ami , sans que vous cessiez pour cela d'être séculier , de vous retirer dans notre couvent de Madrid , par exemple ; de vous en rendre bienfaiteur par une donation de tous vos biens , et d'y mourir sous l'habit de Saint-Dominique. Il y a bien des personnes qui expient une vie mondaine par une pareille fin.

Dans la disposition où étoit mon esprit , le conseil du religieux ne me révolta point , et je répondis à sa révérence que je ferois sur cela mes réflexions. Mais ayant consulté là-dessus Scipion , que je vis un moment après le moine , il s'éleva contre cette pensée , qui lui parut une idée de malade. Fi donc , seigneur de Santillane , me dit-il ; une semblable retraite peut-elle vous flatter ? Votre château de Lirias ne vous en offre-t-il pas une plus agréable ? Si vous en étiez autrefois charmé , vous en goûterez



encore mieux les douceurs présentement que vous êtes dans un âge plus propre à vous laisser toucher des beautés de la nature.

Le fils de la Cosclina n'eut pas de peine à me faire changer de sentiment. Mon ami, lui dis-je, tu l'emportes sur le père de Saint-Dominique. Je vois en effet que je ferai mieux de retourner à mon château ; je m'arrête à ce parti. Nous regagnerons Lirias aussitôt que je serai en état d'en reprendre le chemin : ce qui arriva bientôt ; car n'ayant plus de fièvre, je me sentis en peu de temps assez fort pour exécuter cette résolution. Nous nous rendîmes à Madrid, Scipion et moi. La vue de cette ville ne me fit plus autant de plaisir qu'elle m'en avoit fait auparavant. Comme je savois que presque tous ses habitants avoient en horreur la mémoire d'un ministre dont je conservois le plus tendre souvenir, je ne pouvois la regarder de bon œil : aussi je n'y demeurai que cinq ou six jours, que Scipion employa aux préparatifs de notre départ pour Lirias. Pendant qu'il songeoit à notre équipage, j'allai trouver Caporis, qui me donna mon legs en doublons. Je vis aussi les receveurs des commanderies sur lesquelles j'avois des pensions ; je pris des arrangements avec eux pour le payement : en un mot, je mis ordre à mes affaires.

La veille de notre départ je demandai au fils de la Cosclina s'il avoit pris congé de don Henri ?

Oui, me répondit-il, nous nous sommes séparés ce matin tous deux à l'amiable : il m'a pourtant témoigné qu'il étoit fâché que je le quittasse ; mais s'il étoit content de moi, je ne l'étois guère de lui. Ce n'est point assez que le valet plaise au maître, il faut en même-temps que le maître plaise au valet ; autrement, ils sont l'un et l'autre fort mal ensemble. D'ailleurs, ajouta-t-il, don Henri ne fait plus à la cour qu'une pitoyable figure ; il y est tombé dans le dernier mépris : on le montre au doigt dans les rues, et on ne l'appelle plus que le fils de la Gênoise. Jugez s'il est gracieux pour un garçon d'honneur de servir un homme déshonoré.

Nous partîmes enfin de Madrid un beau jour au lever de l'aurore, et nous prîmes la route de Cuença. Voici dans quel ordre et dans quel équipage. Nous étions, mon confident et moi, dans une chaise tirée par deux mules, conduites par un postillon ; trois mulets chargés de nos hardes et de notre argent, et menés par deux palefreniers, nous suivoient immédiatement ; et deux grands laquais, choisis par Scipion, venoient ensuite, montés sur deux mules et armés jusqu'aux dents : les palefreniers, de leur côté, portoient des sabres, et le postillon avoit deux bons pistolets à l'arçon de sa selle. Comme nous étions sept hommes, dont il y en avoit six fort résolus, je me mis gaiement en chemin, sans appréhender pour mon legs. Dans les

villages par où nous passions, nos mulets faisoient orgueilleusement entendre leurs sonnettes ; les paysans accouroient à leurs portes pour voir défiler notre équipage, qui leur paroissoit tout au-moins celui d'un grand qui alloit prendre possession d'une vice-royauté.

---

### CHAPITRE XIII.

*Du retour de Gil Blas dans son château. De la joie qu'il eut de trouver Séraphine, sa filleule, nubile ; et de quelle dame il devint amoureux.*

---

J'EMPLOYAI quinze jours à me rendre à Lirias, rien ne m'obligeant d'y aller à grandes journées ; tout ce que je souhaitois, c'étoit d'y arriver heureusement, et mon souhait fut exaucé. La vue de mon château m'inspira d'abord quelques pensées tristes, en me rappelant le souvenir d'Antonia : mais je sus bientôt m'en distraire, ne voulant m'occuper que de ce qui pouvoit me faire plaisir, outre que vingt-deux ans, qui s'étoient écoulés depuis sa mort, en avoient fort affoibli le sentiment.

Si tôt que je fus entré dans le château, Béatrix et sa fille vinrent me saluer d'un air empressé ; ensuite le père , la mère et la fille s'accablèrent d'accolades avec des transports de joie qui me charmèrent. Après tant d'embrassements, je dis, en regardant avec attention ma filleule, est-il possible que ce soit là cette Séraphine que je laissai au berceau quand je partis de Lirias ? Je suis ravi de la revoir si grande et si jolie : il faut que nous songions à l'établir. Comment donc, mon cher parrain, s'écria ma filleule en rougissant un peu de mes dernières paroles, il n'y a qu'un instant que vous me voyez, et vous songez déjà à vous défaire de moi ! Non, ma fille, lui répliquai-je, nous ne prétendons point vous perdre en vous mariant ; nous voulons un mari qui vous possède sans qu'il vous enlève à vos parents, et qui vive, pour ainsi-dire, avec nous.

Il s'en présente un de cette espèce, dit alors Béatrix. Un gentilhomme de ce pays-ci a vu Séraphine un jour à la messe, dans la chapelle de ce hameau, et en est devenu amoureux. Il m'est venu voir, m'a déclaré sa passion, et demandé mon aveu. Quand vous l'auriez, lui ai-je dit, vous n'en seriez pas plus avancé ; Séraphine dépend de son père et de son parrain, qui seuls peuvent disposer d'elle : tout ce que je puis pour vous, c'est de leur écrire pour les informer de votre recherche, qui

fait honneur à ma fille. Effectivement, messieurs, poursuivit-elle, c'est ce que j'allois incessamment vous mander; mais vous voilà revenus, vous ferez ce que vous jugerez à-propos.

Au reste, dit Scipion, de quel caractère est cet *hidalgo*? Ne ressemble-t-il pas à la plupart de ses pareils? n'est-il pas fier de sa noblesse, et insolent avec les roturiers? Oh, pour cela non, répondit Béatrix; c'est un garçon d'une douceur et d'une politesse achevée, de bonne mine d'ailleurs, et qui n'a pas encore trente ans accomplis. Vous nous faites, dis-je à Béatrix, un assez beau portrait de ce cavalier; comment s'appelle-t-il? Don Juan de Jutella, répartit la femme de Scipion: il n'y a pas long-temps qu'il a recueilli la succession de son père, et il vit dans son château, éloigné d'ici d'une lieue, avec une sœur cadette qu'il a sous sa conduite. J'ai autrefois, repris-je, entendu parler de la famille de ce gentilhomme; c'est une des plus nobles du royaume de Valence. J'estime moins la noblesse, s'écria Scipion, que les qualités du cœur et de l'esprit, et ce don Juan nous conviendra, si c'est un honnête homme. Il en a la réputation, dit Séraphine, en se mêlant à l'entretien; les habitants de Lirias, qui le connoissent, en disent tout le bien du monde. A ces paroles de ma filleule, je regardai avec un souris son père, qui les ayant saisies aussi-

bien que moi , jugea que le galant ne déplaisoit point à sa fille.

Ce cavalier apprit bientôt notre arrivée à Lirias , puisque deux jours après nous le vîmes paroître au château. Il nous aborda de bonne grace ; et , bien loin de démentir par sa présence ce que Béatrix nous avoit dit de lui , il nous fit concevoir une haute opinion de son mérite. Il nous dit qu'en qualité de voisin , il venoit nous féliciter sur notre heureux retour. Nous le reçûmes le plus gracieusement qu'il nous fut possible ; mais cette visite ne fut que de pure civilité : elle se passa tout en compliments de part et d'autre ; et don Juan , sans nous dire un mot de son amour pour Séraphine , se retira , en nous priant seulement de lui permettre de nous revenir voir , et de profiter d'un voisinage qu'il prévoyoit lui devoir être d'un grand agrément. Lorsqu'il nous eut quittés , Béatrix nous demanda ce que nous pensions de ce gentilhomme. Nous lui répondîmes qu'il nous avoit prévenus en sa faveur , et qu'il nous sembloit que la fortune ne pouvoit offrir à Séraphine un meilleur parti.

Dès le jour suivant je sortis après le dîner avec le fils de la Cosclina , pour aller rendre la visite que nous devions à don Juan. Nous, prîmes la route de son château , conduits par un guide , qui nous dit après trois quarts d'heure de chemin :

Voici le château du seigneur don Juan de Jutella. Nous eûmes beau regarder de tous nos yeux dans la campagne, nous fûmes long-temps sans l'apercevoir; nous ne le découvrîmes qu'en y arrivant, attendu qu'il étoit situé au pied d'une montagne, au milieu d'un bois dont les arbres élevés le déroboient à notre vue. Il avoit un air antique et délabré, qui prouvoit moins l'opulence de son maître que sa noblesse. Néanmoins, quand nous y fûmes entrés, nous trouvâmes la caducité du bâtiment compensée par la propreté des meubles.

Don Juan nous reçut dans une salle bien ornée, où il nous présenta une dame qu'il appela devant nous sa sœur Dorothée, et qui pouvoit avoir dix-neuf à vingt ans. Elle étoit fort parée, comme une personne qui, s'étant attendue à notre visite, avoit envie de nous paroître aimable; et s'offrant à ma vue avec tous ses charmes, elle fit sur moi la même impression qu'Antonia, c'est-à-dire, que je fus troublé; mais je cachai si bien mon trouble, que Scipion même ne le remarqua pas. Notre conversation roula, comme celle du jour précédent, sur le plaisir mutuel que nous nous faisons de nous voir quelquefois et de vivre ensemble en bons voisins. Il ne nous parla point encore de Séraphine, et nous ne lui dîmes rien qui pût l'engager à nous déclarer son amour; nous étions bien aises de le voir venir là-dessus. Pendant notre

entretien je jetois souvent la vue sur Dorothee ; quoique j'affectasse de l'envisager le moins qu'il m'étoit possible ; et toutes les fois que mes regards rencontroient les siens , c'étoient autant de traits nouveaux qu'elle me lançoit dans le cœur. Je dirai pourtant, pour rendre une exacte justice à l'objet aimé, que ce n'étoit point une beauté parfaite : si elle avoit la peau d'une blancheur éblouissante et la bouche plus vermeille que la rose , son nez étoit un peu trop long et ses yeux trop petits : cependant le tout ensemble m'enchantoit.

Enfin , je ne sortis pas du château de Jutella comme j'y étois entré, et m'en retournant à Lirias l'esprit rempli de Dorothee , je ne voyois qu'elle, je ne parlois que d'elle. Comment donc , mon maître , me dit Scipion en me considérant d'un air étonné, vous êtes bien occupé de la sœur de don Juan ! vous auroit-elle inspiré de l'amour ? Oui , mon ami , lui répondis-je , et j'en rougis de honte. O ciel ! moi qui, depuis la mort d'Antonia, ai regardé mille jolies personnes avec indifférence, faut-il que j'en rencontre une qui m'enflamme à mon âge, sans que je puisse m'en défendre ? Hé bien , monsieur , reprit le fils de la Cosclina , vous devez vous applaudir de l'aventure , au-lieu de vous en plaindre ; vous êtes encore dans un âge où il n'y a point de ridicule à brûler d'une



amoureuse ardeur, le temps n'a point assez flétri votre front pour vous ôter l'espérance de plaire. Croyez-moi, quand vous reverrez don Juan, demandez-lui hardiment sa sœur : il ne peut la refuser à un homme comme vous ; et d'ailleurs, s'il faut absolument être gentilhomme pour épouser Dorothée, ne l'êtes-vous pas ? Vous avez des lettres de noblesse, cela suffit pour votre postérité : lorsque le temps aura mis sur ces lettres le voile épais dont il couvre l'origine de toutes les maisons, après quatre ou cinq générations, la race des Santillanes sera des plus illustres.

---

## CHAPITRE XIV.

*Du double mariage qui fut fait à Lirias, et qui finit enfin l'histoire de Gil Blas de Santillane.*

---

SCIPION m'encouragea par ce discours à me déclarer amant de Dorothée, sans songer qu'il m'exposoit à essuyer un refus. Je ne m'y déterminai néanmoins qu'en tremblant. Quoique je ne parusse pas avoir mon âge, et que je pusse me donner dix bonnes années de moins que je n'en avois, je ne laissai pas de me croire bien fondé à douter

que je plusse à une jeune beauté. Je pris pourtant la résolution d'en risquer la demande si tôt que je verrois son frère , qui , de son côté , n'étant pas sûr d'obtenir ma filleule , n'étoit pas sans inquiétude.

Il revint à mon château le lendemain matin , dans le temps que j'achevois de m'habiller. Seigneur de Santillane , me dit-il , je viens aujourd'hui à Lirias pour vous parler d'une affaire sérieuse. Je le fis passer dans mon cabinet , où d'abord entrant en matière : Je crois , continua-t-il , que vous n'ignorez pas le sujet qui m'amène : j'aime Séraphine ; vous pouvez tout sur son père ; je vous prie de me le rendre favorable ; faites-moi obtenir l'objet de mon amour : que je vous doive le bonheur de ma vie. Seigneur don Juan , lui répondis-je , comme vous allez d'abord au fait , vous ne trouverez pas mauvais que je suive votre exemple , et qu'après vous avoir promis mes bons offices auprès du père de ma filleule , je vous demande les vôtres auprès de votre sœur.

A ces derniers mots , don Juan laissa éclater une agréable surprise , dont je tirai un augure favorable. Seroit-il possible , s'écria-t-il ensuite , que Dorothee eût fait hier la conquête de votre cœur ? Elle m'a charmé , lui dis-je , et je me croirai le plus heureux de tous les hommes , si ma recherche vous plaît à l'un et à l'autre. C'est de quoi vous devez

être assuré, me répliqua-t-il ; tout nobles que nous sommes, nous ne dédaignerons pas votre alliance. Je suis bien-aise, lui répartis-je, que vous ne fassiez pas difficulté de recevoir pour beau-frère un roturier ; je vous en estime davantage ; vous montrerez en cela votre bon esprit ; mais quand vous seriez assez vain pour ne vouloir accorder la main de votre sœur qu'à un noble, sachez que j'ai de quoi contenter votre vanité. J'ai travaillé vingt ans dans les bureaux du ministère ; et le roi, pour récompenser les services que j'ai rendus à l'état, m'a gratifié des lettres de noblesse que je vais vous faire voir. En achevant ces paroles, je tirai mes patentes d'un tiroir où je les tenois cachées, et je les présentai au gentilhomme, qui les lut d'un bout à l'autre attentivement avec une extrême satisfaction. Voilà qui est bon, reprit-il en me les rendant. Dorothée est à vous. Et vous, m'écriai-je, comptez sur Séraphine.

Ces deux mariages furent donc ainsi résolus entre nous. Il ne fut plus question que de savoir si les futures y consentiroient de bonne grace ; car don Juan et moi, également délicats, nous ne prétendions point les obtenir malgré elles. Ce gentilhomme retourna donc au château de Jutella, pour me proposer à sa sœur ; et moi j'assemblai Scipion, Béatrix et ma filleule, pour leur faire part de l'entretien que je venois d'avoir avec ce cavalier.

Béatrix fut d'avis qu'on l'acceptât pour époux sans hésiter ; et Séraphine fit connoître par son silence qu'elle étoit du sentiment de sa mère. Pour le père, il ne fut pas à-la-vérité d'une autre opinion ; mais il témoigna quelque inquiétude sur la dot qu'il faudroit, disoit-il, donner à un gentilhomme dont le château avoit un si pressant besoin de réparations. Je fermai la bouche à Scipion , en lui disant que cela me regardoit, et que je faisois présent à ma filleule de quatre mille pistoles, pour payer sa dot.

Je revis don Juan dès le soir même. Vos affaires, lui dis-je, vont à merveille ; je souhaite que les miennes ne soient pas dans un plus mauvais état. Elles vont aussi le mieux du monde, me répondit-il ; je n'ai pas été à la peine d'employer l'autorité pour avoir le consentement de Dorothée : votre personne lui revient, et vos manières lui plaisent. Vous appréhendiez de n'être pas de son goût , et elle craint avec plus de raison que , n'ayant à vous offrir que son cœur et sa main.... Que voudrois-je de plus, interrompis-je tout transporté de joie ? Puisque la charmante Dorothée n'a point de répugnance à lier son sort au mien, je n'en demande pas davantage : je suis assez riche pour l'épouser sans dot, et sa seule possession comblera tous mes vœux.

Don Juan et moi, fort satisfaits d'avoir heureusement amené les choses jusque-là, nous réso-

lâmes , pour hâter nos noces , d'en supprimer les cérémonies superflues. J'abouchai ce gentilhomme avec les parents de Séraphine ; et après qu'ils furent convenus des conditions du mariage , il prit congé de nous , en nous promettant de revenir le lendemain avec Dorothée. L'envie que j'avois de paroître agréable à cette dame me fit employer trois bonnes heures pour le moins à m'ajuster , à m'adoniser ; encore ne pus-je parvenir à me rendre content de ma personne. Pour un adolescent qui se prépare à voir sa maîtresse , ce n'est qu'un plaisir ; mais pour un homme qui commence à vieillir , c'est une occupation. Cependant je fus plus heureux que je ne le méritois : je revis la sœur de don Juan , et j'en fus regardé d'un œil si favorable , que je m'imaginai valoir encore quelque chose. J'eus avec elle un long entretien. Je fus charmé du caractère de son esprit , et je jugeai qu'avec de bonnes façons et beaucoup de complaisance , je deviendrois un époux chéri. Plein d'une si douce espérance , j'envoyai chercher deux notaires à Valence , qui firent le contrat de mariage ; puis nous eûmes recours au curé de Paterna , qui vint à Lirias , et nous maria , don Juan et moi , à nos maîtresses.

Je fis donc allumer pour la seconde fois le flambeau de l'hyménée , et je n'eus pas sujet de m'en repentir. Dorothée , en femme vertueuse , se fit

un plaisir de son devoir ; et sensible au soin que je prenois d'aller au-devant de ses désirs , elle s'attacha bientôt à moi comme si j'eusse été jeune. D'une autre part, don Juan et ma filleule s'enflammèrent d'une ardeur mutuelle ; et ce qu'il y a de singulier , les deux belles-sœurs concurent , l'une pour l'autre , la plus vive et la plus sincère amitié. De mon côté , je trouvai dans mon beau-frère tant de bonnes qualités , que je me sentis naître pour lui une véritable affection , qu'il ne paya point d'ingratitude. Enfin, l'union qui régnoit entre nous tous étoit telle , que le soir, lorsqu'il falloit nous quitter pour nous rassembler le lendemain , cette séparation ne se faisoit pas sans peine ; ce qui fut cause que des deux familles nous résolûmes de n'en faire qu'une , qui demeurerait tantôt au château de Lirias , et tantôt à celui de Jutella , auquel, pour cet effet , on fit de grandes réparations des pistoles de son excellence.

Il y a déjà trois ans, ami lecteur , que je mène une vie délicieuse avec des personnes si chères. Pour comble de satisfaction, le ciel a daigné m'accorder deux enfants , dont l'éducation va devenir l'amusement de mes vieux jours , et dont je crois pieusement être le père.

FIN.

# TABLE

## DES CHAPITRES

CONTENUS DANS CE VOLUME.

### LIVRE SEPTIÈME.

|                                                                                                                                                 | pages |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| CHAPITRE I. <sup>er</sup> <i>Des amours de Gil Blas et de la dame Lorença Séphora.</i>                                                          | 1     |
| CHAPITRE II. <i>Ce que devint Gil Blas après sa sortie du château de Leyva, et des heureuses suites qu'eut le mauvais succès de ses amours.</i> | 13    |
| CHAPITRE III. <i>Gil Blas devient le favori de l'archevêque de Grenade, et le canal de ses graces.</i>                                          | 22    |
| CHAPITRE IV. <i>L'archevêque tombe en apoplexie. De l'embarras où se trouve Gil Blas, et de quelle façon il en sort.</i>                        | 30    |
| CHAPITRE V. <i>Du parti que prit Gil Blas, après que l'archevêque lui eut donné son</i>                                                         |       |

|                                                                                                                                                                |    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| <i>congé. Par quel hazard il rencontra le licencié qui lui avoit tant d'obligation , et quelles marques de reconnoissance il en reçut.</i>                     | 35 |
| CHAPITRE VI. <i>Gil Blas va voir jouer les comédiens de Grenade. De l'étonnement où le jeta la vue d'une actrice , et de ce qu'il en arriva.</i>               | 40 |
| CHAPITRE VII. <i>Histoire de Laure.</i>                                                                                                                        | 49 |
| CHAPITRE VIII. <i>De l'accueil que les comédiens de Grenade firent à Gil Blas , et d'une nouvelle reconnoissance qui se fit dans les foyers de la comédie.</i> | 69 |
| CHAPITRE IX. <i>Avec quel homme extraordinaire il soupa ce soir-là , et de ce qui se passa entre eux.</i>                                                      | 74 |
| CHAPITRE X. <i>De la commission que le marquis de Marialva donna à Gil Blas , et comment ce fidèle secrétaire s'en acquitta.</i>                               | 79 |
| CHAPITRE XI. <i>De la nouvelle que Gil Blas apprit , et qui fut un coup de foudre pour lui.</i>                                                                | 84 |
| CHAPITRE XII. <i>Gil Blas va loger dans un hôtel garni. Il y fait connoissance avec le capitaine Chinchilla. Quel homme</i>                                    |    |



*c'étoit que cet officier , et quelle affaire pages  
l'avoit amené à Madrid..* 89

CHAPITRE XIII. *Gil Blas rencontre à la  
cour son cher ami Fabrice. Grande joie  
de part et d'autre. Où ils allèrent tous  
deux , et de la curieuse conversation  
qu'ils eurent ensemble.* 100

CHAPITRE XIV. *Fabrice place Gil Blas  
auprès du comte Galiano , seigneur sici-  
lien.* 115

CHAPITRE XV. *Des emplois que le comte  
Galiano donna dans sa maison à Gil  
Blas.* 120

CHAPITRE XVI. *De l'accident qui arriva  
au singe du comte Galiano ; du chagrin  
qu'en eut ce seigneur. Comment Gil Blas  
tomba malade , et quelle fut la suite de  
sa maladie.* 129

---

## LIVRE HUITIÈME.

CHAPITRE I.<sup>er</sup> *Gil Blas fait une bonne con-  
naissance , et trouve un poste qui le con-  
sole de l'ingratitude du comte Galiano.  
Histoire de don Valerio de Luna.* 141

CHAPITRE II. *Gil Blas est présenté au duc*

|                                                                                                                                                                             | <i>pages</i> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| <i>de Lerme , qui le reçoit au nombre de ses secrétaires , le fait travailler , et est content de son travail.</i>                                                          | 149          |
| <b>CHAPITRE III.</b> <i>Il apprend que son poste n'est pas sans désagrément. De l'inquiétude que lui cause cette nouvelle , et de la conduite qu'elle l'oblige à tenir.</i> | 156          |
| <b>CHAPITRE IV.</b> <i>Gil Blas gagne la faveur du duc de Lerme , qui le rend dépositaire d'un secret important.</i>                                                        | 162          |
| <b>CHAPITRE V.</b> <i>Où l'on verra Gil Blas comblé de joie , d'honneur et de misère.</i>                                                                                   | 166          |
| <b>CHAPITRE VI.</b> <i>Comment Gil Blas fit connaître sa misère au duc de Lerme , et de quelle façon en usa ce ministre avec lui.</i>                                       | 172          |
| <b>CHAPITRE VII.</b> <i>Du bon usage qu'il fit de ses quinze cents ducats ; de la première affaire dont il se mêla , et quel profit il lui en revint.</i>                   | 180          |
| <b>CHAPITRE VIII.</b> <i>Histoire de don Roger de Rada.</i>                                                                                                                 | 184          |
| <b>CHAPITRE IX.</b> <i>Par quels moyens Gil Blas fit en peu de temps une fortune considérable , et des grands airs qu'il se donna.</i>                                      | 197          |
| <b>CHAPITRE X.</b> <i>Les mœurs de Gil Blas se corrompent entièrement à la cour. De</i>                                                                                     |              |

*la commission dont le chargea le comte de Lemos, et de l'intrigue dans laquelle ce seigneur et lui s'engagèrent.* 208

CHAPITRE XI. *De la visite secrète et des présents que le prince d'Espagne fit à Catalina.* 220

CHAPITRE XII. *Qui étoit Catalina. Embarras de Gil Blas; son inquiétude, et quelle précaution il fut obligé de prendre pour se mettre l'esprit en repos.* 227

CHAPITRE XIII. *Gil Blas continue de faire le seigneur. Il apprend des nouvelles de sa famille : quelle impression elles font sur lui. Il se brouille avec Fabrice.* 232

---

## LIVRE NEUVIÈME.

CHAPITRE I.<sup>er</sup> *Scipion veut marier Gil Blas, et lui propose la fille d'un riche et fameux orfèvre. Des démarches qui se firent en conséquence.* 239

CHAPITRE II. *Par quel hazard Gil Blas se ressouvint de don Alphonse de Leyva, et du service qu'il lui rendit par vanité.* 245

CHAPITRE III. *Des préparatifs qui se firent*

|                                                                                                                                                                                                                           | pages |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| <i>pour le mariage de Gil Blas, et du grand évènement qui les rendit inutiles.</i>                                                                                                                                        | 250   |
| CHAPITRE IV. <i>Comment Gil Blas fut traité dans la tour de Ségovie, et de quelle manière il apprit la cause de sa prison.</i>                                                                                            | 255   |
| CHAPITRE V. <i>Des réflexions qu'il fit cette nuit avant que de s'endormir, et du bruit qui le réveilla.</i>                                                                                                              | 259   |
| CHAPITRE VI. <i>Histoire de don Gaston de Cogollos, et de dona Helena de Galisteo.</i>                                                                                                                                    | 265   |
| CHAPITRE VII. <i>Scipion vient trouver Gil Blas à la tour de Ségovie, et lui apprend bien des nouvelles.</i>                                                                                                              | 291   |
| CHAPITRE VIII. <i>Du premier voyage que Scipion fit à Madrid : quels en furent le motif et le succès. Gil Blas tombe malade. Suite de sa maladie.</i>                                                                     | 296   |
| CHAPITRE IX. <i>Scipion retourne à Madrid. Comment et à quelles conditions il fit mettre Gil Blas en liberté. Où ils allèrent tous deux en sortant de la tour de Ségovie, et quelle conversation ils eurent ensemble.</i> | 303   |
| CHAPITRE X. <i>Ce qu'ils firent en arrivant à Madrid. Quel homme Gil Blas ren-</i>                                                                                                                                        |       |

*contra dans la rue , et de quel évènement  
cette rencontre fut suivie.*

307

---

## LIVRE DIXIÈME.

**CHAPITRE I.<sup>er</sup>** *Gil Blas part pour les Asturies : il passe par Valladolid, où il va voir le docteur Sangrado son ancien maître. Il rencontre par hazard le seigneur Manuel Ordonez , administrateur de l'hôpital.* 315

**CHAPITRE II.** *Gil Blas continue son voyage, et arrive heureusement à Oviédo. Dans quel état il retrouva ses parents. Mort de son père ; suite de cette mort.* 327

**CHAPITRE III.** *Gil Blas prend la route du royaume de Valence, et arrive enfin à Lirias ; description de son château ; comment il y fut reçu, et quelles gens il y trouva.* 339

**CHAPITRE IV.** *Il part pour Valence, et va voir les seigneurs de Leyva ; de l'entretien qu'il eut avec eux, et du bon accueil que lui fit Séraphine.* 347

**CHAPITRE V.** *Gil Blas va à la comédie, où il voit jouer une tragédie nouvelle.*

|                                                                                                                                                                                      |              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| <i>Succès de la pièce. Génie du public de Valence.</i>                                                                                                                               | pages<br>354 |
| CHAPITRE VI. <i>Gil Blas , en se promenant dans les rues de Valence , rencontre un religieux qu'il croit reconnoître ; quel homme c'étoit que ce religieux.</i>                      | 359          |
| CHAPITRE VII. <i>Gil Blas retourne à son château de Liria ; de la nouvelle agréable que Scipion lui apprend , et de la réforme qu'ils firent dans leur domestique.</i>               | 368          |
| CHAPITRE VIII. <i>Des Amours de Gil Blas et de la belle Antonia.</i>                                                                                                                 | 373          |
| CHAPITRE IX. <i>Noces de Gil Blas et de la belle Antonia ; de quelle façon elles se firent ; quelles personnes y assistèrent , et de quelles réjouissances elles furent suivies.</i> | 382          |
| CHAPITRE X. <i>Suite du mariage de Gil Blas et de la belle Antonia. Commencement de l'histoire de Scipion.</i>                                                                       | 390          |
| CHAPITRE XI <i>Suite de l'histoire de Scipion.</i>                                                                                                                                   | 424          |
| CHAPITRE XII. <i>Fin de l'histoire de Scipion.</i>                                                                                                                                   | 441          |

## LIVRE ONZIÈME.

|                                                             |
|-------------------------------------------------------------|
| CHAPITRE I. <sup>er</sup> <i>De la plus grande joie que</i> |
|-------------------------------------------------------------|

*Gil Blas ait jamais sentie , et du triste accident qui la troubla. Des changements qui arrivèrent à la cour , et qui furent cause que Santillane y retourna.* 467

CHAPITRE II. *Gil Blas se rend à Madrid ; il paroît à la cour ; le roi le reconnoît , et le recommande à son premier ministre. Suite de cette recommandation.* 473

CHAPITRE III. *De ce qui empêcha Gil Blas d'exécuter la résolution où il étoit d'abandonner la cour , et du service important que Joseph Navarro lui rendit.* 480

CHAPITRE IV. *Gil Blas se fait aimer du comte d'Olivarès.* 484

CHAPITRE V. *De l'entretien secret que Gil Blas eut avec Navarro , et de la première occupation que le comte d'Olivarès lui donna.* 488

CHAPITRE VI. *De l'usage que Gil Blas fit de ces trois cents pistoles , et des soins dont il chargea Scipion. Succès du mémoire dont on vient de parler.* 495

CHAPITRE VII. *Par quel hazard , dans quel endroit et dans quel état Gil Blas retrouva son ami Fabrice , et de l'entretien qu'ils eurent ensemble.* 500

|                                                                                                                                                                                                                                                           | pages |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| <b>CHAPITRE VIII.</b> <i>Gil Blas se rend de jour en jour plus cher à son maître. Du retour de Scipion à Madrid ; et de la relation qu'il fit de son voyage à Santillane.</i>                                                                             | 506   |
| <b>CHAPITRE IX.</b> <i>Comment et à qui le comte-duc maria sa fille unique , et des fruits amers que ce mariage produisit.</i>                                                                                                                            | 511   |
| <b>CHAPITRE X.</b> <i>Gil Blas rencontre par hasard le poète Nunez , qui lui apprend qu'il a fait une tragédie qui doit être incessamment représentée sur le théâtre. Du malheureux succès de cette pièce , et du bonheur étonnant dont il fut suivi.</i> | 515   |
| <b>CHAPITRE XI.</b> <i>Santillane fait donner un emploi à Scipion , qui part pour la Nouvelle-Espagne.</i>                                                                                                                                                | 521   |
| <b>CHAPITRE XII.</b> <i>Don Alphonse de Leyva vient à Madrid ; motif de son voyage. De l'affliction qu'eut Gil Blas , et de la joie qui la suivit.</i>                                                                                                    | 524   |
| <b>CHAPITRE XIII.</b> <i>Gil Blas rencontre chez le roi don Gaston de Cogollos et don André de Tordesillas. Où ils allèrent tous trois. Fin de l'histoire de don Gaston et de dona Helena de Galisteo. Quel service Santillane rendit à Tordesillas.</i>  | 530   |
| <b>CHAPITRE XIV.</b> <i>Santillane va chez le poète</i>                                                                                                                                                                                                   |       |



*Nunez. Quelles personnes il y trouva ,  
et quels discours y furent tenus.*

541

---

## LIVRE DOUZIÈME.

**CHAPITRE I.<sup>er</sup>** *Gil Blas est envoyé par le  
ministre à Tolède. Du motif et du succès  
de son voyage.*

545

**CHAPITRE II.** *Santillane rend compte de sa  
mission au ministre, qui le charge du soin  
de faire venir Lucrèce à Madrid. De  
l'arrivée de cette comédienne , et de son  
début à la cour.*

558

**CHAPITRE III.** *Lucrèce fait grand bruit à  
la cour , et joue devant le roi , qui en  
devient amoureux. Suites de cet amour.*

562

**CHAPITRE IV.** *Du nouvel emploi que  
donna le ministre à Santillane.*

569

**CHAPITRE V.** *Le fils de la Gênoise est  
reconnu par acte authentique , et nommé  
don Henri-Philippe de Guzman. San-  
tillane fait la maison de ce jeune sei-  
gneur , et lui donne toutes sortes de  
maîtres.*

573

**CHAPITRE VI.** *Scipion revient de la Nou-  
velle-Espagne. Gil Blas le place auprès*

*de don Henri. Des études de ce jeune seigneur. Des honneurs qu'on lui fit, et à quelle dame le comte-duc le maria. Comment Gil Blas fut fait noble malgré lui.*

577

CHAPITRE VII. *Gil Blas rencontre encore Fabrice par hazard. De la dernière conversation qu'ils eurent ensemble, et de l'avis important que Nunez donne à Santillane.*

582

CHAPITRE VIII. *Comment Gil Blas apprit que l'avis de Fabrice n'étoit point faux. Du voyage que le roi fit à Saragoce.*

586

CHAPITRE IX. *De la révolution de Portugal, et de la disgrâce du comte-duc.*

590

CHAPITRE X. *De l'inquiétude et des soins qui troublèrent d'abord le repos du comte-duc, et de l'heureuse tranquillité qui leur succéda. Des occupations de ce ministre dans sa retraite.*

594

CHAPITRE XI. *Le comte-duc devient tout-à-coup triste et rêveur. Du sujet étonnant de sa tristesse, et de la suite fâcheuse qu'elle eut.*

598

CHAPITRE XII. *De ce qui se passa au château de Loeches après la mort du*

DES CHAPITRES.

651  
pages

*comte-duc ; et du parti que prit Santillane.*

603

CHAPITRE XIII. *Du retour de Gil Blas dans son château. De la joie qu'il eut de trouver Séraphine , sa filleule , nubile ; et de quelle dame il devint amoureux.*

607

CHAPITRE XIV. *Du double mariage qui fut fait à Lirias , et qui finit enfin l'histoire de Gil Blas de Santillane.*

613

FIN DU TROISIÈME VOLUME.





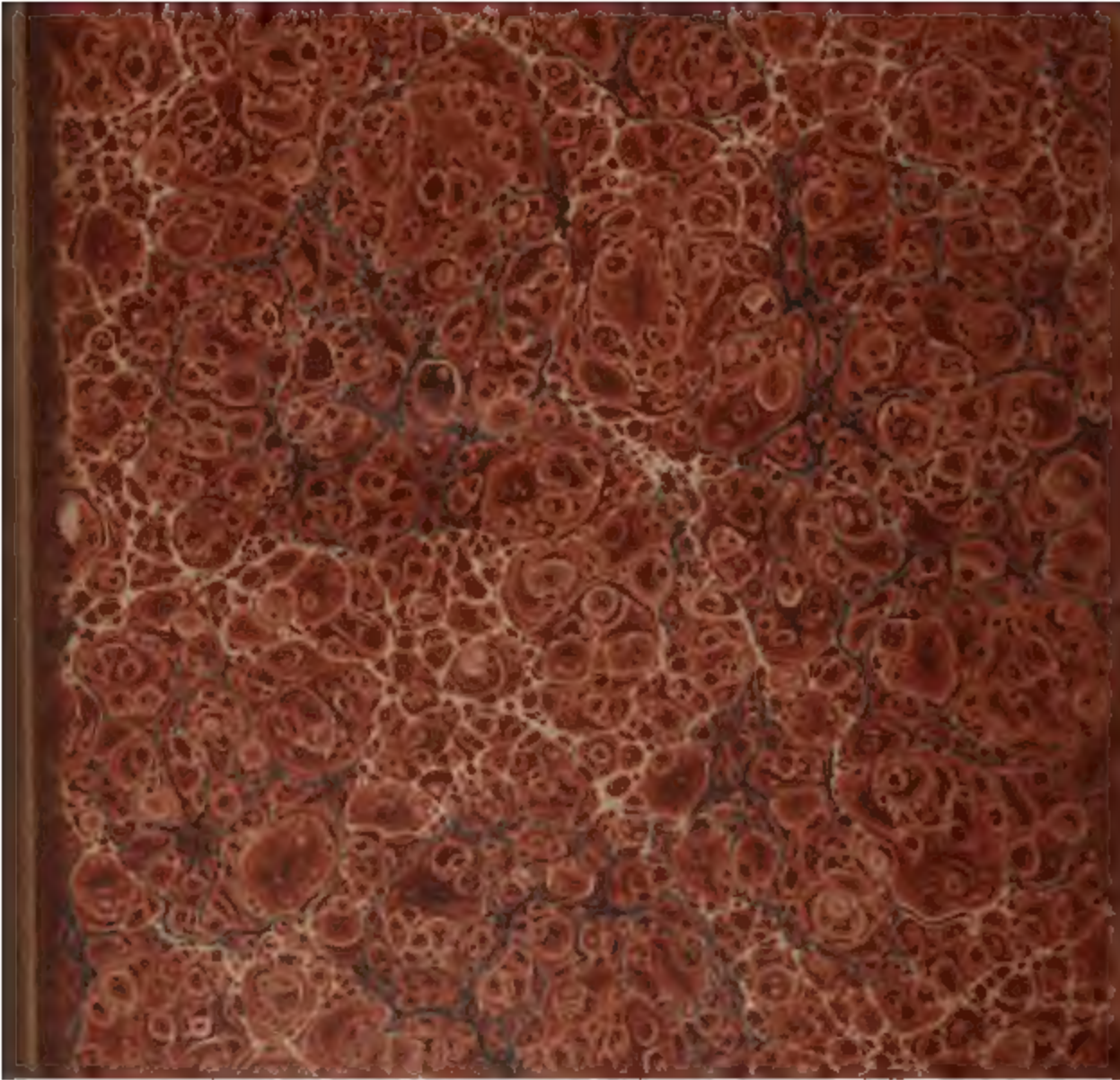












**Stanford University Library**  
Stanford, California

In order that others may use this book,  
please return it as soon as possible, but  
not later than the date due.





